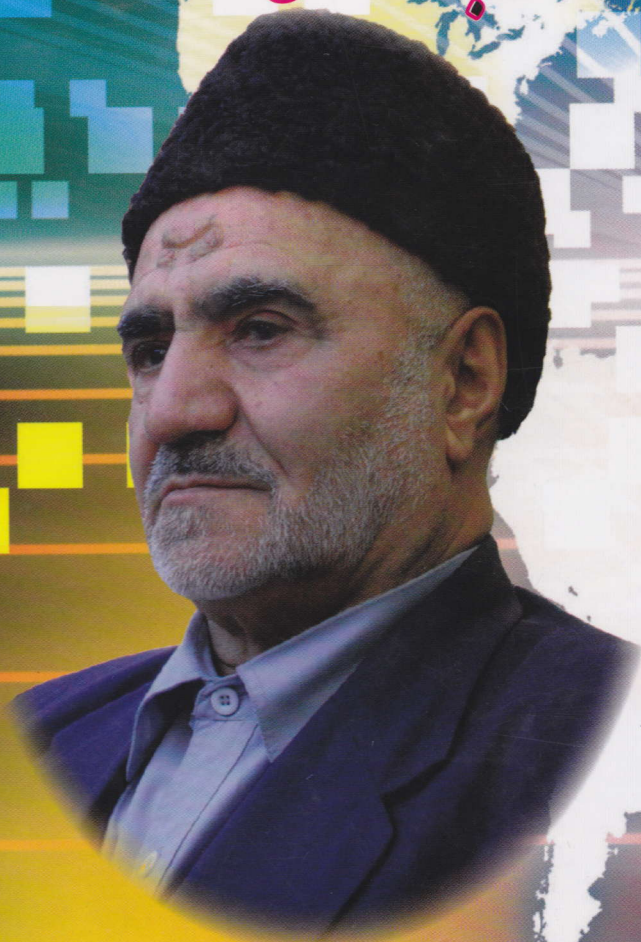


# رنگارنگات کریمی

شامل جلد های ۳ و ۲ و ۱



اثر طبع حاج میرزا حسین کریمی مراغه ای

# رنگارنگ کریمی

شامل جلد های ۱ و ۲ و ۳

اثر طبع

حاج میرزا حسین کریمی مراغه‌ای



مژده به علاقمندان شعروادب

# کتاب «بربال اندیشه»

اثر شاعر توانا

استاد انزاب خونی

از چاپ خارج و در دسترس

علاقمندان قرار گرفته است



## مقدمه‌ی ناشر

کتابی که اکنون پیش روی شماست جلد اول، دوم و سوم رنگارنگ می‌باشد. استاد کریمی شاعر بزرگ مراغه و ایران مجلدهای ۱ تا ۶ رنگارنگ را در زمان رژیم ستم‌شاهی و با جسارتی مثال‌زدنی در جوّ رعب و اختناق آن دوره به رشتهٔ تحریر درآورده است که نشانه‌ی بلوغ سیاسی این شاعر بزرگ و اهمیتی است که برای سرنوشت جامعه و ملت مسلمان ایران قائل بوده است. نکته‌ای که استاد کریمی را از دیگر شاعران متمایز می‌سازد شجاعت و صلابت این شاعر است که بدون ذره‌ای ترس مشکلات جامعه را به زبان طنز بیان نموده و به مردم آگاهی داده است تا نقشی هرچند کوچک در پیشبرد اهداف انقلاب اسلامی ایران داشته باشد. استاد کریمی در این کتاب به غیر از مسائل سیاسی به مشکلات اقتصادی، اجتماعی، فرهنگی و سایر مشکلاتی که در آن دوره وجود داشته پرداخته و سعی نموده است تا با زبان شیرین طنز وجدان مردم را بیدار نموده و آنها را به تفکر در زندگی روزانه و اعمالی که انجام می‌دهند وادارد. این اشعار طنز با اینکه ظاهراً برای خنداندن و سرگرم نمودن مردم نوشته شده‌اند ولی باطناً هدف و منظور اصلی استاد جنبه‌ی پند و ارشاد مسئله بوده است که خواسته‌اند به این طریق مردم را از خواب غفلت بیدار سازند و آنان را از شرّ خفقان و ظلمت دوره‌ی ستم‌شاهی نجات و به سوی مملکتی اسلامی رهنمون سازند.

در خاتمه یادآور می‌شود که مجلدهای ۱۰ و ۹ و ۸ و ۷ رنگارنگ در یک کتاب و نیز مجلدهای ۱۴ و ۱۳ و ۱۲ و ۱۱ نیز در کتابی دیگر به چاپ رسیده است.

### فالچیم

فالچی قارداش قاپودا دورما بویور گل ایچری  
 باجووین بیر ایکی ساعت سنه وار دردسری  
 منه آچ بیر کتاب آغزی نظر ائت طالیمه  
 دولانیم باشیوه ای جنیلرین تاج سری  
 آلیمون یوخ نمکی هر کسه خوشلیق ائدیرم  
 عوضینده اولورام تیری جفانون سپری  
 قینانام، قینیم، اریم دشمن اولوبلار هاموسی  
 بالدیزیم خشک اولاقویمور، گوزیمون اشگ تری  
 بیرده دُورد ایلدی گلین گلمیشم اولمور اوشاقیم  
 چوخ دوالر یمیشم اولمیوب اما ثمری  
 فالچی بیر مشتریانه خانما سالدی نظر  
 اکمیوب مثلینی گوردی بو جهانون پدری  
 آغزی فندق، دوداقی پسته، یوزی قرمزی گل  
 چکه بولمز بئله بیر نقشه نی چین نقشه گری  
 حلقه زلفده بیر خالی اولوب نقطه نون  
 پرتو روئی سالوب حیرته قرص قمری  
 شوخ دوروب سینده بیر جوت م... مثل انار  
 مست ائدیر نرگس شهلاری صاحب نظری  
 دئی آدون دئی قارداش کنیزون ماهزرم  
 آتامون آدی محمد آنامون آدی زری  
 اگلشوب آچدی کتابین، ائدوب اوراقه نظر  
 یوزینه قویدی الین فکره گندوب بیر قدری

خانمون عشقی ائدوب طاقتینی زیروزبر  
 گوردی مشگل گوزی درک ایلیه زیر و زبری  
 نه خانم کپریگی اوخ قاشلاری مانند کمان  
 صید ائدر گونده اوتوز دل کسه گر رهگذری  
 آغ بلوز قرمزی دامن ساری لیفکیک قره خوت  
 باشد فر، قولدا قیزیل ساعتی، نایلون کمری  
 چکدی بیر آه باشین قوزادی باخدی خانما  
 یازیقین مزرعه صبرینه سالدی شرری  
 دئدی ای وای نه گورورسن دی گوروم فالچی داداش  
 سنی تاری باشیمون وار نه قضا و قدری  
 دئدی جادو ائلیوبلر سنه بیچاره باجی  
 سم قاتل اولی سن هر کسه وئرسون شکری  
 بیر کوله بوی، ساری توک واردی کمینونده سنون  
 اودی برپا ائلین آی باجی بو فتنه لری  
 بیر زبان بند دعاسی یازارام قینانوا  
 بیرده بیر یاخشی محبت دعاسی مختصری  
 قینوین بالدیزیوین باغلارام آغزین دیلینی  
 قویمارام بیر نفر اولسون سنه بو ائوده جری  
 گوبگون دوره سینه بیر طلسم وار یازارام  
 چوخ مجربدی وار اولاد ایچون آرتوخ اثری  
 سیه پونزا ساری موم بیرده اوچ آرشین همایون  
 یددی رنگ ساپله من رفع ائدرم بو کدری  
 یازمارام اوزگیه اما سنه خاطر یازارام  
 جنلردن بو دعانون منه چوخدور خطری

خرجی چوڅدور ولی سندن آلام اللى تومن  
 زعفرانيله گرک قاطی ایدم مشگ تری  
 آلدی بو سؤزلر الیندن خانمون صبر و قرار  
 دئدی واللّهی بودور باطل ائدن سحرلری  
 دوردی یخدانی آچوب تئز چیخادوب بیر بالاکیف  
 او کیف آرتوردی همان فالچیا نور بصری  
 دئدی بو پوللاری قارداش کیشیدن جازلامیشام  
 ساتمشام یاغ دوگی، قند چای، اریمون یوخ خبری  
 سنده بیر نحو ائله گلسون اله الله رضاسی  
 راحت ایله بو بلادن من خونین جگری  
 برکیدپ پوللاری قوینوندا او ابلیس زمان  
 دئدی س... باباوین انگینه بیل مختصری  
 چیخادوب بیر طبقه کاغذ ائدوب جزما قره  
 دئدی آرتوخدی قلیجدان بو دعانون کسری  
 خانمون وقتی او وقت اولدی یازیلسون گوبگی  
 قوزیوب دامنینی شوقيله اول شوخ پری  
 ایستدی فالچی دواته يتوره سر قلمی  
 قلعهنین اوسته وورا پرچم فتح و ظفری  
 میرزانی قویمادی مقصوده یته دست قضا  
 قاپودان فوراً او ساعت خانمون گیردی اری  
 فالچینون پیسرینه سالدی بش آلتی شاپالاق  
 قشقروب آی گلون ئولديرديله میرزا صفری  
 فالچی قورتولدی قاچوب نوبه یتیشدی خانما  
 او محبت دعاسی یاخشی باغشور اثری



ال آتوب توکلرینه چکدی اوطاقدان ائشیگه  
 ساوریلوب جوجه کیمی هر طرفه موی سری  
 گلدی همسایه لر آخرده تماشایه تمام  
 کوچیه سس دوشوب ئولدیردی اری ماه زری  
 ووردی آنجاق خانما نه یموسن تُرُشلی آش  
 ازیلوب قول قیچی قوش تک داغیلوب بال و پری  
 ئولوسین آلدیلار القصّه الیندن کیشینون  
 آند ایچوب ساخلامارام من داخی بو بد گُهری  
 عمری صرف ائتدی کرمی دئمه لهو و لعبه  
 بیر نصیحتدی اگر لطیفله قیلسان نظری  
 بعضی مردان خطا دیده و عیار و شرور  
 دولانور فالچی لباسینده گزور کوچه لری  
 آلدادور بینوا عورتلری مین حيله ايله  
 چکوری هم کئفینی هم جمع اندور سیم و زری  
 اویان ایرانلی خانم یوخلاماق ایّامی دگول  
 خلقین آفاقی دوتوب شهرت فضل و هنری  
 گون چیخوبدور هله سن تازه دوشوبسن یوخویا  
 سنی بیدار ائلمز بانگ خروس سحری  
 عورته ئوز دیلیدور عمده محبّت دعاسی  
 دیلین رام اندر انسان ئوزینه شیر نری  
 اوّل اخلاقیوی اصلاح ائله ساشما گلنی  
 دیلین وورماگلن هر دیله بیر نیشتری  
 خوش دیلون اولسا تمام عیبلرون گوزدن ایتیر  
 دیلدی محبوب ائلین خلقین ایچینده بشری  
 باغلا قرآنین اوزین صاق قولاً یوخ فایده سی  
 بقره سوره سی انسان ائلینمز بقری

### عزرائیل و مریض

منی مأمور ائلیوب خالق سبحان حاج آقا  
قبض روح ائتماقا گلدیم سنی الان حاج آقا  
وئردی مستنطق رحلت منه فرمان حاج آقا

وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن  
آلورام جانیوی سس چکماقا قادر دگوسن

### مریض

آی علی آی ولی آی وای دورون اوغلان ایاقا  
کیمدی بو بی ادبانه بئله گیردی اُطاقا  
بو صفتده بشر اولماز باشی بنزیر بالاقا  
نه سلام ائتدی نه تعظیم عجب هیوه ره دی  
چاتدادی باغیریم اماندی بو نه بد منظره دی

### عزرائیل

کیشی قشقیрма علی یا ولی گورمزله منی  
منه مردم ملک الموت دیلر علنی  
گلمیشم من آپارام محضر معبوده سنی  
داخی بوندان بویانا بیر کسه آمر دگوسن  
وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن

### مریض

منی عفو ایله داداش ییلمدیم عزرائیل سن  
شکر لله سن اوزون بیر ملک کامل سن  
خدمتون فرضیدی پیک ملک عادل سن  
اوتی بیر چای گتوسونلر هله تعجیل ائلمه  
صبر هر ایشده گوزلدور بئله تعجیل ائلمه

### عزرائیل

کیشی اوخشاتما منی قونشوز عبدالکریمه  
 من بو دنیا سولارین ایچمرم افسانه دئمه  
 من طلبکار دگولم چوخ دیله توتما سریمه  
 چوخ قالورسان هله بو دیلله ماهر دگوسن  
 وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن

### مریض

سنه بنزر بیرى گلمیشدی بیر آز بوندان ازل  
 چوخ خوش اخلاق صداقتلی نظافتلی گوزل  
 کیمیمیش او سنه قربان اولوم ای پیک اجل؟  
 نه دیوم عیناً اونون باشی سنون باشیویدی  
 بولمورم اوغلویدی یا بالا قارداشیویدی

### عزرائیل

عمو دکتردی او، اوغلوم دگی، یولداشدی منه  
 قبض روح ائتماقا یولداش ندی قارداشدی منه  
 خیلی ماهردی بو ایشده آتادان باشدی منه  
 گوردوم اما سن اونا قوشمالی خاسر دگوسن  
 وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن

### مریض

دوزدی مأمور ائلیوبدور سنی خلاق حکم  
 بلکه سن سهو ائلیوبسن او دیهن من دگولم  
 هله مندن قوجالار وار نه روادور من ثولم  
 گر چه زحمتدی قیت بیر سوروش اوندان صوراکل  
 آدیمی شغلیمی گئت بیر سوروش اوندان صوراکل

## عزرائیل

کیشی آغریتدی منیم باشیمی بو طول کلام  
اللی مین ایل جان آلان سهو ائلمز اولما عوام  
عمووی عمهوی اجدادیوی بیریر تانیرام

سن مگر مصطفی خان اوغلی مظاهر دگوسن  
وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن

## مریض

من دئدیم اوغلومی داماد ائدرم ائتمه میشم  
مشهده کرب و بلایه گئدرم گئتمه میشم  
تومنی بیر قرانا وئرماقی ترکیدم میشم

هله آغزیم منیم ایستور تازاجا آشه یته  
دگول انصاف بو تئزلقدا باشیم داشه یته

هله اگلش من ئولوم هر نه سورسن گتیسین  
منقل حاضردی اگر نشئه چکرسن گتیسین  
آبجو، پیسی کولا، کنیاک ایچرسن گتیسین

مندن اوچ یوز تومن آل وئر منه مهلت ایکی ایل  
باشاباش ایلیوم آسوده عبادت ایکی ایل

## عزرائیل

کیشی سارساخلا ما نعهه ندی تریاک ندی  
آبجو نمه ندی ائشک کیشی کنیاک ندی  
قانمیوبسان هله مردار ندور پاک ندی

قانماسان چون ائله بیر فاسق فاجر دگوسن  
وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن



من او مأمور اداره دگولم رشوه ییم  
 بش تومن پولدان اوتور بیر کسی بدبخت ائلیم  
 بئله آسوده اوزانما عمو من گئتمه‌لیم

ناقصون واردی مگر گئتماقا حاضر دگوسن  
 وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن

### مریض

ناقصیم چوخدی عزیزیم اولا مشگلدی تمام  
 سن گئدوب بنده‌دن عرض ایله خداونده سلام  
 اوزی انصاف ائلسون وار ایکی اوچ خرذا بالام  
 هله من تازه جوانم ائله گون گورمه‌میشم  
 دیادان دویمامشام بیر ائله کئف سورمه‌میشم

### عزرائیل

باخما سقل سیبلی وئرمیسن اولگوج دمنه  
 سنی گویا که جوان گورسون عیالون امنه  
 اللها قویماق اولار بیر بئله دوقوز عمو؟ نه!  
 یتیشوب یتیمشه سنون گینه شاکر دگوسن  
 وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن

### مریض

دور گئت ال چک یاخامزدان سن تاری ناسازام  
 نچه گوندور یاتیرام باغلی قالوبدور مغازام  
 خودکارون واردی گوروم اللها بیر نامه یازام  
 گئتمیرم من بابا غلمانله حور ایستمورم  
 قوی بو دنیاچه قالیم یوخدی که زور ایستمورم

کیمدی ائشک کیشی غلمان وئره یا حور سنه  
حوری معروفه دگول که باش اگه هر گلنه  
سوخاجاق مالک دوزخ گ... اودلی شنه

غرق سن معصیته طیب و طاهر دگوسن  
وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن

### مریض

دئمه لی مالک دوزخده تیکوب گوز یولوما  
گور بو الله نئچه مأمور دوزوب صاق صولوما  
بیر نفر اینجیده بولمز منی متت پولوما

پولونان مالک نیرانیده آرام ائدرم  
گئدرم جنتته حوریلریده رام ائدرم

### عزرائیل

داخی بوندان صورا مالک دگیسن اوز پولووا  
گوروسن اهل عیالون دوزولوب صاق صولووا  
یه جاقلاار ایچه جاقلاار س.... یولووا

بو ائوین دخلینه یا خرجینه ناظر دگوسن  
وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن

گوردی عزرائیل عمو چوخ باخوری بوربوجاقا  
گوئیا فکری بودور که ال آپارسین ناجاقا  
خده گیندن یاپیشوب باسدی دئدی یات حاج آقا

ئول کیشی سن دیلیلن گئتمه لی کافر دگوسن  
وقت قورتاردی نفس چکماقا قادر دگوسن

ایش اورا یتدی ائو اهلی هاموسی آغلادیلار  
 حاجینین دسمالینان گوزلرینی باغلادیلار  
 بعضی قاجدی کفنه بعضیسی سو داغلادیلار

دست قدرت حاجینون تختینی تابوت ائلدی

نازپرور بدنین جانوره قوت ائلدی

دعوا باشلاندی مال اوسته حاجینون وای حالنا

باجی قارداشه دیور: پ... ددهوین سقالنا

کوره کن گه یالنا س... گهی یوپالنا

نچہ گوندن صورا آرواددا گندوب اوزگه اره

بیر نفر گلدی تصاحب ائلدی سیم و زره

ای کریمی نه گوزل دوزلی حکایت یازیسان

ائتموسن شام و سحر یازماقا عادت یازیسان

ظاهراً مسخره باطنده نصیحت یازیسان

سؤزیوون قیمتی وار گئچمه‌لی شاعر دگوسن

وار الون شعریده اما هله ذاکر دگوسن

خوش او شخصه اوزی اعمالینی اصلاح ائلیه

ارجعی لفظین ائشیدجک اوزی لیک دییه

خلعت آخرتی اگینه عزتله گییه

روبرو اولدی همان لحظه که عزرائیلین

گوله عزرائیلی گورجک آلا جانین گلیلن

## خواهش زن از شوهر خود

قوی سنه بیر سؤز دیوم آی مش جلال  
 قورخورام اما سالاسان قیل و قال  
 ایستر آجیخلان منه پرت اول یا قال

یا وور ئولوم یا یریوی آیری سال  
 گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

ماه بگیمی گور نئجه ساخلور اری  
 سیفعلی دورد اللی دوتوب خاوری  
 من باشی کول بیر سوموگم بیر دری

دنیا دا غمدن منه یوخدور مجال  
 گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

ایمدی گنچیردی قاپومیزدان قمر  
 باشد چالوس چادرا بئلینده کمر  
 هیچ دیه سن غم یمیوب بخته ور

صورتی آما بدنی پرتقال  
 گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

ایلموسن بو ائوی زندان منه  
 گورمیشم بیر دیه سن جان منه  
 ایمدی سن الله کیشی بیر یان منه

بیرده جوانلوق اله دوشمز محال  
 گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل



شلوار ایچینده منی ائتدون کباب  
آل داخی بیر جوت منه نایلون جوراب  
یکشبه پیراهنی از بهر خواب

منده حضورونده گزوم چون مارال  
گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

گورنه باسوب آلتنا سقل سنی  
قدیوی بیچاره ائدوب منحنی  
هر سنه باخدوقجا باسور غم منی

ایلمه بیر پونزا یونی اشتغال  
گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

ایمدی زمان بیله ائدیر اقتضا  
عصر تمدندی مضا ما مضا  
عورتوی ائتسون اوزوندن رضا

سندن اولار راضی حق ذوالجلال  
گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

عمر بو گوندور نئجه دوتسان گنچر  
مفته حکایتدی بهشت و سقر  
کیم او جهانندان گتوروبدور خبر

بسدی یورولدوخ ندی بو قیل و قال  
گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

چک کتفیوی سالما اوزون زحمته  
تیکمه یالاندان گوزیوی جنّته  
بسدی داخی سنده قوشول ملّته

نقد قاتیخ یاخشیدی یا نسیه بال  
گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

اولدون ازلدن کیشی سن ملاّ باز  
رادیو اولان ائوده قیلینماز نماز  
الله آخوندین ائده عمرین دراز

.....

گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

مشهده گئتدون دئدیم اولسون هله  
بیر یکه مبلغ پولی آتدون چوله  
خلق اوخ آتور بیر شاهیا تنبله

کاش اونا بیر رادیو آلیدون رگال

گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

اللی تومنله ائلدیم من حساب  
اوللوخ ایکی میزده فرنگی مآب  
شوربویا آبگوشت میتیله رختخواب

چال اوخی اوینا کئفه باخ ماه و سال

گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

مفته تقدّس داخی گلمور وجه  
قوی آداموخ بیزده چیخاخ خارجه  
خوشدی نمایشده اولاخ هر گئجه

آرخین اول سن دوزه یوخدور زوال

گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

قوی بزه نیم منده آچوم گل کیمی  
زلفیمی توکسم یوزه سنبل کیمی  
خلقی گتورّم دیله بلبل کیمی

گوگلره بیر ذره اوتورماز ملال

گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

کیم ديه جک الی یاشندا دانا

نادم اولوب تازه دوشوب میدانا

بیزده داخی قیدی قویاق بیر یانا

گئچدی گچن دوره نی ائتمه خیال

گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

قرن آتمدور داخی بسدور او یان

ظلمت غمدن قوتولوب بانوان

توولاما باشون یوزیوی دوئما یان

آغریسا باشون آتاسان سانتاپال<sup>۱</sup>

گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

بوшла کریمی داخی افسانه نی

چک قیر اوغول سبحه صددانه نی

ایله تفحص در میخانه نی

چال یریسین چال گئده گون گئچدی چال

گئت منه بیر جوت مانکور باشماق آل

### «آی مه جمال»

کس سسون آرواد ندی بو عرض حال

آز قالور ایمانوه یتسون خلال

عقلون آزوب ایلموسن بد خیال

هیچ بو سؤزونده چکوسن انفعال

آفرین اولسون سنه آی مه جمال

وار چوخ علاقون مانکور باشماقا  
گور هله آیران تاپوسان ایشماقا  
چادرا جورابلی گئدیسن س...

آخ نه مناسبدی سنه بو مثال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

باخماگلن سن قمره سوسنه  
ایندی چالوس چادرا یاراشماز سنه  
دوزدی گوروم شوخلوق ائدیرسن منه

یا بودی فکرون سالاسان قیل و قال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

فرض ائلیاخ لغویدی حشر و کتاب  
وار نه قیامت نه سؤال و جواب  
اللی یاشیندا قاری، نایلون جوراب؟!

گور یاراشور منده آلوم بی مقال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

بل بوکولوب قشلارون اولموش تشی  
بو قوروموش بود نئجه ساخلار کشی  
گل خانمون سنی گچور قخبشی

ایندی تازاشدان اولوری مادمازال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

قاره یوزون، گوی گوزون، آغ تللرون  
له دوداقون، پنتی کیفیر اللرون  
عقلیمی آلدی بو شیرین دیللرون

بوسه یوزوندن منه وئر دال بادال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال



سن نه روادور دوشه سن دوستا  
قووزا الیمن گنده روخ گزماقا  
بیر نچه گون سن خانم اول من آقا

عالیه دوشیزه آمش جلال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

عالیه نین حقیدی نایلون کمر  
چون اونا گنجایشی وار مختصر  
چک گوزه قوی مشتری سالسون نظر

اثلچی صباح بیربیره وئرمز مجال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

قوی آغاران تللروه سن حنا  
نازیله فر قوی داریوب ور یانا  
عصر تمدندی دوشاخ میدانا

امریوه منده ائدیرم امثال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

قرمزی وور لبلرون اولسون عقیق  
سال اله بش اون دانا خوشگل رفیق  
کیم دیه جاق قدون اولوب منجنیق

باخما جماعت هاموسی مالدی مال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

سال خیاباندا قزیوی یانوه  
قوی تله قورسون هامو جیرانوه  
آغریدی باشیم س... ارکانوه

دور وئر آتوم بیر دانا قرص کافال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

آز قالوری الیه یتسون یاشون  
دیش توکولوب گئتدی آغاردی باشون  
آل بو یوز آلتین صباح آلدیر قاشون

اورتاسنا وئردوگه مشاطه خال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

رو به ترقی دی دئدون روزگار  
بس هانی مخلوقده ناموس و عار  
قرن آتمدور هامو اوینور قمار

اهل تمذنده ندور بس بو حال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

ارث دگول که بیزه بو شرم و قید  
باس قولاقون هر نه دئسه عمر و زید  
گر چه عذابون اولاجاقدور شدید

حکم ائلین وقتده باری تعال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

دور مامانیم دور پلوی قوی دمه  
یاخشیدی بیر جوت سنه لاستیک م...  
دور ایاقا قویما اوزون چم خمه

من اوخویوم عالیه چالسین قاوال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

من سنه آلام بیر اتک بیر بولوز  
لیک چه سود ای صنم دلفروز  
راست نخواهد شد از این پشت قوز

حیف الف قامتون اولموش چو دال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

سن آغاران قاش گوزووه یاخ قره  
منده ووروم تیغه بو سقللره  
قورخورام اما ائده لر مسخره

وئر بو سولان صورتوه بیر شغال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

ایلمه غم من آریغام سن دری  
بیزده اولاخ خلق کیمی خودسری  
چک کئفیوی بیر یاغ اولاخ بیر دری

باشدا لیوان سینه ده زرین مدال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

جامعه سقلدن اولوب بد گمان  
ایمدی گئدوب قخدوروب اوللام ماتان  
اللی یاشیندا قوجا نورس جوان

بوقسری باش ایرتی دیش نو نهال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

بیرده قراندور باشی هر بیر زادین  
مفته پولون آنلاسا هر کیم دادین  
خواهشینی رد ائلمز آروادین

زحمته قویماز دوشه اهل و عیال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

ال قاباریلن قازانان بینوا  
اهلین اوزیندن ائلینمز رضا  
رشوه و دزدی و دروغ و ریا

شاقالا گلسون نه حرام و حلال  
آفرین اولسون سنه آی مه جمال

اُشموشم آرواد هامونون قویروغون

رشوه یین پیسر اولور چوخ یوغون

کبک پلو هر گئجه یاغلار بوغون

تازه گامش قیماقی صبحانه بال

آفرین اولسون سنه آی مه جمال

وار نئچه آیدور پلوا حسرتیم

نسیه نی اما گوتومور غیرتیم

قورخورام الدن گئده حیثیتیم

نفسیمه هر دم وئرورم گوشمال

آفرین اولسون سنه آی مه جمال

آی کیشی بسدور داخی بوشلا گئدیم

بیر سؤزیدی آغزیما گلدی دئدیم

دینمه جانیم آنلامادیم پوخ یدیم

اینجیسه قلبون منی ایله حلال

آفرین اولسون سنه آی مه جمال

گئچمه «کریمی» داخی اندازه دن

قویما بو دفتر چیخا شیرازه دن

یازگینه اولکی سؤزی تازه دن

کس سسون آرواد ندی بو عرض حال

آز قالور ایمانوه یتسون خلال



## بیزیم اوغلان

اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان  
بیر دسته قزل گلدی ماشاءالله بیزیم اوغلان



هئچ صنعته علم و ادبه رغبتی یوخدور  
بیر دُر گرانمایه دی هئچ قیمتی یوخدور  
پاکیزه بیر اوغلان دی فقط غیرتی یوخدور <sup>توبه</sup>  
جرأتده پیشیک حیلده روباه بیزیم اوغلان  
اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان  
مکتب ندی مذهب ندی مسلک ندی قانماز  
ووزام دوگرم هئچ سؤزیمه ذره جه قالماز  
بیرگون اوتوزار بیرگون اوتار هئچ ایشیم اولماز

بیر اوددی دوشوب جانیله واه واه بیزیم اوغلان  
اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان  
هر دم گوره سن که یوزیمه بیر قاضیلان دی  
باش وثریم الدين سالارام تازه جواندی  
بینی دولی قاندى هله جاهلدى ناداندى

میخانیله تازه تاپوب یول بیزیم اوغلان  
اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان  
وثر دوقجا نصیحت گوره سن آغزینی اگدی  
بیر سؤز دیرم تئز گوره سن قلبینه دگدی  
بیر پارچه تکبر، دییه سن بس قوری بگدی

افلاک کمالاته اولان ماه بیزیم اوغلان  
اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان

هر دم دیرم آی بالا بسدور داخی ال چک  
گل منله گنداخ مسجده یا مکتبه گوچک  
اوچ یاندان آتالار یوزیمه بوللی توپورجک

گاه ی آناسی گاه باجیسی گاه بیزیم اوغلان  
اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان

هر بیر زادی تکمیلیدی اما پولی یوخدور  
بیر دایچادی افسوس بلینده چولی یوخدور  
بو مرثیه مجلسلرینه هئج پولی یوخدور

چوخ قورخورام آخر اولا گمراه بیزیم اوغلان  
اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان

ایمدی نه ادب وقتیدی بو تازه جوانین  
بولمور هله کیفیتی یی یاخشی یامانین  
نیلوم بابا وضعی بئله دور ایمدی زمانین

اوغلانلار نسبت گینه والله بیزیم اوغلان  
اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان

گر گلسه بو بایرام دوزه لر یرمیه یاشی  
منله دولانوب ایمدیه تک امر و معاشی  
بیر جوت دوقلاسه بوغی بیر بوکسری یاشی

باخ گور نئجه اوغلانیدی سن الله بیزیم اوغلان  
اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان

باش قوشمارام اصلا ائله گلدی بئله گئتدی  
تای توشلارینان دوردی قوشولدی چوله گئتدی  
میخانیه گئتدی مثلاً دندله گئتدی

عییین دوشونر ایستسه الله بیزیم اوغلان  
اوغلانلار ایچینده بارک الله بیزیم اوغلان



### نسیه موقوف

موقوف ائلدیم نسیه‌نی اعیان و گدایه  
 بیر ساعته یا بیر گونه یا هفته و آیه  
 وئرمم نسیه هئچ کسه ایستر دهم اولسون  
 نیلیم به جهنم ائدهسن چوخدا گلایه  
 قارداشسان عزیزیم بونی قان نسیه دا یوخدی  
 محتاج دگولسن بوقدر چون و چرایه  
 وار یوخ هاموسی نسییه گئتدی قالب ال بوش  
 انصاف ائله قارداش یتیشوب جان هابورایه  
 پش چکمه منه یا حاجیسان یا که دوایر  
 هر کس اولوسان اول منی گل سالما بلایه  
 سويدون دریمی قانیمی سوردون داخی بسدور  
 ال چک یخه میزدن که نه شی قالدی نه مایه!  
 دفتر باشاباش نسیه‌دی آغ بیر یری یوخدور  
 بعضیسی گئدوب کنده بیرى کرب وبلایه  
 هر گون گئجه دورت ساعته جاخ چوتکه قباقدان  
 هی سال نسیه گئچدی گئجه قالدی صورایه  
 بیر داش تره‌زیم قالدی فقط بیر قوری جانیم  
 آز قالدی چکم منزلی دارالفقرایه  
 بعضیلری حلیت آلوب بعضی ایچوب آند  
 بعضیسی حواله ائلیوب روز جزایه  
 نسیه ائویمی یخدی آلوب نقدیمی الدن  
 باغ و مشه‌می وئردی عجب باد فنایه  
 وئردیم دوگی یاغ سن خانمیلان کئفه باخدین  
 گلدیم پولومی ایستیم ال گئتدی عصایه  
 هر چند «کریمی» گله ذاکر گله وئرمم  
 گیرم اولارین نسبتی واردور شعرایه



## قىزلار سۆزى

مدلى بىراوغلان ايستورم دولتى اولمور اولماسون  
من سوون اولسون آي ننه ثروتى اولمور اولماسون

مكنتى اولمور اولماسون

آخ نيه قويموسوز من اوز سوگلىمى اوزوم تاپوم  
گلشنى زيرورو ائديم اوز گلیمى اوزوم تاپوم  
گر بو قفس منيمدى قوی بلبلیمى اوزوم تاپوم  
بسدی خوش اولسا صورتی سیرتی اولمور اولماسون

اوزن اوغلى هممتى اولمور اولماسون

چوخدا دیولله اکبرین دام داشی واردی نیلورم  
اوچ عمو آلتی مهربان قارداشی واردی نیلورم  
اوردی گئچوبدی اوردنا قخ یاشی واردی نیلورم  
من جوان اوغلان ایستورم عزتی اولمور اولماسون

شوکتی اولمور اولماسون

گور نه چکور آتام گوزه مشدی یدالله مسگری  
گاه اونى پش گلور منه گاه غلام اوغلى عسگری  
من باشی داشلنین ایشی گور نه گلوبدی تسکری

ایستمورم الینده هئچ صنعتی اولمور اولماسون

حرمتی اولمور اولماسون

سيز چکيلون کناره من اوز دونومی اوزوم بیچیم  
بلکه جهانی آختاروم سووگلیمى اوزوم سئچیم  
قاتمیون ایستی آشیمه بوزلی سوئی قویون ایچیم  
هئچ آتامون بو بارهده رخصتی اولمور اولماسون

شرکتی اولمور اولماسون

بیر گوزل اوغلانيله من مدرسه ده تانیشمیشام  
 بیرجه فقط کبین قالب هر زادیمی دانیشمیشام  
 سویمه لیدور حقیقتاً عشق اودینا آلیشمیشام  
 بیری نفرین بو باره ده صحبتی اولمور اولماسون

نصرتی اولمور اولماسون  
 سن گینه بو خصوصیده ایله آتامه مصلحت  
 بلکه اونون رضایتین ایله بو ایشده مسئلت  
 وئرمسه ده قاچام گرک خیر ایشه یوخدی مشورت

مجلس جشن شیرینسی شربتی اولمور اولماسون

عشرتی اولمور اولماسون

آی آنا کیم زمانه ده رسم ائلیوب بو بدعتی  
 قیزلارین ازدواجده اولمیا جاق دخالتی  
 بلکه قیزین بیر اوغلانا اولمیا جاق محبتی  
 بینوانین دانشماقا جرأتی اولمور اولماسون

رغبتی اولمور اولماسون

ایستورم آغزیمی آچام تئز گوزیوی بوزاردیسان  
 ائلچی یانیندا هی منی دانلیوسان قزاردیسان  
 کهنه بینسن آی ننه سن سۆزی چوخ اوزالدیسان  
 من سوون اولسون الغرض حرمتی اولمور اولماسون

قیمتی اولمور اولماسون

دینه، آتا باجیم کیمی سالما منی ضلالته  
 دوشدی یازیق یانار اودا وئردوز اونی هدایته  
 ایمدی تاپاندا یوز تومن جان باسری زیارته  
 رادیوسی، برقی، دامداشی، ساعتی اولمور اولماسون

راحتی اولمور اولماسون

گورنە قالوب شىماتتە قونشومىز قىزى آسيە  
 صاحىبى مەشىدى ياورىن سەقىلى باردى بىر سىيە  
 آر دئەمە واللە آر دئەمە باشدان اياقە مرثىيە

ذکر نماز و روزه دن مهلتى اولمور اولماسون

فرستى اولمور اولماسون

پاتلىتى سازدى هر كىمىن تئز دىوسوز بهائىدى  
 بىز اونا قىز وئرنمروخ تلىدى لالابالىدى  
 سىز سويسوز او شىخسى كى حاجىدى كىرلائيىدى

كېلائيىدن كىلىم قاچوب غىبىتى اولمور اولماسون

صحبتى اولمور اولماسون

ايمىدى اگر چه حاجىلار ياخشى يىغشديروب اوزىن  
 بوكسرى باش، قلاسه بوغ، گونده تراش اندىر يوزىن  
 هاموسى من دىيىندىلر آى نه نه بىل سۆزىن دوزىن

آدى حاج اولسا عىبى يوخ نىتتى اولمور اولماسون

قۇربتى اولمور اولماسون

آى نه نه، سىز بىيچن دونى اگنىمە من گىيىنمىر  
 سن آتامما اوزون بويور من اوتانوب دىيىنمىر  
 من سون اوغلان اولماسا آيرىسىنى بگنمىر

زىنتى اولسون اوغلانن شهرتى اولمور اولماسون

غىرتى اولمور اولماسون

آخ نه دىور بو مالالار خلقى سالور ضلالته  
 گاهى چكور جهنمه گاهى چكوله جنتته  
 حبس ائله ائوده عورتى قويما چىخا سياحته

اوزگه كىشىله عورتىن خلوتى اولمور اولماسون

الفتى اولمور اولماسون

بوندان اضافە آی نەنە ائودە منی یاشاتمییون  
 ساخلامیون قویون گئدوم هر گلنە باش آتمییون  
 ائلچی گلندە مین جورە سۆز قوریوب داش آتمییون

یاخشى لباس، باشلیقى، خلعتى اولمور اولماسون  
 دعوتى اولمور اولماسون

خوشلانورام قویام قاچام بیرجه نه توی نه چال چاگیر  
 ایستمورم نه تار قاوال ضرنا دهل چگیر باگیر  
 بیر دانا چوپده قوشمیون قوی سیزه گلمسون آگیر

بندۀ تختی نیلورم زحمتی اولمور اولماسون  
 لذتی اولمور اولماسون

چوخدا دیسوز «کریمیه» دل آچارام شکایتە  
 نظملە بو حکایتی ثبت ائلسون کتابتە  
 منتشر اولسون عالمة عبرت اولام جماعتە

بیر نفرینده متتها عبرتی اولمور اولماسون  
 فکرتی اولمور اولماسون

### نەنەلر دلیرجه

آی بوغازی قووشمش آی آرخاسی یانمش آز دانش  
 خونچالاری کومور کیمی قاره بویانمش آز دانش  
 آی دالی یانمش آز دانش

آلچا سوویله قیز سنون لاپ یوزیوی یوووبدیلار  
 بو سنون اوز سۆزون دگول یوخسانی قوروبدیلار  
 آی باشی داشلی بولمیسن عقلوی اویدوروبدیلار

چاتدادی باغیریم آی امان الدە بدانمش آز دانش  
 دینمه سارالمش آز دانش

بیر قره داش اولیدی کاش آی بالاسن اولان زمان  
آخ کور اولیدی گوزلرون اللریوه چیخا یامان  
قیز نه یامان سلینمیسن بیر حیان اولسون آخ اوتان

مذهبینی ایاقلیوب دیننی دانمش از دانش

آی لووا قالمش از دانش

آی قره یاش سنوڭ تایون هاردا قانوبدی آر ندی  
تَلیدی، دازدی، فعله دی، کوردی، کچل دی هر ندی  
سن نه بولورسن ایمیدن آغ قره، خشک و تر ندی

هاردا آیندیروب سنی هانسی اویانمش از دانش

آی دالی یانمش از دانش

بیز قیز اولاندا سن کیمی آر سۆزی هئچ دانشمادوق  
آرواد ایچینده اگلشوب ایشلرینه قاریشمادوق  
جنگی خروس کیمی بوجور آردن اوتور ووروشمادوق

سالدی سیزی بوجور باشا هانسی اویانمش از دانش

آرخاسی یانمش از دانش

من دیورم قیزیم گئدر مکتبه درس و علم اوخور  
من نه بیلوم حرامزادا هانسی بوجاخدا ویرنخور  
چوخ ال آچوبدی بختور حربه کسیر ویرور یخور

هی دیورم دلیوی کس پیس گونه قالمیش از دانش

شرمی آزالمش از دانش

ال قولون اوچمه صبر ائله ایمدی کوپک ددون گلر  
هر نه سۆزون وار اوندا دی سن بوله سن ددن بولر  
گورمیه سن هئچ آر یوزی کیف دوتاسان قالام مَلر

آی قباقیمدا میتی یرده اوزانمش از دانش

بسدی تالانمش از دانش

گونده گئدوب گلوب منیم اوستومه چوخ شریلداما  
 چله دگول پشیک کیمی دامدا چیخوب مریلداما  
 شوخلوقنان دیوب سۆزی صوندا دونوب هریلداما  
 ای دولانوب عقیده سی ترسه اینانمش آز دانش  
 گوگلی بولانمش آز دانش  
 بسدی بالام اسوب جوشوب ساللاما قاش قباقوی  
 قاچ کیميله سووشموسن یوخدی کسن قباقوی  
 آل بو آعاج بودا باشیم چینمه دیل دوداقوی  
 گورمه میشم سنون کیمی آغزی سولانمیش آز دانش  
 فکری دولانمش آز دانش  
 آر او آدامدی که اوله عقل و کمال و حکمتی  
 علم و حیاسی، حرمتی، غیرتی هم دیانتی  
 مذهبی، دینی، شهرتی، شائی، وقاری، صنعتی  
 ذهنی، شعوری، عزّتی، هرزادی قانمش آز دانش  
 آی یارالانمش آز دانش  
 خله «کریمیا» سنون خوش گلوری نصیحتون  
 آخ نه شیریندی سۆزلرون قند شکردی صحبتون  
 سؤملیدور فصاحتون شعریده وار مهارتون  
 بیرده دیاخ بو جمله نی آی دیلی یانمش آز دانش  
 دینمه سارالمش آز دانش



### قیزین ددهسی گلدی

گلدی کیشی گوردی عجب دعوادی  
تاپدیری آرواد قیزی، قیز آروادی  
باخدی قیزا آروادینی دانادی  
سسلدی عفریته بو نه غوغادی  
قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی



له دوداقون سالاما چون وِردنه سن بونی میندیردون ازل گردنه  
وورما دئدون بیر دَده دور بیر دنه وضع زمانه گوره یوخ ایرادی  
قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

من نَچه ایلدور سنه تُولانمیشام هر نه دیوبسن قیزیوا آلمیشام  
دینمه میشم که بو گونه قالمیشام بو قره یاش گور نه یامان باتادی  
قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

یوخدی سالاخ آلتمیزا بیر پالاس سن گیوسن هر گونی بیر جور لباس  
قوی باشیوا فر قولا باغلا داماس<sup>۱</sup> کیمدی بوکن کان قولونون آروادی  
قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

قیز باخار آرواد نه نه نون حالینه سلقه سینه خُلْقینه احوالینه  
هر آنا ال چکسه قیزین دالینه هم قیزی بدبخت اولی هم دامادی  
قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

سن بونی وادار ائلدون هر دبه ایمدی بیر آز چوخ دوشونور مطلبه  
هر بیر ایشی ملعبه دور ملعبه هر سؤزه بیر الگوجینی سولادی  
قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

آنقیروب ائشک کیمی شاقیلداما قونشولاری ییغما سلیطه داما  
چکمه یوزه بلکه چیخاق بایراما بو یره باتمیش گوروسن دانقادی  
قیز نه نهدن اورگنی هر بیر زادی

یاخشی دیوبلر بو سؤزی مختصر ترکی مثلدور هامی ائتسون نظر  
باخ نیه بیر قیزی آلسان اگر آغ مارال اولماز که ایتین نوزادی  
قیز نه نهدن اورگنی هر بیر زادی

اوندا که خیر دیدی چاتوردی گوجیم قویمادون ایمدی دیلی وار بیر سجیم  
پنتی بوغازلی دیل آجی بدلیجیم آله الوندن آلا بو دلشادی  
قیز نه نهدن اورگنی هر بیر زادی

گورمه میشم من بئله بیر بدمجاز هر شییه سالور طمعین بد بوغاز  
ترپ و کلم یر کوکی شلغم پیاز قویمویون ائشک س... سالادی  
قیز نه نهدن اورگنی هر بیر زادی

اوندا که سنّی یتیشوردی بشه ایستمدون وورسون الین بیر ایشه  
باخمادی یرتیق یاماقا پیشمیشه سن اوتوروب چالدون اودا اوینادی  
قیز نه نهدن اورگنی هر بیر زادی

ایمدی اولوب یاخشی مؤدّب قیزون مصنوعی آی تک دولانور اولدوزون  
آینه قباقینده دوزلدور پوزون صبر ائله قوی دیلله دوشسون آدی  
قیز نه نهدن اورگنی هر بیر زادی

بانلاما نفرین ائلمه آی ملک یاخشی گتوردون باشیما سن کلک  
من نه گناه ایلدیم اولدوم کوپک آخ کوپگین قانجیق اولار آروادی  
قیز نه نهدن اورگنی هر بیر زادی

گاه دیوسن بوژکینه باخ بوژکینه گاه خوخانا بنزه دیسن گاه چنه  
گاه دیوسن پ... ددوین انگینه هیکلینه باخ ائله بیر قارقادی  
قیز نه نهدن اورگنی هر بیر زادی



اللّٰه، پیغمبره بیر باخ اوتان مُزد آلورام گونده اوتوزبش قران  
گاه دیوسن آل بونا بیر جامه‌دان پوزلی دولانماقی بودا آنلادی

قیز نه‌نهدن اورگنی هر بیر زادی

عیبدی حمّال قیزینا بو سیاخ گور یاراشور داز باشا نشکن داراخ  
قوندارا باشماخ گزیسن تاقتاخ آخ بو جماعت نه بتر یوخلادی

قیز نه‌نهدن اورگنی هر بیر زادی

کس داخی بیمان چوخ اوزاتما سؤزی دانلاما چوخ بلکه دوزلسین اوزی  
گر چه حیادن سیلینوبدور یوزی یوز دئمه بیر یاخشی دوری آینادی

قیز نه‌نهدن اورگنی هر بیر زادی

اوز گناهوندور بوقدر اینجیدون قونشویا دادسیزلیوب آغزیم دئدون  
اسگی یوواندان چورک آلدون یدون بولمورم آخر بو کیمه اوخشادی

قیز نه‌نهدن اورگنی هر بیر زادی

آخرینه سن قولاق آس بو ایشین قوی هله دوران ائلسون گردشین  
دالینه بیرگون دوزه‌جاخ دورت بشین هانسی کوچه ساکت و چوخ دالدادی

قیز نه‌نهدن اورگنی هر بیر زادی

دانلاما چوخ وئرمه بونا دردسر ایمدیکی اوغلانلارا باخسان اگر  
اللی یاشون وار گینه گوگلون آسر سهلیدی آرواد کیشینی آلادی

قیز نه‌نهدن اورگنی هر بیر زادی

پوزلاری عالی، باشی یاغ، جیب قوری یوزلری چون شیشه حیادن دوری  
یول یریینده خیابان دوتموری بوش یره بیر چاقوسینی تولادی

قیز نه‌نهدن اورگنی هر بیر زادی

بوینووی دوز دوتماغنان آی داداش دوشمز اله یاغ دوگی ساری لواش  
حُسن دگول آلمانی بوغ یاغلی باش پولدی فراهم ائلین هر زادی

قیز نه‌نهدن اورگنی هر بیر زادی

بینوا قیزلار باخور احوالوه مرسی تشکر یالان اقوالوه  
آلانور آخرده دوشور دالوه بیله بولور که یوخودا حالوادی

قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

عاقله قیزلار گرک آلانیا بوکسری باشه مودا تُولانیا  
فکر ائده اول صورادان یانیا گور من تُولوم وار سۆزومون ایرادی؟

قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

شرطیدور اولسون کیشینون غیرتی عزّت نفسی، شرفی، شهرتی  
آلیانا یوخ بو سۆزون نسبتی حاجیدی سقّیدی یا ملادی

قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

ختم ائدیم آخر صحبتدی بو سن دئمه بیهوده کتابتدی بو  
قیزلارا بیر یاخشی نصیحتدی بو عاقل اولان مقصدیمی آنلادی

قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

یازسالا هر قدر قوتولماز کتاب سۆز اوزانار هر سۆزه وئرسون جواب  
نفسینه، خیری، بئله ائتدی خطاب هر نه دئسن دی ولی گور اوستادی

قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

خیری کیمی شاعر بی قافیه ادرکنی یا وَلِی العافیهِ  
أَسْأَلُکَ العافیهِ فِی الْآتِیهِ سالدی «کریمی» بو طعامه دادی

قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی

هانسی نه نه قانماسا شرم و حیا وورسا حجاب، شرفه پشت پا  
اوندان اولان قیزدا نه صدق و صفا گور بودی مطلب یا هوشوم قسّادی

قیز نه نه دن اورگنی هر بیر زادی



## رمضان گلدی

رمضان گلدی جماعت گینه سلمان اولاجاق  
 دین اسلام اوجالوب خلق مسلمان اولاجاق  
 گله جاق غیرته فاسق اولاجاق اهل تمیز  
 اتدیقی معصیته جمله پشیمان اولاجاق  
 بَزَنوب خار مگیلان گیره جاق گل دونونا  
 نخل سُنجِد دوزه لوب سرو خرامان اولاجاق  
 مسجدون تاخجاسی حسرت قالاجاق مُهر اوزونه  
 هره بیر مُهر تاپوب بندۀ یزدان اولاجاق  
 بیر محرّمده چیخوب شاهقلی بیگ مسجددن  
 بیرده بو آیدا گلوب داخل ایوان اولاجاق  
 اون بیر آیدور یومویوبدور گ... یارقلی بیگ  
 ایمدی حمّامه گئدوب شاد و خرامان اولاجاق  
 قولاقین دورد ائلیوب ماللیا آغزین آچاجاق  
 باشینی سیلکه لیوب واله و حیران اولاجاق  
 آلا جاق منبرین اطرافینی پولسوز لوطیلار  
 پوللولار گلسه ده بیر گوشه ده پنهان اولاجاق  
 هرکیمون خوش سسی وار دامدا مناجات ائده جاق  
 آچیلوب حنجره سی بلبل خوشخوان اولاجاق  
 بی طهارت بالالار که دانشانمور سؤزونی  
 اولاجاق خلقه مؤدّن عجب عنوان اولاجاق

هر اوچ ائودن بیرى لازیمدی چیخوب وئرسین اذان  
 بختی قاره خرو سین قیمتی ارزان اولاجاق  
 آی قوتولجاق باتاجاق جمله نفسلر هاموسی  
 نه اذانچی نه مناجتچی نه قرآن اولاجاق  
 اوروجون میل ائیلنلر گنده جاقلار سفره  
 گزه جاق هر یانی زوار خراسان اولاجاق  
 قوتولور ماه مبارک عمودان گلدی خبر  
 بیست هفتم گنجه سی وارد تهران اولاجاق  
 او آداملار که وئرولر تومنی بیر قرانا  
 سره لرده گنجه لر قاری قرآن اولاجاق  
 دوزه جاق نعمت الوانی داداش سفره لره  
 فقرانین بو جهتن جگری قان اولاجاق  
 چکه جاق رشوه پولینان پلوی دوری لره  
 آتاسین یاده سالوب مایل احسان اولاجاق  
 بش قرانلوق آته قادر دگی بیچاره کاسب  
 یدیکی سوزمه قاتق ایچدیگی ایران اولاجاق  
 ترک عادت ائده جک مشدینون اخلاقین عوض  
 خشکه بیر مطلبه احوالی پریشان اولاجاق  
 خرمگس تک گلنه نیش ویروب اینجیده جاق  
 گله جک تنگه دیلیندن هامی ترسان اولاجاق  
 دولاجاق مسجد و محرابه جماعت سوری تک  
 الله تسبیح هامی عابد دوران اولاجاق  
 بینوا واعظ شهرین بوغازی یرتیللاجاق  
 مجلس موعظه ازبسکه فراوان اولاجاق

قره کوللوک<sup>۱</sup> قوتولوب جان باسا جان باشقاپانا<sup>۲</sup>  
 نفسی تنگه دوشوب خسته و نالان اولاجاق  
 قویاجاقدور هره بیر شیشه کوچک جیبینه  
 بشقران عطره وئروب دسته ریحان اولاجاق  
 باتیروب ملچینی هر دم چکه جاق بیغلارینا  
 بیر حنا خونچاسینا قویمالی گلدان اولاجاق  
 بعضی افطارین آچوب جان باساجاق قهوه لره  
 باشی نقله قیزیشوب تا که اوباشدان اولاجاق  
 کبلائی توبه ائدوبدور یاغا پی قاتمیاجاق  
 مشهدی ایلدیگی ظلمه پشیمان اولاجاق  
 هر کس اوز بد عملیندن ائده جک استغفار  
 نور ایمانیه هر قلب چراغان اولاجاق  
 اتحادیله علی نوکری زهرا کنیزی  
 گله جاق مسجده یر کثرت و طغیان اولاجاق  
 گله جاق دسته به دسته باجیلار موعیظیه  
 مسجدین هر طرفی روضه رضوان اولاجاق  
 کودری چادرا باشیندا مانیکور باشماقیلان  
 فر قویوب تلترینه فتنه دوران اولاجاق  
 گزه جاق کوچه لری هاردا گوراخ مرثیه وار  
 سوخولوب هر ائوه هر سمت شتابان اولاجاق  
 بعضی قیزلار که نه الله نه پیمبر تانیوب  
 آیری یرلرده گزوب مرثیه عنوان اولاجاق

۱ - نام مسجدی در مراغه.

۲ - نام مسجدی در مراغه.

آنالار هر بیریری بیر دونبک آلوب قولتوقونا  
 ونگه ونگیله گلوب اوردا نواخوان اولاجاق  
 ایشیبوب کورپه اوشاقلار باتاجاخ فرش حصیر  
 گله جاق تنگه ملکلرده گریزان اولاجاق  
 چکه جاقلار آرادان پرده که عورت کشینون  
 آراسیندا او همان پرده نگهبان اولاجاق  
 او طرفده کیشیلر باشه ووروب آغلیاجاق  
 بو طرفده باجیلار گل کیمی خندان اولاجاق  
 سالاجاقدور اله ملت هره بیر کهنه بیاض  
 ظاهراً بنده پاکیزه سبحان اولاجاق  
 ائله که چیخدی اوروجلوغ گنده جاق اوز ایشینه  
 گینه اولکی کیمی مرشد شیطان اولاجاق  
 بیه جاق مال یتیمی آچاجاق ظلم الینی  
 قیزادوب صورتینی مثل بادمجان اولاجاق  
 پاکدور حق حسابی داداشون غم یمه سین  
 ائله یومجاق گوزینی داخل رضوان اولاجاق  
 قورخ او گوندن کسه آمالوی مقراض اجل  
 سینون اوسته ملک الموت نمایان اولاجاق  
 یار و یولداش قویاجاق تک داشین آلتیندا سنی  
 قبر ایچینده بدنون خاکيله یکسان اولاجاق  
 عدل مستنطقی سندن آلا جاق توضیحات  
 حی و قهار ائلین عدلیله دیوان اولاجاق  
 یدیکون نفع ربالر گله جاق بورنوندان  
 لیره لر هر بیریری بیر آتش سوزان اولاجاق

بیغدیقون ثروتی تقسیم ائده جکدور ورثه  
 خانمون اوزگییه همخوابه جانان اولاجاق  
 هئچ گناه اولماسا بسدور بیزه بو صوم و صلوة  
 بو عبادت دولانوب بیزلره عصیان اولاجاق  
 وای او شخصه که کتابین وئرلر صول الینه  
 باخوب اوز نامه اعمالینه گریان اولاجاق  
 خوش او اشخاصلرین حالینه یوم العرصات  
 که شفاعتچی لری شاه شهیدان اولاجاق  
 نقدر ساغدی «کریمی» یازاجاق شعر و غزل  
 سؤزی هر عصریده هر شهریده اعلان اولاجاق  
 داخی بوندان بویانا شعر دوشر قیمتدن  
 هر یریندن دوران عالمده غزلخوان اولاجاق  
 هر الف بی اوخویان شاعر اولوب بانلیاجاق  
 هامی دیوانه اولوب صاحب دیوان اولاجاق  
 بارالها بیزه سن لطف ائله توفیق عمل  
 اولماسا خالص عمل درده نه درمان اولاجاق  
 یتیش امدادیمیزه جان یتیشنده دوداقا  
 اوندا که جان قفس تنده هراسان اولاجاق



## آغ گونه چیخیشام

آغ گونه چیخیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام  
اوز الیمله جانیمه بیر یانار اوتدی سالمیشام



بیر دوگونه دوشوب ایشیم بیلورم هئچ نه جور آچیم  
ایستورم اوز الیمله اوز قارنیمه بیر پیچاق ساچیم  
یا وطنیمدن ال چکوم مسکوا بوشلیوم قاجیم  
بو گله لی اوچ آی دگول گئچدی گونوم قوجالمیشام  
آغ گونه چیخیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام  
باخدیم ازده شکینه فرض ائلدیم آدامدی بو  
بودلارینا باخان دییر بود دگی داش بادامدی بو  
درده چیخا بو ات گ... بیر بئله بدقدمدی بو

سهلیدی دام داشیم گندوب رنگیمه باخ سارالمیشام  
آغ گونه چیخیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام  
پنتی بوغازلی بدقدم چوخ دانشاندی بدلجیم  
بیر دیلی واردی آی هرای دیل دئمه بیر اوزون سجیم  
نوخدالییوبدی باشیمی هئچ داخی چاتموری گوجیم

ائلر اماندی ائو ائشیک گئتدی بادا تالانمیشام  
آغ گونه چیخیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام  
بیر تکه قویدوم آغزیمه چینیورم اوتانمورام  
هر گئجه ایسترم یاتام آغزی قوخور یاتانمورام  
پیسریمه شتل سالوب بوینومی دوز دوتانمورام

اوز اوزیمی ایتورمیشم قبله می ترسه قانمیشام  
آغ گونه چیخیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام



باشی کچل، اوزی قوطور، دیش هوه، بورنی بیر نفیر  
 آغزی کلاوه قیش چوهل گوز شوراپوشدی ال کیفیر  
 ایوای امان اوتانموری آغزینا گلدیگین دیبیر

قارنیمای بیر تپیک سالوب وای دده سانجیلانمیشام  
 آغ گونه چیخمیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام  
 بیر سۆز انشیتیمیشم بوگون طاقتیمی اندوبدی طاق  
 محضره بخش نامه وار عورته وئرمیون طلاق  
 آی وای آماندی کاش اولای بو خبر اولکه دن ایراق

بو سۆزین اصلی اولسا گر بیر قره گونده قالمیشام  
 آغ گونه چیخمیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام  
 بولسه بو بخشنامه نی ائوده مگر خانم دؤزر  
 گونده چورک کومور ساتوب کرشان آلوب اوزین بزر  
 گر یرون اگریدور دئسم باشیمی داشیلن آزر

مین دانا ک... خر سوخار لاپ حیادان آزالمیشام  
 آغ گونه چیخمیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام  
 آخ او گوزل شریعتین کیمدن آلم سراقینی  
 پیسیدی عیالون آی کیشی ساخلاما وئر طلاقینی  
 قالسا بیر ایچر توکر پوخ کیمی قاشقابقینی

گونده اداره نی یورار آی گل آژان ساواشمیشام  
 آغ گونه چیخمیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام  
 سۆز اوزون اولدی ذاکرا حاشیه وئرمه صحبت  
 دولتی میز رئوفیدی نوخدانی وئرمز عورته  
 ملت اونون عیالیدی راضی دگول بو زحمت

باشلیا گویدن انمیشم خده گیوه دولاشمیشام  
 آغ گونه چیخمیشام داداش تازه بیر آرواد آلمیشام

### دامدان یخیلوب

گئجه سر کوچه ده گوردیم که بیر اوغلان یخیلوب  
 دیه سن گولله دگوب بیر بالا جیران یخیلوب  
 یا گلستانیده بیر شاخه قزل گلدی سینوب  
 یا که طوبی آغاجیندان یره غلمان یخیلوب  
 بله شوب پالچیکا کتشلوار و فکل کروات  
 آچیلوب دگمه دوشوب بورکی باشیندان یخیلوب  
 بیر یامان گونده دوشوبدور سو دولوب باشماقینا  
 بیر طرفدن جیینه ایشلوری نودان یخیلوب  
 ساعتین قولدان آچوبلار آپاروبلار کیفینی  
 قزاروب صورتی پورتوبدی پریشان یخیلوب  
 بیر کوپک قویروغنی تولوری اطرافینده  
 قی ائدوبدور یالور آغزین او حیوان یخیلوب  
 باشی دیواره دگوبدور قانیوب قول ازیلوب  
 دئدیم الله گوره سن بو یازیق هاردان یخیلوب  
 تین ووروب بلکه بو بیچاره نی یا جین توخونوب  
 یا که قوشبازدی چیخوب قوش دوتا دامدان یخیلوب  
 من بو افکاریده گوردیم ایکی عورت گلوری  
 خبر آلدیم دئدیلر کتفلیدی چوخدان یخیلوب  
 بیزیم ائشکدی بیر آز آرپاسی آرتوخ که دوشوب  
 آنقیروب آنقیروب آخر بئله بیجان یخیلوب  
 گیردیلر هر ایکی قولتوقلارینا زحمتیه  
 دوردی بیر گوزلرین آجدی گینه نالان یخیلوب  
 دئدیم افسوس بو شکل بو شمایل بو صفت  
 که باخان بیله خیال ایلوری انسان یخیلوب

کیشی که باده‌دن اوتری اوزینی باده وئره  
 اوندا قالماز شرف و غیرت و وجدان یخیلوب  
 عقل بیر دُرّ گرانمایه‌دی هئچ قیمتی یوخ  
 وئرسه بو دُرّه بیر دُرّیله نقصان یخیلوب  
 فرق، انسانیه حیوانیده بیر عقلیدی بیل  
 بیر بو رتبه‌نی الدن وئره ارزان یخیلوب  
 عقلیدور قوزوری یوز تْن دمیری گویده گزور  
 ائدیری هر یری بیر لحظه‌ده طیران یخیلوب  
 عقلیدور هیدروژن ایجاد ائلیوب بمب اتم  
 ایلور عالم‌لری بیر آئیده ویران یخیلوب  
 عقل اوزی صاحبینی گه یتورر مریخه  
 آپارار گه کره ماهه شتابان یخیلوب  
 عقل ائدر بعضی گدازاده‌نی بیر شهره وزیر  
 عقل‌سبز چوخلی ملک‌زاده پشیمان یخیلوب  
 بیر بئله عقلی بیرر آجی مشروبه ساتا  
 اونا انسان اولان انسان دئسه حیوان یخیلوب  
 ایمدی هر مذهبین اهلی بونی مکروه دوتور  
 نه گوروب بوندا الهی بو مسلمان یخیلوب  
 نه وطن فکری نه دین فکری نه بیر علم و هنر  
 می و معشوقه‌دن اوتری هامی حیران یخیلوب  
 عقل کلّ اُمّ‌خبائث قویوب آدین بو مبین  
 علنی ذمّ ائلیوب‌دور اونی قرآن یخیلوب  
 فکر ائدون گور نقدر فتنه‌لر ایجاد ائلیوب  
 نه‌قدر پایّه دین خانه ایمان یخیلوب  
 ای «کریمی» ائشیدن یوخدی سؤزون حیف ائلمه  
 بوشلا بو سؤزلری خلقین ائوی چو‌خدان یخیلوب

### شاعرم سۆز یازیرام

شاعرم شام و سحر فکر ائدیرم سۆز یازیرام  
 آجیغون گلسه ده یا گلسمه ده دوز یازیرام  
 ایستورم عمریمه آثار ائلیم زحمتیمی  
 من ئولندن صورا تا آنلیاسان قیمتیمی  
 باخاسان وضع زمانه بوله سن نیتیمی  
 روحیمی شاد ائلیوب گوندیره سن رحمتیمی  
 دیه سن روحینه قربان گوزل اشعار یازوب  
 صرف ائدوب عمرینی محو اولمیا آثار یازوب  
 بیر گونی که قاریشار بیربیره شیرین آجیلار  
 ملالار، مشهدی لر، کبلاتیلار، یا حاجیلار  
 لوطیلار، هر جائیلار، قیز، دده، قارداش، باجیلار  
 کهنه لر شرم و حیا ملته میدان آجیلار  
 اوندا بیر عالمه بیرده منیم اشعاریمه باخ  
 ظنیمه ذهنیمه ادراکیمه افکاریمه باخ  
 شاعرم چاره سیزم شعر دئماقدور مرضیم  
 حاش لله اولای بیر شخصیه قصد و غرضیم  
 مغازام فکر، سۆزیم جنس، قلمدور تره زیم  
 ایمدی بازار فصاحتده تاپولماز عوضیم  
 سۆزلریم تازه گلین تک نظره جلوه نور  
 اودی که پیر و جوان مشتری مین مین آلنور

دیورم حاجیه وئرمه تومنی بیر قرانا  
 اولما راضی بو وجودین دوشه دوزخده یانا  
 آجیقی گلدی گورورسن یوزینی دوتدی یانا  
 نه قدر قشقیرورام بلکه جماعت او یانا  
 هر دیلیله دیورم مطلبی قانمور بو یازیق  
 سسلیرم سیلکلیرم بیرجه او یانمور بو یازیق  
 یوزده بیر عیبینی کشف ایلرم کبلا یینون  
 قورخورام حق دانیشام قلبینه دگسین داینون  
 صبحلر مرثیه لرده اوجالان آخ واینون  
 رستوراندا گئجه لر عرشه چیخان های هاینون  
 آدم اول شخصه دیلر هامی رنگه بویانا  
 اسه آغ یل کیمی گاهی بویانا گه او یانا  
 بیر الی موج «رقالدا» او بیرى الده بیاض  
 قولاقی موسیقی مشغولی، دلی راز و نیاز  
 اختارور بوردا گل عطری ییوری اوردا پیاز  
 واقعاً گورمه میشم سن کیمی بیر شعبده باز  
 مؤمن عالمده گرک زیرک اولا سنده اوسان  
 بنده لر سهلیدی آلله ده دوقوز قویاسان  
 گر شریعت بوجور اولسا نه عجب آسانیمیش  
 منتخب بوذریمیش<sup>۱</sup> یا قره خان<sup>۲</sup> سلمانیمیش

دی گوروم کرب و بلاده او نئجه طوفانیمیش  
 شه عطشان نه دییرمیش کیمه نافرمانیمیش  
 اوخشامور بیر نفرین صورتی اوز سیرتینه  
 گر مسلمان بوجور اولسا س... غیرتینه  
 جامعه گورنه دوشوب بیریرینون غیبتینه  
 جهد ائدور هر بیر اوز یولداشینون تهمتینه  
 تشنه دور بیریرینون قانینه آجدور آتینه  
 دیشی باتسا ووراجاق اود هامی حیثیتینه  
 علمدن شرم ائدیرم من دیم عالمدی اولار  
 باشون آغریتمیوم عالم دگی ظالمدی بولار  
 عالم عالمده گرک علمه اوزی عامل اولار  
 دؤزه هر ظلمه شریعت یوکینه حامل اولار  
 خلقی ارشاد ائلیه غرق اولانا ساحل اولار  
 دائم اوز نوعینین امدادینه چوخ مایل اولار  
 عالم عالمده داداش فتنه لر ایجاد ائلمز  
 نطفه سی پاک اولان اوز نوعینه ایراد ائلمز  
 ای «کریمی» بوقدر وئرمه بیزه دردسری  
 سنده بیزدن سن اودور که سؤزوین یوخ اثری  
 بو کتابت بابا بیدار ائلمز بیر نفری  
 طبع شعرین سنه دنیاده بو اولدی ثمری  
 فکروی یوردی سنی ملته نقال ائلدی  
 دالیا قویدی هر ایشدن سنی بقال ائلدی

## يالوارما

جهاندا بوسه دن اوترى نگاره يالوارما

خزان مشقتىنى چك بهاره يالوارما

دوشنده ياديوه آغ سینه لرده شوخ م...

بازاردا حسرتيله باخ اناره يالوارما

بئلودن آچ شاليوى بوينوا دولا گئجه لر

شبيه ائله اونى گيسوى ياره يالوارما

ميسر اولماسا محبوب چارده ساله

بير اللى سنيده ني آل كناره يالوارما

اودا تاپولماسا «خلقين» قوى آلتينا صفرين

قبول ائله داداشيم نارى عاره يالوارما

آچاندا موسيقينى خلق، سنده آغزيوى آچ

وليك باشيوى ساللا تغاره يالوارما

سنى آپارسالا گر پاى داره شوقيله گئت

رفيق ناكس و ناپايداره يالوارما

آجوندان ئولسن اوغول درديوى دئمه بيرينه

تحمل ايله داين هر فشاره يالوارما

ساياللا پول گئجه لر سنده يات دام اوستونده

گويون ستاره لرين قيل شماره يالوارما

توكولسه اوستيوه ايتلر چاغورما بير نفرى

قوى ايلسونله سنى پاره پاره يالوارما

کباب ایستسه گوگلون دل آچما شورباچیا  
 کناردن گامشا ائت نظاره یالوارما  
 ایشه اوز اوجوا ایچ بیله بیل شراب ایچیسن  
 اماندی ساقی بی ننگ و عاره یالوارما  
 سو واجب اولسا اگر اولماسا حمامه پولون  
 پناه آپارگیلا بیر جویباره یالوارما  
 زمانه ایمدیه تک ائتمیوب وفا بیرینه  
 تملق ایلمه بو نابکاره یالوارما  
 گورنده دوزلی خانملار گزور خیاباندا  
 گوزیوی یوم یوزیوی دوت کناره یالوارما  
 باشوندا اولماسا بورکون اوزاتگلان باشووی  
 که ایمدی مُد بئله دی یوخی چاره یالوارما  
 فلک قدری سنی اینجیدور قوی اینجیدسون  
 شکایته دل آچوب روزگاره یالوارما  
 فقط «کریمیه» یالوار که قویماسون هجوه  
 اونادا رمزیله دی آشکاره یالوارما  
 قدری ردّ اولاسان درسیده یا صفر آلاسان  
 اوتانما آغلاما آموزگاره یالوارما  
 پولون خیالینی دنیانین آرزولرینی  
 آپار یانونجا ذخیره مزاره یالوارما





### نولیدی

نولیدی مجلسیمیزده همیشه کثرت اولیدی  
 یوزینی گورماقا یارین چوخ، آز فراغت اولیدی  
 برابریمده نگاریم یانیدی شعله چکیدی  
 بو شرطیلن پولینده گئچیدی راحت اولیدی  
 اوقدری ضرنا چالیدی چکیدی بینیمه قورا  
 نه منده تاب و توانا نه اوندا عصمت اولیدی  
 من بلا کشه ازبس دُغال چالیدی او دلبر  
 نه شرم ائدیدی او مندن نه منده غیرت اولیدی  
 ووریدی بَمبَچه بورکوم گئچیدی خدّه گه هر دم  
 گئدیدییم آت باجادان من، او گرم عشرت اولیدی  
 نه ال چکیدی یاخامدان نه من ثلوب قوتولیدی  
 نه اوندا بیر اوتانان یوز نه منده غیرت اولیدی  
 من اود دوتوب آلیشیدییم دونوب او شوخلوق ائدیدی  
 الهی کاش بو اوضاعه دیلده طاقت اولیدی  
 دیننده ظالم امان وئر دانشما بسدی یورولدوم  
 دونوب عداوت ائدیدی بویوک لجاجت اولیدی  
 نه شام اولیدی نه گوندوز نه ماه اولیدی نه اولدوز  
 نه بو سلیطهده پیس یوز نه آیری قامت اولیدی  
 نه عیش اولیدی نه عشرت نه یار اولیدی نه وصلت  
 نه دلبرین یوزی تک گون گوزیمده ظلمت اولیدی

نه زلف اولیدی نه گیسو نه چشم اولیدی نه ابرو  
 نه بیر بئله زن بدخو نه بیله صورت اولیدی  
 نه زن اولیدی نه شوهر نه عقد اولیدی نه صیغه  
 نه ثبت اولیدی نه محضر نه بو کتابت اولیدی  
 یوزی قرا، گوزی گوی، باش کچل، آغیزدا کلاوه  
 دوداقی وِردَنه یکسر بدن کثافت اولیدی  
 قاشیندا یوخ توکی دیشلر قبان بورون دئمه شیپور  
 چتیندی لیلی و شیرینده بو وجاهت اولیدی  
 اولیدی کاش بیر آینا اوزوم دوتیدیم الیمده  
 باخیدی اوز یوزینه بلکه بیر خجالت اولیدی  
 گورنده دلبری روحیم فرار ائدر باجالاردان  
 نه بو خبیثهده شهوت نه منده آ... اولیدی  
 اولیدی مین دانا عقرب مین اژدها منه مونس  
 ولی نه بیر بئله پر مکر و حيله عورت اولیدی  
 سینیدی سُنْتی بو سَنْتَه عمل ائلیینده  
 او کیمسه نون که اونون یاری طوق لعنت اولیدی  
 دیینده بو غزلیاتی ذوق شوقیله «ذاکر»  
 یانیندا نه قره واش نه خانم نه کلفت اولیدی  
 نولیدی کاش یازانلار یازیدی پند و نصیحت  
 بو شرطیلن اوخویانلاردا بیر بصیرت اولیدی  
 سئچیدیلر سؤزی سؤزدن بولیدیلر نه خبر وار  
 نه اینکه عایدی خواننده نین ظرافت اولیدی

## گلینلر سۆزی

هر نه یدیم شام و سحر قینانا  
ایلدون آغزیمدا زهر قینانا  
چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا



|  |  |
|--|--|
| <p>تنگه گتوردون منی هی دانلادون<br/>قیناتاما قینیمه شیطانلادون<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>وورمیشان ال بیر ایشه زقیلدیشان<br/>تتر سالوسان شوخلوقا پقیلدیشان<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>هر نئجه رفتار ائلدیم بولمدون<br/>ناخوش اولوب هی زاریدون ئولمدون<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>بئل بوکولوب یتیمیشه یتیمیش یاشون<br/>سند گل ئول ئولدی هامی یولداشون<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>حلوانی باشونده دولانديرما چوخ<br/>بوندان اضافه منی یانديرما چوخ<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>هر یانا گئتدون منی سن پیسلهدون<br/>بیر قره مال تک تخنوب تسلهدون<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> | <p>آغزیوی آچدون گوپه هی بانلادون<br/>سالدی گوزیندن منی آر قینانا<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>هی پ... کُرسیه نَقیلدیشان<br/>اوسدوران البته گولر قینانا<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>هئچ منیله خوش دانشوب گولمدون<br/>باشلامادون راه سقر قینانا<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>دیش توکولوبدور گورا تیتیرر باشون<br/>بیرجه یاشارمش نقدر قینانا<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>ئول ئولیسن بسدی اوزانديرما چوخ<br/>زحمتیمی وئرمه هدر قینانا<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> <p>قونشویا چیخیدیم قاپودان سسلهدون<br/>گورمیشم سن کیمی خر قینانا<br/>چاتدادی باغیریم نه خبر قینانا</p> |
|--|--|

ھەر زادى اِشقابە قويوب باغلادون      ھى منى سىخدون قىزىوى ياغلادون  
 ھەر سۆزىمى بىر سۆز اندوب آغلادون      فكريوہ تولكى باش اگر قىنانا  
 چاتدادى باغرىم      نہ خبر قىنانا  
 بۆرنوى آرواد سىلىسن ھەر يانا      گاہ قاپويا پردىيہ گاہ يورقانا  
 ايلموسن بو ائوى تنويرخانا      معرفتون يوخدى مگر قىنانا  
 چاتدادى باغرىم      نہ خبر قىنانا  
 گۈزلرون آشپزخانيا جوتدىسن      ياخشى بوغازدان سارى دولتىدىسن  
 گاہ چىخادوب شلوارىوى بىتدىسن      وار دئوموسن بوردا بشر قىنانا  
 چاتدادى باغرىم      نہ خبر قىنانا  
 آتش محنتلہ آرىتدون منى      بوشلادون ھەر بىر ايشى گودودون منى  
 آى قوجاقوت بسدى چوروتدون منى      کيم بوقدر ظلمہ دوزر قىنانا  
 چاتدادى باغرىم      نہ خبر قىنانا  
 آلەمىوب اوغلون منہ بىر جوت داراخ      ايسيتيوب آلەسین دئوموسن قوی گوراخ  
 وورموسان ازبسکە باشمدان قراخ      گۈزلريمہ آندى زبَر قىنانا  
 چاتدادى باغرىم      نہ خبر قىنانا  
 ائلچى گلندہ منہ اولدہ سن      باخچاقى بولدوم کہ نئجہ فتنہ سن  
 وئردیم او گوندن ايچرى فکرى من      سالدی منى دامہ، قدر قىنانا  
 چاتدادى باغرىم      نہ خبر قىنانا  
 جانيوہ دوشسون قاداسى عصمتين      گور نئجہ ساخلور گلینين خُرمتين  
 بىربىرىنون فرض بولور خدمتین      کاش اونون تک اولا ھەر قىنانا  
 چاتدادى باغرىم      نہ خبر قىنانا  
 گہ يامورام پالتاروون ىرتيقين      گہ يووورام دسمالووين فرتيقين  
 چارشابووين بىر بو شيرہ شرتيقين      گورسەدم عالم گورەلر قىنانا  
 چاتدادى باغرىم      نہ خبر قىنانا



### قینانالار سۆزی

دیلون آغزوندا کول اولسون گلین آز دانلا منی  
اورگون قانیله دولسون گلین آز دانلا منی



هئچ گلینلر کیمی سن بیر منی دلشاد ائلدون؟  
بیرجه نسلگ تکه سیلن منی هئچ یاد ائلدون؟  
دی گوروم هانسی ایشیمده منه امداد ائلدون؟

بیر گونی گورمیشم باشماقیمی جوتدیه سن  
قویاسان بیر دیزون اوسته باشیمی بیتدیه سن

دیلر تک دئمه اوز باشیمه دونقولدانیلام  
باخیرام ایشلریوه اود دوتورام اودلانیلام  
ائله دیلر دیوسن چاتدیری باغیریم یانیلام

دئمورم هئچ آریوه گزلدورم باسدورورام  
اوز ائویمدی گوزیوه آغ سالورام اوسدورورام

قیز هاچان قینانالار تک سنی من دانلامیشام  
دی گوروم آی دیلی یانمیش کیمه شیطانلامیشام  
نقدر گیزلین ایشون وار هاموسین آنلامیشام

آتی یوز دفعه قوخوتدون چوله آتدون دئمدم  
ایکی باتمان دوگینی قونشویا ساتدون دئمدم

هئچ منه بیر بئله پیس کلمه دیوبسن دئمیشم  
دهدهمین قبرینه هی کرملیوبسن دئمیشم  
تکیوه شوربانی مطبخده ییبوسن دئمیشم

آلتی باتمان چوره گی کفسدوب آتدون ائشیگه  
اوچ چرکدن یوخاری قیله نی وئردون پیشیگه

بیرده بو ائوده منیم ایشلریمه باش قاتاسان  
 قینووه بالدوزووا بیرده تکبر ساتاسان  
 حوصلم تنگیدی دورام ائله وورام باتاسان  
 یا باسوب بوینووی بورام سنه بیر رنگ ائدهرم  
 یا گوتورم باشیمی هر یانا سويدوم گئدهرم

گیرمیش قویماموسان شهریده سن بیر مغازا  
 قونشولار گزماقووی ایمدی قویوبلار لوغازا  
 کیشیدن آلدیقووی وئر باشی داشلی بوغازا  
 شور توخوم پسته بادام پسديغا کشمش نخودا  
 حالویا، پالديا، شورپاخلیا پیشمیش نخودا

اینديه تک سنه هر ایشده ماشالله دئمیشم  
 پیسیوه یاخشیاوا دائم بارکالله دئمیشم  
 سیندیروبسان جالیوبسان دی سن الله دئمیشم؟  
 قیشقروبسان یوزیمه مین کره باش وئرمه میشم  
 یوموشام هر پوخووی اوغلوما بولدورمه میشم

اوغلومی بس دو یوروبسان اودا باخمور سؤزومه  
 خوردا خوردا گوریرم ایستوری گلسون یوزومه  
 هامولار گتدی گلین من گونی گتدیم اوزومه  
 آغ گونه چیخدیم عجب اوغلومی داماد ائلدیم  
 اوز الیمله ائویمی گور نئجه بریاد ائلدیم

پیس تانیتدیردیم ازلدن یاخامی چون سنه من  
 ایمدی بیر نوخدا سیز ائشک کیمی میندون منی سن  
 وئرمدی یاخشی نتیجه منه بو خلق حسن

بولمدیم بو یکه لقا داشی سالدیم باشیما  
 سنی اولده نیه ازدیروب آلدیم باشیما

چکیسن گونده اوتوز یول گوزه یرتیق یاماقی  
چالیسان هی باشیما بیر دانا دسمال یوماقی  
نیه بس من دئمورم هئچ بو قودوخ ساخلاماقی

نه نه سیز قالموشی گاهی آچورام گه بلیرم  
سالورام گه بشیگه پیش پیش ائدوب سیلکلیرم

هر سۆزی بیر سۆز ائدیرسن آلیسان تئز اوزیوه  
گونده اون یول نون اما توپوروردی اوزیوه  
منیده بیر نه نه فرض ایله کول اولسون گوزیوه

کسمیشم ناخوش اولاندا گئجه گوندوز یانیوی  
قُوموشام ملچگیوی عزرائیل آلسون جانیوی

قینانا بسکه اوزون گئتدی گلین جانه گلوب  
دوردی بیر جنگی خروسار کیمی جولانه گلوب  
گوئیا غیظله رودابه دی میدانه گلوب

یاپیشوب یخدی یره قارینا قویدی ایاقین  
بینوا قینانا بیر چکدی بتردن قراقین

سۆز اوزون دوشدی خلاصه یازورام ماحصلین  
گونده بیر یاغلی کوتک قینانیا ووردی گلین  
ایسته دی قیشقیرا تئز خده گینه قویدی الین

دسته دسته یولوب آغ ساچلارینی وئردی یله  
کیشیده بولدی بو اوضاعی ولی دؤزدی هله

دالدادا یوزده نقدر ائتدی نصیحت گلینه  
ایکی گون گئچدی گینه ایش قیدوب اولینه  
گوردی آرواد تاپار اما نه نه دوشمز الینه

گئتدی بیر فکره گوروب ایستیه راحت یاشیا  
چاره سی یوخدی گرک آروادی اول بوشیا



سحر اولجاق بازارا قویمادی گئتسون آتاسین  
 بیر نفر یولادی فوراً چاغیروب قیناتاسین  
 دئدی مشدی قیزیوون سوو باشیمیزدان خطاسین  
 ایللیوب حقّ و حساین کینین نقد ائلدی  
 ایکی گون گئچمدی اوندان گوزلین عقد ائلدی  
 دهدهسی اوغلی اولان آروادین اویماز فلینه  
 ایکی یوز آروادی باغلار آنانون بیر تلینه  
 اختیارین تاپشورماز داخی عورت الینه  
 کیشی که آرواد آغیز اولدی اونون یوخ ثمری  
 آروادین آروادیدور یوخ کشیلوقدان خبری  
 کیشی که ائدی اوزین عورته فرمانبردار  
 گه مینوب گه چکه جاق هر طرفه بی افسار  
 آروادین هر یوکیون آلتینا گئتمه زینهار  
 آتاوین یا آناوین حقّینی انکار ائلمه  
 ایکی دنیا ده عزیزیم اوزیوی خوار ائلمه  
 ای «کریمی» گینه بلبل کیمی فریاد ائدین  
 دوتولان قلبلری غصّه دن آزاد ائدین  
 سنی شاد ایله سین الله بیزی سن شاد ائدین  
 اهل عالم ییغیشا بو سۆزه ایراد ائلمز  
 کیشی عالمده اوزین آروادا آرواد ائلمز



### همرنگ جماعت شو

یاشیخ دمی بیرون از کنج عبادت شو  
 پرواز کن از لانه در اوج سعادت شو  
 بنگر همه مردم را مستغرق حیرت شو  
 پندی دهمت بشنو عمری به سلامت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو



از صومعه بیرون آی ای پیر کهن ساله  
 گلشن شده مشگین بو از نسترن و لاله  
 چون دانه مروارید اندر رُخ گل ژاله  
 پر کن قدحی از می سرمست جهالت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو  
 مردم همه می‌خندند این ریش مُحَنّا را  
 زان پشم میرا کن این صورت زیبا را  
 از مو چه ثمر جانا گو عالم عقبا را؟  
 پیدا دل صافی کن آسوده و راحت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو  
 امروز جهان به به چون روضه رضوانست  
 هر جا نظر اندازم پر حوری و غلمان است  
 خوش باش پری رویان در صحن گلستانست  
 برخیز تماشا کن بیدار ز غفلت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو

اوضاع جهان آری امروز دگرگونست  
 جمعی ز پی لیلی آواره چو مجنونست  
 گفتم صَنما دانی احوال جهان چونست؟

گفتا تو برو جانا در حفظ دیانت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو  
 خواهی نشوی چون من در نزد جماعت خوار  
 رو بر تو کند مردم در مشورت هر کار  
 می نوش و رباعی خوان تا اینکه شوی هشیار

چون زاهد صنعانی با فهم و فراست شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو  
 عمامه ز سر بردار از قید و حیا بگذر  
 نعلین و عبا برکن از رنگ و ریا بگذر  
 فکر لبه‌داری کن زین شال و قبا بگذر

گر شاه جهان باشی در جلد رعیت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو  
 عمری بسر آوردی با رندی و قلابی  
 نقّاش قدر ریشَت تا کرده سفید آبی  
 گه زرد گهی نیلی گه قرمز و گه آبی

گه مار گهی عقرب گه خوک طبیعت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو  
 با رومی و رومی کن با زنگی و زنگی باش  
 با شربی و شربی کن با بنگی و بنگی باش  
 هر کار که خواهی کن دور از همه رنگی باش

یا شعبده‌بازی کن آسوده و راحت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو

گویند جهان روزی یک باغ جنان باشد  
 پیران نودساله سی ساله جوان باشد  
 وانگاه قدح نوشان در کوزه نهان باشد  
 فرصت شمر ای زاهد پیش از همه ملّت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو  
 دلتنگ شدم باری ای مطرب ما برخوان  
 اشعار «کریمی» را با ساز و نوا برخوان  
 مردم شده دیوانه یا شیخ دعا برخوان  
 این پند مرا بشنو فارغ ز ملالت شو  
 خواهی نشوی رسوا همرنگ جماعت شو

### «کتاب»

یمک عاشق‌لری قیماق کره‌دن بالدان آلیر  
 گیمک عاشق‌لری خَز، تیرمه، ایپک، شالدان آلیر  
 کتاب عاشق‌لری اولده باخور قیمتینه  
 .... آسقریر آسنیر نفسین دالدان آلیر



## دويمور بو قارين

منه بير چاره ائله آي نه نه دويمور بو قارين  
 ييورم عالمي اما گينه دويمور بو قارين



ننجه گور بير ائليوب دور اوزينه بنده مني  
 گه سالور کوچهلره گه قووالور کنده مني  
 دوست دشمندن ائدوبدور بئله شرمنده مني

اولدي اسباب شماتت منه دويمور بو قارين

بيورم عالمي اما گينه دويمور بو قارين

منه اوچ يوزتومن آيدا مشه قدرت وئروري  
 نقدر تحفه هديه بو جماعت وئروري  
 گوز که دويمور بيورم قارنيم اذيت وئروري

گينه بو نحويله قربان سنه دويمور بو قارين

بيورم عالمي اما گينه دويمور بو قارين

آت منيم آلکه منيم هر يانا سوديم چاپارام  
 هاردا بير عاجز بيچاره و ديلسيز تاپارام  
 سالارام پيسرينه بورکي باشندان قاپارام

مين فقيري گتورور شيونه دويمور بو قارين

بيورم عالمي اما گينه دويمور بو قارين

بير گمانيم گلوري بو ايکي مثقال قلمه  
 يوخ منه فرقي اگر مؤمن اولاي ظلمه  
 وار قايم ير کوکينه، شلغمه، تورپا، کلمه

باسورام هر نه گلور مخزنه دويمور بو قارين

بيورم عالمي اما گينه دويمور بو قارين

یاشاسین دنیانون عمری بو قلم بو قوپیه  
وئرمم بیر پنابات یارمالقا یا لپیه  
مفته یردن قوووروب قیلهنی باسدیم کوپیه

ییشم کاسه یاریم اشگنه دویمور بو قارین

یورم عالمی اّمّا گینه دویمور بو قارین

دام تزویریمی هر سمتیده دائم قورورام

یوخدی باکیم قلیجیم دوتسا کمردن وورورام

ملّتين قانینی زالو کیمی دائم سورورام

سیخورام ملّتی چون منگنه دویمور بو قارین

یورم عالمی اّمّا گینه دویمور بو قارین

بیر بو قارنیمدان اوتور گونده اوتوز رنگ بویارام

بیرینون بورکنی آلّام بیرینه بورک قویارام

بیرینی شهرین ایچینده خیاباندا سویارام

ائشیدنمز سسینی کیمنسه دویمور بو قارین

یورم عالمی اّمّا گینه دویمور بو قارین

بوشلویام آلتی مین اوچ یوزتومن الان بازارا

ذاکره میر هاشیما سیفعلیه میر بهارا

داخی بیر کس نسیه وئرموری قالدیم آوارا

اعتبار ائتموری بیر سوزنه دویمور بو قارین

یورم عالمی اّمّا گینه دویمور بو قارین

بو قارین قورخورام آخر منی محتاج ائلسون

عاقبت تیر غمه قلییمی آماج ائلسون

یا طلبکار اثاثیه می حراج ائلسون

اوندا گوز یاشیم آخار دامنه دویمور بو قارین

یورم عالمی اّمّا گینه دویمور بو قارین

قاپچورام هر يانا گورم بو دوشويدور قاباغا  
 ايشی بير نحو ائليوب من نوکر اولدوم او آقا  
 ايمدی اما گتديرم کاغذ آلام بير طاباغا  
 الله نامہ يازام بير دنه دويمور بو قارين  
 ييورم عالمی اما گينه دويمور بو قارين  
 دونن آخشام باشينا سالميشام اوچ دورد شاپالاخ  
 دئديم آی شو قريب آخر گامش اولدون يا بالاخ  
 کوپه سن پاتدياسان بلکه الوندن قوتولاخ  
 دگرم من سنی چون اسگنه دويمور بو قارين  
 ييورم عالمی اما گينه دويمور بو قارين  
 هر نه ايستور وئوروم خوردينا بلکه اولام  
 قاريشوب بيريره قارنيمدا حلاليله حرام  
 اليمه دوشسه «کريمی» سوموگيلن اوتارام  
 قويمارام آغزين آچا ديللنه دويمور بو قارين  
 ييورم عالمی اما گينه دويمور بو قارين  
 خوش او شخصين حالينا ساتميا دينين درمه  
 آز يا چوخ ياغلی ياوان قانع اولام بيش و کمه  
 خلق و خالق غضييله باخار عبدالشکمه  
 دکه جاقدور بونی اودلی شنه دويمور بو قارين  
 ييورم عالمی اما گينه دويمور بو قارين



### نصیحت برادرانه

من یانورام حالیوه اوغلان سنون  
قالمیشام اطواریوه حیران سنون



من وئوروم هر چه نصیحت سنه سن عوضینده باخوسان کج منه  
خیریوی سن یاخشی بولورسن گنه پند منیم غیرت و وجدان سنون  
باخما جهنم تارینون جان سنون

من دئدیم انسان اولاسان اولمادون مرد مسلمان اولاسان اولمادون  
صاحب ایمان اولاسان اولمادون شرکت ائدوب نطفه وه شیطان سنون  
باخما جهنم تارینون جان سنون

من دیورم اویناما قارداش قمار ظاهری شیریندی ولی زهرمار  
خلقین ایچینده اولوسان بی وقار خانه دینون اولی ویران سنون  
باخما جهنم تارینون جان سنون

من دیورم ایلمه قارداش زنا سیفلیس اولورسان اولی عمرون فنا  
ایلموسن سؤز لیمه اعتنا گئت داداشیم آتش نیران سنون  
باخما جهنم تارینون جان سنون

من دیورم ایچمه عزیزیم شراب مملکت و دینوی ایلر خراب  
ایلمز عمرونده سنی کامیاب آخر ائدر معده وی شان شان سنون  
باخما جهنم تارینون جان سنون

من دیورم تریاکی ترک ائت داداش پایه ایمانیوی برکیت داداش  
اوز وبالون بوینووا قوی گئت داداش حقه سنون منقل سوزان سنون  
باخما جهنم تارینون جان سنون



سالجاقین آنجاق الیوه بیر منات ایله تجسس ایکی حبّ نجات  
حبّ نجاتدان سنه اولماز نجات ائتمز اوغول دردیوه درمان سنون

باخما جهّم تارینون جان سنون

من دیورم ایله یالاندان حذر قیمت شخصیّتون الدن گذر  
خلقین ایچینده سنی رسوا ائدر شغلون اولوب غیبت و بهتان سنون

باخما جهّم تارینون جان سنون

من دیورم فعله نون حقّین یمه آغزیوی پاک ایله مزخرف دئمه  
حالیوی پوزما من ئولوم اینجیمه عیبوی من ایلورم اعلان سنون

باخما جهّم تارینون جان سنون

من دیورم یوخلاما ای بی خرد کسب کمال ائت ز ازل تا ابد  
مهددن علم ایله طلب تا لحد دور ائلسون کاموه دوران سنون

باخما جهّم تارینون جان سنون

ملت اولوب صانع قرص قمر کُرّه مَرّیخه آچوب بال و پر  
عصر تمدّندی جهان هنر یوخدی وجودینده ولی قان سنون

باخما جهّم تارینون جان سنون

پینج یانور ایستیدی ائو چون حمام یورقانی چک خیده گیوه بالتّمام  
ترله موسن دورما اولورسان زکام قویما باشوندان دوشه یورقان سنون

باخما جهّم تارینون جان سنون

تولکی کیمی حیلده استادسن السیز ایاقسیزلارا جلاّدسن  
ائوده کیشی کوچده آروادسن بوکده سنون چادرا و تنبان سنون

باخما جهّم تارینون جان سنون

حیطّه اسلامیده یوخ گردشون صرف جهالتدی سنون هر ایشون  
اوز بوغازین هر کیمه باتدی دیشون وور قلیجون دالدادا میدان سنون

باخما جهّم تارینون جان سنون



### سقالیم آغاردی

افسوس صد افسوس گونوم گنچدی قوجالیدیم  
 چاللام الیمی بیربیره ائلدن دالی قالدیم  
 تازه دوشه نور دشت و دمن صحن گلستان  
 کیف چکمه لی ایامیدی گون گورملی دوران  
 اولمازدی بیزیم دوره ده گلر بئله خندان  
 گزمزدی بیزیم عصریده قیزلار بئله عریان  
 چوخ فکر ائدیرم بلکه تاپام چاره بو درده  
 ایام جوانلوق او گوزل عمر اله بیرده  
 سلمانیه وئردیم هله سقالیمی قیخدی  
 آغ توک گینه باش وئردی چووالدوز کیمی چیخدی  
 بیر فرچا بش اون تیغیله بیر خود تراش آلدیم  
 هر توک که باشین قوزادی قیدیم یره سالدیم  
 دندانسازا گئتدیم منه بیر دست قویوب دیش  
 ایمدی ییورم پسته بادام لبلبی کشمیش  
 باخدیم بویوما گوردیم اولوبدور لام الف لا  
 هر دکتره گئتدیم منه بیر چاره دئدی لا  
 اولدوم داخی مجبور پناهنده عصایه  
 عار گلدی آی اوغلان دایانوم منده عصایه  
 اما منی بو شو قریب اولموش سینه تنگی  
 دکتر دئدی بو درده مُجَرَّبَدی، گزنگی  
 گوردوم بدنیمده داخی یوخ اوزگه علامت  
 سقالیم آغاردی  
 غم باغریمی یاردی  
 تنز گل کیمی سولدوخ  
 پیس یرده یورولدوخ  
 بو دشت و دمنده  
 بو صحن چمنده  
 افسوس دوزلمز  
 آیا گلی؟ گلمز  
 بیر قدر دوزلدی  
 یولسیز گینه گلدی  
 سنده دی مبارک  
 اولدیم تازا دلّک  
 اولدوم بئله راحت  
 هئچ وئرمور اذیت  
 اولدوم بئله مایوس  
 چکدیم بئله افسوس  
 گزدوم اوچ ایاقلی  
 قالدیم بو سیاقلی  
 دنک ائتدی یورولدوم  
 اورداندان قوتولدوم  
 بیر تازه جوانم

|   |                  |          |
|---|------------------|----------|
| دیش، باش، سینه، قول، قیچ، داخی هر عضو سلامت | سر مست           | جهانم    |
| بیر گون دولانیردیم خیاباندا ائله شادان      | اولدوم بئله      | غمگین    |
| گوردوم هره سالمیش یانینا بیر بالا جیران     | بیر دلبر شیرین   |          |
| گلدیم ائوه آرواد دئدی مشدی نه خبر وار       | حالون پوزولوبدور |          |
| قربان سنه ايله منه درد دیلون اظهار          | آخر نه اولوبدور  |          |
| گوردوخلاریمی عورتیمه ایلدیم اعلان           | گولدی دئدی قوخما |          |
| وئر بیرجه قولاغ من دگولم اسگیگ اولاردان     | غم چکمه دارینما  |          |
| اما بودی شرطی دئدیقیم شیئر آلینسون          | سال چوتکیه بیریر |          |
| ایستورسن عزیزیم خانمون سن دین اولسون        | ائت بونلاری حاضر |          |
| باشدان کیشی بیر جعبه آرایش زینت             | اسباب            | توالات   |
| کرشان و کرم سوده، ماتیک، روغن صورت          | لازیمدی بو       | آلات     |
| بیر جوت منه لاستیک م... بیر دست قزیل دیش    | تئز ايله         | تهیه     |
| بیر کودری چادرا ایکی دست کسوت گردش          | گیسون بو         | بهیه     |
| قویدور باشیما فر گیینوم جامه الوان          | وار منده         | یاراشیق  |
| نوکر کیمی دوشسون دالیما مین نفر اوغلان      | اولسون منه       | عاشق     |
| بیر ساعته دین سایدی بو شیئرلدن عیالیم       | گتدی منی         | تنگه     |
| بیردن دئدیم آرواد داخی کس دوندی خیالیم      | تاب یوخ بو       | تفنگه    |
| گوردوم بو ایش آخر چکه جاق جنگ و جداله       | بیر یول داشین    | آتدیم    |
| دوشدوم گینه اولکی مُدا گوردیگون حاله        | سقالی            | اوزاتدیم |
| ایمدی گینه اولکی کیمی اهل کمالم             | بیر مؤمن         | دیندار   |
| گاهی بالابان، گاه توتک گاهی، قووالم         | آخر نه ایشون     | وار      |
| انسان اولان عالمده گرک هر ایشه باخسون       | بو ملک           | جهاندا   |
| یعنی سو کیمی هر طرفه هر یانا آخسون          | بو دور           | زماندا   |

وقتی که یورولدی الی هر یاندان اوزولدی وار مسجد جامع  
 جان باسدی اوتانماز صف اولده دوزولدی هم ساجد و راکع  
 انسان اودی انسیتیه هر تیه دوشسون هر رنگه بویانسون  
 هر یرده باسوب کسدی ییوب بوغلارین اشسون آزاده دولانسون  
 بیر گون منی مسجدده گوروب گولدی «کریمی» چوخ گولدی گئچیندی  
 بیر باخدی منه بیر گوزینی سیلدی «کریمی» گوردی که ایچیندی  
 من مشدی فلانم، مشهور جهانم، که شیخ صوامع که پیر مغانم  
 گاهی قره خالچی، که ضرنا قوالچی که آتش سوزان که آب روانم

## «آینا»

خانم آئینه باخوردی دئدی  
 قدیم آئینه لر نه گویچگیدی  
 شاد اولاردیم باخاندا آینه  
 قاشلاریم اوسته قاره بیرچگیدی  
 قره واش سسلدی باغیشلا خانم  
 اوندا مه صورتون مبارکیدى  
 بلرون پسته، گؤزلرون بادام  
 یاناقون آلما، خال میخکیدى  
 ایمدی اوردون باتوب دیشون توکولوب  
 بوزاروب خال مثل گرچکیدى  
 سن خانم اونداکی خانم دگیسن  
 اوندا حُسنون وجاهتین تکیدی  
 آینانی چالما داشه سیندیرما  
 عیب اوزوندندی اوزگه نی وورما

### قوتولدی

ماه رمضان چيخدی کسالتده قوتولدی  
 قرآندا تمام اولدی عباتده قوتولدی  
 مسجدلرين آخر قاپوسی چيخدی توپاندان  
 مسجدده قوتولدی بو جماعتده قوتولدی  
 قرآنی قویون تاخجیا بیر ایل یاتا راحت  
 قرآن اوخوماخلق بو ولایتده قوتولدی  
 مسجدده تاپولموردی ایاق قویماقا بیر یر  
 ایمدی گتی یورقان سیری کثرتده قوتولدی  
 هر آن بیزه واجبدی انداخ کسب کمالات  
 اورگندی بیر آیدا هامو حکمتده قوتولدی  
 گونده خدیمه بیر پنابات وئردی عم اوغلی  
 خادمده اوزین دوتدی پنابتده قوتولدی  
 آجلوق هامونی واقعاً ائتمیشدی بداخلاق  
 صد شکر جماعتده او حالتده قوتولدی  
 الله او قدر لوت موتی دولدوردی بهشته  
 بوش قالمادی بیر زاویه جنتده قوتولدی  
 بد وارثه بی وارثه هی فاتحه گئتدی  
 دوزخده یانان اهل شقاوتده قوتولدی  
 واعظ بوغازین یرتدی جماعتده قولاغین  
 واعظده خلاص اولدی بو ملتده قوتولدی

مختصّدی گویا بو آیا مسجد و منبر  
 اورگندی هامی حکم شریعتده قوتولدی  
 گونده قاپونی قهوهچی بیر یانلی آچاردی  
 آچسون داخی باشندان باشا خلوتده قوتولدی  
 هر گون بیزی بیر مجلسه ایلردیله دعوت  
 افسوس صد افسوس او دعوتده قوتولدی  
 فرنی، کوکی، قیماق، کره چیخدی الیمیزدن  
 مجّانی پلو، ایچمه‌لی شربتده قوتولدی  
 بیچاره کاسب هفدرم ات اوچ یره بُولدی  
 ایشکلدی بوغاز دیزده کی طاقتده قوتولدی  
 عنوان ائلیوب مرثیه‌نی الده خانملار  
 گزدی خیاباندا او سیاحتده قوتولدی  
 چیخدی سحره آرپا بین بوغدا بینده  
 لذتده تمام اولدی او زحمتده قوتولدی  
 از روی اصول اولمادی هر چند عمل‌لر  
 هر ساعتیمیز تهمت و غیبتده قوتولدی  
 هر بیر نفسی که چکیروخ قیمته گلمز  
 افسوس او گوزل عمر جهالتده قوتولدی  
 بولم نه زمان بس دوراجاقدور بو یاتانلار  
 باش سقال آغاردی داخی فرصتده قوتولدی  
 بیر گون دوراجاق بو کیشی غفلت یوخوسندان  
 بیردن گوره‌جاق شوربا، پلو، آتده قوتولدی  
 نه دین و نه دنیا طلب اتدی بو یازیقلار  
 سرمایه ایجادی خسارتده قوتولدی

آنجاق هره بیر آینا داراخ ایلدی تحصیل  
 عورت کیمی هر ساعتی زینتده قوتولدی  
 فکری بودی هر گون اوزینی بیر مُداسالسون  
 بیر گون گوره جک مُد بو ولایتده قوتولدی  
 سؤز قالمادی ثبت ایلمسون دفتره شاعر  
 عمری گنجه گوندوز بو کتابتده قوتولدی  
 هر مطلبی بیر خوش دلیلّه یازدی «کریمی»  
 بیچاره یورولدی داخی صحبتده قوتولدی

### غزلیات

ای زلف مشگبار تو بر گردنم کمند  
 کس نیست بر وصال تو چون من علاقمند  
 ای شاه دلبران دل عشاق را مبر  
 بنگر به حال عسرت درویش مستمند  
 لبهایم ار به تنگ دهانت نمی‌رسد  
 از تشنگی بمیرم و در فکر آب و قند  
 بیگانه در وصال تو مشغول عیش و نوش  
 در آتش فراق تو دلهای ما سپند  
 گر بوسه از لبان عقیقت نمی‌دهی  
 دشنام ده که نزد من آنست دلپسند  
 عمر کریمی شد همه در آرزوی تو  
 افسوس در بر تو نیاسود روز چند





### واریدی

او زمانی که جیبیمه دوهزاریم<sup>۱</sup> واریدی  
 هامی مجلسده منیم عزّ و وقاریم واریدی  
 بیرى سسلردی حاج اوغلی بیرى آقا بیرى خان  
 نئچه القایله خلق ایچره شعاریم واریدی  
 هره بیر یاغلی دلیله منی یاغلاردی مدام  
 اوندا که بیر سورو کوک یاغلی دواریم واریدی  
 الیم اویناردی جیبیمه سحر آخشام پولونان  
 کُت و شلواريله عالی لبه داریم واریدی  
 هر گئچن قیز منه بیر قاش گؤز آتاردی نازیلان  
 بابا هر کوچده بیر نازلی نگاریم واریدی  
 رفقالر ییغیشاردی باشیما سرچه کیمی  
 اوندا که باغدا گیللاس و گیله ناریم واریدی  
 چاغوراردی پلووا هر گئجه بیر حاجی منی  
 شوربا مجلسلرینه گئتماقا عاریم واریدی  
 بیرى سویلردی داداش من سنه سوت قارداشیام  
 بیرى سویلردی آتونلا سر و کاریم واریدی  
 شهریده هاردا آش اولسیدی من اوردا باشیم  
 مشتریم چوخ چوخیدی یاخشی بازاریم واریدی

باش آیردی منی گورجک هامی ایلردی سلام  
 نییه اونیدی نفر مرد سواریم واریدی  
 کوچهده هاردا طوی اولسیدی من آغ سقلیدیم  
 صدر مجلسده منیم جای قراریم واریدی  
 هر کیمه ظلم ائله سیدیم سسی چیخمازدی یقین  
 تیغ و سر نیزه و شلاق و تاتاریم واریدی  
 مونسیم هر گئجه بیر دلبر مه پیکریدی  
 رختخواب آچماقا بیر چشم خماریم واریدی  
 خواب غفلت گؤزیمی دوتدی خیال ایلمدیم  
 صرف افیون ایلدیم هر نه که واریم واریدی  
 ایمدی گورم سو توکوب حقه رومی الیمه  
 وئردی یغمایه نه که دار و نداریم واریدی  
 قهوه لر گوشه سینه ایمدی پناهنده منم  
 داغیلوبدور نه قدر خویش و تباریم واریدی  
 رنگ روئم سارالوب جان عزیزیم آریوب  
 بیر قیزیل گل کیمی آخ رنگ عذاریم واریدی  
 ای «کریمی» منیم احوالیمه باخ عبرت ائله  
 من او شخصم که محافله و قاریم واریدی  
 خوش او شخصه سوروشاندا وئره جرأته جواب  
 نه سفاریم نه شرابیم نه قماریم واریدی  
 بلبل و گلشن و گل بزم طرب قدرینی بول  
 قیشدا افسوس ائلمه یاخشی بهاریم واریدی

## ای پول

سندن اوتور آخر قابار اولدی الیم ای پول  
گل بیر الیمه قوی داخی بیر دینجلیم ای پول  
آرخام ئلیم ای پول

عاشق کیمی هر چند دالونجا قاقورام من  
دلبر کیمی مندن دوتوسان یوز قاقوسان سن  
بیرجه منه اوز منزلیوی ایله معین

سن زحمته دوشمه خبر ائت من گلیم ای پول

اوز سوگلیم ای پول

من اولموشام اولده سنون وصلیوه مایل  
اما سن ازلدن منه هئچ باغلامادون بئل  
چوخ داد ائلدیم گلمدون امداده گئچن ایل

گئچمیشدی طلبکار الینه سقلیم ای پول

سیندی بئلیم ای پول

منده بشرم چوخ سوویرم هر زادیم اولسون  
اوغلوم قیزیم اولسون گلینیم آروادیم اولسون  
شابقا کراوات خلقین ایچینده آدیم اولسون

انسان کیمی منده دانیشوم بیر گولوم ای پول

آچ مشکلیم ای پول

هر یرده که بیر مختصری سندن اثر وار  
ملت آلور اطرافینی گویا نه خبر وار  
بیرجه دی گوروم آی گنده سنده نه هنر وار

شیریم، فلیم ای پول قوچوم ای پول کلیم ای پول

شیرین دیلیم ای پول

علامه دهر اولسا بیرى فضل و هنرده  
سنسيز وورا بولمز قدم اجماع بشرده  
هر کس اولور اولسون چکه سن عیبینه پرده

مجنونی ائدن صاحب عقل سلیم ای پول

دوت بیر الیم ای پول

سنسن ائلین باطلی حق، حقلى باطل  
سن حکم ائلسون حاکمه مقتول اولی قاتل  
چوخلار سنون الله لیقوا اولدولا قائل

ای ائل بویوگیم حکمروانیم یتیم ای پول

جانیم کلیم ای پول

داغ تک ایگیدم یوخ ولی بیر دست لباسیم  
واردور آتادان قالما ایکی کهنه پلاسیم  
منده سوویرم کامل اولا جمله اساسیم

فرش اولموش اوطاقیم فنی صندلیم ای پول

خوش محفلیم ای پول

قیش گلدی اوزیم سهلیدی لوت قالدی اوشاقلار  
آرواد دیوری آل منه بیر یوسفی<sup>۱</sup> شلوار  
آلدی قاپونی قار نه خَکَم نه یوموروم وار

بیلم که کومورسيز قالاجاق منقلیم ای پول

آغ سقلیم ای پول

سالسان منی بیر یاده یرون وار گۆزیم اوسته  
 پیشوازیوه شوقیله سورونم یوزیم اوسته  
 انسان کیمی بیر منده اوتورام دیزیم اوسته  
 مانعدی بو شلوار اوتوروم چونبلیم ای پول

وار انگلیم ای پول  
 ازبسکه کیفیرلوق توکولور باش قولاغیمدان  
 مجلسده جماعت چکینور ال ایاغیمدان  
 بوزبوز باخوری خلق گئچنده قاباغیمدان  
 اولدی منه بو عمر عذاب الیم ای پول

کام دلیم ای پول  
 گئت خدمت ائله قوی بوغی بیگ یاخشی کوکلسون  
 وئرسین تومنی بیر قرانا آدی یکلسون  
 ایچسین یسین اسراف ائلسون قارنی دیکلسون  
 من معده اوشاق تک سارالیم ایشگلیم ای پول

آخر ئولیم ای پول  
 مدّتی «کریمینی» سالوبسان نظرونند  
 هئچ بیر خبرون یوخدی بو شوریده سرونند  
 قربانون اولوم کسمه علاقه نوکرونند  
 قویما اولما ماضی کیمی مستقبلیم ای پول

آرخام ئلیم ای پول  
 هر درده دواسن، بیماره شفاسن  
 اما من زاره بی مهر و وفاسن

## آی مشدی

بی خبرسن خبرون یو خدی خبردن مشدی  
لاف وورما بو قدر فضل و هنردن مشدی



خبر آلسام ندی دینون دیه جاقسان اسلام  
مسلم عالمده گرک سالم اولا اولما عوام  
یدیقون رشوه، ربا هر عملون فعل حرام

حرف حق تلخیدی کامونده زهردن مشدی

بی خبرسن خبرون یو خدی خبردن مشدی

عالم فاضل و جاهل هامو یولداشدی بوگون  
مذهبی واردی یا یو خدی بلی قارداشدی بوگون  
آقا هر یرده آش اولسا اورادا باشدی بوگون

دیپورم من سنه هر لحظه بتردن مشدی

بی خبرسن خبرون یو خدی خبردن مشدی

سحر آخشام عمو جان کسبون اولوب صرف برات  
دمبدم ختم ائله بر آل پیمبر صلوات  
یازیلار نامه اعمالیوه یوزمین حسنات

سنی آزاد ائده جاخ نار سقردن مشدی

بی خبرسن خبرون یو خدی خبردن مشدی

گوگلوی شاد ائله گلدی گینه ماه رمضان  
سن که بیر سفره سالوب ائتمیه جاقسان احسان  
اوردا بوردا گئجه هر گون اولاجاقسان مهمان

یخا جاقسان بچه لر آغ تپه لردن مشدی

بی خبرسن خبرون یو خدی خبردن مشدی

صدر مجلسده باسیرسان خشه نی دولدوروسان  
 سالوسان عشقیله قلیانی دماغه سوروسان  
 بیر نفر سائل الین آچسا بیلکدن قوروسان

بو سخاوت سنه ارث اولدی پدردن مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی

سالمیسان مفتهدن آنجاق اله بیر کهنه بیاض  
 رمضاندر ائدیسن خالقيله راز و نیاز  
 لامکان سان قاپووی بیر نفر اما تانیماز

چوره گون جن کیمی غایبدی نظردن مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی

جان تک آغوشیوه باس مفتهدی چون صوم صلوة  
 گلموری یادیوه اما وئره سن خمس و زکوة  
 سسیوی قوزا که بر آل پیمبر صَلَوة

وور باشا توک یوزه گوز یاشی بصردن مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی

حیلة شرعیده اوستاد، حقیقت لوطوسان  
 حمل بر صحت ائدوب مال یتیمی اوتوسان  
 بیر الوند دی گوروم بس نئچه قارپوز دوتوسان

واقعاً بیر آدون اسگیکی دی حجردن مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی

که فرنگی اولوسان گاه جهود گاه مجوس  
 آرمیله عموجان آرمی سن روسیله روس  
 که پودور وور یوزیوه زینت ائله مثل عروس

که اوزات سقلیوی ایله کمردن مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی

آی جانیم من دیورم اولگلا دینونده بصیر  
بو همان دینه فدا وئرمیش اوزون جمع کثیر  
گ.... وئروب مسجده فرش آلماقا عقلون نه کسیر

تانیمورسان چیبانی سن که ذکرده مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی

ایله هی تکیه ستونه الیوی قوی یوزیوه  
اوخوسون ملاّ بیاناتله سن چال دیزیوه  
سنده اخلاص عمل یوخدی کول اولسون گۆزیوه

قبر ائوینده عمل ایستله بشردن مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی

سنده کی وار بو لیاقت بو دیانت بو کمال  
حوریلر گۆزلوری جننده وصالون مه و سال  
اورا انسان یریدی ایلمه بیهوده خیال

نه طویله که دولا گاویله خردن مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی

آدون اسلامدی افسوس عملدن دالیسان  
گئده نامرد، آدامی افعی ایلان تک چالیسان  
اوزیوین اوزگه نین آنجاق گله نی شاقالیسان

رستم و زالده یوخدور بو هنردن مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی

قورخ او گوندن کسه آمالیوی مقراض اجل  
یوزیوه باغلیا توبه قاپوسین حیّ ازل  
اوندا امداد ائلین یوخدی مگر خیر عمل

مدد اولماز زن و اقوام و پسردن مَشْدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشْدی



شاعرین قصدی نصیحتدی قسم بر قرآن  
گوردوقوم ایشلری یازدیم سؤزیمی بولمه یالان  
مُسلم رحم ائله گل کفریمه وئرمه فرمان

چکرم عیبوه پرده بو سفردن مَشَدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشَدی

من دیین سؤزلری دینون سنه ایلوبدی بیان  
شاهدیم عترت اطهار دلیلیم قرآن  
اوزون انصافيله باخ گور بئلهدی وضع جهان

یا منیم فکرم آزوب جعبه سردن مَشَدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشَدی

بو جهانین داداشیم یاخشی یامانی گئچه جاق  
وقت خرمن هره اوز اکدیقین آخر بیچه جاق  
کیشی آرواد ئولومین زهریلی جامین ایچه جاق

پیر و برنا گئچه جاقلار بو گذردن مَشَدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشَدی

یاده سال بیر گونی میزان عدالت قورالار  
یدیقون رشوه ربانی باسالار قوسدورالار  
بوردوقون قولارا بوینون بورالار سیندیرالار

کومک اولماز سنه نه سیم و نه زردن مَشَدی

بی خبرسن خبرون یوخدی خبردن مَشَدی



### گینه وار

مغازوندا مشدی قمرزی قیطان گینه وار  
 ریشه، کندر، ساری کوک، بیرده قُلُنجان گینه وار  
 شیرنی، چای، زنجفیل، ازوای، مخک و قند و نبات  
 فلفل و دارچین و هِل قیمتی ارزان گینه وار  
 کیشی گیزلتمه واروندور یولا وئر مشتریم  
 ایکی اوچ سیر منه تریاک اولی امکان گینه وار  
 دانش و فضل و هنر عقل کمال آختاریرام  
 جوهر صدق و صداقت سنه قربان گینه وار  
 عدل و انصاف و مساوات و ترقی آلورام  
 مذهب و دین و حیا عصمت و ایمان گینه وار  
 دوز عقیده، دوز آدم، دوز کیشی، دوز داش ترهزی  
 او قدیمدن قالان اوچ حلقه‌لی باتمان گینه وار  
 بخشش و جود و سخاوت کرم و زهد و وَرَع  
 دی گورووم یاخشی شرف سُملی وجدان گینه وار  
 علم شرعی، عمل پاک، دل صاف و تمیز  
 ایچوویزده عمو برنامه قرآن گینه وار  
 گئچن ایللر کیشینون قولی گوزل حُجَّتیدی  
 مغازوندا دی گورووم ایمدی اولاردان گینه وار  
 رمضانندان ایچوویزده گینه آثار قالب  
 افطارا دولما پلو، فرنی، فسنبان گینه وار

گينه سن دنيا گورن چوخ ياشامش بير کيشی سن  
 دی گورووم بير بو ولايتده مسلمان گينه وار  
 قشلاريم پی گتوروب چوخ دولانونب ترله ميشم  
 گينه سندن سوروشوم قوی عمو انسان گينه وار  
 خداحافظ بويور اگلش گورک اوغلان نه عجب  
 گوگلووم ايستيردی حقيقت سنی چوخدان گينه وار  
 نه اوزون گتدون آی اوغلان دی گورووم کتده نه وار  
 مشه فرمان نه دماخدا حاجی سلمان گينه وار  
 ائله شيلر سوروشورسان آدی واردور اوزی یوخ  
 گلماقوندان بو قدر اولما پشيمان گينه وار  
 گر چه علم و هنر و صدق و صداقت قوتولوب  
 عوضينده بولارين غيبت و بهتان گينه وار  
 ادب و دانش و فضل و هنره فضله دوشوب  
 غيرتی موش داغيدوب جهل فراوان گينه وار  
 رحم انصاف و مروت قوطوسيلان جالانونب  
 ظلم، دزدی و خيانت ايکی ميليان گينه وار  
 سن گلنده گئچن ايل بير دنه شيطان واريدي  
 ايمدی يوزمين دنه وئرسم سنه شيطان گينه وار  
 احمق و ابله و بی تجربه واگون واگون  
 مشرک و مُرتد و بی همّت و نادان گينه وار  
 شيشه نين آغزی آچيق قالدی اوچوبدور برکت  
 حی و قهّار ائلين عديله ديوان گينه وار

نچہ آیدور یتیشور حاصلہ مین گونه بلا  
 ساختا و جرجرولیس تگرگ و باران گینه وار  
 قورویوب شرم و حیائین آغاجی کوکدن اوغول  
 اودونون کسدیلہ یاندردیلا چوخدان گینه وار  
 قفسیمده ایکی باتمانجا سخاوت واریدی  
 قوتولوب لیک لثامت ایکی باتمان گینه وار  
 مذهب و دین و دیانت آدین آهسته گتور  
 چون قاچاخدور بئله فکر ائتمه فراوان گینه وار  
 دوز آدام دوز ایش عم اوغلی دوزی بیر یول قوتولوب  
 مکر و تزویر و ریا حیلہ الوان گینه وار  
 پولسیز اوغلان حیاسیز قیز حسد و بخل و نفاق  
 خودپرستی و تکبر ایکی کامیان گینه وار  
 سلاما مشتری یوخدور کیمه وئرسون قاش آتار  
 لیک مرسی متشکر خبر آلسان گینه وار  
 سن اوتور ایچ چاییوی من دولانیم بیر بازاری  
 اگر انساندا تاپا بولمسم حیوان گینه وار  
 بیر «کریمده» صداقت وار اودا ساتمیاجاق  
 لیک شعر و غزل و هرزه و هذیان گینه وار  
 هر قرانلوق گئجه نین واردی ایشیقلی سحری  
 شکر لله ایچیمیزده هله قرآن گینه وار  
 بارالها بیزی قرآنیلہ دینیلہ آپار  
 نقدر عفو ائله سن رحمت و غفران گینه وار

## دلبر خوب

دلبر اودی که عارضی قرص قمر اولسون  
 سنبل کیمی زلف سیهی تازه تر اولسون  
 دلبر اودی که لعل گهربارین آچاندا  
 بلبل کیمی هر بیر سؤزی قند و شکر اولسون  
 ابروسی کمان، کپریکی اوخ، گؤزلری صیاد  
 مه صورتی خورشید کیمی جلوه گر اولسون  
 بیر دفعه دولانديرماقیلان نرگس مستین  
 عاشقده اولان حوصله زیر و زیر اولسون

## دلبر بد

دلبر او دگول باشندان ایاق دردسر اولسون  
 قاشلاری ساری، گؤزلری گوی، دل زهر اولسون  
 رخساری دابان داشی، باشی طاس حمامی  
 گؤزلر شوراپوش بورنی اونون ... خر اولسون  
 دیل آیری، دوداق آیری، آغیز مثل کلاوه  
 ال آیری، ایاق آیری، سؤزی بی ثمر اولسون  
 اولسون مانیکور دیرناقینا بیت قانی دائم  
 یکسر یاخاسی آب دهانیله تر اولسون  
 قارنی یکه هر ... بیر یاخشی داغارجق  
 هر کیمسه باخاندا یوزینه خون جگر اولسون

### اون بیر آروادلی

عشق اودینا دوشن گرک هر غمه دوزسون آی داداش  
 طایفا تفاقیدن گرک بیر یول ال اوزسون آی داداش  
 وئر منه بیر زمان قولاخ هر نه دیوله وئرمه باش



قیش نه یه وج وئرر جانیم صوندا اگر یاز اولماسین  
 سانما بشر او کیمسه نی آروادا چوخ باز اولماسین  
 سال گئجه گوندوزه ایشی چک کئفیوی آز اولماسین  
 آخ نه گوزلدی اولسا گر گؤزلری قاره چاتما قاش  
 رشته عمریوی سنون قوی خانم اوزسون آی داداش  
 یوخلاما تا که دوشمیوب دیک هوس قوامدن  
 ایشله نقدری آلتون خسته دگول قیامدن  
 تا بدنونده وار رمق چکمه ایاق حمامدن  
 هر کیم اهانت ایلسه شیشکی سالسا وئرمه باش  
 قوی سنه هر باخان گولوب آغزینی بوزسون آی داداش  
 بنزمرم قزیل گله هر گلنه دریلرم  
 ائوسیز آدام کیمی گلن باسمالقا سریلرم  
 اولسا یولوم نه بش نه اون یرمیسینه اگیلرم  
 هامونی بیر نظرده گور هئچ بیر ی سالماسون ساواش  
 دولدور ائوی بالیق کیمی هر یانا سوزسون آی داداش

آلمیشام ایندی سوسنی، گلشنی، عشرت، اقدسی  
ثروتی، بیرده، طلعتی، خیردا خانملا، قیز بسی  
یاسمنیله اعظمین هئچ هله چیخمیوب سسی

هر کس اوز حصه سین ییر تک اولا یا که یرمی باش

کاش باغیله بوستانی عالیله پوزسون آی داداش

دام داشی، باغی، باغچانی، هر زادی سات وئر آروادا

ایچمه یمه داغیتما وئر پالتارا گیدیر آروادا

باخما یالانچی سؤزلره تیکمه گؤزون ییر آروادا

روزینی حقدن ایستیوب ائتمیه بی جهت تلاش

مرد اودی اون ییر آروادی یان یانا دوزسون آی داداش

اولسا داماخلی دلبریم گلشن و باغی نیلورم

شهد لبین یسم اگر بال کره یاغی نیلورم

من بئله دلبر ایستیرم قانجق اولاغی نیلورم

دگمه میش ال هرای چکه ئولدیم آماندی آی یاواش

پنتی بوغازلی هی یسین کُرسیه چ... آی داداش

ذاکرین انتقادینی فرض جهالت ایلمه

شعرینه باخ نتیجه آل صوندا ملامت ایلمه

غیرتون اولسا نفسیوی مایل شهوت ایلمه

مطلبی قانمامیش بالام دالدا بوجاخدان آتما داش

شاعر اودور که شعری هر رشتیه دوزسون آی داداش



### غزل

هلال ابروی دلبر مرا چو در نظر آمد  
 بیار باده که ساقی مه صیام سر آمد  
 بسی مبارزه کردیم با غم شب هجران  
 هزار شکر که ظلمت تمام شد سحر آمد  
 هزار بوسه ربودم ز لعبت شکرینش  
 نه سیر شد دل زارم نه او به شکوه در آمد  
 مرا چو بر در خود دید خنده کرد به حالم  
 بگفت در بگشائید یار در بدر آمد  
 بسان حضرت یعقوب سوختم به فراقش  
 بشیر داد بشارت ز یوسفم خبر آمد  
 نگویمت که مکن ناز نازنین من اما  
 نه این چنین که مرا پنج روزه عمر سر آمد  
 هوای عشق تو جانا ز سر برون نتوان کرد  
 که عشق تو به دل من چو نقش در حجر آمد  
 صبا چو دست تعدی گشود بر سر زلفش  
 ز پیچ حلقه زلفش هزار ناله بر آمد  
 چو رفت وی ز برم جان من مشایعتش کرد  
 شود که باز ببینم به قالبم دگر آمد  
 حدیث زلف نگار و حکایت شب هجران  
 نه این مطوّل از آن شد نه آنکه مختصر آمد  
 دگر امید ندارم «کریمی» زنده بماند  
 که از فروغ جمالش به خرمنش شرر آمد



## غزل

دلبر شیرین من بُرد دل و دین من  
 بُرد دل و دین من دلبر شیرین من  
 این دل مسکین من پر ز غم عشق توست  
 پر ز غم عشق توست این دل مسکین من  
 باش به بالین من در دمِ جانِ دادنم  
 در دمِ جانِ دادنم باش به بالین من  
 فاتح و یاسین من نغمهٔ دلساز توست  
 نغمهٔ دلساز توست فاتح و یاسین من  
 چهرهٔ رنگین من زرد شد از عشق تو  
 زرد شد از عشق تو چهرهٔ رنگین من  
 دیدهٔ خونین من در ره تو منتظر  
 در ره تو منتظر دیدهٔ خونین من

## أَدَبِ الْمِرَّةِ خَيْرٌ مِنْ ذَهَبِهِ

|                            |                         |
|----------------------------|-------------------------|
| آن خردمند گفت با پسرش      | ادب مرد به ز سیم و زرش  |
| مرد اگر مُرده از میان برود | نام او زنده است با هنرش |
| ور خری را کنند اطلس پوش    | همچو طوطی دهند نیشکرش   |
| همه شب در خیال جو باشد     | آن خریّت نمی‌رود ز سرش  |
| زیر بار جهالتش دائم        | خوش نماید شکستن کمرش    |

### می بینم

خوش آن روزی که خود را بر سر منقال می بینم  
 به پیشم قوطی تریاک مالا مال می بینم  
 به یکسو لوله افیون به یکسو شیره در منقل  
 به یکسو آتش سوزان پر از اشغال می بینم  
 غسل در یکطرف چون باده اندر کاسه چینی  
 مصاحب جور و مجلس پر ز اهل حال می بینم  
 سماور نغمه خوان در یکطرف صحبت ز شهنامه  
 که رستم این چنین گفتا چنان شد زال می بینم  
 خوشا در کف شود هر دم لجام استر زردم  
 که میدانی جهانگردم بسی احوال می بینم  
 ز یمن حضرت افیون شدم از هر مرض بیرون  
 نه درد تب نه طیش قلب و نه اسهال می بینم  
 نه میل رفتن خانه نه می دانم نه میخانه  
 نه جان دارم نه جانانه نه خط و خال می بینم  
 نه در مردی طلب دارم نه از فردی طلبکارم  
 نه روی مادر و خواهر زن و اطفال می بینم  
 نه در دل فکر میهن دارم و مهر وطن داری  
 نه شه دانم نه شهرستان نه استقلال می بینم  
 کسی کو نیست عادی چون بداند لذت افیون  
 به اوصافش قلم عاجز زبانها لال می بینم  
 بخواندم اِنَّمَا اَمْوَالُکُمْ اَوْلَادُکُمْ فِتْنَةٌ  
 صلاح خود به ترک اهل و هم اموال می بینم  
 نماز و روزه و حج و جهاد از من مجوز زاهد  
 برای پیر افیون مُسْقَط اعمال می بینم

اگر تریاک یک ساعت کند از خدمتم غیبت  
 جهانی را پر از آشوب و قیل و قال می بینم  
 اگر در مجلس و محفل نباشد شیره در منقل  
 سراسر اهل مجلس را پریشان حال می بینم  
 دلا از ناصح مشفق اگر تو بشنوی پندی  
 تو را یک عمر خوش طالع همایون فال می بینم  
 اگر یک مؤمن پاکی مرو بر بزم تریاکی  
 که حیف است عاقلی را در صف جهّال می بینم  
 که افیون طرفه معجون نیست گر شاه جهان باشی  
 چو معتادش شدی آخر تو را حمّال می بینم  
 عجب دارم از این دارو که شیران را کند روبه  
 کند کم مرد را از زن دو صد مثقال می بینم  
 نظر کن پیروانش را ببین در ظرف چندین سال  
 چطور افتاده دور از نقد و ملک و مال می بینم  
 به راه حضرت افیون نهاده رطب یابس را  
 ز کف داده ز مس بگرفته تا اسفال می بینم  
 جوانی که هنوز از عارضش مو سر نیاورده  
 ز افیون الف قدّش را چو حرف دال می بینم  
 بجز یک حقّه رومی دو فنجان یک عدد قوری  
 اساس البیت یکسر گشته پایمال می بینم  
 رسیده نسیه بر حلقش غریمان بر درش بویان  
 گهی قصاب و گه عطار و گه بقال می بینم  
 «کریمی» پند تلخ آید طرف گر ناخلف باشد  
 قبول افتادنش مشکل ز هر اشکال می بینم  
 ز خواب غفلت این اشخاص را بیدار نتوان کرد  
 زنند از طبل بیداری دو صد طبال می بینم

### خان عمو دیور

بولمورم سنده بو نه رسم و نه عادتدی خروس  
منه دائم ایشون آزار و اذیتدی خروس



سایمیشام بو گئجه دوز آتمش آغز بانلاموسان  
دورمورام من یوخودان پ... ییوسن آنلاموسان  
هئچ خجالت چکوب اوز نفسیوی بیر دانلاموسان  
سسیوه عاشق اولوبسان نه قیامتدی خروس  
دیندیرنده دیوسن فکرم عبادتدی خروس  
قویموسان بیر ایکی ساعت یوخی گئتسون گؤزومه  
بانلیسان قوشق اولورام دیسگینورم اوز اوزومه  
گونوز اولجاق داراشورسان موون اُسته اوزومه  
سقلوندن اوتان آخر نه خیانتدی خروس  
گئجه لر شغلون اذان گوندوزی سرقتدی خروس  
نیلیوبدور بو اوشاقلار سنه دیمدیکلیوسن  
نیه یولدان گئچه نی آی گئده چمدیکلیوسن  
قاز کیمی دوش وئریسن قویروقووی دیکلیوسن  
بولمورم بیرجه یالاندان بو نه حالتدی خروس  
نه افاده نه تکبر نه منیتدی خروس  
بیر شاهون یوخدی یالاندان یره خانلیق سوویسن  
یاخشلیق قانمیشان عالمده یامانلیق سوویسن  
قوت کیمی آی گئده بو ائوده دومانلوق سوویسن  
هانسی گون باش قارشیخدی سنه فرصتدی خروس  
داغیدیرسان ووروسان هر نه خسارتدی خروس

یوسن بوغدانی پولسوز لوطیلار تک شیشین  
قچی سینمیش اکیرم کردیلری سن دئشین  
بیر طویوق پسلاماقیلا بئله بیلمه کیشی سن

شرط مردی هنر و فضل و سخاوتدی خروس

دین و تقوا کیشیده عمده شرافتدی خروس

هئچ ایشون یوخدی فقط شام و سحر قوقولوقو  
داش یامان سین یوزیوه دینمه زهر قوقولوقو  
سنی چونبتمه دوتیدون نه خبر قوقولوقو

سنه بو کلمه نی اولده کیم اورگتدی خروس

فارسیدی ترکیدی یا رمز و اشارتدی خروس

سسون ازبسکه دوشوب بینیمه بینیم قرهلوب  
کر اولوبدور قولاقیم پرده نی سس چونکه دلوب  
من اوزوم هئچ بابا همسایه لیریم تنگه گلوب

گئجه شیرین یوخویا قونشودا حسرتدی خروس

سالموسان زحمته خلقی بو نه عادتدی خروس

دیلیوی لال ائله یات بانلاماقین آت داشینی  
ایمدی حق سؤز دینه نین فوراً اوزلر باشینی  
هر کیمون چیخسا سسی تئز پشیرولر آشین

سنون هر بیر ایشون از روی جهالتدی خروس

بو نصیحتلری گوش ایله غنیمتدی خروس

سنده آت باشیوی یات خلق یاتوبلار سنه نه  
دینی دیناره دوتاخ جمله ساتوبلار سنه نه  
حقله باطلی گیرم که قاتوبلار سنه نه

سنه نه خلقین ایشی جرم و جنایتدی خروس

سن که قاضی دگوسن بو نه قضاوتدی خروس

بیرده بوندان صورا دیواره داما دیرماشاسان  
 کسرم نسلوی دورام ائله وورام آشاسان  
 قدر واردی بو دل سنده اوغول پیس یاشاسان  
 آجی دل باعث ایذای جماعتدی خروس  
 مردم آزار اولانین اجری هلاکتدی خروس  
 بوینوی دوز دوتوسان شاخلانیسان مثل آقا  
 مختصر اوز وئرورم تئز سوخولورسان اوطاقا  
 دویدی قارنون دوريسان فوری تویوق پسلاماقا  
 کیشینی ضایع ائدن قوه شهوتدی خروس  
 بو صفت جامعهده عین قباحدی خروس  
 سنی من بانلاما آلامیشام مختصری  
 بانلاما وئرمه عزیزیم منه بو دردسری  
 ایمدی بیر عصریدی هئچ بانلاماقین یوخ اثری  
 باخوسان هر طرفه رادیودی ساعتدی خروس  
 کهنه عادتلی بوشلا بو نه غفلتدی خروس  
 بس دگول آی گۆزی دونبا سحر آخشام یی ییسن  
 دوريسان اویناما خله ترینکه دی ییسن  
 سنده بو بوینی یوغون کیمسه نه لردن بیر ییسن  
 مفتخورلوق ندی آخ بو نه بطالتدی خروس  
 کیشیه کسب ائلماق عین شرافتدی خروس  
 نییه بی وقر ائدیسن خلقین ایچینده اوزیوی  
 بوشلا بسدور ائشیدن یوخدی گورورسن سؤزیوی  
 قولاقون کار ائله لال ائت دیلیوی یوم گۆزیوی  
 سوله مز باشه خطر یوخدی سلامتدی خروس  
 خوش او شخصه که دیلیندن هامی راحتدی خروس

تویوقون اوستونه آنجاق هی اسیرسن جوشوسان  
 پیس آداملار کیمی دوت بش خانمی جوت قوشوسان  
 او طرفدن آلیسان هی بو طرفدن بوشوسان  
 هر یانا یوز چوویرورسن سنه عورتدی خروس  
 نه کبین واردی نه صیغه بو نه بدعتدی خروس  
 من بیچاره که سینیم بوگون آتمشدان آشوب  
 بیر ایلان خدگیمه یرمی یاشیمدان دولاشوب  
 نه ئولور نه ال آچور جانیمه قیر تک سوواشوب  
 گئدرم هی ائوه گورم که سلامتدی خروس  
 آغاروب باش گؤزی ئولمور عجب عورتدی خروس  
 کسینسن هی تویوقون یانینی ققیلدیسان  
 او یوموتدور گنده بس سن نیه نقیلدیسان  
 گوج دوغان بوینونادی سن نیه زقیلدیسان  
 مامالقا باشارورسان بو نه خصلتدی خروس  
 دوغریسین سویله گوراخ بوندا نه حکمتدی خروس  
 بیرده سن مؤلره دیرماش اوزومه وور الیوی  
 باشووین قانینه الوان ائلیوم سقلیوی  
 سؤزه باخ بانلاما بیرده آدام اول کس دیلیوی  
 قونشولار عذریوی ایستولله جسارتدی خروس  
 منی رسوا ائلدون سن بو نه صنعتدی خروس  
 گاه اوچورسان داما دیواره بالام قوش دگیسن؟  
 گه یره نقب وورورسان دی گوروم موش دگیسن؟  
 گه دوروب بانلیوسان آی گنده بایقوش دگیسن؟  
 نئچه حیوان دی گوروم نطفه وه شرکتدی خروس  
 هره سیندن سنه بیر خصلت امانتدی خروس

گورنه بوزبوز باخوری اوینادیری گۆز قاشینی  
 دهلی شیطان دیوری اوز بو خیشون باشینی  
 اهل عالم بولور اوغلوم ننوین اویناشینی  
 ذاتی ناپاک اولانین شغلی شقاوتدی خروس  
 چون زنادنسن اودور فکرون عداوتدی خروس  
 جوجه لیکدان بولیسن هئچ نقدر دن یمیسن  
 هر یئنده اوچ اوویچ بوغدانی بیردن یمیسن  
 سنی دوتسون چوره گیم وار یوخومی سن یمیسن  
 ائتمیشم من سنه هر گونه کرامتدی خروس  
 حقیمی بولمدون اولسون نه خبائتدی خروس  
 پیس آدام تک نه طمعکاریسن ای مرد عوام  
 باسیسان هر نه گلور قارنوا مردار و حرام  
 بیلیمسن رشوه دی یا نفعه ربا لغو و قوام  
 یدیقون نجس ایشون حمل به صحتدی خروس  
 چوخ مبارک بودا بیر تازه شریعتدی خروس  
 ییوسن اوردا نجاست وئوسن بوردا اذان  
 اوردا مشروب ایچیسن بوردا اوخورسان قرآن  
 وای سنون حالیه حکم ایلسه خلاق جهان  
 نوريله ظلمتی هر کیم قاتا مرتددی خروس  
 حقی ناحق ائدهنین بهره سی لعنتدی خروس  
 گاهی قورت تک اولوسان گاهی قویون تک ملیسن  
 گیرسن هر دونا هئچ بیر اریورسن ئولیسن  
 سالیسان صورت شرعه هر ایشی روفه لیسن  
 بو نه تزویر و ریادور بو نه حیلتدی خروس  
 گئده اسلام آدی یوخسا سنه شهرتدی خروس



جانیمه دویدوم آپارام سنی صاباح ساتارام  
 خیریوی ایستمه دیم داشیوی بیر یول آتارام  
 بیر دوینجا آتارام باشیمی راحت یاتارام  
 نظرون ایمدی که بو ملته خدمتدی خروس  
 اوزگه ائوده گئت ائله بوردا کفایتدی خروس  
 کسرم باشیوی صاباح داخی دویدوم جانیمه  
 باسارام باردقا چوخدا منی عاجز تانیمه  
 احترامیله «کریمینی» چاغیرام یانیمه  
 دییرم گل یی عزیزیم دیزه طاقتدی خروس  
 یاخشی معجونیدی اعصابیوه قوتدی خروس

### خروس دیور

یوخومش سنده هئچ آثار نجابت خان عمو  
 نییه بیر بیله ووروسان منه تهمت خان عمو  
 بو ایشیمدور منیم ایستر ووراسان وورمیا سان  
 بانلارام من به جهنم دوراسان دورمیا سان  
 ساعتین زنگینی ایستر قوراسان قورمیا سان  
 بو اذان وئرماق اولوبدور منه عادت خان عمو  
 قدریمی یاخشی بولر اهل عبادت خان عمو  
 هر آدام اوز ائوینون قبله سینی یاخشی قانار  
 منه نه یارقلی ییگ تازه یاتوبدور اوینار  
 بو گئجه بیله چیغیرام سسیم عرشه دایانار  
 یوخدی باکیم ائده سن هر نه سیاست خان عمو  
 ساتاسان سات کسه سن کس ندی صحبت خان عمو  
 ایمرم ایمه میشم ایمدیه تک بیر کسه باش  
 سایمارام من آقا اولسون یا خانم یا قره واش  
 ایستر هیسلن یا آجیخلان منه پرت اول یا ساواش  
 آلاسان یا آتاسان حبّ خیالت خان عمو  
 ائده بیلمز منه بیر کیمسه جسارت خان عمو

بئله فکر ایلمه بیجا دورورام بانلیورام  
 خواب غفلتده اولان شخصیلری دانلیورام  
 آغزیوی آچماق همان مقصدوی آنلیورام  
 دوتوب از بسکه سنون قلبیوی ظلمت خان عمو  
 ائدیسن خدمتیمی فرض خسارت خان عمو  
 نه آر آرواد دلی تک ال قولوزی تولیوسوز  
 بیرری حق سؤز دانیشاندا نیه بس هولیوسوز  
 گونده بیر حربه کسوب خنجروزی سولیوسوز  
 هانی منده او لیاقت او سعادت خان عمو  
 حق سؤز اوستونده ایچم جام شهادت خان عمو  
 بیرده ارباب دئرم سن کیمی بیر خدولیمه  
 بیلمدون خدمتیمی اجریمی وئردون الیمه  
 گوزین اوپیام بیرری توهین ائلسه سقلیمه  
 گینه بو بارهده قویدوم سنه حرمت خان عمو  
 صبریدور آرتیران انسانه شرافت خان عمو  
 بیرده بو سقلی من که پولونان آلامیشام  
 خلقتی دور صورادان الگوجولن چالمامیشام  
 منتها چوخدا گوبگدن آشاقا سالمامیشام  
 بودی آرواد کیشیده عمده علامت خان عمو  
 اولماسیدی بو سچیلمزدی آر عورت خان عمو  
 کیشی من قوقولوقو سویلمیرم اوز باشیما  
 تبعیت ائدیرم عرشیده کی قارداشیما  
 گور کیمه سؤز دیورم منده کول اولسون باشیما  
 آخ هاچان سن اوخودون منطق و حکمت خان عمو  
 اولاغای بلبلین آوازی نه لذت خان عمو

قانماسان بانلاماقین سن هله معناسی ندور  
 فارسیدی ترکیدی یا رمز و معماسی ندور  
 یا گوراخ بانلیانون عمده تمناسی ندور

منه بو وردی وئروب پیر طریقت خان عمو

عین معنانی بولر اهل حقیقت خان عمو

بئله ییلمه خروسام یاخشی پیسی آنلامورام

سؤز دلور قارنیمی بیهوده چیخوب بانلامورام

منتها سن کیمی هر بیر ایشی سامانلامورام

سؤزی یوزده دیورم اولمیا غیبت خان عمو

آیه غیبت باخ بیر گوتور عبرت خان عمو

کیشیده شرطیدی اولده دئدون جود و سخا

سنده دریادی ماشاءالله کرم و بذل و عطا

بوش یولا سالماسان اصلاً قاپووا گلسه گدا

قویاسان آوجونا بیر پاسلی پنابت خان عمو

ایکی ساعت انده سن طعن و شماتت خان عمو

قونشولاردان دی گوروم هانسی دادوبلار دوزوی

ائله آنجاق گلنه گورسدیسن بوینوزیوی

چوخی گوزلور ئوله سن تا گلوب آلسین قیزیوی

سنده که واردی بو املاک و بو ثروت خان عمو

اولاجاق بولمورم آخر کیمه قسمت خان عمو

کیشی سن قونشویا مندن بتر آزار ائدیسن

آچيسان رادیونی بیچاره نی بیدار ائدیسن

گاه آتورسان سسیوی باشیوه داردار ائدیسن

نئجه سس آنکراالصواته اشارت خان عمو

سس دئمه صور سرافیلدن آیت خان عمو

داخی بوندان بویانا آغزیمی واللہ یومارام  
 ناشی شاعر کیمی بیر گوشه ده فکره جومارام  
 قویسالار اوز باشیما بیرده تیوق پسلا مارام  
 جانی سالم قوناقا ائتمز اذیت خان عمو  
 یاخشی تمثیل ووروب اهل فصاحت خان عمو  
 گورמושوخ رسمیدی عورت باشینا چادر آچار  
 ائوده نامحرم اولاندا اوتانار فوری قاچار  
 نه که مین نازیله هر بیر دله مین تیر ساچار  
 قانماز عالمده نه دی عصمت و عفت خان عمو  
 چارشاب اوتماقی بولر کوچه ده بدعت خان عمو  
 عمو بیجا یره من قویروغومی دیکلمرم  
 بو اوشاقلار منی اینجیتمسه دیمدیکلمرم  
 قزیوین منلن ایشی اولماسا چیمدیکلمرم  
 هانسی ساعت که گوروللر ائوی خلوت خان عمو  
 منی پیس یولارا ایلوله دلالت خان عمو  
 دی گوروم هئچ بو قفسدن منی آزاد ائلدون؟  
 قالدیم اوچ گونلریله آج منی هئچ یاد ائلدون؟  
 سن هاجان بیر فریک آلدون منی داماد ائلدون؟  
 اوزه چکمه منی چوخ ائتمه ملامت خان عمو  
 سؤزی بی پرده دئمز اهل متانت خان عمو  
 هر کس اوز اوغلونی ائولندیره وقتینده اگر  
 شایع اولماز نه لواط و نه زنا فتنه و شر  
 ازدواج ائتماقا مجبوریدی بو نوع بشر  
 نه تک انسانیده دور قوه شهوت خان عمو  
 هامی مخلوقیده وار بوندا شراکت خان عمو

بابا من نیلیم عیالون قوجادور یا که جوان  
 بوشا بیر نازلی نظافتلی قیز آل دوزلی مامان  
 ایکسین آل اوچون آل وار عمو کیسونده قران

انکحوا آیه سینی ایله تلاوت خان عمو  
 وَ عَلَیْکُمْ بِکَائِرِ اونا قوّت خان عمو

بیری چوخ آرواد آلا جرمی مگر حددن آشار  
 بشین آل آلتیسین آل ساخلماقین لیک باشار  
 آر آر اولسا خانم اوسته هم آسر همده جوشار

کیشیده اولماسا گر جنبه غیرت خان عمو  
 اونی سایماز خانمی ائتمز اطاعت خان عمو

من سنون تک خانمی بوشلامارام اوز باشینا  
 ساتدیق آت تک باخا هرگون یوز آدام دیش باشینا  
 سحر آخشام خیاباندا قوشولا تای توشینا

وئره دائم اوزینه مین جوره زینت خان عمو  
 آد منیم اوزگه لريله ائده صحبت خان عمو

دانلاق آلتینده چوروتدون منی اشک کیشی سن  
 داش دوشیدی باشوا آی گنده سنده کیشی سن؟  
 دده مین قبرینه گاهی س... گه ....

بیر توکوم بیر سوموگو مدور توکولوب آت خان عمو  
 نوله سن گور بئله ساخلالا رعیت خان عمو

بیر اووج بوغدا سپنده منه یوز متیله  
 توکولور سرچه خزان پیراقی تک سرعتیله  
 داغیدولار گینه من آج قالورام حسرتیله

چیخورام دهلیزه بلکه گوره کلفت خان عمو  
 من زاره ائده تا بیرجه حمایت خان عمو

منی گورجک گورورم دوردی اوشاقلار ایاقا  
 سس سسه وئردیله قویما بچه گیردی اوطاقا  
 توکولور اوستومه احمد، خانعلی، ممد آقا  
 چال گنده قویما قیام ائتدی قیامت خان عمو  
 دیه سن ایله میشم بیر یکه سرقت خان عمو  
 بیرده سن هر نه تاپورسان وئرسن بال کری یه  
 گتورورسن یدیدیرسن بو کور اولموش قری یه  
 منده والله وئریم تاپدی قیمی آغ فری یه  
 یوخدی منده او قساوت او لئامت خان عمو  
 اوزگه لر تک ائدم اوز قارنیم خدمت خان عمو  
 ساخلیانمیرسان عزیزیم داشیمی آت قوتولوم  
 باشیمی کس توکومی یول قانیم بات قوتولوم  
 گلموسن تنگه الیمدن دور آپار سات قوتولوم  
 دویموشام جانه داخی منده حقیقت خان عمو  
 گوتورولدی آرامیزدان او صداقت خان عمو  
 یازیقام سالما منیم جانیمی چوخ واهمییه  
 نه اولوب گونده اوتوز یول ال آتورسان قمییه  
 بولورم من بو ایش آخر دوشه جاق محکمیه  
 وئرمیشم ذاکره اولده وکالت خان عمو  
 انده بو ایشده گرک یاخشی قضاوت خان عمو  
 ای «کریمی» سؤزیوون ظاهری گر مسخره دی  
 باطناً نسبتی فرمایش پیغمبره دی  
 لیک آغارماز یوماقیلان او کلیم که قره دی  
 هر کیمین اولسا ضمیرینده خباثت خان عمو  
 بهره وئرمز اونا ابلاغ نصیحت خان عمو

### شاعرین مکالمه سی

حُسن رویون صنما خانۀ ایمانی ییخار  
 تیغ ابروی کجون طاق کلیسانی ییخار  
 اوز حریفون تانی ای دلبر گوساله شکم  
 منم اول شیر که نعره‌م صف میدانی ییخار  
 فنّ دعواده بوگون رستم یکدست منم  
 مکر و حیلهم اونوی بول رزمیده شیطانی ییخار  
 کیم منه گلسه قوناق آج گندر ای بیچاره  
 لقمه‌مین رعبی ازل حمله‌ده مهمانی ییخار  
 اژدهای طمعیم سالسا نفس نُه فلکه  
 لوح و عرشی داغیدوب گنبد مینانی ییخار  
 قارنیمون لنگرینی سالسام اگر یر یوزینه  
 گاوماهینی آزر عالم امکانی ییخار  
 شیر برنج اوسته اگر پنجه آچام شیر کیمی  
 تیتربوب مجمعه‌لر کاسه آیرانی ییخار  
 حمله‌ور اولسام اگر شوربویا بهرام صفت  
 دولمانون باغری دونر قانه قازانچانی ییخار  
 ال آتوب قبضه کفگیره یوگورسم پولووا  
 کاسه بشقابه دگر نیمچه نمکدانی ییخار  
 گلسه جولانه اگر مجمعه‌ده بوقلمون  
 روبه نفسیم ائدوب حمله او حیوانی ییخار  
 دوگی اوستوندن ائدوم کهلیگی بیر نوعی شکار  
 ایله‌بول شیر چیخوب قافدن عنقانی ییخار

ائلسم صول الیمی تکیه یره وقت ناهار  
 لنگر دست چپیم صفحه غبرانی ییخار  
 آغزیمی آچسام اگر چکسم ازل بسم الله  
 مدّی بیر خنجر اولوب قاف قوویرمانی ییخار  
 تکه مون کولگه سی گر ایلسه افلاکه عروج  
 ابر تک تیره قیلوب مهر درخشانی ییخار  
 سفردن چکمرم ال تا نقدر دویمامیشام  
 دویماسام هجو ائدرم صاحب احسانی ییخار  
 ییخارام برّه بریانی رشادته یره  
 نئجه کی حضرت آدم یره حوّانی ییخار  
 او ساتوب جتّی بیر بوغدایا من بیر قارینا  
 بو فراستده اوغول نیلوری رضوانی ییخار  
 الده گر تیغ شرر حمله ائدم قارپوزا من  
 دیه سن شیرخدا مرحب ترسانی ییخار  
 گاوی ماهیدن آیوزام چکرم شیشه اتین  
 اوکوز ئولدورماقیمون وحشتی دنیانی ییخار  
 ییخارام من هامونی لیک بو ماه رمضان  
 چوخ تعجّبدی منیم تک یل هیجانی ییخار  
 گئجه هر قدری ییندن صورا گوندوز آجیرام  
 بئله گئتسه بو اوروجلوق من نالانی ییخار  
 بو رشادته که ذاکر ائلیوب عزم جدال  
 رستم و زال زر و سام نریمانی ییخار  
 کیمدی فردوسی نه سعدی نه «کریمی» نه ذلیل  
 لقمه مون کولگه سی عنقا کیمی «شیدانی» ییخار



## جواب

اگر مأمور ائدم بیر فوج دندانی آقام جانی  
 نه شهرستانی تاب ایلر نه دهقانی آقام جانی  
 قوای نفسیله سالسام نفس قُلاب کونینه  
 گتورم لرزیه کوه و بیابانی آقام جانی  
 یولوم فردوسه دوشمز تا چکیم حوریلری کامه  
 قویام حسرت وصال یاره عیسانی آقام جانی  
 بییم هر نعمتی که خلق ائدوب فردوسیده خالق  
 قویام آج بوذر و مقداد و سلمانی آقام جانی  
 اولیدی کاش دنیاده عسل ارزان چورک مفتیه  
 ائدیدیم دوغراما دریای عمانی آقام جانی  
 کسوب اون بش گامش بیردن باسیدیم بیر قازان ایچره  
 گلوب سیئر ایلیدون سنده شوربانی آقام جانی  
 تاپولمور بیر بویوک چایدان سالیدیم یدی واگون چای  
 ایچوب سیراب ائدیدیم روح عطشانی آقام جانی  
 زیسکه ائتموشم عادت دوگی اوستونده تیهویه  
 گوگل تیتزر گورنده گویده قارقانی آقام جانی  
 کیمون وار جرأتی قویسون قدم آیا بو میدانه  
 چوویرم باشینه یاغلی قازانچانی آقام جانی  
 کیمون وار اقتداری تا منیله باشباشا قویسون  
 ووروم باشینه اون سکز یومورتانی آقام جانی

منہ اوز قارنوی تعریف ائدیرسن لیک غافلسن  
 قارین فکر ایلسون بیر خردا انبانی آقام جانی  
 سنون قارنون دولار بش قرص نانیلہ مسلّم دور  
 منیم قارنیمدا وار بیر بحث طولانی آقام جانی  
 قارین فرض ایلمہ غازین دور باخ بیرجہ قاموسہ  
 قویوب حیرتدہ یکسر اہل معنای آقام جانی  
 مفصل بیر بیاباندور صباح و شامی یکساندور  
 و یا بیر چاہدور مخفیدی پایانی آقام جانی  
 یاتوبلار یان یانا یکسر حلال اللحم حیوانلار  
 اولوب بیچارہلر مدتدی زندانی آقام جانی  
 وئروب قارنیمدا بیر مال میدانی تشکیل حیوانات  
 کبابی چوخ یمیشدیم بو زمستانی آقام جانی  
 منیلہ عزم جنگ ائتمہ منی فرض دبّنگ ائتمہ  
 منم بو شہریدہ فردوسی ثانی آقام جانی  
 صلاحون اولسا صلح ایلہ صلاحون آت سلامت یات  
 اولوب تسلیم موقوف ایلہ دعوانی آقام جانی  
 دوشیدی چنگیمہ آدم یییدیم ہر چہ باداباد  
 قویاردیم از یوزینہ حسرت حوانی آقام جانی  
 اوروجلوقدان ہراسیم یوخ آیورّام باشینی تندن  
 اوغولسوز قویّام آخر ماہ شعبانی آقام جانی  
 «کریمی» شاد و خرم اگلش ایوان فراغتدہ  
 قزات منقالی چک شیشہ بادمجانی آقام جانی

## يوخودا

گنجه گوردوم چکورم قهوډه قليان يوخودا  
 نئجه قهوډه ديه سن رشگ گلستان يوخودا  
 بير يانا دوغراميشام ترياکی بير زیر دولوسی  
 بير طرفده گل آچوب منقل سوزان يوخودا  
 چینی بشقاب بالینان قیماقی اوستونده قاشق  
 بير طرف شیرۀ افیون ایکی فنجان يوخودا  
 آلموشام چوبۀ وافور اله چون رستم زال  
 بير حریف اختارورام لایق میدان يوخودا  
 چکورم هی، ایچورم چای، گولورم های باسورام  
 یوز وئروبدر منه بير بهجت شایان يوخودا  
 بير مفتش او زمان عیشیمی برهم ائلدی  
 ملک الموت کیمی اولدی نمایان يوخودا  
 گیزلدوب منقلی تئز حوقانی سوخدوم جیبیمه  
 منی گورجک قاشین اویناتدی او شیطان يوخودا  
 قورخودان تئز چاغیروب یانیمه تعظیم ائلدیم  
 اونا قیسیدیردیم ال آلتی، ایکی تومان يوخودا  
 دئدیم همشهری اماندور بونی سن وئر چلووا  
 منیم افکاریمی پوزما سنی قرآن يوخودا  
 دئدی اوغلان سفیه اولما من اوزوم نشئه چیم  
 باغلا تئز بیرجه باش اوندان چکیم الان يوخودا

چکدی بیر باش دئدی وای کیمدن آلبسان بو پوخی  
 بو نه تریاکدی چکورسن گنده حیوان یوخودا  
 دئدیم اوغلان آلورام مثقالین اون بیر تومنه  
 چوخلی تعریفله وئرمیش بونی «گوگان» یوخودا  
 دئدی بوندان بویانا تریاک آلاندا منه دی  
 ایکی توماندا بازاردان وئریم ارزان یوخودا  
 دئدیم هاردان گتورورسن دئدی آهسته دانش  
 گوریسن خورنا چکوللر هامی یکسان یوخودا  
 من اوزیم تریاکیم هم ساتارام هم دوتارام  
 بولمز اسراریمی بیر کس هامی بی جان یوخودا  
 مشهدی، حاجی یاتوب تاجر و اهل کسبه  
 کربلائی یوخودا بیگ یوخودا خان یوخودا  
 اوندا آچدیم گؤزیمی گوردوم اولوب وقت سحر  
 یوز وئروبدور بو عوالم منه پنهان یوخودا  
 دئدیم آقای «کریمی» ندی تعیری بونون  
 دئدی چوخ شخصی بوجور آلائی شیطان یوخودا  
 آج تویوق یاتسا عزیزیم یوخودا داری گورر  
 منده دائم گورهرم حوری و غلمان یوخودا  
 یوخلاماقدان ندی منظوری بو بیچاره لرین  
 بو قدر صرف ائلمز عمرینی انسان یوخودا  
 آچ گؤزون بسدی داداش دوردی یاتانلار هاموسی  
 بیزی خلق ایلمیوب خالق سبحان یوخودا  
 آت بو یورقانی باشوندان یتیشوب وقت ناهار  
 بولمورم آخ نه گوروب ملت ایران یوخودا

آی جانیم بیر یاخاسیندان یاپیشون سیلکه‌لیون  
 بلکه رحلت ائلیوبدور بو مسلمان یوخودا  
 دولتین قصدی بودور ملّتی بیدار ائلسون  
 ملت اما قوتارور عمرینی یکسان یوخودا  
 ای گؤزوم عصر ترقّیدی تمدّنه یاشا  
 وقتوین قیمتی وار ایلمه ارزان یوخودا  
 بولموروخ هئچ گونومیز هاردا چیخور هاردا باتور  
 سحر آخشام یوخودا یای و زمستان یوخودا  
 گندیرم حجریه بالمرّه یاتوب دادوستد  
 گلورم منزلیمه قیز گلین اوغلان یوخودا  
 باخورام مطبخه آشپز یخیلوب خورنا چکور  
 قاب قازان مجمعه کفگیر و نمکدان یوخودا  
 اوخویور قارنیم آجیمدان گیریم تئز یریمه  
 یاتورام بلکه گورم برّه بریان یوخودا  
 شاعرین لقمه‌سی آرتوخ دوشوب حتماً بو گئجه  
 سرسمیله دانیشور هرزه و هذیان یوخودا

### غزلیات

ای دل از دست مده دامن دلدار، دگر  
 که میسر نشود وصل چنین یار، دگر  
 همه شب باز نباشد در میخانه عشق  
 در کف ما نشود باده گلنار، دگر

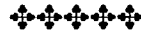
بوسه زن بر لب معشوقه محالست چنین  
 مجلس یار شود خالی از اغیار، دگر  
 عید نوروز دل افروز نباشد همه روز  
 سبز و خرم نشود صحنه گلزار، دگر  
 عمر خواهد که رسد باز مه اردیبهشت  
 بلبل آید به چمن بر سر گفتار، دگر  
 جهد کن کام ستانی ز عروسان چمن  
 لب جانان بمک اندر لب انهار، دگر  
 غنچه اینگونه نخندد به رخ بلبل زار  
 چشم نرگس نشود دیده خمار، دگر  
 سنبل افشان نکند طره چو گیسوی نگار  
 سر به بالا نکشد سرو سمنبار، دگر  
 ژاله در چهره گل چون عرق اندر رخ یار  
 سزد ار طعنه زند بر در شهوار، دگر  
 دسته لاله چو لاله به کف لاله رخان  
 شده آغشته به خون چون لب دلدار، دگر  
 ره چاره به رخم بسته شد از چارطرف  
 زان خط و خال و رخ و زلف سمنبار، دگر  
 خوش بخواب ای دل مسکین به خم زلف نگار  
 که چنان خواب میسر نشود بار دگر  
 ای «کریمی» به دل یار نبخشد اثری  
 آه شبگیر تو و ناله اسحار، دگر

## گل سوری

ای که روی تو بُود ترجمهٔ سورهٔ نور  
 گوهر عشق تو از کف ندهم تا دم صور  
 قصهٔ زلف تو کوتاه نکنم تا دم مرگ  
 چشمم اندر سر کوی تو بود تا لب گور  
 آرنی گو همه در کوی تو سرگردانند  
 صد کلیمی شده بر خاک در این وادی طور  
 گر ببینند جمال مه تو جنتیان  
 حوریان جمله به پابوسیت آید ز قصور  
 سزد از بخت من آن خال سیه گیرد باج  
 غنچهٔ لعل لب طعنه زند بر گل سور  
 روضهٔ خلد برین خانهٔ وصلست مرا  
 دهنّت آب طهور است و لب جام بلور  
 ای دل از دوری معشوقه دل افسرده مباش  
 که خداوند کریمست و رحیمست و غفور  
 دوش بودم به درش سر ز در آورد برون  
 گفت کای عاشق شوریده چه شور است و نشور  
 گفتم از عشق تو دیوانه شدم چاره بساز  
 گفت پابستهٔ تقدیر و قضا باش و صبور  
 ساقی بزم جهان جام جهان بین جم است  
 باز گو قصهٔ جمشید چه سان بود و چه طور  
 ای «کریمی» پس این پرده بسی شعبده‌هاست  
 صبر کن بین که چه‌ها می‌کند ادوار دهور

### مکالمه با گربه خیانتکار

سندھ یوخ ذرّجه انصاف و مروّت پیشیگیم  
منی هرگون قویوسان شوربویا حسرت پیشیگیم



اوزووہ بو ائوی فرض وطن ایله منی شاه  
گور نه اعزایله اکرامیله ساخلور سنی شاه  
تاپشوروبدور سنه یاغی، پنیری، قیله‌نی شاه  
سندھ انصاف ائله گل ائتمه خیانت پیشیگیم  
بو قدر مملکتہ وورما خسارت پیشیگیم  
بو اوشاقلار مامانیم جمله‌سی کلفتدی منه  
بولاری دیشلمه جرماخلاما توهیندی سنه  
قاپوسان تئز وئرورم اللرینه هر نمّنه  
نقدر سندھ مگر واردی قساوت پیشیگیم  
وئرمیوبلر سنه هئچ درس صداقت پیشیگیم  
نیلیوم بس هایانا آزدیرورام تئز گلیسن  
منه یالتاخلانیسان قویروغووی سیلکلیسن  
خائن آرتوخ یاشاماز سن که گوروبسن بیلیسن  
خلقین آذوقه‌سینی ایلمه غارت پیشیگیم  
وار قباخدا دئوسن روز قیامت پیشیگیم  
بس دگول بو، نقدر دردسرون وار چکیرم  
ووريسان سندیريسان هر ضررون وار چکیرم  
دوزوسن قویروغوا اللی ارون وار چکیرم  
سن که بیر بیله وئوروسن منه زحمت پیشیگیم  
اوزگه‌لر نازیوی چکمز ایکی ساعت پیشیگیم



من سنه آرخابین اولدوم مارالیم ائو ائیشیگی  
یاتما بسدور بو یوک اوستونده چیخوب چک کشیگی  
منه بیر سؤز دئدی آخشام حاجی سیفین پیشیگی

اصلی وار یا که ووروبدور سنه تهمت پیشیگیم

قویموسان موشلارینان شرط رفاقت پیشیگیم

گۆزی چیخمیش ییوسن یاغ قره‌نی یاللانسان  
یاتسان کرسیده هی ایستی وورور حاللانسان  
موشلارین هر نه یالان وعده‌سینه آلالانسان

زهرمارون اولا بو نازيله نعمت پیشیگیم

قانیوبسان نه تعصب و نه غیرت پیشیگیم

دیشلوسن هی بو یازیق ملتی جرماخلیوسان  
س... هی پ... اوستینی تورپاخلیوسان  
داش یامانسن یوزیوه یاخشی جا ائو ساخلیوسان

باشوا دگسین اوجور حفظ و حراست پیشیگیم

نه قاتق قالدی نه قیماق و نه شربت پیشیگیم

سن گرکدور گئجه‌لر صبحه کیمی یاتمیاسان  
بو ائوی موشلارا بیر قاش پنیره ساتمیاسان  
ایت کیمی هر گلنه قویروغون اویناتمیاسان

بیر نفس وئرمیه‌سن موشلارا فرصت پیشیگیم

اولمیا موشلارا بیر لحظه فراغت پیشیگیم

هر کسون بیر تکه‌سی واردی الیندن آلیسان  
ییوسن بوغلاریوی یاغلیسان آغزون یاللیسان  
یره بیر شیئی قویورام سیندیرسان یا جالیسان

ائدیسن هر گئجه مطبخده ضیافت پیشیگیم

باری بیگانه‌لری ایلمه دعوت پیشیگیم

بونى بيل خائن دولت گج و تنز خوار اولاجاق  
 وطنه کج باخان آخرده گرفتار اولاجاق  
 ملتى اينجیدن هر ظلمه گرفتار اولاجاق

ایمدی که سن ائدیسن بوردا ریاست پیشیگیم  
 قویما الدن گنده میزان عدالت پیشیگیم

بوینی سینمیش سنی من ساخلامیشام موش دوتاسان  
 نه که اوز جوتگاهمیزدان سوخولوب قوش دوتاسان  
 منی بدبخت ائلیوب اوز گونوی خوش دوتاسان

اثر ائتمور سنه بیر ییله نصیحت پیشیگیم  
 نقدر واردی کُمونونده خبائت پیشیگیم

تله قوردوم گئچن آخشام که دوتام هر گله‌نی  
 آتین اوتدون سورودون نم هارا سالدون تله‌نی  
 منیده آروادیدا تنگه گتوردون علنی

گونه انصافیدی شامسيز ياتا کلفت پیشیگیم  
 بیر بولوک عورت اوشاق دادمیالار ات پیشیگیم

قویما بیگانه‌لر آگاه اولاسراریمیزه  
 گئجه‌لر قویما بو موشلار گیره انباریمیزه  
 تاپا ال بوغدامیزا، آرپامیزا، داریمیزه

نخودی، ماشی، برنجی، ائده غارت پیشیگیم  
 یخدی موشلار ائویمی ایلمه غفلت پیشیگیم

داش دوشیدی باشووا هریان اولوب موش یوواسی  
 دلینوب سقف سراسر دیه‌سن قوش یوواسی  
 کرمینون آلتی اولوبدور باشاباش موش یوواسی

قره یرده قالا بو قد و بو قامت پیشیگیم  
 اوز ایشوندن چکیسن بیرجه خجالت پیشیگیم

هی یوک اوسته اوزانوب خورخور ائله یوم گوزیوی  
 گلسه شِقلتی اویاندان بویانا دوت یوزیوی  
 قورخورام بیر گئجه موشلار تورا سالسین اوزیوی

سنده که وار بو رشادت بو جسارت پیشیگیم  
 ئولدیرولر سنی قویمازلا سلامت پیشیگیم  
 سن گرک یاتمیاسان هر گئجه بیدار اولاسان  
 موشلاری محو ائده سن عاقل و هشیار اولاسان  
 بو نه ایشدور سنی پیس درده گرفتار اولاسان

یوخودان گوژلرون آچ بیر نئچه ساعت پیشیگیم  
 دور ایاقه منی ده باسدی کسالت پیشیگیم  
 گئچن ایل قویروغووی کسدیله باک ایلمدون  
 ایپ سالوب خِده گیوه آسدیلا باک ایلمدون  
 الیوه بوینووا داغ باسدیلا باک ایلمدون

منی همسایه لر ایلولله ملامت پیشیگیم  
 نییه ائتدیم سنه من اوندا حمایت پیشیگیم  
 گئجه اولجاق گورورم موشلار آلوب ساق سولومی  
 بیرری بارماقیمی چینور بیرری دیشلور قولومی  
 سوخولور بعضی جیبیمدن چیخادور پول مولومی

بیری باشلور باشیمون اوسته ظرافت پیشیگیم  
 سنده پیس پیس یاتیشان کرسیده راحت پیشیگیم  
 اوزیوی یاخشی دوتوبسان پلووا یاغ قرییه  
 کوکیه، فرنیه، قیماقه، پنیره کرییه  
 جوجیه، کهلیگه، پیشمیش تویوقا، کوک فرییه

بیری که ائتدی بو نعمتله عادت پیشیگیم  
 اوندا اولماز داخی موش دوتماقا حاجت پیشیگیم

قویموشام من سنه بیر جیره اوزوم شام و سحر  
 راضی اولسون بابا والله سنی چوخ یاخشی گورر  
 نه دگر باشیوه باشماق تایی نه چوب و تبر  
 من وئرن جیره گل ایله قناعت پیشیگیم  
 آرامیزدان گوتورولسون بو عداوت پیشیگیم  
 جان یتوب خده گیمه بیر نچه گونده دوزهرم  
 گورسم افراط ائلدون باشیوی دیدن اوزهرم  
 چوماق آلتیندا سنی کُفته دن آرتوخ ازهرم  
 ائدرم من سنه بیر یاخشی سیاست پیشیگیم  
 هاردا بیر اوغری پیشیک وار ائده عبرت پیشیگیم  
 گندهرم ایندی «کریمینی» خبردار ائدهرم  
 سنون احوالیوی بیریر اونا اظهار ائدهرم  
 قدحوی قُبجوی نظم ائتماقا وادار ائدهرم  
 بو قضایا اولی بیر دوزلی حکایت پیشیگیم  
 گندهروخ بیز قالار اما بو کتابت پیشیگیم  
 هامی مجلسده اوخور اهل ظرافت پیشیگیم



اوغلوم قولاق آس خائن آدامدان کشیک اولماز  
 آزدیر باشین اک اوغرو پیشیکدن پیشیک اولماز  
 آرواد که گناهی پیشیگین بوینونا آتدی  
 بدبخت اولار آخر کیشیه ائو ائشیک اولماز



## جواب دادن گربه

من نیلیمیشم بیر بئله دانلورسان عزیزیم  
بسدور نیه بایقوش کیمی بانلورسان عزیزیم



ختم ایله یوز آرخین سویونی بیریره قاتما  
هر بیر ایشی بو ائوده منیم بوینوما آتما  
آروادیوه دی قیله‌نی همساییه ساتما

وئردی چره‌گین اون‌تومنه آد منیم اولدی  
ووردی جالادی هر نمه آد منیم اولدی

قیماقی دوتاخ من یمیشم بال هارا گئتدی  
کشمش گئچن هفته ایکی حمّال هارا گئتدی  
بیر خومچا پنیر قووزادی بقال هارا گئتدی

آچدیرما منیم آغزیمی قوی سؤز بئله قالسون  
ائولرده بو ایشلر چوخ اولی قوی هله قالسون

بوغدانی قویاخ موش یدی بس قنده نه گلدی  
بیر ایله که چای واریدی یخنده نه گلدی  
سن فکر ائله کشف ایلمرم بنده نه گلدی

یاغلی یاوانی هر نه وئیرسن باشا چالما  
هر بیر گلنه پیسلمه گؤزدن منی سالما

مطبخده نیون وار من ائدم اوردا ضیافت  
بیر بارداق اتوز وار اونیدا گیزلدوب عورت  
وئرمور بو ایکی قشلی پیشیکلر بیزه مهلت

هر سؤز دئسه‌لر موشلارین حقینده یالاندی  
چیخ بیر باجادان آنبارا باخ گور نه تالاندی

سیفین پیشیگی ایمدی اوتورمشدی دام اوسته  
 آنباردا دییوردی آدام آغور آدام اوسته  
 چرقت جریلور باش یولونور داش بادام اوسته  
 بیریرلرینی سسلور آقام گتدی گل ایندی  
 اوغلانندی، خانمدی، قره‌واش، قیزدی، گلیندی  
 ایشلر وئروری باش تزه‌لقدا مامانیمدان  
 بهتان دئسم آقا قالیم آواره جانیمدان  
 یتیمش تومن آلمیشدی بیزیم خرده خانیمدان  
 وجهینده اودا بیر یکه دوگشی سوغان آلدی  
 بیر پوط نخود اوچ پوطلیه بیر پود چوغان آلدی  
 آخشام چاغی اگلشمیشدیم پلکان اوسته  
 اما ائله ییل که اوتوموشدیم تیکان اوسته  
 گوردوم که شقیلتی گلور گرده‌کان اوسته  
 قلبیمده دئدیم موشدی یقین یل کیمی گئتدیم  
 گوردوم مامانیم دشته چیخوب فوری قیتدیم  
 مدّتی بو ائوده اندیرم من سیزه قوللوخ  
 آیا ائشیدوبسن که ائدم بیرجه چوغوللوخ  
 اما منی بو سؤزلرون ائندی ایکی پوللوخ  
 ازبسکه دئدون دانلادون آخر جانا دویدوم  
 صدقیله سؤزین دوغریسینی میدانا قویدوم  
 جان قویموشام اون ایلدی بو ائوده من کولباش  
 ائتمزدی ائله خدمتی هئچ قارداشا قارداش  
 نیلیم قوجالیق ایمدی سالوبدور باشیما داش  
 بیرگون چالا بیلمزدی قاناد قوش باشیم اوسته  
 ایمدی گورورم فضله سالور موش باشیم اوسته

بیر گون واریدی اوچ موشی بیر اللی دوتاردیم  
 قویمازدیم آچا ال ایاقین دوتجاق اوتاردیم  
 ایمدی گۆزیمون نوری گئدوب وقتی قوتاردیم  
 موش سهلیدی دۆزمزدی منیم جنگیمه رستم  
 ایمدی داخی فکریم یورولوب بازنشستم  
 حقا واریمیش بوللی مصیبت قوجالیقدا  
 اولمور او جوانلیقداکی حالت قوجالیقدا  
 انسان ائده بولمزیمیش عبادت قوجالیقدا  
 افسوس او گوزل عمری جهالته گئچیتدیم  
 صرف ایلمدیم شغلی عبادته گئچیتدیم  
 هر دم که دوشردی یادیما روز قیامت  
 قلبیمده دییردیم هله وار وقتده فرصت  
 وقتی که قوجالیدیم ائدهرم یاخشی عبادت  
 ایمدی گورورم وقت فراغته قوتولدی  
 سست اولدی عناصر داخی طاقتده قوتولدی  
 ایمدی داخی منده او گئچن حوصله یوخدی  
 موش دوتماقا قوش دوتماقا وقتیم هله یوخدی  
 بیر دکتر اولا دردیمه چاره بوله یوخدی  
 هر وقت نمازه دورورام دیزلریم آغرور  
 بیرقدر بیاضه باخورام گۆزلریم آغرور  
 تاپشور بو اوشاقلار منه آز ائتسون اذیت  
 قویسونلا من اوز باشیمه بیر گوشهده راحت-  
 مشغول اولوم اللهه ائدیم ذکر و عبادت  
 خدمت کمرین عیب دگی بئلدن آچام من  
 اوزگه قاپویا بو قوجا وقتیمده قاجام من

آنباردا کشیک چکماقا چندان هنریم یوخ  
 با این همه حالت سیزه بیر دردسریم یوخ  
 بیر ساری پیشیکدن صورا بیر اوزگه آریم یوخ  
 اما خانمون بیر باشی مین اویناشی واردی  
 سندن صورا بش آلتی نفر یولداشی واردی  
 بیر گون واریدی اوز اوزیمی منده بَردیم  
 آخشامه کیمی کوچه و بازاری گزردیم  
 قرخ اللی پیشیک قویروغوما اوندا دوزردیم  
 بعضی قاش آتاردی منه بعضی ساتاشاردی  
 دائم منیم اوستومده پیشیکلر ساواشاردی  
 وار اونداکي حالیم منیم ایمدی مامانیمدا  
 گویا که منیم مشقیمه دوشمش بو خانیمدا  
 ازبس بو خیشون آجیقی چوخدی جانیمدا  
 نامردم اگر چکسم اونون عیینه پرده  
 واه واه نقدر حيله اولورمیش بو بشرده  
 سن چیخجاقی ائودن گوریسن دوردی ایاقه  
 تئز گتندی بزک جعبه سینی قویدی قباچه  
 بیر تازه گلین تک بزه نوب دوشدی اشاقه  
 هئچ کیم باشا دوشمور نئجه گتندی نئجه گلدی  
 بیرگون گوریسن یاتدی یوباندی گئجه گلدی  
 بیجا یره هیسلمه منیم باشیمی ازمه  
 گئت سویله «کریمی» چکه بو مطلبی نظمه  
 یازسین بو سؤزی منتشر اولسون هامی بزمه  
 بولسونله که هر ائوده خانم وار بو خانم تک  
 تقصیری پیشیک بوینونا یوکلر مامانیم تک



## نامه نگاری

صبا به حضرت جانان بیر پیام کریمی  
 به کوی دلبر من رو بگو سلام کریمی  
 ز خون دیده من مهر زن به آخر نامه  
 بگو که بی تو چنین است صبح و شام کریمی  
 دمی که گل بسرشتند بهر خلقت آدم  
 زدند قرعه هجران کشی به نام کریمی  
 صباح و شام تقاضا کنم ز خالق داور  
 کند مذاق تو شیرین تر از کلام کریمی

## جواب نامه نگاری

رسید از دست محبوبی به دستم برگی از طوبی  
 چه طوبی راح روح افزا چه طغرا گلشن زیبا  
 بهر «الف» ش قد یوسف بهر «با» بوی پیراهن  
 بهر «تا» تیر موزونی بهر «ثا» بر ثریا پا  
 بهر «جا» جلوه روئی و هر «حا» حرزی از محنت  
 بهر «خا» خلعتی از خلّتی در بر خلیل آسا  
 بهر «دال» ش دلیل دلستانی بهر دلداری  
 بهر «ذا» یذهب عَنَّا الْحَزَن عَنْ قَلْبٍ مِّنْ وَالَاهُ

بهر «را» راز پنهانی بهر «زا» زینت بزمی  
 بهر «سا» سر مکنونی بهر «شا» شیوه شیوا  
 بهر «صاد» ش کند صیدی و هر «ضاد» ش ضیاء دل  
 بهر «طا» طاق محرابی و یا یک طایر عنقا  
 بهر «ظا» ظلّ ممدودی و «عین» ش عین ینوعی  
 بهر «غین» ش نشان غبغبی چون غبغب حورا  
 بهر «فا» همچو نیلوفر به قدّ قاف پیچیده  
 بهر «کا» کبک خوش رفتار و هر لا لاله حمرا  
 ز هر «میم» ش مئی گلرنگ و هر «نون» ش نشاط دل  
 بهر «ها» یک همای نغمه خوان چون بلبل شیدا  
 بهر «وا» قصه و امق بهر «یا» یوسف مصری  
 ز هر «لامی» مؤلف می دمد لا ییتس الا  
 بهر «پا» پای بند گل بهر «ژا» ژاله و شبنم  
 بهر «گا» گیسوی یاری و هر «چا» چهره زیبا  
 بهر «تشدید» صد شدت بهر شدت دو صد شادی  
 بهر «مدی» ممدی بر حیاتم چون دم عیسی  
 صبا سوی سبا بگذر به بلقیسم پیامی بر  
 بگو از هجر رویش زردلم بین برگ بید آسا  
 بگو در فرقت جانا نه ذاکر جمله یاران  
 همه در آتش هجران همه در بحر غم فرسا  
 به گردابی به غرقابی گهی محزون گهی شادان  
 گهی افسرده گه فرسوده گه پژمرده گه رعنا

## در زمان خشک سالی که باران نیامده بود گفته شد

### یاغمر بو یاغیش

دی گوروم آی مشه رحمان نییه یاغمر بو یاغیش  
 نه بولوم آخ سنه قربان نییه یاغمر بو یاغیش  
 بیز که بیر سۆز دئمیروخ حقّی گتورسون غضبه  
 ائتمیروخ غیبت و بهتان نییه یاغمر بو یاغیش  
 سۆزومیز ذکر خدادور ایشیمیز صلح و صلاح  
 هامیمیز تابع قرآن نییه یاغمر بو یاغیش  
 ایچیمیزده ایکی میلان مُتدین حاجی وار  
 هاموسی معدن ایمان نییه یاغمر بو یاغیش  
 اوز یرینده هرهسی بیر دانا حاتمدی بوگون  
 فقرايه ائدر احسان نییه یاغمر بو یاغیش  
 ذره بین قویسالا بیر عیب تاپانمازلا بیزه  
 پاک و پاکیزه مسلمان نییه یاغمر بو یاغیش  
 نامخدا قیزلاریمیز شرم و حیا معدنیدی  
 تور تومانچاق هامی عریان نییه یاغمر بو یاغیش  
 او که آروادلاریمیز چیخمیوب ائودن تانیماز  
 نه مغازه نه خیابان نییه یاغمر بو یاغیش  
 او که اوغلانلاریمیز نامخدا اود پارچاسیدور  
 بیر چووال غیرت و وجدان نییه یاغمر بو یاغیش  
 او کی بنده من اوزیم بیر کیشیم سن تانوسان  
 دئمرم هرزه و هذیان نییه یاغمر بو یاغیش

گوزیمیز گویده قالوبدور گنجه گوندوز نگران  
 اود دوتوب باغله بستان نییه یاغمور بو یاغیش  
 یغیشون بیر یره صاباح چیخاداخ چمچه گلین  
 بلکه بیر ایشلیه نودان نییه یاغمور بو یاغیش  
 علم و ایمان و عملده بیزه اولمازلا حریف  
 نه اباذر و نه سلمان نییه یاغمور بو یاغیش  
 ایمدی یاغماز ورزن وقتی یخار خلقین ائوین  
 ائدر عالمیری ویران نییه یاغمور بو یاغیش  
 ال یتیشمور یاخاسندان یاپوشام جبرئیلون  
 دییم اوغلوم ندی عنوان نییه یاغمور بو یاغیش  
 نظروز پولدی وئراخ آیری سؤزوز واردی دیون  
 ندی بو آتش سوزان نییه یاغمور بو یاغیش  
 هامیمیز تابع برنامه قرآن مجید  
 بیزده یوخ ذرهجه نقصان نییه یاغمور بو یاغیش  
 دمبدم قالخوری یردن گویه بیر بیله بخار  
 ترله مور گوی اولا باران نییه یاغمور بو یاغیش  
 سالمور اقیانوسه بیر بُمب اتم آ...  
 گنچن ایل تک یاغا هر آن نییه یاغمور بو یاغیش  
 نه مُنجمده کسر وار نه دعالرده اثر  
 غصه میز اولدی فراوان نییه یاغمور بو یاغیش  
 ای طبیعی دی گوروم بس نیه چیخمور نفسون  
 هانسی مزبلده باتوبسان نییه یاغمور بو یاغیش  
 بو سئوالاتی «کریمی» گینه سندن سؤروشاخ  
 دی گوروم آی سنه قربان نییه یاغمور بو یاغیش

## غزل

من همان روزی که دیدم خنجر ابروی تو  
 آرزوی مرگ کردم آمدم بر کوی تو  
 در دم کشتن میندای بی مروت چشم من  
 تا بینم وقت جان دادن نگارا روی تو  
 من که از مُردن نمی ترسم بکش جانای ولی  
 روح من بگذار شوید خونم از بازوی تو  
 عقل چون سازد مکان آنجا که آید عشق تو  
 هوش کی ماند به سر زانجا که بوید بوی تو  
 بوالبشر بفروخت جنت را به یک گندم ولی  
 من فروشم هر دو عالم را به تار موی تو  
 دیده از رویت میندم گر به بندم افکنی  
 سایه روحیست بر من قامت دلجوی تو  
 مایلیم از دود آهم سرمه بر چشمت کشم  
 پنج انگشتم نمایم شانه بر گیسوی تو  
 سبز خطی، سرو قدی، لاله روئی، سنگدل  
 ای دل و جانم فدای خلقت نیکوی تو  
 گر بیابم ره به باغ وصلت ای شیرین ز جان  
 سیر باشم از انار و سیب و شفتالوی تو  
 از برای اینکه مردم را نباشد سوءظن  
 دیده سوی دیگران دارم دل اما سوی تو  
 از «کریمی» رخ مگردان بوسه ده دشنام نی  
 تا شود یک عمر نظم آراء و مدحت گوی تو

### ناشی سلمانی یا قدیم دلاک

بیزیم محلّه ده وار بیر نجیب سلمانی  
 خدا اونون الینه سالما هئچ مسلمانی  
 توکی کنار ائدیر اما یرینده پانبوق اکیر  
 الی سلامت اوزی چوخ نظیف و نورانی  
 چکنده اُلگوجی هر باشه گؤزلی سولانور  
 دوداقلارین گمیرور دله آه سوزانی  
 مهارتینده بو بسدور سالاندا کلبتینی  
 بوراخماز انگیوی سیندیرمینجا دندانای  
 ائلیکه چیخدی دیشون راحت اول قوتولدی ایشون  
 دونوب سنه سایاجاقدور بش آلتی درمانی  
 یومورتا، اون، ساری یاغ، قوی دوزیلا پانبوق باس  
 دانیشما چوخ ایکی اوچ هفتیه قورور قانی  
 نهیین دیوم نئجه تعریف ائدیم بو اوستا باشین  
 خدا بیلور زهلی سالماقدا یوخدی نقصانی  
 گرک الیندن اونون قورتولان قاچا حاما  
 وار ایکی علّتی قوی کشف ائدیم معمّانی  
 بیر علّتی بودی لازمدی توبه غسلی قویا  
 ایکیمجی پاک اولا واجبدی باشینون قانی  
 دئدیم آی اوستا اماندور بیر اولگوجی سولا  
 دیری دیری دریمی سویما ای جفا کانی  
 بو باش سنون دگی نصفین سن ایله پانبوخلوق  
 او بیرسی نصفینه قوی من اکیم یر آلمانی

دندی دانیشما دوام ایله تازه ساولامشام  
اوشاخ دگولسن آلوسان باشیوا دگانی  
اجازه وئر سنی مشغول ائدیم مکالیمیه  
که بلکه بولمیه سن رنج تیغ برانی

### باش بند ایلمک

دیولله هر کیم ئولوب رحلت ائتسه دنیادن  
همینکه کسدی علاقه بو روح جسمانی  
بیر آیری قابله گویا حلول ائدیر روحی  
بو فعلی جسمی قالور قبریده اولور فانی  
بیر آیری شکلیده بعداً گلور بو دنیایه  
طبیعت ایلوری تعویض بو هیولانی  
دئدیم صحیحیدی من ایلورم بونی تصدیق  
گوزیمله گورموشم اوستا همین وقایانی

### اشگیم ئولدی

منیم بیر اشگیم ئولدی زمان سابقده  
کنار قلعهده ایتلر یدی او حیوانی  
اونون او روحی حلول ائندی قالب بشره  
مشرف ایلدی بعداً بو دار دنیانی  
اوخودی بیر نئچه ایل چون الی قلم دوتدی  
اوزینه پیر طریقت ییلوبدی شیطانی  
حلولی مذهبی دنیاده اختراع ائلدی  
بیزه نه ربطی بو بیر بحثدور جداگانی  
نقدری وار صورادان چیخما مذهب عالمده

تمامی لغویدی بول واردی الده برهانی

باخ آیهده بیورور ان دین عندالله  
 خصوصدور فقط اسلامه یوخدی بطلانی  
 داخی بوراخ باشیمی قیخما نصفی قوی قالسین  
 باغشلا سین گورم الله آتان سلیمانی  
 یوخومدی حوصله چون ائوده بیر مریضیم وار  
 اونا سود آماقا گتدیم الیمده بایدانی  
 ائشیتدی بو سؤزی بیر گولدی سویلدی هیهات  
 خیال خامیدی آخترما قاف و عنقانی

### شیرپزلر

داخی محالیدی بیر پونزا اوزلی سود تاپاسان  
 نقدر ساغدی داداش شیرپزلرون جانی  
 بو شیرپزلرین اولسون گوروم عذابی شدید  
 ایچنمروخ نئچه ایلدور دیونجا آیرانی  
 تقدیری که بولاری دولت ائتمیوب قدغن  
 نه اوزلی سود تاپابوللوخ نه یاغ یومورتانی  
 پتیر مراغه داشی اوچ تومندی پونزاسی  
 بویور گوراخ نه یسین فعله یا که کنکانی  
 بیر عده السیز ایاقسیز تمام اولوب محروم  
 آلانمور آیدادا بیر پونزا کهنه جورسانی  
 بو حینیده ایلشوب کسدی باشیمی اولگوج  
 دئدی دبشمه دامار ایمدی صندله قانی  
 گوردی بیر تکه پانبوق یاپشدیروب باشیما  
 داشا چکه چکه تیغین دئدی بو عنوانی



دادش دی باشیوی دوز دوت نه طوغ کیمی جوشوسان  
 تلسمه چوخ عجله ضایع ایلر انسانی  
 دئدیم کیشی منی پیشمیش یومورتا تک بویادون  
 بویور هارا آپاریم من بو رأس الوانی

### عذر بدتر از گناه

دندی باشون چالاچوق قوردی الگوجوم یریمور  
 مزاجون ایستیدی قارداش سن آز یی خُرمانی  
 نیمده باشیم اوشاقلیقدا سپدی بیر مدّت  
 ولی باغشلاسون الله گئچن اطبّانی  
 بیلوردیلر مرضین چاره سین باخان ساعت  
 مرضین حالینه نسبت وئوردی درمانی  
 نه که طبیب آدی قویموشدی خلقی توولاماقا  
 مطبّی رنگ و ریا مکر و حيله دگانى  
 جیین معاینه ایلور مرضین اولده  
 گوروم جیینده بونون واردی نئچه تومانی  
 دئدیم کیشی گینه سن گئچدون اوزگه صحبتینه  
 داخی تمام ائله بسدور بو حرف هذیانى  
 دندی داداش قولاق آس حالوی خراب ائلمه  
 عموندن ايله گلن استفاده بیر آنی

### پزشگه خانم

گلوب دیولله بورا تازه بیر پزشگه خانم  
 آدی لطیفه دی شهرت لطیف زنگانی  
 اداره دن که گلور ساعت آلتیدان اوینا  
 گلولله یانینه جمع کثیر نسوانی  
 ماشین نویسی و خیاطی ایلوری تعلیم  
 علاوه ایلوری طبخ و طعامیده دانی  
 تمام درس اوخوماق یازماق اوینا مق مشقین  
 خصوص درس فصاحت دیور سخنانی  
 نه دخلی وار بوجور اولسون تمام عورتلر  
 دئدیم اماندی قویالار بیزیم زلیخانی؟  
 جواب وئردی نئچه سنی وار دئدیم آتمش  
 دئدی جواندی هنوز اولمیوبدی پیرانی  
 منیم خانم بی بی مون سنی یتمش گئچوری  
 دونن گئدوب آدینی یازدیروب داداش جانی  
 اگر چه چوخ قوجالوب الف قدی داله دونوب  
 وئروبله قولتوقونا تازه دن الفبانی  
 گ... یوخ چیریشی قالمیوب آغزدا دیشی  
 یوزین گورن سالوری یاده یازدا یاپبانی  
 تمام پیشمشین اوردا دیولله ترتیبین  
 بوجور پیشیر آشی بيله قزات بادمجانی!  
 دئدیم بو یاخشیدی بیزده اوشاقلارین ننه سی  
 منی قزیشما دوتار قزديرینجا شوربانی

روادی اللی یاشیندا خانم سنی تاری  
 سه درم آتدن اوتور یاندیرا تیانچانی  
 بیچنمه سین اوزی اوز شلوارین لیاقتله  
 سالانماسین باشینا بیر لجیملی چادرانی  
 بوگون حلیمه خاتون کرسی یورقانی سریور  
 اوشاق دورون چاغرون فاطمانی خانمجان  
 سالون سماوره اود شوربانی ائدون حاضر  
 بیزه اوتوز تومنه باخدی کرسی یورقانی  
 سحردهن آخشاما تک کوچهلرده انکه وئر  
 یغار باشینا صونانی، مارالی، جیرانی  
 فلان کسین قیزی قاچدی فلان خانم بوشانوب  
 دیولله بالدیزی چوخ اینجیدور تکذبانی  
 زبس باشی قیزیشار صحبتله گلنده ائوه  
 گورر جناب پیشیک بلع ائدوب فسنجانی  
 اوقدری اینجیدیم ائودن، اوشاقدان، آرواددان  
 نه ائو که ائو دئمه بیر سام دوله زندانی  
 قاپودا دورگلان هی چال گلان گلن یوخدی  
 قاپو آچیلدی چیخوب غولّه بیابانی  
 توکوبدی گیژ گوه‌نین سالیوبدی قاشقباغین  
 آلوبلا یوخسا خانمدان خراج ایرانی

### سلیقه‌لی آرواد

نجه حیاط باخیسان هر طرف زییل تایاسی  
 گورن بو صحنی داخی نیلوری گلستانی

دئدیم بو فرشی نندن بس چیخاتمیسان ایشیگه  
 دئدی اوشاق ایشییوبدور باتوبدی هریانی  
 چیخاندا دهلیزه باتدی کثافته ایاقیم  
 دئدیم چراغی گتور گور بو خانه ویرانی  
 قدم قویاندا اطاقه پوزولدی احوالیم  
 تعجبم نئجه شرح ایلیوم بو معنایی  
 اوزوم پلوشی، چورک خرداسی، قوون قابوغی  
 زیلیدی داش قاپودان باشه یوخدی پایانی  
 اوشاق بویاندا زریلدیردی آلدیم آغوشه  
 چغیردی قوی یره ازدیرمه پوخلیدور یانی  
 بش آلتی یرده یوزی قویلی قاب چوویرمیشدی  
 حمام بارداقی، مس بایدانی، قازانچانی  
 دئدیم بولار ندی آرواد دئدی اوشاق ایشییوب  
 آلدی الله الیمدن بو سسقا مسقانی  
 بویاندا بیر یکه گولمش دوروب دئدیم بو ندی  
 دئدی سماور آشوب سندیروبلا چایدانی  
 ساغ اول آی اوستا بو مژده بیزه مبارکدی  
 نصیب ائدوب بیزه طالع بو فیض اعلانی  
 اگر چه بو ایشه بعضی لری مخالفدور  
 بولار قبیح دوتوللار بو چادرا تنبانی  
 دئدی سنونده منیم تک خراب اولوب بینون  
 نه سگزر اللی دوتوبسوز بو م..... م...  
 بولار بیزی دالیا قویدی هر ترقیدن  
 تمام روحیمیزی ئولدیروبدی؟!...

دئدیم نه پ... ییه جیدون قباکه گئچسیدون  
 گناهکار دوتورسان بو ایشده م...  
 اون ایلدی اولگوجوین دوتماقین باشارمامیسان  
 مذمت ائتمه داداش اهل علم و عرفانی  
 سحردهن ایمدیه تک بیر باش اوسته اللشوسن  
 اندوب سنون عملون لغو هر خطایانی  
 گرک «کریمیه» الان گئدوب شکایت ائدم  
 آلوب قصاصیمی ائتسون بو ظلمه جبرانی  
 مثلدی شاعریله شیر و شاهدن حذر ائت  
 بو اوچ نفرله سلوک ایله حتی الامکانی  
 منیم بو حالیمی گورجک ایشه سالوب دیلینی  
 دئدی ظرافت ائدیردیم سنه بالام جانی  
 سنون عقیدهوی یوخلوردوم اشتباه ائلمه  
 یریندن ایلمز هر بیر سؤز اهل تقوانی  
 بو اهل علمه عزیزیم آتام آنام قربان  
 بولاردی دینیمیزین حافظ و نگهبانی  
 بولاردی قورتاران انسانی چاه ظلمتدن  
 بولاردی ایلین ابلاغ حکم قرآنی  
 دئدیم آی اوستا یالاندان دیلیوی سالما ایشه  
 نه یار باشیمی نه دولدور جیمه قورقانی  
 نه سن دیین کیمی مؤمن نه اهل تقوایم  
 نه چک دابانیمی نه باس بئلیمه پالانی  
 جهاندا مؤمن اودور که وقاریله یاشاسین  
 نه اینکه پیسرین اگسین سالاندا شاپانی

بو سؤزده فکری آزوب اولگوج آنمی کسدی  
 تئز اود گتوردی جییندن چیخاتدی جندانى<sup>۱</sup>  
 دئدیم بو اَلگوجون اوستا دمیردی یا فولاد  
 ائدیر باشیمدا بو نوعيله آتش افشانى  
 دئدی خیالیوی جمع ايله گولدوریم بلهوی  
 ائشید بو قصّه مشهور و بهجت افزانى

### لطیفه

یازولّا بیر گونی مسجده سانجلاندی بیرى  
 یغشیدیلار باشینه جمله یار و اعوانى  
 نقدری ائلجه بولنر طبابت ایلدیلر  
 دوتوب دامارلارین ایچدیردیلر بزوشانى  
 نتیجه وئرمدی مولایه تئز وئروبله خبر  
 طبیب اصل بیلوبلر او شاه والانى  
 بویوردی بیر قره ایت وار اونون گ... پولسه  
 مزاجی سالم اولار سانجو ائتمز ایذانى  
 گتوردیلر او ایته بیر قمیش قویوب پولهدی  
 ولیک توختامادی راحت اولمادی آنى  
 یتوردیلر آقا قیل چاره سانجو توختامادی  
 دئدی دیون که قمیش قویما بوشلا وجدانى  
 دئدیم دی سنده قمیش قویما چاتدادی باغیریم  
 اگر من ارمنی یم بوشلیوم کلیسانی  
 بدنده باش داداشیم پادشاه اعضادور  
 امین بیلوب سنه تاپشورمیشام بو سلطانى

بئله خیال ائدیسن داش کلمدی زور وئریسن  
 بو باش منیم الیمه دوشمیوبدی مجّانی  
 الونده چرخ فلک تک بو نوعی فرلادیسان  
 داداش بو باشدی خیال ائتمه ال دگیرمانی  
 او قرمزی داوادان وورما هر یانی بویادون  
 گرک گئدم دگیشم کوینگی، جلیقانی  
 دئدی چیغیرما جانیم قدّ و قالبوندن اوتان  
 مغازه دور بو بازار دور نه فعله میدانی  
 نقدری من کسیرم سن گرکدی عفو ائده سن  
 خدا بشردن ائدر عفو سهو و نسیانی  
**قاچاق یولی آختاریرام**

دئدیم خدا گوره سن من نه رنگ ائدیم قوتولوم  
 که ای خلاص ائلین داریدن مسیحانی  
 دئدیم کیشی منه بیر چای دی خشک اولوب بوغازیم  
 عطش گتوردی حقیقت بو بحث طولانی  
 او گئتدی چای دئماقا منده فوطه نی آچدیم  
 گورن دیپردی که زنجیر قیردی زندانی  
 واریدی بیر بالا شاگردی مطلبی قاندی  
 قاچوبدی جن کیمی فوراً چاغیردی اوستانی  
 اگر بیر آز یوبانا اوستا یار اولوب بختیم  
 خدا بیلور باشا چیخمشدیم ارمنستانی  
 ولیک وئرمدی مهلت قدم کناره قویام  
 دئدی هارا گئدیسن توکدی باشون هریانی

دئدیم هایاندا یوباندون دئدی ائشیدیردون  
 ائشیکده جنگ و جدل، های هوی و غوغانی

### حاجیلار اوغورلیقی

بیزیم بو قونشی فلان کسدن اون قوطی بال آلوب  
 دیولله اللی تومندور مراغه باتمانی  
 آچولا هر قوطونی اوستی آغدی آلتی قره  
 گوروم ذلیل ائده الله بئله مسلمانی  
 باخاندا ظاهرینه نور یاغیر جمالیندن  
 دانشدیراندا بگنمور جناب سلمانی  
 بو قش معامله سی، یایدا که اوزوم گتورور  
 گل اوندا ایله بونون حالینه تماشانی  
 دوزوبدی هر سبدین اوستونه بش اون سالخیم  
 نئجه اوزوم که ائدیر خیره چشم شهلانی  
 ائلیکه بیر ایکی سالخیم گوتوردون اوستوندن  
 گتور او وقتده مادیانی یوکه دعوانی  
 نه تک بالا اوزومه مختصردی بو ایشلر  
 مراغه باسدیقینون واردی بوردا رجحانی  
 سوجوخچیلار هاموسی محترم دیلر سؤز یوخ  
 ولی عملرینون وار بو یرده نقصانی  
 شیرین بادام یرینه تلخ شفتالو داناسی  
 طرف دوشونموری باس یاغ یرینه تورتانی  
 قدری وار سوجوغون خرداسی باسوب آریا  
 چرک دوتان قوطویا یر چیخولا پونزانی



قیامتین گونی الله جهنمین بزیوب  
 وئرر بو فرقیه کوثر یرینه قَطرانی  
 داداش حلال و حرامی اوزون که خوش بیلین  
 آدین قویوب قوزی باسما قوجاقه تولانی  
 دئدیم عمو گوروسن اوزگه نین گوزینده توکی  
 گورنمیسن نییه بس اوز گ... حیزانی  
 سفیه کیشی وئریسن انکه باخمیسان الیه  
 سوخورسان آغزیمای گاهی گوزیمه فرچانی  
 تولوخلانوب باشیم ازبسکه سیخدون اوچالادون  
 عمو بو باشدی نه اینکه دمیِرچی سِندانِی  
 بو وقته قهوه چی شاگرد چایلاری گتوروب  
 تئز اوستا دوردی کشودان چیخارتدی قندانِی  
 ایچونجه من چائی فکر ائتمه ساکت اگلشدی  
 چکوردی بینیمه هر بیر نفسده قورانی  
 دئدیم اجازه وئر اوستا گئدیم صباح گللم  
 نمازیمون اولی وقت فضیلتی فانی

### مسئله عارض اولدی

مقدمات نمازی دئدی منه دی گوروم  
 و بیرده صای نئچه زاددور نمازین ارکانی  
 دئدوم عمو آغاروب سَقْلون پلون بوکولوب  
 دولانديرورسان حقیقت باشوندا حلوانی  
 مقدمات نمازی هنوز قانماموسان  
 نه وقت اورگشه جاقسان عمومی ایرانی

نه دینه اولدی سنون خدمتون نه دنیا  
 وجودین اولدی فقط بیر بطلت انبانی  
 دئی داداش سوادیم یوخی حافظه کمدی  
 مذمت ائتمه من بیسواد و اعمانی  
 دئدیم بو رادیونی اوچ گوندی آلموسان عموجان  
 اشاره ائتماق همان تئز تاپورسان هریانی  
 بو دهلیدور بورا بغدادیدور بو پاکستان  
 آلور بو موجیده تبریزی، بوردا تهرانی  
 بو شمسیدور بو الهه بو دلکش و بو شهین  
 بو یاسمندی بو مرضیه بو پایانی  
 بو قدری مطلبی اوچ گونده ائتموسن ازیر  
 سنه بو حافظه نی کیم ائدوبدی ارزانی  
 هله بو سؤزلری اورگش نمازی قوی قالسین  
 دوشوندریر سنی مستحفظان نیرانی  
 دئی بوراخ بو جهنم بهشت صحبتینی  
 نه وقته جان ائشیداخ بیز بو نقل بیجانی  
 بوگون حرام ائله سن استراحتی اوزیوه  
 نه وار نه وار سنه صبحا وئرله رضوانی  
 گؤزیوی یوم هله بو ماهرو خانملاردان  
 گوزتله روضه رضوانی حور و غلمانی  
 یتنده سؤز بورا قان قاخدی بینیمه داشدیم  
 دئدیم باشارمیشان ال چک بس ایله دعوانی  
 باشارمیشان ائشیدوب شدتیه بیر گولدی  
 دئی قولاق وئر ائشید بو مثال زیبانی

## گولمه‌لی سۆز

بیری چالا چالا ضرنا بیرین سالوب قووالا  
 پوزولدی حالی آجیخلاندی کسدی ضرنانی  
 مخاطب ایلدی ماتحتینی دئدی لال اول  
 ندن منه گوریسن چوخ بو ضرنا چالمانی  
 بویور بو ضرنا بو سن سوخدی ضرنانی گ...  
 نه خوش مثلدی سته بو مثال دهقانی  
 باشارمورام من اگر سن بو ایشده ماهرسن  
 بویور بو الگوج او فوطه بو اوستا گیلانی  
 دئدیم آماندی ای اوستا یوبانما گون باتدی  
 دکاندا قویموشام آخر گلنده اوغلانی  
 دئدی داداش بئله دنیا یه چوخ حریص اولما  
 بویور گوروم کیمه جمع ایلوسن بو دنیانی

## بخیل الی

دونن ثولوب حاجی سلمان نقدری مالی قالوب  
 نه مین نه اون مین اوتوزمیندی بلکه میلیانی  
 ولی اولوبدی بوگون طوق لعنتی بدبخت  
 جهاندا ایلمز هئچ کس بو نوع نادانی  
 ائدوبدی قسمت ارثیه دن قیزین محروم  
 قویوبدی دینیده بدعت بو مرد نصرانی  
 تلاوت ائتمیوب آیات ارثی قرآندا  
 خدا بولوب اوزی حق ذکر و اُنثانی

قیامته گله جاق بیلمورم نه صورتده  
 او کس که ایلیه منسوخ حکم قرآنی  
 بودا نشانه قالب عصر جاهلیتدن  
 دوتور سفیه کیشی قیزدان مقدم اوغلانی  
 بویور گوراخ او کیشیلن بونون تفاوتی وار  
 ف...ن ایلدی محروم بنت طاهانی  
 دئدیم اونیللا بونون اوستا چوخ تفاوتی وار  
 بونون خبائتینه چاتماز «۱ و ۲»  
 او اوزگه نین قزین ارثیه دن بری ائلدی  
 بو اوز قیزیندان ائدیر منع مال دنیانی  
 بو ارث قسمتین الله بولوبدی قرآندا  
 حیا ائله ایاقون آتدا قویما قرآنی  
 تتراول آی اوستا داخی آرواد ایمدی یول گوزلور  
 اماندی گوندرر ایمدی دالیمجا رحمانی

### آمان آرواد الیندن

دئدی وفاسینه لعنت گلیدی آروادین  
 بولاردان اوتری داداش چکمه رنج بیجانی  
 نه خمس وئر نه زکاتون نه بیر زیارته گئت  
 گئدوب قازان گتیروب ائوده بسله اعدانی  
 او سارقيله عسس نقلینی ائشیدمه میسن  
 که قبریدن نئجه عورت چیخاتدی جلفانی  
 خدانخواستہ بشگون ایشون فشاره دوشه  
 گورورسن هر سؤزه بیر آتدی باشه تومانی

یازوبدی تولکی کتابینده شیخ خلخال  
گندوب مطالعه قیل قصه نریمانی  
عزیزیم عورته بئل باغلاما ندور فکرون  
گتور خیالیوه فرمایشات مولانی  
**از کلمات قصار**

بویوردی اوچ دانا شیئدور بولاردا یوخدی وفا  
کیمیله باشه یتورمزله عهد پیمانی  
بیری قلعج بیری آتدور اوچومجیسی آرواد  
بو تلخ کاسه لر ایلر هلاک مهمانی  
دئدیم داداش سنه لایقادی منبره چیخاسان  
سنون که واردی ماشاءالله بو نطق شایانی  
گینه دئدی بابا بو ... بیزی سریوب  
سوادى یوخدی نه صغرا قانوب نه کُبرانی  
نه صرف و نحو بیلور نه اصول و نه اخلاق  
نه منطق و نه بیان و نه علم ادیانی  
بولار منیم نظریمده تمامی صفریدیلر  
وئرنمز هئچ بیری من تک بو نوعی فتوانی  
دئدیم غریبه دوشوب ... داشی باشووا  
هلاک ائدر سنی آخر بو بغض پنهانی  
بوراخ گوروم عمو سن لاپ قمیشلوقا گنچدون  
آپار وور اوز باشووا بو یاماقلی توربانی  
**مژده می وئر**

دئدی قوتولدی باشون دینمه تک یوزون قالدی  
سوله بوغون دوقلاسه قویوم یا آلمانی

دئدیم اماندی دولاندير بالالارون باشینا  
 منی حساب ائله بیر گوسفند قربانی  
 باشیمی ایلدون آسفالت قوی یوزیم قالسین  
 مرخص ایله منی سنده باغلا دگانی  
 گجه گئچور داخی گئت سنده استراحت ائله  
 بیر آز یوبانسون اوشاقلار ییله شوربانی  
 یو سؤز قوتولمامش اولگوج الیندن اوشقوندی  
 دوشوب قولاقیمه قان آخدی همچو مرجانی  
 دوروب او حالیده چیخدیم قطیفه چگنیمده  
 قاجیردیم اوز یوخاری تنگدل خیابانی

### نتجه قاجورام

قولاقیمون، باشیمون قانی فوطهنی بویویوب  
 سالوردی حیرته شهر اهلینی کماکانی  
 بیر دیوردی بو سلاخدی داشقادران ییخیلوب  
 بیر دیوردی جنوندور فساد ائدوب قانی  
 بیر دیوردی شاطر دور کورک دوشوب باشینا  
 و یا که باشینه وردس سالوب کلوشانی  
 بیر دیوردی یقین نذری وار یاروبدی باشین  
 بیر دیوردی نه باش یارماق عید اضحانی  
 دیوردیم الله اوزون اوستانین یولین باغلا  
 یتیش هراییمه ای سید خراسانی  
 نه گوردیم اوندا گلور بیر مهیب سس دالیدان  
 آپاردی باش پولومی قویموون بو نادانی

ائویم یخیلدی آپاردی قطیفه می پولومی  
 دونوب باخندا نه گوردوم او مرد سلمانی  
 قطیفه نی چیخادوب آتدیم اوچ قران پولونان  
 چه فایده قوتارا ییلمدیم گریانی  
 یتوب بو حینیده اوستا و اوچ نفر شاگرد  
 بگير به بند دوتوبلار منی پریشانی  
 بیرى ساغیمدا بیرى صولدا هم بیرى دالیدا  
 قباقد اوستا گئدور الده تیغ عریانی  
 دیله دوتوب گتوروبلر گینه دکانه منی  
 دوباره سالدی فلک دامینه بو نالانی  
 دئدی داداش سنی بیله گورن منه نه دیر  
 دئدیم آی اوستا سن الله قالوبدی نقصانی  
 دئدی قالور یوزیوین نصفی انگوین آلتی  
 اینانموسان گتی وئر باخسین اوغلان آینانی  
 گوتوردی تئز ماشینی نه ماشین تراکتور تک  
 گورن دیردی ائدیر شخم اکسین آرپانی  
 اوقدری حرص گلوب آغلادیم بوغاز دوتولوب  
 گؤزیمده اولدی جهان مثل لیل ظلمانی  
 دئدیم منیم دیشیم آغرور قویون چیخیم ائشیگه  
 گوروم بو دوره ده وار بیر پزشک دندانى

### دل باشا بلادی

ائشیتدی تا دیشیم آغرور گولوب دئدی قوخما  
 نه دردون اولسا اوغول وار عمونده درمانی

بو کلبتین بو مغازه سنه تعلقی وار  
 آچ آغزیوی دی گوروم آغریان دیشون هانی  
 باخوب دئدی هاموسین مصلحت بودور که چکیم  
 گندوب قوی آغزیوا بیر دست تازه دندانی  
 سالاندا کلبتینی بیر حسابی قشقیردیم  
 دئدی مگر دوه داغلولار ای بیابانی  
 خلاصه غش ائلدیم بیر زمان آچوب گؤزیمی  
 نه گوردوم اوستومه آرواد چکوبدی یورقانی  
 وفالی اوستا گینه اگلشوبدی یانیمده  
 اوخور پولور یوزیمه دمبدم فتنانی  
 دئدیم که فتح و ظفر سنلن اولدی من گئدیرم  
 فلان فلان شده بوینومدان آچ بو نوختانی  
 تاپون او ملانی یاسینی باشلا سین ئولورم  
 بو وقتیده ائشیدیم بیر کلام سبحانی  
 دئدی غم ایلمه یاسینیوی اوزوم اوخورام  
 بو ملالار نه ییلور جای وقف غفرانی  
 گرک او کس که آدین قویدی قاری قرآن  
 رعایت ایلیه اظهار و یا که اخفانی  
 اوزوم داداش سنه غسل ایلم کفن بیچرم  
 قویا گرکدی مسلمانی قبره سلمانی  
 بو نسگل اولدی منه وقته اولمادی فرصت  
 دینمیدیم سنه بیر بردن الف لیلانی؟!  
 گؤزوم باخابا یا یاسینی باشلادی اوجادان  
 اولوب اونون سسینه قونشولار هراسانی



او خوش سسی ائشیدنده بئله خیال ائلدیم  
 دوتوبلا باشیمون اوسته یولولّا قارقانی  
 دئدیم اوشاقلاری قورخوتما من که ئولمه میشم  
 ال اوزگیلن یاخامیزدان بوراخ دَدَن جانی  
 کیشی شرافتون اولسون قولاقلاریم باتدی  
 من ئولمسمده بو سس ئولدیور یوخ امکانی

### وصیت

دئدیم آماندی آی آرواد «کریمه» خبر ائت  
 یانیمدا حاضر ائله «ذاکر» سخندانی  
 وئرون آخوندا خبر دورما گل فلان کس ئولور  
 گتور دواتوی هم کاغذ و قلمدانی  
 ییغون بالالاریمی باشیم اوسته جان وئیرم  
 باری بو سون نفسیمده ائدیم وصایانی  
 وصیتیم بودی مندن صورا ساتون ائویمی  
 مغازه می، مشه می، باغیميله بستانی  
 وئرون بو اوستیا نصفین ولی تعهد آلون  
 که بیرده قیخمیا باش ترک ائده بو سودانی  
 وئرون «کریمه» نصفین دییون امان گونیدور  
 قبول ائدوب بونی نظم ایله بو قضایانی  
 حقیقتاً سؤزی مشاطه تک بزندیریسن  
 الوندن آلماسین الله بو طبع شیوانی  
 عوالم بشریتدن استفاده سی یوخ  
 او کس که لهو و لعب فرض ائده بو طغرانی

اگر چه حق سؤز اوغول ایمدی زهردن آجیدور  
 ولی دیولمسه اولماز کلام حقانی  
 گونون قباقینه یوز پرده دوتسان عالمده  
 محالیدور اولاً نور جمالی پنهانی  
 سؤزیم بزکلی گلین تک نظرده جلوه‌لنور  
 چکنمیوب بئله بیر نقشه لوحینه مانی  
 اگر بیری دئسه تکرار اولوبدی قافیه‌ده  
 مثل یادیمدادی وئرم الینه ضررانی!  
 گتوردی سؤز سؤزی آرشین بزی اوزاندی سؤزیم  
 قاریشدی سؤز سؤزه شعرین پوزولدی میزانی  
 توکولسه اوستیمه فرعونیان هراسیم یوخ  
 الیمده ساخلامیشام من عصای موسانی

### حکایت پادشاه

|                                |                               |
|--------------------------------|-------------------------------|
| یکی از سلاطین روشن ضمیر        | بنا کرد قصری بسی دلپذیر       |
| چه قصری که از عاج و دُرّ و صدف | بدیدش روان مردم از هر طرف     |
| تماشایش آلام بُردی ز دل        | ز ایوانش ایوان کسرا خجل       |
| چنان داد آن شهریار آگهی        | که اینست فرمان شاهنشهی        |
| هر آنکس که عیبی در این قصر دید | نسازد نهان شاه باید شنید      |
| مقرر شد از بهر صاحب نگاه       | به هر عیب صد درهم از پادشاه   |
| شنید این خبر را یکی پیر مرد    | به پیش آمد ایستاد و تعظیم کرد |
| زبان فصاحت به مدحش گشود        | که ای پر ز عدلت خلاق به سود   |
| بر این قصر کردم به دقت نظر     | دو عیب است، بینندگان بی خبر   |

یکی آنکه بنیادش آب و گل است  
 یکی قصر باید تو را جاودان  
 دگر گیرم این منزل دل فروز  
 ولی عمر تو نیست محکم بنا  
 پس از تو امیرا رقیبان تو  
 همین عیش و نوش وزر و ملک مال  
 از این تخت و تاج و جلال و خدم  
 نبخشد تو را سود جز قیل و قال  
 به اندیشه شد شاه اقلیم گیر  
 صفای همان قصر بردش ز یاد  
 «کریمی» جهان را نباشد بقا

بقایش محال است و بی حاصل است  
 ز سیل حوادث نگیرد تکان  
 بسی سالها بیند و ماه و روز  
 که پیش از همین قصر باشد فنا  
 نشینند بر تخت ایوان تو  
 شود از تو بر دیگری انتقال  
 وز این کاخ زرین و جاه و حشم  
 میالای دستت به وزر و وبال  
 دلش منجلی گشت از پند پیر  
 به اندیشه قصر دیگر فتاد  
 کس از وی ندیده نبیند وفا

### خود پرستی

بپرسید نیلوفری از چنار  
 چرا در نموّ این قدر کاهلی  
 من آن دم که از خاک برتافتم  
 در این مدّت کم من ای ارجمند  
 چنارش چنین گفت کای دل فروز  
 سپس صرصر مهرگانی وزید  
 خزان گشت نیلوفر خود پرست  
 نگه کرد آنکه به حالش درخت  
 چه شد آن طراوت که دارا بُدی  
 تو آن نیستی رفته بالای من

که ای مونس جان این بیقرار  
 ز قدر بلندی چرا غافلی  
 تو را شاخ برگی چنین یافتم  
 نمودم نموّ از تو رفتم بلند  
 جوابت بگویم پس از چند روز  
 همانا که رنگ از رُخ گل پرید  
 چنان کز بلندی به پستی نشست  
 بگفت ای رفیق نگون سار بخت  
 که صاحب گل و گلشن آرا بُدی  
 چرا اوفتادی به پاهای من

چه شد آن گل و شاخ و برگ لطیف  
 چو طغیان نمودی گذشتی زحد  
 برای تو بیهوده بود آن سؤال  
 هر آن کس که با مه کند برتری  
 ز پند من اکنون روان شادگیر  
 روم گر به بالا از این بیشتر  
 «کریمی» میانه روی کن شعار  
 همان پند پیرانه را گوش دار

که امروز درمانده گشتی ضعیف  
 سیه روز گشتی فتادی به بد  
 تو را با بزرگان نشاید جدال  
 خورد سیلی از چرخ نیلوفری  
 میانه روی را ز من یادگیر  
 بیژند بال و پرم با تبر  
 ز اندازه خود منه پا کنار  
 نگهدار در گوش چون گوشوار

### بلای پیری

یکی دیدم از جام پیرانه مست  
 محاسن سفید و سیه روزگار  
 به صورت پریش و درون ریش بود  
 به طاق ثریا رسانیده آه  
 نه صبرم بماند و نه طاقت نه هوش  
 که هشدار و قدر جوانی بدان  
 در این گلشن آن گل که رخ بفروخت  
 هر آنکس که دارد ز دانش خبر  
 همان نو عروس است این پیره زال  
 بسی پادشاهان که با تاج و تخت  
 مشو قائل این دهر را اعتبار  
 کریمی همان شاعر خوش کلام  
 به فرمایش شیخ والامقام

فلک داده بودش عصائی به دست  
 به غم مبتلا و به عُسرت دچار  
 قصیده همی خواند و درویش بود  
 گهی گریه می کرد و می خواند گاه  
 ز هاتف صدائی شنیدم به گوش  
 برآید پی هر بهاری خزان  
 به اندک زمان از حوادث بسوخت  
 ز دنیا مبندد به دل جز هنر  
 که دامادها کرده پژمرده حال  
 به تللیس وی شد نگوینار بخت  
 نگردد به کام کس این روزگار  
 به حادثی عَشرون شهرالحرام  
 به این شعر زیبا نمود اهتمام

### در بی وفائی دنیا

|                               |                             |
|-------------------------------|-----------------------------|
| زنی گریه می‌کرد بر گور شوی    | که برخیز ای شوهر نیک خوی    |
| بین ناله و چشم گریان من       | ترحم کن امروز بر جان من     |
| چرا قطع الفت نمودی ز من       | چنین سیر گشتی به‌زودی ز من  |
| من از دیده پاشم به خاکت گلاب  | تو بر پرسش من نگوئی جواب    |
| بدو گفتم ای خواهر مهربان      | مکن سیل اشک از دو چشمت روان |
| هر آنکس که گیرد در اینجا مکان | کند قطع الفت از اهل زمان    |
| کسی را نباشد در این انجمن     | توانای گفتن، مجال سخن       |
| دهانها پر از خاک و لبها بهم   | همه سر نهاده به بالین غم    |
| بسی نوجوانان بجای نگار        | در آغوش بگرفته یک شاهمار    |
| بسی نوعروسان حوری سرشت        | نهاده به زیر سرش خاک و خشت  |
| کریمی چنان کن تو در روزگار    | که آثار خیری نهی یادگار     |



جان یتنده دوداقه فرق ایلمز  
یا حصیر اوستی یا حریر اوستی  
توستوسی بیر چینار همان ساعت  
پلکان آلتی یا سریر اوستی

### حکایت

|                             |                             |
|-----------------------------|-----------------------------|
| یکی نیمه خشتی بزد بر سگی    | سقط شد ز اندام آن سگ رگی    |
| بغلطید در خاک آن بی‌زبان    | نظر کرد هر دم سوی آسمان     |
| صدا کرد صاحب‌دلی کای پسر    | چو بد کردی از کیفرش کن حذر  |
| زدی خشت بر سگ که پایش شکست  | بدان بی‌زبان را زباندار هست |
| حذر کن که روزی همان نیم خشت | بسوی تو آید ز کردار زشت     |
| تعدی روانیست بر زیردست      | که دستی است بسیار بالای دست |
| هنر نیست با سنگ سر بشکنی    | به نیکی بکن ریشه دشمنی      |
| چو خواهی نلاید تورا سگ زده  | مزن سنگ بر سینه‌اش نان بده  |
| مشو بد که بد را جزا بد دهند | نکو باش تا بر یکتا صد دهند  |
| کریمی کریمان چنین کرده‌اند  | همه زنده هستند نی مرده‌اند  |

### عجب

|                            |                            |
|----------------------------|----------------------------|
| ای فلک خاکم به سرکردی عجب  | صبح و شام دیده‌تر کردی عجب |
| ناامیدم کردی از وصل نگار   | خرمن عیشم شرر کردی عجب     |
| نقشه‌ها در دل کشیدم در ازل | عاقبت زیر و زبر کردی عجب   |
| ای صبا از من سلامش کن بگو  | نخل امیدم تبر کردی عجب     |
| عهد بشکستی گذشتی از وفا    | نام بد عهدی به بر کردی عجب |
| از برایت رنجه‌ها بردم بسی  | سعی‌هایم بی ثمر کردی عجب   |
| از کریمی دین و دل بردی سپس | همچو مجنون در بدر کردی عجب |

## فعله نون لبه دار قویماقی

**تاق تاق - قاپی دوگن**

**فعله دیور**

آچ گورک آرواد قاپودا قالمیشام

اولمیا کارسان ایکی یول چالمیشام

ایشله میشم ایستی ووروب یانمیشام

زحمتیله بش تومن حق سالمیشام

بش تومنه بیر لبه دار آلمیشام

آچ قاپونی تنز آل الیمدن بئلی قالمادی آرواد اریوین ننگلی

بوک بویومیش بیلمه میشم من ولی گور پاپاق آلتندا نه سسقالمیشام

بش تومنه بیر لبه دار آلمیشام

آغلور آجیندان اوشاقیم عیبی یوخ کیم نه بیلور ائوده آجوخ یا که توخ

فکر ائله خوت شلوارا سالما شلوخ ایمدی آداملوخ دادینی قانمیشام

بش تومنه بیر لبه دار آلمیشام

عیب ائلمز کهنه دی بیر مختصر دوره سینی بوک چیه وئرم کسر

آنما سالانسا اولار دردسر باخ گور اوجوزدی یا که تولانمیشام

بش تومنه بیر لبه دار آلمیشام

بیلیمیر هانسی حاجینون بورکودی بیر بوئیدی بیر دانادا گرکودی

گرک نیه لازمدی هوا برکودی ترله میشم گور نئجه ایسلانمیشام

بش تومنه بیر لبه دار آلمیشام

حیف بیر آز گندی باشیمدان دوشیر یاغلیدی بسکه بو طرف سویریشیر

سنده شرینلوق گئجه آش پشیر بو گئجه بایرام گئجه سی سانمیشام

بش تومنه بیر لبه دار آلمیشام

گور تاپاسان ائوده بیر آشلق تره  
 ات پولی بورجوم واریدی اکبره  
 بش تومنه بیر  
 هئچ بئله بورک قویمادی مرحوم آتان  
 آخ نولا ایمدی ساغ اولا قیناتان  
 بش تومنه بیر  
 ایمدی سوروشدوم بیر ییتمش تومن  
 من بونا وئردیم زوریلان بش تومن  
 بش تومنه بیر  
 بیر خوتا بیر شلوارا وار حاجتیم  
 خلقی گورنده توکولوردی اتم  
 بش تومنه بیر  
 آینیا باخدیم یوزیمه خوش دوشور  
 گر قیشی قویسام بونی باشیم اوشور  
 بش تومنه بیر  
 شأن و شرف غیرت و ناموس و عار  
 هر نه گلور ذهنوه بو بوکده وار  
 بش تومنه بیر  
 هئچ منی سایمازدی بیزیم آسلام  
 خلق لباسیله قویور احترام  
 بش تومنه بیر  
 سنده بیر آز ایله قناعت پری  
 بینوا سورتور بدنون بو سری  
 بش تومنه بیر  
 منده کسیم نسیه بازاردان کره  
 ایستیوب اوچ دورد فقره دانمیشام  
 لبه دار آلمیشام  
 ایمدی قویور حلواچی جز بز ساتان  
 بیر گوره بیگ تک نجه شاخلانمیشلام  
 لبه دار آلمیشام  
 اللی تومن قخ تومن آتمش تومن  
 تنز گئچیدوب باشیمه یولانمیشام  
 لبه دار آلمیشام  
 شهریده تکمیل اولا شخصیتیم  
 ایمدی قزل گل کیمی سالانمیشام  
 لبه دار آلمیشام  
 باشیمی اگدوقجا ولی سویروشور  
 چاره ندور بو ایشه سوستالمیشام  
 لبه دار آلمیشام  
 حرمت و وجدان ادب و افتخار  
 بو سبه اللی قران سایمیشام  
 لبه دار آلمیشام  
 ایمدی اوزاقدان منه وئردی سلام  
 منده همان مطلبه آلانمیشام  
 لبه دار آلمیشام  
 باشیوه بیر چادرا آلم کودری<sup>۱</sup>  
 هر سنه باخدوقجا من اودلانمیشام  
 لبه دار آلمیشام



تولی گئچیردیم خیاباندان بایاخ      سالدی کریمی باشیما بیر قراخ  
هر نه دئدی وئرمدیم اصلاً قولاخ      یاخشی سالوب شوخلوقا قیرجانمیشام  
بش تومنه بیر لبه دار آلمیشام

### فعله نون عيالی ديور

به به کیشی چوخ مبارکدی، گون او گون اولسون بونی تابوتوین اوستونه قویوم  
عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی  
عاقل آدام گور بگنور بو ایشی  
آخشاما تک ایشله جریلسون گ...      تاپماگلان چکماقا بیر باش توتون  
کولگه سی باسدی منی بو کاسکتون      باس باشیوا قویماگلان سویروشی  
عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی  
قشقروب عسگر منه دور وئر چورک      نسیه گتوردوم علیدن بیر چرک  
سن لبه دارون باشا یان قوی گورک      اللرووی قوی جیه وور گردیشی  
عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی  
سیستمینه بورکینه باخ بورکینه      گور یاراشور هئچ یاخاوین چرکینه  
پ...      قیناتامین      انگینه      اکدی سنون تک بئله احمق کیشی  
عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی  
هر کسه لایق قویا اوز بورکینی      فعله گینمز حاجینون کورکینی  
سن هله گئت سوت دابانون چرکینی      بورنوو هر کیمسه گوره چیمچشی  
عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی  
آخشاما یوخدور چایمیز بیر سالیم      من باشیما کودری چادرا سالیم  
سن اوزیوی سال مودا من لوت قالیم      شلواریمآلما بیر آرشین کشی  
عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

ایمدی اوچ آیدور دیورم پول قازان      بلکه آلاخ خرداکاری بیر قازان  
اؤده نه بی مجمعه نه گل خزان      سن لبه دار قوی، جیهه توک کشمش

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

باش گتوروبدور دیه سن بخته ور      دؤزمیری هی گوبسیری تاق تاق زهر  
ساخلا بابا بایرامی اوللوخ او خر      یا گنجه بورکی قیریم یا قشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

گورنه دوروبدور دوداقوندا للیق      گؤزلروین شورباسیدی یا زیلیق  
یوخدی بیر آز یاغ که ائداخ ایستی لیق      قیز اوزی قویلی چوویروب گودوشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

دوره لری گور نه یامان ساللانوب      دامجی داموب توز توکولوب خاللانوب  
گور بو باشی داشلی نیه آلانوب      قانمیوب هئج زیر و زبرله پُشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

بو نئجه بورکدور قالاسان پیس گونه      یاغ آریور بوینوی وئرمه گونه  
کیمدن آلبسان آپار آت اوستونه      ایسته مسه یالواروب ائت خواهشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

خلق بولاردان چوخ آتار مزبله      بورکچی بازاردان یغارام بیر شله  
کول باشوا پوللاری آتدون چوله      قارقیب الله دیه سن ج...

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

آینیا باخ بیر اوز اوزوندن اوتان      نچه وئروب اولدون اوشاق قورخودان  
دینمه چالینما آغون اولموش خوخان      کولگه سالوب بورکی ایشیلدیر دیشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

قویسالا تک بورکه اگر احترام      بورکچی دکانی اولی بیت الحرام  
سن آدام اول قوی هامی وئرسین سلام      ایشله قازان یه کئفه باخ درویشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

اگنیوه گی یدی قرانلوق لباس      آلتووا سال بیر دانا یرتیق پالاس  
بیر لبه داريله دوزلمز اساس      انسان اصوليله گورر هر ایشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

چرک و کثافت، شره، شرتق، غبار      بیت، بیره، سیرکه، جوجوتا پود و تار  
هر نه گلور ذهنوه بو بورکده وار      قویما آنور پیسریوه دود بشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

دوره سینی وئر کسه عبدالوهاب      یاغلی لگندن قییره طاس کباب  
لازمه دور هر ائوه بیر بيله قاب      چیشدانا بنزیر اوشاق ایلر چیشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

اما بولاردان صورا آی مشدی جان      اولموسان الحق ماشاء الله ماتان  
دور آغواو چای گتی سوری مامان      دنیانین اوچ گوندی قیزیم گردیشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

ایمدی آچاندا قاپونی بی گمان      فکر ائلدیم کیمدی خدایا بو خان  
هانسی رئیسدور گلوری میهمان      یا قاجاق آختارماقا وار تفتیشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

ایمدی که قویدون بونی اولدون آقا      وورما الون پالچیکا یا توپراقا  
من گتدم صاباح اوزوم درماقا      سنده پیشیر پیشمیشی گور ایشمیشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

نامخدا بنزیر اوراقا قاشلارون      وار حاجی لیلکدن اوزون قشلارون  
ماتمووه اگلشه قارداشلارون      هئچ بو ایشین وار سنه گنجایشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

باخ ایاقیمدا داغیلوب شلواریم      غیرتون اولسا گورونور قشلاریم  
قونشویا من اسگی یوویم یالواریم      آخشاما تک دوشمور الیمدن طشی

عقلیوه گئت بیر دووا یازدیر کیشی

چادر صد پاره بین در سرم پیرهنم ژنده شد اندر برم  
 به که شکایت به کریمی برم تا ز سخنهای خجالت کشی  
 عقلیوه گنت بیر دووا یازدیر کیشی

دینمه قوی آرواد آپاریم قیتیریم اوستیمی ایسلاتدی خجالت تریم  
 من گتیمیشدیم سنه بیر گوستریم سالما یالاندان بو چکیش بر کیشی  
 عقلیوه گنت بیر دووا یازدیر کیشی



### رشوه

ای جوان هاردا مشگله دوشدون حلّ آن مشگلست با رشوه  
 آیق اول عمر و زیده یالوارما چاره‌سی یا زوغالدی یا رشوه  
 گوروم عالمده پیس گونه قالاسان داراشا جانوه وبا رشوه  
 خون مظلومی اشگ محرومی الیوه ائتموسن حنا رشوه  
 کوخلر یخدون ایلدون ویران کاخدر ایلدون بنا رشوه  
 پوللولار هاردا لنگ اولور سسلور اشفعی اشفعی لنا رشوه

طلسم هفتخوانی سندیردون

مرحبا رشوه مرحبا رشوه



### قويمادی

افسوس بزم وصله منی یار قويمادی  
 هر چند گئتدیم ایلدیم اصرار قويمادی  
 باسدی قاپونی من باجالاردان پیشیک کیمی  
 قاچدیم سوخولدیم ایلدی آزار قويمادی  
 آخرده رحمہ گلدی منیم حالیمہ یانوب  
 یاریم اجازہ وئردی بو اغیار قويمادی  
 دوشدی گوگل او دانه خالین خیالینہ  
 پابند اولوب او طرّہ طرّار قويمادی  
 بلبل امید وصلیلہ گلمشدی گلشنہ  
 گل قویدی دوربرده اولان خار قويمادی  
 بنیاد صبریمی ائله یخدی بو سیل عشق  
 املاک دلدہ بیر در و دیوار قويمادی  
 گیزلتدیم عشقی قلبدہ اغیار بولمہ سین  
 گوز یاشیم ائتدی عالمہ اظهار قويمادی  
 جانان فکری جان کیمی باسدیم قوجاقیمہ  
 بیر نیش ووردی عقرب جزّار قويمادی  
 دوشدیم نہ رنگہ ملّتی راضی ائدندیم  
 هر نیلدیم بو قوم جفاکار قويمادی  
 فکریم چوخ اولدی بلکه مسلمان اولام ولی  
 صد حیف اولا بو فرقہ کفار قويمادی

معروفه، خلقی امر ائلدیم وئرمدی ثمر  
 خلق ائتدی منکراتیده تکرار قویمادی  
 اهل زمانه هر دونا دوشدیم بگنمدی  
 بو اختلاف جُبّه و دستار قویمادی  
 سَقّالی قویدوم ایلدیلر خلق مسخره  
 قخدیردیم امر خالق جَبّار قویمادی  
 قویدوم قدم مساجده خلق ائتدی انتقاد  
 گئتدیم شرابخانیه ابرار قویمادی  
 گیدیم لباس نو ایشه قدیم اگیلمدی  
 یل دولدی بورنوما کت وشلوار قویمادی  
 گیدیم خلاصه اگنیمه بیر مندرس لباس  
 هئج مجلسه او وضعيله حُضار قویمادی  
 مدح ایلدیم بیرین بیرینی سانجی دوغرادى  
 هجو ایلدیم تاپولدی هوادار قویمادی  
 دوردوم نماز قیلماقا اخلاص قلبيله  
 همسایه آچدی رادیونی دار دار قویمادی  
 حق سؤز دئدیم توکولدوله ناحقلا اوستومه  
 ناحق دئدیم ائشیتدیم اخبار قویمادی  
 قاتدیم حقیله باطلی آخرده بیریره  
 نوریله ظلمت اولمادی هموار قویمادی  
 فکر ایلدیم علاقه کسیم اجتماعدن  
 ناز و نعیم و درهم و دینار قویمادی  
 گوردوم جهانی مست دئدیم منده مست اولوم  
 اولدوم ولیک بو دل هشیار قویمادی

گوردوم هامی یاتوب باش آتوب منده یوخلادیم  
بیدار فکریم ایلدی بیدار قویمادی  
چوخلار ائشیتدی پندیمی اما قبولینه  
قلبینه کی او پرده زنگار قویمادی  
ظاهرده باخدی شعریمه تحسین ائدوب ولی  
باطنده کی شقاوتی ناچار قویمادی  
بو عالمه نقدی که شاعر گلوب گئدوب  
هئچ کس بو نوعی بی ثمر آثار قویمادی  
بیردم زمانه کام دیلیمجه دولانمادی  
فارغ منی بو گنبد دوار قویمادی  
سعدی آپاردی شعریده گوی سعادت  
کنز هنرده بیر در شهرار قویمادی  
حافظ غزلده جمله مقاماتی سیر ائدوب  
معشوقه می نه بلبل گلزار قویمادی  
فردوسی شاهنامه یازوب افتخاریله  
گرز و کمند و تیغیله ديار قویمادی  
گوردی کریمی یازماقا بیر شعر قالمیوب  
طبع سخنورین گینه بیکار قویمادی  
گییدی لباس مسخره‌نی حق سؤزین دئی  
مرجان نظمی دوزماقا بیر تار قویمادی



### رفیق نا جنس

چون گشت مرا رفیق ناجنس  
دستم بگرفت باکراحت  
بنشانند مرا به پیش منقل  
یک حبه دو حبه‌ای ز افیون  
«یک حرف دو حرف بر زبانم»  
بگذشت ز حقه مال و جانم  
رفت عزّت و نقد و ملک و مالم  
دیدم که برفت گوشت و خونم  
شب گفت مرا مرو به خانه  
از منت اهل خانه رستم  
چون کرد علیل و ناتوانم  
تا دگه «ذاکرم» نشان داد  
گشتم چو سوار استر زرد  
در عالم چرت کرده معراج  
اکنون که کریمیا چنینم  
این قهوه که شد مرا نشیمن  
نه فکر معاش خانواده  
خرّم دلم از کناره‌جوئی  
ای کاش به وقت مردن اینجا  
یک لحظه به پیش پیر افیون  
پروانه ز من گرفت سرمشق  
آنیکه ز وقت نشئه بگذشت

رنگ از رخ من پریدن آموخت  
تا راه به قهوه رفتن آموخت  
دست از همه چیز شستن آموخت  
تکلیف نمود و بستن آموخت  
بنهاد و دروغ گفتن آموخت  
از چشم همه نهفتن آموخت  
خلق از بر من رمیدن آموخت  
گفتم چه غم از ملک فزونم  
در پستوی قهوه خفتن آموخت  
تا شیوه شیر پختن آموخت  
کم کم به عصا گرفتن آموخت  
صد حيله ز نسیه بردن آموخت  
بر طارم چرخ رفتن آموخت  
از دوزخیان گذشتن آموخت  
آسوده ز مال و جان و دینم  
از دوری خانه گشتم ایمن  
نه فکر لباس دختر و زن  
کرده همه قطع الفت از من  
باشد به تنم مزار و مدفن  
بهر که به سروری رسیدن  
جان سوختن و قبا دریدن  
دیدم که پرید روحم از تن



صبحانه گرم نباشد افیون      باید ز حیات دل بریدن  
 «پس هستی من ز هستی اوست      تا هستم و هست دارمش دوست»

### دیگر

تا چشیدی ز لذت افیون      «بوستان پدر فروخته به»  
 پختن شیره بهر یار عزیز      «هرچه رخت و سراست سوخته به»  
 محتسب گر ببیندت بنواز      «دهن سگ به لقمه دوخته به»

### رباعی

مرا در خلوتی افیون کشیدن      به از باغ و بهشت و حور دیدن  
 بیا زاهد دمی با ما نفس کش      شنیدن کی بُود مانند دیدن

### افیون محلول ثروت است

این نکته از خبائث افیون کفایت است  
 کو ضدّ آدمیت و محلول ثروت است  
 جانا به دود تلخ و سیاهش چه طالبی  
 آخر تو را ز عادت افیون چه لذت است  
 امروز روزگار بخندد به حال تو  
 از عمر خویش توشه بدار این چه غفلت است  
 منظور من نه هجو و نه رسوائی کسیست  
 سوگند بر خدا که مرادم نصیحت است

### تریاکین نتیجه سی

عزیزیم اویم بو تریاکه بوندان جسم و جان گئندی  
 جوانلوق گئندی ثروت گئندی عالی خانمان گئندی  
 بو قدری غافل اولما آچ گوزون سیر ايله دنیانی  
 بصیرت اهلی اول باخ گور هامی یاخشی یامان گئندی  
 بو فانی دیئره گلماقدان نظر جانا عبادتدور  
 بودا تریاکلن دوتماز اویمان عمر جوان گئندی  
 دیانت گئندی ایمان گئندی دین محو اولدی باللهی  
 اویمان بو خواب غفلتدن که فیض جاودان گئندی  
 دئمه بیر دانگ تریاک هئچ کسی قارداش سنق سالماز  
 ازل بیر دانک اولار آخر گوررسن دودمان گئندی  
 ساتیلدی فرش و یورقان گئندی الدن چیخدی قالیچه  
 لگن مس آفتابه گئندی یکسر قاب قازان گئندی  
 سماور بارداقی مس مجمعه سوراخیدن گئچدی  
 دوام ائتموب کورک چالقو سپورگه گلخزان گئندی  
 گئدوب باغ کندی ساتدی ووردیلار حراجه دام داشی  
 اگر کاروانسرا اولسیدی گئندی هم دکان گئندی  
 الوندن چیخدی سرمایه یوزیوه قاشقالور عورت  
 دوتوب اود جانون اودلاندی اورکدن لخته قان گئندی  
 قالان بیر حقه رومیدی بیر منقال و بیر خوش میل  
 اگر بیر کهنه یورقان قالسا قالدی ماوران گئندی  
 اگر قهوه نشین اولسا گورر منقل دگول لازم  
 الی بی چیز اولوب منقل سماور استکان گئندی  
 دونن گوردیم دیوردی قهوه چی شاگرده بیر بنگی  
 گتور بیر باش چکیم قوخما مفتش پاسبان گئندی

ال اوزدی یار و یولداش قیز گلین آرواددان اوغلانندان  
 قالوب قیز هاردا اوغلان نولدی یا عورت هاچان گنتدی  
 تماماً شهرت و شأن و جلالی وئردی یغمایه  
 فقط بیر تۇندخویلیق کسب اولوب اوندان قالان گنتدی  
 بو بیر معجونیدور منفور ائدر شخصی محافظدن  
 عناصرده گوررسن قویمادی تاب و توان گنتدی  
 جوانلوق گنتدی حیثیت گئدوب تبدیل اولوب طبعون  
 او خوش خُلقون نه اولدی بی‌نوا باخ‌گور هایان گنتدی  
 نحیف اولدی بدن سست اولدی اعصابون علیل اولدون  
 طراوتدن دوشوب سولدون او رنگ ارغوان گنتدی  
 بیر آز سنّ اگلشه نشئه گنچه وای وای مصیبتدور  
 بوروندان گوزدن آغزیندان آخوب جوی روان گنتدی  
 اگر بی‌آبرو اولسا گنچنده نشئه‌نین وقتی  
 حیا و عصمتی وئللر گوررسن کیم تومان گنتدی  
 اگر حق سؤز عزیزیم تلختردور سم قاتلدن  
 قبول اولماخلقا اَمّا اورکدن بیر گمان گنتدی  
 بو واضح بیر مثلدور حوقّیا وصل ایله تریاکی  
 اودی دوت وور نفس سوراخیدن باخ‌گور یانان گنتدی  
 نقدری تنگ اولا سوراخی حوقّانین عبث سانما  
 گوررسن بیر زمان قشلاق<sup>۱</sup> اِشان<sup>۲</sup> بهنه<sup>۳</sup> چَوان<sup>۴</sup> گنتدی  
 غرض‌گیر اولما عرضیمدن بعنوان نصیحت‌دور  
 اگر وار غیرتون باخ‌گور سؤزوم هانسی یالان گنتدی  
 دیور تریاکیلر «ذاکر» بو قدری بسدی ختم ایله  
 سنون تک گلدی بو دنیایه چوخ دستان چالان گنتدی

### زحمتدن قوتولموشام

وئرمیشم رشته افکاریمی من یار الینه  
اهل دل تاپشورا خوشدور دلی دلداری الینه



ظاهراً فخر ائدیرم من بو نگارین اریم  
باطناً فکر ائلینده گوریرم نوکریم  
هر نه امر ائتسه باش اوسته دیرم چاکریم

وئرمیشم نوخدایم اشک کیمی مکار الینه  
چکوری هر طرفه چون گئچوب افسار الینه

بئله فرض ایلوری بو خلق خانیمدی من آقا  
کوچه ده یا خیاباندا اونی ساللام قاباقا  
او قاباقدا پوزینان من لله اوللام اوشاقا

دولانار آل وئر ائدر ال وئرر اغیار الینه  
وئرمیشم اوز گلومی گل کیمی من خار الینه

دده قالمور ننه قالمور سحر آخشام سویری  
بیرجه بیچاره نه من وار اونی دائم دوویری  
چوخ دانشسام چوماقین فوری او باشین چویری

دوشمیشوخ هر ایکیمیزده بو ستمکار الینه  
نئجه که غول بیابان دوشه جندار الینه

قاجیق ایت تک بو سلیطه منی گورجک هوریری  
ال اولاغی ائلیوب هر یانا ایستور سویری  
منکه بیر سؤز دئمورم نیلیوم الله گوریری

سالماسین هئچ کسی خالق بئله عیار الینه  
منی که سالدی فلک بیر دانا سگسار الینه

او یامانلار منی من قالمارام اما سؤزینه  
باشیما بمیچه سالدوقجا او گولم یوزینه  
بورک گنچر خدگیمه فوری گولر اوز اوزینه

وای او گوندن آلا باشماق تایی زینهار الینه  
چالاجاق قمچی گنچوب شمر جفاکار الینه

بیر بو وار سالمیشام اوز بوینونا ائو زحمتینی  
نقدی ده نسیه نی ده آل وئرین هر قسمتینی  
نامخدا هر زادین الدستی بیلور قیمتینی

یاخشی ماهردی گنچوب رشته بازار الینه  
آل وئری خوشدی نیه یتمیوب آزار الینه

نقدر خرج ائلسه بیر شاهی مغبون اولماز  
شیئی آلان وقتیده ئولدیرمسه ممنون اولماز  
یار اولوبدور منه بختیم بئله خاتون اولماز

اختیاریم یتیشوب فاعل مختار الینه  
شکر لله سروکاریم یتوب اخیار الینه

الینی وورمادی اولدن ائوین هئچ ایشینه  
بیچماقا تیکماقا یرتق یاماقا پشمیشینه  
ددم اشک کیمی ایشلر او گندر گردیشینه

دییر اوغلوم دوشه سن بیر قره شهمار الینه  
سالموسان سن منی بو روبه مکار الینه

منه بیر کوتلوق آلوب مترین اوتوزبش تومنه  
ایکی ساعت دانیشام الیه وئرمزله منه  
اونی گوندرم آلاز لازم اولار هر نمه

اعتبار ایلوری هر تاجر و فجّار الینه  
هامی اصنافی کسوب چون دوشوب انبار الینه

کیم دیور دادوستد یاخشی دگول عورتیلن  
 بو سۆز البتّه موافق دگی حریتیلن  
 م... سریوبدور بیزی بو صحبتیلن  
 سالوب آنجاق هرهسی بیر نئچه اخیار الینه  
 اوینادور جامعهنی یاخشی دوتوب تار الینه  
 م... قارداش داخی ختم ایله بو صحبت یریمز  
 ایمدی پول وقتیدی احکام شریعت یریمز  
 اسکناس اولماسا بیچاره عبادت یریمز  
 وقتوی وئرمه بو اورادیله اذکار الینه  
 پولسیزین دوشمز عزیزیم دولی دستار الینه  
 بعضی بدبخت و عوام آروادی قویماز اشیگه  
 قلبی تاریکیدی قورخار آتی وئرسین پیشیگه  
 مگر آرواد یارانوبدور گئجه گوندوز کشیگه  
 نئجه کی بیر دولی بیر نو دوشه... الینه  
 اودا مسئولیدی وئرسه اونی دیّار الینه  
 مگر آرواد یارانوب ائوده عرقچین توخوسون  
 چارشاب آلتیندا قرالین بایات ات تک قوخوسون  
 بوشلا اوز باشینه بیچاره دی چالین اوخوسون  
 آی کیشی سرچه دگول که دوشه تئز سار الینه  
 دیه سن کنده دوشوب کتیدی پیکار الینه  
 ای کریمی بو نه غریبل بو نه دندور الین  
 چیخیسان بیر بوداقا یوز بوداقی سیلکلیسن  
 عمریوی صرف ائلدون شعره نه شاه تنبلیسن  
 توسن فکری عجب وئرموسن اشعار الینه  
 چکوری هر طرفه چون دوشوب افسار الینه

کیشینون غیرتی اولسا اوزینی خوار ائلمز  
 اوزینه عورتینی فاعل مختار ائلمز  
 پول وئروب آروادینا عازم بازار ائلمز  
 تاپیشورماز قوزونی گرگ تبه کار الینه  
 وئرمز همیان زری دزد طمعکار الینه

### سوجوغون کسادلیقنا راجع

بیلیمیرم آخ نیه بو ایل بئله سوستالدی سوجوخ  
 وقته آزقالدی خدایا توکولوب قالدی سوجوخ  
 گئچن ایل قاخموشیدی هر پوطی آتمش تومنه  
 فرق قویموردی جماعت بو سوجوخدور نمنه  
 ساخلارام بوردا فروش اولماز آپارام یمنه  
 باس سویا قوی شکرکلنسین هله کالدی سوجوخ  
 وقته آز قالدی خدایا توکولوب قالدی سوجوخ  
 بیز سویندوخ که بو ایل شهریمیزه گلدی قطار  
 آغ قره ترش آجی چردک نمنه اولسا باتار  
 ناشیدور مشتری قانماز نمنه وئرسون اوتار  
 بو نئجه اوددی آلودی جانما سالدی سوجوخ  
 وقته آز قالدی خدایا توکولوب قالدی سوجوخ  
 اوز مالیمدور کیمه نه من آجی چردک قاتیرام  
 ساخلامور دال داداشیم هر نئجه سویدیم ساتیرام  
 بدنیم تتروری چک اوستیمی آرواد یاتیرام  
 صبریمی باده وئروب طاقتیمی آلدی سوجوخ  
 وقته آز قالدی خدایا توکولوب قالدی سوجوخ

گتورروللر باشینا مین جور اویون بو سوجوغون  
 طویدا هرگز گتی مزله باشینا هئچ جوجوخون  
 نه سوجوخ مثل دیبک دسته سی بوز قاره یوغون

مشتیرینون بوغازین افعی کیمی چالدی سوجوغ  
 وقته آز قالدی خدایا توکولوب قالدی سوجوغ

نه سوجوخ چال دیزه هی چک دیشیوه باتموری دیش  
 اوستانین اللری وار لوله لیوب مثل قییش  
 وئرمایش عیرتی دیش خلقتی دیش اولسا گیریش

انگووی یورماسا قارداش اوزومه مالدی سوجوخ  
 وقته آز قالدی خدایا توکولوب قالدی سوجوخ





## حاج اوغلونون اللهدان گلابه سی

حاج اوغلی دیور

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی  
رحم ائت گوريسن حاصلیم ایسلاندی الهی



یایدا سودان اوتری باشیمی یاردیلا یاندیم  
گلدوقجا نجاق شابیاسی مردانه دایاندیم  
باش سیندی قولوم چیخدی دوشیم باتدی اوزاندیم

ایمدی قانالار مثل دگیرماندی الهی

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی

واضح تانورام من سنی ای خالق محمود  
فرمانویله گلشن اولار آتش نمرود  
گوندرم اماندور سنه من بیر سله امرود

مَریخه گلن ایمدی فراواندی الهی

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی

نذر ایلدیم الله ایکی شمع جندالی پیره  
وئرم ایکی سالخیمدا اوزوم قالسا فقیره  
بیر بیله سوی ائتمیشیدون هاردا ذخیره

یایدا اوقدر حاصلیمیز یاندی الهی

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی

هر نذر دئیمشیدیم بابا والله گؤزوم اوسته  
ثابت قدم یارب ازلكی سؤزوم اوسته  
گول دوردی سو وای وای ورزنده اوزوم اوسته

سو گورنه شریلدیر بو نه طوفاندی الهی

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی

باتدی قولاغیم گورنه کوشولدوریله بیر باخ  
وای من باشی داشلی قانالار داسیله بیر باخ  
مین زحمتیله بسله دیگیم حاصله بیر باخ

یاغدیрма پائیزدور نه که نیساندی الهی  
آخر وره زن وقتی نه باراندی الهی

عالمده سخی کیمنه اوز وئردیگین آلاماز  
شاهنشاه اولان بنده نی گؤزدن بئله سالماز  
بیر آزدا بوجور یاغسا اوزوم بیر گیله قالماز

بو محنته دؤزماخ مگر آساندی الهی  
آخر وره زن وقتی نه باراندی الهی

یاغدیрма بابام باغ سوواروب اینجیمیوبسن  
بئل شاباسی میرابین الیندن یمیوبسن  
هر هؤدولیمه باشیوه دوئم دئمیوبسن

هر سالخیمونون قیمتی بیر جاندر الهی  
آخر وره زن وقتی نه باراندی الهی

آرواد ایره لی گل گویه باخ گورنه دوتولدی  
گلمز اله حاصل داخی محو اولدی قوتولدی  
الله ائوین آباد ماشاءالله سو نه بؤلدی

هریان باخورام قلزم عمناندی الهی  
آخر وره زن وقتی نه باراندی الهی

بو باغدان ایکی دوگشی اوزوم ساتمامیشام من  
بیدار قالب چوخ گئجه نی یاتمامیشام من  
سرمایه مه بیر شاهی حرام قاتمامیشام من

بولم بو نه ایشدور بو نه عنواندی الهی  
آخر وره زن وقتی نه باراندی الهی

امرائت بو یاغیش بیر نئچه گوندن صورا یاغسین  
 بو السیز ایاقسیز باری بو حاصلی یغسین  
 آز قالدی دوشوب نوچا سو دیواریدن آخسین

سو هر طرفه سیل کیمی غلطانندی الهی

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی

آی قیز اوشاقی قویما چغیرسین داخی بسدی  
 وئرقین ووراسان دینمه سسون صبریمی کسدی  
 دینمه گورک آخر نه گورولتی بو نه سسدی

معموره صبریم داخی ویراندی الهی

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی

آچ بیر قاپونی قبلیه باخ گور نه خبر وار  
 آچماز بو یاغیش جوشه گلوب رحمت غفار  
 رحمائت بو تومانچاخالارا ای قادر قهار

کفلت سویولوبدور هامی عریاندی الهی

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی

پالتارلاریم ازبسکه آغاجلاردا توکولدی  
 لوت گزمیشم آلتای دئدیم اولسون بابا چولدی  
 زحمت هدره گئتدی ائویم یاخشی تیکیلدی

اوج آی قیشی کفلت سنه مهماندی الهی

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی

داغ داش دهگی یارب بو اوزومدی ورهزندی  
 حاصلدی بو آخر پوطی اون یدّی تومندی  
 وار یوخ بو اوزومدی بودا توپراقه بلندی

باران دگی بو آتش سوزاندی الهی

آخر ورهزن وقتی نه باراندی الهی

ای ربّ کریمی کرم ائت گل کرم اوسته  
 ساختا ستمی بسدی غمی قویما غم اوسته  
 شه نوکره قهر ایلمز هر کیف و کم اوسته  
 هر جرم ائلسم قابل جبراندی الهی  
 آخر وره زن وقتی نه باراندی الهی

### الله بویورار

چوخ دوتما یوزون قاضی الحاجاته حاج اوغلی  
 آچما دیلیوی بیله مناجاته حاج اوغلی  
 باعث عملوندور بو مکافاته حاج اوغلی  
 هئچ خمس و زکاتین بو باغین وئرمه میسن سن  
 قومیتوه بیر سلّه گوندرمه میسن سن  
 بیر فعلیه بش سالخیم اوزوم درمه میسن سن  
 صبر ایله دایان ایمدی بلیاته حاج اوغلی  
 باعث عملوندور بو مکافاته حاج اوغلی  
 من نعمتی دنیاده سنه ایلدیم ارزان  
 وئردیم برکت حاصیلیوه اولدی فراوان  
 بیر سالخیم اوزوم بیرنفره ائتمدون احسان  
 رحم ایلمدون سائل و ساداته حاج اوغلی  
 باعث عملوندور بو مکافاته حاج اوغلی  
 اولده گیلای، آریکی، آلمانی ساتدون  
 بیر قدری جیبون دولدی نظردن منی آتدون  
 قارون کیمی یاددان منی بیر دفعه چیخاتدون  
 شایسته سن هر گونه مجازاته حاج اوغلی  
 باعث عملوندور بو مکافاته حاج اوغلی

دۆزدیم اوقدر صبر ائلديم فخرینی دردون  
 شفتالونی خرواريله کارخانه وئردون  
 چالدون بادامی، گرده کانی، سبزه نی سردون

هئچ وورمادون ال بخشش و خیراته حاج اوغلی  
 باعث عملوندور بو مکافاتہ حاج اوغلی  
 انصافیدی بو سن باشون اوستن ملاغی آس  
 قونشی قاپودان ایستدی باخسین قاپونی باس  
 سنده بو لثامت ندور اولما بئله کئاس

احسن بو سخاوت بو مساواتہ حاج اوغلی  
 باعث عملوندور بو مکافاتہ حاج اوغلی  
 بیر سرچه اگر مولره باخسیدی قوواقدان  
 ایلردون اونی کور سپنگيله اوزاقدان  
 قادر دگی بیر شیئی دره آرواد اوشاقدان

اجروندی دچار اول بو عقوباتہ حاج اوغلی  
 باعث عملوندور بو مکافاتہ حاج اوغلی  
 بیر سالخیم اوزوم دردی فلان شخص باغوندان  
 جلادکیمی غیظه آلدون اونی اوندان  
 آخر فقرانوندی بو مالین بیرى اوندان

آیا نه سؤزون وار بو وجوهاتہ حاج اوغلی  
 باعث عملوندور بو مکافاتہ حاج اوغلی  
 هر وقت که بیر لکه بولود دوردی هواده  
 دوتدون یوزیوی گوگلره سالدون منی یاده  
 نالایق اولان دلده اثر یوخدی دعاده

زور وئرمه گلن بیر بئله صلواتہ حاج اوغلی  
 باعث عملوندور بو مکافاتہ حاج اوغلی

ایمدی گورورم گیردهدی بیچاره ایاقون  
آچسا بو یاغیش تئز دوزه لر قاش و قباقون  
یاددان چیخارام من که سودان گئچدی اولاغون

چو خدان بَلَدَم سن کیمی بدذاته حاج اوغلی

باعث عملوندور بو مکافاتہ حاج اوغلی

مین کلمہ دعادن کیشی بیر ذرّہ سخاوت

آنجا ایک رکعت نماز اتموسن عادت

هر بیر عملون لغویدی از روی جهالت

وارد دگیسن حیف رُسوماته حاج اوغلی

باعث عملوندور بو مکافاتہ حاج اوغلی

ساتدون گؤزیوون نورینی بیر کهنه بیاضه

## تکلیفوی آنلا صورا دور راز و نیازہ

دگمزر بو عبادت عمو بیر دسته پیازه

ترتيب اثر يوخ بو دعا جاته حاج اوغلى

باعث عملوندور بو مکافاتہ حاج اوغلی

افسوس کریمی کہ خبر یوخی کرمدن

ارباب سخانين جيبى خاليدى درمدن

اول یازیلان سطری سئوال ایله قلمدن

چوخ دوتما یوزون قاضی الحاجاته حاج اوغلی

باعث عملوندور بو مکافاتہ حاج اوغلی



### قدیم محلّه حماملاری

حمام محلّاته یولوم دوشدی سحرگاه  
ایمیدیده دوشنده یادیما ایلرم اکراه  
تنویر دئدیم گتدیله اما نئجه تنویر  
گوردوم یاریسی سویاریسی خاکیه تخمیر  
باخدیم که بو تنویریه ممکن دگی تطهیر  
گل ایله بو تنویری عوض آی بارک الله  
آلدی دگیشوب گتدی او ملعون ستمگر  
گوردوم که ازلکی بدیدی لیک بو بدتر  
قالدی بدنیمده او کثافت گینه یکسر  
ج...گتوروبدور منه بیر فوطه کوتاه  
قویدوم که قدم خزیه بیر تتردی جانیم  
ایستردیم ائدم مزمه تا دوندی دهانیم  
تترتمه دوشوب جانیمه سد ایلدی قانیم  
صدمه یتیشوب قلییمه باتدیم غمه ناگاه  
گوردوم سویون آلتندا نه هنگامه دیگر  
هردم دولاشور قول قچا زالو کیمی توکلر  
صابون کفی، قویروخ یاغی، قاسق قیلی یکسر  
هئچ ارمنیه بیله نظافت ائله دسگاه  
بیر کیسه چکوبدور منه دلاک او ساعت  
قالدی بدنیمده گینه ازلکی کثافت  
بیر ذره صابون چکدی توکوب سو دئدی صحت

گورستمه سین الله  
گورستمه سین الله  
ایلوم سنه تقریر  
اولدوم بئله دلگیر  
سسلندیم آی آبگیر  
گورستمه سین الله  
پیمانه دیگر  
یاندیم منی مضطر  
قیلچیق کیمی توکلر  
گورستمه سین الله  
سلب اولدی توانیم  
بند اولدی توانیم  
سست اولدی روانیم  
گورستمه سین الله  
جوتگولدیری بیتلر  
سلماشقه بنزر  
ارزاندی برادر  
گورستمه سین الله  
اجدادینه لعنت  
چکدیم بئله خفت  
چوخ وئردیم اذیت

یاندیم دئدیم اللر وار اولا اوستا ماشاءالله  
 آختارسان اگر هریانی بیر کاسه تاپولماز  
 تاپسوندا گوررسن گوتی شان شاندی سو دورماز  
 چوخدان بولانوب چشمه بو تئزلقدا دورولماز  
 هانسی ایشیمیزدور اولا خودخواه و خداخواه  
 اما قولاق آس بو ایکی منجی قره خالدی  
 گوردی منی پَخمه بئله بیلدی چالاچالدی  
 هئچ بیر دانشان یوخدی جماعت هامی لالدی  
 خلق اولدی جسارتمه قویون حیلده روباه  
 فکر ائتمه کریمی ره انصافدن آزدی  
 حمّامه گئدوب ترلهماقا گوردی ایازدی  
 ایستی دگی خزنه بالا گیر قوخما دیازدی  
 یوم گؤزلریوی بورنووی دوت سویلمه واهواه

گورستمه سین الله  
 هئچ بیله ایش اولماز  
 غرباله سو دولماز  
 بو قصّه قوتولماز  
 گورستمه سین الله  
 اوستا منه سالدی  
 اون بش قران آلدی  
 ملّت دالی قالدی  
 گورستمه سین الله  
 هر نه دئسه آزدی  
 گلدی بونی یازدی  
 باخ بیر سویی آزدی  
 گورستمه سین الله



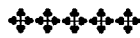
### مَنْت

ماشین آلتیندا ال ایاق چالاسان  
 وورالار داغدا باغدا دونبالاسان  
 بوغازا اوز الونله ایپ سالاسان  
 اوندان افضلدی منته قالاسان



### بیزیم ائوده

اولسان داداشیم بیر گئجه مهمان بیزیم ائوده  
اوندا گوره سن واردی نه عنوان بیزیم ائوده



آخشاملار اولاندا دوتوری جانیمی وحشت  
گیرجک ائوه گورم گینه برپادی قیامت  
گویا قاریشوب بیریره یتیش ایکی ملت

بیر ساعت اوتورماقه یوخ امکان بیزیم ائوده  
هی ایتدی پیشیکدی وئوروی سان بیزیم ائوده

اون بش باش آدمی هره سی بیر شییه عادی  
بعضیسی ورق چکماقا بعضی میه عادی  
بعضی قاوالا دنبگه بعضی نیه عادی

بیر گوشه ده بیر منقل سوزان بیزیم ائوده  
بیر سمتیده شاقیلدیری قلیان بیزیم ائوده

هر نحو ائدیرم من بو ائوین وضعی دوزلمور  
دائم ایشیمیز جنگ و جدلدور باشا گلمور  
باعث اودی که بیر نفرینده یوزی گولمور

دائم آخیری سو یرینه قان بیزیم ائوده  
اولموش هامونین حالی پریشان بیزیم ائوده

سوسن دیوری نقشه گرک من دین اولسون  
اکرم دیور اولسون بابا سوسن دین اولسون  
عشرت دیوری سؤز آقاجان سن دین اولسون

چارم کسلوب قالمیشام حیران بیزیم ائوده  
حتی ایتورور قبله نی انسان بیزیم ائوده

بیر مسلکه یاران یتوروبسوز سیز عقیده  
 اما گوره جاقسان بیزیم ائوده یوز عقیده  
 علت ندی بیر ائوده تاپولمور دوز عقیده  
 مذهب سایا گلمز سنه قربان بیزیم ائوده  
 موجودیدی یتیمیش ایکی ادیان بیزیم ائوده  
 بعضیسی آچوب رادیوسینی مرضیه بازدی  
 بعضی اوتوروب نوحه دیور مرثیه بازدی  
 بعضی تیلوب خده گه تک کُرسیه بازدی  
 بعضیسی وئورور اورتادا جولان بیزیم ائوده  
 بعضی اوخویور یاخشی قمرجان بیزیم ائوده  
 یوخدور ایچیمیزده نه تعصب نه دیانت  
 قارداش باجیا ائتموری بیر ذره حمایت  
 اولموش ایشیمیز سرقت و دزدی و خیانت  
 یوخدور شرف و غیرت و وجدان بیزیم ائوده  
 تریاک کیمی کمیابیدی ایمان بیزیم ائوده  
 بعضی اوتوزوب پوللاری بیر یاندا توموبدی  
 بعضیسی تازا شاعر اولور فکره جوموبدی  
 دفتر قلم الده او یوب آغزیندا یوموبدی  
 القسه یاشور مین جوره حیوان بیزیم ائوده  
 یوخ بیر دنه پاکیزه مسلمان بیزیم ائوده  
 قوی منده همان یتیمی دیوم سؤز بئله گندی  
 اخلاق و کمالات عموماً برکتدی  
 بیر آنلیانی یوخ دیه بو نه حرکتدی  
 وار بخل و حسد غیبت و بهتان بیزیم ائوده  
 هم جهل و خریت ایکی کامیان بیزیم ائوده

آرواد بودی فکری گئجه گوندوز منی سویسون  
وئرسین لباسا یا قیزیلا بوقچیا قویسون  
نیلیم گوره سن من بو خبیثون گۆزی دویسون

هی چادرادی دوندی نچه یخدان بیزیم ائوده

با این همه قیزلار گزیر عریان بیزیم ائوده

انصافیدی سال آلتووا بیر کهنه کناره  
هم قارنون آجوندان اوخوسون مثل قناره  
وئرسون بو خانم پوللاری هی بافتا نواره

یوخ بیرجه آدام یاتمالی یورقان بیزیم ائوده

هئچ کس اودی که قالموری مهمان بیزیم ائوده

تعریف ائلسم من اوزیمی ایلمه باور  
بیر ناخلفم یوخ منه دنیاده برابر  
بوغدا یمز آریا اکن عالمده برادر

اۆلده منم عَلت نقصان بیزیم ائوده

ائتدیم هامونی لوطی میدان بیزیم ائوده

من بیلمدیم هر گون اوزیمی بیر مُدا سالدیم  
کسدیم هامونی هر نه که آرواد دندی آلدیم  
اولادی بدآموز ائلدیم بو گونه قالدیم

اولدوم بوجور آخرده پشیمان بیزیم ائوده

ائتدیم اوزیمی خانه سی ویران بیزیم ائوده

هر ائو که عزیزیم گوروسن غیر منظم  
بیل که او ائوین ناظمی خائندی مسلم  
ائت بو دئیقیم سؤزلری فکرونده مجسم

گور بیر نجه بدبخت اولور انسان بیزیم ائوده

چون یوخدی ائدن عدیله دیوان بیزیم ائوده

بیرده داداشیم شاعریله قویما رفاقت  
 بو طایفه‌نی ائتمیون هئچ مجلسه دعوت  
 اولموشدی قوناق بیزده کریمی نچه ساعت

ایچدی یدی صرف ایلدی قلیان بیزیم ائوده  
 گئتدی نه گوروب ایلدی اعلان بیزیم ائوده

### ماتان قیز

سنسیز بو مراغه منه زنداندی ماتان قیز  
 ای هر باخیشیندان جان آلوب عشوه ساتان قیز  
 ای لشگر زلفین داغیدوب صفحه رویه  
 آشوب سالوب عالمه دنیانی قاتان قیز  
 ای گؤزلری بی خواب ائلین گؤزلری دائم  
 اما اوزی بالین فراغته یاتان قیز  
 مین دفعه گر آدمدن اولام حمله حوا  
 دوغماز سنه بیر حسن وجاهتده چاتان قیز  
 باغیریم باشینی اخلادون اما دئمدم اوخ  
 بیر کلمه دئدم آی بارک‌الله اوخ آتان قیز  
 بو حسن ملاحه بو ادبه بشر اولماز  
 حتما گتوروب تخمیوی جئتدن آتان قیز  
 بیر لحظه طیبانه گل اگلش باشیم اوسته  
 ای حسنوون آوازه‌سی دنیانی دوتان قیز  
 گل جانیمی آل قانیمی توک قوی قالا آدون  
 مظلوملرین قانینه ظلمیله باتان قیز  
 بیر بوسه وئر آل جانیمی قوی خلق دئسونلر  
 بیر بوسه‌نی اوز یارینه بیر جانه ساتان قیز

### اوغلانلار سۆزی

منه بیر نازلی قیز آل عصمتی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا



منی داماد ائله سینیم یتیشوب یرمی بشه  
نقدر صبر ائلیوم خاتمه تئز وئر بو ایشه  
بو گلن قیزلارا باخ بودلاری بنزیر گومیشه

داخی بوندان دا گۆزل عورتی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

نجه گور نازيله مشاطه قویوب فر باشینا  
باخان عاشق اولی بیر جفت هلالی قاشینا  
آچیلوب گل کیمی تازه یتوب اون دورد یاشینا

اوزی کامل بزه نوب زینتی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

گور دوغوبدور نه گۆزل سویملی قیزلار نه نهلر  
بلوز آتدان اندیری جلب توجه م...  
گۆزیوی یومما باخوب گور که وار عالمده نهلر

سن که زاهد دگیسن عزلتی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

گۆزیوون آغ قره سی بیر منم ای بیچاره  
گنچدی سنیم منه تزویج ائله بیر مه پاره  
اوزیمی غصه دن آخر چکرم من داره

من ئولندن صورا بو ثروتی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

دئمورم گئت منه بیر یاپیا یاپان کتلی قیز آل  
یا دولان کوچهلری بیر دنه دولتلی قیز آل  
بیر نظافتلی فراستلی طراوتلی قیز آل

یاشماق آلتندا سولان صورتی نیلورسن آتا

بیر قیز آلماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

سویمیشم بنده اوزوم بیر قیز آدی حاکمەدی  
اوزی مایلدی قاچیردام گتورم کیم کیمەدی  
آیدا دورت یوزتومن آیلوخ گتورور دیپلمەدی

بیزه پول لازمه دور عقتی نیلورسن آتا

بیر قیز آلماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

بیر معلم قیز آلوب قونشومیزین اوغلی حمید  
اوزی شیرین سۆزی شیریندی وجاهتده وحید  
سن گورن دوره گئچوب ایمدی گلوب عصر جدید

داخی بوندان بویانا غیرتی نیلورسن آتا

بیر قیز آلماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

بودی گل چهره معلّمی گئدور مدرسیه  
اری بیر شاهیدن اوتری ال اوزاتماز کیسیه  
هر مخارج خانمون بوینونادی نق نسیه

بوندان عالمده گۆزل نعمتی نیلورسن آتا

بیر قیز آلماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

آتاجان سؤیله گوراخ قیز یوزین آچسا نئج اولی  
فر قویوب تللرینه باش گلی ساچسا نئج اولی  
یا گورنده آدمی قوت کیمی قاچسا نئج اولی

بیر دیین یوخدی بو وحشیّتی نیلورسن آتا

بیر قیز آلماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

آتا جان من نه بیلوم چادرانین آلتیندا نه وار  
قره دی، آغدی، قوتوردی، هوه دیش، کوردی یا کار  
باشی داز، آغزی کللاه، گۆزی گوی، بورنی خیار

دوزدی ایش جنسه باخ آل سرقتی نیلورسن آتا

بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

آتا جان فلسفه سین آنلامادیم من بو ایشین  
نه گناه ایلدی قیز اولدی بوجور خانه نشین  
قالسا انباریده آخ کیم دادین آنلار یمیشین

چادرا آلتیندا قرالمیش آتی نیلورسن آتا

بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

کیشی قوی بیزدهده برپا اولای بیر بزم طرب  
یغیشا طوی گنجه سی باشیمه ارباب ادب  
چاقو چکمک قودور شماق اولماق لهو و لعب

تار قاوالسیز لوطی سیز عشرتی نیلورسن آتا

بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

بو بويا گل میشم هئچ بیر یوزیوه دورمامیشام  
داداشیم تک سنی هر سۆز باشی بیر وورمامیشام  
آخ گناه مندهدی چون بوینوی بیر بورمامیشام

دئیشم ایشلمه چوخ زحمتی نیلورسن آتا

بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

ایمده تک نه دیوبسن سۆزیوه قالمامیشام  
یوزیوه بعضی اوغللار کیمی قاشقالمامیشام  
آریا بیر گنجه طوی صحبتینی سالمامیشام

سندہ بیر غیرته گل غفلتی نیلورسن آتا

بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا

بودی همسایه میزین سویملی بیر بالدیزی وار  
آدی گلجک قاقچیسوز آخ دی گوروم بوینوزی وار  
آخ منیم تایلاریمون یپ یکه ارلیک قیزی وار

قوجالاندان صورا من عورتی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا  
عیدور قیز بئلینه باغلاسا نایلون کمری  
الده کیف ساعتی قولدا گزه هر رهگذری  
دوشه هر مجلسه هر بحثدن اولسا خبری

یوخلاما بوندان اویاخ ملتیی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا  
نه اولار قیز مانیکور باشماقیلان گیسه جوراب  
بیر قیزیل گل کیمی یوزدن آتا وجدیله نقاب  
یا بولاردان بیرین آل یا وور تولوم قالمادی تاب

من بولاردان سویرم صحبتی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا  
یانورام حالینه هر دم باخورام من آناما  
اتمیسن شام و سحر بو ائوی مسکن آناما  
گیینوب گزماقی سن عیب بیلیرسن آناما

چرشاب آلتیندا سولان طلعتی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا  
بو قرا چرشابی سن آز آنامون باشینه سال  
بونا بیر کودری چادراییله نایلون جوراب آل  
دولانور گور نئجه خلقین ننه سی مثل مارال

بوسری کوینکی چیت چرقتی نیلورسن آتا  
بیر قیز آماقدا بوجور دقتی نیلورسن آتا





### آتالار دیلیجه

هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول  
گیرم آلدیم سوله بی عصمتی نیلورسن اوغول



هله اوغولم الیوین دال قباقین آنلامیسان  
هئچ خجالت چکوب اوز نفسیوی بیر دانلامیسان  
هله گئت باشیوی قوی یات بالا تئز بانلامیسان

ایمدیدن سن دی گوروم وصلتی نیلورسن اوغول  
هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

کس سسون دینمه نه سرتق اوغول اولدون گنده سن  
سن نه پوخسان گنده احمق منه باش اورگده سن  
بوشلا بو سؤزلریوی یوخسا اُتورم گنده سن

لذتون ایستمدم زحمتی نیلورسن اوغول  
هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

گورورم الدن آلوب عقلیوی بو وضع زمان  
سنه بیر نازلی معلّم قیز آلیم دوزلی مامان  
او قازانسین گتیسین سنده یی قوی بورکیوی یان

سن که انسان دگیسن غیرتی نیلورسن اوغول  
هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

بیرده بو ائوده منیم ایشلریمه باش قاتاسان  
یا اوزوندن بویوکه بیرده تکبر ساتاسان  
حرصیمه سن که بلدسن ائله وورام باتاسان

سنه چوخ عیبیدی بو صحبتی نیلورسن اوغول  
هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

اوزیوی آینا قباقینده گلین تک بزیسن  
آنلامورسان ییوسن اورتادا اوجدا گزیسن  
من ییغان پوللاری سن میخانالاردا ازیسن

اوز باشون ساخلا گورک کلفتی نیلورسن اوغول  
هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

مفته پول مفته چورک هی ییوسن ویلله نیسن  
سؤز باشی جنگی خروس تک باشیما میلله نیسن  
هله پیس پیس آریوب ئولمیسن هئچ دیلله نیسن

گئت آشق آتماقووا عترتی نیلورسن اوغول  
هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

بو حیاده کیمه چکدون سنی طوی گورمیه سن  
سنه باخ گور یاراشور هئچ بئله پوخلار ییه سن  
منده مجبور ائلسم سن گرک ائولنمیه سن

قازان ائولن کئفه باخ منّتی نیلورسن اوغول  
هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

باخورام قیزلارین احوالینه فکرون قانیرام  
سن دیین حاکمه نی گورمیشم آز چوخ تانیرام  
بالا سنّیم که منیم آتمش اولوب تولانیرام

دئمورم بیر بئله مه طلعتی نیلورسن اوغول  
هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

بو گلن قیزلارین آی پارچاسنا بنزری وار  
یوخ سؤزیم شوخ م... غنچه کیمی لبلری وار  
سنه ایش وئرمز اولار هر بیرینون یوز آری وار

بو قبیل قیزلاریلان الفتی نیلورسن اوغول  
هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

من سُون قیزلاری سن آلماسان افسانه دئمه  
 سن سُون قیزلاری من قویمارام اصلاً ائویمه  
 اودی که معامله دوتماز منی بیجا سریمه

عاقل اول سیرته باخ صورتی نیلورسن اوغول  
 هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

من شیرین پوللاریمی خرج ائدیم ای دیوانه  
 اوز الیمله ائلیوم اوز ائویمی میخانه  
 آخر ائو صاحبینون عرضی گله میدانه

ائله طویدان اولونان لذتی نیلورسن اوغول  
 هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

بو خانملار که گوزل صورتی چاتما قاشی وار  
 بزه نوب تازه گلین تک ولی آتمیش یاشی وار  
 اره باش اگمز اولار بیر باشی مین اویناشی وار

یوزون آل تک اوزون آل شرکتی نیلورسن اوغول  
 هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

بو گوزللوخ بئله بولمه هاموسی خلقتی دور  
 چوخی بو شوخ م... که گوریسن عیرتی دور  
 بولارون حسنی طبیعی که دگول صنعتی دور

زوریلان خوشگل اولان لعبتی نیلورسن اوغول  
 هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

وورولوبسان گورورم قونشومیزین بالدیزینا  
 او گوزل صورتینه خلقینه عالی پوزینا  
 بولمیسن گونده یوز اوغلان باخوری داد دوزینا

ائله خوش ظاهر و بد فطرتی نیلورسن اوغول  
 هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

قیزی محبوبه آفاق ائلین عصمتی دور  
عورت عالمده عزیزیم کیشینون غیرتی دور  
آروادین ثروت و سرمایه سی اوز عفتی دور

سؤله عورت گتیرن دولتی نیلورسن اوغول

هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

گر چه شیریندی عسل اولماسا سرپوشی اگر  
پشه و مور و مگس فوراً اونی فاسد ائدر  
چوبان ائتماخ قویونا قوردی، تمدندی مگر؟

بئله مسلک بئله امنیتی نیلورسن اوغول

هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

او کیشی که اوزینه بار ائدوب اسلام آدینی  
بزنوب گل کیمی سالماز یانینا آروادینی  
دوش وئره بوقلمون تک قباقیندا قادینی

دی گوروم بیر بئله حریتی نیلورسن اوغول

هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

قدینه قامتینه باخ دیه سن بس بوغادی  
کیشیلوخ بيله خیال ایلوری بیر جوت بوغادی  
آقالوخ اولسا بوغا بیر پوفه یا بیر بوغادی

کیشی اول درویشی اول پاتلتی نیلورسن اوغول

هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

کیشی دنیاده گرک حفظ ائده اوز غیرتینی  
پولدان عالمده مقدم دوتا حیثیتینی  
ساخلیا پرده ده اوز عورتی تک عورتینی

غیرتون اولماسا شخصیتی نیلورسن اوغول

هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

صبر ائله سَقْلی قیخدیрмаقیمون موقعی وار  
 قوی گندوم بیت خدادن ائلیوم کسب وقار  
 اوندا سَقَالی ساتوب آلام اوغول بیر لبه دار  
 خط سیرونده بوجور سرعتی نیلورسن اوغول  
 هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول

### پسر

آتا من آنلامادیم هر کیمی آلسان اوزون آل  
 کاسبین، کتدیسین آل، اگریسین آما دوزون آل  
 من مطیعم سنه ایستر بیرین آما یوزون آل  
 نه دئسون دی دئمه بو وصلتی نیلورسن اوغول  
 هله سن خرداجاسان عورتی نیلورسن اوغول  
 ای کریمی هره نی بیر دیلینن دیندیرین  
 گوژل اشعارویله مجلسه زینت وئرسین  
 نقدر وار بو کتاب ئولمیه جاقسان دیرین  
 لیک نااهل آداما خدمتی نیلورسن اوغول  
 گئت چورک فکرینه دوش شهرتی نیلورسن اوغول  
 سؤزلرون هر کسه خوش گلسه ماشاءالله دیه جاق  
 آفرین، نامخدا، احسن، بارک الله دیه جاق  
 کتاب آلسا پولونا اَیْدَکَ الله دیه جاق  
 بوندان آرتوق سؤزیوه قیمتی نیلورسن اوغول  
 پولی، یاغی، دوگینی، یا آتی نیلورسن اوغول

## امان سوبایلوک الیندن

بیر دریدی یوخ دفعینه بیر چاره سوبایلوک  
حقا یاراشیر دهریده بی عاره سوبایلوک



اؤلنماقین هئچ لذتینی بولمه میسن سن  
جانانله بیردم دانیشوب گولمه میسن سن  
افسوس ندن بس آریوب ئولمه میسن سن

هر لحظه وورور قلبیوه مین یاره سوبایلوک

آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوک

اؤلنمه میسن ائو دگیسن ای گونی قاره

مسکندی سنه کوچه و بازار هماره

که میل شرابه ائده سن گاهی قماره

الواط ائدر آخر سنی بیچاره سوبایلوک

آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوک

aylam

ولگرد اولوسان هر گئجه بیر یاندا یاتارسان

یا صبحه کیمی قهوه ده دورد آشق آتارسان دان

بیرگون گوره سن تک بو وجودوندی که وارسان

یخدی ائیوی چکدی تولانباره سوبایلوک

آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوک

قانون پیمبردی گرک مرد مسلمان

تکلیفه یتن وقته اولا مایل جانان

تا یتیمه سرمایه ایمانینه نقصان

پیراهن تقوانی ائدر پاره سوبایلوک

آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوک

تزو یجده هر کس ائده بیر ذره تکاهل  
افراد بشرده گورونر نقص تناسل  
بیر نازلی قیز آل ائتگیلن ایمانوی کامل

قویما ائده روشن گونیوی قاره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق

اما کاسب اولسان داخی دولتدیسین آما  
گر شهزیده ساکن سن اوغول کتدیسین آما  
اوز مثلیوی آختار آریقین اتدیسین آما

وادر ائدر آنجاق سنی هر کاره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق

جهد ایله نگارون اولا محجوبه و مستور  
خوش خلق و وجیه اولسا ائدر گوگلیوی مسرور  
گر شانسووا دولتدی چیخا نور علی نور

بیرده ائلمز گوگلیوی صدپاره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق

بعضی لری وار عمده بودور فکر و خیالی  
بیر ادلی بویوک طایفه دن اولسون عیالی  
هم حسن و جمالی اولا هم ثروت و مالی

یولداشدی همیشه بئله بدکاره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق

اوز نفسیوه ظلم ائتسن اولار محض جهالت  
باخ گور نه گؤزلرلر یارادوب قادر قدرت  
ائولن داداش آختارما هله مالیه دولت

باخماز مارالیم درهم و دیناره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق



اؤلن داداشیم عرضیمی فرض غرض ائتمه  
قورتار اوزیوی جانوه قصد مرض ائتمه  
هر گون داخی زیرجامه‌نی بیر یول عوض ائتمه

محتاج ائدر آخر سنی شلواره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق

بو عرضیمه شاهددی منیم حکم شریعت  
دوقوز خانم آلمیشدی اوزی ختم رسالت  
سن دوقوزین آما بیرینه ایله قناعت

آت داشینی دشمندی سن زاره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق

هر گون ناهارا قهوه‌ده مهمانخانالاردا  
گاهی یاتاسان باغ میشه‌لرده قانالاردا  
عمرون یتیشور آخره آشپزخانالاردا

دائم سالاجاقدور سنی بازاره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق

هر کوچه‌ده بیر جنس لطیفی که گورورسن  
آج قوردکیمی آردینجا دوشوب هی سورونورسن  
انصاف ائله بدبخت نه کئفدور بو سورورسن

حسرت قویار آخر سنی دلداره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق

زالو کیمی هر جسم کثیفه سوواشارسان  
دول یا قیز اولاهر کیمی گورسن ساتاشارسان  
بو جرمیله نصف عمریوی زنداندا یاشارسان

چوخ چوخلارین عالمده چکوب داره سوبایلوق  
آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق

اولسان گئجه بیر نازلی نگاريله هم آغوش  
 آلام جهانی ائده سن جمله فراموش  
 بیر جوت م... ائده سن شیر و شکر نوش

یاندیرماز اوغول بیرده سنی ناره سوبایلوک  
 آخر قویار اوغولوم سنی آواره سوبایلوک

خوشدور آلاسان قوینووا بیرجه بوی بیسته  
 بیر ایشگه کمر سلسله مو لبلری پسته  
 گه سینه وین اوستونده گهی سینه سی اوسته

آی وای نه یمان دردیدی ناچاره سوبایلوک  
 آخر قویار اوغولوم سنی آواره سوبایلوک

خوشدور آلا اطرافیوی بش آلتی قیز اوغلان  
 بعضی قاچا آغوشووه بعضی وئره جولان  
 بعضی اوخویا درس بیرى باشلیا قرآن

بدبخت ائلیوبدور سنی همواره سوبایلوک  
 آخر قویار اوغولوم سنی آواره سوبایلوک

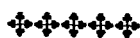
آخشام قاپودان که کیشینون گلدی صداسی  
 سسلر خانم آی جان بالامون گلدی آقاسی  
 چیخدی قباقا شوقله ایستکلی بالاسی

ائتمز سنی محرم بئله اسراره سوبایلوک  
 آخر قویار اوغولوم سنی آواره سوبایلوک

گئت قوی و بالون بوینوما ائولن عزب اوغلان  
 گوش ائت بو نصیحتلری ای بادب اوغلان  
 یوخسا سنی بیچاره ائدر بو شطَب اوغلان

دیرماشدیراجاقدور سنی دیواره سوبایلوک  
 آخر قویار اوغولوم سنی آواره سوبایلوک

اولاد چوخ اولسا بونی بیل روزیسی آرتار  
 هئچ کیمسه نه نی قویمیوب آج قادر و غفار  
 سب دانه سوویر تا بیچه سن غله بسیار  
 محتاج ائدر اما سنی انباره سوبایلوق  
 آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق  
 بعضی یازیلان سؤزلره سن ایلمه باور  
 آخر سنه بیر رسم قویوب شرع مطهر  
 ائوسیز آدام عالمده او پیس میلچگه بنزر  
 هر مزبله ده میل ائده مرداره سوبایلوق  
 آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق  
 باخ گور نه یازوب «ذاکر» عزیزیم عمل ایله  
 ناصحدی سنه هر نه دئسه ال به ال ایله  
 آسایشوی بیر گؤزلیله گؤزل ایله  
 قویما سالا جانون یانار اودلاره سوبایلوق  
 آخر قویار اوغلوم سنی آواره سوبایلوق



ای جوان غصه دن قوجالمیاسان  
 سؤزه باخ تا سؤز آتدا قالمیاسان  
 ایستوسن غم باسوب سارالمیاسان  
 نانجیب طایفادان قیز آلمیاسان

## قدیم ایام

صنما اوندا که بو جعبه زینت یوخیدی  
 دوغروسی سنده بوجور حسن و وجاهت یوخیدی  
 یوزیوه باخماقا رغبت یوخیدی منده گوژل  
 کرم و سوده ماتیک روغن صورت یوخیدی  
 ساچووی یاخشی سیجیم مثلی آتاردون دالیوا  
 فر ششماهه و یکسالیه حاجت یوخیدی  
 یکه منجقلاری دسبند ائلمشدون قولووا  
 داماس و ناووز و کولدا، مچی ساعت یوخیدی  
 یدّی آرشین چیتیلن بیر تومان اولمازدی سنه  
 نانجیبون قیزی هئچ سنده قناعت یوخیدی  
 ایمدی بیر متر همایوندان اولور اوچ پاچابند  
 او گونون درزی لرینده بو مهارت یوخیدی  
 چوخ مشقّله یاشاردی او زمان اوغلانلار  
 نیه قیزلاردا بوجور صدق و صداقت یوخیدی  
 دیندیرن وقته قیزی فوری باساردی یامانا  
 اوندا مرسی متشکر بو عبارت یوخیدی  
 کیشی گورجک داغیلاردی هرهسی بیر طرفه  
 بو تعلق بو عشق بو رفاقت یوخیدی  
 ایمدی قیز اوغلانا اوغلان قیزا گل دسمال آتور  
 اوندا اما اوتاناردی بو ظرافت یوخیدی

گئچن ایامیده قارداش کیشی ازبس چوخیدی

بو قدر کوچه و بازاریده عورت یوخیدی

ایمدی آرواد چوخالوبدور کیشی اما آزالوب

کیشیده اولسا گوررسن که رشادت یوخیدی

بیر قیز اوچ ایلده چیخانمازدی باشا قرآنی

ائو ائشیکدن یازیقا بسکه فراغت یوخیدی

ایمدی هر خیردا قیزی دیندیرینسن دیپلمه دی

نیه بس اونداکه قیزلاردا فراست یوخیدی

ایمدی اوغلان قیزیلان قول بویون آزاده یاشور

اوندا دین مانعیدی یا بئله عادت یوخیدی

بلی دین مانعیدی هانسی دین اسلام، اسلام

بو قدر دینیده آلاش بدعت یوخیدی

حیف و صدحیف او اسلامه بوگون آدی قالبوب

او شریعت کیمی بیر یاخشی شریعت یوخیدی

بو خانملار بئله اود ووردی حیا خرمنینه

هئچ ازلدن دیه سن عفت و عصمت یوخیدی

لوت تومانچاق باش آچیق کوچه و بازاری گزه

بیر خانمدا بو قبیح امره جسارت یوخیدی

هی کسردیم کوچه نی بلکه گورم بیر بویووی

یوزیوی گورماقا منده بو سعادت یوخیدی

حکم قرآنله رفتار ائلسیدوخ بیز اگر

ایچیمیزده بو قدر جرم و جنایت یوخیدی

سارقین حکم شریعتله کسلیسیدی الی  
 شهر امنیتیدی بیر بئله سرقت یوخیدی  
 زانیه حد وورولسیدی اگر شارعه  
 ایمدی بازار فواحشه بو کثرت یوخیدی  
 قانع اولسیدی جماعت هره اوز قسمتینه  
 بوقدر جنگ و جدل بغض و عداوت یوخیدی  
 گر وئریدی مالینون خمس و زکاتین حاجیلار  
 ساختا و جیرجیر و لیس مین جوره آفت یوخیدی  
 آقالار هر بیرى بیر کارخانه آپسیدی اگر  
 شهریمیزده بوقدر فقر و فلاکت یوخیدی  
 نئجه باخ گور ایچیمیزدن گوتورولدی برکت  
 او زمان بو بهالیق بيله ضلالت یوخیدی  
 ایمدی هر شیئدن اوجوز مرسیدی گوگلون خوش اولا  
 او زمان میهنیمزده بو تجارت یوخیدی  
 اوندا ایستوردی کریمی تازاجا شاعر اولا  
 هله شعرینده بوجور حسن و ملاحت یوخیدی  
 شاعرین قصدی نصیحتدی فقط جامعیه  
 بیر نفرلن غرض و بغض و عداوت یوخیدی  
 اونداکه ملت قرآندا قناعت واریدی  
 بو اهانت بو شماتت بو اسارت یوخیدی  
 اکن اوزگه بیچن اوزگه ایچن اوزگه بیزه نه  
 خودکفالقا مگر ییزده کفایت یوخیدی؟

### بوزبوز باخیر

خلق آی اوغلان منه بوزبوز باخیر      مفلس و اعیان منه بوزبوز باخیر  
حق سؤزی بی پرده دئدیم بیلمدیم      ملت نادان منه بوزبوز باخیر



حلوا ساتان خورما ساتان بال ساتان      پارچا ساتان تیرمه ساتان شال ساتان  
عشوه ساتان غمزه ساتان حال ساتان      فعله و کنکان منه بوزبوز باخیر  
گیر و مسلمان منه بوزبوز باخیر

وقت سحر آینانی آلدیم اله      تا گوروم آخر نیه اولدوم بئله  
آینادا اوز عکسیمی گوردوم هله      غیضله یان یان منه بوزبوز باخیر  
ایلمیشم قان منه بوزبوز باخیر

هر کوچه دن که اولورام من روان      بیریرینه خلق وئرولر نشان  
قیز بودی باخ فالچیلارا سؤز قوشان      فاطمه سلطان منه بوزبوز باخیر  
اقدس و ایران منه بوزبوز باخیر

هولیوری جمله اویون باز منی      تفریح ائدیر هسلی دیور یاز منی  
هارددا گورور یارقلی قوشباز منی      غیظه دامدان منه بوزبوز باخیر  
الده کلوشان منه بوزبوز باخیر

من دیورم آی کیشی انسان اولون      حافظ دین مرد مسلمان اولون  
عامل برنامه قرآن اولون      بیر پارا حیوان منه بوزبوز باخیر  
نطفه شیطان منه بوزبوز باخیر

من که همیشه سیزی گولدورمیشم      خوش دیلیلن هر سؤزی بولدورمیشم  
بیرجه کیمون اوغلونی ئولدورمیشم      خلق هراسان منه بوزبوز باخیر  
غول بیابان منه بوزبوز باخیر

اولمادی بیر دست لباسیم گیم      شاد و خرامان یوزیمی لیفلیم  
هامویا مرسی متشکر دیم      صاحب میلان منه بوزبوز باخیر  
قالمیشام عریان منه بوزبوز باخیر

بعضی گولور باشماقېما بورکېمه      بعضی گولور سقلېمه کورکېمه  
 بعضی دیور اوخشوری بو گور کیمه      یوخ بوجور انسان منه بوزبوز باخیر  
 گورننجه حیران منه بوزبوز باخیر  
 بیر یکه پول دوشمور اوغول چنګیمه      خدمت ائدیم اګنیمه هم انګیمه  
 قان گله بلکه سارالان رنګیمه      گردش دوران منه بوزبوز باخیر  
 ثروت و سامان منه بوزبوز باخیر  
 کُفته دن اُتری اوره گیم چوخ اسیر      وئرموری خالص قره قصاب نصیر  
 عقلم اولوب نفسین الینده اسیر      یاغ دوگی بیر یان منه بوزبوز باخیر  
 قیمه فسنگان منه بوزبوز باخیر  
 کاش اولا بیر پونزاجا دوزسوز کره      من بچه باليله قاتام بیربیره  
 صول الیمی تکیه ائدم تا یره      نعمت الوان منه بوزبوز باخیر  
 قاره بادمجان منه بوزبوز باخیر  
 تتروری بازاره گیرنده دیزیم      چون گوروری بیر پارا شیتلر گوژیم  
 نسیه آپارماخلقا کسمور یوزیم      صاحب دگان منه بوزبوز باخیر  
 حلقه لی باتمان منه بوزبوز باخیر  
 چوخدا پریشان دگی سازدور پوزوم      بولمورم آخر نیه یوخدور دوزوم  
 نحسیدور ازبسکه منیم اولدوزوم      قیز گلین اوغلان منه بوزبوز باخیر  
 عالم امکان منه بوزبوز باخیر  
 نیلیوم آخر یوخ الیمده پولوم      بعضی بویوک مجلسه یوخدور یولوم  
 باغلانوب علّت اودی بو ال قولوم      دلبر جانان منه بوزبوز باخیر  
 سرو خرامان منه بوزبوز باخیر  
 دورما کریمی سؤزی یاز بی غرض      هر نه دییور قوی دئسین اهل مرض  
 خالق عالم سنه وئرسین عوض      گرچه بو دیوان منه بوزبوز باخیر  
 یازدیقون اعلان منه بوزبوز باخیر



## خان اوغلان

### مدرسه شاگردلرینه نصیحت

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان  
معنای دبستان ادبستاندی خان اوغلان



بو مدرسه علمدی ائت درسوه دقت  
چوخ گولمه دانیشما گلنه ائتمه ظرافت  
اینجیتمه یازیق ناظمی چوخ وئرمه اذیت

عالمده ادب شیوه عرفاندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

دقتله ائشید درسی دیین وقته معلّم  
تسلیم معلّم گرک اولسون متعلّم  
اولما او زمان اوزگه کلامه متکلم

فکرون نیه بس بیله پریشاندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

تحصیل کمال ائت اولما تکمیل سوادون  
درسیله سنون حاصل اولار جمله مرادون  
علمیله داداش شهریده مشهور اولار آدون

چون علم و ادب قیمت انساندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

فرهنگیمیز ایرانی ائدوب رشگ گلستان  
بیر دُرّ گرانمایه دی اولموش بیزه ارزان  
شکر ایله بو دُرّی گتوروبسن اله آسان

فرهنگ بیزیم جسمیمیزه جاندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

علمین دادینی آنلا که شیریندی عسلدن  
گور چوخلارینون که سوادى یوخدى ازلدن  
بیچاره اولوب ایمدی وئروب رشتهنى الدن

اوز حالینه باخدوقجا پشیماندی خان اوغلان

چوخ بادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

چیخدون ائله که مدرسه دن طوغ کیمی چوشما  
دوزگئت یولوی کئفلی کیمی صاق سولا آشما  
های باسما، اوتان، گولمه، گولشمه، قودوروشما

آخ کوچه دی، بازاردی، خیاباندی، خان اوغلان

چوخ بادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

بیر چاقو قویوبسان جیبیوه اولموسان آزاد  
بیچاره معلّم دییه بولمور سنه هئچ زاد  
واهواه قره یرده قالا بو قامت شمشاد

باخ بیر بویووا مثل کلوشاندی خان اوغلان

چوخ بادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

لازمی محصلّ اولّا تحصیله شایق  
اوباش و اجامردن ائده قطع علایق  
بدبخت او محصلّدی عزیزیم اولّا عاشق

عشق عالمی بیر آتش سوزاندی خان اوغلان

چوخ بادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

بیر عده جوانان تزه لیقدا خبریم وار  
ائتمش اوزینی سلسله عشقه گرفتار  
سن بادب اول ایلمه هرگز بئله رفتار

تقوا اوزی آئین مسلماندی خان اوغلان

چوخ بادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

دائم گئجه گوندوز یاز اوخی یاتما یورولما  
چشم و رخ و ابرو و خط و خاله وورولما  
بل باغلاما عشقه سارالوب گل کیمی سولما

بو عشق دگول مهلکه جاندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

بیهوده اوغول ایلمه اوز روحیوی خسته  
ائتسون اوزیوی علم و هنر قیدینه بسته  
قیزلار دوشه جاقدور دالیوا دسته به دسته

بی علمه دیه لر که بو ناداندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

تکمیل ائله اوز درسیوی هر قدر باشارسان  
اولسا قلمون ده ریده آسوده یاشارسان  
سؤز بینوه باتمور نیه بس بیله حاشارسان

باخ سؤزلریمه لؤلؤ مرجاندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

تعطیل ائله اوز درسیوی دوش اوزگه مرامه  
هر ایشدن الون چک اوتی یاز قیزلارا نامه  
دور قاچما سالیم باشیوه بیر گیرلی قرامه

آخر بو نه ایشدور بو نه عنواندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

بو شوخ م... حذر ایله قاچ اماندور  
اوز جانیوه رحم ایله بولار آفت جاندور  
کپریکلری اوخ قاشلاری مانند کماندور

عاشق لرینون قانینه عطشاندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

مرسی متشکرلرینه ایلمه باور  
بو طایفه ده مهر و وفا یوخدی برادر  
چوخ گۆزلری بیخواب ائلیوبدور بو گۆزللر

بیر وقت گور رسن که ایشون یاندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

گر درس اوخویانسان بو خیالاتیلن اولماز  
جبر و فیزیک و شیمی بو حالاتیلن اولماز  
تحصیل کمالات کم آتیلن اولماز

فرض ائتمه بو سۆز هرزه و هذياندى خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

بو عصریده قیزلاردا گرک اولمیا نادان  
بیر کلمه جاننا لفظین ائشیدجک دئمه جان  
بو کلمه نی چون ازبر ائدودور هامی اوغلان

فوراً گورہ سن پوچ سوڑہ آلاندی خان اوغلان

چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

چوخ خوشدی کریمی یاتان اشخاص او یانسا  
ایشلر دوزهلر جامعه اوز عیبینی قانسا  
یوزدن بیر آدام یازدیقون اشعاره اینانسا

بسدور سنه گر نیتون احساندی خان اوغلان

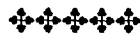
چوخ باادب اگلش بو دبستاندی خان اوغلان

بُحران جوانی یکہ طوفانندی خان اوغلان  
طوفاندا سنی ساخلیان ایمانندی خان اوغلان



### اٺوصاحبي موشا ديور

اي موش گنهون چوڇدي قوورماني ييوسن  
ماشي، لپهني، پاڇلاني، يارماني ييوسن



چوڇدندي گودوردوم سني اي موزي و مردار  
ايمدي تله شاقيلدادي بولدوم نه خبر وار  
صد شڪر خداه نمڪيم اٿندي گرفتار

يوخ سنده صداقت نمڪ و ناني ييوسن  
ظالم گنهون چوڇدي قوورماني ييوسن

بيجا اوزيوي يورما تلاش ائمه چغيرما  
چالما ال اياق باشوي يردن يره وورما  
باخما منه بو حسرتيله بوينووي بورما

ياغي، دوگيني، آرپاني، بوغداني ييوسن  
ظالم گنهون چوڇدي قوورماني ييوسن

ايمدي سني وٽرم آپاروب نفته باسالار  
ڪبريتي وورار نوڪر آغاچدان سني سالالار  
يا خدگيوه قاتما سالوب داردان آسالار

سن ديني دانوب مذهب و ايماني ييوسن  
ظالم گنهون چوڇدي قوورماني ييوسن

بولم بو پيشيڪلر نيه بوشلور سيزي راحت  
يا رشوه وٽروبسوز سيزه ائتمولله جسارت  
يا ال بير اولوبسوز آرادا وادي رفاقت

باعث اودي كه تخم بادمجاني ييوسن  
ظالم گنهون چوڇدي قوورماني ييوسن

افسون اوخو یوبسوز بو پیشیکار سیزی گورمور  
یا اینکه گورور قارنی دویوب وقتی یتورمور  
یوخ یوخ بولار ایت قورساغی تک یاغی گوتورمور

قیماقه سالوب فضله مرتبانی ییوبسن  
ظالم گنهون چوخدی قوورمانی ییوبسن  
یاخشی اوز ایاقونله گلوب دامه دوشوبسن  
مشکلدی قوتولماخ بالا محکم ایلشوبسن  
قارنون یکهلوب مفتہ ییوب یاخشی شیشوبسن

پسته بادامی، پسته‌نی، مجّانی ییوبسن  
ظالم گنهون چوخدی قوورمانی ییوبسن  
دونقوزدی بابان واردی کمینونده خباثت  
نوحون گمی سین سن دلوب ایلردون اذیت  
حیف آتمادی دریاه سنی اوندا او حضرت

سن شرم و حیا غیرت و وجدانی ییوبسن  
ظالم گنهون چوخدی قوورمانی ییوبسن  
آخر بو ائوین یاخشی پیسی ایمدی منیمدور  
بو کند بو ائو بیل منیم اصلی وطنیمدور  
بو جرأتوون علّتی، خُلق حَسَنیمدور

اِشک بالاسی کشمش، خورمانی ییوبسن  
ظالم گنهون چوخدی قوورمانی ییوبسن  
سن بیلموسن اربابه بیری ائتسه خیانت  
آخرده گرفتار اولار ای محض شرارت  
ایمدی اوزهرم باشیوی قیلّام سنی راحت

بو خیردا قارینلان گئده دنیانی ییوبسن  
ظالم گنهون چوخدی قوورمانی ییوبسن

اى خائن بذبخت نه موزى بشر اولدون  
دنيادن اوتور دشمن اثنى عشر اولدون  
يوخ يوخ نه بشر، گتدى «بى يون» صرف شر اولدون

اى هرزه مينوب ائشكى حلوانى ييوبسن  
ظالم گنهون چوخدى قوورمانى ييوبسن

دائم خوره گون پخله پلو باللى چلودى  
بو ملته رحم ايله بو نه اوددى الودى  
نه داش نه قپان وار داخى قانتوردى كيلودى

اى موش او دمير مھريلى باتمانى ييوبسن  
ظالم گنهون چوخدى قوورمانى ييوبسن

گل تك سارى ياغى هم اوزون يى هم آپار سات  
وجهينده نباتى ياغى گوندر منه سوقات  
انصاف ائله ظالم بو دگول رسم مواسات

بو ياغدان اوزون سويله دهدهن جانى ييوبسن  
ظالم گنهون چوخدى قوورمانى ييوبسن

ظاھرده گؤزل منظرهسى رنگ و نماسى  
بو ياغدى ديوللر كبدين عمده دواسى  
فيل اوسدوراقى تك نه ايىى وار نه صداسى

هئچ بير پيشيروب بوندا يومورتانى ييوبسن  
ظالم گنهون چوخدى قوورمانى ييوبسن

قرآنى يدون چينه دون اى مرتد و نادان  
ايمدى هله پيس پيس اوخويورسان منه رومان  
اخبارى قويوب نقل اوخوماز مرد مسلمان

كیهانى قويوب بس نيه قرآنى ييوبسن  
ظالم گنهون چوخدى قوورمانى ييوبسن

یارب ندی چارم نہ نخود قالدی نہ پاخلا  
انصافدی اوتور دیزلرون انباردا قوجاخلا  
دور یخ دلی شیطان دیوری قارنین آیاخلا

سن آت کہ دگولسن گئدہ آرپانی ییوبسن

ظالم گنہون چوخدی قوورمانی ییوبسن

غریلی کمی پارہلیوب تایلاری دلدون

سویدون قانیمی یاخشی یدون یاخشی کوکلدون

یوز دفعہ سنی دوتدوم اُتوردوم گینہ گلدون

ایمدی تولوقی یتموسان انبانی ییوبسن

ظالم گنہون چوخدی قوورمانی ییوبسن

قرآن دیوری من دئمورم بو سؤزی جییدن

بیر ال کہ اوغورلیق ائلدی کس اونی دییدن

مغز آلموشیدیم آلتی کیلو میرزا حبیبدن

ایمدی بیریدہ یوخدی خطا کانی ییوبسن

ظالم گنہون چوخدی قوورمانی ییوبسن

بی عرضه الوزدن پیشیگیم تنگہ گلوبدور

ازبسکہ قاجوب صاق صولا حیوان گیجہلوبدور

خجلت چکوری مندن ایاق اوستہ ٹولوبدور

اٹو اوغریسی مشکل دوتولار خانی ییوبسن

ظالم گنہون چوخدی قوورمانی ییوبسن

بو بوغدا کہ انباردان عزیزیم آپارورسان

بیر کلفتین آذوقہ سیدور سن قوتارورسان

بیر خرداجا قارنون وار اونی ہی اوتارورسان

دویمور بو قدر نعمت الوانی ییوبسن

ظالم گنہون چوخدی قوورمانی ییوبسن



اٿندون خانمين بوخجادا پالتاريني غارت  
نه چادرا نه چرشاب نه تومان قالدي نه چارقت  
قولسوز دونا بيچاره ائدوب ايمدي قناعت

روبنڊ توپوخلوق هاني تنباني ييوسن

ظالم گنهون چوڌي قوورماني ييوسن

بيچاره خانم ايمدي قالوب واله و حيران  
اٿندي اونون اوضاعي مني حال پريشان  
قول قيچ هامي اعضاسي ائشيكده بدن عريان

اي قارني يوغون عصمت نسواني ييوسن

ظالم گنهون چوڌي قوورماني ييوسن

قانع اولوب ايندي ايڪي بارماق پاچابنده  
الڊن آليز آرامي بازاره گئندنه  
بير قيسا اٿڪده امان الله يل اسنده

قوزور يوخاري دنبه قوچاني ييوسن

ظالم گنهون چوڌي قوورماني ييوسن

سابق واريدي بير دانا عمامه و بورڪيم  
شال شلوار اوزون قرمىزي سقل ساري ڪورڪيم  
بو عصریده بير شخص او مُددا گوره هر ڪيم

داشلار ديير اي قوت بيزيم اوغلاني ييوسن

ظالم گنهون چوڌي قوورماني ييوسن

بولم بو ڪريمي نيه يازماقدان اوصانمور  
گورمورڪي هامي مستيدي هئچ بير زادي قانمور  
قوي گئٽ بالا وورسان ستيريندنده اويانمور

يات يوخلا اوغول قيمه فسنجاني ييوسن

ظالم گنهون چوڌي قوورماني ييوسن

### موش بویورور

بسدور کیشی بوشلا، منی سن خون جگر ائتدون  
ئولدورمه دون آخرده ئولومدن بتر ائتدون



بیر دفعه یولوم دوشدی بو ویرانیه گلدیم  
بو انبارا سینسین قچیم آیا نیه گلدیم  
کاش اوندا ئولیدیم که بو کاشانیه گلدیم  
قیشقیرما جانیم خلق دییر بس نه خبر وار  
اشک دگوسن که گوروسن بوردا بشر وار  
آز دانلا یامانلا دا منیم کی منه بسدی  
آچ بو تله نی رحم ائله سیم قارنیمی کسدی  
داش باشیمه دوشسون بئله بولدوم بو قفسدی  
آغزیم سولانوب دوشدی گؤزوم مغز بادامه  
آخر طمعین چوخلیقی سالدی منی دامه  
فکر ایلمه نفسیم منی بو شغله سالوبدور  
اوچ دورد اوشاقیم وار هاموسی ائوده قالوبدور  
بیر رحم ائلین یوخدور آجیندان سارالوبدور  
ایش یوخدو گئدم ایشلیم آخر نه خیالیدی  
گئت باخ کتب فقهه آجا میت حلالدی

دونقوزدی بابام ایلمورم من بونی انکار  
اما بو اولار دونقوزا دونقوز ديه مردار  
دونقوزدی گوروم یاخشیدی یا مرد رباخوار

ای حيله ده ابلیس اوزوندن خبرون یوخ  
شغلون عملون رنگ و ریادور یدیقون پوخ

اما گمی موضوعی، آتام ایستدی دلسون  
ایستوردی هامی غرقه گئدوب نسل کیسیلسون  
سویموردی سنون تک بشری عالمه گلسون

بیر ملّتين آذوقه سین انباره قویوبسان  
بیر مملکتین اهلینی آواره قویوبسان

شرم ائتموسن آیا که دییورسن منه ظالم  
ظلمین ندی معناسی دی منده اولوم عالم  
بویوندا عمو وار نقدر ردّ مظالم

ردّ ایلموسن آخ نییه مالین فقرانین  
بیر دفعه سؤال ائتموسن حالین فقرانین

گؤز دویموری واردور بو قدر ثروت و مالون  
بوندان بئله خلقه تله قورماخدی خیالون  
آخ بس من زاره نییه سالدون قره خالون

هر یرده که بیر عاجز و بیچاره تاپورسان  
بورخوب قولونی بورکنی الدستی قاپورسان

هئنج گورمه میشم سن کیمی بی فکر و دوشونمز  
یوزمین موش اولا مهریلی باتمانی یینمز  
بیچاره فولاد صاندیقا موشلار که گیرنمز

دور بیربه بیر آختار نقدر موش یوواسی وار  
اوندان صورا گل بیر خانمون یخدانین آختار

بیچاره یاتوبسان گلینون بالدیزون اوغری  
 کلفت، کوره کن، آروادون اوغری، قیزون اوغری  
 همسایه لرون اوغریدی حتی اوزون اوغری  
 گر اوغری دوتانسان نییه بس بیر منی گوردون  
 یوزیوز داغیدان اوغریلاری گوردون اوتوردون  
 هئچ بیر خانمون ایشلرینه باش یتوروبسن  
 دسبندی، قزیل ساعتی هاردان گتوروبسن  
 قوی گئت کیشی سن رشته کاری ایتوروبسن  
 مختار ائلیوبسن خانمی هر عملونده  
 سن آروادا محتاجسن ایش یوخدی الونده  
 گیزلنمیشیدیم بیر گون او زرگر دکانیندا  
 گوردوم که خانم گلدی، ملاحظه یانیندا  
 میندن یوخاری پول واریدی جامه دانیندا  
 زرگر هاموسین آلدی الیندن یولا سالدی  
 مرتین ائلدی چکدی کئفین پوللارین آلدی  
 جیب جیب داشیور پسته نی بو آغجا سیچانلار  
 یعنی بو بوغی بورما ایکی قشلی قاچانلار  
 هر سؤز باشینا انگیوه یوز دفعه س...  
 اوغری اوتوروب ائوده خانملا چالار اوینار  
 سن گورمه سن افسوس گوزون کور قولاقون کار  
 سن نه کیشی سن هر بیر ایشون آرواد الینده  
 کندون، مغازون، باغ و مشون آرواد الینده  
 فخر ایله که فخرن یمیشون آرواد الینده  
 چوخ یاخشی مینوب پیسریوه بیرده آنمز  
 رستم گله رخشین بو مهارتله مینمز

قارون کیمی دنیا مالینی ایله ذخیره  
احسان ائلمه بیر پنابات بیرجه فقیره  
شامون ناهارون باغلیدی بیر نان و پنیره

سن سوزمه قاتق یی سارادوب رنگیوی پوزسون  
اوغلون آپاروب طویدا قوناخلقدا اوتوزسون  
عمرونده دیونجا عمو سن ایچمدون آیران  
پپسی ایچور ایمدی سوسوزاندا سیزون اوغلان  
کوثر، کانادا، آب جو، کونیاک فراوان

هئچ بیلیمسن اوغلون گزور ایندی هارالاردا  
یا میخانالاردا اولی یا نال چارالاردا  
بیر سۆز دئدون اما منی ائتدون عصبانی  
گتدون سۆزیوه شاهد عمو حکم خدانی  
قرآن سۆزیدور بو بولورم یوخدی یالانی

اوغری الی لازمدی شریعتده کسلیسون  
تا عبرت اولاخلقه جماعت هامی بیلسون  
هر سوز که عمو خیریوه شاملدی دوتورسان  
هر آیه که اوندا ضررون واردی آتورسان  
بوغدا اونونا چوداری، آرپانی قاتورسان

سات بال یرینه باتقانی چون ایش باشارانسان  
باس هر نه گلور قارنوا قرآن اوخویانسان  
سند کیشی اسلامدن هئچ یوخدی نشانه  
قرآنی سراسر اوخویوبسان عمو یا نه  
هاردادی گوروم شرط اولونوب وضع زمانه

سقالیوی قخدیر دنگیلن وضع زماندور  
قوی خلق دئسونلر آقانون سئی جواندور

قرآنی یماقدا الیوه سالمیشام عنوان  
 محشرده دییرسن الیمه دوشمدی قرآن  
 قرآنی سیچانلار یدی قالدیم بئله حیران  
 اوندا منی خلاق جهان ایلسه احضار  
 مستنطق عدله دئماقا چوخلی سؤزیم وار

گتدون ساری یاغین باشینا مین حرکاتی  
 الله ایچوویزدن اودی گوتدی برکاتی  
 ایمدی داخی یاغلار دولانوب اولدی نباتی  
 بیر قومده که اولمادی انصاف و مروت  
 آزدور نه بلا یوللاسا خلاق جلالت

اوغری گئجه گوندوز دولانور گؤز قباقوندا  
 واردور گؤزی کندونده، مغازونده، باغوندا  
 یومسان گؤزووی اگلشه جاقدور اوطاقوندا

سن آغزیوی آچ گوگلره بیچاره قوش آختار  
 انباردا، دالاندا تله قور یاتما موش آختار

بیرده بو پیشیک که اونا تاپشورموسان انبار  
 ارککدی گزور هاردا که بیر یاخشی پیشیک وار  
 یاغلور گتورور بوردا اندیر محرم اسرار

آزدیر بونی گئتسون سنه بوندان پیشیک اولماز  
 هر ائوده خیانت اولونا ائو ائشیک اولماز

ازبس یتوروبدور هامویا مهر و محبت  
 هر بیر یتنيله گوروسن قویدی ظرافت  
 قانمور نه خانم نه قره واش چکموری خجلت

بیر دم خانمون هئچ یره دوشمور قوجاقندان  
 بیر پارچا شرارت توکولور باش قولاقندان

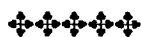
ایمدی نه سۆزون قالدی بو حقون بو حسابون  
 فرمایشون اولسا دی وئروم منده جوابون  
 محکوم ائلیندن صورا باجادی عتابون  
 ذی حقینس اوندا منی نفته باساسان باس  
 آزاد ائدهسن ائت عمو داردان آساسان آس  
 حاشا که غلط ایشلیه افکار کریمی  
 از روی اصول اولمیا اشعار کریمی  
 کهنلمیه جاق دهریده آثار کریمی  
 هر بیر سۆزین حقیقین اعلان ائلیوبدور  
 دینه وطنه خدمت شایان ائلیوبدور



خُم سندهدی هر رنگ سوویرسن بویا قارداش  
 یاسدا قره گی قرمیزی قالسین طویا قارداش  
 بش گوندن اُتور بیریرینه وور بو جهانی  
 مشکلدی گۆزون دویسادا قارنون دویا قارداش  
 شیطان کیمی مین بورک تیکوب باشلارا قویدون  
 آز قالدی اجل باشووه بورکین قویا قارداش  
 هر مهلکه دن قورتاران انسانی عملدی  
 سالما اوزووی قالما قالا، های هویا قارداش

## دلی پلو

نه اولار سو سپه سن بو دل سوزانه پلو  
ائده سن بیرجه توجّه من نالانه پلو



سنون اوستونده عزیزیم نئجه قانلار توکولور  
نئجه باشلار سینور آخر نه قارینلار سوکولور  
سندن اوتری گئده دنیاده پچاخلار چکولور

بویادون عالمی رستم کیمی آلقانه پلو  
ویردون انصاف ائله عالمی طوفانه پلو

نه اولار بیر گئجه لطف ایلیه سن منزلیمه  
وئره سن دسته کفگیری منیم صاق الیمه  
اشتهائیله ییم یاغ سوزوله سقلیمه

مست اولام توسن طبعیم گله جولانه پلو  
شیشه قارنیم یکلوب بنزیه انبانه پلو

زعفرانیله سالورسان یوزیوه خوش روبند  
چشم بلبل لوییدان دوزیسن گردن بند  
اوجالورسان وسط سفره ده چون کوه سهند

وئریسن قلّه سرده توپوقا لانه پلو  
که خوروشدان قویوسان افسر شاهانه پلو

اوزیوی بو تازا قیزلار کیمی مین جور بزیسن  
هارد اوار بیر لوطی لامذهب اونیلان گزیسن  
دوریوه بال، کره، قیماقی، پنیری دوزیسن

که مصاحب اولوسان شربت الوانه پلو  
کیم گوروب سن کیمی بیر دلبر فتّاته پلو



سندہ دور تاجر و اعیان و گدانون نظری  
سنہ ایلر هامی دنیاده فدا سیم و زری  
سن اولان مجلسه دوشمز فقرانین گذری

گئدیسن هر گئجه نی مجلس اعیانه پلو  
گلمیسن هئچ نییه بو کلبه احزانه پلو  
گونه تشریف آپارورسان رؤسا مجلسینه  
وکلا محضرینه هم وزرا مجلسینه  
نه اولار بیر گئجه گلسون شعرا مجلسینه

شوقله ثبت ائلم مدحیوی دیوانه پلو  
یازام اوصافوی پخش ایلیم ایرانه پلو  
هاردایر یاخشی قوناقلق وارازل سن گیده سن  
شهریده هر نجه دعوا اولاه اصلاح ائده سن  
یاخشی بو ملته آغ سقل اولوبسان گنده سن

سنی وئرم قسم انجیلله قرانه پلو  
منی یاندرما داخی آتش هجرانه پلو  
خلق قربان ائدیری زهدیله تقوانی سنه  
چوخلاری فدیله وئرو دینیه ایمانی سنه  
آجین ایمانی که اولماز وئره مجانی سنه

بیر گمانیم گلوری بو آریمیش جانه پلو  
گل ائدوم صدقیله قربان سنه مردانه پلو  
ظاهرون آغدی اگر باطنون اما قره دی  
کفگیری وورجاق ایچون سبز و قوویرما تره دی  
آلچادی، اتدی، تیوقدی، جوجه دی، کوک فره دی

گاهی مسکن وئریسن کبک خرامانه پلو  
گاهی همسر اولوسان برّه بریانه پلو

آدم اول کسدى مگر يوز ديلي يوز رنگى اولا  
 شُربه شُربى اولا بنگى ايله بنگى اولا  
 ديننون دولتينون ملتینون ننگى اولا

سوخولا هر ائوه گورسه دوزولوب خانه پلو  
 باخميا ائودى و يا مسجد و ميخانه پلو

ايمدى بو عصریده قورديله قويون يولداش اولوب  
 دوتوب آفاقى معاصى ايشيميز چوخ ياش اولوب  
 واقعاً گولمه‌لى ايشدور حاجيلار عياش اولوب

اولوب اوز حفظ شئوناتينه بيگانه پلو  
 هتک حرمت ائليوب مگه و قرآنه پلو

اوره گيم بير تیکه دور سندن اوتور قليم اسير  
 عاشقم آغ يوزيوه گورماقا گوگولوم تله سير  
 ائتموسن عشق کمنديله بو مظلومی اسير

وئرمرم وصلوی مين حوری و غلمايه پلو  
 او گوژل عطريوی يوز دسته ريحانه پلو

هانی سنده او سعادت گده ای محض عوام  
 اولاسان مؤمنه قسمت يته سن فيضه مدام  
 گئده سن بير ائله شخصه که ائده فعل حرام

دوزه کنياکيله باهم سنى بير خوانه پلو  
 قويا بير يانه شرابی سنى بير يانه پلو

سنی مؤمن يسه قوت تاپوب عبدیت ائدر  
 خالقہ طاعت ائدر ملته هم خدمت ائدر  
 اونا جان اولسان اگر مسکنوی جئت ائدر

يولداش اولما بوقدر کافر و نادانه پلو  
 چکر آورده سنى آتش نیرانه پلو

بو مصاحبلیقون اوغلوم هامودا وار اثری  
یولداشون هر کس اولا سنده باغیشلار ثمری  
چوخلارین ییخدی مصاحب ائوینی مختصری

اولما بدجنسه مصاحب دویاسان جانه پلو

گندر عزت قالاسان خوار و ذیلانه پلو

یاده هاردان سالاجاقسان منی ای شوم و دنی  
نه رباخوارم آلام هر گئجه آغوشه سنی  
نه الیمده ائله ایش وار که سویام هر گله نی

گتورم رشوه پولوینان سنی میدانه پلو

اینجیدم ملت الیمن گله افغانه پلو

هر گورن وقتیده بقال دکانیندا دوگینی

اوره گیم حجه الاسلام قاپوسی تک دوگونی

حل ائله مشکلیمی سن آچوسان هر دوگونی

آند وئرم سنی باشونده کی قلخانه پلو

گل ییوم بلکه بو حسرت یته پایانه پلو

کاسا بشقابی گورنده سالورام یاده سنی

گئجه لر چوخ گوریرم عالم رؤیاده سنی

بیر دویونجا یمدیم حیف بو دنیاده سنی

روز و شب دیلده آدون ایلرم افسانه پلو

منی یاده سالاجاقسان دی گوروم یا نه پلو

هی اوشاقلار دیوری بایرام هاچاندور آقاجان

گینه بیلدیرکی کیمی یاخشی دوگی یاغ آلاسان؟

مامانیم رشته پلو طبخ ائده بیر یاخشی قازان

بیزه مخصوصیدی بیر وقفه قربانه پلو

گلر ایل بایرامی بیرده ییزیم ایوانه پلو

بیر گئجه گل منه مهمان هامی یارانویله  
ریزه کوفته، کوکو هم قیمه، فسجانونیله  
قارداشون قاره بادمجانی گتور یانویله

قیل عوض منزلیمی روضه رضوانه پلو  
تا ووروم چنگیلین تلریوه شانه پلو  
نیلیوم بس نه زریم واردی نه بیر زورلی قولوم  
نه آدیم وار نه مودیم سازدی نه بیر مفتی پولوم  
بینوالر ییه بولمور سنی قربانون اولوم

سنی الله یارادوبدور بگیلن خانه پلو  
بوغی بک قارنی یوغونلار ییه سالانه پلو  
وئرمور ال گر چه منه هر گئجه بیر یاغلی کته  
منده قانع اولورام هفته ده بیر پونزا آت  
اونیدا وئرموری قصاب سالوری پیس صفته

ساتوری یاغ قره نی صاحب میلیانه پلو  
باسوری سورسوموگی بی سروسامانه پلو  
واردی بیر عدّه ولی یاغ قره نی مفتی ییور  
هفته لیک بابتینه شام ناھارا کفته ییور  
او همان طایفه دور که سنی هر هفته ییور

اونی قصاب گورنده چکیلور یانه پلو  
سیخیلور سرچه کیمی پستوی دگانه پلو  
سندہ بو قدرت و قوت ندی ای روح روان  
هر کیم اون گون یسه سندن اولی فرعون زمان  
فقرائین قانین ایچماقدا اولی شیر ژیان

باکی یوخ گئتسه اگر دین ائوی تالانه پلو  
وئره جاق فدیہ اوتوز جانی بادمجانه پلو

سندہ اولسیدی ازلدن کرم و مهر و وفا  
 نیہ بس آج یاشادی دادمادی سندن صلحا  
 ہمنشینون سنون اولدہ اولوب اہل جفا

خدمتون شامل اولوب فرقہ عدوانہ پلو  
 نیہ بل باغلامادون بوذر و سلمانہ پلو  
 دوشہ سن بیر پارا بدجنس مباشر الینہ  
 سالا موقوفہ مالیتان سنی اوز محفلینہ  
 ائلہ کفگیری وورا کلہوہ بینون دلینہ

یہ سندن دويا قارنی دونه اصلانہ پلو  
 دی گوروم وار نہ سؤزون خالق سبحانہ پلو  
 ای کریمی سنون اگونندہ پلو پالتاری یوخ  
 سنی ہیچ مجلسہ قویمازلا تلاش ایلمہ چوخ  
 شکر ائلہ نان و پنیر ایلوری آج قارنوی توخ

چوخ یسون قورخورام ائتسون سنی دیوانہ پلو  
 سنی آخر سالاجاق کوه و بیابانہ پلو

### پلو دانیشور

ائشیدوب بو سؤزی بیر تیتردی ترپندی پلو  
 باخدی بیر غیضیلہ گلدی دیلہ دیللندی پلو  
 بو قدر ائتمہ شماتت من نالانہ داداش  
 چوخ اوزاتما سؤزی لعنت ائلہ شیطانہ داداش

سن کہ اول من بیچارہنی تعریف ائلدون  
 شیشدی قولتوخلاریم ازبس منی توصیف ائلدون  
 پیس آدام تک نیہ بس آیہنی تحریف ائلدون

صورادان گئچدی سؤزون ہرزہ و ہزیانہ داداش  
 دئماق اولماز سنہ بیر عاقل و فرزانہ داداش

من داداش اللّٰهین البته گوژل نعمتی یم  
 آغزیوون لذتی یم هم دیزیوین طاقتی یم  
 اتوین آغسقلی یم سفره لرین زینتی یم

لایقم عازم اولام محضر سلطانه داداش  
 بی اجازه گئدرم مجلس شاهانه داداش

منه نه بعضی سوپا نعمته کفران ائدیری  
 منی کنیاکله بیر سفره ده مهمان ائدیری  
 مسکراتیله منیم رنگیمی الوان ائدیری

نیلوم من نه دیوم بیر بئله حیوانه داداش  
 من که راضی دگولم گئتماقا بو خوانه داداش

راضیم من آلا اطرافیمی بیر جمع فقیر  
 آج قارینلا نه گوزلدور ییه مندن اولاسیر  
 نیلیوم چاره ندور اولموشام اربابه اسیر

منی تای تای یغوب انباره ذلیلانه داداش  
 نه گناهیله سالوبدور منی زندانه داداش

بیرده لازمدی که احسان ائلین ماهر اولاس  
 جهد ائده سفره باشیندا فقرا حاضر اولاس  
 نه که مهمانلاری خان، بیگ، رؤسا، تاجر اولاس

دویا قارنی اوتوروب باشلیا افسانه داداش  
 باخوب ایراد ائلیه نقشه ایوانه داداش

یاخشی دام داشدی ولی حیف که اهلینده دگول  
 بو عمارت بونا البته برازنده دگول  
 یاخشی وسعتلی دور افسوس محلّینده دگول

گر محلّینده اولیدی بئله کاشانه داداش  
 خبره یانینده دگردی ایکی ملیانه داداش

بیر دین یو خدی دوغیردان بو اوتانماز کیشیه  
 دویدی قارنون داخی قانماز کیشی دور باس ایشیه  
 آز ماشاء الله دئگیلن آت قاطیرا ایت پیشیه

پلوین نشئه سی گتدی سنی طغیانه داداش  
 نوخدا سیز آت کیمی دوشدون بئله میدانده داداش

واردی بیر عده اجامر هر ائوه گئتسه قوناق  
 گوره سن اوز دئدیقی اولماسا سالاندی دوداق  
 دونر اوز یولداشینا زمزمه باشلار بو سیاق

نییه گتدون منی بو منزل ویرانه داداش  
 شوربا دادسیز آتی آز سوزمه دن آیرانه داداش

تازه قیزلار کیمی واللّه دگولم خاصّه تراش  
 اگمیم بقالا سقلیه روحانیه باش  
 سؤیم اول شخصی که ائتسون یوزینی گونده تراش

تل قویوب اوز اوزینی اوخشادا نسوانه داداش  
 گیرم آتمش یاشی وار بنزیه اوغلانه داداش

قیز گرکدور کیشینون باخمیا سر صورتینه  
 پوزونا، پاتلتینه، ساز مُدونا، زینتینه  
 باخا شخصیتینه هم الینون صنعتینه

کیشیه آینا داراق عیبیدی گور یا نه داداش  
 خانمیلان ائده باهم تلینی شانه داداش

دیوسن ظاهریم آغ باطنیم اما قره دی  
 آغیلان قاره نی قاتماق اوزی بیر منظره دی  
 گوروسن ملتین ایمدی نظری ظاهره دی

ایمدی دورد زاد ائدیری ابلهی فرزانه داداش  
 پولونان، پارتی، پلو، پاتلت شاهانه داداش

بیری علامه دهر اولسا فراستده اگر  
 زهد و تقواسینی تصدیق ائده یوز پیغمبر  
 پولسوز اولسا اونی سایمازلا بوگون جزء بشر

پولدی حیوانی سالان صورت انسانه داداش  
 سایمارام پولسوزی من باشلاما افسانه داداش

منیم عاشقلریم عالمده گرک زیرک اولا  
 هانسی مجلسده منیم عطریمی آلدی سوخولا  
 دوشه هر طبعه گرک هر جوره شخسه قوشولا

اوزین آزاده بیلوب میل ائده هر یانه داداش  
 نظرینده بیر اولا مسجد و میخانه داداش

ایستوسن سفرده دایم سنیه باهم اولام  
 شاد ائدم گوگلیوی هر لحظه سنه همدم اولام  
 روز و شب شرط وفاده سنیه محکم اولام

گرک انصاف و مروّت گنده تالانه داداش  
 اولا بو صدق و صداقت سنه بیگانه داداش

ایمدی انسان او آدامدور هامی رنگه بویانا  
 گنده بی چون و چرا گئتسه جماعت هایانا  
 منتها هاردا که پیر اولدی یورولدی دایانا

سالا فوراً اوزینی شکل مسلمانه داداش  
 اوخشادا سقلینی رستم دستانه داداش

ای کریمی دوشوب عمرونده عجب فرصت اله  
 صنعت شعری گتوردون بئله بی زحمت اله  
 چوخ گؤزل دوره دی دوشمز بئله امنیت اله

روز و شب ایله دعا دولت ایرانه داداش  
 تیغ عدلیندن اولوب ظلم اتوی ویرانه داداش  
 مدحی لازمدی همیشه من نالانه داداش



## تازه گلین

ایستورم آی خالاجان اوغلانی داماد ائلیم  
 ائوده یالقوزدی خانم غصه‌دن آزاد ائلیم



بیزه بیر قیز تاپاسان طره‌لری خم‌خم اولا  
 دئماقی گولماقی هر بیر باخیشی چم‌خم اولا  
 عشوده غمزده چم خمدن نظیری کم اولا

آغزی فندق، دوداقی پسته، بویی بسته گؤزل  
 گؤزی شهلا ایکی ابرولری پیوسته گؤزل

گئجه چوخ فکر ائلدوخ منده خانمدا ایکی‌میز  
 کوچه‌میزده سنی تاپدوخ بو ایشه اهل تمیز  
 گوروم الله سنی ائتسون ایکی دنیاده عزیز

باغلا همّت کمرین چال خانمیلا ال اله  
 بلکه بو ایش مه ذیقعه چرخینجا دوزه‌له

ئل ایچینه بولوسن واردی گؤزل بیر آدیمیز  
 گئجه گوندوز بودی فکریم باب اولا هر زادیمیز  
 سن گوروبسن تانیسان کیمدی بیزیم دامادیمیز

ایکی اوچ یرده باغی وار نچه دست دام داشی وار  
 گولدوروم قوی بيله‌وی بیرباشی مین‌اویناشی وار

آی خانم‌جان خالا ایمدی بئله‌دور وضع زمان  
 هامی اوغلان سوویر اولسون خانمی عشوه ساتان  
 خوشدی قیز موسیقی بولسون چالان اولسون اوخویان

گونده بیر رنگ لباسی گیینوب جلوه‌لنه  
 آرینی شاد ائلیه قویمیا چوخ غصه‌لنه

بیزیم اوغلاندا که لازم دگی تعریف ائلیوم  
 قوجاقوندا بویودوبسن بولوسن من نه دییوم  
 بئله اوغلان که منیم وار نه روا غصه ییوم  
 هامی قورخار لوطی دی چون قولونون قوتی وار  
 چاقوکشلقد گوروبسن نه گۆزل شهرتی وار  
 قویمادیم مدرسیه آلمادیم اولده کتاب  
 درس قوخدوم یورا فکرین ائلیه خانه خراب  
 نه دی شیمی عربی هندسه و جبر و حساب  
 اولیندن بو تازا دسلره میلی یوخودی  
 قویمادیم مکتبه گئتسیدی سواد ی چوخودی  
 یوخدی اوغلو گۆزیمون آغ قره سی بیر دنه دی  
 بسلنوب نازيله هئچ آنلامیوب غصه ندی  
 دئمیشم مندن اوتانسان سۆزیوی سوسنه دی  
 نچه آیدور گورورم دنديله گاه گاه گئدیری  
 سوسنه سۆز باشی ائولنماقین اظهار ائدیری  
 ماحصل سۆز بودی گئت بیر دانا شهرتلی قیز آل  
 بیر گۆزل دوزلی نظافتلی لیاقتلی قیز آل  
 کاسبین ایستمیروخ آی خالا دولتلی قیز آل  
 اولسا هر عیبی نظردن ایتیرر اسکناسی  
 اودی دولتلینون هئچ فاحشه اولماز بالاسی  
 کاسب اولسا بولوسن قارنی که دویدی قودوری  
 گونده بیر دعوا سالار کلفتی تابدار خودوری  
 یاخاجاق قیشلارینا بول گوره جاقدور پودوری  
 ایستدی زینت ائده اولدی اویون باز دوه سی  
 دیین اولماز بو نه حالتدی ایتین قیز نوه سی

بیر گوژل عم قیزیسی وار دیه سن بس هلودی  
 عموسی چوخ دئدی من ایستمدیم یوخسولودی  
 کیشینون مذهبی ایمانی جیبینده پولودی  
 هر کسین دولتی وار جامعده شهرتی وار  
 گر ابی زر اولابی زر دئمه شخصیته وار

### خانم جان خالانین ائلچی لیقی

چون خانم جان خالا بو سؤزلری ییغدی قولاقا  
 دیلدن الله توکل دئدی دوردی ایاقا  
 خانمی سالدی داليجا اوزی دوشدی قاباقا  
 سومسیک ایت تک سوخولوب هر ائوه جدیتله  
 نظریندن گئچیدیردی هامونی دقتله  
 هانسی بیر ائوده که خاطرلری اولسیدی عزیز  
 گورونوردی هامی شئیلر نظره شیک و تمیز  
 خالا سؤیلردی بناب زیلوسنا فرش هریر  
 سوروشان یوخدی خانم سن گلوسن قیز گوره سن  
 یا گلوبسن بورا فرشه، مسه قیمت وئره سن  
 هانسی ائوده که خالا بیر بوغازین یاشلامادی  
 دوردی تئز چادر اسین اورتدی داخی سؤز باشلامادی  
 ننه سی سهلیدی حتی قیزیدا خوشلامادی  
 خانما سؤیلدی گوردون نه بتر قابمازیدی  
 من ائله باخمادیم اما ائله ییل قیز دازیدی!

قولاغین شوشلیوب اوغلان سحر آخشام خبره  
 هی دیوللر که بوگون اولمادی قالدی سحره  
 گۆز تیکوبدور خالاسی مفتہ وئرن وعده لره  
 اونی بولمور سریوبدور خالا وقتین قوتارور  
 خانمیلان سوخولور هر ائوه قارنین اوتارور  
 بیرگون اوغلان یوزه دوردی خانما ائتدی عتاب  
 بونه ایشدور گوروسوز منده داخی قالمادی تاب  
 دئدی اوغولم حیان اولسون بوقدر ائتمه شتاب  
 آخرت سوداسیدور بوندا آدام دقت ائدر  
 آختاراخ بیز گورک اللہدا کیمی قسمت ائدر

### خالاجان آختاردیقین تاپدی

چالدی بیر گون خالاجان تنز قاپونی وقت سحر  
 قاپونی آچدی خانم گولدی دئدی وار نه خبر  
 دئدی گئت چادرای اورت گل گورک الله نه ائدر  
 گئدیروخ بیر یره تنز گل داخی تأخیر ائلمه  
 قیز گئدر مدرسیه چوخ یوبانوب گیر ائلمه  
 تنز خانم آینادا تکمیل ائلیوب زینتینی  
 گیینوب باغلادی فوراً قولونا ساعتینی  
 قاپودان ایستدی چیخسون چاغیروب کلفتینی  
 دئدی دور ایشلریوی گور یره وورما دیزیوی  
 من گلینجه باخ اوشاق آغلاسا اوییم گۆزیوی

رسمیدور ائوده جوان کلفتی چوخ ایستر آقا  
گۆزگۆز ایلر خانمی گئندی که گۆزدن قراقا  
گوروسن دوردی آقا کلفتیلن اویناماقا

مثلی یاخشیدی قوردا تاپشورما قویونی  
یمه سده گتورر باشینه مین جور اویونی

الغرض قالدی آقا ائوده جوان کلفتیلن  
خالاجان دوشدی خانملان یولا چوخ سرعتیلن  
یتیشوب بیر قاپونی دوگدیله چوخ شدتیلن

کلفت آجدی قاپونی گئچدی خانملار ایچری  
سالدیلار دام داشا بیر عرضاً و طولاً نظری

گئچوب اگلشدیله ائو صاحبی خوش گلدون ائدوب  
قیزدا بیر گلدی تعارفله سلام ائندی گئدوب  
اوقدر گئچمدی بیر مجمعه الده قیدوب

چایلاری قویدی کمالیله ایاق اوسته دوروب  
ائلچیلر وئردیله رخصت ادیله اوتوروب

قدیم ایامده قیز ائلچینی گورجک قاپودان  
قاچوب آشپزخانادا فوری اولاردی پنهان  
ایمدی بو ایشلری متروک ائلیوب وضع زمان

دوغرودان ائلچینون اوندا ایشی چوخ مشگلیدی  
گوره بولمزدی قیزی چیرکینیدی خوشگلیدی

قیز که بولدی بو خانملار که گلوب ائلچی دیلر  
تئز دوروب شیرنی گتوردی دوتوب الده یدیلر  
اونون اخلاقینه رفتارینه احسن دئدیلر

خردا خرده بو طرفدن خالاجان آجدی سؤزی  
دانیشیقدا آنیا وئرمدی مهلت قیز اوزی

او طرفدن خالاجان اوغلانی تعریف ائلدی  
 هم یودی همده قویوب یارپیزا تنظیف ائلدی  
 بو طرفدن قیز آناسی قیزی توصیف ائلدی  
 دئدی آخ من نه دیوم سیز که اوزوز عاقله سوز  
 هر جور اولسا گینه سیز بنده دن آرتوخ بيله سوز  
 بو قیزیمدور باخون آی پارچاسی تک صورتی وار  
 بیر یرینده دئمه بیر ذره جه عیب علّتی وار  
 هم محصلدی علاوه الینون صنعتی وار  
 یاخشی خیاطه دی هر موددا لباس اولسا بیچر  
 گونده اوچ دست لباس اولسا گوگل قویسا تیکر  
 بسکه صحبتلری گرم اولدی یتوب وقت نهار  
 دئدیلر بیز گئدیروخ ایندی گلر میرزابهار  
 قیز آناسی دئدی اگلش هله ساعت بیره وار  
 سنی تاری خالاجان بیرجه تلسدیرمه گوراخ  
 بیر تکه نان و پنیر ایلله بوللوخ گتوراخ

### خالا:

ائوون آباد ائده الله سنی چوخ شاد اولاسان  
 بیر بودور خواهشیمیز که آقادران وقت آلاسان  
 اولا هر نحويله آنجاق اونی راضی سالاسان  
 وار امیدیم آقادران بیزلری قویسون حسابا  
 نه بویورسا بیزه صاباح گینه گللوخ جوابا  
 بوردا آروادلارین اما ائله پیس عادتیی وار  
 دورجاقین یکسره گئتمزله بو رسمیتی وار  
 آستانا صحبتینون اوزگه اهمیتی وار  
 آنلیانلار ایاق اوستونده بیر آز دوردی گئدر  
 آنلامازلار اوتوروب آخشاماتک صحبت ائدر

یولدا اوغلان آناسی باشلادی بیر بيله بیان  
 دوغرودان عقلیوه کرداریوه احسن خالاجان  
 دی گوروم آخ بو مارالی سنه کیم وئردی نشان  
 بارک الله نه گوژل آهو باخیش گوژلری وار  
 چوخ قوشوم قوندی حقیقت نه شیرین سؤزلری وار  
 دئدی البته خانم ائلچیلقون زحمتی وار  
 هامی بولمز بو ایشین مینجوره رسمیتی وار  
 سن تانورسان که بو ایشده خالاوین شهرتی وار  
 گنجه گوندوز بالا خیر ایشدهدی دائم الیمیز  
 بو یالان کلمه لره عادت ائدوبدور دیلیمیز  
 گلدیلر گوردیلر اوغلان سویونوب ورزش ائدیر  
 گاهی باشلور شنووا گاهی دورور گردش ائدیر  
 قره واشدا اوشاق آغلور اوتوروب پیش پیش ائدیر  
 دئدیلر مژده وئر اوغلان دئدیقون گلدی اله  
 گئت دعا ائت آتاسی راضی اولاتت دوزه له

### خانم جان خالا، قیزی تعریف ایلیور

نئجه قیز قیزلار حیا ایلوری باخسون یوزینه  
 مست اولارسان نظر اتسن ایکی شهلا گوژینه  
 وئرمم بیر باخشین قیزلارین هئچ بش یوزینه  
 اوزینه مختصر ال گز دیروب اصلاح ائده گر  
 قاشینون هر توکی بیر حوری غلمانه دگر

گڼچور اون دوردي بو بايرام دولور اون بش ياشينا  
 امان الله ائله گويچک ياراشير فر ياشينا  
 کانفادان بير دانا کوينک توخويوب قارداشينا  
 ايکي گؤز ايستوري باخسين گلينون نقشه سينه  
 آفرين نامخدا احسن الينون نقشه سينه  
 صف به صف اوخ کيمي کپريکلري چاتما قاشي وار  
 گردني مستوي الخلقه منظم باشي وار  
 طايفاسي چوخدي علاوه ايکي اوچ قارداشي وار  
 ايکي صورتلري قپ قرمزي خوش آلما کيمي  
 خالي وار باء لب اوستونده اولان چالما کيمي  
 باش وئروب آغ بولوز آتدان ايکي نورس...  
 لال اندر نغمه سي بلبل لري وار ياخشي سسي  
 سن کيمي اوينا ماقا چالماقا وار چوخ هوسي  
 موسيقي علمينه عالي درجه ماهر اولوب  
 اوزي تصنيف دوزلدور اوخويور شاعر اولوب  
 ائله سيخميش کمرين بئله پلاستیک کمری  
 شکل جسمينده گورونمور شکميندن اثری  
 بير گؤزلدور بالا عيب علتی یوخ مو قدری  
 نامخدا قولارینون هر بيری بير ياسديقيدي  
 بئله بير زاد اله دوشمز مراغا باسديقيدي  
 قامتي حدّ وسطده نه اوزوندور نه کوله  
 لوح خلقتده چتين بير بئله نقشه چکوله  
 اوخشادام شرم انديرم من اونی بير دسته گله  
 هانی گلده او لطافت او طراوت او جمال  
 کيمدی جيران ندی طاووس ندی آهو نه مارال



اوپملی، ایگلمه‌لی، سویملی، خوش قاش گؤز آتان  
 عشوه‌لی، غمزه‌لی، چم‌خملی، گؤزل، دوزلی ماتان  
 خوش صفت، دملی، داماخلی، جان آلان، عشوه ساتان

گردنی سینه‌سی آغ چاق ائله‌ییل مرمریدی  
 آت الیندن یرینمور دیه‌سن پروریدی

خانموندان خبر آل بیرجه دئسین نیلمیشم  
 انگیمون (بندی) چیخوبدور اوقدر سویلمیشم  
 نقدر عذر گلوب عذرینی رد ایلیمیشم

آخرالامر قرار اولدی که گلسون آتاسی  
 بو جهتن اونا بیر مشورت ائتسون آناسی

گرچه ایندی خانمون هر بیر ایشه قدرتی وار  
 آروادین هر بیر عملده کیشیه سبقتی وار  
 خانما لا دییه هانسی آقانون جرأتی وار

ایندی بیر عصردی که قورخوری ارکک دیشی‌دن  
 کیشیلر آرواد اولوب باج آلور آرواد کیشی‌دن

گوره‌سن نولدی او کسلر که برلنده گؤزون  
 قورخودان بینوا آرواد ایتورردی اوز اوزون  
 دانشاندا کیشی آرواد قویور آغزیندا سؤزون

آقانی هئچ ش... سایموری بیر ذره خانم  
 ال اولاغی کیمی باسمیش یوکه بالمره خانم

الغرض بسکه خانم جان خالا تعریفه دولوب  
 اوغلانین آغزی سولاندی داخی حالی پوزولوب  
 گورمه‌میش بیلمه‌میش الدستی قیزا عاشق اولوب

دئدی واللّهی بو تئزلیقدا دوزلسه بو اساس  
 سؤدیقون پارچادان آلام سنه بیر دست لباس

من سنون بو دئدیقون سؤزلری تصدیق ائدهرم  
 خالا شرطی بودور اما قیزی بیر منده گورم  
 گورمه میش بیر قیزی من آلمارام آنجاق دیورم  
 بوردا بیر دوزلی حکایت بولورم عرض ائلیوم  
 آناما بیر نچه دفعه دئمیشم بیرده دیوم

### غریب اوغلانین حکایتی

بیر غریب اوغلانا طوی دوتدیلایا بیر عده زنان  
 قیزی اولده ولی، گورمدی بیچاره جوان  
 طوی قوتولدی اوخویان تار و قوال ضرنا چالان  
 گلینی گتدیلایا طوی حجله سینه حرمتیله  
 اوخشیوبلار بویونی عزتیله شوکتیله

### مبارک باد

گلینی کتدیم اوطاقا بگی چیخاردون قباقا  
 خانملار دورسون ایاقا طویون مبارک مبارک بادا  
 ای گل ریحان مبارک بادا  
 گلین دئمه چول دوشانی بوی قوشباز کلوشانی<sup>طالوالدیشی</sup>  
 ساچلاری داغلار یوشانی طویون مبارک بادا  
 ای گل ریحان مبارک بادا  
 بیر دیلی وار زهرکیمی اپریدی ساچسا هر کیمی  
 گونی قالیندی خر کیمی طویون مبارک بادا  
 ای گل ریحان مبارک بادا

چال چاغیر ینگه مشاطه چیخوب ائودن او زمان  
قالدیلار حجله ده بیر تازه گلین بیر اوغلان  
هی باخاردی قیزا بیچاره گؤز آلتی نگران

ایستدی بیر گوره آچاخدی بویی یا که اوجا  
دئدی دور گل یانما سو وئر ایچیم بیر بالاجا

گوردی لنگین ووروری قیز، دئدی: آخسیر ایاقون؟

دئدی حالا هالاسین گورموسن آچ قاش قاباقون  
دئدی پلتکدی دیلون یوخسا جریخدور دوداقون

آغ بوخاق، قرمزی صورت، بو گومیش گردنه باخ

دئدی حالا هالاسین گورموسن اوغلان منه باخ

سویی که آلدی ایچه گوردی کیچیک بارماقی یوخ

دئدی الدنده شکسسن دئدی قیز سؤیلمه چوخ

هالاسین گورموسن اوغلان بئله اگلشمه توموخ

سن منیم زینتیمی چاتما قره قاشیمی گور

نقده تک تللریمی فر قویولان باشیمی گور

بیرده آتدان یوخاری صورتینه دوتدی یوزین

گوزینون چپلیقینی آنلادی تنز یومدی گوزون

هیسلنوب ایستدی بیر سؤز دیه آزدیردی سؤزون

دوتدی بارماقلارینی سؤیلدی گور بو نئچه دی

هالاسین گورموسن اوغلان، دئدی دور یات گئجه دی

ماحصل یومدی گوزین ائتدی چراغی خاموش

عین فعلی دئدی ساز اولسا منه نوشیدی نوش

ایچری داخل اولاندا گوروب انبارینی بوش

توپوروب بیر یوزینه گوردی آلبلار قالاسین

دئدی آی وای آقاجان منده دیوردیم اولاسین!

گنچدی دورد آی ایشین اوستوندن اولوب پرده کنار  
دوغدی بیر سؤیملی اوغلان قره قاش لاله عذار  
دئدیلر لازمه دور کی قویاق آدینی چاپار

دوقوز آیلیق یولی زیرکدی بو دورد آیدا گلوب  
بو گرک قشدا گلیدی تله سوب یایدا گلوب

نابلد یردن عزیزیم آلا هر کیمسه عیال  
گورمه میش بیلمه میش البته اولار وزر و وبال  
نابلد گویچگین آلما بلدین چرکینین آل

باخمامیش آلما داداش بلکه خوشون گلمیه جاق  
بونی بیل دوتماسا قلوبون یوزیویز گولمیه جاق

ایمدی هر چند که قیزلار حیاسین یوزدن آتوب  
گتمه میشدن اره هر تک تکی مقصوده چاتوب  
او که اوغلاندی ووروب بیربیره دنیانی قاتوب

هاردا بیر قیز گوروری ایستوری سالسون تلیه  
یورولوب باشینی ازبس اوزادوب هر دلیه

دئدی بو سؤزلری اوغلان خالاجان گوش ائلدی  
دئدی اوغلوم بارک الله ائله مطلب بئله دی  
عقلیمی آلدی بو سؤزلر نه گؤزل مسئله دی

ایش دوزلسه گئدوب اوغلوم قیزی اوّل گوره سن  
بگنندن صورا رغبتله رضایت وئره سن

شام اولوب گون گئدوب آی گلدی سفید اولدی سیاه  
یاتدی اتو اهلی خانم کم کم آچوب صحبتیه راه  
تاپمیشوخ اوغلانا بیر قیز نئجه قیز پاره ماه

دوغروسی ایمدیه تک من ائله قیز گورمه میشم  
دوشمیشم چوخ قیزیلان بیر بئله قیز گورمه میشم

آچيسان کی قاپونی وارد اولورسان ایچری  
آدامی بهت آپارور دام داشا دوشجک نظری  
نه اوطاقلار که بهشتین او گؤزل غرفه لری

او اوطاقلاردا همان قیز دولانور حوری کیمی

جلوه ایلور یوزینون شوقی گونون نوری کیمی

قالیدی قالچادی هر بیریری اوستن سالنوب  
هاموسی نو دیه سن ایمدی بازاردان آلنوب  
قاب قازان چوخدی باتوبدوریره ازبس چالنوب

چوخ جهازیه سی واردور یتوروب اللهمیز

مایل اولسا آتاسی یاخشی وئروب اللهمیز

او طرفدن قیز آناسی آرینه آچدی زبان  
بیربه بیر ائلچیلرین گلماقینی ائتدی بیان  
شرح بسطیله ائدوب ائلچیلرین وضعین عیان

گورمه میش اوغلانی بیر نحويله تعريف ائلدی

کیشینون عقلینی ادراکینی توقیف ائلدی

دئدی البتّه خانم یاخشی بلدسن منه سن  
اختیارین بو قیزین وئرمیشم اول سنه من  
ووراسان ئولدیره سن هر کیمه سؤیدون وئره سن

منه بو باره ده بیجادی سنون مشورتون

که منیم عین صلاحیمدی سنون مصلحتون

مالی چوخ اولدی منیم که مالیما قاتمیا جاق  
اما باخ شارلاتان اولسا ایشیمیز دوتمیا جاق  
سالاجاق صورت شرعه دیشیمیز باتمیا جاق

قالاجاق چرشاب ایچینده قیزون ائوده پیشه جاق

سالاجاق قارنينا هر بیر غمی قارنی شیشه جاق

ایندی گیرم که بیر آز چوخ دوزهلوب وضع زمان  
قاریشوب بیریرینه یکدل اولوب یاخشی یامان  
کربلائی، مشدی، حاجی اولوب قلبه یاتان

خیردا خیردا گوروسن شیخلریمیزده اویانور  
دنانون لذتینی کهنه بینلرده قانور

بیرده صاباح سن اوزون اوغلانین اورگن یرینی  
قیزی گوندر اونی گورسون اوزی سؤسون آرینی  
بیلیسن من بو قیزین چوخ سؤورم خاطرینی

ایندیه تک سؤزونی هئچ یره من سالمایشام  
هر یره سؤدی گئدوبدور قباقین آلامایشام

### ائلچی لرین جوابا گئتمه سی

صبح اولوب خوان فلکده گورونوب جام طلا  
قرص خورشید وئروب دیده دنیاده جلا  
قاپونی آلدی خانم جان خالا چون برق بلا

قویمادی تا که خانم صرف ائده صبحانه سینی  
قصد ائدوبلر او زمان خان دایی نون خانه سینی

قاپونی دوگدیله قیز چیخدی سلام ائتدی ازل  
خانمون ائوده؟ بلی! لطف ائلیون چوخدا گؤزل  
ائشیدوب تنز قباقا چیخدی خانم وئردیله ال

چوخ تعاریف ائدوب اکرامله یر وئردی نشان  
اگلشوبلر یوخاری باشدا خانملار، خالاجان

چای ایچوب شیرنی ییوبلر گینه باشلاندی مقال  
ایکی آرواد دانیشا بیربیره وئرمزله مجال  
ضمن صحبتده خانمدان خالاجان ائتدی سئوال

خوب بیزیم گلماقیمیزدان آقا چوخ اینجیمه دی  
بیزه راجع گئجه بیر سؤز دئدی یا هئچ دئمه دی

### خانم

نه سیزون گلماقویزدان آقا چوخ خوش دیلیدی  
تانیموردی تانیاندان صورا چوخ مایلیدی  
قیزدا سؤز وئردی والا ایشیمیز مشکلیدی

قیز سیزون ائوده سیزوندور داخی صحبت یری یوخ  
آقالار هر گئجه لطف ایلسه خدمتده واروخ

خالاجان سؤیلدی هر چند جسارتدی خانم  
هر نه سیز امر ائلسوز بیزده اطاعتدی خانم  
ولی خیر ایشده یوباتماق اوزی بدعتدی خانم

بندهنین فکری بودور تئز اله گلسون ایشیمیز  
ایکی اوچ هفته گور بلکه دوزلسون ایشیمیز

گئدیروخ بیز گینه فرمایشیویز وار بویورون  
خانم: نه تقاضا ائدیرم بیر ایکی ساعت اوتورون  
بیر تکه یاغلی یاوان میل ائلیون صوندا دورون

حیفدور صحبتیمیز وقتیمیزین قیمتی وار  
بیر تکه نان و پنیرین نه اهمیتی وار

الغرض ائلچی خانملار قییدوب وقت زوال  
گوردیلر میرزابهاری آپاروب فکر و خیال  
خانمی گورماق همان ائتدی قضایانی سئوال  
گئتدوز آیا او محله دی گوروم وقت سحر؟  
دئدی گئتدوخ بلی گئتدوخ سیزه بیر یاخشی خبر  
سنده تعیین ائله بش آلتی نفر ریش سفید  
قونشولاردان حاجی محمود، حاجعلی، کبله مجید  
کبله گل ممد عم اوغلی، قلی خان، میرزاحمید  
بیرده که ایله سفارش آقاما خان داداشا  
بش اون آغ سقل اگر اولماسا گلمز که باشا  
سقل آدی گلوب ائودن اوجالوب خنده سسی  
اوقدر گولدیله بیر یاندا یخیلدی هره سی  
بابا سقل تاپولور که آغ اولایا قره سی  
ایندی سقل یرینه هیتلری بوغلار قویولوب  
کربلائ، مشدی، حاجی، بوتون توکسوز اولوب  
قدیم ایتمده اولسیدی مقصّر بیری گر  
سقلین دیدن اونون حکم اولوردی کسه لر  
ایندی ازبسکه وئروب باش هامودان فتنه و شر  
صاحب عصر گلوب وضعی اگر گورسه بئله  
امر ائدر سقلی یوخدور باشی دیدن کسילה  
سایدی القصّه خانم اون نفرین آدلارینی  
چاغیراق بیزده گرک شریته آروادلارینی  
خالانی بیرده آرین بیرده که دامادلارینی  
خالا بو ایشده حقیقت بیزه چوخ خدمت ائدوب  
بیلیمسن بیرجه دوغوردان نه فعالیت ائدوب



چیخدی دفتر یازیلوبدور آدی اون بش نفرین  
 مختصر فکره گئدوب سسلدی فوراً نوکرین  
 دئدی صاباح گنجیه آل بولارین وعده لرین  
 عَرَه شاما گلسونله بیر آز یاغلی یاوان صرف ائدروخ  
 هم اولار اینجیمز اوندان صورا دوروخ گندروخ

آقادران نوکر آلوب صورتی تنز دوشدی یولا  
 چاغیروبدرور هاموسین قویمادی بی وقته قالا  
 صورادران بیرده قیتدی بازارا شی می آلا  
 یاغ، دوگی، قاره بادمجان، لپه، آت، خرده تره

چشم بلبل لوبیا، بش دانا کوک، یاغلی فره  
 وقت او وقت اولدی پلو حاضر و آماده اولوب  
 بیره بیر گلدی قوناقلار هامی مجلس قورولوب  
 یدیلر ایچدیله یکسر خشه لر یاخشی دولوب

حاجعلی سؤیلدی آز انکه وئرون گئچدی گنجیه  
 ایمدی گؤزلور خان عمو قالمیاق البته گنجیه  
 دوردی گلدی هاموسی ایلدیلر دق الباب  
 هامودان تنز قیز ائشیتدی بو سسی وئردی جواب  
 سسلدی کلفتی آی قیز قاپویا ایله شتاب

آچدی کلفت قاپونی گئچدی قباقجا حاجیلار  
 صورادران کبایلار گئچدی دالیجا باجیلار  
 گئچوب اگلشدیله ائو صاحبی تعظیم ائلدی  
 او که رسمیت مهمانیدی تسلیم ائلدی  
 چوخلی مرسی متشکر آقا تقدیم ائلدی

باخدی بیر ساعته فوراً ال آپاردی رقالا  
 صاف جانون واردی گل ایندی قولاق آس قالماقالا

تازا بیر رسم قویوبلار گئدیسن هانسی یره  
عوض اینکه آقا شیرنی قویا یا چای گتیره  
قویمور انسان اوتورا توشکینی/بیرجه دره

تئز آچور رادیونی گویا قوناقا حرمت ائدور  
قولا ق آس مرضیه تصنیف اوخویور صحبت ائدور

آی خانم باغلا زوغال چکمه ییزی ائتمه اسیر  
آی یازیق آج قارینی هاردان اندر موسیقی سیر  
چوخی وار آلتینا تاپمور سالا بیر کهنه حصیر

گئدیر ایشلور یمور ایچمور گئجه گوندوز سارالور  
پول ییغور زحمتیلن بیر دانا تلفونکن آلور

بسکه رادیو چوخالوب فعله آلوب، حمّال آلوب  
پینه چی، پاخلا ساتان، بقال آلوب، چقال آلوب  
هر کسین که خانمی خواهش ائدوبدور آل آلوب

هر دامون بیر دانا آنتن تیرینه حاجتی وار  
خاچ پرسلیقدا بیزیم شهریمیزین شهرتی وار

الغرض بیر پارا صحبتلر اولوب ردّ و بدل  
حاجی محمود دوزه لوب صحبت یول آجدی ازل  
دئدی بی وقتی داخی آیری سؤزه یوخدی محل

بو گئجه چوخ ییشوب خان دایا زحمتیمیز  
گر اجازه وئره وار خدمتینه صحبتیمیز

گر چه بو ایشده بیزه جای دخالت یوخیدی  
چون طرف خان داییدی هئچ بیزه حاجت یوخیدی  
قیز اونون اوغلان اونون بیر کسه متّ یوخیدی

گلمیشوخ میرزا بهاره ائلیاخ کام حصول  
خان دای ایلیه نوکرلقا هوشنگی قبول

خان دائی سؤیلدی بوردا سؤزه یول یوخدی منه  
تاج سرسوز منه سیز مرحمتوز چوخدی منه  
محضروزده دانشیق عین فضوللوخدی منه

سیز بویوکسوز منه البتّه ندور رسم و قرار

منه یوخ ربطی خصوصاً حاجی محمود آقا وار

حاجی محمود دئدی الله سیزی چوخ ائتسون عزیز

نه تواضع یری وار بوردا بویوکسوز بیزه سیز

گلمیشوخ تهنیت عرض ائتماقا نه صحبتّه بیز

ایشیمیز دوزدی طرف اهلیدی صحبت یری یوخ

ولی خیر ایشده دانشماق اوزی خوش یمن اولی چوخ

بیرقدر فکره گئدوب خان دائی دوردی ایاقا

قویدی سیگاری یره گئچدی او بیرسی اوطاقا

اولماسا اذن خانمدان دانشانماز که آقا

کیشی تاپشوردی که اوز نوخدا سین آرواد الینه

گونده هر سؤز باشی بیر یول توپورر سقلینه

آدینی مرد قویان ائتمز اطاعت خانما

وئرمز عالمده کیشی دست ارادت خانما

باخما بیر عدّه ائدیر بت تک عبادت خانما

آروادیندان ائله قورخور دیه سن اللهیدور

بوشلیوب باشینه آرواد دئمه بیر جلا دیدور

دئدی اول بودی مهریه سی ییرمی مین اول

اودا که نصفی قاباقجا یتیشه نصفی قالا

بیرده بش دست آدینا لایق اولان پالتار اول

یملی شیرنی گرکدور اول بَش اون بولودی

بیرده که هر نقدر قند و چای ایشلنسه اودی

میرزا بیر گولدی دئدی خان بیزی حتماً قووسان  
 بیزی بو سؤزلرله یوخسا باشوندان سووسان  
 گوگلویز یوخدی یقین وئرماقا عنوان قویوسان  
 واقعاً سیزده بو کم لطیفلی بیلمزیدیم  
 یوخسامن هئچ اوزیمی یونگول ائدوب گلمزیدیم  
 بعضی دلال کیمی سنده سؤزی بیردن آتيسان  
 دی گوروم آخ بیزه باغ، کند، قوواقلیق ساتيسان  
 قیزیوا باعث اولورسان دالیوا اود چاتيسان  
 نه یه لازمدی قیزی ساخلادون ائوده قاریدی  
 ایمدی گئتسیدی ایکی یا اوچ اوشاقی واریدی  
 گر چه ایندی اوشاقی سویموری بیر عده جوان  
 اودی که جمله کاپوت مصرف ائدیرلر آقایان  
 یا دوا میل ائدیری دوغمیا بیر صنف زنان  
 قورخورى دوغسا نظردن دوشه رنگی سارالا  
 آقا قورخور که اوشاق چوخلاشا ثروت آزالا  
 خان دئدی یرمی مین آیا سنه چوخ گلدی گران  
 ایکی ایل درسی قالوبدور قیزین اولما نگران  
 آیدا بش یوزتومنی نقد آلاجاق ائتمه گمان  
 شغلی وار صنعتی وار عاجز و بیچاره دگول  
 مشد عبادین قیزی تک مفلس و آواره دگول  
 داداشیم یوخدی که یخماق نظریم دامادیمی  
 بیر نفر ائتسه اگر راضی منیم آروادیمی  
 بیر مدیره خانم آلام ساتارام هر زادیمی  
 کئفی کئفدور پولی پول بيله قازاشلی زاد اولار  
 شئی که ارزان باشا گلدی مگر اوندا داد اولار

نه یه لازمدی قوواقلیق نه باداملیق نه قانا  
سودان اوتری یارالار باشیوی حاصلده یانا  
یا تنزل ائلیه آلمیا تاجر دایانا

قالا انباردا یمیش، سبزه، آریک، پسته، بادام  
پولدان اوتری گئجه گوندوز چالیشور ایندی آدام

غرض اون بش مینه قطع ایلدی مهرین آقالار  
بشی نقداً وئریله اون مینی باقیده قالار  
آدینون لایقی جه هر نه که لازمدی آلا

اوزوگونده ولی شرط اولدی گرک دقت اول  
قولونون ساعتی دسبندیده پُر قیمت اول

چون بو سؤزلر باشا یتدی قوتولوب قال و مقال  
شیرینی گلدی آقالار بیریره وئرمزدی مجال  
رَبَّنَا وَارْزُقْ عَلٰی عَبْدِكَ فِي كُلِّ الْحَالِ

برقرار اولدی که تقویمه باخوب گون سئچه لر  
عقاخوانلیق اولا اوندان صورا پارچا بیچه لر

اوغلانین بو نئچه گونده گئجه سی بیر ایلیدی  
قیزی چون گورموشیدی سؤیملی چوخ خوشگلیدی  
گلشن حُسْنیده بیر تازه آچان خوش گلیدی

نئجه ایت رسمیدی سالاخ خانادان چکمز ایاق  
گونه اوغلاندا کسوب مدرسه آغزین بو سیاق!

الغرض دعوت اولوب چاپ ایکی مین سرعتیه  
وئردیلر بیر نفره پایلادی جدّیتیه  
چون یمک آیه سی وار هامی گلر همّتیله

بوجور ایشلرده قارین صحبتی وار خلق گلر  
بیری یاددان چیخان اولسا اوره گین غصّه دکر

بنده خجالت چکورم بو سؤزی عرض ایلماقا  
 قورخورام خلق دئسونلر نه بوغازچیلدی آقا  
 بیر تومن تاکسیا وئر بیر دانا شیرینی یماقا  
 دوغریدان بو تازا بدعتلری من خوشلامارام  
 ممکنیم اولسا قدیم رسملری بوشلامارام  
 ریزه ریزه لویزی دوغریوب اللر وار اولا  
 تئز گوتور بیر دانا تکلیف ائله بیر صاقه صولا  
 بیر بولود شیرینی یوزاون بش نفری سالدی یولا  
 باشاباش میزدی اوطاق اوستونه بشقاب دوزولوب  
 دولی قاب یوخ آداما اوچ دانا بوش قاب دوزولوب

### عقد خوانلیق

وقت او وقت اولدی آخوند عقدینی جاری ائلسون  
 بیر لازمدی عروسین باشینا قند الهسون  
 بیریده الده گلابدانای دوتوب سیلکلهسون  
 بیریده بیر دانا آغ چرقتی تیکسون توخوسون  
 باشینون اوسته عروسین بیر قرآن اوخوسون  
 نئچه یرده گلوری مصرفه قرآن مبین  
 بیر بوردا بیریده عازم اولان وقته گلین  
 بیرده بیر شخص ئولن وقته اوخولار یاسین  
 بیرده تازه دام آلاندا بیریده مشورته  
 بیزه قرآنی خدا نازل ائدوب بش جهته

الغرض عقد اوخونوب مجلس جشن اولدی تمام  
 خلق بیریر دوروب اوز مقصدینه ائتدی خرام  
 گندوب اغیار خصوصی اولوب اول مجلس عام  
 خان دائی میرزابهاریله بیر آز صحبت ائدوب  
 قالمیولار شاما هر چند که جدیت ائدوب

### پارچا بیچمه

صورادان دعوت اولوندی گینه بیر عده زنان  
 اگلشوبلر ماما مشاطه یاریم سن و جوان  
 اوتوروب صدریده خیاطه خانم شاد او زمان  
 پارچانین آرتیقی قالسا خانمون سرقیتدور  
 فوری جازلار بودا خیاطه لرون عادتیدور  
 اولو بو ایشده گرکدور ماما، مشاطه الی  
 بئله ایشلر بالا مشاطه سیز هاردان دوزه لی  
 بولاری جمله تانیرسوز نئجه ملعوندی بلی  
 واردی بیر سرتق اوتانماز یوزی مشاطه لرون  
 نقدر وئرسه له دویماز گوژی مشاطه لرون

### طویون باشلانماقی

چاغیروب بیر گون عیالین یانینا میرزابهار  
 دئدی فکریم بودی سس سیز طوی ائدم ای گلغذار  
 چاغیراق محترمانه گله لر خویش و تبار  
 قورخورام تار قاوال اولسا گله میدانه شراب  
 شک یوخ اوندا اولار مجلسین اوضاعی خراب

اشیدوب بو سۆزی اوغلان ننه سی چوخ دوتولوب  
 بیر اورکلندی ایچین چکدی گوۆزی یاشه دولوب  
 دئدی سۆزتاب دانیش آغزوندا مگر سۆزقوتولوب  
 بلکه گور بیر ئل ایچینده ائله رفتار ائده سن  
 بیر بالان واردی اونوندا طویونی خوار ائده سن

### خانمون آقای نصیحتی

آی کیشی گوگلونده ملال اولماسا  
 عقل کمالونده خلل اولماسا  
 حاله گتورم سنی حال اولماسا  
 مجلسیمیزده چالا چال اولماسا  
 طوی نهیه لازمدی قوال اولماسا  
 طویدا گرک نای و نی و چنگ اولا  
 تار سسینه گوش فلک تنگ اولا  
 بوشلیا قیدی هامی یکرنگ اولا  
 ددبه و جاه و جلال اولماسا  
 طوی نهیه لازمدی قوال اولماسا  
 باده اولار جشنیده طویدا خلل  
 گورمدون ائتدی نئجه طوی مش جلال  
 صبحه کیمی عیش و طرب چال هاچال  
 باده اگر طویدا خلل اولماسا  
 طوی نهیه لازمدی قوال اولماسا



اون دانا یاخشی جگر آل ائت ثواب  
ییرمی شیشک مایه سی اون قاب شراب  
طویدا جگرلر گرک اولسون کباب

اوتماق اوتوزماق قره خال اولماسا  
طوی نهیه لازمدی قاول اولماسا

سن که بو ایشلرده دگولسن ناشی  
اوغلومیزین وار نقدر یولدشی  
اولماگیلان چوخدا مقدس باشی

هر صفتون خوش بو خصال اولماسا  
طوی نهیه لازمدی قاول اولماسا

طویدا گرک اللی نفر کفله  
شرم و حیادن هامی یوز لقله  
یعنی گامیش مثلی هامو نقله

اوچسون او طویله قره مال اولماسا  
طوی نهیه لازمدی قاول اولماسا

ملالارین باخما او فتواسینه  
بوللی دعا وار طویونا یاسینه  
طویدادا قویسان ال آتار یاسینه

گر بو سؤزوم شرعه خلال اولماسا  
طوی نهیه لازمدی قاول اولماسا

دینمه کریمی بالا اولدون یهود  
خلق قویان رسمه اولورسان حسود  
قلعه آیینماز گویه قاخماز عمود

معرکه ده رستم و زال اولماسا  
طوی نهیه لازمدی قاول اولماسا

گر اوزی تشریف گتورسه امام  
موسیقینی ایلسه خلقه حرام  
قانه بویالار اونی قوم عوام

بو سؤزین اوستونده قتال اولماسا  
طوی نهیه لازمدی قوال اولماسا

بولمورم آخ بیزده بو غفلت ندی  
خلق اویانوب بس بو جهالت ندی  
ملت اسلامیده بدعت ندی

ایش دوزه لر اهل ضلال اولماسا  
طوی نهیه لازمدی قوال اولماسا



خانم ازبس آقانی دانلادی بدنام ائلدی  
دولدی کهریز گۆزی تک گۆزلری پندام ائلدی  
مین اویوندان چیخوب آخر کیشینی رام ائلدی  
سالدیلار چیخدیلا پانبوق کیمی حلاشلادیلار  
ساعتی خوشلیوب آخرده طویی باشلادیلار

چاغیروبلار او همان مجلسه بیر عده جوان  
ائتدیلر هر نه گلور ذهنوه حاضر او زمان  
منیده ائتدیلر القصه او بزمه مهمان

دئدیم الله توکل چاغیروبلار گندهرم  
خوشوما گلمسه طوی صاحبینی هجو ائدهرم

### طوی مجلسی

گئتدیم گئجه بیر مجلسه مهمان یریویز بوش  
مجلس دئمه بیر مجمع شیطان یریویز بوش

دوتموشدی طوی اوز اوغلونا بیر صاحب ثروت  
قونشویدی خلاصه منی ده ایلدی دعوت  
ایمدی اندیرم گوردیقیم اوضاعی حکایت

مجلس نئجه مجلس آی اوغلان یریویز بوش  
اولدوخ او گئجه شاد و خرامان یریویز بوش

اگلشمیشدی صدریده بیر عدّه حاج اوغلی  
ایستردی گیره مجلسه بیر مفلس آج اوغلی  
سسلوردی اوتور اورتادا یر یوخدی باج اوغلی

منده اوتومشدیم بئله حیران یریویز بوش  
اوضاعه باخوردیم ائله یان یان یریویز بوش

بعضی چالوب اوینوردی ولی بعضی اوخوردی  
قیزلار قاپودان پرده نی قوزیردی باخوردی  
شیطان سیده گی سئل کیمی مجلسده آخوردی

گیمیشدیله خوش رخوت الوان یریویز بوش  
دوتمشدیلا یاشماقلاری بیر یان یریویز بوش

هر دمده دوتوردی اوتا سازنده قوالی  
چالماق اوخوماقدان یوخودی بیرجه مجالی  
بعضی اوتوروب شوشلیوب الده قره خالی

بعضی دانشور هرزه و هذیان یریویز بوش  
بعضی چالوری ای گلی ریحان یریویز بوش

کئفلندی هامی دوشدی مُدا پیسره وورما  
بورنون گؤزیمی دلدی چکیل بوردا اوتورما  
آتمشدی سسین باشه ولی بیر بوغی بورما

دولدور وئر ایچیم من سنه قربان یریویز بوش  
دوشمز اله بیرده بئله دوران یریویز بوش

بیر جمع که من واضح او اشخاصی تانیردیم  
 بی چیز و گرفتاریدیلر جمله قانیردیم  
 پایلوردیلا سئل تک پولی من بيله یانیردیم  
 حمّال، پنه چی، فعله و کنکان یریویز بوش  
 ایلوردیله اونلوخلاری پَران یریویز بوش  
 وقت اولدی پلو گلدی بیر آز های کوی آزالدی  
 گوردوم یوخاری باشدا دوباره سس اوجالدی  
 انسان دئماق اولماز بولارا بیر قره مالدی  
 قی ایلوب اوچ دورد نفر اوغلان یریویز بوش  
 اوغلان دئمه بیر آنلاماز حیوان یریویز بوش  
 بعضیسی شرابی پلووی بیریره قاتدی  
 قی ایلدی سفره بلشوب مجمعه باتدی  
 بعضی قاشقی یولداشینون باشینه آتدی  
 بعضی ایچوری پوفلوری آیران یریویز بوش  
 یکسر بلشوب فرشيله یورقان یریویز بوش  
 بیردن توخونوب بیر بوغی بیگ مجمعه آشدی  
 ناگاه گوزیم کاسه ده بیر خطّه ساتاشدی  
 گوردوم یازیلوب وقف ائلین میرزاداشدی  
 مسجد مالی طوی مجلسی ای جان یریویز بوش  
 ای مذهبی یوخ آدی مسلمان یریویز بوش  
 آقای مباشر بو قدر ائتمه خیانت  
 موقوفه مالین هئچ ائوه وئرمز لر امانت  
 کهنه لدی شریعت آرادان گئتدی دیانت  
 گئتدی هارا برنامه قرآن یریویز بوش  
 نولدی او گوزل مذهب و ایمان یریویز بوش

بسدور که محرّمده اوجور غارت ائدیرسوز  
بیردن قازانیلان پلوی سرقت ائدیرسوز  
احسن شه دینه نه گؤزل خدمت ائدیرسوز

مشتاقیدی دیداروزه رضوان یریویز بوش

گوزلور یولوزی حوری و غلمان یریویز بوش

سفره یغیشاندان صورا جمعیت آزالدی  
یعنی او فشکدن چیخان اشخاص یانالدی  
بیر جمع که پوللوییدی اولار گتتمدی قالدی

باشلانندی گینه تاريله قارمان یریویز بوش

دوردی ایاقا بیر بالا جیران یریویز بوش

القصّه او وقت اولدی حنا خونلاری گلدی  
سازنده لرین کئفلی ساز اولدی دوزلدی  
سلمانی چالوب شوشترینی گوزلری گولدی

تئز خونلاری اندیردی شتابان یریویز بوش

گتندی گتیروب بگری خندان یریویز بوش

بیگلر گئچوب اگلشدی بو موضوعده سؤز یوخ  
سلمانیده من بیر حیا گوردوم امان اوخ اوخ  
نصف ایلدی هر نه واریدی خونچادا آز چوخ

وئردی لویزه، آجیله تالان یریویز بوش

قالدیم او ایشه واله و حیران یریویز بوش

بعضی لری خونلار بوشالوب دوردی اکیلدی  
بولم نه سؤز اولدی ایکی اوچ چاقو چکیلدی  
باخدیم دئدیم الله ائویمیز یاخشی تیکیلدی

یپراق کیمی آسدیم من نالان یریویز بوش

اولدوم اورا گتتماقدا پشیمان یریویز بوش

آچمیشدی گوژل آغزینی غیرتلی جوانلار  
 تازه گلینه تازه بگه یاخشی یامانلار  
 سس قوزانوب اطرافیمیزی آلدی آژانلار  
 دوتدی بیزی مأمور نگهبان یریویز بوش  
 قالدوخ گئجه نظمیه ده مهمان یریویز بوش  
 البته شراب اولدی او وضعیته باعث  
 چوخ مفسده لر خُمردن اوغلوم اولی حادث  
 بیهوده دئمولرر آدینا امّخبائث  
 ائتمیش نقدر ائولری ویران یریویز بوش  
 نهی ایلوب اوندان بیزی قرآن یریویز بوش  
 اینجیتمه کریمی اوزیوی مطلب اوزاندی  
 گئچدی گئجه دور باشیوی آت یوخلا اذاندی  
 بو طبع سخنور سنه اوغلوم نه قازاندی  
 ایمدی اویانوب ملت نادان یریویز بوش  
 گلمز وجه افسانه و رومان یریویز بوش

### بگی حمامه آپارولار

الغرض صبح آچیلوب گتدیله حمامه بگی  
 بعضی تار بعضی قاوال بعضی چالوردی دوده گی  
 ائشیدوب بو سسی حمامچی دیریلدی اوره گی  
 دئدی ای خالق عالم سن آچانسان دوگونی  
 تئز سفارش ائدوب آرواد سویا سالسین دوگونی

دولدی حمامه اودم یرمی نفر تازه جوان  
 کف چالان، فشقا ویران کیم آتیلان کیم اوخویان  
 آقالیق طویله سینی گئچدی او گرمابه خان  
 من ئولوم اهل تمدنده اولان حالته باخ  
 ادبه غیرته وحشیتته باخ عاده باخ  
 بیر دیین یوخ داداشیم اویناما یورما قولووی  
 بیرری داماد اولاجاق سن چوله آتما پولووی  
 آتیلوب دوشمه جوجوق یتما یالاندان چولووی  
 بیرری اوز اوغلونی ائولندیریر اوغلان سنه نه  
 بیگ اوزی اویناسا پول خشله سه باجادی گینه  
 ایله که بیگ یووینوب چیخدی اولاردا بگیلن  
 گتورولر ائوه تار، ضرنا، قاول، دونبگیلن  
 کوچه ده قیز گلین اوغلان دوروب آغ بیرچگیلن  
 تازا دامادی وئورور خلق نشان بیریرینه  
 اودی باخ اورتادا فندیقجا قویوب اللرینه  
 یتیشوبلر ائوه تا خلق باشیندان داغیلوب  
 تازا بیگده یوخوسیزدی گئجه نی چوخ یورولوب  
 باش آتوب بیر ایکی ساعت یاتوب آسوده اولوب  
 نئچه کلمه قیز ائویندن ائشید ای صاحب هوش  
 دور گئداخ اوردا جهیز یازمیا اگلشمه خموش

### جهاز یازما

بئله ایشلرده گرک بش نفر آغ سقل اولا  
 گله مالا بو جهازیه مرتب یازمیا  
 ایمدی سقلیده کمیاییدی مشکل تاپولا  
 واریدی خلیقه شأن و عظمت سقلیلن  
 واقعاً گئتدی او خیر و برکت سقلیلن

ایمدی بیچاره اوشاقلار که دوروللار یوخودان  
 تانیانمور مامانیلان آقاسین بیلمه یالان  
 اودا تئلی بودا تئلی او جواندور بو جوان  
 او تومانیچاق بو تومانیچاق اودا چاقدور بودا چاق  
 اکیسی ده داریور تللرینی الده داراق  
 هر طرفدن گلوب القصه بشاون یرمی نفر  
 حاجی قنبر، حاجی ستار، حاجی خان کبلاصفر  
 یازیلوب آینا، سماور، قالی، قالچا، اوقدر  
 وار جهیز یازمادا چوخ سؤز گئچورم من دئمورم  
 قیمت اوسته او چکیش برکیشی عرض ایلمورم  
 ائله که گتندی جهازیه بودور رسم گرک  
 تئز دوروب قیناتانون دیدینه گتسون تازا بک  
 ساغیشی صولدوشی دوشدی یانینا مثل یدک  
 گلایلر خان دائی چوخ لطف ائدوب اکرام ائلدی  
 بگه ده بیر دانا قول ساعتی انعام ائلدی  
 بیگ باخوب غیظه بیر ساعته بوزدی دوداقین  
 آماچی اشکی تک سالادی تئز قاش قاباقین  
 ائله پرت اولدی دیردون دولی وورمشدی باغین  
 گوئیا بو آقانین مطلبی خوت شلواریمیش  
 بو حکایتده ائشید گور نجه سؤزلر واریمیش  
 بیر شبسترلی دیرلر که قیزین وئردی آره  
 ایکی مین نقد جهازیه سحر بال و کره  
 گوردی دامادی گینه سؤیلوری هذیان کدره  
 دندی گئت آی گنده گوندرد گله منته چکیم  
 خالووی، عمووی، همشیرووی من مفتہ ....



ماحصل گلدیله بیگلر ائوه تا اولدی گئجه  
دئدیلهر بسدی دورون قالمیاق البته گئجه  
چیخادوبلار گلینی جاه و جلالیله نئجه

قارداشی صاق قولونی دوتدی ماما صول قولونی  
قباقیندا مشاطا تئز تئز آچاردی یولونی

بوردا بیر یاخشی گؤزل دوزلی حکایت بولورم  
قوی دیوم سیزده گولون من اوزیم الآن گولورم  
وئر قولاق گور نه گؤزل وجهیله تحریر ائلورم

هامویا بیر دانا آئینه عبرتدی بو سؤز  
معتبر شخصیدن البته روایتدی بو سؤز

### سفیه لقون منفعتی بودور

گل سنی مشغول ائلیوم صحبت  
عیب ائلمز بیر قیزیشاق غیبت  
آنلاماز اشخاصده رسمیت

سنت آدین گور نه قویوب بدعت  
آخ نه دیوم من بو یازیق ملته

گنجهده سؤز بیله تاپوب اشتهار  
جشن عروسی چوخ اولار پایدار  
هر نه گله فکریوه طویدا اولار

لیک بیر ایش سالدی منی حیرته  
آخ نه دیوم من بو یازیق ملته

قریه لاهیجده سابق زمان  
 دوتدیلا بیر اوغلانا طوی شادمان  
 مشروب ایچن، نوخدا قیران، اوینویان  
 طایفاسی آماده اولوب خدمته  
 آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته  
 ضرب و قوال سازيله سازندهلر  
 چال گنده چال اوینوری بازندهلر  
 سس سسه وئرمشدی نوازندهلر  
 گرمیدی باشلار هاموسی عشرته  
 آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته  
 دامدا دوروب بک باخوری دلنشین  
 جمله تماشایه چیخوب قیز گلین  
 ینگه ماما دوتمش عروسین الین  
 باخ بو خانم قیزدا جانیم حرمته  
 آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته  
 صاق و صولوندا یانوری لاله‌لر  
 خونچادا خوش قرمزی گل لاله‌لر  
 باشینه تتر تتر ماما کل لاله‌لر  
 قونشو قوم قیز قاریشوب عورته  
 آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته  
 قیز، گلین، اوغلان قاریشوب بیریره  
 هامی گودور آلمانی سالسین گیره  
 هی گورین چادرادی دوشمش یره  
 شفتالی، پسته، دئدیقون قیمته  
 آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته

چون تازا بیگ گوردی قیزین عزتین  
دبدبه سین کبکبه سین شوکتین  
فوری چیخاردوب الینه آ...

سؤیلدی به به بو گوزل آ...  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملته  
سندن اوتوردور بالا بو چال هاچال  
تار و قوال، ضرنا، دهل، قال ماقال  
قوی بیر اوزوندن اوپوم ای خوش جمال

آز قالور ایمدی یته سن وصلته  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملته  
اگدی باشین تا اوپه ققمقامیدن  
کله میالآخ یخیلوب بامیدن  
جانی چیخوب دوشدی اوزاق کامیدن

طوی لباسی اولدی عوض خلعته  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملته  
اولماسا اشک اگر انسانیدن  
قیمت خر اوندا گئچر سانیدن  
اشک آدامدور خری ارزان ائدن

دوشسه بولر کیمسه بو وضعیته  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملته  
حُمقیدن هر صدمه یتر انسانا  
حُمق سالار انسانی دوندان دونا  
حُمق چکر صاحبینی هر یانا

حُمقیدی باعث بئله وحشیته  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملته

اولماسا قارداش بیرری ایشک عوام  
شوط ائلیندن صورا بیت الحرام  
مایل اولار میل ائده بیرده حرام؟

دین خدانی سالا هر صورته  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته

حاجی مگر رشوه، منافع یییر؟  
هر دونا هر جلدہ اوتانماز گیرر  
باک ائلمز غیبت و بهتان دییر

تف بئله وجدانه بو شخصیتّه  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته

حقّیله الحقّ دوشوبدور لجه  
سینمایا میخانیا هر گئجه  
شرع دئسون باشینی سیلکر نئجه

وار نه سؤزون گور بئله بدفطرته  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته

میخانیا گونه اذاندا گئدر  
مسجده اما یول آزاندا گئدر  
هر یر اول اولسا سازاندا گئدر

دینی که یوخدی باخا حیثیتّه  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته

مقصدیمی بیلدی او که اهلیدی  
هر کسی بدبخت ائلین جهلیدی  
جهلیده تکمیل ابوجهلیدی

سالدی اوزین گور نه بویوک لعنته  
آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته

مذهبی      لاب      ایلموسوز      ملعبه  
خوش بیر آدامسوز دوشوسوز هر طبه  
ایمدی      یاخونلاشدون      اگر      مطلبه

گوندوز اوروج دوت گئجه گئت سرقرته

آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته  
قابل      اصلاح      دگول      خلقیمیز  
رشویه      چوخ      پیس      آچیلوب      خلقیمیز  
عصمتی      بیر      یول      آپاروب      خلقیمیز

وای بو جوانلاردا بو پیس عاده

آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته  
حق      منه      توفیق      وئروب      شاعرم  
وئردیقی      بو      نعمته      چوخ      شاكرم  
شهرتیم      آفاقی      دوتوب      ذاكرم

یوخ      غرضیم      ملّته      یا      دولته

آخ نه دییوم من بو یازیق ملّته

## گلینی آپارورلار

وقت او وقت اولدی که ائودن چیخادورلار گلینی

بالاجا قینی اگر اولسا او باغلار بئلینی

گلینون نازيله قارداشی دوتار صاق الینی

ماما      صولدا      قباقيجا      مشاطا      آينا      دوتار

گلین      اما      قدمین      نازيله      آهسته      آتار

قاپونون لاب قباقیندا دایانوب بیر اوتوبوس  
طمطراقیله جلالیله سوار اولدی عروس  
الده کیف، قولدا داماس، یوزده بزک، چون طاووس

نازیله، سازیله، آوازیله، یوللاندى ماشین

گلینین قوشدی یانیجا ننه سی خان داداشین

تئز خبر وئردیله بیگلر چیخا پیشوازه گله  
تازا بیگ فوری دوروب لاله لری آلدی اله  
صاقدیشی صاقددا دورب صولدیشی قولدا هابله

یغیشوب خرده بویوک آلما آتا بیگ، قاپالار

گلینون باشینه پول شیرنی سپنده تاپالار

هله بیر هشتریلی بو سؤزی نقل ائتدی منه  
که بیزیم بیگلر آتار رنگلی یومورتا گلینه  
گوره سن سیندی یومورتا یاخیلوب صورتینه

ائله که آتدی قاجار بیگ اله وئرمز اتگی

دوتسالار شوخلوقینان هاموسی تاپدالا بیگی

او جلالیله که بیگلر چیخار آلما آتالار  
کیشی آرواد قاریشوب بیریره آلما قاپالار  
گوره سن اللی یاشیندا قوجا آغزی سولانار

دییر ای کاش بو آلما آتان اوغلان من اولام

بو گئجه بو خانمیلا یاتان اوغلان من اولام

بنله که عرضیمه شاهد بیزیم الله قلی خان  
بیرین آلمیشدی بیرینده گئدوب آلدی سورادان  
دوشدی بیر شور قیامت چیخوب افلاکه فغان

ایمدی ثبت ایلدقیم سؤز گونولر سؤزلریدی

دقتیله قولاق آسون دیه سن اوزلریدی

## گونولر سۆزی

تازا خانمون کهنه خانملان مجادله‌سی

## کهنه خانم دییور

قیز نه قاش گۆز آتيسان کیم بورا آزدیردی سنی  
نه خانملوق ساتيسان کیم بورا آزدیردی سنی

نيه مُطرب کیمی سن سوزدیرین قاش گۆزیوی  
سیلینوب لاپ یوموسان آلچا سوویلا یوزیوی  
هانسی کندین ایتینسن بیرجه نشان وئر اوزیوی

هانسی شهرین لاتيسان کیم بورا آزدیردی سنی  
نه افاده ساتيسان کیم بورا آزدیردی سنی

## تازا خانم

ق....، من بی شرفم قاش گۆز آتانم سنه  
مطربم، اویناغانام، عشوہ ساتانم سنه

## کهنه آرواد

هئچ بو ائوده بولوسن من نقدر اینجیمیشم  
بیر ائو آباد ائلیینجه نقدر سینسیمیشم  
سن کیمی بیر بئله تنبل باشی من گورمه‌میشم

یوسن هی یاتيسان کیم بورا آزدیردی سنی  
نه افاده ساتيسان کیم بورا آزدیردی سنی

## تازا خانم

منه نه اینجیموسن آز یموسن چوخ یموسن  
آج قالوبسان گئجه‌لر وار یموسن یوخ یموسن  
گر سن آباد ائلیوبسن بو ائوی پوخ یموسن

من گلوب حاضرینه ایمدی چاتانم سنه  
مطربم، اویناغانام، قاش گۆز آتانم سنه

بیزی بیر هفته گوروردی بولاسول بیر کیلو ات  
سن گلندن ایچیمیزدن گوتورولدی برکت  
گتورورسن جانیم آشپزخانادا مین حرکت

پشیریرسن اوتیسان کیم بورا آزدیردی سنی  
نه افاده ساتیسان کیم بورا آزدیردی سنی

### تازا خانم

من بورا گلهمیشم پیشمیشه، یرتق، یاماقا  
گلیمیشم هم یماقا چالماقا هم اویناماقا  
داماغیم چاغدی کئفیم ساز نقدر صاقدی آقا

ایکی باردق اتی بیر یرده اوتانم سنه نه  
مطربم، اویناغانام، قاش گۆز آتانم سنه نه

### کهنه آرواد

بی وفا چیخدی اریم آنلامادی خدمتیمی  
حقیقی ضایع ائدوب وئردی هدر زحمتیمی  
سنی آلدی گتوروب پوزدی منیم حالتیمی

انگلیس سوقاتیسان کیم بورا آزدیردی سنی  
نه افاده ساتیسان کیم بورا آزدیردی سنی

### تازا خانم

اریوی دانلاما چوخ باشلاما هذیان کدره  
گرک انسان یوزیوه باخماقا کفاره وئره  
باش کچل، دیش هوه، گۆز گوی، ال ایاق کیرلی قره

پاتدیسان من بئله آغ چاق و جوانم سنه نه  
مطربم اویناغانام قاش گۆز آتانم سنه نه



### کهنه آرواد

منده بیر گون واریدی سن کیمی شیرین دیلیدیم  
 گلشن حسن و وجاهتده آچان خوش گلیدیم  
 نه سنون تک باشی داشلی زوریلان خوشگلیدیم  
 یاخشی شیرلی قوطیسان کیم بورا آزدیردی سنی  
 نه افاده ساتیسان کیم بورا آزدیردی سنی

### تازا خانم

ایمدی بو مکتب حُسنین هنرآموزی منم  
 خوشگلم بیست آلورام فاتح و فیروزی منم  
 اریمون گۆزلرینون نور دل افروزی منم  
 هر نه اولسام اریمه روح و روانم سنه نه  
 مطربم، اویناغانام، قاش گۆز آتانم سنه نه

### کهنه آرواد

قیز بئله دل دیل اوتورمه قراول قوی سؤزیوه  
 دیلون آغزوندا شیشه داش یامانا پیس یوزیوه  
 شل اولالرون ایت دیرسگی چیخسین گۆزیوه  
 دیه سن بس لوطیسان کیم بورا آزدیردی سنی  
 نه افاده ساتیسان کیم بورا آزدیردی سنی

### تازا خانم

قودوز ایت تک نه یالاندان قاپیسان صاق صولووی  
 بواسیرلی گ... تک یانشاما یرتما چولووی  
 آی یازیق فالچیا رماله داغیتما پولووی  
 من اوزیم رمل آتانام طاسه باخانم سنه نه  
 مطربم، اویناغانام، قاش گۆز آتانم سنه نه

### کهنه آرواد

اوز پولومدور دی گوروم بیرجه کیمه متتی وار  
گۆزیوه آغ سالیرام قیز سنه نه زحمتی وار  
بوردا هئچ فالچی دعا طاسه باخان صحبتی وار

آرایا سۆز قاتیشان کیم بورا آزدیردی سنی  
نه افاده ساتیشان کیم بورا آزدیردی سنی

### تازا خانم

آی یازیق بوشلا بو دعوانی بو بیر ایشدی اولوب  
منده بو ائوده رئیس بونی ییل ایش قوتولوب  
سنده یی منده ییوم آخ نیه آغزون یومولوب

اله بیر دوودی دوشوب اسگی یووانم سنه نه  
مطربم، اویناغانام، قاش گۆز آتاتم سنه نه

بئله پش گلمه منه سابقه خدمتیوی  
سانجیلانما بولورم قلبدکی نیتیوی  
ایکی سن بیر من اولوم پوزما داخی حالتیوی

من که هر طبعه دوشوب قلبه یاتانم سنه نه  
مطربم، اویناغانام، قاش گۆز آتاتم سنه نه

### کهنه آرواد

دیلی یانمیش بو نه سۆزدور سنون عقلون نه کسیر  
گورموسن وار آرادا بیر نئچه اطفال صغیر  
ییلیمسن خائنی الله تنز اندر خوار و اسیر

دالیوا اود چاتیشان کیم بورا آزدیردی سنی  
نه افاده ساتیشان کیم بورا آزدیردی سنی

### تازا خانم

الله ائتسیدی اگر خائنی دنیاده ذلیل  
بیر دانا صاف آدام اولمازدی هامی زار و علیل  
نه بهشت و نه جهنم وار الونده نه دلیل

بورا جنت من اوزیم حور و مامانم سنه نه  
مطربم، اویناغانام، قاش گۆز آتانم سنه نه

### کهنه آرواد

سندە کی بعضی جوانلار تک اگوبسن پالانی  
الده قرآندی دلیلیم سۆزیمون یوخ یالانی  
فقط اسلامیدی دین، لغویدی اوندان قالانی

سن جهنم آتيسان کیم بورا آزدیردی سنی  
نه افاده ساتيسان کیم بورا آزدیردی سنی

### تازا خانم

هله سن کهنه بینسن سۆزی گوش ایلمه سن  
سوادون یوخدی بو مطلبلری هوش ایلمه سن  
آتش جهلی بو تئزلیقدا خموش ایلمه سن

من گیروب هر خوما هر رنگه باتانام سنه نه  
مطربم، اویناغانام، قاش گۆز آتانم سنه نه

### کهنه آرواد

... دوروم سن اوخویان درسه آچیخ بینویله  
ساکت اول ق... لوند ال قولوی اچما بئله  
دلی شیطان دیوری دور اوقدر وور که ئوله

نه تیکان تک باتيسان کیم بورا آزدیردی سنی  
نه افاده ساتيسان کیم بورا آزدیردی سنی

الغرض سۆزلىرى خوش گلمدى بيريرلرينه  
 ووردیلار شصتيله ال بيريرينون تللرينه  
 گونو هی توسرى سالدی خانمون پيسرينه  
 دئدی ای ق... لوندیم قچ آتانیمن سینه  
 مطربیم، اویناغانام، قاش گۆز آتانیمن سینه  
 اودا تئز آتدی الین بئله کی نایلون کمره  
 قلبی یانمیشدی آجقلى گوتوروب ووردی یره  
 بوغازیندان یاپیشوب سیخدی بش آلتی فقره  
 دئدی سونجوق آتيسان کیم بورا آزديردی سنی  
 نه افاده ساتيسان کیم بورا آزديردی سنی  
 آی داداش آروادوین اوستونه آلما گونینی  
 ائدهسن قاره او بیچاره فقیرین گونینی  
 سنی محو ائتماقا دائم سایاجاق آی گونینی  
 دیه جاق فکر ائدیسن قلبی یانانم سینه  
 اوغریام جازلیانام یاخشی یامانم سینه  
 گونی آلسان گونی گوندن گونیوی قاره ائدر  
 ایکی دنیا ده عزیزیم سنی بیچاره ائدر  
 رشته عمریوی آخر کسوب آواره ائدر  
 دئمه من رستم دستان جهانم سینه  
 صاحب گرز گران تیر و کمانم سینه  
 اینجیویسن اوز عیالوندن اگر ائتمه خیال  
 اونی اول بوشا اوندان صورا گئت آیریسین آل  
 بیرنفر سۆز دیه بولمز که بو بیر ایشدی حلال  
 دیه سن من تازا تقویم اوخویانم سینه  
 کهنه تقویمی جیروب بیر یول آتانیمن سینه

دوزدی دورد عورتی مشروع ائلیوب خیر بشر  
 ایندیکی بو کیشیلرده هانی قارداش او هنر  
 ایکی آروادلیلارین حالینه بیر ایله نظر

من اگر شاعرم افسانه یازانم سنه نه  
 سؤزیمون قیمتی وار چوخ دانیشانم سنه نه

من همان شاعر شیرین سخن عالی نسیم  
 حق سؤزی یازماقا پخش ائتماقا چوخ داوطلبم  
 خبر آلسان آدیمی بنده کریمی لقبم

ذاکرین گلشنینه سرو روانم سنه نه  
 دست پرورده سیمرغ زمانم سنه نه

### بیگین آما آتماسی

ای قلم حاشیه ده چوخ دولانوب گیر ائلمه  
 سؤزیوین کسرینی یاز ملّتی دلگیر ائلمه  
 منتظردور هامی گفتاریوه تأخیر ائلمه

آلدی بیگ شوقیله بیر قرمزی آما الینه  
 آلمانی اوّل اوزی دیشله دی آتدی گلینه

ائله که آلمانی آتدی قیدوب سرعتیله  
 چیخدی بیگلر اطاقا پنجره دن عزّتیله  
 سپدی پول شیرینی عروسین باشینا لذّتیله

سپ جاقین بیگ قاچاجاق گرچه بو تکلیفیدی شاق  
 قاریشا بیریرینه خرده بویوک آرواد اوشاق

قیده لر گینه بیگلر بئله دور رسم و قرار  
 احتراماً نچه لحظه بیگ ایاق اوسته دورار

اهل مجلس اولارا اذن وئره لر اوتورار  
 گلینی هم آپارولار اطاقا چم خمیله  
 اونی سازنده خانملار بوجور اوخشار دمیله

### گلینی اوخشاماق

لالیه بنزر یاناقون خورمادان شیرین دوداقون  
 سنون بو تازه اوطاقون گلین مبارک مبارک بادا  
 ای گلی ریحان مبارک بادا  
 حنا قویمیشام الینه عطر سپیشم تلینه  
 دییرم تازه گلینه طویون مبارک مبارک بادا  
 ای گلی ریحان مبارک بادا  
 بیگ اگلشوب اوطاقوندا گوگلی سنون سراقوندا  
 لاله یانور قباقوندا طویون مبارک مبارک بادا  
 ای گلی ریحان مبارک بادا  
 قاشلاریوین آراسینا اوزیم قربان قاراسینا  
 دییون اوغلان آناسینا طویون مبارک مبارک بادا  
 ای گلی ریحان مبارک بادا



قیز آدمی ائله که چایلارینی ایچدی تمام  
 دوروب ایستلله اجازه گئده لر موقع شام  
 شاما قالمقلقی زینت پاشا ایلوبدی حرام  
 بیر قالار تازه عروسین باجیسی یا خالاسی  
 بیرده مشاطه گرکدور قالا بیرده ماماسی

اوره گی تازه بیگین بیر ساری ییراق تک اسیر  
 وصل جانانه یتیشماخلقا چوخ چوخ تله سیر  
 چون ایشین اولیدی توتووی البته کسیر  
 منتظر دور وئرهلر شامی قوناقلار گنده لر  
 وقت اولا عاشق و معشوقه وصاله یتهلر  
 سفره فرش اولدی پلو گلدی اولوب صرف طعام  
 یديله ایچدیله دل آچدیلا تبریکه تمام  
 چوخ اوتورماق داخی پیسدور بئله دی رسم مدام  
 دورار القصه قوناقلار هره بیرانه گندر  
 نسبتاً بزم خصوصی اولی بیگانه گندر  
 وقت او وقت اولدی گلین حجله داماده گله  
 تاپشورار اوغلان آتاسی ایکی یاری ال اله  
 هم وئرر خیر دعاسین قویولوب رسم بئله  
 | هم بو ائنده ایاق باسماق اهمیتی وار  
 | هر کیم اول باسا دالدان باسانا سبقتی وار  
 فرش ائدر تنز یئر مشاطه خانم بیر جانماز  
 گرک اوغلان ایکی رکعت قیلا بو یرده نماز  
 دیل آچوب محضر معبوده ائده راز و نیاز  
 شام و خفتن نمازین قیلمیوب حاجت قیلوری  
 دستمازی اولا یا اولمیا راحت قیلوری  
 بابا بو تازه جوان رنگینی بولمور نمازین  
 تانیمور هئچ بو یازوق ان بویونی جانمازین  
 دگمیوب آنا مهرین یوزی بو آنلامازین  
 یانسیلار گاه اگیلر گاهی دورار گاهی یاتار  
 قیزدا تنز تنز باشینا تازه بگین شیرنی آتار

چون نمازین قیلوب اگلشدیله شوقیله تمام  
گتورر ال سوی مشاطه بودور رسم مدام  
هره بیر پول سالاجاقدور لگنه خاص اولام  
بلی مشاطه لرین رسمیدی کهنلمیه جاق  
بوردا بیر حاشیه چیخسام آجیغون گلیمه جاق

### امان مشاطه خانمون الیندن

بولموسن وار نئجه پیس عادت مشاطه لرون  
جایز اولموش هامویا غیبتی مشاطه لرون  
ائتماقا بیر طویا دعوت بیرینی گئتسه هارا  
جهد ائدر بلکه اوزون سالسین او ائوده ناهارا  
یارانوبدور بو دوشه قاپلارا قارنین اوتارا  
گئجه گوندوز بودی رسمیتی مشاطه لرون  
واردی ائولرده عجب حرمتی مشاطه لرون  
گئتسه ناراضی قاپوندان دیه جاق چوخلی یامان  
اوتوروب طویدا قوناقلدا ائدر نقل و بیان  
آز زماندا ائده جاقدور سنی رسوای جهان  
وار بیر ایشک یوکی جه منتی مشاطه لرون  
یتشوبدور هامویا زحمتی مشاطه لرون  
گونده دورد بش خانما شهریده آرایش ائدر  
بیر قاش آلماخلیقی بیمن ایکی ساعت ایش ائدر  
ضمن صحبتده سنون وار یوخووی تفتیش ائدر  
حیله ده تولکیه وار سبقتی مشاطه لرون  
دله ملعونه اولار کلفتی مشاطه لرون



طوی اولا یاس اولا هر ائوده بو لازمدی اولا  
یعنی هر یرده که بیر یاغلی ایش اولدی سوخولا  
هاردایا بیر پوللی خانم وار گوره سن چکدی قولا

چوخ دانشما خلق اولوب خصلتی مشاطه لرون

هامی باشلاردا سینوب مترتی مشاطه لرون

طویدا هر کس گیرینه گئچدی باشارسا سویاجاق  
گورسه بیر آز اوتاناندی پول حسرت قویاجاق  
نقدر طویدا خانم وار سویوب اوندان دویاجاق

واردی پول یغماقا چوخ رغبتی مشاطه لرون

گورموسن وار نقدر ثروتی مشاطه لرون

اما هر عیبی ده اولسا بو ایشی خوش مزهدی  
نئجه چرکین خانم اولسا گوره سن خوش بزه دی  
کهنه نی بیر مُدا سالدی دیه سن بس تزه دی

واقعا سویملیدور صنعتی مشاطه لرون

عیبی گیزلتماق اولوب حرفتی مشاطه لرون

آدام عالمده اودور که اول سَتارالعیوب  
گیزلده عیبینی خلقین اولا محبوب قلوب  
بولر اوز بنده سینون عیبینی علام غیوب

گر چه پیسلیقدا چیخوب شهرتی مشاطه لرون

واردی هم زحمتی هم لذتی مشاطه لرون

ایمدی قیزلاردا ماشاءالله هامی مشاطه اولوب  
دوغریدان بینوا مشاطه لرون آدی قالوب  
اوزی هر قیز اوزینی بیر مُد زیبایه سالوب

داخی قورتاردی بالام مدتی مشاطه لرون

بولارین حالینه وار حیرتی مشاطه لرون

شاعرا یورما یالاندان اوزیوی مفتہ یرہ  
قیزا کہ عیب دگول زینت ائده جلوہ وئره  
یوزده بیر لگهسی اولسا کرمله ایتیره

خوشدی بو ایشده اولا شرکتی مشاطه لرون  
اولا آرایشینه دقتی مشاطه لرون

چوخدا مشاطه لره قیزلارا دوتما یوزیوی  
یاز او قانماز قالین اوغلانلارا قاندير سؤزیوی  
سؤله آخ سن کیشی سن بو مڈا سالما اوزیوی

یوخسا واردور سنيله الفتی مشاطه لرون  
سندہ تکمیل اولونوب قدرتی مشاطه لرون

گوروسن بعضی جوان وار خیاباندا گئدیری  
الده بیر آینا مداد قاشلارین اصلاح ائدیری  
گاه گئدیر گاه باخوری آینیا بولمور نئدیری

یوخدی واللہی بوجور بدعتی مشاطه لرون  
ائده بیلمز بیرى بو زینتی مشاطه لرون

بیر دیین یوخدی جانیم یاخشی پیسی بیرجه تانی  
اوزگه لر هئچ آخ آدام بیر اوز اوزیندن اوتانی  
بو خیاباندی بازاردی نه که دلک دکانی

سنه شایسته دگول عادتى مشاطه لرون  
آبرومندیدی سندن ایتی مشاطه لرون

بیرده مشاطه لیقون هر نقدر حيله سی وار  
اورگشوبدور هاموسین بعضی قانان ملخوالار  
میوه میدانینه بیر ایله سحر وقتی گذار

گور بو سارقلره وار سبقتی مشاطه لرون  
هاردا وار بیر بئله پیس سرقتی مشاطه لرون

میوه‌نین یاخشی‌سینی اوستونه دوزمش سله‌نین  
 نّجه میوه نظّین جلب ائدیری هر گله‌نین  
 دوندروب ملّته آغزین او قورولموش تله‌نین  
 بولارین آغزینا اولسون اتی مشّاطه‌لرون  
 مردم‌آزاره گله لعنتی مشّاطه‌لرون  
 ای کریمی گینه بو خلقه نصیحت وئریسن  
 شعريله جامع‌ه‌نین روحینه لذّت وئریسن  
 سنده مشّاطه کیمی هر سؤزه زینت وئریسن  
 یازما بسدور پوزولار حالتی مشّاطه‌لرون  
 ائله قوی بوردا قالا صحبتی مشّاطه‌لرون

### وصال

غرض اغیار گئدوب خلوت اولوب مجلس راز  
 وقت اولوب عاشق و معشوق ائده‌لر راز و نیاز  
 نقدر دیندوروب اوغلان قیزی قیز ایلدی ناز  
 چیخادوب یرمی تومن وئردی دیل آلتی گلینه  
 دیلی چیخدی گلینون پوللاری آلباق الینه  
 یديله ایچديله وقت اولدی که باهم یاتالار  
 یکی دل منتظر وصل وصاله چاتالار  
 بشرین اوچ‌گونی تاریخی‌دی یازمیش آتالار  
 بیر اولان‌گون بیر ئولن‌گون بیریده طوی گئجه‌سی  
 هر او کس اولسا بو اوچ وقتده خوشبخت بسی

او زمان حمله ائدوب رستم زال الدہ عمود  
سیندی لشگر، آلینوب قلعه، قیام اولدی قعود  
قلعه دن چیخدی دلاور سپری خون آلود

چالدیلا رطل بشارت او زمان بهجتله  
گلدی عورتلر آلوب دوره سینی عزتله

قویدی چون تاج زرافشان باشینا میر سپهر  
باغلیوب دربچه ظلمتی مهر ایلدی مهر  
ایکی عاشق او قدر بیربیره سالمیشدیلا مهر

هئچ بیر راضی دگولدی او گئجه صبح آچیللا  
عرصه گاه فلکه پرچم زرین ساچیللا

ائله که دوردی گلین بیگ یو خودان چوخ خوشحال  
گوندرلر قیز ائویندن اونا قیماق کره بال  
رَبَّنَا وَارْزُقْ عَلٰی عَبْدِكَ فِی کُلِّ الْحَال

نازیده بیر نئجه لقمه هره سی میل ائلدی  
قالانین گلدی آپاردی ماما مشاطه یدی

عصر وقتینده بیر مجلس جشنی دوتولار  
یغیشالار گلینون باشینه شیرلی قوطولار  
ائله که بنده تختی سوویشوب ایش قوتولار

شاد و خندان اوطاقیندا اوتورار تازه گلین  
احتراماً ایکی اوچگون هئچ ایشه وورماز الین

بعضی اوغلان گوره سن باشینی غوغایه سالار  
گئجه گوندوز داراشار قورخار الیندن آلالار  
اودی که گون به گون اندامی آریقلار سارالار

بئله که دوسلاریمیزدان بیر ائولندی قباق  
اونا بیر نامه من اوست اورتولی یازدیم بو سیاق

### داماد دوستوما نصیحت

دامادی گر سئوال انده سن خاص و عامدن  
 یا رختخوابدن تاپاسان یا حمامدن  
 هر پنجشنبه مؤمنه خوشدور انده جماع  
 ارواح مؤمنین باخا دارالسلامدن  
 اما بو بدسلیقه پوزوبدور سلیقه‌نی  
 سالدی بو پنجشنبه‌نیده احترامدن  
 تعطیل اندوب مغازه‌نی بالمره باغلیوب  
 بیر دفعه ال چکوبدی شراب و طعامدن  
 بولم بونون مخارجی هاردان وصول اولور  
 البته بیر خزینه تاپوبدور حمامدن  
 بیجا چالیشما یورما اوزون حیفسن داداش  
 هیچکس گتورمیوبدی خبر بو مقامدن  
 تیز اولسا قازماوین نقدر آغزی تنز دونر  
 بو دیک آتشین دوشر آخر قوامدن  
 چوخلار گندوب بو چاهدن اتموب مراجعت  
 چوخ تشنه‌لر هلاکته یتموش بو جامدن  
 بیر آز زماندا الفوی داله شبیه اندر  
 نظم وجودیوی سالار اوغلوم نظامدن  
 چوخلار بونون الیندن اوزین سالدی کعبیه  
 حاجی اولوب قیتمدی بیت‌الحرامدن

چوخلار زفاف قصدینه دوشدی مراغه ده  
 آلدیم سراقینی حلب و مصر و شامدن  
 دورما بو رزمگهده دولاندور آتین باشین  
 بیچاره سن عمودیوی سالما دوامدن  
 بیر قصر هر جماعه وئره لر بهشتیده  
 مذکوریدور او واعظ شیرین کلامدن  
 دوز اولسا سؤز، بهشتی تقی زاده قاپسیوب  
 یر قالمیوب سنه چک الون بو مرامدن  
 بسدور کریمیا سؤزی دلدن پشیر چیخات  
 هر شیئی جهاندا پخته سی افضلدی خامدن



### ای دلبریم

ابر زلفوندن یوزه سال بیر نقاب ای دلبریم  
 قویما یاندورسون جهانی آفتاب ای دلبریم  
 آغلارام فرهاد تک عشقونده ای شیرین سخن  
 آتش هجرونده یاننام چون کباب ای دلبریم  
 ناله نی، نغمه بلبل، نوای مرغ شب  
 جلوه مل، فضل گل، شب ماهتاب ای دلبریم  
 بزم خالی وقت عالی مقتضی موجودیدور  
 انتظارم یاریم ائسون دقّ باب ای دلبریم  
 گؤز لریم یاشین مرکب نوک مژگانیم قلم  
 ایلدیم وصفونده یازدیم بیر کتاب ای دلبریم  
 ائتمه افشان شانه ایله عنبرافشان زلفوی  
 سلب ائدیرسن عاشقوندن صبروتاب ای دلبریم  
 یاریوی مجنون ائدوبسن سالموسان صحرالره  
 اولموسان اغیاريله هم رختخواب ای دلبریم  
 آچ نقابون وئر یانا زلفون سالوم قول بوینووا  
 ائت منی بیر بوسه ایله کامیاب ای دلبریم  
 چون آچار باد صبا اول زلف عنبر فاموی  
 پیچ پیچ زلفون ایلر پیچ و تاب ای دلبریم  
 ربّی ارنی وادی عشقونده موسی تک دئدیم  
 لن ترانی عاقبت وئردون جواب ای دلبریم

جام زهر آلود هجروندن ایچن ائتمز گناه  
 گر دئسه یالیتنی کُنتُ تُراب ای دلبریم  
 هر چکنده آه آشبار قعر سینه دن  
 عالم لاهوته سالام انقلاب ای دلبریم  
 بیر نولیدی هر دو ش... بیر متکا ایلوب  
 سینون اوستونده ائدیدیم بیرجه خواب ای دلبریم  
 سایه تک گللم دالونجا لیلیا مجنونوم  
 گردنیمده ساچلاروندان وار طناب ای دلبریم  
 جام عشقوندن کریمی نوش ائدوب مدهوش اولوب  
 اشتباه ائتمه دگول مست شراب ای دلبریم



مُبل اوسته نئجه ذکر مصیبت جانا سینمور  
 احساندا هُتل لرده او صورت جانا سینمور  
 مسجده ترانه سینمالاردا قرائت  
 شرعاًده مباح اولسا حقیقت جانا سینمور  
 دوز دیشله دوز ایشله دوز ایشی اگری یه قاتما  
 کج قبلیه کج ائوده عبادت جانا سینمور  
 بیر عصریدی که حمل به صحتده دی صحت  
 چوخ یرده ولی حمل به صحت جانا سینمور



## گولملی تقویم - یو خودا استخراج اولونوب

اوضاع کواکب ائدیری بیله دلالت  
 بو ایل وئره جاق یوز بیزه چوخ رنج و ملالت  
 قیش سخت اولاجاقدور دوناجاخ جمله کاسبلار  
 دولتدیلر اما یاتاجاخ کرسیده راحت  
 سو اولمیا جاق خشک اولاجاق چشمه و کاریز  
 یایدا سودان اوتری یاناجاق جمله زراعت  
 یازدا دوشه جاق بیر دولی امرود یکه لیقدا  
 آنجاق بو جهتن یته جاق حاصله آفت  
 بیر سیل گله جاق دور وئره جاق عالمی غرقه  
 وارد اولاجاق صنف کشاورزه خسارت  
 دایم یاغا جاق دور وره زن وقتی یاغیشلار  
 گون گورمیه جاق سبزه و کشمش ایکی ساعت  
 البته داداش بیزه که واردور بو عمل لر  
 آزدور نه بلا یوللاسا خلّاق جلالت  
 گوردون که ذنب گلدی گونون کسدی قباقرین  
 عورتلر ایچینه اولاجاق جنگ و عداوت  
 دعوا چیخاجاق عرشه ار آرواد آراسیندان  
 آرواد کیشیه ائتمیه جاق ذره اطاعت  
 ائولرده گلین قینانا دائم ساواشالار  
 بالدیز گلینیه ائده جاق گونه لجاجت  
 شعبان آیی گوردون که آیین قرصی دوتولدی  
 تأثیری بودور که ائدیرم بنده کتابت

اصناف و دواير اولاجاق جمله قمارباز  
 مردم ائده جاقلار قره خال سالماقا عادت  
 نذر ايله جاق چيخسا اگر شانسىما بير پول  
 آرواد اوشاقىلا ائدرم عزم زيارت  
 تعطيل ائده جاق كارگهين كوزه فروشان  
 چون لوله كشى ايله جاق ملّتى راحت  
 روباه كيمى خلق اولاجاق حيله ده اوستاد  
 شايع اولاجاق سرقت و دزدى و خيانت  
 هئچ قويمى جاق فرق حلاليله حرامه  
 بير يول داناجاق هر كسه تاپشورسان امانت  
 نسيه آپارانلار گتوروب وئرميه جاقلار  
 يا مشدى غضنفر اولا يا كبلاى هدايت  
 شؤال آيينون آى داداش آخر دهه سينده  
 كلى دوتولار گون بودى تاثيرى جماعت  
 آزاد اولاجاق خيل زنان قيد حيان  
 فانوس حياه ووراجاق سنگ شقاوت  
 قيزلار گزه جاق دسته به دسته خياباندا  
 اوغلانلارا برپا اولاجاق شور قيامت  
 اما نجه قيز، قيز دئمه بير پارچا قيزيل گول  
 يوخ يوخ هانى گلده بو طراوت بو لطافت  
 هر بير باخيشى خانه ايمانه بير آتش  
 هر بير يریشى خرمن تقوايه بير آفت  
 ال گل ك... گل يوزى گل باشه ووروب گل  
 هانسين سوويسن گل يوزينه باشلا ظرافت

بلر دیه‌سن قرمزی گل تازه آچوبدور  
 حوران بهشتی‌ده تاپولماز بو وجاهت  
 زینال دایی اوز اوغلووی چوخ دانلاما بیجا  
 گل منله ائداخ بیرجه خیاباندا سیاحت  
 دنیا عوض اولموش دگی سن گوردیقون عالم  
 باخ گور نه قیامتدی نه اوضاعدی نه حالت  
 آی‌وای نقدر عشوه ساتان قاش گؤز آتان وار  
 آغزون سولانار آی کیشی چوخ ائتمه منیت  
 تئز اوغلووی داماد ائله هر قدر باشارسان  
 قویما چکه یولدان اونی بو اهل ضلالت  
 مریخ و زحلده گورونن وقتیده اقران  
 وور سیندیرا گل ایله تماشا سن او ساعت  
 یول گئتمیه‌جاق بیربیرسیله ایکی قارداش  
 معدوم اولاجاق غیرت و انصاف و مروّت  
 دکتترلرله ضدّ اولاجاقدور ملک‌الموت  
 جانین آلاچاق هر ناخوشا ائتسه طبابت  
 هر عالمه بیر عیب قویوب اینجیده‌جاقلار  
 مظلوم اولاجاق فرقه اسلام و شریعت  
 نظمیه‌ده یر قالمیاجاق سالماقا ایگنه  
 ازبس وئره‌جاق باش هامودان جرم و جنایت  
 معمول اولاجاق دهریده تقسیم اراضی  
 معدوم اولاجاق کلمه ارباب و رعیت  
 هر کوچهنی آسوال ائنده‌جاقلار اولاهموار  
 اما بو محله قالاجاق تا به قیامت

اوضاع کواکبدن اولور کشف و هویدا  
 خائنلره عارض اولاجاق موت فجاعت  
 منصور و مظفر اولاجاق آرتش اسلام  
 مغلوب و لگدکوب اولاجاق خائن ملت  
 دمساز اولاجاق شهریده عطار و خرازی  
 ترویج تاپار جعبه آرایش و زینت  
 مردم انده جاق جمله خرافاته تمایل  
 افسوس که متروک اولاجاق دین و دیانت  
 ابواب مساجد قالاجاق جمله مقفل  
 گوزدن دوشه جاق خوار اولاجاق اهل عبادت  
 ملت گله جاق مسجده اوچگون رمضاندا  
 احیا انده جاقلار گنجیه بی غسل و طهارت  
 باش باغلیا جاق دور هره بیر جعبه رادیو  
 یا نسیه و یا وعدیه یا اینکه امانت  
 رادیو اولاجاق خلقه پریموس<sup>۱</sup> کیمی واجب  
 ایستر تره بارچی اولایا اهل تجارت  
 زهریله عطارد ائللین وقتیده اقران  
 ظاهر اولاجاق دهریده بیر اوزگه علامت  
 ایتلر یاتا جاقلار آغ اوطاقدادوشک اوسته  
 دنیاده اولان ایتلره بسدور بو شرافت  
 سابق ایتی باغلاردیلا چارداق قباقیندا  
 تا اوغرودان ائتسین او باغی حفظ و حراست

ایت ساخلاماقی ائوده هامی عیب بولردی  
 سگباز اولانا جامعه ایلردی اهانت  
 ایمدی متجددler اولوب جملهسی ایت باز  
 بیر یرده یماق ایچماقی بیر یرده اقامت  
 هر میکروبی میکروسکوبیلان کشف ائدیر اما  
 گورمور که بونون واردی کمینونده نجاست  
 احمق کیشی انسان مطهرده نه گوردون  
 مردار ایتیلن باغلامیسان شرط رفاقت

### حکایت

بو یرده گلور فکریمه بیر گولمه‌لی مطلب  
 عیناً رفقاند بیری ایلوردی روایت  
 بیر دکتریله من واریدیم بو جریانی  
 دکتر اوزی گورموشدی منه ائتدی حکایت  
 بهداری تهراندا دیور شنبه گونیدی  
 بیر شخصی ماشین گلدی ائدوب اوردا اقامت  
 اندیردیله بیر خوش خانمی بیر ایتیلن جفت  
 یاندیم داخی اجدادیوه لعنت بئله عورت  
 شرم ایله قلم قوی سؤزی اوست اورتولی قالسین  
 تقویموی یاز قویما باسا خلقی کسالت  
 اوضاع سماویدن اولور کشف بو مطلب  
 صنف فقرا جمله اولار تنگ معیشت  
 فعله گنده‌جاق میدانا ایش یوخ هارا گئتسون  
 پول یوخ چورک ایستور ناھارا آخشاما کلفت

ایش سیزلیق الیندن چکه جاق دور هامی فریاد  
 دردین دیه بولمز هامیا صاحب غیرت  
 مجبور قالب بیر کسه سرّین آچا بولمز  
 یا نسیه کسوب یا ائده جاق دزدی و سرقت  
 دولتلیه ایستر ائده درد دلین اظهار  
 فوراً قویا جاق اوجونا بیر پاسلی پنابت  
 الله برکت وئرسین آقا چوخ ال آچوخدی  
 حاتمندن اولوب دور بونا میراث سخاوت  
 بیر ساعته دین دانلیا جاق هئچ اوتانورسان  
 گیرسین یره بو پیسر و بو قد و بو قامت  
 دیل یوخ دئسین آخر حاج آقا بس ندی چارم  
 ایش وئر منه گر ایشله مسم ایله شماتت  
 سن وئر تومنی بیر قرانا من قالوم عریان  
 بیر کارخانا آچما ائلمه خلقه حمایت  
 یا شرعیله رفتار ائله وئر خمس و زکاتون  
 قویما قشی بو ال سیز ایاقسیز چکه ذلّت  
 یا باخ ملل خارجیه اخذ کمال ائت  
 گور بیر نه گؤزل بیریره ایلولله اعانت  
 قارون کیمی دنیا مالی ائتمیش سنی مغرور  
 مستور ائلیوب قلبوی بیر پرده ظلمت  
 غصب ایلموسن ظلمیله حقّین فقرانین  
 واردور دئموسن محکمّه روز عدالت  
 تقویموی یاز ختم ائله آقای منجم  
 قاضی دگیسن که ائدیسن خلقه قضاوت

هر وقت که گوردون قمری داخل عقرب  
 هئچ بیر ایشه اقدام ائلمه واردی نحوست  
 شاعرلرین اوندا اولاجاق حالی پریشان  
 چون بعضی ق... ائده جاق شعرینی غارت  
 ایللردی بو اشعاریده زحمت چکورم من  
 جمع ایلیمیشم شعریده بیر نئچه کتابت  
 بو نیتیه ایلیمیشم طبعینی محفوظ  
 بیر وجه اولا چوخدا هدره گئتمیه زحمت  
 بعضی آقالاردان که بویوک ثروتی واردور  
 گیزلینجه وئورور چاپه ائدیر نشر ولایت  
 مفلسده اوغورلوق ائلسین سنده فلانی  
 ایشک کیشی سنده ندور آخر بو دنائت  
 اولسون سن اوغورلوق ائله ای آنلاماز ایشک  
 منده تازا سؤزلر یازارام طبعیمه منت  
 چوخ دقتیه یازدی بو تقویمی کریمی  
 رؤیاده ائدوب انجم افلاکی سیاحت  
 گوردون که بو سؤزلر هاموسی اولدی مبرهن  
 ایله بو منجم باشیا هر گئجه رحمت  
 الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ لَا يَعْلَمُ الْغَيْبُ إِلَّا هُوَ  
 وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالصَّوَابِ



## رادیو آل

میرزا دوشوب قلبیمه بیر خوش خیال  
شرطی بودور سالمیاسان قال مقال  
اولما رضا گوگلیمی دوتسون ملال

قویما جانیم بد چکه اهل و عیال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

چکمه بو پولسوزلوق الیندن هرای  
آل گتی قسطیلا وئراخ آی با آی  
ایستمیروخ شوربا پلو قند و چای

نه کوکو نه گفته نه قیماق نه بال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

پولاری وئردون کتابا سر به سر  
عمریوی یاش حجرده ائتدون هدر  
گئتدی گؤزون نوری نه اولدی ثمر

عقلیوه آز قالدی یتیشسون زوال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

وئر کتابا پولاری دوز تاخچیا  
بیر دانا دون آما قویاق بوخچیا  
بیغ دلی شیطان دیور آت باخچیا

جیر هاموسین توک یره ائت پایمال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل



يان يانا دوز تاخجادا مقتللى  
قوى باشووين آتدا مطوللى  
لمعهنى دياچه مفضللى

اخترى قاموسيله علم رجال  
ميرزا سن الله بيزه بير راديو آل

دور قولاق آس گور نه اوخور تار چالير  
مرضيه، دلکش، اوره گى پارچالير  
پيسدى ديورسن نيه بس خلق آليز

بيزده حرام اولدى اولاردا حلال  
ميرزا سن الله بيزه بير راديو آل

گور كيشى پوران نئجه طوفان ائدير  
ايندى گل آمدلى عنوان ائدير  
شمس و شهين عقليمى حيران ائدير

مصطفيا پايانه تاپولماز مثال  
ميرزا سن الله بيزه بير راديو آل

سينمىز آتميشدى اگر الليدى  
خلقين ايچينده آديمىز بلليدى  
كيم ديه جاق ميرزادى سقلليدى

بير سؤله كيمدن چكوسن انفعال  
ميرزا سن الله بيزه بير راديو آل

گئت ائشيگه گل ائوه گير كرسيه  
آيدا چيخا شانسىوا بير مرثيه  
اوندا گئدوب ات آلاسان بير سيه

يا گؤزيوى تيك بيرى ائتسون رحال  
ميرزا سن الله بيزه بير راديو آل

همسایامیز قربانین اوغلی بهار  
هئچ زادی قانمور اولوب آموزگار  
رادیوسی برقی گؤزل اسبابی وار

سن هله گئت عمری دوتوب زیدی چال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

گورموسن عباسقلینی اژدری  
بش یوز آلیر آیدا چالور هشتی  
ایمدی سنون علموه یوخ مشتری

مصرفه گلور داخی عقل و کمال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

قیز خانمون صاحبی کبلای نصیر  
آلتینا تاپمور سالا بیر جوت حصیر  
فعله لیق، حمّالیق ائدیر مو کسیر

قسطیلان آلمیشدی دونن بیر رقال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

یاتماق اوتورماق سنه اولموش حرام  
کیر کتابیله دانشورسان مدام  
کئف چکور اما گنجه گوندوز عوام

اولدی بو علمون منه وزر و وبال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

اوندا بو علمون چوخیدی قیمتی  
شرع نبی نون واریدی شهرتی  
ایمدی هانی میرزالقون عزّتی

کیمدی گلوب مسئله اتسون سؤال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

رادیوسی وار دیندیرورم هر کیمی  
واجب اولوب خلقه سماور کیمی  
سنده بیرین آل حاجی یاور کیمی

گور نه سارالدوب منی فکر و خیال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

من دئرم هئچ سؤزی بی مصلحت  
دور گتی قرآنه ائداخ مشورت  
تا اولا روشن ضرر و منفعت

«جامع دعواتدن» آچ بیرجه فال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

آنلاماز اشخاصه آز افسانه دی  
خلقین ایشی گورموسن افسانه دی  
عقل که یوخدی هامی دیوانه دی

سنده قاریش خلقله اول هم خصال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

دور کیشی چیخ بیر داما باخ هر یانا  
هر طرف آنتندی که گلمز صانا  
ایستی دی یوخ حاجتیمیز یورقانا

یورقانی سات بیر دانا تلفون کن آل  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

هر یانا باخدوقجا منه غم گلور  
چاتدیری باغیریم گؤزومه نم گلور  
گئت بیرین آل قوخما محرم گلور

پول گله جاقدور الیوه بیر چووال  
میرزا سن الله بیزه بیر رادیو آل

قویموسان ائودن ایشیگه بیر چیخام  
شهری گزم خلقه یاخیندان باخام  
من سنه گلدیم گیره گئچدی یاخام

غمدن اریتدون منی ائتدون هلال  
میرزا سن الله ییزه بیر رادیو آل

آل گتی قوی تاخجیا سن وورما ال  
من آچارام موسیقی سین ماحصل  
سن اوتی دهلیزده خبر وقتی گل

تازه خبردن اله بیر رشته سال  
میرزا سن الله ییزه بیر رادیو آل

چیخسا بوگون منبره بحرالعلوم  
دوز دئسه ملت اونا ایلر هجوم  
قلب دمیردور اولا مشکلدی موم

پاک ائلیینمز ایتی ماء زلال  
میرزا سن الله ییزه بیر رادیو آل

بیغ بو گناهکارلاری توک جتته  
حق دئمه خلقی سالوسان وحشته  
فاحشه نی، اوغرونی، چک رحمته

عفو ائده جاقدر هامونی ذوالجلال  
میرزا سن الله ییزه بیر رادیو آل

وئرمه کریمی سؤزه چوخ بال و پر  
شیرین اولار اولسا سؤزون مختصر  
دقت ائدور شعریوه اهل نظر

آفرین اشعاریه سؤیلور رجال  
میرزا سن الله ییزه بیر رادیو آل

## کیشی دیور

آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن  
 اورگدوبلر سنی بو سؤزلری هاردان دیوسن  
 ناقص العقل اولار آرواد عقلا یاخشی یازار  
 بالخصوص اللیه یتجک یاشی لاپ عقلی آزار  
 بئله سؤزلر بونی بیل دوسلوقی آخرده پوزار

دی گوروم شوخلوق ائدیردون یا دوغیردان دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن  
 رادیو ایستورسن اگر گئت خبر ائت قارداشیوا  
 دويسا قارنون سنون ائو کولگه سی دوشمز باشیوا  
 من طلاقون وئروم اوندان صورا اول اوز باشیوا

ای خبیثه بو نه سوزدور نیه قان قان دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن  
 آغاروب سقلیمیز چوخدا اوشاق بولمه منی  
 من اوزوم موسیقی دن نهی ائدیرم جامعہ نی  
 وای منه گور کیمیلن قویمیشام الله سمنی

منه عقل اورگدیسن یاخشی جا دستان دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن  
 بو گناهیلہ ثوابی بیرى تقسیم ائده گر  
 یغیشوب خیر و شره پُشک آتا ابنای بشر  
 اوندا بو موسیقی بیر فکر ائله گور هاردا دوشر

گر دئسون خیره دوشر سهویله نسیان دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

دینمه ملعونه هله سن دینه چوخ قالیری  
میرزانون خشگه چورک روده لرین پارچالیری  
هر کسین بیر یریشی وار بیزه نه خلق آلیری

بیری دامدان آتیلور سن اونا انسان دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

آج تو یوق یاتسا دیه لرلر یوخودا داری گور  
اودی مفسده یاتاندا دوگی انباری گور  
واقعاً بنده سینی یاخشی تانور تاری گور

دویمیو بدور هله قارنون بئله طغیان دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

دوردیوز آتمیش تومنه رادیو آلوب کبله نصیر  
یوخدی دورد عباسلیق پالتاری عقلون نه کسیر  
هیسلای مطبخ، تره لی شوربا، جریق کهنه حصیر

توزلی تاخجا، تزه رادیو، آپور هریان دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

هر کسین بیر رژی می بیر مدی بیر پالتاری وار  
یاراشار حمّالا گور باشینه قویسون لبه دار  
ارمنی کندی حمام بورقوسی مسجده قمار

کچله زلفعلی یا خورتانا جیران دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

پول دوزلدور هر ایشی قوشدا قنادیله اوچار  
هر نه جور مشکل ایش اولسا اونی آرواد پول آچار  
باشون آت یات هله دوشان بالا یاتدیخجا قاچار

یوخی دوتمش گؤزیوی ایگنیه گوهان دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

صرف ائدوب عمریمی اولدوم نئچه ایللر طلبه  
 صرف و نحوی قوتاروب جانیمی سالدیم تعبہ  
 ایندی ارشاد ائدورم ملّتی علم و ادبہ  
 آنلاماز سنسن آی آرواد منه نادان دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن  
 منتها ایستمدیم من پولونان دیپلم آلام  
 یا گئدم بیر نئچه ایل خارجه شهرینده قلام  
 گیم آغ پالتاری عزرائیلین قارداش اولام  
 باشون آغرور دی سوکوم قارنوی هاردان دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن  
 حاجی یاور دیوسن رادیو آلودور منه نه  
 اوز ائوینده بیرى هر ایش گورور آرواد سینه نه  
 اوز غمیم بسدی بوراخ باشلاما افسانه منه  
 ایلوم خانه ایمانیمی ویران دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن  
 حاجی که بیت خداوندی گئدوب ائتدی طواف  
 یووا لازمدی معاصیدن ائده قلیننی صاف  
 حاجینون که هامی اعمالی اولا شرعه خلاف  
 بئله شخصیتته سن صاحب ایمان دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن  
 دی گوروم آی باشی داشلی حاجی کنسرتہ گئدر  
 پارکدا اولسا نمایش هامودان ارته گئدر  
 بش دقیقه اوتوسا مرثیه ده چورته گئدر  
 بونا سن هانسی دلیلله مسلمان دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

منه هیچگونه برازنده دگول رادیو آلام  
اوردا قرآن اوخویام بوردا گلم ضرنا چالام  
پولارین رادیو ساتان ایستیه منده سارالام

چوخ چتیندور منه سن که بئله آسان دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

ملائون آرواد ایشی ایندی یتوبدور چتینه  
چوخ مواظب اولامنبرده گرک صحبتینه  
یعنی دوز سؤز دئسه دگسه آقانون غیرتینه

دیه جاق ملا بو سؤز یوخدی یالاندان دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

توبه ایله دئدیقون سؤزلره گوندرد صلوات  
باخما ملت او یانوب سن هله آت باشیوی یات  
گر او یانماق بوجور اولسا یاتانا واردی نجات

قورخوسان چوخ یاتاسان یرتیلایورقان دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

ایستوسن کئف چکه سن بو سؤزیمی بیغ قولاقا  
یوخاری باخما همیشه باخ اوزوندن اشاقا  
باخما بیر عدیه ظاهرده گئچوبلر قباقا

کسوت زهد و حیادن اولوم عریان دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن

### آرواد

کیشی آز دانلا اماندور منی رسوا ائدیسن  
نه دئدیم که بوقدر معرکه برپا ائدیسن  
سؤزودی آغزیما گلدی نیه دعوا ائدیسن

کافر اولدوم اودی که قتلیمه فرمان دیوسن  
آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن



ای کریمی سنی روح القدس ارشاد ائلیوب  
 گرچه ذاکر سنی بو فتیده اوستاد ائلیوب  
 باطناً لطف الهی سنه امداد ائلیوب

نظم اندیرسن سؤزی چون لؤلؤ مرجان دیوسن  
 آز دانیش کس سسون آرواد نیه هذیان دیوسن



### هرای داد موش الیندن

آی وای منی گندی تنگه موشلار  
قالخوبلا منيله جنگه موشلار

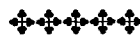


|          |           |           |          |                 |                              |
|----------|-----------|-----------|----------|-----------------|------------------------------|
| گاهی     | داراشوللا | گردکانه   | گاهی     | سوخولولّا       | قاب قازانه                   |
| که       | فضله      | سالولّا   | استکانه  | گاهی            | تپیلور                       |
|          |           |           |          |                 | سهنکه موشلار                 |
|          |           |           |          | آی وای منی گندی | تنگه موشلار                  |
| اسنادیمی | پاره      | ایلیوبلر  | برنامه   | دینی            | چینیوبلر                     |
| قرآنی    | پلو       | کیمی      | یوبلر    | باخمولّا        | حیا و ننگه موشلار            |
|          |           |           |          | آی وای منی گندی | تنگه موشلار                  |
| نه       | لطف       | قانولّا   | نه       | صداقت           | نه                           |
|          |           |           |          |                 | سلقه گوروبله نه نظافت        |
|          |           |           |          |                 | باخمولّا نه توپ تفنگه موشلار |
|          |           |           |          | آی وای منی گندی | تنگه موشلار                  |
| قوش تک   | گئجه      | سقفیده    | اوچولّا  | بولم            | تلهنی نه جور آچولّا          |
| مغزی     | گوتوروله  | تئز       | قاچولّا  | وارددیله        | جمله رنگه موشلار             |
|          |           |           |          | آی وای منی گندی | تنگه موشلار                  |
| بیر یول  | سنی       | قورتاریم  | آفندیم   | نه چای          | نه شکر قالوب نه قندیم        |
| کندیمده  | نه        | اون قالوب | نه کندیم | بیردفعه         | چیخاتدی سنگه موشلار          |
|          |           |           |          | آی وای منی گندی | تنگه موشلار                  |
| نه       | قبض       | قالوبدی   | نه       | قباله           | نه                           |
|          |           |           |          |                 | سفته قالوبدی نه حواله        |
| نه       | شرع       | قالوبدی   | نه       | رساله           | کاینه می ووردی لنگه موشلار   |
|          |           |           |          | آی وای منی گندی | تنگه موشلار                  |

|                               |                               |
|-------------------------------|-------------------------------|
| انباره باخوردوم ایمدی حیران   | گوردوم نه شرف قالب نه وجدان   |
| نه شرم و حیا نه دین و ایمان   | چکمیشدیله لنگه لنگه موشلار    |
| آی وای منی گندی               | تنگه موشلار                   |
| بیردن که گلوله دسته دسته      | نه پسته بادام قالور نه پسته   |
| سایمولا الیمده واردی دسته     | بیردن سوخولور هونگه موشلار    |
| آی وای منی گندی               | تنگه موشلار                   |
| پس هاردا قالب جانیم پیشیک لر  | موشیله دولوب دلیک دیشیک لر    |
| بو نحويله یوخلاسا کشیک لر     | حتماً دونه جاق پلنگه موشلار   |
| آی وای منی گندی               | تنگه موشلار                   |
| بوغدا قوتولوب بوشالدی انبار   | انبار دئمه ایمدی بیر تولانبار |
| هر یرده که بیر گوژل پیشیک وار | وئرمیش الینه لنگه موشلار      |
| آی وای منی گندی               | تنگه موشلار                   |
| ناموس و شرافت و حیانی         | انصاف و مروّت و وفانی         |
| احسان و کرامت و سخانی         | پایلوردیلا چنگه چنگه موشلار   |
| آی وای منی گندی               | تنگه موشلار                   |
| بیر خرداجا قارنی وار بو شومین | آذوقه سینی ییور عمومین        |
| ایمدادینه یت خدا بو قومین     | بنزور دیه سن نهنگه موشلار     |
| آی وای منی گندی               | تنگه موشلار                   |
| تریاک و عرق کباب و کنیاک      | یومیّه اولوب بو قومه خوراک    |
| ایمدی گورورم قاچاقدی تریاک    | کم کم دادانوبلا بنگه موشلار   |
| آی وای منی گندی               | تنگه موشلار                   |
| گندی منی جانه بو جماعت        | ازبس منه اتتدیلر خیانت        |
| تا ایستدیم ایلیم شکایت        | فوراً منی باسدی سنگه موشلار   |
| آی وای منی گندی               | تنگه موشلار                   |

اون تایلاری جمله یرتلوبدور      یارما لپه پاخلا قورتولوبدور  
 بعضیلری بسکه سیرتیلوبدور      قالخور پشیگیله جنگه موشلار  
 آی وای منی گندی تنگه موشلار  
 دیواری دلوبله خانه خانه      اوردا قورولوبدی آشیانه  
 نه دیل بولوری باسام یامانه      نه قوشدی گله سپنگه موشلار  
 آی وای منی گندی تنگه موشلار  
 تاپدیم گئجه دادرس پیشیکدن      دوزدوم داما بازرس پیشیکدن  
 تا بولدیله وار عسس پیشیکدن      دوشمیشدیله ونگه ونگه موشلار  
 آی وای منی گندی تنگه موشلار  
 قیله کوپه سی آچیق قالاندا      اطرافینی اوغرولار آلاندا  
 آهسته گلوب اوتور دالاندا      گور بیر نه دوشوب شلنگه موشلار  
 آی وای منی گندی تنگه موشلار  
 موش نیلر اوغول پیشیک دوز اولسون      یوز یوز دئمه بلکه بش یوز اولسون  
 چوخ لازمه دور اویاق گوز اولسون      محتاج دگول که زنگه موشلار  
 آی وای منی گندی تنگه موشلار  
 تک موش دگی خائیم آی اوغلان      آرواد منی ائتدی خانه ویران  
 هر بیر زادیمی ائدوبدی تالان      همدستیدی بو هپنگه موشلار  
 آی وای منی گندی تنگه موشلار  
 موشدا بوقدر جسارت اولماز      موشلار نقدر یسه قوتولماز  
 افسوس ائو اوغروسی دوتولماز      آرواد گلین اولدی ینگه موشلار  
 آی وای منی گندی تنگه موشلار  
 گیرم یاغی موش یدی قوتولدی      قیله کوپه سینه یارما دولدی  
 بس پسته مرباسی نئج اولدی      آخر نئجه گیردی تنگه موشلار  
 آی وای منی گندی تنگه موشلار

بولم هارا گتدی کاسه بشقاب      نه بیر دولی قاب قالب نه بوش قاب  
 مدتدی قالب قفللی اشقاب      اوردا یغیشور متنگه موشلار  
 آی وای منی گتدی تنگه موشلار  
 اوغلاندا که قورشانوب قماره      اود ووردی خلاصه هر نه واره  
 نه قالی قالبودی نه کناره      اوخشاتدی منی دبنگه موشلار  
 آی وای منی گتدی تنگه موشلار  
 موش، عقرب، ایلان اولوبلا توأم      بیریرلرینه اولوبلا محرم  
 بیر یرده ییوب یاتولا باهم      ال تاپدی بوشوخ و شنگه موشلار  
 آی وای منی گتدی تنگه موشلار  
 موش دردینی قوی هله قراقه      ایمدی جوجو ایلوب علاقه  
 گل بیر گنجه گیر ییزیم اوطاقه      اوینور جوجو وئرموش انکه موشلار  
 آی وای منی گتدی تنگه موشلار  
 نه من یاتورام و نه هماشیم      آغورور یوخوسوزدان ایمدی باشیم  
 اولسیدی کریمی سم پاشیم      دونمزدی بوجور خدنگه موشلار  
 آی وای منی گتدی تنگه موشلار



### رازداری

آخسا گؤزیاشون عارض زرده  
 گؤزیوه گلسه غصّه دن پرده  
 مالووی گمرک آلسا بندرده  
 صبر ائله هر بلایه هر درده  
 سرّیوی آچما پست و نامرده

### وضعیت بهداری در زمان سابق

شبی جوان گدازاده ای علیل و فقیر  
گرفت درد شکم کو نشد علاج پذیر  
سحر به دکتر بهداری آمد آن دلگیر

بین چه گفت به وی آن حکیم باتدبیر  
دوای کرم ندارم برو ز خارج گیر

جواب داد که من مفلسم پریشانم  
شرار فقر و فلاکت نشسته بر جانم  
بین ز گشنگی من همچو بید لرزانم

به خشم گفت برو خواه زنده خواه بمیر  
دوای کرم ندارم برو ز خارج گیر

بمن چه مفلس و بی چیز و زار و بیماری  
بمن چه فعله و حمّال و یا که نجّاری  
نظر کنم که تو از جان خویش بیزاری

همه حواله مرگ است گو چه زود چه دیر  
دوای کرم ندارم برو ز خارج گیر

در این میانه که دکتر دمش علم کرده  
رسید پیر ضعیفی که پشت خم کرده  
بگفت دکتر امان روده ام ورم کرده

جواب داد تو را نسخه ای کنم تحریر  
ولیک نیست در این جا برو ز خارج گیر

یکی رسید هم از درد چشم صیحه زنان  
 بگفت دکتر امان کور می شوم الان  
 جواب داد مخور غم چه جای آه و فغان

برو بخواب و بپرهیز از پیاز و ز سیر  
 دوی چشم ندارم برو ز خارج گیر

زنی درآمد و گفتا ضعیف گشته تنم  
 مجال دم زدنم نیست دکترا چه کنم  
 به خنده گفت تورا باید آمپولی بزnm

ز من سلام بری در لحد حضور نکیر  
 دوی ضعف ندارم برو ز خارج گیر

رسید پیر پراکنده روز و خانه بدوش  
 گرفته بچه خردی ضعیف در آغوش  
 شنید گریه وی گفت دکتر بدجوش

صدای گریه مرا کرده از طبابت سیر  
 دوی کرم ندارم برو ز خارج گیر

مریض جمع شده در سالن هزارهزار  
 دوی جمله امراض یک دو بسته غبار  
 چرا به وضع جماعت نمی رسد نظار؟

چرا سخن به طبیبان نمی کند تأثیر؟  
 دوی کرم ندارم برو ز خارج گیر

یکی به دیفتیری جانگداز گشته ملول  
 یکی به درد بواسیر و دیگری مسلول  
 دوی جمله دو بسته گچ است یا کپسول

اگر سؤال کنی تند می کشد شمشیر  
 دوی کرم ندارم برو ز خارج گیر

سحر به پیش خداوند گفت عزرائیل  
 که من اداره خود را نموده‌ام تعطیل  
 نظر به دکتر ناشی کن ای خدای جلیل  
 تو خلق می‌کنی او می‌کشد به جای حقیر  
 دوی کرم ندارم برو ز خارج گیر  
 ای آنکه در تب و تابی و سخت بیماری  
 اگر ز ارزش شخصیت خبر داری  
 سرت گذار بمیر و مرو به بهداری  
 چه انتظار از این دکران تیره ضمیر  
 گلیم خود بفروش و دوا ز خارج گیر  
 کریمیا سخن از بلبل و بهار بگو  
 حدیث ساغر و می صحبت نگار بگو  
 نوین حکایتی از وضع روزگار بگو  
 چه گفت دکتر ناشی بر آن جوان فقیر  
 دوی کرم ندارم برو ز خارج گیر



### یادمزار

آهنی آهن اُستونه قالیشان  
 قشویین یایدا فکرینه قالیشان  
 ایشلیوب دیشلیوب چاپوب چالیشان  
 هرنه که گوگلون ایستوری آلیسان  
 دی گوروم قبری هچ یادا سالیسان



### جوانلیق قدرینی بیل

صنما پاره لدون قلبیمی مژگانویله  
 منی مدهوش ائلدون نرگس مستانویله  
 تشنه وصلویدیم شکر که سیراب ائلدون  
 گرچه یاندیم نئچه ایل آتش هجرانویله  
 ایستورم شهد و شکر تنگ دهانوندن ایچم  
 عطشیم بلکه سونه چشمه حیوانویله  
 گئجه گوندوز دولانوب چاهلری دلو کیمی  
 یوسف دل هوس چاه زرخدانویله  
 دامن وصلون الیمده گینه تترور اوره گیم  
 بسکه چوخ انس دوتوب طرّه لرزانویله  
 ایچرم زهریوی شربت یرینه شرطی بودور  
 سیله سن لبلریمی زلف پریشانویله  
 دیشلیدیم لبلریوی سالاما چوخ قاش قاباقون  
 سنده گل دیشله منیم انگیمی دندانویله  
 گلیله من سنی ووردوم نیه بس قهر ائلدون  
 سنده گل وور منی باس آلتوا پ...  
 بو گلستان وجاهت سنه اعطا اولونوب  
 منی سال یادیوه بیر دسته ریحانویله  
 سنده بو حسن و ملاححت مارالیم بشگون اولار  
 خلقی مایوس ائلمه قدرت و امکانویله  
 عوض ایلر بو گوژل نقشه نی نقاش قدر  
 خلقی قویماز قیراسان خنجر بُرانویله

یاپوشار سینه‌وه زالو کیمی بو ش...م  
 اوینادار گوی فلک قامت چوگانویله  
 نفرت ایلر یوزیوه باخماقا ارباب طرب  
 یالقوز ائوده قالاسان سینه سوزانویله  
 اوندا بنزر بو دوداقلار قوروموش آغ جگره  
 افتخار ایلمه چوخ غنچه خندانویله  
 قوجالیق جامین ایچوردور سنه ساغریرینه  
 سنی هم صحبت ائدر دیده گریانویله  
 داخی هیهات الیه بیرده جوانلیق قییده  
 غنچه‌وش ایلیه خندان لب مرجانویله  
 فرصتون وار نقدر قدرینی بیل ائتمه تلف  
 عمری بی جا یره بو ناخلف اعوانویله  
 دین و دنیا هاموسی آنلا جوانلیقدا اولار  
 جهد قیل جنتی کسب ائتگله ایمانویله  
 ملک‌الموت گلنده داخی چارن کسیر  
 بیر نفس چکماقا وقت یوخ داخی یارانویله  
 ای کریمی طلب مغفرت ائت بلکه خدا  
 سنی محشر گونی معروف ائده قرآنویله  
 شکرالله لطف اندوب الله سنه بیر طبع لطیف  
 اوزون ئولسند آدون زنده‌دی دیوانویله  
 قلموندن توکولن لعل و جواهردی سنون  
 فخر ائدیر اهل سخن طبع سخندانویله

### قلیانین تعریفینده

بو مجلسه گورون نئجه قلیان گتورمیشم  
 احسن منه که دسته ریحان گتورمیشم  
 بیر تحفه تاپمادیم اولا لایق بو مجلسه  
 آخر الیمده بلبل خوشخوان گتورمیشم  
 بیر شاخه سرویدور که آلور عطری اختیار  
 گلزار عشقندن دَرُوب الان گتورمیشم  
 باشند ایاقه فتنه‌دی سیگاری چکمیون  
 برهان، دلیل و آیه فراوان گتورمیشم  
 منکرلرین یانیندا بو اشعار اوخونماسین  
 خفاشه نور مهر درخشان گتورمیشم  
 منکرلریله جنگ و جدال ائتماقا بوگون  
 بیر طبع شعر نطق دُرُافشان گتورمیشم  
 چوخلار یازوب فضیلت قلیانی من ولی  
 اله ثبوت حقیقه برهان گتورمیشم  
 سر گل میانه سرویدی میلایی عندلیب  
 شیرین مقال قُمری خوشخوان گتورمیشم  
 قلیان اولا بهار اولا بیر نازلی یار اولا  
 بیر ایله بزمه جانیمی قربان گتورمیشم  
 آتش بسان لاله‌دی یا چهره نگار  
 طاوس مست و کبک خرامان گتورمیشم

قلیان سماور اولماسا مجلس خراب اولور

بونلاردی زیب خانه احسان گتورمیشم

بنزور اگرچه مجلسیمیز باغ جتته

من بو ریاض جتته غلمان گتورمیشم

زر مشتریسی زرگر اولار بیل نه پاره دوز

صرافه سؤیله لعل بدخشان گتورمیشم

قلیانسیز ائوده احوط اودور اولمیون قوناق

گوندن ایشیق دلیلله برهان گتورمیشم

بزم عزاده صرف اولونان قلیانین سویون

ایچ تا که گورمه دوزخ قطران گتورمیشم

مغلوب خصم اولمامیشام اولمارام یقین

الده سنان و خنجر و پیکان گتورمیشم

لطف ایلوب کریمیه چون خالق کریم

بو طبع شعری من اله آسان گتورمیشم

اوستاده خدمت ایلمیشم مدّت مدید

قرخ ئیل جناب ذاکره قلیان گتورمیشم

هر کیمسه اشتهار آپاروب بیر زمینه ده

منده هنرده طبع زرافشان گتورمیشم

دنیا باغیندا شعر و ادب باغبانیم

زحمتله بوستان<sup>۱</sup> و گلستان<sup>۲</sup> گتورمیشم

## شاعرین قلبی

|                              |                              |
|------------------------------|------------------------------|
| اوندا چوخ منظره نمایاندور    | شاعرین قلبی بیر بیاباندور    |
| گاه بیر باصفا گلستاندور      | گاهی بیر شوره زار صحرادور    |
| گاه بلبل کیمی نواخواندور     | گاه اولار غنچه گل کیمی خندان |
| گاه آماج تیر مژگاندور        | گاه اولار زلف یاریده شانه    |
| گاه اوزی شمع تک فروزاندور    | گاه پروانه وار شمعہ یانار    |
| گاه مانند بحر عُمّاندور      | گاه جانان الینده بیر ساغر    |
| گاه تاریک همچو قطراندور      | گاه آئینه تک مصفّادور        |
| اوندا مین مین خزینه پنهاندور | گاه اولار بیر رباط ویرانه    |
| گاه مأوای قوم شیطاندور       | گاه منزلگه ملائک قدس         |
| گاه آباد و گاه ویراندور      | گاه عاقلدی گاه دیوانه        |
| گاه دریاده دُرّ غلطاندور     | گاه اولار بحر فکریده غوّاص   |
| گاه لیلی کیمی خُراماندور     | گاه مجنون کیمی پریشانحال     |
| گاه خندان و گاه گریاندور     | فکر جانانيله گهی مأنوس       |
| می و معشوقه الده عنواندور    | شاعرین قصدی قُرب وحدتدور     |
| محو انوار قدس یزداندور       | گاه اولار کوه طوریده موسی    |
| شعرانین الینده میزاندور      | زلف و ابرو و خال و خطّ نگار  |
| اهل معنایه روح و ریحاندور    | شعر گنج طلاادن افضلدی        |
| یوخ آداملقد حقی حیواندور     | لذّت و طعم شعری قانمیانین    |

|                             |                                |
|-----------------------------|--------------------------------|
| تالی انبیادی چون شعرا       | شعر الهام حی سبحاندور          |
| پول آلوب خلقی هجو ائدن شاعر | سگ بدخو و تیزدندان دور         |
| سولمیوب گلستانی سعدینون     | بوستانی همیشه شاداندور         |
| عسجدی، عنصری و قآنی         | گرچه تپراق ایچینه پنهاندور     |
| سؤزلری روز و شب محافده      | شمع تک زینت شبستان دور         |
| روحي فردوسی و نظامینون      | غرق دریای فیض رحمان دور        |
| مرغ روح دخیل، قمری تک       | بزم سلطانیده نواخوان دور       |
| ذاکرین گلشن بهارینده        | همچو بلبل کریمی خوشخوان دور    |
| خدمتی خلقه محضتاً لله       | سؤزلری همچو لعل و مرجان دور    |
| یازدیقی شیوه مقالاتین       | بئله فکر ائتمه هجو و هزیان دور |



### اوغلوم

قازان اوغلوم یورولما سوستالما  
 سعی ائله جرگه دن دالی قالما  
 نانجیبی گورنده وئرمه سلام  
 بویون آگمه کیچیلمه دونبالما  
 کراکشلقدا قوی جانون چیخسین  
 بانگدان زحمتیله وام آلما  
 سن که دوز یرده یول گئدنمیرسن  
 آغاچا چیخما گردکان چالما  
 ای کریمی دوشونمه بیطرف اول  
 گونی گوندن سارالما سسقالما

### خانم قیزلارا نصیحت

بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز  
تحصیل کمال عمده شرافتی خانم قیز



اول بونی بیل درس اوخوماقدان ندی مطلب  
آیا ندن اوتری آچیلوب بیر بیله مکتب  
منظور بودور خلق اولا معقول و مؤدب

اخلاق و ادب عین متانتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز

دولت که اولوب بو زحماته متحمل  
مقصودی بودور ملت اولا جمله محصل  
چوخ خوشدی که از روی اصول اولسا بو تحصیل

تحصیل ائله ایام فراغتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز

اولموش بو قدر مدرسه هر شهریده دایر  
عورت کیشی دن اوتری دبستان اکابر  
بو درسيله دایردی بوگون جمله دوایر

علميله بوگون جامعه راحتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز

ائتمیش آتالاردان منی بو مطلبه وادار  
تا اینکه ائدم قیزلارا بو مطلبی اظهار  
شاید بو یاتانلاردان اولا بعضیسی بیدار

گوش ائت سؤزیمی گرچه جسارتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز

گلدون ائله که مدرسه دن ایلمه غفلت  
 یاتما ائو ایشینده آناوا ایله شراکت  
 اخلاقوی اصلاح ائله چوخ ائتمه منیت  
 آخر نه تکبر نه منیتدی خانم قیز  
 بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز  
 قیز مدرسیه گئتسه مگر شوربا قوورماز  
 بیر تازه گلین تک الینی هئچ ایشه وورماز  
 دائم خیاباندا گزر هئچ ائوده اوتورماز  
 آخ سنده بو نه رسم و نه عادتدی خانم قیز  
 بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز  
 قیز مدرسیه گئتسه ایشه قدین اگنمز  
 سایماز آتاسین یا آناسین خلقی بگنمز  
 پالتار یووا بولمز دی گوروم ائو سوپورنمز  
 سنده بو نه حالت نه کسالتدی خانم قیز  
 بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز  
 کسب هنر و علم ائله ئلدن دالی قالما  
 باخ درسویه هرگون اوزیوی بیر مدا سالما  
 تحصیلله تاپ چشمه حیوانی قوجالما  
 علم آب حیات بشریتدی خانم قیز  
 بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز  
 بعضی آلا مد هر جایی قیزلاره قوشولما  
 بامعرفت اول گونده بیر اوغلانه خوش اولما  
 آهن کیمی برک اول بالا موم مثلی بوش اولما  
 ناموس و حیا حفظ شریعتدی خانم قیز  
 بو مدرسه کانون سعادتی خانم قیز



بیر عدّه جوان وار که ائدیر قیزلاری اغفال  
تولانما مبادا ائده لر فکریوی اشغال  
اوز عصمتوین قیمتینی آنلا به هر حال

عالمده قیزین قیمتی عصمتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز

باخ بعضی قیزا گور نجه گل تک سولوب ایندی  
دیندیر اونی گور بیر نه بولود تک دولوب ایندی  
سرمایه گئدوب غارته مغبون اولوب ایندی

دنیا سنه آئینه عبرتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز

بیر عدّه جوان وار گوروسن پوزلاری عالی  
باش بوقسری بوغ هیتلری اما جیبی خالی  
سیز قیزلارا دائم تله قورماخدی خیالی

هشیار اول اولار کان شرارتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز

لازمدی محصل اولا خوش خلق و خلیقه  
درسوندن الون چکمه خانم بیرجه دقیقه  
بهداشت اوخویان وقتیده ائت اخذ سلیقه

چون پایه اسلام نظافتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز

چوخ زینت ائدوب اولما خودآرالقا مایل  
گر حور و پری سن ادبون یوخدی نه حاصل  
ائت زینتیوی کسب فیوضاتله کامل

بیل شرم و حیا عورته زینتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز

مرسی متشکر که دگول معنی اخلاق  
 قربان شما، بنده‌یم، ال سینه قویماق  
 بیر جمله تعارفدی بولار ای گل آفاق

اخلاق اوزی بیر اوزگه حکایتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز

معنا ائدم اخلاقی اگر من سنه تکمیل  
 تغییر تاپار حالون اولار حوصله تعطیل  
 راضی دگولم بیرده کلامیم تاپا تفصیل

عاققلره بیر کلمه کفایتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز

بیر عدّه خانم قیز ائله که ششمی چیخدی  
 اصلاً گۆزی گورمز دیه سن رستمی ییخدی  
 فکر ایلر ائله خلق یاتوب بیر او آیخدی

هئچ بیر سوروشان یوخ بو نه حالتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز

بیر پارچا، افاده نقدر ناز و کرشمه  
 همسایه، باجی، قارداشیلان شغلی لج ائشمه  
 بیر ششمی قورتاما قیلان بیر بئله شیشمه

چوخ تند گئدیرسن نه قیامتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز

بعضیسی ترقی ائلدوقجا اولور انسان  
 آنلار اوزی اوز عیبینی اصلاح ائدر آسان  
 دائم بودی فکری دیه لر عیبینی هرآن

بیر بيله بشر لایق مدحتدی خانم قیز

بو مدرسه کانون سعادندی خانم قیز



### دلبر

گوتور نقابی یوزوندن گوروم جمالیوی دلبر  
 زجاج دلدۀ گوروم عکس خطّ و خالیوی دلبر  
 سوروشدون آدیمی گئچدون تکلم اولمادی منده  
 جوابه حاضریم ایمدی ائله سؤالیوی دلبر  
 یوزوندن اولمامشام سیر ای گل اوزلی نگاریم  
 ترحم ائت من زاره چوویرمه دالیوی دلبر  
 نه وقتیدن یانورام آتش فراقوه جانا  
 امیدوار که تاپام چشمه وصالیوی دلبر  
 منیم شهادتمیله بو قوم ایلمور افطار  
 وئر ابر زلف آراسندان نشان هلالیوی دلبر  
 اماندی سن دانشاندا گلور ترانیه طبعیم  
 دیلون فداسی دانش بیر گوروم مقالیوی دلبر  
 یادوندا وار گئجه مست خمار قوینوما گیردون  
 قالوب او قدری گوریدیم سنون او حالیوی دلبر  
 طراوتون اوله دائم چمنده قرمزی گل تک  
 خدا کریمیه گورستمه سین ملالیوی دلبر  
 قولووی بوینوما سال قول بو یون یاتاق ایکی میزده  
 آلم بو بوینوما هر وزریوی وبالیوی دلبر

### ناشی دوچرخه سوار

گئچدی زمان قدیم اللہ قلی  
گل سنہ چرخ اورگدیم اللہ قلی



الریوی قوی بالا محکم رولا  
میل ائلہ گاهی صاقا گہ صولا  
وور ایاقون باخ قاباقا دوش یولا

سؤیلہ اورگشمدم اللہ قلی  
گل سنہ چرخ اورگدیم اللہ قلی  
چرخلہ مین گئت بالا گئتسن هارا  
مستراحا طویلہ یا انبارا  
توققا گلندہ آغا جا دیوارا

یانما دئمہ پوخ یدیم اللہ قلی  
گل سنہ چرخ اورگدیم اللہ قلی  
صول ایاقون صول پدالا قوی ازل  
آت صاقووی صاق پدالا ال به ال  
دورما داداش من گئدیرم سندہ گل

سن دئمہ کئف سورمدیم اللہ قلی  
گل سنہ چرخ اورگدیم اللہ قلی  
شلواری جیرما ایلیشور زنجیرہ  
باشماقووی قویما دگہ گل گیرہ  
کلہ میالاق یخیلارسان یرہ

صوندا دئمہ بیلمدم اللہ قلی  
گل سنہ چرخ اورگدیم اللہ قلی

ایلمه غم دو تومور اوغول تورموزون  
 ساخلیا بیلمورسن اونون بوینوزون  
 شکر ائله الله قیچون وار اوزون

ای خلف ارشدیم الله قلی  
 گل سنه چرخ اورگدیم الله قلی

سرعتیلن گئت یولی سورمه یواش  
 هر کیمی باسدون اونیلا دور ساواش  
 گوردون آزان گلدی قیت قاچ داداش

دوتسا دئنن گورمدیم الله قلی  
 گل سنه چرخ اورگدیم الله قلی

منده ناشیدیم یخیلاردیم ازل  
 بعضی گولوب بعضی دیردی متل  
 سیندی قیچیم توخدادی قالدیم چول

گل ایره لی گورسدیم الله قلی  
 گل سنه چرخ اورگدیم الله قلی

چرخه میننده پر آچوب شش داداش  
 بیر یری بیر بوغلاریوی ئش داداش  
 هر قیزا بیر توققا وروب گئش داداش

هر اوزین اورگش دئدیم الله قلی  
 گل سنه چرخ اورگدیم الله قلی

ایلمه بازاره گیرنده هراس  
 عورت اوشاق کیم قاباقا گلدی باس  
 زنگون اگر اولماسا بوش پوطلوق آس

باخ دئمه اورگتمدیم الله قلی  
 گل سنه چرخ اورگدیم الله قلی

اولسا اگر مانع آژانلار سنه  
دوتسالا تنز گل خبر ایله منه  
من گئدرم چرخى گتورم گينه

وار اورا رفت آمديم الله قلى  
گل سنه چرخ اورگديم الله قلى

هاردا يخیلدون يره چک يا على  
خلق دئسون بسکه اولوبسان دلى  
قوزاماقا اوندا جماعت گلى

دور دئمه چوخ اينجيديم الله قلى  
گل سنه چرخ اورگديم الله قلى

سالجاق اله بش قرآن ای بينوا  
ایله یاریم ساعته بیر چنخ کرا  
بیزله هی اوردان بورا بوردان اورا

دای دئمه چرخ مینمدیم الله قلى  
گل سنه چرخ اورگديم الله قلى

اولماسا پول قويما گئده آبرو  
چنخ چى دئسه سگه ندارى برو  
تنز چيخات اوغلوم خوتووى قوی گرو

وار هاموسيندا دئديم الله قلى  
گل سنه چرخ اورگديم الله قلى

چرخى سرازيریده سال سرعته  
باس يريسین باخماگلان کثرته  
آی باراکالله بئله وحشيتيه

عقلىوى من سويمديم الله قلى  
گل سنه چرخ اورگديم الله قلى

گرچه چوخ اینجیتدون آی اوغلان منی  
عاقبت اوستاد ائلدیم من سنی  
ساخلا یادوندا ولی بو کلمه‌نی

باخ من اوزوم مینمدیم الله‌قلی  
گل سنه چرخ اورگدیم الله‌قلی

من سنون ایرادیوی ائتدیم بیان  
سندہ منیم عییمی ایله عیان  
دالدا دئمه غیبت اولار بی‌گمان

یوزده دی گلمز بدیم الله‌قلی  
گل سنه چرخ اورگدیم الله‌قلی

چونکه کریمی دی منیم شهرتیم  
شخص کریمه یتیشور نسبتیم  
امر به معروفیدی هر صحبتیم

یوخدی غلط مقصدیم الله‌قلی  
گل سنه چرخ اورگدیم الله‌قلی

هر گلنی توقالا  
قالما ماشیندان دالا  
یخ گلنی باسمالا  
دوت قولونی بورخالا

نوکر اولایا خدیم الله‌قلی  
گل سنه چرخ اورگدیم الله‌قلی



### ترکی غزل

او چین چین زلفده جانا شمیم خُلد پیدادور  
 یوزونده آیئه والشمس تفسیری هویدادور  
 محبت گلشنین سیر ائتمین گلچین عشق اولماز  
 بو تشبیهاتی درک ایلر اوکس که عشقه دارادور  
 می اشگیله گۆز پیمانه سین دولدور میوم نیلوم  
 نمّو تخم وصله اصلیده گۆزیاشی اولادور  
 مریض عشقوم جانا اوصاندوم جاندن رحم ائت  
 منه بیر بوسه لطف ایله اگر قصدون مداوادور  
 نه تک من وادی عشقونده جانا قالمیشام حیران  
 سر کویون مقام عارفان ترک دنیادور  
 دولاننام باشیوه پروانه تک ای شمع بزم آرا  
 که قربان ائتسه شمعنه جانینی پروانه باجادور  
 لب لعلون کیمی آچماز چمنده غنچه رعنا  
 قدون تشبیه ائدم سروه غلظدور نخل طوبادور  
 هلالی قاشلارون آلتندا آچمش نرگس شهلا  
 یاناقلار قرمزی گل تک آچوب جای تماشادور  
 گوروم بو چرخه گردشده دوشوب رفتاریدن قالسون  
 همیشه ظلمدور قصدی عجب بی رحم و ترسادیور  
 کریمی وصف خالونده یازوب بیر نسخه زیبا  
 قلم مژگانگی گۆزیاشی مرکب برگی سیمادور

### نسیه بریلن بقالین مکالمه سی

کبلایی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا  
پوللارین آی باشی گوندرم اوزوم یاز حسابا



کیشی لاپ آرخابین اول منده پولون باتمیا جاق  
چوخ اوزون چکسه اوچ آیدان یوخاری چاتمیا جاق  
تورشادیر گور نئجه طهرین دیه سن ساتمیا جاق

آخ گناه منده دی یوخ سنده سؤزیم یاز حسابا

کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

(تریکون وار مایا قوی دوستووا وئر بیر ایکی سیر

اییزه بال یولا منی بو رماتیسیم اتندی اسیر

ساخلا ما مشترینی آخ بیر بلکه تله سیر

یولا تئز سال نقدر بوردا دؤزوم یاز حسابا

کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

گئچن آی پوللاری وئردیم ایکی پارچا قالیا

بیرده بیر قیله لیک آلدیم اودی قالدیم دالیا

خانمون احتیاجی وار ایکی یوک شفتالیا

دیوب آل یوللا، میان پوردا دؤزوم یاز حسابا

کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

ایله بیل سنده ساری یاغه نباتی قاتیسان

بهاچیل سن شیئی الحق بی انصاف ساتیسان

هله پیس پیس بیزه شیئی ساتما قاش گوز آتیسان

بو دکاندا آچیلوب چونکه گؤزوم یاز حسابا

کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

ایمدیه تک بیزه بال وئرمیسن اوچ دورد فقره  
قوطنون اوستی گؤزل آغ چیخوری آلتی قره  
دیور آرواد بو نه بالدور کیشی چیخسون زهره

دانلاق آلتندا قالب گونده یوزوم یاز حسابا

کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

آغرینورسان دی گوروم مفت وئریسن عموجان  
سن که جنسین پولونا سفته وئریسن عموجان  
دئدیقون قیمته ناگفته وئریسن عموجان

گلن آی حق حسابی سندن اوزوم یاز حسابا

کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

یوللامشدون گئچن آی دا قاپوما نوکریوی  
بو سنه خاطریدی یوخسا سویاردیم دریوی  
منی گل ممدہ اوخشاتما تانی مشتریوی

گرک اولسون عمو اصنافدا دؤزوم یاز حسابا

کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

منی آز ساخلا حضورونده سنه قول دگولم  
اعتباریم وار عمو شهریده بی پول دگولم  
دام داشیم، یاخشی باغیم وار کیشی یوخسول دگولم

اینگیم وار، گامیشیم وار، اوکوزوم یاز حسابا

کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

باخ مبادا منی اسفنده کیمی دیندیره سن  
بودی عرضیم ایکی آیدا منه مهلت وئره سن  
ایمه اوندا بویوک پول گله جاقدرور گوره سن

بورج ایچینده دگولم راضی اوزوم یاز حسابا

کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

باخ بو بازاریده اصناف تانور جمله منی  
راضی اولمام قالا منده بیرینون بیر تومنی  
عموجان سن یری گئت تاجری کس منده سنی

بیر شاهوندا بولیسن یوخدی گوزوم یاز حسابا  
کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا  
هله سن تاجری گئت کس گتی آخر قاناسان  
(مینلری حقّی دانوبلار نولی سنده داناسان  
سینماقین لذتینی آنلاسان هر ایل سناسان

دیه سن باخ نه مینیم وار نه یوزوم یاز حسابا  
کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا  
هله صاباح ایکی باتمان کره آل یوللا بیزه  
قیش گلور یاخشی بادمجان تره آل یوللا بیزه  
قوناقیم واردی بش آلتی فره آل یوللا بیزه

۱ سندن اوزگه کیمی میز واردی بیزیم یاز حسابا  
کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا  
بیزه هر نه وئریسن یاغ، دوگی، قیماق، کره، بال  
سن بیل الله تومنه بیر پنابات منفعت آل  
آرتیق آلسون بونی بیل ایلمرم منده حلال

اولما راضی که گلوم تنگه بئزیم یاز حسابا  
کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا  
واریدی اللی تومن بورجوم او کبلای رجه  
یوللامشدی دونن اشک کیشی اوغلون طلبه  
ال آچوب گئتمدی آخر منی گتدی غضبه

بیر تپیک ووردوم اونا سیندی دیزیم یاز حسابا  
کبلائی چک بیزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

بیری مندن طلبین ایسته سه ویزام بونی بیل  
 چکرم لاپ آرادان بئز کیمی جیرام بونی بیل  
 ییخارام شلوارینون بندینی قیرام بونی بیل  
 دییرم آغزیوا اوچ پرلی چ... یاز حسابا  
 کبلائی چک ییزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا  
 ای کریمی ائلیوب چوخ ائوی ویران نسیه  
 اویاق اول وئرمه گلر هئچ کسه اوغلان نسیه  
 ده ده وه قارداشیوا ساتما باشارسان نسیه  
 بیر امانتدی یانوندا بو سؤزیم یاز حسابا  
 کبلائی چک ییزه بیر باتمان اوزوم یاز حسابا

### بقال دیور

سنی تاری داخی رحم ایله بو نالانه داداش  
 بیرده بوندان بویانا گلمه بو دگانه داداش  
 منی شیرین دیلیله تولادون اغفال ائلدون  
 گونده اوچ دفعه گلوب پرسش احوال ائلدون  
 اوزووه یاخشی بو بیچاره نی حمّال ائلدون  
 داخی سرمایه تمام اولدی قالب بوش قفسه  
 او گؤزلیقدا دکان بنزیری بیر بوش قفسه  
 قانمیوسان کیشی دنیاده حرامیله حلال  
 من کسیم تاجری سن وئر قالیا آلتوا سال  
 آپاروب اوزگه پولوینان اوزیوه قیله لیک آل  
 زهره چیخسین او قیله ییه سن قان قوساسان  
 دوشه سن سانجیا آخ وای دیه سن قان قوساسان

وئریم بال، کره، قیماق ییوسن شاد اولوسان  
 گلورم پولآریمی ایستیم آرواد اولوسان  
 نیه بس اوزگه س... گئده داماد اولوسان

آی باشیندا حقوق آلباق گؤز ائویندن ایتی سن

ائله که پولآری ازدون گینه بوردا بیتي سن

قیمارام من گئده بیر چادرا آلام آروادیم

گوندرم بش فره بیردن ائوه گلور یادیم

یاندیروبسان دهده می وورميسان اود هر زادیم

نه قالوب جنس و نه سرمایه داخی چک قمیشون

بیر قوری جانیم ایکی مایه قالور دوتسا دیشون

مغازام جوتگاه اولوب سرسرهده قوش بالالیر

خرابا مسجده بنزور داخی بایقوش بالالیر

باخورام انبارا تایلار بوشالوب موش بالالیر

منی بدبخت ائلدون خوش گونه حسرت قالاسان

قاپولاردا دیلنوب چکنوه توربا سالاسان

هر زمان تاجری گورجک کیشی لیقدان چیخورام

تئز دکاندان دوشورم کوچه لری ویرنخورام

هر گئجه دفتری باشندان باشا بیر یول اوخورام

نسیه دی نصفی فقط نصفی ده قرض الحسنه

صبحه تک لعنت و نفرین ائدیرم ال کسه

وئرورم هر کسه نسیه گئدیرم ایستماقا

ادعای شرف ایلور آپارور ال پچاقا

گوریرم چاقو چکیلدی قویورام یوز قاقاقا

گله لعنت سنه ای نسیه نی ایجاد ائلین

هانی بو نسیه کیمی ائولری برباد ائلین

دیوسن سن من بیچاره یول گورس دیسن  
غیرتیم وار کیشیم گورمه میشم سینماقی من  
بابا آل وئردی بو اولماز آلاسان وئرمیه سن

بئلمی سیندیرالار بیر کسه سئندیم دئمرم

آدیم اسلامیدی خلقین پولونی من یمرم

کیشی که قانمادی عالمده حرامیله حلال

هر ایشی شعبده بازلیق سالا خلقه قره خال

بئله انسانیدن افضلدی عزیزیم قره مال

کیشی دنیاده اولار امر معاشینده بصیر

راضی اولماز یاخاسیندان دوتا بیر جمع کثیر

من ساری یاغه نباتی قاتیرام آلما داداش

جنسی گیرم که بی انصاف ساتیرام آلما داداش

سنه شی ساتماقا قاش گؤز آتیرام آلما داداش

پتگیم یوخدی بالی منده بازاردان آلیرام

منفعت هر تومنه بیر دوهزاری سالیرام

منه پش گلمه داداش دولتی ثروتیوی

قمیشون چک جانا دویدیم دی قوتار زحمتیوی

سوو باشیمدان خطاوی ایستمدیم لذتیوی

دام داشون وار، گامیشون وار، داوارون وار مننه

میلیانیرسن حاجیسن هر نه وارون وار مننه

منی لوت ائتدون اوزون یاخشی دوزتدون پوزووی

نه گناه ایلمیشم گورس دیسن بوینوزووی

هئچ خجالت چکیسن، آز منه پش گل قوزووی

گئت گوروم هر ایکی دنیاده سنی خوار اولاسان

قالاسان پیس گونه پیس درده گرفتار اولاسان

من طلبکاری گورنده گیریم گونده نینه  
 سن آپار وئر قیزیلا سال خانمون گردنینه  
 دلی شیطان دیوری دور اوزونون قات انینه  
 پوطی چال کله سینه تا گورنه عبرت اولا  
 پولاریم باتسادا هئچ بلکه جانیم راحت اولا  
 پول دینده یرینه پ... اوشاق تک توموسان  
 سرتیلوبسان یوزیوی شرم حیادن یوموسان  
 نیلدون پولاری آخ بس نیه فکره جوموسان  
 یدی یوزدن متجاوز که حق قوندی هر آی  
 نیه پولسوزلوق الیندن چکوسن بیله هرای  
 ای کریمی کیشی عالمده اوزین خوار ائلمز  
 بشگون عمرینده جهاندا بئله رفتار ائلمز  
 اهل بازاری اوزیندن داخی بیزار ائلمز  
 کیشینون که داداشیم حق حسابی اولا سست  
 بئله بیر شخصین عزیزیم دگول ایمانی درست



عزیزیم وئرمه هئچ افراده نسیه  
 وئروب چوخ خانمانلار باده نسیه  
 اوجوز وئر نقده سات باشون ساغ اولسون  
 یاروب چوخ باشلاری دعواده نسیه  
 اگرچه نسیه نین یوخ اعتباری  
 ولیکن مفتهدی معناده نسیه



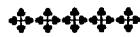
### نه یازیم

ایستورم وصفونده جانا بیر گوژل دیوان یازیم  
 قالمیشام حیران نجه بو مشگلی آسان یازیم  
 فرقتونده قانله ممزوج اولان گوزیاشیمی  
 بولمورم جیحون یازیم یا دجله عُمّان یازیم  
 بنزدیم شمع رُخونده گوگلیمی پروانیه  
 یا کنار نقطهده پرگارتک گردان یازیم  
 زلف شب‌رنگون شب یلدا یازیم یا مشک تر  
 بولمورم سنبل یازیم یا دسته ریحان یازیم  
 لبلرون تحریر ائدوم یاقوت یا قوت روان  
 یا قیزیل گل باغینه بیر غنچه خندان یازیم  
 اوخشادیم نهر دهانون سلسبيله کوثره  
 بیلمورم نهر لَبَن یا چشمه حیوان یازیم  
 صورتونده سورّه وَالشَّمْسُ تفسیر ایلیوم  
 یا جمالون وصفینه بیر شرح بی‌پایان یازیم  
 کوی عشقون کعبه عرفان یازام گر حیف‌دور  
 رشک فردوس برین یا روضه رضوان یازیم  
 قاشلارون قوس قزح شهلا گوژون صیّاد دل  
 صف‌به‌صف مژگانوی بیر جعبه پیکان یازیم  
 حلقه زلفونده خالون همچو نون والقلم  
 قامت شمشادیوی سرویله هم‌میزان یازیم  
 لبلرون چون پسته خندان، مغز بادامه دیلون  
 سینه‌وی هم مرمره تشبیه ائدوب انسان یازیم

هر ایکی پ... بیر جفت لیمو یا انار  
 یا ترنج زر الیمده ایلیم عنوان یازیم  
 زحمتون لذت جفای لطف زهرون انگبین  
 وصلیوی جنت فراقون آتش نیران یازیم  
 سن دبستانه گندنده کاش مین جانیم اولا  
 سن قدم گوتدوقجا من هر جانی بیر قربان یازیم  
 بو مراغه شهرینی شهر صفا تعریف ائدیم  
 یا ختن صحراسی یا چیننه نگارستان یازیم  
 ایستیم دوز سؤز یازام باشندان ایاقه فتنه سن  
 مکر و تزویر و حیلده خواهر شیطان یازیم  
 نیلیوم دوزسؤز یازاندا قلبی اینجور ملتین  
 دوتموشام تصمیم قطعی هرزه و هذیان یازیم  
 رشوه خوارین خائنین هر عیبین اورتوم باسدیریم  
 هم رباخواری یازاندا صاحب ایمان یازیم  
 شارب الخمره و ثروم عقباده کوثر وعده سی  
 حقه بازی، اوغرونی، جیبگیری بی عصیان یازیم  
 دینی دنیا یه ساتان اشخاصی مؤمن فرض ائدیم  
 اهل تزویر و ریانی قاری قرآن یازیم  
 یا بونی عنوان ائدوم البیت بیت فی الجنان  
 هر نه گلدی آغزیم ثابت ایلیم هر آن یازیم  
 آستانوندن گوتورمز باش کریمی دلبریم  
 یا روا قیل حاجتین یا قتلینه فرمان یازیم

### شاعری ایت قاپماز

نصف شب بیر گئجه بیر ایت یولومی کسدی منیم  
توکلریم ییزیز اولوب تئز بدنیم آسدی منیم



بیر طرفدن سویوق آلمیشدی منی چون قیشیدی  
ایمی هر داشا آتدیم یاپیشوب دونمیشیدی  
نه تفنگیم نه سپنگیم واریدی ال بوشیدی

نه گمانیم واریدی بیر آغا جا نه نجا قا  
قورخودان اوغری پیشیک مثلی سخیلدیم بوجا قا

ووردی بیر توققا یتیشجک منه چوخ شدتیه  
من بیچاره یخیلدیم یره نه وحشتیه  
دئدیم آقای کوپک باخ منه بیر دقتیه

تانیمورسان منی سن مملکتین شاعریم  
حرمت ایلر بو جماعت منه سؤز تاجریم

دئدی بس شاعریمشسن؟ تانیدیم دور ایاقا  
گئت صاباح نظم ائله بو سؤزلری باشند ایاقا  
آپارور ملخاوالار بیزلری یای فصلی باغا

خوش یووا یاغلی سوموک هر گئجه دوروخ کشیکه  
قش اولاندا چیخادوب لوت اوتیرولرر ایشیکه

ایمدی قیشدی آغا شاعر لاپ آجیمدان ئولورم  
گینه با این همه من رسم وفانی بولورم  
قاپوسیندا یاتیرام قویروغومی سیلکلیرم

گئدیرم مزبله لردن تاپیرام خشکه سوموک  
ائدیروخ بیر سوموکی بیز ایکی یولداسه دوموک

شاعرا هئچ ایشی انصافیه گورمولله بولار  
بیز هله هئچ نوکرین حقیقی وئرمولله بولار  
فعلهنین وار نقدر جانی اوتورمولله بولار

جمع ائدیللر بابا قارون کیمی دنیا مالینی  
بینوالر قانیدور خوش قیزادیب سقالینی

بیر چورک وئرسه لر آیا بیزه هر گون نه اولار  
بیر چورک وئرمگیله بیر بئله ثروت قوتولار  
باخما صورتلرینه یولچی طبیعتدی بولار

یوخدی مانندی لئامتمده بو دولتدیلرین  
بولارین بویرینه دگسین قاداسی کتدیلرین

نقدر کتدی کاسب اولسا فقیر و بی چیز  
ایتی قووماز قاپودان خاطرینی ساخلار عزیز  
بولموسن سن نئجه بدبخت اولوروخ شهرده بیز

گئت او کند ایتلرینه باخ دیه سن پروریدی  
اما شهر ایتلری تک بیرجه سوموک بیر دریدی

نئچه ایل ساخلادی باغدا منی او میرزا بابا  
صورادان ساتدی دگیرمانچی بو کبلای ترابا  
اودا ساتدی بو گئچن ایل منی بیر پوط دوشابا

بیلمیرم بو گلن ایل صورت حالیم نولاجاق  
گینه کیملر دوتاجاق کیم ساتاجاق کیم آلاچاق

که بازاردا عسسم ائوده گهی پاسبانام  
قاپودا که قراول باغدا گهی باغبانام  
که شکاره گئدرم گلّه یانیندا چوبانام

گینه با این همه مندن هامونین نفرتی وار  
کیمون آیا بوقدر جامعیه خدمتی وار

بیرمی دورد ساعتی انجام وظیفمه وارام  
 دگمیوبدور دیلیمه ایمدیه تک رشوه حرام  
 چوخ گنجه هئچ جیره وئرمزله اوجور آج یاتارام  
 گینه بوندان بئله خدمتده قصور ائتمه میشم  
 آقاما عاق اولوب اوزگه قاپویا گئتمه میشم  
 واردی بیر عدّه ولی رشوه نی مین مین آلوری  
 قودوز ایت تک یوگورور هر طرفه شاقالوری  
 بیرین ایش صاحبی ایلور بیرین ایشدن سالوری  
 گینه خلقین نظرینده گوروسن حرمتی وار  
 گئت مجالسده اونون گور نه بویوک عزتی وار  
 یازماسان بو دئدیکیم سؤزلری دفترده اگر  
 بیرده سالسام گیره ساغ بوشلامارام ایله حذر  
 یا گرک ائتمیه سن بیرده بو دربنده گذر  
 یا بوراخ بو آدی جیر دفتری سیندیر قلمی  
 علم و فضل و هنر و شعرده وورما علمی  
 داخی گل گئت اوشودون دوندی سویوخذان ایاقون  
 (گوریرم تیتیری جانون گوگروب باش قولاقون  
 سنی قورخوتدوم ازلده قورویوب دیل دوداقون  
 منی عفو ایله کریمی تانیمیردیم سنی من  
 ایندی بولدوم که بیزیم شهریمیزین شاعری سن  
 دئدیم آقای کوپک شعره عجب مایل سن  
 شعرانین شرف و فضلینه خوش قابل سن  
 نسبت اوز صنفووه تصدیق ائدیرم قائل سن  
 بیر پارا ایشک آدام شاعره تهمت دیوری  
 (آنلامور، بیلیمیر، اوتانمیر، نه قانور پ... ییوری)

### شاعری ایت قاپمازا جواب

ای دین شاعری ایت قاپماز آدام قاپدی منی  
چون گنجیدی بئله فکر ائتدی یادام قاپدی منی



ساعت اون بیر، گنجه وقتی، خیاباندا گلورم  
قیشلاروم هئچ یریمور بسکه مریضم ئولورم  
باخورام وضع زمانه باشیمی سیلکلورم  
( چیخدی بیر کئفلی قباقدان منه یوز وئردی هراس  
اوخودوم رَبِّیْ اَعُوْذُ بِکَ مِنْ شَرِّ النَّاسِ )

اوندا بختیم منه یار اولدی توکولمشدی دیشی  
نه آغیزدا دیشی قالمیشدی نه گ... چیریشی  
دئدی آز ملتی قوی مسخریه بسدی کیشی

سریمه خلقی یالاندان هارانین شاعریسن  
( غرقینسن معصیته سنده بو خلقین بیرینسن )

گاه گئدیرسن ماشینا سؤز قوشوسان گه اولاغا  
گاهی عزرائیلی تشبیه ائلیوبسن بالاغا  
سنه نه ربطی فلان کبلائی پیه قاتدی یاغا  
گاهی تریاکیه گه شریه توهین ائدینسن  
( اوزیوه ایش تاپ عم اوغلی بو نه یولدور گئدینسن )

من گرک هر گنجه میخانه بیر دفعه گئدم  
سن یازان سؤزلره هیهات بو یولدان قییدم  
نجه سن بوردا جیرام قارنوی بیر یوللوخ ائدم  
بیری قوش باز بیری افیونیدی اوغلان سنه نه  
بیری شرییدی بیری ک... اوغلان سنه نه

دئدیم ای آنلاماز اخلاق و ادب گورمه میسن  
شاعری، آنلیان ایت قاپماز عجب بولمه میسن  
منه بو کتده هله ایمدیه تک هورمه میسن

ایمدی بو فکره دوشوبسن منی حیوان قاپاسان  
کس سسون بیرده چتین من کیمی شاعر تاپاسان

اوردا شرح ائتدیکیم ایت شعره عجب مایلمیش  
شعرانین نه گؤزل حرمتینه قائلیمیش  
(ایت اولاندا نه اولار سندن او ایت قابلمیش

آنلاجاق شاعرم عذر ایستدی تعظیم ائلدی  
(احتراماً گینه بیر قویروغینی سیلکله دی

آی یازیق سن نه قانیرسان هله اشعار ندور  
اوزگه اشخاصله شاعرلره مقدار ندور  
(زرگریله محک آنلار زره معیار ندور

اهلینه شعر ائله بیل طوطیه شکر وئریسن  
اوخودوخجا گوروسن قلبینه زیور وئریسن

سعی بیهوده دی نااهله نصیحت وئره نین  
ائله بیل ایشگه رقص اورگدیسن ایله یقین  
(تربیت ناخلفه ترسه باغشلار ثمرین

لذت شعری او آنلار که اولاهل شعور  
نه قانور آی گنده عالمده گونون قدرینی کور

دوتاسان قارقانی چولدن سالاسان خوش قفسه  
دوزه سن دوره سینه گل وئره سن هر نه یسه  
اوخوسون بلکه قناره کیمی گلسون هوسه

ائله اوردان قوتولوب جان باساجاق مزبلیه  
آختارا پوخ تاپا دیمدیکلیه قارقار ائلیه

اودی که نیلیاجاق شعر سنون تک اولاجا  
 پول تاپاندا وئریسن فوری یاریم قاب عراقا  
 مست اولورسان دوشوسن کوچه لره بانلاماقا  
 ) گلنه نوخدا سیز ایشک کیمی سونجو خلیوسان  
 بعضی مشروب ایچنینده آدینی پوخلیوسان

ایله بو سؤزلری مندن ائشیدوب غیضه گلوب  
 یوگوروب هیسلی منیم اوستومه گؤزلر برهلوب  
 گیزگاهیندان بیر ایکی بوکس ائله ووردوم گیجهلوب  
 یاپوشوب خرخراسیندان اونی باسدیم دووارا  
 دئدیم، ایشک سنه شایسته دی، نوخدا سووارا

ایندی ایشک کیشی مریخه گئدیر اهل جهان  
 هوشه گل کئفلیلیق ایامی دگول بسدی او یان  
 ایستیوردی ال آچا چیخدی او یاندان بیر آژان

یتیشوب آلدی الیمدن منه الحاح ائلدی  
 یاشاسین قویمادی دعوا اولاه اصلاح ائلدی  
 هر او شخصی که عزیزیم اولاه معتاد شراب  
 اوندا قالماز شرف و غیرت و ناموس حجاب  
 گوره سن دوتدی قیزین یا باجیسین ائندی خراب

ملت ایمدی چالیشور عاقل و فرزانه اولاه  
 داش او شخصین باشینا پول وئره دیوانه اولاه  
 بیر نفر کئفلی خیاباندا یخیلمشدی گئجه  
 گئده بولموردی او بدبخت ائوه قالمیشدی گئجه  
 قی ائدوب بورکی خوتی شلوار ی باتمیشدی نئجه

) گلدی بیر ایت یالادی آغزین اینان دوزدی سؤزوم  
 دئدی قارداش نیه زحمت چکوسن سیللم اوزوم



تتز دوروب میندی زییل صاندیقی نا سرعتلن  
آتیلوب ایتده همان صندیکا چوخ رآقتلن  
قشقورودی هی ایتین اوستونه پیس حالتلن

تتز اول آقای شوفر سور منی دلگیر ائلمه  
بنزینون یوخدی بو پول آل گتی تأخیر ائلمه

ناصر اول قوخما کریمی دوزه چون یوخدی زوال  
بیر پارا آنلاماز اشخاصدن اولما بدحال  
سؤزیوین قیمتی نی یاخشی بیلور اهل کمال

سنه بو سرسخنی وئردی سلیمان امین  
حسن سیرتده تاپولماز اونا مانند، یقین



### طلبکار

حالدان دوشرم حاله طلبکاری گورنده  
شورتون باتیرار تریاکی پاسداری گورنده  
برگشت اولونان چکلریمی یادیمه سالام  
چک سفته قاتار فکریمی بازاری گورنده  
علت اودی یوخدور هوسیم بوس و کناره  
فوراً قاچورام گیزلنورم یاری گورنده  
گلگزده قانوب لذتینی کشف حجابین  
آغزین بوزوری چادر و شلواری گورنده  
بیچاره کریمی قره داشدان کرم ایستور  
بنزر یوخودا آج تویوقا داری گورنده

### ضرناچینون دیشی دوشن وقتی

افسوس صد افسوس نه پیس یرده یورولدوم  
ایوای نیه بیردن بیره من گل کیمی سولدوم



اولده حجاب آلتینا گتتماقدا دایاندیم  
ناموسیله عصمت ندی عفت ندی یاندیم  
ایندی بو حجاب آیه سینون سرینی قاندیم

صدحیف او زمان نفسیمی بیر دانلامادیم من  
مستورهلیقین فلسفه سین آنلامادیم من

فرمایش پیغمبره باخسیدیم ازلدن  
وئرمزدیم عفافیه حیا رشته سین الدن  
نهی ایلیوب آخر بیزی قرآن بو عملدن

یارب نیه اوندا بو گونی ایلمدیم یاد  
سالدیم اوزیمی اودلارا یاندیم من ناشاد

بیر قسمت ازل بو ایشه باعث آتام اولدی  
هر ائلچینی ردّ ایلدی گون گئچدی قوتولدی  
بو ملادی بو شیخدی بو یوخسولدی بو دولدی

هر ائلچیه بیر عیب قویوب قاش گوزین آتدی  
بدبخت اولوب اوز غیرت و ناموسینی ساتدی

بو باره ده هئج کیمسنيه اولمادی قانع  
هر بیر یره گتتدیم مامانیم اولمادی مانع  
لعت بوجور اشخاصه که ای خالق صانع

باعث اولار اولدی بئله پیس گونلره قالدیم  
گئتدی او طراوت او لطافتده سارالدیم

آزاده گزوب جوربه جور الواطه قوشولدوم  
 هرگون دولانوب بیر گوژل اوغلانه خوش اولدوم  
 مجموعه لرین مجمعه سینده خوروش اولدوم  
 بیر قرمزی آلمای کیمی بشقابه قویولدوم  
 هر کس یتیشوب ایگله دی آخرده سویولدوم  
 بیرگون واریدی چم خمیله عشوه ساتاردیم  
 هرگون گئجه بیر یرده نه عزتله یاتاردیم  
 مین نازيله هر بیر گلنه قاش گوژ آتاردیم  
 یارب او گوژل حسن و طراوت هارا گتندی  
 افسوس او ملاحت او وجاهت هارا گتندی  
 دیواری باغین اولسا اگر میرزا فلانی  
 درمز هلو سین اوغری سؤزین یوخی یالانی  
 سونجو خلا ما ییخما یوکیوی اگمه پالانی  
 سن سولیوسن هر قدر ایشلنسه قوتولماز  
 بیر آلمادی یوزمین کره دیشلنسه قوتولماز  
 ایمدی یانورام اوتدا هوا و هوسیمدن  
 بلبلریم اعراض ائلیو بدور قفسیمدن  
 هر کس قاچوری افعی ایلان تک نفسیمدن  
 مندن نیه بس خلق قاچوب نفرت ائدوللر  
 عاقل اولان اشخاص باخوب عبرت ائدوللر  
 سالدی منی بو محنته بیر عده ناپاک  
 هر رنگ جوانيله یاتوب ایلمدیم باک  
 آخر منی بدبخت ائلدی سفلس و سوزاک  
 ناموس و حیا شیشه سی تا سیندی جالاندی  
 مندن او حیاسی اولان اشخاص آرالاندی

ای کاش او گئچن عمر الیمه بیرده گلیدی  
فکریم اولوب آسوده بئلم بیر دوزه لیدی  
باشیمده کی قاشیمده کی توکلر قره لیدی  
قدیم بوکولوب گور نه کمان اولدی الهی  
گلشنده گلیم سولدی خزان اولدی الهی

بیر گون واریدی گل کیمی آچمیشدی جمالیم  
بیر شوخ و پریدیم واریدی خوش خط و خالیم  
چوخلاری سووردی وئره ال بلکه وصالیم  
چوخ چوخلارینون حسرت الی قالدی اورکده  
ای کاش منی گورمیه لر ایندی بورکده

گئتسیدیم اوگون بیر آره اولسیدی اوشاقیم  
ایمدی واریدی یاخشی ائویم طایفه تفاقیم  
گئچدی نه یامان قبرینه مفعولین ایاقیم

ئل، طایفه، قارداش، باجی مندن آرالاندی  
پول اولمادی هئچ، مفتی فلانیم یارالاندی

قیش فصلی گوررسن گون اولار ابریده غایب  
یکسر بو خلایق اولی دیدارینه طالب  
من نفسی اوزوم ایلدیم اوز عقلمه غالب

آچدیم یوزیمی جوربه جور اشخاصه قوشولدوم  
هئچ ائوده سکون ائتمدیم اللرده قوش اولدوم

ایندی ائدیرم توبه الهی عملیمدن  
اینجیتیم هئچ بیر کسی دنیاده دیلیمدن  
عهد ایلدیم هئچ چیخمیا بیر پیس ایش الیمدن

ایوای جهنم اودی آرامیمی آلدی  
محشر گونونون ایستی سی اود جانیمه سالدی

دنیاده بلی ضرناچینون دیشلری دوشسه  
یا فاحشه‌نین رنگی سولوب آننی قرشسه  
یا گ... سنی گئچوب وقتی سوویشسه  
اوندا قییدوب حقّه عبادت ائده‌جاقدور  
مسجده دوروب یاخشی مناجات ائده‌جاقدور

فخر ائتمه کریمی اوزیوه شعر و غزلدن  
محشرده تانولار بشری فعل و عملدن  
توفیق عبادت طلب ائت حی ازلدن  
جهد ایله ئولندن صورا آدون دیری قالسون  
دائم رفقا رحمتیلن یادینه سالسون



### نامرد کورپوسی

سالسا بو دنیا فشاره آتسا گوزدن ئل سنی  
طاقتون گئتسه اوجور که‌دگسه یخسا یل سنی  
سانجیدا سالسا نفسدن قول قابورقا بئل سنی  
«گئچمه نامرد کورپی سیندن قوی آپارسین سل سنی»  
یاتما تولکی دالدا سیندا قوی ق... فیل سنی

رنگارنگ

## گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

جانیمه سیر ائندی بو سقل منی



خلق گورور شرعه یاخین حالیمی    تسبحیمی    بورکیمی    سقالیمی  
 غارت ائدوللر منیم اموالیمی    یاخشی فقیر ائندی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

سقلین اوغلان چوخوموش دشمنی    فرض ائدوری خلق منی ارمنی  
 دوره لیوب اوغری پیشیک لر منی    یاغلی پنیر ائندی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

حقیمی تعقیب ائلین وقته من    هولیوری فوری منی مرد و زن  
 دینمه ساواشما کیشی سقللیسن    بیر قوجا شیر ائندی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

آخ نئجه سیندیرمک اولار بو غمی    یپ یکه قیزلار منه سویلور عمی  
 جانیمی آلدی بولارین چم خمی    عاجز و پیر ائندی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

گورسه گوزیم غفلتی بیر ش...م...    دوربریمدن    اوجالور    همهمه  
 باخما اوتان آی کیشی نامحرمه    شیخ کبیر ائندی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

قویمور آدام هر جوره رفتار ائده    کئف چکه هر مجلسه سوودی گئده  
 میخانادان چیخدی گیره مسجده    ازدی خمیر ائندی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

بیر یول اوزولدی سینمادن الیم      تازه گلوب گورمه لی رنگین فلیم  
شام و سحر مسجد اولوب منزلیم      کهنه حصیر ائندی بو سقل منی  
گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

سالدی بو سقل بابا دیلدن منی      خوار و خفیف ائندی ازلدن منی  
قیتروب اما چوخ عملدن منی      بانی خیر ائندی بو سقل منی  
گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

بعضی مجالسده بویوک قدری وار      آرتیروور انسانه عجب افتخار  
اگلشورم صدریده چوخ باوقار      خلقه امیر ائندی بو سقل منی  
گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

بیرده بو یرده منه وار احترام      هر کس عیالیه ساواشسا مدام  
من گئدرم صلح ائدرم والسلام      مفتحه اجیر ائندی بو سقل منی  
گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

ایمدی اوپوش وار جوتی اون بش تومن      بیر نفر آلمور وئریم مفتحه من  
رگ... اولماز اوزی سقللیدن      گؤزلره تیر ائندی بو سقل منی  
گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

قویمادی سقل منی بیر کئف سورم      قیدی قویام بیرانا هر ایش گورم  
عیبی ده یوخدور هم آلام هم وئرم      سیخدی قصیر ائندی بو سقل منی  
گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

لاپ قوجالوب مش کاظم اوغلی عزیز      سقلی دیبدن گوتوروب تر تمیز  
هر خانمیلان اوتورور دیزبه دیز      یاخشی حقیر ائندی بو سقل منی  
گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

اولماسا سقل آچیلار ال قولوم      ایمدی ولی چوخ یره یوخدور یولوم  
قیخدیریم آسوده اولوم قورتولوم      کبله نصیر ائندی بو سقل منی  
گورنه اسیر ائندی بو سقل منی

اولماسا سقل گندهرم هر يانا جنگی خروس تک دوشرم میدانا  
 جهد ائدرم قويمارام حقیم يانا طفل صغیر ائتدی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائتدی بو سقل منی  
 نذر ائدیرم قسمت اولا کربلا اوردا قیزیل نودانین آلتیندا تا  
 قخدیرام اوندان قیدم برملا بسکه کیفیر ائتدی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائتدی بو سقل منی  
 صحنه تاریخه ائندده نظر عالم و جاهل حکما سربه سر  
 توکسوزی یوخدور بولارین بیر نفر بوردا دلیر ائتدی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائتدی بو سقل منی  
 گولمه کریمی ائلمه مسخره وورسام اگر تیغه بو سقللره  
 قوی اولوم آروادکیمی با منظره حضرت پیر ائتدی بو سقل منی  
 گورنه اسیر ائتدی بو سقل منی



### آزادگی

صاف باشا ساقر دئهلهر سالمارام  
 متیله وعدیه جنس آلمارام  
 قیرپی سنق چولمگیمه قانعم  
 اوزگه قازاننده خشیل چالمارام  
 پولدان اوتور هرکسه تعظیم ائدوب  
 اوچ قات اولوب سجديه دونبالمارام  
 گورسم عزیزدی دیریلقدان ئولوم  
 معرفتیمدن ئولرم قالمارام



### قاچان قاچدی، سینان سیندی

گوژل حسن و جمالوندن صفای گلستان سیندی  
 عقیقی لبلرون گوردی چمنده ارغوان سیندی  
 گوگل زلفوندن آیریلماز تاپوب ظلماتی اسکندر  
 هلالی قاشلارون گورجک فلکده کهکشان سیندی  
 ایکی مست خمارون گوردی ساقی دوشدی طاقتدن  
 الیندن دوشدی ساغر می جالاندی استکان سیندی  
 سیاحت قصدینه عزم گلستان ایلین وقته  
 اگیلدی تا ایاقوندان اوپه سرو روان سیندی  
 غزال حُسنوی صیاد دهر ایستردی صید ائتسون  
 کمان ابرولرین گوردی خجالتدن کمان سیندی  
 منی بو کیمیای عشق زر تک زردرنگ ائندی  
 سنون عطرون منیم رنگیم قاریشدی زعفران سیندی  
 بویوم چاتموردی آغزوندان اوپم بیر نردبان قویدوم  
ایکی اوچ پله چیخمیشدیم یخیلدیم نردبان سیندی  
 غرض بیر بوسه آلدیم دیشلینده انگیم ایریلدی  
 سنایا<sup>۱</sup> و رباعیات<sup>۲</sup> و انیاب<sup>۳</sup> و سنان<sup>۴</sup> سیندی  
 گوژوم جانیم عزیزیم بوینووی دوز دوتما بیر قیسال  
 بوجور گئتسون گوررسن قچ قابورقان یان بایان سیندی  
 اوتورموشدوم گئچن گون حجره ده ناگه خبر گلدی  
 نه غافل اگلشوبسن پولارون باتدی فلان سیندی  
 دئدیم ای وای یازیق دامدان یخیلدی یا ماشین باسدی  
 بیلکدن یا کورکدن کلّه دن یا اورتادان سیندی

دئدی چوخ ساده سن گویا که سنماق گورمیوبسن هئچ  
 بئله فکر ایلوسن دامدان یخیلیدی استخوان سیندی  
 بو سینماق تازه بیر مددور ائدوب بی عارلر عادت  
 نخودچی حلواچی آبگوشت قویان جزییز ساتان سیندی  
 تجارت قور تولوب ال باغلانوب آل وئر دوشوب لنگه  
 گئچن گون کبله گل ممّد بوگون حاجی زمان سیندی  
 بو بیر تردستلو قدور راه و رسمین بولمین قانماز  
 تجارتده گورورسن هر کس اولدی قهرمان سیندی  
 دوشوب بازاره تجّاری اوتوزمین اللی مین کسدی  
 خبر چیخدی فلانکس قاچدی اوچ یوزمین تومان سیندی  
 آقا اوزگه پولوینان یاخشی کئفلر چکدی بیر مدّت  
 گؤزل باغ باغچا آلدی یاخشی مدرن ساختمان سیندی  
 خانم پول گوردی بال قیماق کره کهلیک پلو قنداب  
 یدی ایچدی کوکلدی بودلاریندا گردکان سیندی  
 دینده ایمدی قاسلان خان سینوب خلق ایلرور باور  
 اوتوزدی یا داغیددی نیلدی نولدی هاچان سیندی  
 بلی امر معاشینده مسلمان ایلمز اسراف  
 قناعت جاده سینده کیم ایاقین قویدی یان سیندی  
 نئجه مسلم اولان خلقین پولون جنسین آلا وئرمر  
 قالار غربته بیر ایل تا دئسونلر پهلوان سیندی  
 قییتدی گلدی تا اولدی ازلکیندنده ثروتمند  
 گینه ییغدی دوزلدی بیر نفر ائتمز گمان سیندی  
 عزیزیم بیرده هئچ زاد نسیه تک خلقین ائوین ییخماز  
 وئرر هی وعیده قسطا اولار سودی زیان سیندی

ائدوب بدبخت و مفلس چوخلارین بو نسیه واللّهی  
 الیندن چیخدی سرماییه اولوبدور باغری قان سیندی  
 مقیددور دینمور وئرمورم مندن ال اوز قارداش  
 نه بیر یول یاش بویون سیندی نه بیر یول چیخدی جان سیندی  
 چوخون تنزیل ائوین یخدی قازاندی وئردی تنزیه  
 وطندن دوشدی آواره اولوب بی خانمان سیندی  
 کریمی ائتگلن نان و پنیره نفسیوی قانع  
 رجوعون یوخ ووران ووردی قاچان قاچدی سینان سیندی  
 قوتاردون عمریوی خلقه نصیحتنامه یازماقدا  
 صحیفه دولدی یکسر خامه زرین نشان سیندی



## آرزو

نگارا مرغدل سینمده سن سیز قفسده بلبله بنزر چمن سیز  
 منه بیر بوسه وئر شیرین دوداقدان بوقدری اولما لامذهب گودن سیز  
 دیلیمدن اینجیمه ای دلستانیم بو دل چوخ باشلاری قویدی بدن سیز  
 بوگون حلال هر مشکگل تومندی الهی هئج جیبی قویما تومن سیز  
 خرابه چارداقیلا فرقی یوخدی سو قطع اولسا دگیرمان قالسا دن سیز  
 منیم آل گوگلومی یاد ایله گه گه غریبم بی پرستارم وطن سیز  
 کریمی آرزو ایلر همیشه  
 یاتا بسترده سنلن پیرهن سیز

### ناهل آروادینان یول گتتماق

ایکی ساعت اولور انسانه فراغت گنجهر  
اونودا بوشلامور آرواد منی راحت گنجهر



صبح منلن چیخور ائودن گنجه منلن قییدور  
بولمورم هاردا وورور هاردا ییخور هاردا گئدور  
گنجه گلّم گینه گوزم قاپودا صحبت ائدور  
ساقیزی یاخشی سالوب آغزینا لارچیلدادیری  
قوجاقیندا اوشاقی اوخشوری مارچیلدادیری  
منی گورجک گوروسن تئز اوشاقی چالدى یره  
برکیدوب چادرانی تئز گوتدی خانم ائو سُپوره  
دییرم ایستمورم قوی بابا قالسین سحره  
گوتی قان قوسموشیوی قوی زییل اوسته اوتوروم  
اوندان افضلدی که اوچ ساعت ایاق اوسته دوروم  
قشقراق اوستومه صبر ایله تلسمه نه خبر  
پاتداسین قوی جانا دویدوم بو گنجمدور او سحر  
منه یانسن اوره گون کیم بو قدر ظلمه دؤزر  
گونه یوزدفعه بوکیف دوتموشی من چیش دوتورام  
آغلور امجک وئوروم حرصیمی دائم اوتورام  
پولوا قیموسان آخ بیر دانا کلفت دوتاسان  
یا بیر آز یرته گلوب ایشلریمه ال آتاسان  
بش دقیقه گوتی ساخلا اوشاقوندور آتاسان  
نهدی چاره دؤزوم آیا بو مخارج غمینه  
یا گلوم ائوده دؤزوم بو خانمون چم خمینه

گلیروخ شام یماقا شوربا دوزلدوب یا کته  
دولدوروبدور ایکی چنگه دوزی بیر بارداق اته  
یا گلور نفت ایگی گویا که دود ائتمیش پیلته

دییرم دور گوتی توک باخجیا آغزیم قوخودی  
بو نه آتدور نه بادمجانی پیشوب نه نخودی

آرواد انصاف ائله آز چوخ تاپوروخ یاخشی یامان  
بونودا سن بیر اصولیله پیشیر یاغلی یاوان  
آغاروب بیرچگون آخ بیرجه خجالت چک اوتان

گن دیسن گزماقا که شوربا داشیر گاهی یانور  
دئوسن هئچ کیشی بیچاره نه کوکده قازانور

گوروسن قهر ائلدی سالادی تئز قاش قاباقین  
اوتوماز بیر یره هی ان بویون اولچر اوطاقین  
گوجی چاتمور دیه بیر سؤز گمیرور دل دوداقین

قیچی سینمیش آیی تک اوستومه دونقولدانوری  
من اوز احوالیمه یانماقدان او آغلور یانوری

گینه رحمت بونا بیر حرمته قایلدی منه  
نسبتاً قورخوری اوز حقینه قانعدی گینه  
چوخلاری وار که ارین سایموری هئچ نمه سینه

هیسلننده گوروسن باشماقینی آلدی اله  
اوقدر ووردی کیشی آزجا قالوبدور گیجله

هانسی گون آنلاسا وار کیفده اوتوز قخ تومنیم  
اوتوروب باشلیا جاقدر جوراییم یوخدی منیم  
کهنه لوب چادرا باشیمدا داغیلوب پیره نیم

پالتاریم یوخ اشیگه چیخماقا انسان اوتانیر  
دوستومیز دوشمنیمیز وار بیزی شهر اهلی تانیر

سحر اوچ متر همایون آل اوزوم گل تیکورم ،  
 ایکی توپ چیت گتی یورقان دوشکه اوز چکورم  
 بیرده بو خوت که واریمدور مَدی پیسدور سوکورم  
 آخ دئیشدون سنه عالی لباس آلام هانی بس  
 ساعتون ایشله میر اولسون داماس آلام هانی بس  
 علی خان، آروادینا بیر دانا مخمل کوت آلوب  
 یدّی نیم پهلونینی بیریرینون اوسته سالوب  
 گورور هر کس منی باشلور نیه رنگون سارالوب  
 من ازلدن هامی غم غصّه نی سالدیم ایچری  
 بدنیم گتدی بادا بیر سوموگم بیرجه دری  
 دیریم بسدی سلیطه یریمی سال یاتیرام  
 قویماسان سن من بیچاره نی راحت اوتورام  
 اوزگه سؤز تاپ دانیش آسایشیمی ائتمه حرام  
 بیر آروادینه مخمل خوت آلودور سنه نه  
 ائوینه همسایامیز صندل آلوب آخ منه نه  
 هله پیس پیس دیوری تئز گل ائوه قالما گئجه  
 سنی هر یرده قوناق ساخلا سالار قالما گئجه  
 بینیمه قورا چکور بس دوشورم منده لجه  
 اودی که چوخ گئجه ساعت بیر اولاندا گئدیرم  
 شامیمی گونده بیر آشپزخانادا صرف ائدیرم  
 اگر عالمده خانملار بئله رفتار ائده لر  
 قورخورام بز دیروب اوز آرلرینی اینجیده لر  
 امر منجر اولی دعوایه چتین یول گنده لر  
 گوره سن ایش دونوب آخرده تفاق اولدی نفاق  
 آقا آخر جانا دویدی خانما وئردی طلاق

کیشینون اولسا ایشیکده نقدر درد و غمی  
 ائوه گیرجک داغیلار آتلیان اولسا حرمی  
 ساخلا بو پندی یادوندا صنمی یا صنمی  
 گؤزه لیم جهد ائله اینجیتمه اوزوندن آریوی  
 اوز اوزوندن نیه بیزار ائدیسن شوهریوی  
 منبر اوسته دئدی بیر واعظ فرخنده لقا  
 کیم دگول راضی عیالیندن او گلسون قباقا  
 بیر قوجا قالدی جماعت هامی دوردی ایاقا  
 دئدی لر بیر بودی راضی اودا ترپتدی باشین  
 دئدی واللهی سالوبدور بئلیمه جهره داشین  
 خوش او شخصین حالینا شهریده بیر پاک آدی وار  
 ثروتی اولماسادا بیر دوشونن آروادی وار  
 اونا دنیادی بهشت آغزینون الحق دادی وار  
 محترم شخصه پیس آرواد اولی دنیاده جهیم  
 «روح را صحبت ناجنس عذابست الیم»  
 ای کریمی سؤزیوین قیمتین آنلار فصحا  
 آتشین شعرلرون آرتیراجاق قلبه صفا  
 اینجیمه سویمسه اشعاریوی بعضی سفها  
 بیرینون که اوره گینده اولا شخصی غرضی  
 چاره سی یوخدی ئولندن صورا توختار مرضی



## بازنشست اولموشام

از غمگین حسین اردبیلی



اوج ترقی گنچوب رتبه ده پست اولموشام  
 حالیمی آلسان خبر بازنشست اولموشام  
 جنگیده دور متصل عقلیه نفسیم هنوز  
 شاخه طول امل قیدینه بست اولموشام  
 گلشن عمریم سولوب فصل خزانیم یتوب  
 طی مراحل ائدوب سئیده شصت اولموشام  
 کوچدیله همنوعلر یتدیله منزلگه  
 هاردادی هشیارلیق من هله مست اولموشام  
 دور و دراز سفر راحله و توشه یوخ  
 روسیه و شرمسار خالی دست اولموشام  
 حیف اولا ائتدیم تلف عمر گرانمایه نی  
 غفلتیلن تابع نفس پرست اولموشام  
 عاقبت کاریمی بولمورم حیرتده ایم  
 معتقد و معترف روز الست اولموشام  
 قلّه سردن گلور ناله مرغ سفید  
 عهد شباییم گنچوب پیر درست اولموشام  
 وادی ظلماتدن آب حیات ایستورم  
 خضر دلیل اولسا گر ناجی و رست اولموشام  
 جود وجود علی باعث خلقت اولوب  
 حق گتوروب عالم خلقده هست اولموشام



حَبّ ولایتله من اولسام اگر قبض روح  
 لطف خداوندیله چابک و جست اولموشام  
 گلسه او سرور باشیم اوسته ئولن وقتده  
 دامن حبل‌المتین وصلینه بست اولموشام  
 حَبّ علیدن وئروب باده بو غمگینه حق  
 زنده دلم من اودور باده‌پرست اولموشام

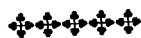


### بی‌نماز

عزیزیم نسیه وئرمه بی‌نمازه  
 او بدبخت اللهین بورجون وئرنمیر  
 داشولار جنسیوی بیچاره موشلار  
 اوزون یورما او آتلی سن پیاده  
 نجاستدن جنابتدن نه باکی  
 عجب قرآندان آیریلدی جماعت  
 مسلمان اولسان آیریلما نمازدان  
 نمازون اولماسا روز جزاده  
 نمازدی بنده‌لرده روح ایمان  
 اولان شیطان صفت غرق تکبر  
 باتار پولار چکر مطلب درازه  
 عناد ایلور کریم کارسازه  
 گوررسن بیر اوزونسن بیر مغازه  
 سنی گورجک ایاقین قویدی گازه  
 او که تبیللشیر بیر دستمازه  
 عقیده معرفت اولدی قراضه  
 نمازیله یتیرسن امتیازه  
 دخول خلده وئرمزلر اجازه  
 نمازسیز یا شمایل یا جنازه  
 اگیلمز پیسری راز و نیازه  
 کریمی مشترون بولدی ماشاءالله  
 دیوللر شعر یاز، یاز قویما نازه

## قیش گلدی قلیج کیمی

قیش گلدی گیزیلدير کاسبون جانی سویوخدان  
حفظ ائت بیزی یارب بو زمستانی سویوخدان



ساقی اوشویوب شیشه سینوب می دوناجاقدور  
قشلار دوشه جاق سانجیا شی می دوناجاقدور  
کوزه، کاسا، نیمچه، کوپه هر شیئی دوناجاقدور

خلقین دگه جاق بیریره دندانن سویوخدان  
قیش گلدی گیزیلدير کاسبون جانی سویوخدان

سرچه، بوبوبوب، قرقی، گوورچین دوناجاقلار  
قارقا، قجله گویده سویوخدان یاناجاقلار  
چوللرده آغاجدان قوروپوب سالاناجاقلار

لک لک وطن ایلر عربستانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیلدير کاسبون جانی سویوخدان

بیر عده گیروب کرسیه راحت یاتا جاقدور  
بیر عده یل اسدوقجا او چیگنین چاتا جاقدور  
یوخ پالتوی بارانیسی رنگین آتا جاقدور

مفلس آتاجاق باشینه یورقانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیلدير کاسبون جانی سویوخدان

قار یاغدی ائدوب محنتی طغیان فقرانین  
یوخدور اودونی خاکه سی بو بخت قرانین  
ساختا ووراجاق طبعینی بعضی شعرانین

شعرین دوشه جاق لنگه دگیرمانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیلدير کاسبون جانی سویوخدان

باخدوخجا بولوت قیزلارا باغیریم اولوری قان  
بیر قسّا آتک بودلار ائشیکده بدن عریان  
ایوای دوناجاق حیف اولاجاق بو گل خندان

چوخ قورخورام آخر آتا گلدانی سویوخدان

قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

کرسی باشی آش وقتیدی آرواد قورود ازسه  
شاختا قیراجاق خلقی بو مه یل بئله اسسه  
بیر یول دولاجاق چشمه سی ملّت بئله گزسه

حفظ ایله الهی بیزیم اوغلانی سویوخدان

قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

آل وئر یاتوب اصنافین اولوب حالی پریشان  
بازار کساد اولدی قالبودور هامی حیران  
تنزیل و ربا خلقین ائوین ایلدی ویران

چوخلاری سینوب باغلادی دگانی سویوخدان

قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

اما بو سویوخ دکتره شیریندی عسلدن  
چون آخشاماتک قویمیا جاق آمپولی الدن  
یوزده بیر آدام قورتولا مشکلدی عملدن

بیرده الی بوش گورمه اطبانی سویوخدان

قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

بیچاره کاسب نیلسون ایستی یری یوخدور  
جیب بوش پولی یوخ آغزی کیمی کرسی سویوخدور  
احوالی شولوخ، کرکی جریخ، غصّه سی چوخدور

معموره صبری اولاجاق فانی سویوخدان

قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

بیلدیرکی سویوخ کسدی کوکون خمس و زکاتین  
صدمه یتیروب ریشه سینه صوم و صلاتین  
دوندی آغاجین کسدیله خیر و برکاتین

یاندیردی هامی فضلیله احسانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

آز چوخ واریدی خلقیده انصاف و مروّت  
قیشدور گینه بوز باغلیاجاق جود و سخاوت  
قارتک یاغاجاق اوستومیزه بُخل و حسادت

چوخلار ساتاجاق دینیله ایمانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

بولم ندور علّت بو ربایه اثر ائتمور  
هر قدر وورور شاختا بو رشوه نیه گئتمور  
بو تخم صداقت ولی هئچ یایدادا بیتور

ازبس قورویوب ریشه و بنیانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

بیچاره آخود چکمه الون کهنه عبادن  
هر ظلمه دایان اینجیمه هئچ درد و بلادن  
قوی قارنی یکلسون آقائین نفع ربادن

سن یادیوه سال آتش نیرانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

سن نیلوسن آواره کاسب پالتووی کرکی  
پیسدور شاپو سن قوی باشووا بیر گئجه بورکی  
صبر ائت گله جاق یای اولاجاقدور هوا بُرکی

لوت گز یادا سال آدم و حوّانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیلدر کاسبون جانی سویوخدان

صبر ایله صاباح یای گله جاق ترلیه جاقسان  
قارپوز چیخا جاق آلما اوزوم توت ییه جاقسان  
دایر اولاجاق کرخانلار ایشلیه جاقسان

ایمدی هله چوخ باشلاما افغانی سویو خدان

قیش گلدی گیزیلدیر کاسبون جانی سویو خدان

قار باغلیا جاق یولاری کتدن گلن اولماز

چارشنبه ده هئچ کس گلوب ایگده یمیش آلامز

خیر و برکت شرم و حیا بیر دانا قالماز

اشک قیراجاق طویله ده نو خدانی سویو خدان

قیش گلدی گیزیلدیر کاسبون جانی سویو خدان

ازبس آتاجاق کوچیه قار ملت نادان

یا ایشلیه جاق باشلارا آددیم باشی نودان

یول تاپمیا جاق گئچماقا نه گیر و مسلمان

خلقین باتاجاق پالچیکا هریانی سویو خدان

قیش گلدی گیزیلدیر کاسبون جانی سویو خدان

منعم گوره جاق مفلسی تترور گچه جاق دور

ال آپسا سئوال ایلسه قارنین سوکه جاق دور

که قشقرا جاق اوستونه حربه بچه جاق دور

بیر یول دانا جاق غیرت و وجدانی سویو خدان

قیش گلدی گیزیلدیر کاسبون جانی سویو خدان

هئچ شاختا بو، لوت قیزلاری وورمور ندور علت

البته چوخ ایستور بولاری ائتمور اذیت

وئرمور بو یازیق السیز ایاقسیزلارا مهلت

باخمور که یتیمون دونوری قارنی سویو خدان

قیش گلدی گیزیلدیر کاسبون جانی سویو خدان

ای کاش اولاً بیر خلوت اوطاق برقی بخاریم  
بیر نازلی گؤزل عشوه‌لی چم‌خملی نگاریم  
اوندا گوره‌سن قیش دولانوب اولدی بهاریم  
آلمام نظره رستم دستانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیل‌دیر کاسبون جانی سویوخدان  
قیش گلدی کریمی یاتاجاق کرسیده راحت  
بوش‌دور الی آنجاق یازاجاق شعر و کتابت  
ایش یوخ آلاچاق دوره‌سینی اهل ظرافت  
نقال اولاجاق ملته مجّانی سویوخدان  
قیش گلدی گیزیل‌دیر کاسبون جانی سویوخدان



## دنیا دنیا

بولوسن واردی علاقہم بولوسن دنیادنیاسندہ بیر ایله توجّه منہ دنیادنیاسور عشقوندی دولوب قلبیمہ دریادریا آمیشام آخرت امرین گینه دنیادنیارمزلر وار او گؤزل غمزہده معنامعنا شرح ائدر عشقوی اهل فنه دنیادنیاس



## بیلدون بو سینانلار نیه سیندی؟

### سؤال

هئچ بیلدون آی اوغلان بو سینانلار نیه سیندی؟  
بیردن بیره غیرتلی جوانلار نیه سیندی؟

### جواب

والله نه ییلوم ایمدیه تک سینمامیشام من  
سینماق نئج اولی گورمه میشم قانمامیشام من  
دوز بیل بیرینون بیر قرانین دانمامیشام من  
بیرکس که قویا فرق حلالیله حرامه  
دانماز بیرینون حقینی دوشمز بو مرامه  
بس اگلش عزیزیم ائلیوم تا سنی حالی  
اوج قسم سینان واردی قبول ائت بو مقالی  
بیر عده نی بدبخت ائدر اوز خام خیالی  
بیردن گورمه سن هر نه که نفس ایستدی آلدی  
عیش ایلدی خلقین پولونی سینه سالدی  
لازمی که انسان بوله امرار معاشین  
تا خلقین ایچینه اشاقا سالمیا باشین  
اسراف ائده نه فایده سی یوخی تلاشین  
گونه قازانا یوزتومن آخر دیبی یوخدور  
خرگزلیوب آخر سیناجاق وضعی شولوخدور

بیر عده قماربازدی قویوب آدینی تاجر  
 تجّارین آدین پوخلادی بو فاسق و فاجر  
 ازبسکه اولوب تولکی کیمی حیلده ماهر  
 تاجرلری کسدی آپاروب ایلدی پنهان  
 خلقین پولونی داندی آقا سیندی یالاندان  
 غربته بیر آی قالدی یدی ایچدی کوکلدی  
 دوره ایشینی سالدی اوز اوسته گینه گلدی  
 سینمیشدی ولی توختادی چوخ یاخشی دوزلدی  
 ردّه ائتمیه جاق بورجونی پیس دور بو اداسی  
 مشکل یدیقین قیتره موسانین عصاسی  
 بیر قسمتین اّمّا ائوینی ییخدی بو تنزیل  
 سیندیردی بلین آخینه چیخدی بو تنزیل  
 جانین آریدوب منگنه ده سیخدی بو تنزیل  
 آیدا تومنی اون شاهی شوخلوقدی آی اوغلان  
 بیچاره نی بیردن گوروسن سالدی ایاقدان  
 بس دور داخی انصاف ائله آی مرد رباخوار  
 زالوکیمی سوردون یازیقین قانینی زینهار  
 بو ظلمی مگر یرده قویار قادر قهار  
 بو شهریده چوخ ائولری ویران ائلیوبسن  
 چوخ شخص شریفین جگرین قان ائلیوبسن  
 یاد ایله او گوندن قورولا عدلیله دیوان  
 اوراق عمل اوج هواده اولی پّران  
 طغیان عطش، قهر خدا، آتش نیران  
 اوددان چیخار اول وقتده بیر عقرب جرّار  
 ایستر اولاری که اول دنیاده رباخوار



یاد ایله او گوندن دونه روزون شب تاره  
دکتر قالأ عاجز یوزیوه باغلانا چاره  
سن آغ گییه سن اهل عیالون گییه قاره

جانون قالاچاق قبریده شهمارین الینده  
دنیا قویاچاق یاریوی اغیارین الینده

جمع ایلدیقون سیم و زری قسمت ائدهلر  
اوغلون گلینون خوش گئچینوب عشرت ائدهلر  
گونده ایکی یوزدفعه سنه لعنت ائدهلر

پیس حالیلہ ایلرلہ سنی وارد نیران  
مالک سوخا جاقدر گ... اودلی کلوشان

گر بهره خیالینده سن ای خائن و خاسر  
بیر کرخانا ایجاد ائله ای فاسق و فاجر  
هم فعله آپارسون همی اصناف و دوایر

قوى شهريده دادسين دوزووى مفلس و اعيان  
پير عده سنون عمريوه اولسونلا ثناخوان

اولما کریمی دئسه ایرادیوی هرآن  
چون حالیه شاملدی سنون آیه قرآن  
دقّله ائشید فرض ائلمه هرزه و هذیان

تبلیغیدی قصیدیم منیم اوزگه غرضیم یوخ  
دیوانه خیال ایلمه واللہ مرضیم یوخ



### بورکیمی یان قویموشام

من که بو اشعاریده جان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

ایتمیه جاق جامعهده خدمتیم گئتمیه جاق دور هدره زحمتیم

من گئدرم لیک قالار صحبتیم یاخشی گؤزل نام و نشان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

باخ ادبیاتیمه آثاریمه وئرمه هزل نسبتی اشعاریمه

غبطه اندوللر منیم افکاریمه چوخ شعرانی نگران قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

دوزدی عقیدهم دئمه حیلتم گرم کربوبلا شاهینه دوز نوکرم

جمله حسینی لره من چاکرم چون آدیمی نوحه یازان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

لطف اندوب الله منه حق سؤز یازام مسخره مانند یازام دوز یازام

تا نفسیم وار گئجه گوندوز یازام گر چه بو سوداده زیان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

هر کسه هر نه دئیشم تا بحال اینجیسه قلبی منی ائتسون حلال

حقیقی ضایع ائلمز اهل حال فکری یوروب عمری جوان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

طبعیمی هر سمت ده دولاندریمیشام قانمیا نا مطلبی قاندریمیشام

خائن دینه دهده یاندریمیشام چوخلارینون باغرینا قان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

یرمی بش ایل ذاکری اینجیتیمیشم تربیتیندن بو یره یتیمیشم

عقليله هر بیر سؤزی وزن ائتمیشم علم عروضيله قاپان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

چوخدی کلامیمده کنایه، جناس      اوزگه سؤزون ائتمه میشم اقتباس  
ایلمرم ذره جه خوف و هراس      چون بئلیمه تیر و کمان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

چوخ چالیشور بیر پارا اُم الفساد      بلکه بو بازاریمی ائتسون کساد  
منده ولی واردی گؤزل اعتقاد      لطف خداونده گمان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

کافهده بیر تیریکی گوردوم دونن      باشلادی تریاکیه سؤز قوشما سن  
ترک ائلیم تیریکی مشکلدی من      چون بو مرام اوسته قران قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

باغ میشه می دام داشیمی ساتمیشام      اوز اوزیمی زاهده اوخشاتمیشام  
تریاک آلوب چوخ گئجه آج یاتمیشام      چوخ گئجه اطفالی یاوان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

مال و منالیم بو دلیکدن گئچوب      جاه و جلالیم بو دلیکدن گئچوب  
حسن و جمالیم بو دلیکدن گئچوب      جان اریوب تاب و توان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

ایمدی داداش دار و نداریم گئدوب      بیرسوری کوک یاغلی داواریم گئدوب  
شان و شرف عزّ و وقاریم گئدوب      هی گرووا قاب و قازان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

عرض ائلدیم آی کیشی انصاف ائله      بیر بئله مال دولتی وئردون یله  
فخر ائدیسن بو ایشه پیس پیس هله      شان ائدیسن روح و روان قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

حسرتیله باخدی آتوب قاش گؤزون      سویلدی واللّه بالا دوزدور سؤزون  
باعثین الله قره ائتسون یوزون      گوجه قالا - بهنه - چاوان<sup>۱</sup> قویمیشام

علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

رونقیمی پوزدی مصاحب منیم      ظاهری دوستوم اوره گی دشمنیم  
سولدی جوانلیقدا گلیم گلشنیم      حیف او گلستانی خزان قویمیشام  
علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

پنجۀ افیونه اسیر اولموشام      باخ بو جوان سنیده پیر اولموشام  
جانیمه الله داخی سیر اولموشام      آدیمی بدبخت جهان قویمیشام  
علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

بعضی مصاحبدن اوغول ائت حذر      بیر پارا مجلسره ائتمه گذر  
سؤزلریمه دقتیله ائت نظر      فکر ائلمه نقل و رومان قویمیشام  
علت اودور بورکیمی یان قویمیشام

دورما کریمی سؤزی یاز پندیلہ      مطلبی قاندير منه ریشخندیلہ  
پندیوی مشکل دگیشم قندیلہ      آدیوی سیمرخ زمان قویمیشام  
علت اودور بورکیمی یان قویمیشام



### قوجالیق

گتورر باشلارا بلا قوجالیق  
عمر شیریندی چوخ بلا قوجالیق  
کیشینون قدرتین الندن آلا  
الف قدی ائدرمی، لا قوجالیق  
گرز و شمشیر و تیری الدن آلوب  
عوضینده وئرر عصا قوجالیق  
قولاقی اوچ ائدر ایکی گۆزی دورد  
ورد ذکری ائدر دعا قوجالیق  
چکر آخرده سالمندانه  
اوز ائووندن ائدر جدا قوجالیق

### سندھ کچل مندھ کچل

بورکیوی قوی باشوا گزمه بو گلشنده گؤزل  
 باشوین نوری ائدیر آی گونی شرمندھ گؤزل  
 قاشیما باشوی یللیقدا دوشور قیش یادیم  
 قار کیمی قاتماق اولور کنده پراکنده گؤزل  
 سحر آلدیم باشوین عطرینی چیخدیم ایشیگه  
 دئدیم ایت بو گئجه جندک گتوروب کنده گؤزل  
 صورا گوردوم که آچوبسان باشوی بادصبا  
 داغیدور رایحه سین کوچه و دربندھ گؤزل  
 قوی سالوم بوینووا قول، بوسه جمالوندن ائدوم  
 بیر چاتاق باش باشا بیز سندھ گؤزل مندھ گؤزل  
 نقدر واردی او باشونده سنون موی سیاه  
 یوز ائله واردی سخا اهل تمدنھ گؤزل  
 نقدر قاتماق النسه قاشیدوقجا باشوی  
 یوز ائله بخل و حسد واردی بو کوشندھ گؤزل  
 گل قوسوم باشیوه زلفونله سلیم لبلریمی  
 بیزیم اطواریمیزه خلق ایلسین خندھ گؤزل  
 منی گل آل دالووا بوردان آپار اوزگه یره  
 بوردا تقدیر و بها یوخدی هنرمندھ گؤزل  
 آچمیشام بوردا مغازه ساتیرام قند و شکر  
 حیف اولامشتری یوخدور شکر و قندھ گؤزل  
 وئروم هر کسه شکر دیوری زهریدی بو  
 نه دئسون بیله خریداره فروشنده گؤزل

تک سنون باشیوه تفریح ائلمور خلق قویوب  
 ملائی، مؤمنی، شیخی هامی ریشخنده گوئل  
 هانی بیر کس که بویون باغلیا الله ایینه  
 هامی آزادیدی مشکل تاپاسان بنده گوئل  
 یوزی خلقین نئجه گور شرم و حیادن سیلینوب  
 نه اندیر شاهه اطاعت نه خداونده گوئل  
 خوش گنجینماخلقا مایل سن اگر جیب کسن اول  
 دوز دیین دوز یین اولما دوشه سن بنده گوئل  
 نه اوغوللار متوجهدی حقوق پدره  
 نه آتا ذره جه رحم ایلوری فرزندہ گوئل  
 هر گلین رسمیدی بیر فصلیده بیر آچماقی وار  
 گل آچار غنچه وئر فصل معینده گوئل  
 چارفصلین سنون اما باشووا یوخ اثری  
 گوروسن سپدی بهار ایلدی بهمنده گوئل  
 ماه خردادیده ساشسا باشیوی مغمغالار  
 سوزش نیشی باشوندا قالار اسفنده گوئل  
 هر دونا سالدی کریمی سؤزی تا خلق اوایانا  
 هامی یاتیش هئچ اوایاق یوخدی بو مسکنده گوئل  
 بسدی قشقرما یورولدون کیشی قوی گئت ایشیوه  
 سوراسرافیل اندنمز بولاری زنده گوئل  
 بو یول اسکندری، دارانی، سلیمانی یوروب  
 آز ایاق قوی گاذا یا تورموزا چک دنده گوئل

### رمضان نامه

|                     |         |  |
|---------------------|---------|--|
| ماه                 | رمضاندی | به به گینه آغ، گوی قره تسبیح لر اوزاندی    |
| ماه                 | رمضاندی | آددیم باشی قرآندی مناجاتدی اذاندی          |
| اولدی هامی عابد     |         | صفرلر گینه باغلاندی عزیز اولدی مساجد       |
| ماه                 | رمضاندی | یوخ بخل و حسادت داخی چوخ یاخشی زماندی      |
| افشان ائدیر عطری    |         | ملت هره قویمش جیبینه بیر بالا بْطری        |
| ماه                 | رمضاندی | بازار و خیابان دیه سن باغ جناندی           |
| نه مدّ و نه تشدید   |         | قرآنی اوخور دیلده ولی قانموری تجوید        |
| ماه                 | رمضاندی | آنچاق که دُسونلر آقا قرآن اوخویاندی        |
| اسکندری بیخدی       |         | قرآنی ماشاءالله کیشی بیر هفته ده چیخدی     |
| ماه                 | رمضاندی | هی چیخدی چوویردی دیه سن نقل و روماندی      |
| باخ پوست پلنگه      |         | یر یوخدی مساجده گلوبدور هامی تنگه          |
| ماه                 | رمضاندی | بیر آز چکیلون آی بالا یر داردی آماندی      |
| شهدور اوتورانماز    |         | دولتلی که مسجده گلوب صفده دورانماز         |
| ماه                 | رمضاندی | بیچاره کومیرچی، کوزه چی، خورما ساتاندی     |
| واه واه بو نه هایدی |         | هئچ بیر سوروشان یوخدی آی اوغلان بو نه آیدی |
| ماه                 | رمضاندی | آیا نه قیامتدی بو نه شور و فغاندی          |
| ای پخمه جماعت       |         | تک بو آیا مخصوصیدی آیا بو عبادت            |
| ماه                 | رمضاندی | مسجد بابا هر آیدا مسلمانه مکاندی           |
| بیرده یول آزاندا    |         | گلمزله بولار مسجده الا رمضاندا             |
| ماه                 | رمضاندی | بیر آیدا ماشاءالله کیشی هر مطلبی قاندی     |
| از روی دیانت        |         | ای کاش گله مسجده دائم بو جماعت             |
| ماه                 | رمضاندی | افسوس بیر آیلقدی بو طاعت قوتولاندی         |

|                    |   |
|--------------------|---|
| خلق ایلدی ازبر     | رَبِّی لَکَ صُمْتُ وَ عَلٰی رِزْقِکَ اَفْطَرُ |
| ماه رمضاندى        | مفتاح جنان خلقه گينه مونس جاندى               |
| بیر عده سوویندى    | افطاریدی بعضیلرینون قلبی دویندی               |
| ماه رمضاندى        | بیر یاندا بهار آی بالا بیر یاندا خزاندى       |
| هم قیمة فسنگان     | بیر یاندا پیشیر پخله، پلو، دولما، بادمجان     |
| ماه رمضاندى        | کفلت چاغیرور آشپزی قیز گل کوکو یاندى          |
| اسراف ائلین چوخ    | بیر سفرده اون قسم خوروش میل ائلین یوخ         |
| ماه رمضاندى        | بال قیماقی گورجک خانمون گوگلی بولاندى         |
| دورین آلوب اون باش | بیر سفرده بیر سنگک ایکی کاسه یاوان آش         |
| ماه رمضاندى        | ازبس قاپاقاپ سالدیلا آشلاردا جالاندى          |
| نه قند و نه شکر    | بیر یاندا بش آلتی باشا بیر خرده سماور         |
| ماه رمضاندى        | افطاریدی بیر قاش پنیری یوخدی یاواندى          |
| خیر و برکتدن       | چون ماه مبارکدی گوزون اوت داخی آتدن           |
| ماه رمضاندى        | دوشدی قاچاقا سود، کره، قیماق باهالاندى        |
| دیندیرمه تومارسان  | چوخ باخما کاسب قیماقا بیچاره اومارسان         |
| ماه رمضاندى        | بال شهدی گورنده گوزیوی یوم سوله قاندى         |
| صرف ایله نباتی     | اوغلان ساری یاغدان گوزون اوت یوخ حسناتی       |
| ماه رمضاندى        | هم قیمتی آرتوخدی هم اکباده زیاندى             |
| شامدان صورا پاسور  | بیر عده آندر هر گئجه بیر ائوده بپا، سور       |
| ماه رمضاندى        | بعضی اوتوزوب بعضی اوتوب خرجی قازاندى          |
| گزماقدادی دائم     | بیر عده گونوزلر اولی نائم گئجه قائم           |
| ماه رمضاندى        | هی بیریرینه کوچه و بازاری ووراندى             |
| بعضیسی تامارزی     | قویماز بیرى هیچ بامیه زولبیهده آرزی           |
| ماه رمضاندى        | پول یوخدی یسین پونزاسی چون یدى قراندى         |



|                   |  |
|-------------------|--|
| ہم عیشی فراہم     | بیر عدہ خیاباندا سالوب قول قول باہم      |
| ماہ رمضاندى       | گر گولسہ ساتاشما عمو باش وئرمہ جواندى    |
| بندین قیراجاقدور  | بیر دستہ دوشوب کوچہ لہرہ آنقراجاقدور     |
| ماہ رمضاندى       | ہیچ سایمیاجاق کوچہ دی بو یا خیاباندى     |
| احسن بئلہ عقلہ    | بعضی اوتوروب آغزین آچوب قہوہدہ نقلہ      |
| ماہ رمضاندى       | ہیچ قانموری ایندی خانم ائودہ نگراندى     |
| ہر شعبہدہدہ وار   | بعضیسی دوتار ہم اوروجی ہم قومار اوینار   |
| ماہ رمضاندى       | آلسان الہ قارمان گ... سوخسان بالاباندى   |
| اللہین آتوبدور    | بیر عدہ ولی حقى دانوب کامہ چاتوبدور      |
| ماہ رمضاندى       | دوتمازلا اوروج تا گورہ آجلوق نہ یاماندى  |
| نہ حمل جنازہ      | گیرمزلہ اولار مسجدہ دورمازلا نمازہ       |
| ماہ رمضاندى       | شدادتک اللہہ او فرقہ اوخ آتاندى          |
| ہیچ بولمدی آجلوق  | بیر عدیہ بایرام کیمی خوش گئچدی اوروجلوق  |
| ماہ رمضاندى       | چون ہر گئجہ افطاری بیر ائودہ آشیراندى    |
| روزانہ شبانہ      | بیر عدہ خانم مرثیہ نی ائتدی بہانہ        |
| ماہ رمضاندى       | تا گئتدی سحورہ کیمی داغ داشدا دولاندى    |
| یا اینکہ باتانمور | ازبس آری اشکدی یازیخ ہیچزادی قانمور      |
| ماہ رمضاندى       | فکر ائتموری ہیچ آخ بو خانم ہاردا یوباندى |
| ہم ہرزہ و ہذیان   | اولموش گئجہ گوندوز ایشیمیز غیبت و بہتان  |
| ماہ رمضاندى       | ایمان کیمی دوزسوز قوتولوب جملہ یالاندى   |
| تنزیل و ربادور    | آل وئرلریمیز حیلہ و تزویر و ریادور       |
| ماہ رمضاندى       | ایمدی تومنی اونشاہی معمول جہاندى         |
| ظالم بو نہ سسدى   | سؤیلہ او کریہ سسلی مناجاتچیہ بسدى        |
| ماہ رمضاندى       | عورت کیشی ہیچ خردا اوشاقلاردا اوپاندى    |

|                  |              |   |
|------------------|--------------|---|
| مقانددا          | حتّی         | یوخدور بو یوغونلو قدا صدا دشت مغاندا      |
| رمضانندی         | ماه          | آرواد کیشی یکسر بو آژیردن نگراندی         |
| کره‌نی‌دور       | یا کم        | اوغلان بو حمام بورقوسیدی یا قره‌نی‌دور    |
| رمضانندی         | ماه          | یا سورسرافیل که دیه‌لر بو هماندی          |
| «درگاه تو جویم»  |              | پیس‌پیس هله باشلور «ملکا ذکر تو گویم»     |
| رمضانندی         | ماه          | اوز دام قاپوسین گورمیری بیچاره هایاندی    |
| فراموش           | اللّٰه       | خواننده‌دی اون‌بیر آیی تاريله هم‌آغوش     |
| رمضانندی         | ماه          | ایمدی بو بیر آیدا کیشی فردوسی قازاندی     |
| توکل             | اللّٰه       | برپا اولونوب شهریده چوخ بزم توسّل         |
| رمضانندی         | ماه          | بیر عدّه مرید بعضی رئیس بعضی چوباندی      |
| بد کیش و بد آئین |              | بو مجلسین اهلی او بیرری مجلسه بدیین       |
| رمضانندی         | ماه          | چون اکثری از روی رقابتدی دکاندی           |
| شعرون اولاممتاز  |              | گیرم که کریمی اولاسان سعدی شیراز          |
| رمضانندی         | ماه          | پارتون پلوون اولماسا دیلنمه آماندی        |
| تا خلق ائده عبرت |              | یازدون بو قدر شعر و غزل پند و نصیحت       |
| رمضانندی         | ماه          | کیم دیده تحقیقه باخدی کیم ایناندی         |
| مطبّی            | دایردی       | چیخمیش نمازین هم اوروجون کفسولی حبّی      |
| رمضانندی         | ماه          | بولم نیه مردم قودوروب دینی‌نی داندی       |
| هر درده دوادی    |              | ماه‌رمضان روحه صفا قلبه شفادی             |
| رمضانندی         | ماه          | ماه‌رمضان رحمته غفرانه ضماندی             |
| آخِر             | توله‌جا قسان | اللّٰه قاپوسیندان هارا قاچسان گله‌جا قسان |
| رمضانندی         | ماه          | بیر گون گوره‌جا قسان جسدون قبره اوزاندی   |

### شاعر اوغلو

بیزیم اوغلاندا دییور منده هنر صاحبیم  
شاعرم سۆز یازارام یاخشی اثر صاحبیم



هره گتدی اوزینه شهریده بیر چول توخودی  
دیه سن هئچ بو یازیق احمقه بیر ایش یوخودی  
یاپشوبدور یره قوپمور ائله بیل مال پوخودی

داش دوشیدی باشیما منده پسر صاحبیم  
بیزیم اوغلاندا دییور منده هنر صاحبیم

گورورم چوخ گئجه هی یورقان ایچینده چالیشور  
دونوری صاق صولا گاه یا که اوزیلن دانیشور  
جین وورور کللمه نیلوم بابا قلبیم آلیشور

خلق اوغلان بوگودور منده بقر صاحبیم  
بیزیم اوغلاندا دییور منده هنر صاحبیم

گاه گورورسن یوخودان خوتدادی دیوانه کیمی  
تئز یوگوردی چراغین اوستونه پروانه کیمی  
بارک الله دولیدور گنجیله ویرانه کیمی

نه غمیم بختورم لعل گهر صاحبیم  
بیزیم اوغلاندا دییور منده هنر صاحبیم

گاه گوریرسن اوتوروب الده قلم فکره جوموب  
سسلوسن دیندیرین دینموری آغزیندا یوموب  
دیه سن کتفلیدی بی حس دوشوب یرده توموب

جن وئروب غش ائلیوب درد و کدر صاحبیم  
بیزیم اوغلاندا دییور منده هنر صاحبیم

نقدر ائوسیزی دی گونده ایشی گردیشیدی  
 دولانوب هر یانی سۆز قاپماق اوزی بیر ایشیدی  
 هئچ دئمزدی آتام آخ بیر دانا یوخسول کیشیدی

بیر الیندن یاپیشوم بسدی پدر صاحبیم  
 بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم  
 دئدیم ائولنسه بیر آز ماز دوشونر اوز اوزینه  
 داماد ائتدیم که چورک نمه سی دوشسون گۆزینه  
 نئچه ایلدور گلین حسرتدی اونون پیس یوزینه

بوینی سینمیش دیوری منده ذکر صاحبیم  
 بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم  
 دیورم شاعر اولوبسان باری دوزسوز یاز اوتان  
 دیور آخ اوندا منی جامع هولار آتاجان  
 دوز دانشما خلقی ایجاب ائلمور وضع زمان

گورورم ملتی آخ منده نظر صاحبیم  
 بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم  
 قبرینه تاپدیوم آخر شعرای سلفین  
 شعريله عقلینی آز دیردیلای بو ناخلفین  
 بویی چاتمور گوره دیوارین اویرسی طرفین

هله پیس پیس دیوری گوش و بصر صاحبیم  
 بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم  
 دیورم آی گده شعر و غزل ایّامی دگول  
 ایمدی خوش دانس ائلماق ضرنا قاوال وقتیدی بول  
 شاغی قانماز که نه دور ساغر و می بلبل و گل

آرپادان سویله دئمه قند و شکر صاحبیم  
 بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم

یازیق آرواددا دیوب جانینه ایستور بوشانا  
 دیور آخ منده گناه یوخ گئدیرم چون هایانا  
 سس گلور ای قیز آدام تاپمادون آخ گئتدون اونا

سندہ آیا دیوسن آروادام آر صاحبیم

بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم

خلقین اوغلی گئدور عالمده اولور موسیقی دان  
 یاخشی خواننده مجالسده گوئل صدر مکان  
 گور بو بیچاره یازیق هاردا گلوب آجدی دکان

احتیاجیم داخی وار طویلہ خر صاحبیم

بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم

آی جانیم جامعہ هئچ بیر زادی قانمور مننه  
 بیر قیرخ ایلدی یاتوب ایمدی او یانمور مننه  
 بیر مجانی ساتور جنسین اوتانمور مننه

من مگر باز رسم نفع و ضرر صاحبیم

بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم

طبع شعرین بونا دنیاده بو اولدی ثمری  
 اوزینه شهریده دشمن قیروب مین نفری  
 ذوالفقار ایستوری اصلاح ائده نوع بشری

حیدر ایستور که دئسون تیغ دوسر صاحبیم

بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم

گوژی هر چند گوتورمور گوره بو صحنه لری  
 غربی آتلارین آغزیندا اولان دهنه لری  
 مست اولوب عاقلی مجنون تانیان شهنه لری

دیوری دینمسم آخ من نه ثمر صاحبیم

بیزیم اوغلاندا دیور منده هنر صاحبیم



### ئۆلدى بهالېق سوون

اى ئۆينە گۈندە الى بوش گۈند  
شەقتالى، امرود چەرەكى بىر تومن



گۈرنە گۈزل حيوالاريم وار منيم      بال كىمى شىرىن اناريم وار منيم  
كۈرپە كدو تر خىياريم وار منيم      آى ئۆين آباد اولاي كىلاى حسن  
گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

قەرزى شىرىن يەلى آلماى      لذتىنى آنلاميان آلماى  
آى بالا صوندان گلنە قالماى      اىستورم پول ساتيرام مفتە من  
گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

آى نە گۈزل آلبالو شىرىن گىلاس      ھەم يىگىلن ھەمدە قولاقوندان آس  
چۈخ باساباس ايلمە قورخار عباس      قىمتىن ارزان ائليوب انجمن  
گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

من دىيورم گل پوليوى وئىر پولاي      بينواسان وئىرمەگىلن كال كولا  
خوشلاماسان آلما قىت دوش يولا      قەرزى كىشمىش چو عقىق يىمن  
گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

فەخرىنىن ارزان ائلدېم قىمتىن      بس نىيە يوخدور خىبرى مەلتىن  
چەكمە داداش ملخوانين مەنتىن      باغبانا يوز دفعە سەلام وئىرمە سەن  
گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

يورقانوى سات گىتى وئىر قارپوزا      احتىاجون اولما تا قار، بوزا  
ھەر يىرى بنزىر بىر آداخلى قىزا      بوستانون آباد اولاي قارپوزا اكن  
گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

من دىمىدېم سەبىلە ھەر زاداى      گلەسە قاتار شەرىمىز آباد اولى  
كارخانالار شەرىدە ايجاد اولى      كىف چەكۈب آسودە ياشار مردوزن  
گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

ايمدى گور ايشسىز تاپيلور بير نفر مملكتين نصفى اولوب كارگر  
نصفیده تاجر، كسبه، پيشه‌ور قالمیوب اوغرى قوتولوب جیب‌كسن

گل بالا گل ئۆلدى بهاللىق سوون

هئچ گوروسن معرکه‌باز پهلوان شعبده‌باز و فال آچان، نى چالان  
عنتر و ميمون آيى قورد اوينادان بوك قويان، انبار تالان، دام دگن

گل بالا گل ئۆلدى بهاللىق سوون

هئچ ساواشان وار بالا نظمیه‌ده بير باشى باغلى هانى امنیه‌ده  
بير دانا پرونده يوخ عدليه‌ده گور نئجه امنيت اولوبدور وطن

گل بالا گل ئۆلدى بهاللىق سوون

سن دئدون اولماز فقرا بيرده شاد گون‌به‌گون آل وئر اولاجاقدور كساد  
من دئمديم صبر ائله اى بيسواد سن ديين اولدى ماراليم من ديين

گل بالا گل ئۆلدى بهاللىق سوون

يانما يازيق فعله‌نين احوالينه ايله نظر آروادينون حالينه  
زينت و دستبندينه خلخالينه گور نه دماقدا دولانور ياسمن

گل بالا گل ئۆلدى بهاللىق سوون

شصتيميزى يوخلادون اوغلوم بالا گور نئجه هر ملتى باسدون دالا  
شوقيله گئچدون قاباقا مرحبا تنبل اوزونسن بيزه تنبل ديين

گل بالا گل ئۆلدى بهاللىق سوون

اولدى وطن روضه رضوان كيمى ملت اولوب حورى و غلمان كيمى  
قيزدا گلوب جرأته اوغلان كيمى آي بئله قيز قان قوساسان بير لگن

گل بالا گل ئۆلدى بهاللىق سوون

قيز نئجه قيز جان ائشيدير جان ديور قاشلارى خنجر كيمى قان قان ديور  
عاشقينون قتلىنه فرمان ديور غبطه ائدير قدينه سرو چمن

گل بالا گل ئۆلدى بهاللىق سوون



ايمدى كه دوران دوشوب آرامشه      صرف ائله اوز عمرىوي آسايشه  
كورنلى باشه، بوغا، آرايشه      سال اله بير دلبر شيرين سخن

گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

غم يمه يوخدور سارى ياغ آي دلى      ياخشى نباتى ياغى وار سويمهلى  
قاره بادمجاني قيزات سلقهلى      دورما داداش قوى آته دولسون بدن

گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

گرچه آغيدور كرهنين قيمتى      روغن قو وار قولووين قوتى  
باخما ديوللر آريدور غيرتى      بوز دگى غيرت آرى يه تازه دن

گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

سود باهادى جهد ائله اولما ناخوش      اولسان اولوبسان قورى سود وارنه خوش  
قوى خامالانسىن كاسادا ايله نوش      گورمه ميسن هئچ بئله خالص لبن

گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون

كاش او كرىمى گله بير يانيمه      بير باخا بو وضع پريشانيمه  
مشتريمه، جنسيمه، دگانيمه      نسيه كسوبدور آپاروب هر گلن

گل بالا گل ئۆلدى بهالېق سوون



### درهم و برهم

قلیم آچیلور دلبر زیبانی گورنده  
 بلبل سووینور غنچه رعنائی گورنده  
 آهو کیمی تیتتر گوگل اما قاجا بیلمز  
 صیاد صفت اول بت زیبانی گورنده  
 سینونده کی بیر جوت م... آز منه گوستر  
 بیمار اوزولر دادماسا آلمانی گورنده  
 گؤز یاشیمی گور خوف ائله چون ملخوا قورخار  
 حاصل یتیشن وقتده بارانی گورنده  
 مسرور اولورام زلف پریشانوی گورجک  
 ملا سووینر شام غریبانی گورنده  
 زلفون کیمی اشعاریم اولوب درهم و برهم  
 خجلت چکورم اتدقیق انشانی گورنده  
 شیرین دوداقوندان گر ائدم بوسه سووینم  
 صائم نجه افطاریده خورمانی گورنده  
 بیر جامیله مست اتدی منی ساقی دوران  
 قالخور اوره گیم ساغر صهبانی گورنده  
 ازبسکه دوشوب آجلوقا قارنیم رمضاندا  
 تترتمه دوشور جانیمه شعبانی گورنده  
 قوتدان، آیدان ذره جه یوخ خوف و هراسیم  
 باک ایلمرم بیشه ده اصلانی گورنده  
 جیندن، پری دن، دیودن، عفريتدن اصلاً  
 یوخدور حذریم غول ییابانی گورنده

پورسوخدان، ایلاندان، وراغان کلدن، اوکوزدن  
 دیسگینمورم هئچ هر نئجه حیوانی گورنده  
 نه فیل دمان بیر بیاندان حذریم وار  
 گلمز وئجیمه قافده عنقانی گورنده  
 بو قوت قلبیله دوتور جانیمی وحشت  
 رنگیم سارالور بیر نفر انسانی گورنده  
 انساندا بیر انساندان الهی بئله قورخار  
 الله که اوتوز دیللی مسلمانی گورنده  
 انسان دئماق اولماز بولارا نسبتی قانمور  
 مبهوت اولور انسان بو قضایانی گورنده  
 بیر نوعی اولوب خلق طبیعتده دیلنچی  
 ایستور ئولومین خلعتی مجانی گورنده  
 ایتلر نئجه دائم بوغوشار بیر سوموک اوسته  
 انسان ائله دور جیفه دنیانی گورنده  
 قارداش گوروسن قارداشی ئولدوردی مال اوسته  
 مشکوک و ظنیندور آتا اوغلانی گورنده  
 بیر پارچا چورک خلقی ائدوب بیریره دشمن  
 کفریم دوتور انباریده بوغدانی گورنده  
 بیر بوغدا بابام آدمه گوردون نه لر ائتدی  
 هئچ قویمادی بیر کئف چکه حوانی گورنده  
 عزرائیلین اوصافین ائشیدجک دئمه لاحول  
 دی کلمه ترجیعی اطبانی گورنده  
 نکرین گلنده یانوا قبریده قوخما  
 بیل شاباسینی یاد ائله گورکانی گورنده

مردی سۆزیلن یوخلاما سۆزدن ثمر اولماز  
 مرد اوندا مجزّا اولی میدانی گورنده  
 آند ایچمه داداش سۆز باشی قرآنه یالاندان  
 انسان اوتانور تاخجادا قرآنی گورنده  
 بیلدون نیه بیله لج ائشور شیخیله شیطان  
 چوخ آغزین اگر فاحشه ملاّنی گورنده  
 روحیه سی ناپاک اولان اشخاصه نظر قیل  
 گویا س... روحینی روحانی گورنده  
 بند اولما جانیم تازه جوان مسجده گیرمز  
 اولده قاچار طفل دبستانی گورنده  
 باطل سۆزه ازبسکه جماعت ائدوب عادت  
 اصلاً قولاق آسمور سۆزی حقّانی گورنده  
 باطل سۆزه پول وئر ایکی مین بعلی دئسونلر  
 ایشک نئجه هی آنقرار آرپانی گورنده  
 قازتک تویوقی قوی قاضیلانسین قورولوقدا  
 داشه دگه جاق دیمدیگی دریانی گورنده  
 اوردکده سو حیوانیدی سۆز یوخ که بالیخدا  
 گور هانسی باتار پالچقا طوفانی گورنده  
 مصنوعی شرفدن شرف اولماز شرف آختار  
 گۆز خیره لنور سنده کی وجدانی گورنده  
 چیخیمیش گئجه گوندوز ایشیمیز قال و مقاله  
 سال یاده ییزی غلغل قلیانی گورنده  
 سۆز چوخ قولاق آس هی ائشید اما عمل ائتمه  
 بیدار اولوسان حشرده میزانی گورنده

هر بیر غمیز بیر یانا داد آرواد الیندن  
 دردییم دئشیلور ائوده زلیخانی گورنده  
 دائم ایشیمیز جنگ و جلدور امان الله  
 رستمده قاقور بیزده کی دعوانی گورنده  
 اول بئله قورخاردی اوزاقدان منی گورجک  
 تیتردی نئجه دیو سلیمانی گورنده  
 ایمدی دوغوب اوچ دوردینی اصلاً منی سایمور  
 ایستور قاپا ایت تک من نالانی گورنده  
 بیرگون واریدی چارشابی آچمازدی باشیندان  
 اورتردی جمالین مشه رحمانی گورنده  
 یاشماق ندی قاشماق ندی سایمور داخی ایمدی  
 پیس پیس سؤز آتیر بیر گؤزل اوغلانی گورنده  
 اشک بالاسی کودری چادرانی بگنمور  
 باشلور ئولورم من خانم ایرانی گورنده  
 آرواددا اوزیمده ایشیمیز زینته چیخدی  
 تقلید اندیروخ هر مُد زیبانی گورنده  
 مشاطه خانم شاد اولوری آروادی گورجک  
 چیلتیک چالور اوینور منی سلمانی گورنده  
 آرواد نئجه آرواد بزه نور تازه گلین تک  
 واعظه دوشور دامه بو ترسانی گورنده  
 قویروق کیمی بودلار نئجه تاب ایلسون انسان  
 دؤزمز که پیشیک کبک خرامانی گورنده  
 چون خلقی نباتی یاغی سالمیش کیشیلقدان  
 سایمور بئله بیر شوخ دلارانی گورنده

مَلّت ئولیدور نفخه صور اولسا دیریلمز  
 مشکلدی باشین قالخزا عیسانی گورنده  
 یوزمین خانم اولسون ئولینون خرجینه گلمز  
 قبر اوسته دیریلمز ئولی حلوانی گورنده  
 بیچاره خانمدا اته مدتدی تمارزی  
 آغزی سولانور قاره بادمجانی گورنده  
 مصنوعی سوتون خاصیتیندندی اوشاقلار  
 بورکین قاپوری بیر نفر اعمانی گورنده  
 البته بو سوددن بو اوشاق چوخدی برادر  
 تاپسان اوپ الیندن ولدزنانی گورنده  
 بیچاره کریمی سۆزی دوندان دونا سالدی  
 تا عبرت آلا شخص بو دیوانی گورنده



## الک و کلک

منیم سانسیز گلایم وار فلکدن  
 گوتورمور ال فریلقادان کلکدن  
 دئدیم قورتار منی بو تنگنادن  
 دئدی اوغلوم ایری گنچمز الکدن



## عید الفاسقین

دوشدی گوگل گینه رخ جانان سراغینه  
 ساقی یوبانما گئت می الوان سراغینه  
 فصل بهاریدور گل آچوب فرش اولوب چمن  
 چیخ بیر صفای سیر گلستان سراغینه  
 یاتما دام اوسته حسرتیلن باخما اولدوزا  
 دور منله بیر گئداخ مه تابان سراغینه  
 قیزلار چیخوبلا دسته به دسته سیاحته  
 آتش مثال خانه ایمان سراغینه  
 آغ سینه لرده ش... م... پرتقال کیمی  
 آغزون سولانسا گئتمه خیابان سراغینه  
 بودلار ائشیکده جلوه نور خام گومیش کیمی  
 یوم گؤزلرون گئت آیه قرآن سراغینه  
 باخما بو قاره قاشلارا گلگون یاناقلارا  
 سن گئت بهشته حوری و غلمان سراغینه  
 بسدور عم اوغلی مرثیه باز اولما بیر بئله  
 دوشمه بو قدری دیده گریان سراغینه  
 دکانی باغلا هفته ده بیر گونده چیخ چوله  
 گل بیر چمنده سرو خرامان سراغینه  
 هی دسته دسته قیز گلین اوغلاندی اگلشوب  
 یکسر چیخوبلا باغیله بُستان سراغینه

اوغلان دوشردی قیز دالیسیجا گئچن زمان  
 شکر ایله ایمدی قیز دوشوب اوغلان سراغینه  
 بیر عدّه اگلشوبله سماور قباقدای چای  
 چایدان دیوب دوشوبدیلہ قلیان سراغینه  
 رادیو قباقدای هر یانی ایستور آچور خانم  
 هی موجی قوتدالیر گئده تهران سراغینه  
 گه دلکشین سه گاهینی تعریف ائدیر بیری  
 گاهی گئدولله مصطفای پایان سراغینه  
 بیر عدّه رادیو اوزلریدور چالماق اویناماق  
 یوخ احتیاجی تاریله قارمان سراغینه  
 بعضی سه گاهی باشلوری بعضی ابوعطا  
 بعضی قاچور بیات صفاهان سراغینه  
 بعضیسی مست اولوب یخیلوب هی ایچور قوسور  
 یولداشلاری قاچور قاتق ایران سراغینه  
 بعضی قیروبدی نوخدا سینی طویله دن قاچوب  
 قوشقون دوشوب قیتمری پالان سراغینه  
 بعضی ایچوب چکوب پچاقی یولداشین ووروب  
 خلق هی قاچولاً پُست و نگهبان سراغینه  
 باخسان گوررسن اکثری مفلسدی فعله دی  
 اهل و عیالی ائوده دوشوب نان سراغینه  
 بیچاره بیر قرانه اوتوز بئل ووروب یره  
 جانی چیخور دوشوب هله جانان سراغینه  
 ایشلور یانور گ... جریلور یایدا کئفلنور  
 گئتمور خیالی بیرجه زمستان سراغینه



قیشدور دوشور دیلنماقا یا نسیه کسماقا  
 گه خاکه گه کومور گهی یورقان سراغینه  
 بیر عده ده شکاره چیخوب اوزگه فکریله  
 گویا دوشوبله بیر بالا جیران سراغینه  
 بیر جمع اگلشوبله ولی خلقدن کنار  
 مشغول اولوبلا منقل سوزان سراغینه  
 خلوته اگلشوبله مبدا که بازرس  
 بیردن گله او جمع پریشان سراغینه  
 بعضی الینده چوبه وافوری اوینادور  
 گویا دوشوبدی گوئیه چوگان سراغینه  
 بعضی چکوبدی شیرهنی چیلتیک چالور اوخور  
 سرگرم اولوبدی هرزه و هذیان سراغینه  
 چرت عالمینده بعضی گئدیر چرخ اطلسه  
 ایلور خرام روضه رضوان سراغینه  
 هر دم آپور گوزین وئورور امریکادان خبر  
 گه روسدن گهی گئدیر آلمان سراغینه  
 بعضی دیور اگر قویالار موشکه منی  
 قیلام عروج مهر درخشان سراغینه  
 بیر عده باشلیوبلار امیرارسلاندن  
 بعضی دوشوبدی رستم دستان سراغینه  
 ازبرلیوب یوزاللی ورق شاهنامه دن  
 فکر ایشلدوبدی سام و نریمان سراغینه

بدبخت آلتی مسئله بیلمور رساله‌دن  
 وجدانی یوخدی بیر گنده ایمان سراغینه  
 نهج‌البلاغه‌نین یوخودا گورمیوب یوزین  
 آنجاق دوشوب فسانه و رومان سراغینه  
 اسلام اگر بیزوخ گوره‌سن کیمدی خارجی  
 گر کافروخ گن‌داخ او مسلمان سراغینه  
 انسان اگر بیزوخ بابا حیوان نه رنگ اولی  
 حیوان بیزوخ اگر گن‌داخ انسان سراغینه  
 ائتدون تلف کریمی جهالته عمریوی  
 گل بش دقیقه مجمع عرفان سراغینه



### پیشیک و خروس

|                                |                                |
|--------------------------------|--------------------------------|
| دئدی بیرگون خروسا ساری پیشیک   | نیه بس اربابی گورجک قاچیسان    |
| او سنه بوغدا سپیر آرپا وئیر    | سن اوزاقدان اونی گورجک اوچیسان |
| دئدی سن گورمه‌میسن من گوره‌نی  | نه بلالر گتوروبلر باشیما       |
| بو کیشی گازدا قزاردوب نه‌نه‌می | اود ووروبدی آتام قارداشیما     |
| باخما دن سیمه‌سینه خدمتینه     | یولداشیم تازه فریزرده یاتوب    |
| تشنه‌دی قانیمه آجدی اَتمه      | گورموسن ال ایاقی قانه باتوب    |
| هئچ گوروبسن پیشیکی ذبح ائده‌لر | قویالار پیکرینی آغ تپه         |
| قارنینا آلچا یومورتا باسالار   | سینی‌ده قویلانا جسمون لپه      |
| اوندا اربابی گورنده قاچاسان    | اوچماقون سهلیدی حتی س...سان    |

### سنه خاطر

بلبل ستم خارہ دؤزر گلشنه خاطر  
 منده دؤزرم جور رقیبه سنه خاطر  
 دوستون ایشی دوستا بالا خاطردی همیشه  
 انسان اودی عالمده قویا دشمنه خاطر  
 گوگولوم قوشی زلفونله قویوب شرط رفاقت  
 اینجیتمه اونى ایله نوازش منه خاطر  
 مندن نه خطا باش وئره باش وئرمه عزیزیم  
 عفو ائت منى دلدن اوجالان شیونه خاطر  
 چاتماز اوشاقین عقلی آنایه ائده حرمت  
 البته گرک قویسون اوشاقه ننه خاطر  
 همشهریوم هم دینوم همستیوم آی قیز  
 همشهریوه وئر بیرجوت اوپوش میهنه خاطر  
 یوزدفعه دوتوب خاطریمی بوسه وئروبسن  
 احسانوی اتمامه یتور قوی گینه خاطر  
 شهمار کیمی ساچلاریوی توک سینه م اوسته  
 ویرانه ده شهمار یاتار مخزنه خاطر  
 هر چند دئدیم آغلادیم افسوس نگاریم  
 رحم ایلمدی قویدی نه حرمت و نه خاطر  
 آخر دئدی صاباح منه بیر پیرهن آلسان  
 عریان گیره رم قوینوا پیراهنه خاطر  
 مایلدی کریمی اوپه شیرین دوداقیمدان  
 من قویمارام اوپسین دوداقیمدان سنه خاطر

### شیطان نامه

خیر اولا شیطانی گوروردوم گئجه  
 خلقدن ایلوردی شکایت منه  
 گئچدوق اوتوردوق ایکیمیز کافه ده  
 حالتینی ائتدی حکایت منه



سؤیلدی شاعر سنه وار خواهشیم  
 چوخ عرفائیله اولوب گردشیم  
 عفو ائله بیر دفعه دوشوبدور ایشیم  
 من یازیقام ایله حمایت منه  
 آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه  
 آدمی خلق ائتدی خدای کریم  
 ایلمدیم سجده من اولدوم رجیم  
 سؤز اوزانوب ایمدی اولوب بیر سجیم  
 دائم ائدیر حمله بو ملت منه  
 آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه  
 من که بولاردان جانیم ال چکمیشم  
 شیطنتین بوغچاسینی بوکمیشم  
 بیرجه کیمون بالدیزینی س...  
 بیر بئله ایلولله اذیت منه  
 آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

رشوه‌نی مین‌مین قاهاروب خان یسین

نفع ربانی حاجی ترخان یسین

تهمتینی بس نیه شیطان یسین

داغدان آغیر گلدی بو منت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

آدمه من ایلمدیم سجده گر

واریدی ضلینده سنون تک بشر

ایمدی اولوبدور هامی بیر پارچا شر

قالدی یالاندان بو اهانت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

اوستادی خلق ایمدی تاپولماز ناشی

چیخمیا تا مکر و حیلدن باشی

هر کس اولوبدور اوزی شیطان باشی

هئچ ایشه وئرمولله دخالت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

تابع نفس اولمیسوز ای فکری خام

مین جور اویوندان چیخیسوز صبح و شام

مفته منی متهم ایلور عوام

قویمامیسوز ذره‌جه فرصت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

کبلائی آرتوق آلیر اسگیک ساتور

گونده ساری یاغه نباتی قاتور

پیس‌پیس اوتانمور ائله قالخیر یاتور

لعن اندیر از روی حماقت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

پیس بولوسوز گر منی ای زنجلب  
 آخ نه دوشوبسوز دالیم داوطلب  
 سیز که تانیرسوز منی یاللعجب

بس نیه ایلورسوز اطاعت منه  
 آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

من بابا پیغمبریدیم بیر زمان  
 طاعت ائردی منه جان ابن جان  
 رتبه می آرتیردی خدای جهان

وئردی اوز عرشینده سکونت منه  
 آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

گوی ده نه اجلالیه اهل سما  
 صف چکوب ایلردی منه اقتدا  
 آخری بیر کلمه نین اوسته خدا

ایلدی تنبیه و سیاست منه  
 آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

ائتدی تکبر منی خوار و ذلیل  
 چیندی الیمدن او گؤزل سلسیل  
 طولی چکوب سجده مین او غلوم مین ایل

حق اوزی وئرمیشدی فضیلت منه  
 آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

سیز ائله بد ذاتیسوز ای بد خصال  
 آدمی خلق ائتدی حق ذوالجلال  
 اولدی وجودی منه وزر و وبال

اولدی اونون خلقتی نعمت منه  
 آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

سجده‌نی من ایلمدیم آدمه  
سبز ائدیسوز سجده بنی آدمه  
آدیویز اسلامیدی با این همه

سبز نه بشرسوز گینه رحمت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

سیزده هله یوخدی او شأن و مقام  
خلقه اناالله دیوسوز ای عوام  
تخت ریاستدن اوتور صبح و شام

اللشوب ایلیرسوز عداوت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

لاپ گنده بیر یول یمیسوز غیرتی  
عصمتی حیثیتی شخصی  
بیربیره قاتدوز کیشینی عورتی

دگسین اوغول سیزده‌کی غیرت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

هاردا دئدیم من بو خانیم قیزلارا  
خوش بزنه وسمه چکه فر قویا  
مرثیه‌لرده گتوره مین ادا

بوшла دا بسدور بو لجاجت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

آخ نه دوشوبسوز دالیمه عمر و زید  
ایستمورم من بابا سیزتک مُرید  
آی گنده لاپ سبز منی ائتدوز یزید

سیزدن اوغول چیخمادی اَمّت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

جامعه ده بللی دگول مسلکوز  
مذهب اسلامده یوخ مدرکوز  
یوز منی وطی ائله سوز هر تک تکوز

ایتمیسوز هر حیلده سبقت منه  
آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه  
نفسیوه تنبیه ائله اوغلوم بالا  
من دئورم باتقانی<sup>۱</sup> آل قات بالا  
دوش قباقا هر نه گلور قارمالا

باس اوروجی ایله شماتت منه  
آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه  
من هاچان ائتدیم بوقدر انقلاب  
هاردا قمار اوینادیم ایچدیم شراب  
مفتضح ائتدوز منی ای بی حجاب

ووردوز عجب بوللی خسارت منه  
آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه  
که منه ملعون دیوسوز که شرور  
عکسیمی که شل چکیسوز گاهی کور  
گاهی گورورسوز یوخودا مثل حور

هئچ یاراشور گور بو شباهت منه  
آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه  
تاپ او کریمینی سحر ای پسر  
سؤیله بو گفتاری اونا سربه سر  
منع ائلسین خلقی او نیکو سیر

ایله مسون لعن جماعت منه  
آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه



بعضی صفتلر گورورم آشکار

هئچ بیرى منده یوخیدی سیزده وار

قانامیسوز غیرت و ناموس و عار

پیس پیس ائدیرسوز هله لعنت منه

آخ نیه خلق ایلوری لعنت منه

بسکه منه ایلدی شیطان عتاب

منده او شومه بئله وئردیم جواب

### شیطانا جواب

ختم ائله شیطان سؤزه چوخ وئرمه طول

سؤزلریوین هئچ بیرین ائتمم قبول

سابقه چوخ پوخلانوب اولما جهول

بهره بتیرمز سنه بو یانشاماق

بو ائله یرتقدی گوتورمز یاماق

سن گئده اول چالاسین وورمیشان

عالمی آشوبله دولدورمیشان

آخ بو یازیق ملتی سن قورمیشان

چالخامیشان عالمی بیر یول قانا

ایمدی چکورسن اوزیوی بیر یانا

تولامیشان آدم و حوآنی سن

طشتیده کسدون سر یحیانی سن

منشارا چکدون ذکرآنی سن

تخم فسادى سن اوزون اکميسن

ایمدی یتوب حاصله ال چکميسن

سن ایشی بیر نحو سالوبسان قودوخ  
ایمدی داخی بیر تکه پاک لقمه یوخ  
نطفه‌لر ازبسکه شلوخ دور شلوخ

هانسی خانم قیز دوغور اوغلان دوغور  
سن کیمی بیر حیه‌لی شیطان دوغور

ایمدی اوشاقلار چنه خندگ وئورور  
سن گورن ایشلردن اولار چوخ گورور  
سن اولاسان اولمیا سان ایش وئورور

یوخ سنه حاجت داخی ای بدنهاد  
ملت اولوبدور هامی أمّ الفساد

ایمدی گلوب عرصیه شیطان‌لر  
شوخی م... سویمه‌لی فتانه‌لر  
دایر اولوب شهریده میخانه‌لر

گئت بالا سن بازنشست اولموسان  
عقلون آزوب پیر درست اولموسان

اوینوسان هر عصریده بیر شعبه‌ده  
گه گیرسن قالب علم‌ده<sup>۱</sup>  
گاهی چاتورسان یوکیوی احمد<sup>۲</sup>

هر دونا دوش فتنه‌لر ایجاد ائله  
حق دانیشان کسلره ایراد ائله

باشلاما بیجا منه شعر و غزل  
من سنی واضح تانیرام ماحصل  
دینیمزین دشمنی سن ای دغل

مست ائدوب ازبس بیزی نفس دنی  
دوست دونوندا گوروروخ دشمنی

اولماسا توفیق خداوند اگر  
 حیلہ لروندن قوتولانماز بشر  
 یوخی سنون تک گئده بیر حیلہ گر

فتنه لروندن دولیدور کاینات

یوسف مصر ایستوری تاپسین نجات

بیر تکه دوتدون گئده سن آدمه  
 بش یوزایل حوّانی باتیردون غمه  
 واضح اولوب هر عملون عالمه

ایمدی اوزون تبرئه ائتدون منه  
 منده اینانیدیم باراک الله سنه

باده نی اولده سن ائتدون درست  
 هر کس ایچور مست اولور ای نادرست  
 عربده ایلور یخیلور یرده سست

فوری دوتورسان اونی وطی ایلوسن  
 هئچ اوزی ییلور یازیقا نیلوسن

بعضی ایچور کئفلنور ایلور زنا  
 اوندان اولان اوغلانا روحون فدا  
 مذهب و دینه ووراجاق پشت پا

نه دولانار مسجده نه منبره  
 یاغی اولار حضرت پیغمبره

بیر پارا قیز که دولانور بی حجاب  
 من دیرم نصفینه بنت الشراب  
 نصفیده تقلیدیه اولموش خراب

آی بابا قیزدا گلنه هل لئر  
 بیر م... گونده نئچه یول ال لئر

قویمادون حوآله آدم بیر آز  
 کتف چکه فردوسیده ای بدمجاز  
 باشیوه دگسین او سجود و نماز  
 ائتدون او بیچاره لری تلخکام  
 باغ بهشتی اونا ائتدون حرام  
 طاعت اگر اولسا داداش بی اصول  
 محضر معبودیده اولماز قبول  
 حیف او سجده که مین ایل چکدی طول  
 مین ایلی بیر لحظه ده وئردون بادا  
 دگمز او سجده عموجان هنج زادا  
 چوخی سنون تک گئده عابدنما  
 اوزلرین اسلامه ییلور رهنما  
 ایشلری یکسر تئاتر سینما  
 عالم اولان علمینه عامل گرک  
 مسلم اولان دینیده کامل گرک  
 بیر کیشی که قویدی مسلمان آدین  
 سالدی خیابانه قیزین آروادین  
 بنده که آزادلیقین آلدی دادین  
 بوینونی الله ایپینه باغلاماز  
 دوتماز اوروج سهلیدی قیلماز نماز  
 بنده که مولاسینه اولدی جری  
 هر نه باشاردی ائلدی خودسری  
 سلک بشردن او بری دور بری  
 شخص گرک دین بوله ایمان بوله  
 مذهب و قانون بوله قرآن بوله

هر نه دئدیم وئردی جوایین او شوم  
 بیردن او بداختره اتتدیم هجوم  
 خرخراسیندان یاپیشوم تا بوغوم  
 حیف اویاندیم یوخودان ناگهان  
 گوردوم اولور تر بدنیمدن روان  
 گلدی کریمی بیزه وقت سحر  
 عرض ائلدیم اولماسا گر دردسر  
 بو یوخومی یور منیم ای خوش سیر  
 گولدی دئدی بیرده شامی چوخ یمه  
 بو یوخولاردان داخی گورسن دئمه



اگر مین یوسفه دگسه جمالون  
 آشوب داشسا جلالون ملک و مالون  
 قزیلدان یا گوموشدن تخت و تاجون  
 هدردور اولماسا عقل و کمالون



نژادون گر عجمدی یا عربدی  
 یرون ایرانندی یا شام و حلبدی  
 اگر چه ابتدا اصل و نسبیدی  
 ولی سرماییه انسانه ادبیدی

### عینک نمره دار

بیر گۆزل عینک دونن آلدیم خانم  
 قامتوی سرو روان گورسه دیر  
 ذره بیننی عالی اوزی نمره دار  
 قاشلاریوی مثل کمان گورسه دیر  
 گر چه آغیرلاشدی بیر آز قیمتی  
 پیس دگول انسانی جوان گورسه دیر  
 پنتی، کیفیر، قاره، قوطور، قیزلاری  
 نازلی، گۆزل، دوزلی، ماتان گورسه دیر  
 وای بو یوخ اولمیش دالی یانمشلارین  
 فکرینی بیر اوزگه بیان گورسه دیر  
 ذره بیننی ترسه دوشنده ولی  
 چوخ مزه لی شیئر اینان گورسه دیر  
 باشیوی داغ آغزیوی مقاره تک  
 دیشلریوی اوندا قابان گورسه دیر  
 کپریگیوین هر بیرینی بیر سنان  
 ساچلاریوی افعی ایلان گورسه دیر  
 دوشلریوین هر بیر یی بیر نه ره تک  
 قارنووی بیر طبل مامان گورسه دیر  
 کوفته نی بیر داغ گوریرم سفرده  
 قابلامانی مثل قازان گورسه دیر  
 وورماقا گاهی گۆزیمه قورخورام  
 چون پشیگی شیر ژیان گورسه دیر

گه باخیرام داغ داشا صحرالره  
 تولکینی بیر بیر بیان گورسه دیر  
 چولده چوبان گورمک-همان قورخورام  
 گلّه نی ایت، قوردی چوبان گورسه دیر  
 بو ائوین اوضاعی سیخور قلبیمی  
 هر طرفی دود و دومان گورسه دیر  
 گه باخیرام قونشومیزین حالینه  
 واهمه لی بیر جریان گورسه دیر  
 فکرنی قان قان گوریرم نوکرین  
 کلفتی مندن نگران گورسه دیر  
 بیر پارا کل لر گورورم سهمناک  
 حفظ ائله الله ووراغان گورسه دیر  
 متن جرایده اولان سؤزلری  
 دوز اوخورام حیف یالان گورسه دیر  
 یاخشینی درک ایلمورم وار یا یوخ  
 هر یانا باخدوقجا یامان گورسه دیر  
 دوشدی گؤزیمدن آپاریم قیتیریم  
 سرچهنی گویده چالاغان گورسه دیر  
 یاشماقی کیپ دوت یوزیوی گورمیوم  
 صورتیوی مثل خوخان گورسه دیر  
 آدلارین ... قویان کسلرین  
 کفر و نفاقین بو زمان گورسه دیر  
 طولیه گیرجک اوره گیم چیرپینور  
 ائشکی بیر فیل دمان گورسه دیر

گاهی حصیری نظریمدن حریر  
 گاه گوروسن پشمنی قلان گورسه دیر  
 گه کیفی آچدوخجا کئفیم سازلاشیر  
 بیر تومنی یرمی تومان گورسه دیر  
 گؤزلری سینمیش بئله بدیمندی  
 پالتوی اگنیمده پالان گورسه دیر  
 عینکه باخ عینکه آغ سفرده  
 آغ پلووی قرمزی قان گورسه دیر  
 مالکیدیم من آدیم اربابیدی  
 جمله سینی ایمدی یالان گورسه دیر  
 ئولمه میشم من هله املاکیمی  
 قسمت ائدیر خلقه تالان گورسه دیر  
 کنده گیرنده منی سایمور شمو  
 الده ذوغال بورکینی یان گورسه دیر  
 گلشن عیشیمده آچان گئلری  
 وای دده وای گور نه سولان گورسه دیر  
 نخل وجودیم او قدر آچدی پر  
 باد سموميله خزان گورسه دیر  
 بیر کسه ظلم ائتمه میشم من هنوز  
 کوبک بختیمده قران گورسه دیر  
 ناظر خرج ایلورم هر کسی  
 خائن اولور سودی زیان گورسه دیر  
 هرکیم اولور گلشنیمه باغبان  
 ریشه سینه تیشه ووران گورسه دیر



چوخ زادی درک ایلمورم ماحصل  
 اولسادا بی نام و نشان گورسه دیر  
 یاغلی شیشک، سودلی قویون گورمورم  
 جاذبه سی آزدی گران گورسه دیر  
 نه کرده دن نه فره دن وار خبر  
 نه جوجه کهلیک آی آمان گورسه دیر  
 کتلی قاپومدا نیه دورمور صفة  
 بوینی یوغونلار منه یان گورسه دیر  
 بوغدا دولان انبارا موشلار دولوب  
 نه داری نه آرپا سامان گورسه دیر  
 موش پشگین گردنینه زنگ آسوب  
 بوغدانی تای تای داشیان گورسه دیر  
 هی باخیرام بو قلمون گورمورم  
 کوک خروسی تحفه هاچان گورسه دیر  
 بلکه منیم گؤز لریم ایشدن دوشوب  
 وور گؤزیوه گور منی خان گورسه دیر  
 وئردی اثر ایلدیقیم ظلملر  
 ایمدی مکافاتین عیان گورسه دیر  
 ظلمله آباد اولونان ائولری  
 عدلیله آخر یخیلان گورسه دیر  
 وورسا کریمی گؤزه بو عینکی  
 اوندایا عجایب جریان گورسه دیر  
 شاعره باخ شاعره سؤز قورتولوب  
 ملته افسانه یازان گورسه دیر

### تازا مود

دئدیم خانم هانی بس چرقتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم آچیندی بو مه صورتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم ائشیکده قالب پیسرون هانی قره ساچلار  
 نه رسمدور بو توکولسون اتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم نه پوخ ییوسن ائوده یه ائشیکده دولانما  
 رقیبه وئرمه نشان زیتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم اوتانمسان آیا بوجور گشاده گزورسن  
 هایاندا قالدی قدیم عادتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم نه دوندی گیوبسن بو گورسنور هامی عضوون  
 سینون قولون قچون حتی گ... دئدی تازا موددی  
 دئدیم اوزوندی خانم دیرناقون اتیم یارالاندی  
 سنون ایتیله نه فرقیّتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم شریعت اسلامله دگول بو موافق  
 گرک حجابی اولا عورتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم روادی سن الله بو هرج و مرج بو آشوب  
 نظامی اولمیا بیر ملتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم بو ائولره دعوا سالان نه اولدی قانوبسان  
 پوزوب تفاقینی جمعیّتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم بو ملّتی بدبخت ائدن هوا و هوسدی  
 کسوب طنائینی امنیّتون دئدی تازا موددی

دئدیم جماعتی کیم بیریریندن ایلدی تفریق

دوزین بویور سنی یوخ عصمتون دئدی تازا موددی

دئدیم قدیم کیشی لرده واریدی غیرت و وجدان

نه کسدی ریشه سینی غیرتون دئدی تازا موددی

دئدیم کیشیله بوگون آروادی ندن تانیوم من

هامی برابر اولوب بوس بوتون دئدی تازا موددی

دئدیم گرک کیشی ده دین و غیرت و شرف اولسون

دگول بو زینتی مردیتون دئدی تازا موددی

بو حینده یتیشوب قیناتام خانمدان ال اوزدوم

دئدیم کیشی ندی بو حالتون دئدی تازا موددی

دئدیم یازیق او گؤزل سقلى هایاندا اوتوزدون

غریبه پیس قریشوب صورتون دئدی تازا موددی

دهدن بابان هامی سقلى سن ندن بئله توکسوز

کیمه چکوبدی سنون خصلتون دئدی تازا موددی

دئدیم بو وضع یاراشماز سنه باشون گورا تیتیریر

گرک دعا اولاهر صحبتون دئدی تازا موددی

دئدیم عجب سنی مدهوش ائدوبدی باده غفلت

اویان داخی قوتارور مهلتون دئدی تازا موددی

دئدیم باشون آغاروب بوشلا تازه دن باشا دوشمه

نه اولموش علتی بو غفلتون دئدی تازا موددی

دئدیم بو عمریده دنیاده نیلدون نه قازاندون

نه اولدی مملکته خدمتون دئدی تازا موددی

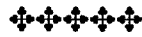
دئدیم اوزاق سفرون وار قباقدان غفلته باعث  
 ندور داخی قوتولور فرصتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم عقیده‌وی پاک ایله مکر و حيله‌دن ال چک  
 ندندی فاسد اولوب نیتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم زکات و ثروب حجه گنتمیسن ندی علت  
 بوگون صباح دوشه‌سن تون‌بتون دئدی تازا موددی  
 صباح اوغول، کوره‌کن، آروادون ایکیمجی آرین  
 ییوب ایچوب س...جک تربتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم کریمی نه باعثدی بیزده یوخدی ترقی  
 سنون‌که شهری دوتوب شهرتون دئدی تازا موددی  
 دئدیم سؤزی چوخ آچیق یازما خط سیریوی دوندر  
 سنون‌که هر سؤزه وار قدرتون دئدی تازا موددی



یوز دفعه‌ده، یو، فابلا قزیل تیرمه شال اولماز  
 اشک آریسیندان پتکه شانلی بال اولماز  
 بیهوده چالیشما اوزیوه دردسر آچما  
 تعلیمه قوردون بالاسی آغ مارال اولماز

### حاجی ليله كيلن قارقا ساواشير

گتتميشدون هارا آی حاجی ليلک گينه گلدون  
قیش چيخدی خوشالدى هوا سؤسک گينه گلدون



قیش فصلی گئديرسن گزيسن جندا آراندا  
اما من همیشه قالورام قاردا بوراندا  
بيچاره مگر عذريوی ايستوللر اوياندا  
سندن هامی بيزاریدی بير ياخشی سسون يوخ  
سير چمنه گلشنه باغه هوسون يوخ  
انسان اولان عالمده ال اوزمز وطنيندن  
ال چکمز ئولونجه وطنين نیک و بدیندن  
بلبل گله عاشقدي گئچنمز چمنيندن  
قیش فصلی که گل سولدی قويوب خارجه گئتمز  
گر گتسهده چوخ پوخ بير الدستی قیتمز  
گيرسين يره بو هيکل و بو شکل شمایل  
ازبسکه اوزونسان اودی عقلون دگی کامل  
نادانلق ائدوبدور سنی بو پيس ایشه مایل  
حب الوطن ایمانیدی ایمانوی ساتما  
هر ير وطنوندور نظرونندن اونی آتما  
بير عديّه باخما که اولار شرمی آتالار  
دینی وطنی بير بارک الله ساتالار  
بش گون کئفه باخماقدان اوتور خلقي قاتالار  
بو طایفه خائندی داداش کامه چاتانماز  
وحشتهدی هيچ بير گئجه آسوده ياتانماز

ائتمز منه بو ايستی سويوخ ذرّه جه تأثير  
 ياي قيش وئره بولمز منيم احواليمه تغيير  
 هر صبح آچيلاندا چكرم نعره تكبير  
 عمريمده اذان وئرماق اولوبدور منه عادت  
 آلباق سسيمي تئز اويانار اهل عبادت  
 اصلين تانيان شخص عزيزيم بئله ياتماز  
 دنيا ده رياستدن اوتور دينيني ساتماز  
 مخلوقى ووروب بيريرينه عالمى قاتماز  
 آخر بونى آنلار كه قيامت وار ئولوم وار  
 هر كس گوره جاق اوز ايشينون اجريني ناچار  
 پيس پيس آديوى حاجى قويوب پخمه جماعت  
 آخر حاجيدا لازمه دور دين و ديانت  
 انساندا ادب شرطيدى هم صدق و صداقت  
 بعضى حاجيلاردان گورورم بعضى خرافات  
 شبيه يتيشور قليمه والله قالورام مات  
 انصاف ائله قارداش حاجى خلقه تله قورماز  
 زالو كيمي بيچاره لرين قانيني سورماز  
 حق اوسته باسوب نوكرينون بوينونى بورماز  
 گيرم انديسن كعبيه هر ايلده سفر سن  
 از روى اصول اولماسا خر، سن گينه خرسن  
 حاجى حذر ايلر بابا تنزيل و ربان  
 آنلار كه گناهي اونون آرتيخدى زندان  
 بير عده گندوب رخصت آلوب بيت خدادن  
 اول تومنه بش شاهى آلسيدى بو ايشك  
 ايمدى وئرورى بير قرانا ايلمه سن شك

شاقيلدا ديسان انگوى گويا نه ديورسن  
فكرون ندى ذكرون ندى آيا نه ديورسن  
ايلورسن اوزون شهريده رسوا نه ديورسن  
گويا اوزيوى فرض ائديسن صاحب آواز  
انساني بو آوازيه ايت قاپسا چيغيرماز

وار بير پارا خواننده خجالت چكوب ئولمور  
قانمور كه سسيندن بابا خلقين خوشي گلمور  
هي قورا چكور ملته اوز عييني بولمور  
سس مثل حمام بورقوسيدي يا قرهني دور  
نه حنجره فرض ايله يوغون بير كرهني دور

بيرده قيچيوي چرماميسان هئچ اوتانورسان  
شرم ايلموسن بيله تومانچاق دولانورسان  
حيوان كيشي سن شرم و حياني نه قانورسان

ناموس و حيا ناهه سيني پيلموسن سن  
صدحيف او بيته كه طواف ايلموسن سن

بير عده خانم تك گزيسن كوچه ده آزاد  
مرمر سینه آغ شوخ م... آي داديله بيداد  
قويروق كيمي بودلار نه ديوم اي ائوي برباد

بو نحويله هئچ اوغلان اوزين ساخليا بولمز  
تمثيليدي موش گورسه پيشيك يوخليا بولمز

سن دوز توخوم اولسان گنده بير يرده قالارسان  
بير شهريده مسكن ائليوب خانه سالارسان  
بوردان اورا اوردان بورا دائيم چابالارسان

هئچ آنلاماق اولمور سن عجم سن يا عرب سن  
چوخ سومسيك اوتانماز اوزي سرتق بي ادب سن

بیز قوشلارا لازمدی ائداخ قانوه غلطان  
 بیر خائن و جاسوسیسن ای مرتد و نادان  
 اسراریمیزی خارجیه ایلوسن اعلان  
 افسوس قوناقسان سنه بیر قوللوخ ائدریم  
 داشیله آزوب باشیوی بیر یوللوخ ائدریم  
 یای یاز قالیشان بوردا پائیز فصلی گئدیرسن  
 قیش فصلین آراندا قوتاروب تئز قیدیرسن  
 پیس پیس اوجا یرلرده چیخوب لاق لاق ائدیرسن  
 وئرسن قوناقا خوش یوز عوام ایچره بو سؤز وار  
 بیردن گوره سن زادمادی تارتاخجادا اوینار  
 بیر رسمی غذا تاپماموسان آی گنده ناچار  
 گه آی بالا لاشخوار اولوسان گاهی علفخوار  
 چوللرده گهی اوتلوسان هئچ ایلموسن عار  
 گه چایدا بالیق صید ائدیسن گه سو ایلانی  
 گاهی یدیقون قورباغادی یوخدی یالانی  
 پیس پیس هله هر ایل گئدیسن بیت الحرامه  
 حاجی ال اوزاتماز بابا هر گونه طعامه  
 سن قویمیشان هئچ فرق حلالیله حرامه  
 هئچ آغ بوزونا باخمیشان هر نه اولور اولسون  
 مردار و تمیز قانمیشان آنجاق خشه دولسون  
 گر اولسا کریمی بو قضایایه خبردار  
 فوری سنون هجوونده یازار بیر یکه طومار  
 سن من گنده روخ لیک قالار دایم او آثار  
 بیر عده او اشعاره باخوب عبرت ائده لر  
 هر بزمده بو واقعنی صحبت ائده لر



### حاجی لیلک قارقیا دیور

چون قارقادا گوردی حاجی لیلک بو عتابی  
سسلندی گل اگلش سۆزیوین چوخدی جوابی



بی عرضه مینوبسن آتون هر سمتہ سورورسن  
سۆز وئر سۆز آل ایت تک نیه بیهوده هورورسن  
بیر خرده آغزدان یکہ سۆزلر اُتورورسن  
نه اود گوتوروب بیله یانورسان آلیشیرسان  
باخ گور طرفون کیمدی کیمیلہ دانیشیرسان  
اول اوزون اصلاح ائله ای شوم طبیعت  
اوندان صورا دور باشلاگیلان خلقه نصیحت  
بیر خیر عملون یوخ ایشون آزار و اذیت  
خلقین بادامین، گردکانین سرقت ائدیرسن  
پیس پیس هله معروفه منی دعوت ائدیرسن  
بیر عالمہ بنزرسن عملدن خبرون یوخ  
یا بیر دانا بیهوده آغاجسان ثمرون یوخ  
یاخشی گنده طاوس کیمی خوش بال و پرون یوخ  
بلبل کیمی گل گور سنون آوازون اولیدی  
کھلیک کیمی گویچک یریشون نازون اولیدی  
صبح اولجاق آتیرسان سسوی باشیوه قارقار  
شیرین یوخودان خلقی ائدیرسن بالا بیدار  
دوزخدی یرون خلقه ائدیرسن بئله آزار  
هئچ گورمیسن آخ بیر کسه آزار ائلیم من  
گون چیخمایش حیوان کیشی قارقار ائلیم من

قيشدا گئدهرم چون سويوقا يوخدى دواميم  
 يايدا گليرم گوشه عزلتدى مقاميم  
 خائن دگولم قلبدە يوخ اوزگه مراميم  
 جاسوس چيخوب بو اوجا يرده اوتورانماز  
 گيزلينده گزر من كيمي آزاد دولانماز  
 بيرده هانى پول منده وئروم نفع ربايه  
 يا خلقى سويام عزم ائليم كرب وبلايه  
 من اوز قاناديملا گئدهرم بيت خدايه  
 سيز قوشلارا هئچ گورموسن اوغلوم قاريشام من  
 يا بير نفريله ساواشام يا باريشام من  
 ممتاز ائليوب رختيمي نقاش يگانه  
 شايستهدى آغ پالتار اوغول اهل جنانه  
 اما قره پالتار يارانوب دوزخيانه  
 بيچاره خجالت چكوسن اوز دئديقوندان  
 ايمدى قولاق آس عرض ائليوم اوز يديقوندان  
 هر يرده بير ايشك ئولوسى يا قوخومش ات  
 تاپسان داراشارسن ييه سن گونده نجاست  
 بهداشت اوخوموبسان بوله سن رسم نظافت  
 ايشك توكى فوراً گوروسن اوزگه گوزونده  
 اوچ متر كلوشانى گورنميرسن اوزونده  
 بيرده بو تومانچا خلقى دوتما منه ايراد  
 چون ايمدى تومانچاقدى قيز اوغلان كيشى آرواد  
 من نيلوم ائدوب وضع زمانه بونى ايجاد  
 گوردوم منه دنيانى دوتور ننگ جماعت  
 مجبور قالب اولموشام هم رنگ جماعت

کئف چک گئده دل خوشلیق ائله عمر قوتولسون  
انصافدی قیزی توریا سال گل کیمی سولسون  
صورت وجه گلمز آدامین قلبی صاف اولسون

سال مادمازیلون یانوه دوش وئر خیاباندا

انسان گرک آزاده دولانسون بو زماندا

هئچ بیر دانا خوشگل تاپولار که دوتا یاشماق  
بیر کس که بیلور یوخ مالینون عیبی نه قاشماق  
سن قارقاسان آیا ندی بو خلقه دولاشماق

اوزدن گئچ اوغول چوخدا سؤزون ترکینه گئتمه

هر ایشده باشین قوی بوشا چوخ برکینه گئتمه

اما او خانم که یوزینه ایتده توپورمز  
شکلی دوه، دیشلر هوه، یوز قاره قوطورمز  
دروازه ده دورسا بیر الاغ شهره گیرنمز

آغزی کلاوا، گؤزلری گوی، رنگی قاچوبدور

با اینهمه ئولمور اودا گ... باشین آچوبدور

قیشلاری چهول، توک ساری، بورنی کره نی دی  
قولارینی گورسن دیه سن بس قره نی دی  
اوز گؤز قریشوب، ات توکولوب بیر قوری نیدی

بونلان بئله گل باخ مودونا عین فرنگی

گیرم دانیشاندا دگوری بورنونا انگی

آی کهنه قاری قیزلار اوتانمور سن اوتان بیر  
گی شلوارون اوت چارشابون ائتمه منی دلگیر  
گورسه بو سوبایلار سنی بیر یوللوخ اولار سیر

چوخ پوخ بیر ائولنمگی بیرده ائلمز یاد

دنیانی اگر دولدورا، سن شکله آرواد

بیرده هره نین بیر دیلی وار ائتمه اهانت  
 معبودینه اوز عقلی قدر ایلر عبادت  
 معناده هدف بیردی بیل ای مست جهالت  
 ظاهرده مخالفدی بو یتیمیش ایکی ملت  
 باطنده تمامی ائدیر الله عبادت  
 سن ائتمه تفاخر که منیم یاخشی سسیم وار  
 قوشلاردا سنون تک سسی پیس یوخی دی قورتار  
 هر شخص اوز عقلین بگنور ائتمرم انکار  
 گر خلق اولا دیوانه داخی قالمیا عاقل  
 هئچ کس اوزینی فرض ائلمز احمق و جاهل  
 بیر گون واریدوخ محضر سلطانیده دلخوش  
 مرحوم آتاوا امر ائلدی شاه پری روش  
 ای قارقا گندوب تاپ منه بیر دوزلی گؤزل قوش  
 گئتدی اوقدر گئچمدی گوردوق سنی گتدی  
 عرض ایلدی والله اوره گیم بیر بونا بتدی  
 دلدن داخی دوشدوم اوقدر گزدیم اوصاندیم  
 باغی، میشه نی، شهری، گلستانی دولاندیم  
 باخدیم هامی قوشدان گؤزل آخر بونی قاندیم  
 اوندا هله بیر ات بالا توکسوز قوشودون سن  
 بیر یول سنی گورماخلیقیلان قی ائلدیم من  
 هر کیمسنه اصلینده گر اولسا متفکر  
 بیر قطره سودور چوخ متعفن متفکر  
 بوینون داخی چوخ دوز دوتوب اولماز متکبر  
 قارنی توخ اولاندا هامونی بیریره قاتماز  
 یولدان گئچنه یال یمیش ایت تک آغز آتماز



### شاعرین خانمی دیور

یازماقا چوخ وورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی



آغزیوی آچ گۆزیوی یوم قوی الیوی جمالیه  
بُهت آپاروبدی قورخورام صدمه یتہ خیالیوه  
همسایالار دیور منه وای قره گونلی حالیه

قیز نیه بیله سولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی

بیر پارا قانماز آی جانیم ترسه قانور بو سۆزلری  
بیرجه نه خیری وار سنه دشمن اولوبدی یوزلری  
قدرینی بول آخار سودان دوتماميسان بو گۆزلری

یوخ خبرون کور اولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی

اؤده بازاردا کوچده هی یادیوا دوشنده یاز  
دامدا، حمامدا، حجره ده، طویله ده یول گئدنده یاز  
گولمه دانیشما تا رمق وار نقدر بدنده یاز

لاب اریوب قوتولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی

اوندا داش اولدی باشیمه شاعره وئردیلر منی  
کاش سینیدی قیشلاریم من بئله بولمدیم سنی  
بوشلا ایشون مقاله یاز آرتیر اوزیوه دشمنی

مسخریه قویولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی

مندن اوچایل قباق گئدوب کلبه رسول قیزی قمر  
 آرپا یمیش شیشک کیمی ایمدی شیشوبدی بختور  
 بیر آری وار گولش قباق قارداشیم اولسون آردی آر  
 سن آداما قوشولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازیسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 شاعره من ائشیتیمشیم خدمت ائدر دیلر قدیم  
 جایزه لر وئردیلر شال و عبا و زر و سیم  
 آروادینا هدیه لر حیف اولما من که گورمدیم  
 آفرینیله دولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازیسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 حیوان اوشاق دانش جاقین پرت اولوسان یامانلیسان  
 دینمه یتیمچه فکریمی پوزما نه ییله بانلیسان  
 بز دیر یسن ائو اهلین آخ سن قاباقی قرانلیسان  
 باشیمی گونده یولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازیسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 گرچه دوتوبدی شهرتون شهری جانیم اوجالمیسان  
 نیلورم آخ او شهرتی دیش توکولوب قوجالمیسان  
 خرگز آغاج کیمی ایچون گئتدی هوادا قالمیسان  
 گورنه بتر او یولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازیسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 من دئمدم ازل سنه مطلبی چوخ آچین دئمه  
 غرق اولانین الین دوتوب چکمه کناره چیخ دئمه  
 سال باشیوی اشاقه گئچ هر هورنه ها چیخ دئمه  
 جامعهدن قوولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازیسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی

من گورورم جماعتین شغلی اداسی حیلہ دی  
 آخ سنہ نہ فلان سوپا اوتدی اوتوزدی نیلدی  
 بیر بٹلہ یازدون آی جانیم کیم باخوب عبرت ایلدی  
 لاپ حیادان یوولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 فضل و هنرده یوخ ثمر جهد ائله ایمدی پول قازان  
 وار نه میزون نه صندلون نه قالی قالچا مس قازان  
 بیر آدام اوزلی پالتارون یوخدی گئد ای ناغیل یازان  
 آلم کیمی سویولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 شاعری من دئدیم جانیم خرما بیر ترک س...  
 من نه بیلوم که بینوا آرپا بیر ترک س....  
 مرسی لباسینی گیوب غصّه بیر توتک س....  
 یاخشی ایشه سوخولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 ایمدی که شاعر اولموسان آغزیوا هر نه گلدی یاز  
 فکریوی یورما یاخشی پیس قافیه که دوزلدی یاز  
 آنلیان آزدی کیم قانور پیسیدی بو یا گؤزلدی یاز  
 آینیا باخ پوزولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 انباریمیز دولوب داشیر مرسی ماشاءالله اون چووال  
 بهبه اوچوردور آنباری وار باراکالله اون چووال  
 نامخدانین حسابی یوخ ائدکالله اون چووال  
 نامخدا تاجر اولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی



سن که دوزلده بولمه سن آی کیشی وضع عالمی  
 بوشلا قوشول جماعته آت غمی سنده دوت دمی  
 آخ سنی کیم بو شهریده خلقه ائدوبدی ئل غمی  
 بس نیه ساکت اولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 حسرت اولوب اوشاقلاریم ائوده گولوب دانیشماقا  
 دینمه چالینما گورمیسن ائوده دی سؤز یازیر آقا  
 هانسی آچاندا آغزینی تئز دوروسان ساواشماقا  
 هی دوتورام دوتولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 سن اوتی شعری فکر ائله بیزده خیالته جوماخ  
 قاش گؤزونن دیاخ سؤزی دیلسیز آدام کیمی توماخ  
 قی گتوردی سؤزلرون وئر منه بیر قاشق سوماخ  
 کول باشیوا قورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 باخما کریمینون چیخوب شهریده چوخ کتابتی  
 سن او اولانماسان اونون نظمه وار مهارتی  
 شعریده ایشلدوبدی چوخ رمز و نکات و صنعتی  
 ... بوغولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی  
 هی یازيسان یورولموسان دور گئجه گئچدی یات کیشی

### شاعر دیور

کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
 یات مخیوین دیبینده سن چوخ آغز آتما قوی یازیم

آخ سنه نه من آچمیشام آغزیمی یا که یوموشام  
 دفتر الیمده گورموسن فکر و خیاله جوموشام  
 بولمورم هئج نه سؤز یازیم بهت آپاروبدی توموشام  
 یاخشی یاتوبدی قورقودوخ دینمه اویاتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
 منله رجوعون اولماسین چون تازا شاعر اولموشام  
 دینمه اماندی قافیه تنگه دوشوب بوغولموشام  
 بیرجه تخلصیم قالب دور یری سال قوتولموشام  
 مفتہ یره کئفون پوزوب دعوا چیخاتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
 سن نه قانورسان آی خانم شعر ندور غزل ندور  
 مدح ندور هجا ندور قدح ندور هزل ندور  
 اهل شعوریدن سوروش شعریدن آخ گؤزل ندور  
 سن اوز ایشونده اول منه چوخ شیش اوزاتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
 شاعر اودور که حق دیه مطلبین هر یوزین یازا  
 وضع زمانه باخمیا ماقعین دوزین یازا  
 اوزگه سؤزوندن اقتباس ائتمیه اوز سؤزین یازا  
 من که اوغورلوق ایلورم دینمه آغاتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
 خلقین عیالی فخر ائدر صاحبی اولسا ذوفینون  
 شانسیم باخ فلک منی ائندی ایتله قول بویون  
 باخ سوادون وار آیه دی «الشعراء ملهمون»  
 گئچ دالیا تیکان کیمی جانیمه باتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم

شکر ائله گونده اللی یول شاعر اولوبدی همسرون  
 کوکب بختون اوج ائدوب لطف خدادی رهبرون  
 شربی، قمارباز، اویناغان، چاقوکش اولمیوب آرون  
 بیر گونونی بو عمروین مین ایله ساتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
 بلکه اولیدی صاحبون بیر نفر اوغری رشوه‌خوار  
 جامعنن قانین چکوب سنلن ائیدی زهرمار  
 خائن اولیدی دولته خلقه وئیدی چوخ فشار  
 سن بالا سود گولونده سن هئچ تپیک آتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
 بنزه‌دیرم غزلده من سرو روانه قامتون  
 قوسه هلاله قاشلارون بدر تمامه صورتون  
 قدریمی حیف بولموسن یوخدی هوشون فراستون  
 من سنی چوخ اوجاتمیشام هئچ سن اوجاتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
 گه بو کلاوه آغزیوی تونگ شراب یازمیشام  
 گه شورا پوشلی گؤزلرون مست خراب یازمیشام  
 زهریدن آجی سؤزلرون دُر خوشاب یازمیشام  
 بولموسن اوز مقامیوی شأنون آراتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
 چوخ خانم التماس ائدر بلکه یته وصالیمه  
 دسته به دسته قیز گلور گونده باخور جمالیمه  
 اهل کمال و معرفت غبطه ائدیر جلالیمه  
 سن یاتیسان دو یات خانم دینمه یوباتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم

باخما بیر عدّه آنلاماز جهل آتینی مینوب سورور  
هی گامیشی باخور منه بوینوزونی نشان وئورور  
یوزده سؤزون دینموری دالدا بوجاقدا هی هورور

چوخدی بو باره‌دن غمیم سنده چوخاتما قوی یازیم  
کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
سن که دئدون بو عصریده یوخ شعرانین عزتی  
شاعر اولوبدی هر گلن شعرین آزالدی قیمتی  
هر گ... پوخلی باغلیوب شعریده بیر کتابتی

سن منیله بو باره‌دن باشباشا چاتما قوی یازیم  
کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
گئچدی او سن دیین زمان شعره وئردیلر صله  
گئتدی او رادمردیلر ایمدی یتوبله منزله  
دفتر بذل و بخششه ووردیلا مهر باطله

چوخدا جماعتین یوزین آچما قزاتما قوی یازیم  
کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
مطبعه‌لرده شاعرین زحمتین ایلوب هدر  
لطف حروف‌چین‌دن، یوخ، پوخ اولوب، سفر، سقر  
قیر، قیز اولوب، ترک، تزک، باش، یاش اولوب، تبر، بتر

باخ شاطری قاطر یازوب فاطمانی قاطما قوی یازیم  
کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم  
مطبعه شعاعینون خوشدی ولی بو عادت  
وعده خلاف چیخمیوب وار سؤزینون حقیقتی  
یوخدی بونون خیانتی چوخدی ایشینده دقتی

هجو یازاندا دفتره بیر بونی قاتما قوی یازیم  
کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم

جهد ائدیرم کریمی تک شعریده دقت ایلیم  
 سؤزلریم آبدار اولا دهریده شهرت ایلیم  
 اما گرک بش آلتی ایل ذاکره خدمت ایلیم  
 من سیز اگر یاتانمیشان صبر ائله یاتما قوی یازیم  
 کس سسون آرواد آز دانیش فکریمی قاتما قوی یازیم

### پول اولسون

شیریناری یولونور

گرک بشرده پول اولسون لیاقت اولماسا نیلک  
 آدملیقون باشی پولدور شرافت اولماسا نیلک  
 بیر عدّه پول قازانور استراحت ایلیه بشگون  
 ولی بیر عدّه دیور استراحت اولماسا نیلک  
 دیریلسه رستم اگر پولسوز اولسا دوش وئره بولمز  
 جیبونده اسکناس اولسون شجاعت اولماسا نیلک  
 نه رستم و نه فرامرز و گیو و نوزر و سهراب  
 بوگون بشر پولاً بازدی رشادت اولماسا نیلک  
 قازان یه ال قاباریلا گلن خبیثه باش اگمه  
 دیلون سلامت اولا ال سلامت اولماسا نیلک  
 بیر عدّه کهنه بیین دیللرینده ورد ائلیوبلر  
 بشرده لازمه دور عقل، ثروت اولماسا نیلک  
 بیر شعوریده لقمان اولا پول اولماسا هیچ زاد  
 حضوره پول گتی فهم و فراست اولماسا نیلک

دیولله پارت و پلو پاتلیله پولدی آداملیق  
 مراد پولدی پلو پارت پاتلت اولماسا نیلیک  
 قیز اولسا حُسْنیده حوری فقیر اولا آلان اولماز  
 خانمدا باغ مشه خوشدور وَجاهت اولماسا نیلیک  
 مال اولسا مالی چوخ اولسا مارال دونوندا گورلر  
 دول اولسون عایدی اولسون بکارت اولماسا نیلیک  
 بو خلقین اللهی، پیغمبری، امامی قیراندی  
 قیران گلور وئجه دین و دیانت اولماسا نیلیک  
 اولیدی کاش حیاسی غنی فقیری گورنده  
 شماتت ایلمییدی حمایت اولماسا نیلیک  
 بیریری دئسون دوگی اوستونده کهلیک اولماسا اولماز  
 بیرینده بیر سیه جور تانه اقدرت اولماسا نیلیک  
 انیم گرک بالا سفره مده یرمی جور خوروش اولسون  
 ولیک قارداشیما هفدرم<sup>۲</sup> ات اولماسا نیلیک  
 گرک یم کوکلم پیسریمده ات دورا قات قات  
 ایاقه دورماقا قونشومدا طاقت اولماسا نیلیک  
 دییون او مرد رباخواره قوخما قهر خدادن  
 یرون سالوبلا جهنمده جنت اولماسا نیلیک  
 داداش اسیرگمه دنیاده ایله هر نه باشارسان  
 قباقد ا قبر و سؤال و قیامت اولماسا نیلیک  
 او مفلسین باشینا داش دوشه غنی قباقدنا  
 دورا اوتورماقا بیر لحظه رخصت اولماسا نیلیک

تملق ائت گلنه قویرو قون بولا یالاق ایت تک  
 کاسیب دا صبر و تحمل شهامت اولماسا نیلک  
 سالاندا پیسریوه مانع اولما بوینووی تئز اگ  
 گرک حلیم اولا مؤمن جسارت اولماسا نیلک  
 قاپاندا بورکیوی قولدور نه عیبی وار قوی آپارسین  
 باشوندا بیر لبه گن یاغلی مطرت اولماسا نیلک  
 آچاندا آروادیوین چادراسین دانیشما قوی آچسین  
 خانم گرک لوت اولا چادرا چرقت اولماسا نیلک  
 اگرچه عصمت اسلامی خارجی لر آپاردی  
 اوزون فرنگی مآب ایله عصمت اولماسا نیلک  
 چیخاتسالار خوتووی عیبی یوخی کونینگیلن گز  
 بدن که محو اولاجاق حفظ صحت اولماسا نیلک  
 یالان دانیش یالانا چونکه ایمدی مشتری چوخدور  
 آدامدا یاغلی دیل اولسون صداقت اولماسا نیلک  
 بیغ اوزگه نین سؤزینی اوز دیلونجه ایله کتابت  
 کتابون اولسون آد اولسون حقیقت اولماسا نیلک  
 دئسونله قوی آقا شاعردی سنده شیش هئچ اوتانما  
 زمانه شاعریسن سنده غیرت اولماسا نیلک  
 کریمی هر نه یازوب سنده باخ اونون بدکین یاز  
 الونده قافیله و علم صنعت اولماسا نیلک  
 دیلی اوتور باشینا دلبریه دیل دیل اُتورسون  
 نه گلدی آغزیوا دی سقم و صحت اولماسا نیلک

### زشت و زیبا

وئرمیشم طاقت و آرامیمی ای یار سَنه  
 عاشقم عاشقم ای دلبر عیار سَنه  
 سُوهرم بزمِ اولّا خلوت قویاسان من ائلیم  
 دردیمی محنتیمی غصّه می اظهار سَنه  
 گزهرم کوچه و دربندی دالونجا سوخارام  
 پیچاقی قارینا هر کس ائده آزار سَنه  
 ایستی وقتینده سویونسان سالارام تئز ایچینه  
 کاسه نین بوز وئهرم شربت گلنار سَنه  
 گل اوتور قوزا قیچون گئیدیریم ای یار عزیز  
 هر نه سویسن جوراب و چکمه و شلوار سَنه  
 نیه آوجوندا سیخورسان ازیسن سیندیرسان  
 نیلیوب آخ بو یازیق قلب وفادار سَنه  
 سن یخیل بالّش ناز اوسته اوزان منده چالیم  
 ضرب و قارمان و کمانچه، ویلن، تار سَنه  
 اگمه شاخ ساخلا یانوندا باخوب اوپ قوی گوزیوه  
 بو گوژل عکسی که مندن قالور آثار سَنه  
 دوگمه سین آچ آرالا ساخلا قویوم اورتاسینا  
 آلمیشام ساک دولوسی، حیوا، لیمو، نار سَنه  
 عیبی یوخ اینجیمه ویش ویش دئمه قوی تئزچخادوم  
 سیخسا باشماق ایاقون اولسا اگر دار سَنه



دُوْز بیر آز بندین آچوم تا وئرم الآن الیوه  
 چتریوی وئرمیه زحمت بو یاغیش قار سنه  
 گله سن باغدا وئرم بیر الیوه اویناداسان  
 قرمزی آلمان، شمامه، گل بی خار سنه  
 ال ایاق چالما چالیشما نجه دوتسان گنجه جاق  
 دئمه خاطر قویا جاق چرخ جفاکار سنه  
 احتراماً دایارام آغزیوا سنده سوراسان  
 سولی قلیانی کریمی دییر اشعار سنه

### رباعی در تعریف قلیان

قلیان چه خوش است ذکر مطلق گوید  
 تحقیق علی الدوام حق حق گوید  
 ذکر ملکوتیش ز جان گر شنوی  
 حق یعنی علی، علی مع الحق گوید



قلیان چه خوش است لحن بلبل دارد  
 بر سر چو انار آتشین گل دارد  
 سر لاله میانه سر و نی نای شکر  
 میلاب در آب طرز سنبل دارد

### دو خسان یاشیندا کهنه داماد تازا گلینه بيله دیور

آی خانم اولدون نه گوژل بختور  
یوخ چاتان عزّنده بو ساعت سنه  
من کیمی بیر پیر جهان دیده‌نی  
طالع عجب ایلدی قسمت سنه



بیر کیشی یم دور زمان گورمیشم      چوخ یاشیبوب سیر جهان گورمیشم  
ایستی سویوخ یاخشی یامان گورمیشم      گل ائلیوم بیر پارا صحبت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

آزقالوری دوخسانی گتچسون یاشیم      پشمکه بنزیر آغاروب خوش قاشیم  
بیر دانادی شهریده کبلای هاشیم      ایمدی اولوب پیر طریقت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

گورمه میسن سن هله احوالیمی      هاردا تاپاردون منیم امثالیمی  
گل دیزیم اوسته دارا سقالیمی      منده دیوم بعضی حکایت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

شکر ائله الله بالام هر زمان      همسرون اولسیدی اگر بیر جوان  
هی ساواشاردوز او نادان سن نادان      روز و شب ایلردی اذیت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

من سنی اما آلام بوینوما      کورپه اوشاق تک سالارام قوینوما  
گل کیمی الده دوتارام بورنوما      ایلرم هر دمده ظرافت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

هر نه که گوگلون سوویر آلام سنه      خوش قیزیل آلام سالاسان گردنه  
بیر ماچی وئر گل دوداقوندان منه      آی بارک الله بئله عورت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

ایمدی نه وقتوندی باتوبسان غمه  
سال قولووی بوینوما ای شوخ م...  
گل یانیم قویما اوزون چم خمه  
گور یاراشیر فکر و خیالت سنه

یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

مندن اوجور قاچما مگر من یادم  
سن کیمی یاریم وار اورکدن شادم  
آلمیشام آی قیز سنی من اوینادام  
دائی اولسون بو لطافت سنه

یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

بیر کیشی یم شهریده وار حرمتیم  
قند و شکردور هامیا صحبتیم  
واردی مجالسده بویوک عزتیم  
بختون عجب ائتدی کرامت سنه

یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

قاشقباقون ساللما اولما دلی  
بیر کیشی یم تجربه لی سؤیمه لی  
بو کوچه نین بیر منم آغ سقلی  
قسمت اولوب گور نئجه نعمت سنه

یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

ایمدی سنون وار هله اون دورد یاشون  
آزجا قالیر پاتدیا یار یولداشون  
بیر پارا ایشدن بالا چیخماز باشون  
چکمیوب ایلولله شمات سنه

یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

آلمیشام اون دوردینی سندن قباق  
آلتیسی صیغیدی گوژوندن ایراق  
دوردی ئولوب دوردینه وئردیم طلاق  
ایلمیشم ایندی قناعت سنه

یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

نازیوی دایم چکرم گل کیمی  
سقلیمی سینه وه سنبل کیمی  
گه قونارام شاخه وه بلبل کیمی  
خوش توکرم تا وئره لذت سنه

یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

چال اوخی گل نازلی بالام اوز بالام  
اینجیمه چوخ زحمتیمه دؤز بالام  
آی باشی فرلی قره قاش گوژ بالام  
الله ائدوب لطف و عنایت سنه

یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

مفته يره سالما ائوه ولوله      چوخدا قوجا بولمه جوانم هله  
دور دارا زلفون گوژیوی سُرمله      ایمدی یاراشماز بو کسالت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

قوخما دئمه خسته دی یازماز قلم      اللی جواندان بالا من افضلم  
بیر ئل ایچینده بوگون آغ سقلم      ایلیه جاقدور هامی حرمت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

هانسی جواندور اولامن کامیده      عشرت ائده کئف چکه ایامیده  
صبح نمازین قیلا حمّامیده      بیر گئجه ده وئرمیه مهلت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

آی خانم اولسیدی آرون بیر جوان      گونده یامانلاردی سنی قینانان  
هئچ یولا وئرمزدی قیین قیناتان      بالدیزون ایلردی رقابت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

بیر قورولی ائودی گوّزل دام داشون      قوتدالیان یوخ تک الون تک باشون  
من کیمی بیر کامل آدام یولداشون      حاصل اولوب گور نه فراغت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

دور پیشیر آخشامه بیر آز قیقاناق      ایمدی کریمینی چاغیرام قوناق  
تا گوتورولسون ایچیمیزدن نفاق      بلکه وئره پند و نصیحت سنه  
یاخشی نصیب اولدی سعادت سنه

### تازه گلین دیور

بوشلا سن الله داخی کبلای هاشم      سویلمه بیر بیله حکایت منه  
یوخ گوروسن حوصله م آغرور باشیم      وئرمه یالاندان چوخ اذیت منه  
سندن آر اولماز دئمه عورت منه

یاخشی دیوبلر آتالار بو سؤزی      بابلی بایین تاپماسا گولمز یوزی  
من باخیرام ایمدی سؤزین لاپ دوزی      ائتمز اثر پند و نصیحت منه

سندن آر اولماز دئمه عورت منه

غم باسیر هر دم باخیرام حالیه      باشماقیوا بورکیوه سقالیوه  
پاتلتیوه کورکیوه هم شالیوه      یاخشی آتام ائتدی خیانت منه

سندن آر اولماز دئمه عورت منه

بنزوری خوی خاصیتون بایقوشا      ال ایاقون طوق کیمی ایستور جوشا  
دور منی محضرده آپار تئز بوشا      ایلمه بیهوده محبت منه

سندن آر اولماز دئمه عورت منه

پیس قریشوبدور دریسی بوینووین      باشیمی چاتداتدی اییی قوینووین  
فرتقی تئزتئز سوزیلور بورنووین      حیف بو طلعت بو وجاهت منه

سندن آر اولماز دئمه عورت منه

الده چوبوق بئلده توتون تورباسی      هی توکولور گوزلریوون شورباسی  
بوشلا منی ای آریق آت اونباسی      غصّه گتوردی بو کثافت منه

سندن آر اولماز دئمه عورت منه

نه ایاقا دورماقا وار طاقتون      نه اوتوروب یاتماقا وار حالتون  
بختیمه بنزر بو یاتان آ.....      حالتون آرتوردی کسالت منه

سندن آر اولماز دئمه عورت منه

سن قوتاریب عمری گونون گورموسن      یاخشی جوانلیقدا کئفون سورموسن  
بو گئجه صبحه کیمی اُسگورموسن      وئرمه موسن یاتماقا مهلت منه

سندن آر اولماز دئمه عورت منه

من بو گئجه لاپ جانیمایا دویموشام      گاهی قولون گاهی قیچون اووموشام  
گه دالیوا آی کیشی کوپ قویموشام      اورگدیسن یاخشی طبابت منه

سندن آر اولماز دئمه عورت منه

درده چیخا بیر بئله مال دولتی اولمیا جاق آغزیمیزین لذتی  
کاش اولیدیم بیرینون کلفتی آخ نیه لازمدی بو ثروت منه  
سندن آر اولماز دئمه عورت منه

قویسالا بیر باش قاچارام شهریدن چون منه قندون آجیدور زهریدن  
بیر شاهیدا ایستمورم مهریدن ایلمه بو عالمی ظلمت منه  
سندن آر اولماز دئمه عورت منه

مسخره ایلور بیزه خلق ای خدا تازه گلین کهنه بگه نامخدا  
سن منه قیزدی، سته من آبابا آخ نه خانیم وئرمه خجالت منه  
سندن آر اولماز دئمه عورت منه

صبحه کیمی باشلیوسان ویش ویشی یاتماقا قویمور سینه وین خیش خیشی  
ذکرون اولوب وای دده وای یای قیشی یاخشی نصیب اولدی سعادت منه  
سندن آر اولماز دئمه عورت منه

گورنه شیشور یول یرینده آغون بیر سجیمه بنزیری شلوار باغون  
سینه مه چکسین گورم الله داغون حاصل اولا بلکه فراغت منه  
سندن آر اولماز دئمه عورت منه

صاحبیم ایکاش اولیدی جوان گونده دیدی منه یوزمین یامان  
بیر بالا مطبخده ائدیدوخ مکان قبرییدی والله بو عمارت منه  
سندن آر اولماز دئمه عورت منه

سنده دیوب گولماقا یوخدور هوس منله یاراشماز اولاسان هم نفس  
بلبلین بایقوش اولوب هم نفس عار گلی والله بو رفاقت منه  
سندن آر اولماز دئمه عورت منه

خلق پیشیر ایستیدن، آقا اوشور آغزین آچاندا دیشی تئزتئز دوشور  
یول یرینده تومانی سویروشور تای توشوم ایلولله شماتت منه  
سندن آر اولماز دئمه عورت منه

شهریده انگشت نماسن قبول بیر ئل ایچینه سن آقاسن قبول  
 باشدان ایاق صدق و صفاسن قبول وورما گلان بیر بئله منت منه  
 سندن آر اولماز دئمه عورت منه

فکر ائلمه یوخدی هوشی عصمتین قانموری سنلن جوانین لذتین  
 بو دیریلیق اولدی ئولومدن چتین نیلوم ئولوم اولموری قسمت منه  
 سندن آر اولماز دئمه عورت منه

گیرم آتام گیل پولا تُولاندیلار حقّیدن اعراض ائلیوب داندیلار  
 ثروتیوی گوردیلر آللاندیلار آچدیلا مین باب مصیبت منه  
 سندن آر اولماز دئمه عورت منه

سن نیه آلدون منی ای قلابی آخ دئمِدون وار هرهنین بیر بابی  
 وار دئموسن هر خوره گین بیر قابی ائتمِدون انصاف و مروت منه  
 سندن آر اولماز دئمه عورت منه

اولما رضا سن چوخ اوزانسین کلام وار آرامیزدا گینه بیر احترام  
 مندن ال اوز، چک قمیشون والسّلام وئرمه داخی بیر بئله زحمت منه  
 سندن آر اولماز دئمه عورت منه

گورسه کریمی بئله بیر منظره بولسه وئروبِلر منی سن تک آره  
 ثبت ائدر احوالیمیزی دفتره داد وئِرر اوندان او کتابت منه  
 سندن آر اولماز دئمه عورت منه

یاخشیدی هر کس تاپا اوز همسرین اولمیا آغزی هم آجی هم سرین  
 هم بدنین حفظ ائلیه، هم سرین وار آتالاردان بو امانت منه  
 عالم اولوب مکتب عبرت منه



### قویون یوخلاسین

چیغیرما آی اوغلان جماعت یاتوب  
عجب یوخلیوب خیلی راحت یاتوب



آماندور گل آت باشیوی سنده یات  
قوشول ملّته دینی دنیاہ سات  
اویاخلیقدا چوخدور داداش مشگلات

گورورسن که اهل فراست یاتوب  
قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

ماشاءالله کیشی چوخ بتر یوخلیوب  
اوشاق تک س... هر یانی پ...  
جیروب یورقانی بلکه سونجوخلیوب

اویانماز اولونجا قیامت یاتوب  
قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

آقا یوخلیوب بسکه گؤزلر شیشوب  
خانم مست اولوب چادرا باشدان دوشوب  
قالوب بودلار عریان تومان سویروشوب

نه شلوار نه چارشاب نه چرقت یاتوب  
قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

بو نه علم و حکمت نه صنعت قانور  
نه مذهب نه قانون دولت قانور  
نه دیل نه یامان نه صداقت قانور

اوتانمور عجب بیلیاقت یاتوب  
قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب



بو کیمدور مسلمان بوجور یوخلاما  
جانیم اهل ایمان بوجور یوخلاما  
طرفدار قرآن بوجور یوخلاما

نه گور بیر ائدوب استراحت یاتوب

قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

مسلماندی اما فرنگی مآب  
یقین کئفلنوب چوخ ایچوبدور شراب  
مسلمان یاتانماز بئله بی حجاب

نه وجدان ییلور نه شرافت یاتوب

قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

دوتون قولاریندان وئرون بیر فشار  
گورون یوخلیوب یا باشیندا نه وار  
آپاردی اثاثیه‌سین اوغرولار

ائوین ائتدی بیگانه غارت یاتوب

قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

بیری قاپدی بورکون بیری شالینی  
آلوب بورکینی کسدی سقالینی  
بیری گلدی بارماخلادی بالینی

پیشیک‌لر اتین ائتدی غارت یاتوب

قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

آچ اوستوندن اوغلان گورک یورقانی  
نفس یوخدی گویا چیخوبدور جانی  
یاتوب قلبی یوخسا دونوبدور قانی

ائدوب حمد و سوره قرائت یاتوب

قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

دوشوب بو خبیثون طاسی دامدن  
نه قاندی بو بدبخت اسلامدن  
آتوب یاخشی ننگین گئچوب نامدن

نه شرم و حیا وار نه غیرت یاتوب  
قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

گهی شمعیدور گاهی پروانه دور  
گهی عاقل و گاهی دیوانه دور  
گهی مسجد و گاهی میخانه دور

اولور گاهی پیر طریقت یاتوب  
قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

بو خائندی چون ملت و دولته  
یور دولتی ظلم ائدور ملتّه  
اگر دورسا خلقی سالار زحمتّه

نه دین آنلیوب نه دیانت یاتوب  
قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

دونن گورمدون دوردی بیر مختصر  
نه اود ووردی دنیایه بو خیره سر  
بو بیر آفرینه اوتوز باش کسر

بونون یوخدی قلبینده رأفت یاتوب  
قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

بو بیر فتنه دور هر اویوندان چیخوب  
رباخواریدور چوخ چوخ ائولر ییخوب  
یاتوب بسکه یورقوندی چوخ ویرنخوب

ائدوب رشویه آغزی عادت یاتوب  
قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

خیال ایلمه غشی وار جین ووروب  
 بو نه کئفلتوبدور و نه تین ووروب  
 بو بیر حیله دور خلقی مین مین ووروب

بو یاتماقدا وار چوخ سیاست یاتوب

قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

دانیشما کریمی یخیل سنده یات  
 نه شورشدی سالدون بیزیم کنده یات  
 اویاق گؤز تاپولماز بو کوشنده یات

دوتوب خلقی چورت و کسالت یاتوب

قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

دمیده ائندده سرافیل صور  
 دوشر اوندا تشویشه مَن فی القبور  
 دورالار لحددن اُناث و ذکور

اولار بو ینامه ندامت یاتوب

قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب

اولار که ائدوبلر بو دنیاده خواب  
 اولار که اولوب مست جام شراب  
 یَقُولُونَ یا لَیْتَ کُنْتُ تُرَاب

چکر یاتماقیندان خجالت یاتوب

قویون یوخلاسین یاخشی راحت یاتوب



### شاعرین، اوغلونا نصیحتی

ای اوغل گوشه نشین اول سیر بوستان ایستمه  
 کلبه احزانه اول قانع گلستان ایستمه  
 شیرسن جنگ ایلمه روبه صفتله رزمده  
 چک عنان رخشیوی میداندا جولان ایستمه  
 نانجیه دردیوی عرض ایلمه اولماز دوا  
 ظلمت شبدن گوزوم شمع شبستان ایستمه  
 پیر مفسددن نصیحت اومما مفلسدن عطا  
 عاقل اول باخ گور سؤزومده اولسا نقصان ایستمه  
 بیرده جاهلدن متانت بیرده عورتدن وفا  
 بیرده ناکس کیمسه لردن فضل و احسان ایستمه  
 نان خشکه ائت قناعت تا که هر نامردیدن  
 قیساوا، کفته، پلو، بادمجان ایستمه  
 ایچ یاوان آش دوزدا سالما لیک دوزسوز شخصدن  
 بال، کره، قیماق، پلو، قیمه فسنجان ایستمه  
 اک اوزون بیچ توک اوزون ایچ، بیچ اوزون تیک جان من  
 اوزگه دولتدن دیلنمه جنس ارزان ایستمه  
 آرخیین اولما عوامین دوسلوقی بنزر یله  
 یل نمازی باطل ایلر اوزگه برهان ایستمه  
 بیر قاریندان اوتری قارداش وورما شهری بیربیره  
 دوشمه چوخ وزر و وباله نار نیران ایستمه  
 لقمه گر حلقونده قالسا اولماسا شربت نه سو  
 قوی تکه بوغسون لئیمدن سویا آیران ایستمه

بیر نفر گوردون که سیلّله قیزاردور صورتین  
 بیله دلبردن اوغول بوسه فراوان ایستمه  
 قارنوا داش باغلا ئول چکمه لئیمون منتین  
 گر ابی جهل اولسا ساقی آب حیوان ایستمه  
 ابن ملجم اولسا سقا آب کوثر ایچمه یان  
 بوله ب باغ بهشته اولسا دربان ایستمه  
 حرمله روز جزاده پایلاسا گل شربتی  
 گر ایاقوندان اوپوب یالوارسا مروان ایستمه  
 زهر جامین آل شه مرداندن مردانه ایچ  
 بیر پارا نامردلردن کار مردان ایستمه  
 گر، دنی دوتسا قولوندان چکسه باغ جتّه  
 حاتمیه گئت جهیمه باغ رضوان ایستمه  
 گر باغشلانسا بهشته گتسه شمریله یزید  
 سن آتون قیتر جهیمه حور و غلمان ایستمه  
 میز باشیندا تختیده اگلشماقین غوغاسی وار  
 عاریه وئرسه سنه تختین سلیمان ایستمه  
 شاعر اولسان هر دنی اشخاصی تعریف ایلمه  
 ایلسون بذل و صله انعام شایان ایستمه  
 نه تومانچاقدان حیا آختار نه مفلسدن نهار  
 قارقادان آواز، بایقوشدان خوش الحان ایستمه  
 نه قماربازدان صلاة آختار نه سارقدن زکاة  
 ناقه دن رقاصه اشکدن غزلخوان ایستمه  
 صید ماهی ائتماقا گئتمه بناب دریاسینه  
 هر گولی دریا ییلوب لعل بدخشان ایستمه

قارنووی طبل ایله آغزون فشقراق چال موسیقی  
 مفتہ رادیو پایلاسا اشخاص مټان ایستمه  
 سانجیلانسان ایستمه هرگز بخیلدن زنجفیل  
 دردیه درمان گدادن ای سخندان ایستمه  
 یاتگلان قشدا سویوخدا اولماسا یورقان پتو  
 بی کفایت قونشودان مټله یورقان ایستمه  
 بعضی ناکس واسطه سالسا دالونجا یوزنفر  
 دعوتین ائتمه اجابت گئتمه مهمان ایستمه  
 ایچ سرین سو چکمه خجلت بورنووی چک دال بادال  
 گر جهانی دوتسا مفتہ چای و قلیان ایستمه  
 باشون اوسته گلسه عزرائیل جان وئر شوقله  
 مټ عیسانی چکمه تازه دن جان ایستمه  
 مردسن آلمانا دنیانین زر و زیباسینه  
 نان جو اولسا میسر خوان الوان ایستمه  
 جلوه سی عصری خانملار تک سنی آلماناسین  
 بو زن مکاره دن دوز عهد و پیمان ایستمه  
 نامناسب یولداشیلا اولما یولداش گئتمه یول  
 کربلا، مکّه، مدینه یا خراسان ایستمه  
 اوز دالوندا اوز یوکون کتدن پیاده شهره گل  
 نانجیب اربابدن مټله مادیان ایستمه  
 نانجیب یردن قیز آلما اولسا گیرم میلیانر  
 آدمیت عصمت آختار باغ و دگان ایستمه  
 گر کاسبسان هم سوبایسان قیز وئرن یوخدور سنه  
 قال پریشان لعل و لب زلف پریشان ایستمه

بیرقران وئر بیر گوزل عکس آل اوتوز یول گونده اوپ  
 یالواروب بوسه بو قیزلاردان آی اوغلان ایستمه  
 قالما یولداشدان دالی دوت شیشیه ادراریوی  
 گر شرابی متتیه وئرسه وارطان ایستمه  
 ق... صدق و صداقت گ... آبرو  
 نه ق... دان شرف د... ایمان ایستمه  
 دشمن دانانی آل چیگنونده حمل ائت منزله  
 بوینونا آلسا سنی گر یار نادان ایستمه  
 ذاکرین پندین کریمی جان و دلدن ائت قبول  
 بو نصایحدن اوغول اولسان، پشیمان ایستمه  
 راحت اول اوز مطبخونده اوز حصیرونده اوزان  
 وئرسه لر ویلا شریکون اولسا سلمان ایستمه  
 دامسیز اولسان بانگدان وام آما اولما چوخ عوام  
 سرویس آشپزخانه رخکن دوش حمام وان ایستمه  
 دردیوی اغیاردن گیزلت همیشه یاره دی  
 سرّیوی بیگانه ائتماقدا اعلان ایستمه  
 قال مینک سیز داشقیا مین فایتونا مین عیبی یوخ  
 بی ادب ائتسه سوار بنز و پیکان ایستمه



### شاعرین ماعرین مکالمه‌سی

#### در موضوع لباس و کلاه شاعر دیور:

بورکی گینه دگیشمیسن چیگنیوه سالمیسان عبا  
آی کیشی لاپ قویولمالی اولموسان ایمدی بوشقابا



هانسی ئلین سنون کیمی گولمه‌لیدور قیافه‌سی  
صحنه‌ده های باسار اگر گورسه بیرى بو حالتی  
ترکیبیوی دوزتکلن ترک ائله کهنه عادتى

اوچ اتگیله نعلین عالمه ارثیدور بابا  
بورکی گینه دگیشمیسن چیگنیوه سالمیسان عبا

مین جوړه فیض آلور بوگون اهل جهان ترقیدن  
گور نه دوشوبدی حیرته چرخ زمان ترقیدن  
یزده روادی اولمیا ذره نشان ترقیدن

دوشدی دوباره‌دن مودا ئولکده شالین قبا  
بورکی گینه دگیشمیسن چیگنیوه سالمیسان عبا

منده رسوله امّتم حشره کتابه قایلیم  
پرده مثال کفریله نور آراسیندا حایلیم  
شام و سحر سنون‌کیمی رونق دینه مایلیم

قونشو قووم بیلور یره دوشمز الیمدن آفتابا  
بورکی گینه دگیشمیسن چیگنیوه سالمیسان عبا

چوخ دانیشاندا قورخورام نقص یته کمالیمه  
لیک بو باره‌ده گلور بیر نئچه سؤز خیالیمه  
معه‌ده‌دن عرض قیلمورام دقت ائله سؤالیمه

وئر منه بیر جواب گوروم مؤمن اولان بیر ربا؟  
بورکی گینه دگیشمیسن چیگنیوه سالمیسان عبا



مؤمن اولان گئدر مگر شهرتی چون زیارته  
صوندا قییتسه باشلیار خلقی بازاردا غارته  
مال یتیمه گؤز تیکوب ظلم ائلیه دول عورته  
دینون اگر دیوب بونی اوندای دینه مرحبا  
بورکی گینه دگیشمیسن چیگنیوه سالمیسان عبا  
گر اوره گینه مؤمنین اولسا علی محبتی  
قبره کیمی شعار ائدر انصافیلان مروتی  
بوش قوری بیر نمازیلن قویما خدایه متتی  
یوخدی دعانین آی داداش فایداسی اهل کذابا  
بورکی گینه دگیشمیسن چیگنیوه سالمیسان عبا

### ماعرین شاعره جواب وئرمه سی

آی کیشی سانجیلاتماسین قارنوی بورکیلن عبا  
هر کیم ایتورسه زینتی قانی هدردی برملا



گولمه لی کس او کیمسه دور قخدیرا سقلین کیشی  
اللی یاشیندا هم فوقول هم کراوات قزیل دیشی  
شلوارا چکدیره اطو زینتینه چیخا ایشی  
قدین اگنده داغ کیمی ک... چیخا ایکی هاچا  
آی کیشی سانجیلاتماسین قارنوی بورکیلن عبا

سن که بونوعی ایلدون شرح و بیان ترقیدن  
گورمیروخ هئچ بو عصریده نام و نشان ترقیدن  
اولسا ترقی گر بوجور ایوای آمان ترقیدن

علم و کمال و عقلیدن کله دونوبدی بوش قبا

آی کیشی سانجیلاتماسین قارنوی بورکیلن عبا

کیم سنه قانديروب عبا ضد ترقیاتدور  
یا اوچ اتک اوزون قبا ناقض علویاتیدور  
هارد ا بخاری بوک بابا باعث سفلیاتیدور

اصلیده سن چالیش هله فرعی یرینده قوی قالا

آی کیشی سانجیلاتماسین قارنوی بورکیلن عبا

آنلامادوخ ترقیدن بیر لبه‌دار و بیر عصا  
بیرده یانیندا بیر مامان دوزلی خانم توتوخ بالا  
گورسنه زیر جامه‌دن جمله عضوی جابه‌جا

عقل و شعوره حَبْدا فهم و کماله مرجبا

آی کیشی سانجیلاتماسین قارنوی بورکیلن عبا

گ... یوماقیلا ایلمه ثابت اوغول دیانتی  
حفظ ائله دین و مذهبی ساخلاگلان شریعتی  
آی کیشی ساتما خارجه مفتی بو دین و ملت

شال سری قویگلان پاپاق اگونه گیی اوزون قبا

آی کیشی سانجیلاتماسین قارنوی بورکیلن عبا

کامل اولان بو عصریده هرزه دانیشماز آی داداش  
رونق دینی آختاران خلقه قاریشماز آی داداش  
نطفه‌سی پاک اوزگه‌نین عییبینی آشماز آی داداش

اووچی یانیندا قیپما گؤز ایلمه خشکه ادعا

آی کیشی سانجیلاتماسین قارنوی بورکیلن عبا

سن دئمه وار قیافه‌نین دینه نه مدخلیتی  
 شال و عبا و سقلین شخصه نه افضلیتی  
 مجلسیمیز اوزون دوشر بوشلا جانیم بو صحبتی  
 بنده بیر علتین دیوم سنده بیر آز گل انصافا  
 آی کیشی سانجیلاتماسین قارنوی بورکیلن عبا  
 من بو عبا قبائیلن نوخدانی چوخ قیرانمارام  
 یا خیاباندا کتفلنوب خر کیمی آنقیرانمارام  
 من خانمی سنون کیمی شهری دولانديرانمارام  
 خالقی سایماسام گینه خلقدن ایلرم حیا  
 آی کیشی سانجیلاتماسین قارنوی بورکیلن عبا



حیف اولا بخت اولدوزوم هئچ آسماندان چیخمادی  
 هر کیمی تسبیحه سالدیم امتحاندان چیخمادی  
 هر نه اکدیم اکدیقیم تخمی چکوب یر کامینه  
 پسته، فندقدان، بادامدان، گردکاندان چیخمادی  
 بانگا پول قویدوم که چیخسون شانسیمایر جایزه  
 سگه‌دن، فرشدن، ماشیندان، ساختماندان چیخمادی  
 هر نئجه اعلا چای آلدیم دل بخواییم اولمادی  
 هر نئجه اعلا دوگی آلدیم قازاندان چیخمادی  
 انتخابه نامزد اولدی کریمی اللی یول  
 سامسونت کیف، دودی عینک، پارلماندان چیخمادی

### غزل ترکی

آچیلدی منظره شاعرانه قلییمده  
 گینه گوگل قوشی ایلور ترانه قلییمده  
 گتور او جام فرح بخشی نوش ائدوم ساقی  
 فراق آتشی چکمیش زبانه قلییمده  
 بهار فصلیدی گلر آچوبدی رنگارنگ  
 گل ایله سنده نظر گلستانه قلییمده  
 گتور او زلفیوی توک سینه م اوسته ای دلبر  
 معین ائتمیشم اول زلفه شانه قلییمده  
 گۆزلرین گۆزی تک روز و شب خمارم من  
 وار اشتیاقیم او پیر مغانه قلییمده  
 گلیر خیالیمه ارواح عاشقان گئجه لر  
 آچوبلا مکتب عشق شبانه قلییمده  
 نه قلب کعبه حقدور ائدر ملایک قدس  
 همیشه زمزمه عاشقانه قلییمده  
 نه قلب عکس جمال نگاره آینه دور  
 همای عشق ائلیوب آشیانه قلییمده  
 محبتونله گوگل الفت ایلین گوندن  
 قویوبدی روزنه باغ جنانه قلییمده  
 گوروب جمالیوی بیر دفعه دؤزمدی زاهد  
 تعجب ایلدی تاب و توانه قلییمده  
 اماندی گوگلیمی چوخ سیخما بسدی ناز ائتمه  
 دوام یوخ بوقدر امتحانه قلییمده  
 کریمیم نه اولار بیرجه گوگلیمی آلسان  
 توجه ایلیم سن لخته قانه قلییمده

### قیامت مسافری

گل نقل ائلیوم من سنه بیر دوزلی حکایت  
بلکه ائشیدن کیمسنه لر ایلیه عبرت  
بیرگون رفقادن بیرینون ئولدی آناسی  
گئتدیم اورا گوردوم قورولوب ماتم اساسی



گوردوم سالینوب قبلیه بیچاره وئورر جان  
اطرافین آلوب قیز، گلین، اوغلان ائدیر افغان  
سسلندیلہ گل میرزا سن الله اوخی قرآن  
اوتدوم باشی اوسته دئدیم ای کبلایی محسن  
قرآن گتورون تنز اوخویوم بیر دانا یاسین  
قرآن آدی گلجک هامیسی پالچیکا باتدی  
پوران دئدی قرآن واریدی حاجیه ساتدی  
بیر کهنه سی قالیشدی شهین مسجده آتدی  
ملا دگولوق آی کیشی قرآن اولا بیزده  
آنجا ق تار، اولا ضرب، اولا قارمان اولا بیزده  
بیر ماللیا مخصوصیدی بو عصریده قرآن  
آنجا ق بیزی مشغول ائدوب افسانه و رومان  
لازمی جرایددن اولا باخیر انسان  
رادیودا که انسانی داخی هئچ ایشه قویمور  
آیری زادی هئچ موسیقی سیندن هله دویمور

گولدم دئدیم عمرینده بیرى گورمیه قرآن  
 دایم تاريسى رادیو اولا مصحفی رومان  
 قرآن بونا نیلر بو ئولن وقتیده آی جان  
 قیز قاچدی تاپوب همسایادان بیر دانا قرآن  
 قرآن یتشینجه قوتولوب فاطمه سلطان  
 بیردن هامیسی سالدی اوزین میتون اوسته  
 باشلار آچیلوب توک یولونوب دسته بدسته  
 قیزلار اوقدر آغلادیلار اولدیلا خسته  
 سسلردیله ایوای قره گونلی آنام ایوای  
 وای بینوا قرآن سیز ئولن قینانام ایوای  
 اوغلی دئدی ائتمیشدی بو مرحومه وصیت  
 اوغلانلاریم آلسین منه اول گئجه وحشت  
 اون ایل نماز، اون ایل اوروج، اون ایلده طهارت  
 بیرده قیزیم ایستور که یاتام قبرده راحت  
 اون ایل قویا هر گون منه بیر غسل جنابت!  
 عرض ایلدیم احسن واریمش بوندا خوش ایمان  
 اون ایل یومویوبدور گ... هئچ بو مسلمان  
 اوغلانلاری لازمدی ائده روحینه احسان  
 قرخ ایل گلینی روحینی آزاد ائده جاقدور  
 هر یادینه دوشدوخجا گ... یاد ائده جاقدور  
 تنز قاچدی بیرى تخته و تابوت ائده احضار  
 قاچدی بیرى ده گورکنا تنز ایلدی اخبار  
 غسله گلینجه جانا دویدی هامی حضار  
 بیز ملت نادان ائدیروخ هر ایشه اقدام  
 اما عمل خیرده سستوخ بئله آرام

گئندی بیرى مسجد قازانین ایلدی حاضر  
 وقفی مالی ایشلتماقا بیر کس دگی قادر  
 جایزدی وئروب حُکمینی آقای مباشر  
 بو مَلّت الهی نه زمان سؤز قانا جاقلار  
 یا نار جهالتده همیشه یانا جاقلار  
 القَصّه گلوب تخته و تابوت دوزلدی  
 قیزدی سو کفن گتدیله غسّاله ده گلدی  
 سس دوشدی قوویم قونشی سراسر هامی بیلدی  
 وقت اولدی قویوبلار ئولونی تخته نین اوسته  
 قیزلار گینه زلفون یولوری دسته بدسته  
 غسّاله گتوردی کفن ائتسون اونا فی الحال  
 بیر مهر قویوب هر گؤزینه باغلادی دستمال  
 بیر مُهریده آنیندا گئدیر قبره بو منوال  
 هر بیر الینه بیر دانا تسبیح وئرولدی  
 دورموشدی یانیمدا بیرى باخدی منه گولدی  
 آهسته دئدی دَقّیله ایله تماشا  
 ساقلیقدا بو مرحومه نماز قیلمادی حاشا  
 هئچ قویمادی مهره بو یازیق آنینی اصلا  
 ایمدی الینه گور نَجّه تسبیح وئرولر  
 باخ گور نه رسوماتیله یردن گوتورولر  
 باخسان کُتُب فقهه بودور حکم شریعت  
 غسّال گرک نیتینه قویمیا اجرت  
 گوردوم ئولونین پالتارینی ییغدی او ساعت  
 باشماقلارینی گئیدی نه بیر شرم نه قاشماق  
 سالدی پولون اوستونده بیر اعجوبه ساواشماق

یردن گوتوروب ائدیله تشیع جنازه  
 بیر یرده قویوبلار هاموسی دوردی نمازه  
 بیچاره آخود یوز چوویروب قبله رازه  
 بیر جمله دعالر اوخودی بیر نئچه تکبیر  
 معناسی بودور که ائدیرم دفتره تحریر  
 رحم ائت بو ذلیل بنده وه ای خالق لاغیر  
 بیز آنلامادوخ بوندان حیاتیندا مگر خیر  
 آهسته قولاقینه دئدیم ایلمه تزویر  
 بو قونشولارین اینجیدوب آخر یوروب ئولدی  
 زالو کیمی قانین فقرانین سوروب ئولدی  
 مستوجب لعنتدی بو بیمان قیزی بیمان  
 بیر عمر تومانیچاق گزوب هئچ قانمادی ایمان  
 آخ بو هارا قرآن هارا ای ملاسلیمان  
 الله اوزی عالمدی بونون خیر و شریندن  
 پرونده سینی بو خانمون ایسته آریندن  
 تابوتی غرض گوتدیله محزون و شتابان  
 تابوتدان اون متر قباق تاجر و اعیان  
 دالدا علما نازیله آهسته خرامان  
 بیر عده کاسب دوره تابوتی آلالار  
 صاقدان صولا صولدان صاقا دایم چابالار  
 دولتلی که تابوته یاپوشماز الی تتر  
 عالمده که شائیندن اوزاقدور بئله ایشلر  
 هر ال یوموشاقدور بابا تابوت اونی دیشلر!  
 تابوته یاپوشماق، سینه وورماق کاسبوندی  
 باش یارماق، اذان، مرثیه، یاشماق کاسبوندی



قبرستانا قرخاللی قدم قالمیش او ساعت  
ناکه گوره سن باشیوی چاتداتدی عفونت  
ایت جنده گی، اشک ئولوسی، بوللی نجاست

باخ گور نئجه قبر اوسته زییلدن تایالار وار  
تف هانسی ولایتده بوجور بی حیلار وار

قبر اوسته گورورسن هامونین قلبی دوزلدی  
دنیايه طلاق وئردی هامی غیرته گلدی  
صحبترلی اخباریدی، قرآندی، مثلدی

اوردان قیدوب اولدی همان کاسه همان آش  
اولماز بئله بیر رند کهن ساله و قلاش

القصة قویوبلار یره تابوتی او ساعت  
گورکاندا که قبری آچوب اجدادینه لعنت  
سایساز تازادی کهنه دی بو کان شقاوت

هر قبر که گوردی آدمی یوخدی کاسییدی  
بش ایله گورورسن اورا اوچ نعش باسییدی

قویدیلار غرض تخته تابوتی کناره  
نعشی چیخادوب قویدولا عزتله مزاره  
دقتله اندیردیم او خرافاته نظاره

تئز بیر شال آچوب اوستونه غیرتلی جوانلار  
تا نعشه نظر سالمیا قبر اوسته دورانلار

گوردوقجا بو اوضاعی سکوتیه دایاندیم  
هیس کسدی باغیرساقیمی یاندیم گینه یاندیم  
بیر ساعته دین فکر اندوب آخر بونی قاندیم

حتماً بو کتابی که گلوبدور بیزه گویدن  
تکلیف ئولودن اوتریدی حاشا دیریلردن

بو یرده گلور فکریمه بیر یاخشی قضیه  
 یازمیش بو سؤزی صاحب اثناعشریه  
 فرمایش ائدوب بو خبری خیر بریه  
 اوچ یرده ملایک گولوب ایلرله تعجب  
 بیر جمله سین عرض ایلوم از حیث تجرب

بیر عده خانم قانیوب هئچ چادرا نه یاشماق  
 نه محرم و نامحرمی قانمیشدی نه قاشماق  
 دفینده ولی قبرینه لازمدی شال آشماق  
 مین نازيله ساغلیقدا ساتوب عشوه و نازی  
 هر کس گوله جاق گورسه بوجور شعبده بازی

بیچاره معرف یتیشوب باشلادی تلقین  
 غم ایلمه قوخما او زمان که گلی نکرین  
 اورگش داخی بو سؤزلری ای بنده مسکین

قرآندی کتاییم سؤیله پیغمبریم احمد  
 سای بیریر امامیم اون ایکی آل محمد(ص)  
 یاندیم دئدیم ای ملا سن الله داخی قورتار  
 ساغلیقدا بو اورگنمدی بو سؤزلری زینهار  
 هی اوز دیلیجه ملا مبلغ دئدی تکرار

ایمدی بودی فکرون بو ئولندن صورا قانسین  
 توک توپراقی باسدير لوله سین س... قوی اوزانسین  
 سرعتله توکوب توپراقی باسدير دیرلا زیرک  
 اقوام و عشیره قیدوب قالدی یازیق تک  
 بیز معتقدوخ رجعت ارواحه بلاشک

گر سنده بصیرت قولاغی اولسا او ساعت  
 قبره قولاق آسون گوره سن وار نه حکایت

نکرین گلوب اودلی عمود الدہ بناگاہ  
 مَن رَبِّکَ مَا قَبَلْتِکَ یا اُمّت اللّٰه  
 دل بندہ دوشوب صاق صولایر باخدی چکوب آہ

رہیم دندی پول، قبلہم آریم، رادیو امامیم  
 مسجد سینما، مود ژینگولیت، مرسی سلامیم

ناگاہ او زمان امر الہی اولی صادر  
 مستوجب تنبیہدی بو بندہ خاسر  
 شایستہدی یانسون اوتا بو فاسق و فاجر

اوندا دییر ای کاش بیر آویچ توپراق اولیدیم  
 یا منده بهایم تک ئولیدیم قوتولیدیم

ای نفس داخی خواب جہالتدن اویان دور  
 ائتمیش نقدر بادۂ غفلت سنی مخمور  
 اولما بوقدر ثروت و سامانوه مغرور

محشرده جانیم درہم و دینار ایشہ گلمز  
 منصب، درجہ، سرور و سرکار ایشہ گلمز

شکر ایلہ کریمی سنہ یار اولدی بو توفیق  
 شیرین دلیلہ جامعہ ایلور سنی تشویق  
 ارباب کمال ایلوری اشعار یوی تصدیق

ئولسندہ کتابون آرادان گئتمیہ جاقدر  
 دیلردن آدون شام و سحر ایتمیہ جاقدر



## پیس اویاندی

افسوس بو یاتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی



ای کاش قوییدیم نئجه یاتمیشدی یاتیدی  
اولکی کیمی چرک و کثافته باتیدی  
بیر یول بو تمدن سؤزینی باشندان آتیدی  
اوز بورکینی ساتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
قان قوسموش هله تازه چیخوب پوخلی بلکدن  
بیر ذرهجه قورخمولا نه جیندن نه ملکدن  
پروازه گلور باج آلا بو چرخ فلکدن  
الله اوخ آتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی

خلقین اوشاقی دورجاق ائدیر کسب کمالات  
طیاره و موشکله ائدیر سیر سماوات  
اما بو یتیم لر گؤزون آچجاق اولوری لات  
پیس یاره چیخاتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی

پوخ باردراقی مندن جوراب ایستور قیش ایستور  
فکرین قارینا ایشلدوب آلا یمیش ایستور  
یرمی ایلدی گئدور مدرسیه ایمدی ایش ایستور  
انسانی قوجاتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی

حیوان گۆزین آچجاق هر ایشی زینتیلندور  
 بیلیمور که شرافت وطنه خدمتیلندور  
 قانمور بو یازیق فضل و هنر صنعتیلندور

افکاریمی قاتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
 واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی

من راضی دگولدیم بولارین هئچ بیر دورسون  
 بیچاره لره حيله دوزلدیب تله قورسون  
 الله بئله قانماز اوغولی تئز یره وورسون

بیدادی اوجاتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
 واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی

آرواد دئمیدیم آلتینا قوم توک بله یاتسون  
 سس سالما آپار سال بشیگه سیلکه له یاتسون  
 بوندان اوغول اولماز بولورم قوی هله یاتسون

ایوای آدی باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
 واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی

نه علمه بونون شوقی نه وار صنعته آرواد  
 یوخ خیری بونون دولته نه ملته آرواد  
 صبح آدی چیخجاق قاچاجاق غربته آرواد

غم غصّه چوخاتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
 واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی

نه دین قانوب عالمده بو بی شرم نه دنیا  
 بیلیمور که جماعت هامی بیر جاندی بیر اعضا  
 هئچ بیر کس ایله گۆزلموری رسم مدارا

انصافین آزاتمیشلار اویاندی پیس اویاندی  
 واهواه یره باتمیشلار اویاندی پیس اویاندی

آخر بو او یانماق دگی ای محض شرارت  
 سنون گئچوب آتمیشدان عمو ایلمه غفلت  
 سرمایه عمرون قوتولوب اولدی خسارت  
 سقالین آغاتمیشلار او یاندی پیس او یاندی  
 واهواه یره باتمیشلار او یاندی پیس او یاندی  
 اوضاع زمان ایلدی بو خلقی قمار باز  
 بدبین و بدآموز و بداندیشه و غماز  
 هیچ سایمور حلالیله حرامی بو اوتانماز  
 خیری شره قاتمیشلار او یاندی پیس او یاندی  
 واهواه یره باتمیشلار او یاندی پیس او یاندی  
 هر بیر ایشی تقلیدیدی تقلیدینه لعنت  
 بیگانیه تمجیدیدی تمجیدینه لعنت  
 اوز نوعینه تنقیدیدی تنقیدینه لعنت  
 آغ قلبی قاراتمیشلار او یاندی پیس او یاندی  
 واهواه یره باتمیشلار او یاندی پیس او یاندی  
 تقلیدیه هیچ ایش بالا عالمده دوزلمز  
 مود آلمانی، بوغ هیتلری، سایشام سایا گلمز  
 دنیاده کیشی یاد پ... اوسته گوجنمز  
 مخلوقی او یاتمیشلار او یاندی پیس او یاندی  
 واهواه یره باتمیشلار او یاندی پیس او یاندی  
 های سالما کریمی بو یاتانلار او یانوبدی  
 یاخشی پیسی ملت هاموسی یاخشی قانوبدی  
 بایبای دیور الله و دعادن اوصانوبدی  
 پیس مطلبه چاتمیشلار او یاندی پیس او یاندی  
 واهواه یره باتمیشلار او یاندی پیس او یاندی

### چهارشنبه سوری

قیش چیخدی قوویر چله‌نی بو تازه جوانلار  
یوخ یوخ نه جوان درس تمدن اوخویانلار



چون مدرسه قورتولدی چیخوب ایله تماشا  
چارراه خیاباندا دوشوب گور نئجه غوغا  
قیزلار که چیخور مدرسه‌دن خیلی دل‌آرا

نازیله گندیر منزله گویا که مارالدی

بیردن گوروسن آتدیلایا بوم رنگی سارالدی

بو بوینی یوغون قانمور اوشاقدور چوخی قورخار

یا حملی وار عورتدی جانیم زحمتی آرتار

یا تریکی دور نعشه قاچار معرکه قالخار

ظاهرده محصلدی اوزی اهل کمالدی

لیکن «کافی» تشبیهی لاب مالدی که مالدی

چارشنبه سوریده اولوبدور بئله مرسوم

بو رسمیری واجب ائدوبدور ننه کلثوم

تصدیق ائلیوب رأینی زینب پاشا مرحوم

بیر ساعت اوتور دقتیله ایله تماشا

بیریر او یازان رسمیری ایلیوم انشاء

اولسون شب چارشنبه گرکدور هامی دلشاد

چیخسونلا داما قیز گلین اوغلان کیشی آرواد

هر دامدا گرک اود یانا اولمش بئله ایجاد

قیزلار اوتون اوستوندن او ساعتده آتیلسون

آما آتیلاندا دیه‌جاق بختیم آچیلسون

دامدان ائله که آنديله قورتولدی تماشا  
 بیر مجمعه خوش شب چره ایلرله مهیا  
 خورما، یمیش، ایگده، سوجوق و فخری و حلوا  
 بیر عده خانم قلبیده بیر نیت اندرلر  
 گیزلینجه قولاق آسماقا جدیت اندرلر  
 شال سالاماقا بعضی اندر شوقیله رغبت  
 باغلار اونون شالینه هر شیدن او ساعت  
 خوش یمن اولی گر دولما پیشیرسه شاما عورت  
 شامدان صورا بیر آز بادام اوینالا یاتالار  
 آرواد کیشی هر تک تکی مقصوده چاتالار!  
 صبح اولجاق اولار چای باشی چون صحن گلستان  
 اللرده کوزه عورت، اوشاق، قیز، گلین، اوغلان  
 قیزلار آتیلوب چایدان اندر بو سؤزی عنوان  
 الله هامی دردیمر مرضیم چایه آتیلسون  
 لطف ائتگیلن ای آینا کیمی بختیم آچیلسون  
 بو رسمی مراعات ائده جک قیزده گلینده  
 صف صف دوزولر چای باشینا قیچی الینده  
 دیرناقینی دوتسون داراسون اوردا تلینده  
 بیر یاندا جوانلار گینه شاقیلتی سالالار  
 هی بومدی گورورسن داما دیواره چالالار  
 اما بئله فرمایش اندر شاه بی بی زینب  
 هر آنلیان اشخاصده واضحدی بو مطلب  
 اصناف اولایا فعله و یا صاحب منصب  
 گر چای باشینا چیخماسا دایم اولی بیمار  
 ایل باشه یتینجه اولاجاق درده گرفتار



چارشنبه سوری قوتولوب ایمدی برادر  
 بایرامدی گلون مسجده تحویله سراسر  
 مخصوص دعاسی وار اونی ایلیاخ ازبر  
 اللرده گومش پول چیخادون اوینادون اما  
 تا ایل قوتولونجا سیزه تنگ اولمیا دنیا  
 تحویل دعاسی گرک آخرده یازیلسون  
 بیر مجمعهده یدّی رقم جنس قویولسون  
 هر تک تکینون اولی لازمدی سین اولسون  
 سبزه، سمنی، سیب، و سوماق بیرده ساریمساق  
 سُنجددی سوغاندی هامی عالمدی نه یازماق  
 سو لازمه‌دی بیر دانا وسعتلی قازاندا  
 چالخالّا دعانی اونا ایل وارد اولاندا  
 بیردن گوره‌سن بیر باساباس دوشدی اویندا  
 یکسر الی بارداخلیدی آغور قازان اوسته  
 گویا رمضاندا توکولور خلق اذان اوسته  
 سس قوزانوب ایوای خوتوم ایسلاندی جریلدی  
 باسما گنده ایشک کمریم دوشدی قریلدی  
 دوشدوم قازانا وای شاپوم ایسلاندی سو دولدی  
 بارداق دگوری بارداقا تاقلتیا بیر باخ  
 بیر قدری سو اوسته بابا شاقلتیا بیر باخ  
 گر واردی علاقون سنون ای پخمه دعایه  
 ادعیّه‌دی قرآن باشاباش آیه به آیه  
 بیر آز سودان اوتری باشیوی سالما بلایه  
 گر آب طهور اولسا او سو بهره بیتیرمز  
 دسگاه الهی عموجان حيله گوتورمز

قرآنی سالوبسان ایاقون آتدا ای. اعما  
 بیر قدری سودان اوتری ندور بیر بئله دعوا  
 مشکلدی عزیزیم ایتی پاک ایلیه دریا  
 قوی گئت بالا سن راه وفانی ایتوروبسن  
 کول باشیوه سوراخ دعانی ایتوروبسن  
 القصه قایین دولدیران اوز قویدی کناره  
 سیندی در مسجد هم اولوب پرده سی پاره  
 شاد اولدی اورکلر که هامی چیخدی بهاره  
 آرواد کیشی دوشدی ایشه باشلاندی گوروشلر  
 باخ گور داداشیم وار بو گوروشلرده نه ایشلر  
 بیر عده خانم خوش بزه نوب تازه گلین تک  
 آغ چادرا، یاشیل شال، قره خوت، سویملی گویچک  
 آغ باشماق، آغ اوز، آغ جوراب، آغ الدنه آغ الجک  
 هر بیر قاپی گورجک گئچوب اگلشدی دل آرام  
 ایستر قره بایرام اولا یا قرمیزی بایرام  
 بیر عده اوشاقلار گیینوب تازه و الوان  
 هر دم پاپا سسلور ماماسی تنز دیوری جان  
 نازيله خیاباندا گزور شاد و خرامان  
 بیر عده اوشاقلاردا باخوب آه چکورلر  
 گوردوخجا بو وضعیتتی گؤزیاشی توکورلر  
 سابق واریمیش بیر پارا مردان نکوکار  
 بایرامدا اولارمشلا بو اسراره خبردار  
 بیر عده پول شوقیله بیر عده پالتار  
 بو رسملر ایمدی دولانوب بدعت اولوبدی  
 بایرام دئمه بیر پارچا غم و محنت اولوبدی

بیر آی که قالور بایراما گل ایله تماشا  
 هر ائودن اوجالمیش گوره سن گوگلره دعوا  
 بو وضعیله بیچاره کاسب نیلسون آیا  
 بایرامدی گرک شاد اولا کلفت هامی باهم  
 افسوس هر ائوده قورولوب مجلس ماتم  
 بیر عدّه الینده گوروشی ایلوب عنوان  
 قاپلاردا دوشوب قارنین اوتارماخلقا حیوان  
 دورد اللی باسیر شیرینی هئچ قانموری وجدان  
 ایمدی تازا مودلار تازا بیر رسم قویوبلار  
 سرتیقلا رین ایشدن الین الحق یووبلار  
 اله گتورور شیرینی چوخ محترمانه  
 قادر دگی بیر شخص گوتورسون ایکی دانه  
 بوشقاب ایکی یوز شیریندن هئچ یوخدی نشانه  
 چوخ ظلمیدی الحق دولی قاب قالمیش اوزاقدان  
 بیچاره باخور بو قابا حسرتله قباقدان  
 خالیدی کریمی سؤزون ازبسکه خللدن  
 باعث اودی شیریندی اوغول قند و عسلدن  
 گر اهل غرض وئرمسه انصافینی الدن  
 آنلار نه یازوبسان سنه تحقیریه باخماز  
 افسوس که کور دوتدیقین عالمده بوراخماز



### قیز گنچوب اوغلان یرینه

نولار ای پول قویاسان مفلسی اعیان یرینه  
 بیر توجه ائده سن منده چیخام خان یرینه  
 بولمورم شعبده سن، سحر سن، آخ بیرجه نه سن  
 قویوسان ائشگی آت تولکینی اصلان یرینه  
 سنون اعجازیوه حیراندی عقول عرفا  
 چیخادورسان یکه حیوانلاری انسان یرینه  
 نولی بش گونده منیله اولاسان یار شفیق  
 بیزده بیر پیسی کولانی قویاق آیران یرینه  
 بیزده بش گون قوشولاخ خلقه بیر آز ماز دوزه لاه  
 سالاخ اوغلان کیمی تیرآهنی حیزان یرینه  
 سندن اوتری سالورام جانیمی مین زحمته من  
 قویموسان سن منی بیر قاره بادمجان یرینه  
 گل سن ای پول دوتارام خاطریوی خاندان عزیز  
 قدمونده کسرم جانیمی قربان یرینه  
 نه روادور بیری هر ایل بشین آلسون بوشاسین  
 من باسیم یاسدیقیمی باغریما جانان یرینه  
 عیبی یوخ سایما سن ای پول منی، دنیا گنچه جاق  
 منده قویمام سنی هئچ بیر شله یوشان یرینه  
 به جهنم قالی اولماز حصیر آلام سالارام  
 چکرم پالتوویمی اوستومه یورقان یرینه  
 ایچرم شام ناهارا سوزمه قاتق دوغراماسین  
 باخارام گویده آیا عارض خوبان یرینه

آچارام اوز شالىمى پوزمارام اصلاً حالىمى  
 دولارام خدە گىمە زلف پرىشان يرينه  
 يادىما شوخ م... دوشسە يومارام گۆزلىرىمى  
 امرم بارماقىمى شوقلە پ... يرينه  
 ترىك اولماز بە جەننم آتارام حبّ نجات  
 چكرم شلوارىمى بورنومى قلىان يرينه  
 گوگلىمە موسيقى دوشسە گىرەرم تئز تىغارا  
 اوخورام اوز اوزىمە مصطفىا پايان يرينه  
 آجىل اولماز سالارام آغزىما بىر پارچا قورود  
 سورارام آخشاماتك پستە خندان يرينه  
 يىغارام مەزىلەدن عكسىن ھەرىشەلەرىن  
 دوزەرم صاق صولوما حورى و غلمان يرينه  
 بىر ھەرمەند كە عكسىن توكەلر مەزىلە  
 گۈندە اون يول قوسارام بو ھەرىستان يرينه  
 ھەرە بىر نازلى ماتان شوخ م... سالىمىش يانىنا  
 ناز ائدىر قويسون اياق صحن گلستان يرينه  
 چوخدا عاجز دگولم من قالام ئلدىن دالىا  
 سالارام مەندە يانىمجا ايتى جىران يرينه  
 گر مەجالسەدە مەنە وئرمەسلەر صدرىدە ير  
 گىچىرم دەلىزە يا ھىشتىە دربان يرينه  
 نە باغىم وار سودان اوترى اوزەلر خدە گىمى  
 يانا حاصل گندە الدن سو چىخا قان يرينه  
 نە بالىم وار قوطونون اوستونى گل تەك بىزىم  
 سووھلەر ھى آنامون روھىنى احسان يرينه

نه اوجور دستالاتیم وار که سویام هر گله‌نی  
 گئجه رؤیاده دوزلدم جنی شیطان یرینه  
 من که مالک دگولم کندیمی تقسیم ائده‌لر  
 خون دل میل ائلیم شربت الوان یرینه  
 نه سلیطه خانمیم وار که مینه پیسریمه  
 من بیچاره‌نی هی چاپدیرا مادیان یرینه  
 نه زوروم وار که دوتام بوینونی بورخام بیرینون  
 یازدیرام اوز آدیمی رستم دستان یرینه  
 نه قیزیم وار چالا تصنیف اوخویا رقص ائلیه  
 چیخا ائودن گویه قارمان سسی قرآن یرینه  
 نه تمدن قانیرام گونده اوتوز رنگه باتام  
 اود وورا شرم و حیا غیرت و وجدان یرینه  
 قانعم هر نه عطا ایلسه رزاق ازل  
 ایچرم یارما آشین قیمه فسنگان یرینه  
 چیخا هیهات یادیمدان بو سؤزی مرشدیمون  
 دئدی بیر گون گلی قیزلار گئچر اوغلان یرینه  
 ای کریمی قیزیلین قدرینی صراف بولر  
 سؤزلرون اخذ ائده‌رم لعل بدخشان یرینه  
 حق ازلدن آجیدی خلقه خوش‌آیند دگول  
 اما شاید آجی وار ایشلنه درمان یرینه  
 روح سعدی سنی تشویق ائدیری برزخدن  
 قویور اشعارویو بستان و گلستان یرینه

### سزیدلدار

بولم نیه بو ایل هره بیر یاندا سزیدلدار  
مفلسده سزیدلدار بالا اعیاندا سزیدلدار



دولتدی کاسب دیندیریرم هر کسی آغلور  
توولور باشینی آه چکور قلبیمی داغلور  
اما قوطوسیلان بالی دستمالینه باغلور

دیندیرسن اگر صاحب میلاندا سزیدلدار

مفلسده سزیدلدار بالا اعیاندا سزیدلدار

الله که بو ایل حاصلی ائتمیشدی فراوان  
نه ساختا نه جیرجیر نه تگرگ اولدی نه باران  
باخ ملخوالار گور نئجه آغلولا یالاندان

ایمدی کئفی ساز حالی پریشاندا سزیدلدار

مفلسده سزیدلدار بالا اعیاندا سزیدلدار

سابق واریدی خلقده بیر نوعی شهامت  
ئولسیدی آجیندان بیرى ائتمزدی شکایت  
خلقین لووینی دوندی اولوب یولچی طبیعت

قرباندا سزیدلدار حاجی رحماندا سزیدلدار

مفلسده سزیدلدار بالا اعیاندا سزیدلدار

آتدیم باشی بیر بانگیدی هر شهریده باری  
هر تاجرین اون بانگلا واردور سروکاری  
خلقین گینه افلاکه چیخوب ناله و زاری

تاجرده سزیدلدار هله کنکاندا سزیدلدار

مفلسده سزیدلدار بالا اعیاندا سزیدلدار

دکترلریله ال بیر اولوبدور ملک الموت  
بو آمپولی وورجاق او یازیر دفتره الفوت  
قویمولا بیر آز دینجه قالا تخته و تابوت

بوندان بئله غسالیله گورکاندا سیزیدار  
مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار

اصنافی دانشدیر گؤزینون یاشینی توکسون  
بیر قصه طولانی آچوب بویریوی سوکسون  
اون دست لباسی خانیمی بوخجیا بوکسون

بوندان بئله دیندیرسن او بیماندا سیزیدار  
مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار

بیر عده آلاز مین تومن آیدا گۆزی دویماز  
اسراف ائلیوب آی باشینا بیر شاهی قویماز  
هئچ دولته خائن دگی اصنافیده سویماز

دیندیر ائله بول فعله دی میداندا سیزیدار  
مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار

بیر عده گندوب درس اوخویوب دیلم آلوبدی  
بیدار قالب چوخ گئجه رنگی سارالوبدی  
ایمدی گورور ایش یوخ الی قوینوندا قالبوبدی

وئل وئل دولانور گورنه خیاباندا سیزیدار  
مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار

دیپلمدی یازیق اما آجیندان یاتا بولمز  
چیگتینده مقیددی بو سنگک ساتا بولمز  
بئل ایشلده بولمز دالینا یوک چاتا بولمز

یوخ چاره سی بو خانه سی ویراندا سیزیدار  
مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار



گاهی یازیری بینوا فرهنگه تقاضا  
 گه بو رئیسه گاه او سرهنکه تقاضا  
 سرهنکی رئیس گتوروب تنگه تقاضا

دیلمده دیوب جانہ بو دوراندا سیزیدار

مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار

بش مین تومان ایستور که وئروب بیرجه ایش آسون  
 هاردان تاپاجاق بش قرانی یوخ یمیش آسون  
 قادر دگی چوخلار بئلینه بیر قیش آسون

یوخ پالتوی بورکی بو زمستاندا سیزیدار

مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار

درویشلوقا گتسیدی بو بیچاره محصل  
 اولموشدی طریقتده بوگون مرشد کامل  
 بیر دسته دوزلدوب دولانور کوچهده ولول

هی درد دیله دل آچوب هر یاندا سیزیدار

مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار

بیر عده نین آغزی پیس ائدوب رشویه عادت  
 عقلین آپاروبدور هوس تخت ریاست  
 نه بنده سایور نه ائدر الله اطاعت

گورمور که رعیت هره بیر یاندا سیزیدار

مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار

دنیا قوجا دنیادی داداش ایلمه طغیان  
 چوخ شهرلی نابود ائلیوب گردش دوران  
 بیر فکر ائله گور هاردادی قارون کیمی سلطان

وقتی که اجل گلدی سلیماندا سیزیدار

مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار

جمشید و کیومرث و نه اسکندر و دارا  
 گتندی هارا بهمن، هانی پرویز، هانی کسرا  
 فانی دی جهان خلقله خوش ایله مدارا  
 ظلم اهلی یانوب آتش نیراندا سیزیدار  
 مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار  
 بیر عده کریمینی بولور سعدی دوران  
 بیر عده غیابینده دیور هرزه و هذیان  
 بو رأیلری اهل دل ایستور ائده میزان  
 عاقلده دوشوب حیرته ناداندا سیزیدار  
 مفلسده سیزیدار بالا اعیاندا سیزیدار



چیگوننده گر آغیرلاسا پالتو پالان کیمی  
 دار گلسه بو زمانه گؤزونده دالان کیمی  
 تریاکه عادت ائت یالانا عادت ایلمه  
 هیچ زاد سنی ضلالته سالماز یالان کیمی



### ژيگولی

نه ياتوبسان مټيل آلتيندا يازيق مشدى قلى  
 آت باشوندان بو جريخ يورقاني بوشلا بو چولى  
 مودونى ياخشى دوزلديب هامى دولتى كاسب  
 دور اياقه هرهين شهريده بش گوندى وولى  
 دور گنډاخ بيرجه گلستاندا آچان گلره باخ  
 تنبل اولما دئمه اولماز، نمه اثتنس اولى  
 بيرينون سقى يوخ بوغلارى شمشير كيمى  
 هر كسه غيظيله باخسا ديلي حتماً دوتولى  
 بيرينون هم بوغى هم بيرچگى هم سقى وار  
 آده بير سبه صد دانه بويوندا فوقولى  
 سينماده او تومانچاق دولانان قيزلارا باخ  
 گورسنور آغ بولوز آتدان م... مثل هولى  
 قزيل اللهى سالوب بويونو زنجيره چكوب  
 بُت پرسلو قدا ماشاء الله گؤزل اوينور بو رولى  
 بيرينون آروادى هى اسگى يوماقدان سارالوب  
 اوشاقى آغلور آجيندان چورگه يوخدى پولى  
 بيرى بير چاقو قويوبدور جيبينه هى ساواشير  
 ياخشى غيرتلى جواندور گوتى بوش بينى دولى  
 بيرى بير گللى خانم كوينگى گيمش دولانير  
 يره وورسين گوروم الله بو حياده اوغولى  
 ائوده نه فرش و سماور نه قازان وار نه حصير  
 گؤزى، بورنى، قولاغى، آغزى نه ماتحتى سولى  
 آى داداش ايشله قازان مملكته خدمت ائله  
 هامى اولدى ژيگولى  
 هامى اولدى ژيگولى  
 سنى سقى نه باسيب  
 هامى اولدى ژيگولى  
 شيدا بلبلره باخ  
 هامى اولدى ژيگولى  
 دولانور شير كيمى  
 هامى اولدى ژيگولى  
 هامى ايشده الى وار  
 هامى اولدى ژيگولى  
 لژدا اولدوزلاراباخ  
 هامى اولدى ژيگولى  
 ايشى تكفيره چكوب  
 هامى اولدى ژيگولى  
 اوزى بير راديو آلوب  
 هامى اولدى ژيگولى  
 چوخلى زنداندا ياشير  
 هامى اولدى ژيگولى  
 گوره سن هئچ اوتانير  
 هامى اولدى ژيگولى  
 سنون عقلون نه كسير  
 هامى اولدى ژيگولى  
 نوعيوى راحت ائله

شیرین ائتمز دهنون لفظ تمدن نوقولی  
 آقا بیر آرتیسی کونک خانمی باشدا چپی  
 چال چالاخ آج قارینا سن ژیگولیت من ژیگولی  
 قالمیوب بیر دانا عورته حیانی اثری  
 گوره سن یوزده بوجور شرم و حیادن یووولی  
 بیر زمان بیر کیشی آچسیدی باشین دانلاردیق  
 ایمدی هی باش گ... آچیق قیزدی دوتوب صاق وصولی  
 گوره سن بس هارا گئتدی او گؤزل غیرتیمیز  
 یات یاتاخ گئچدی گئچن سن یوخولی من یوخولی  
 گوره سن آخری بو ایشلرین هاردا دایانار  
 بئله که تند گئدیر خلق جانیم تتز یورولی  
 گونی گوندن بو اتکلر که بوجور قیسالوری  
 بیر قاریشدا یوخاری گئتسه داخی سؤز قوتولی  
 بیر دیین یوخ بابا بیر شهریده مین جور مود اولار  
 بیر دیلنسه ده اُسگورمه دوتار تتز بوغولی  
 بیزیم آرواددا باخور مودلارا آغزی سولانیر  
 سنده گورسن او گورن شیئلری حالون پوزولی  
 گئدوب اوز باشینه بیر جوت تازامود باشماق آلوب  
 دئدیم ایوای بونی گیسون قیچون آرواد بورولی  
 هر کسین بیر مودی بیر پالتاری وار مطلبی قان  
 کاسبا عین غلطدور گئده دولتدی یولی  
 بابا اوردک جریلار یانسیلاسا قاز یریشین  
 مگر انسان قباقا هر قاپی چیخدی سوخولی  
 اولاجاق وضع زمانه هله بونداندا خراب

هامی اولدی ژیگولی  
 ضربی من سنده چپی  
 هامی اولدی ژیگولی  
 سؤزیمون مختصری  
 هامی اولدی ژیگولی  
 عجب انسانلاردیق  
 هامی اولدی ژیگولی  
 نولدی حیثیتیمیز  
 هامی اولدی ژیگولی  
 نه زمان خلق اوینار  
 هامی اولدی ژیگولی  
 بودلار عریان قالوری  
 هامی اولدی ژیگولی  
 بئله ده بیر اود اولار  
 هامی اولدی ژیگولی  
 بودا کم کم اوینیر  
 هامی اولدی ژیگولی  
 یرمی سانتیم اوجالوب  
 هامی اولدی ژیگولی  
 بیر خجالت چک اوتان  
 هامی اولدی ژیگولی  
 اهلی واردور هر ایشین  
 هامی اولدی ژیگولی  
 بولانوب چشمه آب

صاحب عصر اگر گلمیه هاردان دورولی  
هر کسین عقلی وار آنلار بو کریمی نه یازوب  
جامعه من دیین اولسا منیم آغزیم یومولی  
هامی اولدی ژیگولی  
دئمه مطلبدن آزوب  
هامی اولدی ژیگولی

### مشدی قلی دیور

سفیه اولما گئده سنیم منیم آتمشدان آشیر  
منه نه کیم کیمه دی خلق نه حالتده یاشیر  
چیخورام خلق قویور مسخریه سقالیمی  
مودومی، پاتلتیمی گورجک اوشاقلار ساتاشیر  
بیری سسلور آمان آی قیز کیشینون کورکینه باخ  
کیشی شلوار باغووی یغ قچووا چوخ دولاشیر  
ایستوسن من چیخام اوغلوم قاپاسان یورقانیمی  
گورموسن زالوکیمی هر کسه هرکس سوواشیر  
اللهم وار بو جماعت هامی اولسون ژیگولی  
سن گئت اوز دینیوی حفظ ائت سته نه خلق چاشیر  
سنة اسلام دیور سالم اول عالمده داداش  
سنة نه خلق قویوب دوز یولی داغ داشدان آشیر  
ایمدی هر کیم اویاق اولسا ایکی دنیاسی یانار  
یوخلا یات باخما خروس بانلیری ایتلر اولاشیر  
یورقان آلتیندا نه وار وضع زماندان خبریم  
بولمورم هئچ کیم ئولور، کیم دیریلیر، کیم ساواشیر  
تازا مود دعواسیدور ایمدی هر ائوده دوتولوب  
پیشرفت ائتماقا ملت نه بتر چرمالاشیر  
منه یاتماق یاراشیر  
منه یاتماق یاراشیر  
کمریمده شالیمی  
منه یاتماق یاراشیر  
عمونین بورکینه باخ  
منه یاتماق یاراشیر  
سوراسان تئز قانیمی  
منه یاتماق یاراشیر  
ژیگولی یا فوقولی  
منه یاتماق یاراشیر  
سالما اوز باشیوه داش  
منه یاتماق یاراشیر  
اونا ترسه قازانار  
منه یاتماق یاراشیر  
نه آتیلماق هنریم  
منه یاتماق یاراشیر  
داخی هر سؤز قوتولوب  
منه یاتماق یاراشیر

منی قوی اوز باشیما اینجیمیشم جامعهدن  
 دالیوی فکر ائلمه سن قجله مفتہ قاشیر  
 بیرى نهی ایلوری خلقی یمون مال حرام  
 اوزی اموال یتیمه قودوز ایت تک داراشیر  
 اوزی قیمور وئره بیر مستحقه بیر پنابات  
 خلقین اما یوزینی گور نئجه مجلسده قاشیر  
 قاپونین اوسته بیرى نصرُمنَ الله یازوب  
 ایچری فسق و فجوريله لبالبدی داشیر  
 بیرى هی جنتی تقسیم ائدیری اوز باشینا  
 ق.... گ.... اوغرنی رضوانه داشیر  
 بیرى سالمیش یانینا بیر آلا گؤز شوخ م...  
 بیر گؤزلدور باخیسان گل یوزینه گؤز قاماشیر  
 هر کسین یاغلی دیلی یاخشى اوتانماز یوزی وار  
 هر طرفدن گوروسن خلق اونا مین مین یاناشیر  
 بیرینون مسلکی، ایمانی، خداسی پولودی  
 پولدان اوتری باجی قارداشيله هی قارمالاشیر  
 بیرى ثروت ییغور ایستور یتیشه آغزی آشا  
 مال قالور اوزگیه بو وزر و وباله بولاشیر  
 بیرده بو عصریده آختارسان اگر مال حلال  
 چرمالان دوش قباقا هر نه گیره گئچدی آشیر  
 الی بوشلار یغیشوب جمله بیزیم مملکته  
 دوزولوب چای باشینا قیز، گلین، اوغلان سولاشیر  
 بیرى شاعردی کریمی کیمی هی سؤز یازیری  
 بیرسؤز اوردان بیرى بوردان گلیر آنجاق قوراشیر

گوردیقیم فاجعه دن  
 منه یاتماق یاراشیر  
 قورخون ای قوم عوام  
 منه یاتماق یاراشیر  
 قانمیوب خمس و زکات  
 منه یاتماق یاراشیر  
 حسبى الله یازوب  
 منه یاتماق یاراشیر  
 اوغلونا قارداشینا  
 منه یاتماق یاراشیر  
 اوپمه لی ایگلمه لی  
 منه یاتماق یاراشیر  
 گئچه جکلی سؤزی وار  
 منه یاتماق یاراشیر  
 بیر قرانون قولودی  
 منه یاتماق یاراشیر  
 یتیشور باشی داشا  
 منه یاتماق یاراشیر  
 قالاسان حسرت مال  
 منه یاتماق یاراشیر  
 نه دیوم مصلحته  
 منه یاتماق یاراشیر  
 اگری یا دوز یازیری  
 منه یاتماق یاراشیر

## گلین بالدیز

ای وای خالاجان گونوم قرادی  
شغلیم سحر آخشام آه و وادی



بیر ق... سلیطه بالدیزیم وار      پیس درده گوروم اولا گرفتار  
ائتمیش منی درد الینده بیمار      باخ رنگیمه مثل کهربادی  
آی وای خالاجان گونوم قرادی

بیر پنتی بوغازلی بدلجیمدی      وار بیر دلیلی دیل دگول سجیمدی  
بوردا یاشاماخ منیم گوجیمدی      سینهم آلیشوب اورک یارادی  
آی وای خالاجان گونوم قرادی

بس فکر ائلدیم قرالدی بینیم      یاندیم بو قیزین الینده نینیم  
نه قینانا باش وئورور نه قینیم      گویا که بو کنده کدخدادی  
آی وای خالاجان گونوم قرادی

نه عصمتی وار نه چادرا یاشماق      نه ذره اوتانماقی نه قاشماق  
دائم ایشیمیز اولوب ساواشماق      هر بیر سؤزی کفر و ناسزادی  
آی وای خالاجان گونوم قرادی

قانمور ائدیرم نقدری قوللوخ      که قیناتا ائدیر چوغوللوخ  
که قینیمه باشلوری فضوللوخ      بالدیز دئمه بیر یامان بلادی  
آی وای خالاجان گونوم قرادی

ائوده اوز اریمله تک قالاندا      گیزلینجه گلور دورور دالاندا  
بیر کلمه اونون سؤزون سالاندا      گل شورش حشری گور بیادی  
آی وای خالاجان گونوم قرادی

باخ باشیمه تازه دن دوشوبدی      هیچ بیر دئموسن ندن دوشوبدی  
والله غم و غصه دن دوشوبدی      بیرجه دئمور آخ بو بینوادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

ای کاش بو فکره دوشمیدیم      بو اوغلانیلان سوشمیدیم  
بو اویناغانا ایلیشمیدیم      واهواه باجیسی نه بی حیادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

اوندا یخیلوب ائویم که قاچدیم      گلدیم بو سلیطیه ساتاشدیم  
اوز باشیمه بوللی زحمت آچدیم      یوخ چاره مشیت خدای

آی وای خالاجان گونوم قرادی

قیز قاقچسا نه پیس دوشر نظردن      قیز قاقچسا اولور کمینه خردن  
خیر و برکت گورنمز آردن      بو غصه قاقچان قیزا سزادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

قیز قاقچسا گلن ائدر شماتت      دایم وورار ثل قبیله تهمت  
قارداش باجیدان چکر خجالت      من تک غم و درده آشنادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

قیز یاغلی باشا پوزا وورولماز      ساعت کیمی گونده بیر قورولماز  
دوزیول گندن آی جانیم یورولماز      بو ورد زبان اصفیادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

باخما یوزینه دئمه بشردی      قیزما دئمه آنجاق آدی آردی  
بولمورسن آدامدی یا که خردی      انساندی یا آنلاماز سوپادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

یوخ ایتجه بو ائوده احترامیم      خوش گلموری هیچ کسه سلامیم  
اولموش آجی زهریدن کلامیم      جادو ائلیوبله یا دعادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی



باخدیرومشیدی آخوندا باجیم جادودی دیور ندور علاجیم  
 اللی تومنه وار احتیاجیم پول یوخ اودا من کیمی گدادی  
 آی وای خالاجان گونوم قرادی

تازه گلینم بئلیم بوکولدی باشیم آغاروب دیشیم توکولدی  
 اولدوم قره‌بخت ائویم تیکیلدی کیم من کیمی درده مبتلادی  
 آی وای خالاجان گونوم قرادی

ئل طایفادان اولموشام خجالت قارداشیم آتام ائدیر شمادت  
 نیلیم کیمه ایلیوم شکایت بالدیزدا که قتلیمه رضادی  
 آی وای خالاجان گونوم قرادی

هئچ بیر ایشه آتماز ال اوتانماز تئزدن بزه‌نر گئدر یوبانماز  
 آخشامه کیمی ائوه دولانماز هرگون یری باغدی سینمادی  
 آی وای خالاجان گونوم قرادی

چوخ اوغریدی هرنه اولسا جازلار هر نه یمه‌لی قویام آلازلار  
 گونده منی اللی یول قاپازلار بدخلق و بداصل و بدهوادی  
 آی وای خالاجان گونوم قرادی

ایکاش قیچیم سینیدی دیدن بو قانمازیلان قاچان زمان من  
 سالدیم اوزیمی عجب نظردن ایمدی چکورم او که جفادی  
 آی وای خالاجان گونوم قرادی

قیزلار سوروشاندا حالتیمدن عبرت گوتورور حکایتیمدن  
 دوشدوم بو اودا جهالتیمدن قاچماق خالاجان نه پیس ادادی  
 آی وای خالاجان گونوم قرادی

بولم نیه من بو حاله قالدیم عمداً باشیمی بلایه سالدیم  
 غمدن آریدیم سولوب سارالدیم بالدیز دئمه درد بی دوادی  
 آی وای خالاجان گونوم قرادی

به به منیم عم قیزیم صدیقه بیر بالدیزی واردی خوش سلیقه  
چوخ سؤیمه لی مهربان خلیقه هر کلمه سی روح ایچون غذادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

بیر تولکی صفتلی قینانام وار هئچ شهریده یوخدی بیله کافتار  
مردار و خبیثه هرزه گفتار پیس پیس آدی دا ملک نسادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

اوغلانلاری ازدیروлле آز چوخ بیر ذره غمی خیالتی یوخ  
ازبسکه شیشوب اولوبدی پورسوخ ات... بودی باخ دئمه قوجادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

چوخ راضیم اما قیناتامدان واللّهی چوخ ایسترم آتامدان  
قورخار کوچه اهلی قینانامدان بیمن دیه سن بس اژدهادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

کافتار زورونی وئروبدی انکه واللّه منی لاپ گتوردی تنگه  
عزرائیلین دوروبدی جنگه ئولمور ائله شوم و بدلقادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

قارنی یاریم اولسا هی سزیلدار دویجاق گلی نشئه مزیلدار  
بندی بوشالوبدی هی دزیلدار گیر بیر ائوه گور نه ماجرادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

بولسیدیم اگر کریمی کیمدی دردیمی اونا دیردیم ایمدی  
بیر چاره تاپار خدا کریمدی شاعر گینه خلقه رهنمادی

آی وای خالاجان گونوم قرادی

بختیم قره دی طویوم عزادی

### وای بالدیز خانم یتیشدی

هر گلن آروادی چکوب سالما دالانه زنداداش  
یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش



سن که بیر اوغلانا اوزون عاشق اولوب سووشموسن  
اسگیکی اللی مرتبه دار کوچهده اوپوشموسن  
ایمدی بیرآز گوزون دویوب اوزگه خیاله دوشموسن  
شیلّاق آتیرسان آت کیمی آریا سامانه زنداداش  
یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش  
قارداشیمی گورن زمان قرجانیسان هر یل دیسان  
اما گورنده بیزلری ایت کیمی هی مر یل دیسان  
نیلمیشوخ اوشاق کیمی هر گلنه زیر یل دیسان  
مکریوه سالما گوز یاشون ائتمه روانه زنداداش  
یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش  
قیز هئچ اوتانمیسان گلن آروادا آیه باشلیسان  
ائوده بازارده کوچهده خلقه گلایه باشلیسان  
بوردا نه سؤز وار آی یازیق منله کنایه باشلیسان  
سرینی وئرمه بو ائوین یاخشی یامانه زنداداش  
یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش

هر نه سؤز اولدی ائوده تئز هر گلنه آچوب دئدون  
ایمدی گلن دیور منه قیز او قیزی آز اینجیدون  
یاخشی گلیندی آز دوگون آز سوون آز شکنج ائدون  
خلق بیزی حساب ائدیر شمر زمانه زنداداش  
یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش

ایمدی حمامدا گورمیشم عالمه نین قیزی سارا  
 بالدیزی بیر کوتک ووروب باش گۆز اولوب بوتون یارا  
 گل گور اوجور وورام سنی اوندا سسون گئدر هارا  
 اوندا بویارسان عالمی قرمیزی قانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 کیم سنه ائلچی یولادی اوز ایاقونلا گلیمسن  
 بیر آرالیق قزیدون آخ ایمدی بیر آز دوزلموسن  
 بولموسن هئچ نه دوره دی مفتی یوب کوکلمیسن  
 یاده سالورسان هئچ گئچن گونلری یا نه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 خلقه شمات ایلمه سن هامودان بوغازلیسان  
 هر نه یازیق ننم قویور اشقبا فوری جازلیسان  
 سؤزده دینده قالخیسان باشیمه بسکه قازلیسان  
 ایلوسن آغلاما خلیقی الده بهانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 دوز چوره گی دوتار سنی قارداشیما یامان دئمه  
 ق... اوزونسن اویناغان سن اونا اویناغان دئمه  
 بینوا اللّٰهون وئروب اوز آشوا یاوان دئمه  
 شکر ائله آرواد اولمیسان بيله جوانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 بوشلا بو آجی دیللیری سالما عداوته منی  
 یوزده بیر عیبوی دئسم خان داداشیم بوشار سنی  
 بیرجه دقیقه ساخلاماز سن کیمی بدسلیقه نی  
 اسگی یوماق الونده دی خانه به خانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش

یاغ دوگی قند و چای ساتوب چادرا دون آماقون دیوم  
 بیر ایشی اللی یول منیم باشیما چالماقون دیوم  
 گیزلین آلوب قیزیل مدال بوینووا سالماقون دیوم  
 سن بورا گلموسن مگر قصد تالانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 بیر سؤله کیم وئورور سنه آی بالا بیر بئله پولو  
 هی آلیسان پاکت پاکت آلماء اوزوم، شلی، هلو  
 آروادا عییدور جانیم اولسا بوجور قارین قولو  
 گور بو مخارجہ دوزر اولسا خزانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 شام و سحر گامش کیمی قارنووا قوللوق ایلوسن  
 هئچ ایشه یوخ لیاقتون یاخشی چوغوللوق ایلوسن  
 قونشو یانیندا سن بیزی لاپ ایکی پوللوق ایلوسن  
 خلقی گورنده باشلیسان نقل و فسانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 ائوده ائشیکده زیر زبیل باشدان آشوب قالاخ کیمی  
 سن یاتیسان مسلدیسان طویلهده کی بالاخ کیمی  
 قینانا ایستور ال وورا قشقریسان اولاخ کیمی  
 یوخدی حیا و شرمندن سنده نشانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 سیلمه، سوپورمه، ایشلمه، قول قچووا چیخوب یارا  
 قینانا بالدیز ایشله سین سن اوتی تلرون دارا  
 خان داداشیمدا یوخلیوب باشینی قویلیوب قارا  
 کئفلیدی باخبر دگول هئچ جریانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش

من باشی داشلی بولمورم هئچ باشیما نه کول توکوم  
 ائو سوپوروم، لباس یوووم، درس اوخویوم، یاگول تیکوم  
 ات پیشیریم یا چای قویوم یا خانمون نازین چکوم  
 بیر اوخا بيلمورم ووروم نئچه نشانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 سن نیه قاچدون آی یازیق آتدون حیا و عصمتی  
 آخ دئمدون قاچان قیزین آی بالا اولماز عزتی  
 شیء اوجوز اولسا رسمیدی اولماز اونون شرافتی  
 ائتدون اوزون ایتین تایی قال یانه یانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 قیزدا گرک حیا اولا صبر اولا اختیار اولا  
 هر باشی یاغلی گورجگین سوزمیه باوقار اولا  
 تُف او قیزین حیا سینه طوی گونی شرمسار اولا  
 اوندا باخار گورر وئروب سودی زیانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 بعضی جوان تلین دارار خانکیمی بوغلارین بورار  
 مدرسه نین یولین کسر هر قیزا بیر چگین وورار  
 لیک جیسینده بیر قران یوخدی آجیندان او...  
 طویله ده یوخلیوب گورر هی بالاخانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش  
 چوخ گۆزه چکمه عم قیزون انگی اوزون صدیقهنی  
 چالما بو قدری باشیمه بالدیزی کار خلیقه نی  
 قیزدا گۆزلیق اولماسا درده چیخا سلیقه نی  
 حُسن دی قیمت آرتیران صنف زنانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش

بیرده هر ائوده اولماسا صدق و صفا و اتفاق  
تئز داغیلار او ائو گئدر باده نفاق اولور تفاق  
شاخدا ووروب مگر باغون ق... نه دور بو قاشقابق

هر بیزی گورجگین یوزون دوتما اویانه زنداداش  
یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش

آخ نه افاده دور مگر باغ یا دکان گتورموسن  
یا قالی، قالچا، مجمعه، قاب و قازان گتورموسن  
باش گ... آچیق ایاق یالین بیر قوری جان گتورموسن

بولموسن اهل مملکت بازدی قرانه زنداداش

یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش

قرن ائومدی آی یازیق وورما اوزیوی خاملیقا  
خلق باداملق آختارور مشتری یوخ آداملیقا  
شرم و حیانی غیرتی سات بالا وئر باداملیقا

ایمدی قراندی قبله اهل زمانه زنداداش

یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش

بیرده فضول فضول دانیش قارنوا یوز تپیک ووروم  
باخ بو حیطده بئز کیمی لاپ آرادان چکیم جیروم  
توکلیروی وئروم یله قول قانادیوی سیندیروم

عبرت اول سنون کیمی ضرنا چالانه زنداداش

یانشاما یانشاق ایتکیمی هورمه یاوانه زنداداش

بسکه اوزاندی سؤزلری بالدیزا بیر باخوب گلین  
دوردی ایاقه شصتیله خده گینه آتوب الین  
خرخراسین دوتوب سیخوب باتدی نفس کسوب دیلین

دوندی او کشمکشدی بیر افعی ایلانه زنداداش

بیر قیزاران تنورتک چکدی زبانه زنداداش

اوندا یتیشدی قینانا گوردی غریبه ماجرا  
 وای بالام ئولدی سسلنوب قونشولاری ییغوب داما  
 گوردیله آز قالوب گلین بالدیزی بئز کیمی جیرا  
 گۆز قیزاروب دونوبدی بیر شیر ژیانه زنداداش  
 چرمالانوب حریف اولوب بیر ییانه زنداداش  
 بسکه قیزوبدی گۆزلی هی دوتوسان دوتولموری  
 هر گلنی دوگور سوور چنگه دوشن قوتولموری  
 قیزدا نقدر اللشور دورماقا ممکن اولموری  
 یالوارور التماس ائدور بلکه اوتانه زنداداش  
 لیک توجه ایلمور یاخشی یامانه زنداداش  
 قونشولار التماس ائدوب بوشلا قیز ئولدی قیزدا بس  
 اوندا بوراخدی خدّه گین گوردی داخی کسیلدی سس  
 تئز اوزانوب جنازه تک دوشدی شماریه نفس  
 سسلدی ای ایتین قیزی دوییدی بو جانه زنداداش  
 حسرت اولوب بو ائوده بیر یاخشی دولانه زنداداش  
 توستی وئروبله بورنونا حاله گلوبدی مختصر  
 دوردی ایاقه چادراسین اوتدی گۆزونده اشگ تر  
 فوری گئدوب قضیه نی وئردی اداریه خبر  
 سسلدی آی گلون منی گتدی امانه زنداداش  
 آجدان اماندی عالمی چالخادی قانه زنداداش  
 اولسا کریمی هر ائوین صاحبینون لیاقتی  
 دینی، حیاسی، غیرتی، صولتی هم عدالتی  
 اولماز او اهل خانه نین بیریرینه عداوتی  
 بالدیزی باسماز اللی یول گونده یامانه زنداداش  
 یانشاما یانشاق ایت کیمی هورمه یاوانه زنداداش



## زلزله

گینه ناراحت اولوب اهل جهان زلزله دن  
چوخ دوشوب واهیمیه پیر و جوان زلزله دن



غضب ائتسیدی گئچن عصریده بیر قومه خدا  
یغیشاردی هامی مسجدره ایلردی دعا  
بلکه رحم ایلیه الله اولونا رفع بلا  
ایمدی یوخ بیر نفر اما اوتانان زلزله دن  
اللهم وار باتا بیر دفعه جهان زلزله دن  
جامعه بسکه گناه ایلماقا اولدی جری  
ایستدی حق اوزی تنیه ائده نوع بشری  
قیردی بیر لحظه ده محو ایلدی قیخمین نفری  
وئردی یوز واهمه لی بیر جریان زلزله دن  
بلکه عبرت گوتوره خلق همان زلزله دن  
مین اوچیوز قرخ بیر هجری اون بیر شهر یور ماه  
ساعت یازده شبده خسوف ایلدی ماه  
رعد و برق اولدی مهابتله اسوب باد سیاه  
آیت شور نشور اولدی عیان زلزله دن  
داشلار ایلردی هوا ده طیران زلزله دن  
گوراخ آیا متنبه اولاجاق ملتیمیز  
یا ئولونجه گونی گوندن چوخالار غفلتیمیز  
چوخ قالیندور قافامیز یوخدی قدیم غیرتیمیز  
بئله گتسه قریلار یاخشی یامان زلزله دن  
باوریم یوخ اولو بیر عبرت آلا زلزله دن

اولار ایمانلی دگولمش عمو سن آرخیین اول  
 دین و قرآنلی دگولمش عمو سن آرخیین اول  
 بلکه ایرانلی دگولمش عمو سن آرخیین اول  
 باشون آت یوخلا سن اولما نگران زلزله دن  
 عاید اولماز سنه بیر ذره زیان زلزله دن  
 بیزدن عالیده چتین باش وئره بیر ترک ادب  
 تا ائده محضر معبودیده تولید غضب  
 پاک پاکیزه مسلمانوخ عجب ثم العجب  
 نیه تیتورور گوره سن کون و مکان زلزله دن  
 هامی تیتورور دیه سن برگ خزان زلزله دن  
 بیز نه میخانه نه شی خانه نه دندیل تانیروخ  
 نه یالان غیبت و بهتان و اذیت قانیروخ  
 حشر و میزان عمل حقدی مگر بیز دانیروخ  
 شهریمیز بیمه دی ائت باور اینان زلزله دن  
 اولمیا بوردا گرک نام و نشان زلزله دن  
 نه دوشر نال چارالاردان، لله بگدن یولومیز  
 نه قالس خان قانیروخ شهر نووا یوخ پولومیز  
 زهد و تقواده اباذر اولا بولمز قولومیز  
 قیللوخ آیات نمازین اوجادان زلزله دن  
 اوخوروخ سورۃ حامیم دخان زلزله دن  
 بیز که هئچ دادمیشوخ بیر شاهی تنزیل و ربا  
 بیر کسه ائتمه میشوخ حیل و تزویر و ریا  
 نه قماربازلیقیمز وار نه لواط و نه زنا  
 علتی یوخدی چکاخ آه و فغان زلزله دن  
 وئره الله بیزه لازمدی امان زلزله دن

هانسی ملّته زنا چو خلاشا حدّیدن آشا  
یا که هم نوعینه بی عرضه آداملار دولاشا  
خیاباندا سؤز آتا اوغلانا قیزلار ساتاشا

یوخ تعجّب یری، باتسا خیابان زلزله دن  
یاغا خلقین باشینا دود و دومان زلزله دن

او شرفخانه ده بلواردا اولان فسق و فجور  
یا او استخر که بیر یرده قیز اوغلان چیمور عور  
سویون آلتیندا بدنلر گورونور مثل بلور

دمبدم موجه گلور آب روان زلزله دن  
لوت تومانچاق نه قانان وار نه قاچان زلزله دن

بندر پهلونون وار نه گؤزل منظره سی  
مارالی، جیرانی، طاووسی، گؤزل کوک فره سی  
قاریشوب بیربیره ارکک مایاسی آغ قره سی

هامی سرگرمیدی یوخ یاده سالان زلزله دن  
سن اِذا زُلزَلَة ائت ورد زبان زلزله دن

بیز نه آرتوخ آلا روخ جنسی نه اسگیک ساتاروخ  
نه آجی مغزی شیرین مغز بادامه قاتاروخ  
مجتهد هر ایشه امر ایلیه خدمته واروخ

قورخاروخ روز قیامته اولان زلزله دن  
إِنَّ فِی زُلزَلَة السَّاعَة عیان زلزله دن

شانسیمیز یوخدی بو قدری ائدیروخ راز و نیاز  
گؤزه گلمور قیلیروخ بیر بئله مسجدده نماز  
نَسْتَعِیْذُ بِهِ اللّٰه که دگول شعبده باز

اوینادیر بیزلری میمون تک اینان زلزله دن  
یاتا بیلیمور گئجه مردان و زنان زلزله دن

فکری اللّٰهین اودور بیز دگیشاق حالیمیزی  
 قیداخ حقّه طرف ترک ائداخ افعالیمیزی  
 مختصر زلزله پوزماروخ احوالیمیزی

نقدر ئولسه گینه چوخدی قالان زلزله دن  
 قوتلار محنت و غمدن قریلان زلزله دن

خالق ایستوردی که قهر و غضبین خلق قانا  
 قیردی قیرخ مین نفری چالخدای دنیانی قانا  
 خلق ائله یوخلامیوب بیرده تازاشدان اویانا

بو ولایتده تاپولماز اویانان زلزله دن  
 اللّٰهیم وار یاغا گوگدن یره قان زلزله دن

هامیمیز مشهدی یوخ کبلائیوخ یا حاجیوخ  
 یوخدی نامحرمی میز قیز، دده، قارداش باجیوخ  
 سفیه اولما کیشی بیز قرن اتوم لیلایجیوخ

وئرمه اوز قلبیوه بیر ذره تکان زلزله دن  
 آت غمی دوت دمی اولما نگران زلزله دن

بئله کی تند گئدیر جامعه هریان باتاجاق  
 ساوا، قزوین، مراغا، تبریز و تهران باتاجاق  
 قم و کاشان و رضائیه و زنجان باتاجاق

اردبیل، خوی، خانا، سردشت، بوکان زلزله دن  
 اهر و ابهر و واسمش همدان زلزله دن

واقعاً شورش حشر ائتدی اوگون خلقه ظهور  
 گوردیلر روز جزانی هامی بی نفخه صور  
 گینه بیر عده خانم قول قیچ آچیق سینه سی عور

گزور آزاده نه باکی وبادان، زلزله دن  
 ای سلیطه گوزون آچ آخ بیر اویان زلزله دن

ای جماعت گلون انصاف ائلیاخ بیر اوتاناخ  
بلکه پیس یاخشینی بو عصر تمدّنده قاناخ  
یاتمیشوخ جمله و غفلت یوخوسیندان اویاناخ

ندی بو ضرنا، دهل، تار، بالابان زلزله دن

نیه آلمور نفسین ضرنا چالان زلزله دن

واقعاً سویمه لیدور همتی تهرانلیلارین

چیخدی بو حادثه ده شهرتی تهرانلیلارین

وار مساواتیده گرمیتی تهرانلیلارین

ائتدیلر چوخ بویوک همت او زمان زلزله دن

بلکه آسایش ائده بعضی قالان زلزله دن

دول خارجه ایرانی گؤزل یاد ائلدی

زلزله محو ائلین ائولری آباد ائلدی

هر کس اوز شأینه لایق گؤزل امداد ائلدی

جود اکرامیدی مستحفظ جان زلزله دن

صدقه قورتارار انسانی تاوان زلزله دن

بارالها سن اوزون وئر بیزه بیر عقل و شعور

کسمه توفیقیوی بیزدن سن ایا حی و غفور

شرّ شیطانیدن ایله بیز بیچاره نی دور

ساخلا طاعون و وبا و یرقان زلزله دن

یوخدی بیزده بولوسن تاب و توان زلزله دن

ناامید اولما کریمی که خداوند کریم

عفو ائدر بنده لریندن اودی رحمان رحیم

اودی رزاق، اودی ستار، اودی غفار و حلیم

قصدی تأدیدی یوخ اوزگه گمان زلزله دن

سندّه بیر غیرته گل باری اوتان زلزله دن

### قیز خانمون کوچه ده اوتورماسی

وار نه سؤزون بیزده بو خوش غیرته

اهل تمدّنده بو کیفیته

دار کوچه دربندیده جمعیته

قیز خانما، شاه صنمه، عصمه

آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

وارد دربند اولورام هر زمان

کوچه ده گورّم قورولوب کُمسیان

گلپری، کلثوم ننه، آذر کتان

باشلاری محکم قیزیشوب صحبتہ

آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

بعضی قدیملر چیخادوب یون دارور

بعضی دئسم وار یری یورقان سیرور

بعضی قویوب باشینا فر گل وورور

بعضی آریتدیر لپه سالسون آته

آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

بعضی گورورسن ایاق اوسته دوروب

بعضی سی قیشلارینی چاتما قوروب

انگه وئروب باش قزیشوب لاپ اویوب

چادرا دوشوب تل توکولوب صورته

آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

بعضی گولور بعضی یاواشدان اوخور  
بعضی تیکیر گل بیری کوینک توخور  
بعضی جیبیندن چیخادور هی تیخور

عورته  
آفرین  
باخ عورته باخ عورته  
اولسون بیزه بیز ملته

بعضی بوشانماخلیقینا اودلانور  
گۆزدن آلور گۆزیاشی قلبی یانور  
قینانا یا بالدیزا مین قارقانور

گه دیور آی باجی قالب قسمته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

فیرلانوری بعضی سی چون فیرفیرا  
قونشولاری بیریره ایستور وورا  
سۆز دیور اوردان بورا بوردان اورا

گۆز باسوری عصمته گه شوکته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

بیر کیشی ایستور ائده یولدان گذار  
تئز گوروسن بیریره گۆز باسدیلار  
کیمدی بو شور گۆز کیشی آی گلعدار

شکلینه  
آفرین  
باخ بیر پوزا باخ ساعته  
اولسون بیزه بیز ملته

بیر قره مال تک گئچور اوسگورموری  
خلقی ایاقلور دیه سن گورموری  
سیستیمه باخ بیر آریوب ئولموری

گورنه وئروبدور یئدیقین ات گ...  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

هر کیشی دربنده که ایستور گیره  
آلی قدمدن دورا برک اوسگوره  
اوندا خانملار دیه‌جاق بیریره

گور کیشیدی یا گلور حمّال سوته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

بیرجه دیین یوخدی خانم فاطماجان  
کوچه‌نی اشغال ائلمه بیر اوتان  
اولسا داریخمون خیاباندا دولان

کوچه‌ده باعث اولوسان تهّمته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

گئت خرابوندا سیری بو یورقانی  
ییغ باشوا قیز خانمی جیرانی  
اوز ائویون قبله‌سین آخ بیر تانی

ائوده بالام لازمه‌دور عورته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

باشیوه ائو کولگه‌سی دوشمیر سنون  
بینیوه عصمت که سیغیشمیر سنون  
آخشاما شوربون اودی پیشمیر سنون

ساتما تکبّر بو یازیق کلفته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

اوندا که آرشین مالین آلدی سسین  
دوتدیلا بّراز داداشین دوره‌سین  
چادراسی بونداندی بیزیم اقدسین

گور سوویسن دونلوق آلام طلعتّه  
آفرین اولسون بیزه بیز ملّته



آنلادی بزاز که طرف خام دی  
 صاحبی ده فعله دی گمنام دی  
 سوی دریسین سویمالی ایام دی  
 آلتی تومن بهره بش آرشین چیته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته  
 لذتی واردور کوچه بن بست اولا  
 اوندا سماور دوزولر صاق صولا  
 ماه پری، گلچهره دی، گلگز خالا  
 چال اوخی شکر ایله بو امنیته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته  
 سؤزلری وای وایلی دی که چپ گله  
 هامیسی باشماق تاین آلدی اله  
 مفتی سؤزه دوشدی بویوک ولوله  
 اوندا گلوب کوچه ده باخ کثرته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته  
 بعضی سینون صحبتی شیرین دوشر  
 بیردن اوشاق پنجره دن سویروش  
 یا که دوتوب اود پیره مزدن پیشر  
 یا یخیلوب حوضه گندر رحمتی  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته  
 یا گوره سن نوخدانی اشک قیروب  
 کردیده کی ریشه لری سیندیروب  
 یا که پیشیک ائوده قونا خلیق قوروب  
 بیر سوری بیردن ال آچوب غارته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

یایدا خانملار بئله رفتار ائدر  
 قیش گلی صاحبیری آزار ائدر  
 راه عبوری بیزه دشوار ائدر

هی قار آتوب خلقی سالار زحمته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

کوچه ازیس قار آتور دولدورور  
 چیخماقا دربنده مگر قار قویور  
 گاه بلشور گه یخلور گه دورور

چرما قیچون باخما دا شخصیته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

گون که چیخوب عالمی پر نور ائدر  
 دار کوچه لر اوندا عجب شور ائدر  
 قار سویی سئل تک آداما زور ائدر

باخماز عزیزیم پوزا یا پاتله  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

گئچمه بیزیم کوچه دن ای هوشیار  
 سهلیدی باشماق، لبه دارون باتار  
 گئچماقا لابدسن اگر فنی وار

علمینی بیل دولما بئله سرعته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

قیچلاریوی چیرمالا لیلک کیمی  
 گیی اله باشماقلارون الجک کیمی  
 قوللارون آچ اوزگیله اوردک کیمی

قید ائلمه تف بئله حیثیته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

بیرجه دیین یوخ کیشی انصاف ائله  
آخ نیه بو کوچهنی اتتدون بئله  
گر حیاتون داردی آپار مزبله

مشتري اولما بوقدر لعنته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

شرشریلان نوچالار ایشلیر باشا  
آز قالوری سئل کوچهلردن داشا  
آی بئله مؤمن یاشا والله یاشا

من نه دیوم سن کیمی خوش طینته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

قارقا کلیسایه س... مدام  
بیلدی کشیش قوردی اونا یاخشی دام  
قویدی عرق ایچدی دوتوب وقت شام

باخ بو مسیحی ده گؤزل نیته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

سالدی بیر ایپ بوینونا گتدی آسا  
آسدی آغاجدان ووروب اوچ دورد عصا  
قارقا یازیخ آزجا قالوب قان قوسا

سویلدی آغزون گلوری لذته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

ارمنی سن گر بورا س... ندی  
یوخسا مسلمان عرق ایچماق ندی  
تئر دی منه دینیوی، قاچماق ندی

بو عملون سالدی منی حیرته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

باس اوروجی دین مسلمانده  
 ساخلاما پرهیزیوی نصرانیده  
 واردی بو انجیلده قرآنده؟

بیر نفر آیا دوشه مین صورته؟  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

سویلدی ویرما منی مسیو طوماس  
 چکمه بوغولدوم قاماس آی وای قاماس  
 ملتفت اول عرضیمه آسوندا آس

سالما بو بیچاره‌نی چوخ وحشته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

ایندی مسلمانلار اولوب اهل حال  
 شربده نصرانیه وئرمیر مجال  
 دین قوجالوب باده اولوبدور حلال

ایش قیدوب عصر جهالّته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

بیزده مساجد هله ویرانه‌دی  
 باور ائله یاخشی زییل‌خانه‌دی  
 من بئله بولدوم بورا میخانه‌دی

فضله سالیردیم یتیشم قربته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

ایمدی که بولدوم بو کلیسائیمیش  
 قبله‌گه ملّت عیسائیمیش  
 معبد اقوام نصارائیمیش

صدقیله توبه ائدیرم حضرته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملّته

مسجده بو تازه جوانلار کیمی  
گئتمرم اصلاً آتالار بورکیمی  
آخ توکومی یولما بوراخ کورکیمی

منده او جان یوخ بو قدر ضربته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

چونکه بو یالوارماقی گوردی کشیش  
قارقیا بیر پارچا توپوردی کشیش  
داردان اونی آجدی اوتوردی کشیش

گئت دئدی قربان اولاسان حضرته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

قارقا چون اول مهلکه دن قورتولوب  
گلدی گیروب مسجده پنهان اولوب  
گوردی اورا بوللی گویرچین دولوب

لاپ قورودی باخدی او وحشیته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

گوردی س... ستونا منبره  
هم در و دیواره باتوب پنجره  
گل دوشوب آغ آغ باخیسان هر یره

سؤیلدی تف بیر بئله وضعیته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

دوندی گویرچینلره ائتدی خطاب  
بس نیه خادم سیزه ائتمور عتاب  
مسجدی سیز بیله ائدوبسوز خراب

مات اولورام سیزده اولان جرأته  
آفرین اولسون بیزه بیز ملته

کاش کلیسایه گلیدوز سحر  
 حالیمه بیر اوردا ائدیدیز نظر  
 ائتدی کشیش اوردا منی خونجگر

ارمنی لرده باخاسوز همته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

حیف او گؤزل دینه بیزه عار اولا  
 آخ بو مساجد نه روا خوار اولا  
 بیله مسلمانی گرفتار اولا

باعث اولوب دینیده بو خفته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

ماه محرّمده جماعت گلر  
 اولسا پلو دمده جماعت گلر  
 شوربا پیشن دمده جماعت گلر

ایشگنه لر چون چکولر مترته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

بو نئجه مسجددی بولار ساخلیوب  
 گنج توکولوب پنجره لر لاخلیوب  
 جام یرینه تخته تلیس میخلیوب

باخ بو مباشرده فعالیتیه  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

اوندا که گوردون غلام اوغلی حسین  
 مسجد و محرابین آلیر هیس مسین  
 حمالینان مسگره یوللور مسین

منتظر اول سنده صباح دعوته  
 آفرین اولسون بیزه بیز ملته

بورجعلی خان یان دیروری الده بئل  
چیخدی مجیددن ایکی کامیون زییل  
مشدی غلام، کبله رسول، آخلیل

همتیه  
آفرین  
قورشالانوب  
اولسون بیزه بیز ملته خدمته

بعضی دیور آی گنده سن قاج سووا  
سنده اوچان یرلری بیریر سووا  
دوت نقدر اوردا سالوب موش یووا

گنتسون  
آفرین  
آتان روحی گوروم جنته  
اولسون بیزه بیز ملته

مرج ائلیاق مسجده قوی قانتوری  
وزنده بیر پوط اولی شیطانتوری  
سان توخونوب قیز گلینین مانتوری

قادر  
آفرین  
قهّارده  
اولسون بیزه بیز ملته قدرته؟

اون گونی مسجد دوشه نر سلقه لی  
خوش قالی لار قالچالار اگلشمه لی  
وار گوره سن قرخ نفر آغ سقلی

خلفه دی  
آفرین  
صف صف دوزیلوب خدمته  
اولسون بیزه بیز ملته

آخ گینه انصاف کاسبا ماحصل  
شوربا ائشیتجک گلوری ال به ال  
لیک بو دولتدیلره وئرمز ال

مسجده  
آفرین  
گلمزله  
اولسون بیزه بیز ملته  
نئچه  
علته

بیر بودی فکر ایلر اودون قورتولوب  
فرشی که یوخ حتماً حصیر یرتیلوب  
پول یغاجاق خلفه ده لاپ سیرتیلوب

یا وئره پول یا که دؤزه منته  
آفرین اولسون بیزه بیز منته

حیف او گؤزل دینه او خوش مذهبه  
ایمدی بو اشخاص ائلیوب ملعبه  
آدی مسلمانندی دوشر هر طبه

الده قاول ضرنادی سوخسان گ...  
آفرین اولسون بیزه بیز منته

آغزین آچور هی دیور ایمان بئله  
شرع بئله دین بئله قرآن بئله  
حضرت بوذر بئله سلمان بئله

معتمد  
آفرین اولسون بیزه بیز منته  
دوزخه هم جنتته

هر سؤزی واضح بولوروخ ماحصل  
هئچ بیرینه ائتمیروخ اما عمل  
غیبت و بهتان و ریا غش و غل

بیزده وار احسن بو عبودیتته  
آفرین اولسون بیزه بیز منته

بسی کریمی چوخ اوزاندی کلام  
سن دیین اسلامه واریمدور سلام  
ایشلریمیز ملعبه دور والسّلام

دینیوی دوت خدمت ائله دولته  
آفرین اولسون بیزه بیز منته



### کوره کن لرین قینانا لاردان گلایه سی

دئموسن هئچ منه حالون نه پریشاندی داداش  
 ائوده دلخورلیقا دؤزمک مگر آساندی داداش  
 قینانامدان ساری قلبیم بئله شان شاندی داداش  
 هر کیمون قیناناسی وار ائوی ویراندی داداش

نقدر ساغدی بو بیمان ایشیم افغان اولاجاق

گر بهشت اولسا ولایت منه زندان اولاجاق

آتدان اوستن اوخویور بعضی حکایت خانیم  
 قودوز ایت مثلی قودوردور سالیق آخر جانیم  
 جان یتوب خده گیمه آند اولا اوز وجدانیم  
 ای خدا هاردادی عزرائیلی گوندیر یانیم

بو که ئولمز من ئولم بلکه بلادن قوتولام

بولورم قبردهده قویمیا جاق راحت اولام

آخ نه خوشبختیدی همسایه میز عباسقلی خان  
 واردی بیر قیناناسی چوخ گؤزی توخ ایش باشاران  
 ایستمز دامادینون باتسین ایاقینه تیکان  
 وای منیم قینانام ای وای هرای داد و امان

بئله بولسیدیم ازل سس چیخادوب دینمزیدیم

بو یوکون آلتینا هرگز گیروب ائولنمزیدیم

تماشا اوندادی که من ائویمه بیر شیء آلام  
 گوره سن بیر سؤز آتوب عیشیمیزی ائتدی حرام  
 باشلار آخ نمهدی بو یوخسا گؤزون یوخدی بالام  
 من گرک صبحه کیمی دانلاقین آلتیندا قالام

پولووا قییموسان آلمایا آلیسان یاخشی سین آل

داش دوشیدی باشووا هئچ یوخو میش سنده کمال

منده بو خاطره که والده دور همسریمه  
 بونی سرکار ائلدیم همسریمه هم سریمه  
 ایمدی تولیت ائدیر هم سریمه همسریمه  
 گولمه لی بیر اویون اولدی ایشیمیز هم سریمه

بونی میندیردیم ازلدن من اوزوم پیسریمه  
 شاپالاخ دور که سالور ایمدی پیپی سریمه

گورمشوخ قینانا دامادی چوخ ایستر بئله دی  
 بولمورم بو نیه منن بئله رفتار ائلدی  
 حیلده مکرده تزویرده گویا دله دی<sup>۱</sup>  
 گله نی سانجیر ایلان تک ائله بدحوصله دی

گۆزگئدوب، باش آغروب، دیش توکولوب، بل بوکولوب  
 بیر دیلی بیر بوغازی وار قالان اعضاسی ئولوب

هانسی گون گلسه بو بیمان بیزه وقت سحری  
 گوره سن بیر توخوم اکدی گئجه وئردی ثمری  
 خانمون قاش قاباغی یر سوپورور مختصری  
 گاه دوگر فاطمه نی گاهی سوور ماه زری

سوروشان یوخ بو خانمدان نیه حالون پوزولوب  
 نیه بایقوش کیمی بانلورسان عزیزیم نه اولوب

خانمیم یاخشیدور اما، قویا کافتار ننه سی  
 زندگانلیق منه یوخدور نه قدر وار ننه سی  
 قیزینا ویرمامیش ال اوستومه قالخار ننه سی  
 سهلدی اوز ننه سی وار هله بیر قارننه سی

اوچ طرفدن من مظلومی قویوبلار هدفه  
 ئولمه میش گور نه چکوللر هره سی بیر طرفه

قینانام یاخشی سالوبدور قفسه قویمور اوچام  
 سالماشق تک دولاشوب جانیمه قویمور پر آچام  
 ایستورم بیر گئجه اوز قارنیمه بیر چاقو ساچام  
 یا وطندن ال اوزوب بَر و بیابانه قاچام

ایکی اوچ خیردا اوشاق واردی والا بوشارام  
 ننه سیز بیر خانم آلام یا قالیب تک یاشارام

دیورم گلمه بورا آغزیمیزی زهر اندیسن  
 قیزی باشلور آی اماندور آناما طهر اندیسن  
 قیناناندور اوزینه عاق اولوسان قهر اندیسن  
 یاخشی واللّه اوزیوی مفتضح شهر اندیسن

یوزینی گورماقا جانون چیخیری قیناناوین  
 نیه بس من چکیرم نازینی کافتار آناوین

دیورم ائوده خانم هر سؤزون اولسا منه دی  
 ننه دن کس نظرون نسبتون ایندی منه دی  
 دیور آی وای آقاجان بوشلا بو هنگامه ندی  
 من آر اوسته آنامی آتمارام آخر ننه دی

نه مذمت داشینی گونده سالیرسان باشیما  
 ننه می گونده اوتوز دفعه چالیرسان باشیما

هر آنا که دالینا ال چالا بیچاره قیزین  
 عاقبت ائودن اوشاقدان ائدر آواره قیزین  
 یا گرک یولچی دوزلدیب سالا بازاره قیزین  
 یا که وادار ائده پیس یوللارا همواره قیزین

آنا که ایستورم آردن قیزی تفریق ائلیه  
 خانه دارلیقدا گرکدور اونی تشویق ائلیه

نقل ائدهلر که بیر آرواد قیزی نی وئردی آرہ  
تاپیشیردی اونا بو سؤزلری اوچ دورت فقرہ  
آی قیزیم ایستیوسن دوشمیه سن دردسره  
همین اول گئجه بو سؤزلیمی آل نظره

ایکی ایشدور بیرى اول دیه سن بورکونه باخ

صورا سال پیسرینه شوخلیقنان بیر شاپالاخ

بو ایکی پلہنی چیخسان داخی دلشاد اولاسان

مینہ سن پیسرینه غصہ دن آزاد اولاسان

عاقبت من کیمی هر حیلده استاد اولاسان

یولی البتہ بودور ایسته سن آرواد اولاسان

کفشکنده کوره کن دورموشیدی حیرتيله

ائشیدیردی بو نصیحتلری چوخ دقتيله

گئجه قیز آغزینی آچدی که دئسون بورکونه باخ

ویردی آغزیندان او ساعتده آری بیر شاپالاخ

قارینا گئتدی دیشی گل تک اولوب پاره دوداخ

یخیلوب فرپوزلوب تور جیریلوب سیندی داراخ

پلہ اولہ ایستردی که قویسون ایاقین

بیر زمان گوردی که محضرده وئرولر طلاقین

ای کریمی بئله یاز اینجیمه سین قینانالار

سؤزلرون لعل و جواهردی بو وار که قانالار

وار امیدیم سؤزیوه مشتری اولسون آنالار

متمدندی هامی حقوی مشکل دانالار

نظرون صلح و صفادور سنون اهل وطنه

یوز نفردن بیرین اصلاح ائلسون بسدی منه

## اشک لریله ماشینلارین مکالمه سی

گولماقا وار میلون اگر بیر زمان  
نقل ائلیوم گولمه لی بیر داستان



باشلیورام بیر تازه کیفیت یی اولاغیله ماشینون صحبتی  
مسخره فرض ایلمه وار قیمتی دقتیله باخ سؤزه معنایی قان  
لهو و لعب نسبتی وئرمه اوتان

گوردی یول اوسته ماشین یی اولاغ بوغدا چاتوبلار دالینا بیر قالاغ  
وئردی اونون های کووینه بیر قولاغ کسدی قباقرین دئدی هوپ هوپ دایان  
عرضیمه بیر لطف ائله ای پهلوان

من ائدیرم غبطه سنون حالیه بیر بئله که یوک چاتیلوب دالیوه  
هیچ اثر ائتمز سنون احوالیوه من آپاراندا ایکی اوچ تای سوغان  
آز قالوری قامتیم اولسون کمان

من نه ییوم سن کیمی پُرزور اولوم هانسی دوادور اون ی منده آلوم  
لطف ائله بو مهلکه دن قورتولوم بیرده بو موضوعی منه ائت بیان  
بوردادا وار شکیم اولوم شادمان

سَری ندور چوخدی سنون عزتون خلقین ایچینه بو قدر حرمتون  
فکر ائدیرم چوخ بهادور قیمتون بیر ماشینون قیمتی قیرخ مین تومان  
عزتوز آرتیخدی بهاز چوخ گران

قوی دیوم آغلا منیم احوالیمه رحم ائلمز خلق منیم حالیمه  
اون پوطی بیر دفعه چاتار دالیمه گورنجه سورتوب بلیمی بیر پالان  
قوزا اوزون باخ دئمیرم من یالان

سن دوزه سن گور بو قدر زحمته بیر بئله ظلمه یامانا متته  
ایمدی ساتان وقتیده باخ قیمته یرمی تومندن دوت الی یوز تومان  
نازه قویور اوندادا والله آلان

سن آجیخاندا دوراسان گئتمه سن      گلمسه بنزین حرکت ائتمه سن  
 اوز اوزیوی چوخ یوروب اینجیتمه سن      من نئچه گون دادمارام آرپا سامان  
 آج قالارام خسته جگر باغری قان  
 یایدا گرفتار اولورام چولچیه      قیشدا گینه کول داشیرام کولچیه  
 صاحبیم آخرده ساتار گیلچیه      وار نقدر بیر دری بیر استخوان  
 یوخدی فراغت بیزه بیردم اینان  
 تیتیری دلّالی گورنده دیزیم      بیزیز اولور توکلریم آغلور گؤزیم  
 بیز سوخور ازبس بودومیزدان بیزیم      قیشلاریمیزدان اولوری قان روان  
 تئز چاپاروخ بلکه بگنسون آلان  
 بیرده سنی یاخشی ماتانلار مینر      چم خمیله عشوہ ساتانلار مینر  
 نازلی گؤزل قاش گؤز آتانلار مینر      لیک من زاره مینر باغبان  
 یاپیا ساتان سیشمه ساتان گیل ساتان  
 مینسه ادبله گینه چوخ خوش گلر      هین چوش ائدر قیشلارینی سیلکه لر  
 قارنیمی باشماقلاری بیز تک دلر      پوخلی طویله منه اولمیش مکان  
 هم یدیقیم بیر سلہ موشقار سامان  
 لاپ قوجالاندان صورا عُرْضه م گندر      گیلچی ده آلماز منی اعراض ائدر  
 ایستمز آقا پولی گئتسون هدر      اوندا وئرر بیر سیده رایگان  
 خمس حسابینه یازار قرخ تومان  
 سن باسیسان قارنوا تای تای شکر      سبزه، بادام، خرما یمیش بختور  
 من آغیز آتسام مُوه باغدا اگر      اوستومه باغبان گلی چون پاسبان  
 الدہ ناجاخ باغریم اولار لخته قان  
 بیر بئله ظلمه دؤْزهرم لاعلاج      چوخ گئجه لر صبحه کیمی قاللام آج  
 بسکه دگوب اومبامین اوستن آغاج      توکلری گئتمیش دریم اولموش عیان  
 رحم ائلمز حالیمه مشدی ایمان

بیر سو ایچنده منه وار احترام  
 شاد اولارام آز قالارام اوینیام  
 فشقا چالالار من اونا چوخ خوشام  
 موسیقی دور جسمه وئرن تازه جان  
 موسیقی سیز آخ نیه لازم جهان  
 سن گزیسن شهرلری سربه سر  
 گاهی خراسانه ائدرسن گذر هر یره وارد اولوسان میهمان  
 یاخشی کاراژلاردا واروندور مکان  
 هر نه وئوروسان بدنه دویماسان  
 وئرسه له دنیانی سنه دویماسان  
 السیز ایاقسیزلارا رحم ائت اوتان  
 بیر بئله اسراف ائلمه نعمته  
 یول یریینده دولوسان سرعته  
 پنچر اولارسان دوشه سن زحمته  
 هئچ ایاقون آلتینا بیر باخمیسان  
 ایلده ائدیرسن نئچه قان ناگهان  
 دنیانین اوغلوم بئله دور گردشی  
 بعضی نین انباردا قالب کشمیشی  
 جور و جفادور فلکین هر ایشی  
 دادمیوب عمرینده بیرى گردکان  
 یاغلی که یوخدور تاپا بولمور یاوان  
 بعضی کوکلمیش دیه سن پروری  
 بعضی سینون چادراسی وار کودری  
 مفته ییوب بیر یاغ اولوب بیر دری  
 بعضی سینون یوخ ایاقیندا تومان  
 قوه سی یوخدور آلا بیر توپ کتان<sup>۱</sup>  
 بعضی منیم تک چالیشار صبح و شام  
 مفته نوکرلیق نه نهار وار نه شام  
 جندا پالان قوشقونی یرتق مدام  
 بعضی سینون تک گونی آغ خوش زمان  
 هامیا حکمران  
 عیش فراهم  
 من دئمورم سن تک اولوم مفته خوار  
 چوخ سوویرم اللریم اولسون قبار  
 ایشلماقیمدان ائدیرم افتخار  
 ال قباریلان منه بیر نیمه نان  
 مفته پلودان چوخ اولار نوش جان

بولسه کریمی منیم اسراریمی حال دل زاریمی آزاریمی  
 فوری چکر نظمه بو گفتاریمی لطف ائیوب حق اونا طبع روان  
 یوخدی اوجور شاعر شیرین زبان

### ماشینین الاغا جواب وئرمه سی

گوردی ماشین چون الاغین حالینی  
 نعره چکوب باشلادی سیقتالینی  
 سسلدی سارساхлаما ای بینوا عقلون آزوب باشیوه گلیمش هوا  
 گئت بالا گئت عقلیوه یازدیر دعا باشیوه بیچاره دگوبدور سویوق  
 قاهقا چکر بو سؤزه پشمیش تویوق  
 غبطه اندیرسن منیم اجلایمه چاتمیشام اون تون شکری دالیمه  
 ایمدی قولاخ وئر منیم احوالیمه گور نه قدر زحمته تاب ائتمیشم  
 تا گلوب ایمدی بو یره یتیمیشم  
 گاهی قویوبلار منی ذوب آهنه گاهی دگوب یاخشی چکوشلر منه  
 گاهی سیخوبلار منی چون منگنه گاهی باسوب کوریه آهنگران  
 گه میکانیکلر ائیوب امتحان  
 ایسته سن اوغلوم یته سن راحتہ لازمہ دور صبر ائده سن زحمتہ  
 اولسا علاقون داداشیم جنتہ نفسیوی سال زحمتہ آل امتیاز  
 گوندوز اوروج دوت گئجه لر قیل نماز  
 بیرده سنون بسکه قالیندور گونون علت اودور بیله قرادور گونون  
 رنج و ملالیه گئچور آی گونون سن قادان آلام من ئولوم قانماسان  
 ییز بودووا باتماسا یوللانماسان



بیر نفر ال قووزاسا من گئتمرم      هوپ دئسه دورام حرکت ائتمرم  
 صاحبیمی سن کیمی اینجیتمرم      آنلاماسان سن هی ندی هوش ندی  
 قانماسان اصلاً هوچه هوققوش ندی

دویسا سنون آریپا قارنون اگر      قالخاسان اربابوه ای بدگهر  
 سونجوق آتارسان گله نه سربسر      الله اوغول داغه باخار قار وئرر  
 بنده نی یوخلار صورادان وار وئرر

چوخلاری واردور صورادان مرد اولوب      گورموسن آیا نئجه نامرد اولوب  
 صرف وجودی هامویا درد اولوب      سانجوری دایم گله نی چون ایلان  
 دل آجی، ال اگریدی، لفظی یالان

یول یریین وقتده ای بی وقار      باخماسان هئچ کوچه دی بو یا بازار  
 یا که دالونجا گلوری چاروادار      او... بینوا بورنون دوتار  
 آخ نه دئسین نیلسین حرصین اوتار

آخ نه گوئل سؤز دئدی کبلای پاشا      قویسا بیرى اشک ایلله باش باشا  
 اجریدی اوسدورماقینا قاتداشا      یاخشی سالوبلار سؤزی دوندان دونا  
 آنلامازین دوسلوقی بنزر بونا

بیر ماچه اشک گوره سن ای دغا      یوخ ادبون باشلاسان آنقیرماغا  
 باخماسان اصلاً قره یه یا آغا      خلقین ایچینده ذغالون ساللاسان  
 قویسالا اوردا دوتاسان نالاسان

جامعه ده چوخدی سنون تک بشر      آدی بشردور اوزی بیر پارچا شر  
 بیر خانمی گورسه دالیجا دوشر      گاهی گندر گاهی باخار گه دورار  
 تاکه بودوندان نئچه چیمدیک بورار

نولدی او مردان دلیر و غیور      اولدی خانملار بئله بی عار و عور  
 صاحب عصر ایلمینجه ظهور      صلح اولامشکلدی بو جنگ و جدال  
 غیرت و ناموس اولوب پایمال

بیرده او کسلر که مینرلر منه راحت آپارام هاموسین مسکنه  
هر گلن اما مینه بولمز سنه چون آغیر اولسا یوکون اینگیل دیسن  
یونگول اولان وقتیده دینگیل دیسن

من باسیرام قارنیمای تای تای شکر بس سنون اوغلوم نیه قارنون شیشر  
وار نه قدر سنده بخالت مگر؟ سنده که واردور بو گیجیک چاتداسان  
گئچ یولوم اوستن باسارام پاتداسان

حیف بو زیرکلیقا که منده وار بیر پارا راننده اولام دچار  
اللی نفر قارنیمای بیردن باسار گه آشیرار گاهی باسار یارقانا  
پولدان اوتور عالمی چالخار قانا

بعضی شوفر وار هله سندن بتر لفظی پیس، اخلاقی قولای، نزه خر  
یولدا مسافرلرین عمرین ...! بینوالار قورخودان هئچ سؤز دئمز  
گر پیاده گئتسه اوجور اینجیمز

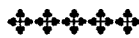
چوخدی منیم جامعیه خدمتیم علت اودور که بهادور قیمتیم  
ایشلمه سم یوخ یماقا عادتیم بیر حلبی بنزین ایچن وقتده من  
ایشلرم اوز صاحبیمه یوزتومن

سؤیله منیم تک هانی بیر کارگر آز ییه چوخ ایشلیه ای بی خبر  
ویرمارام اوز صاحبیمه من ضرر سنده ولی عکسیدی بو قاعده  
چوخ ییه سن آز وئره سن فائده

سنده که واردور بو کمال و ادب طویله نه لایق سنه یاللعجب؟!  
عالی اطاقلاردا گرک روز و شب اگلشه سن عز و وقاریله سن  
طویله ده یاتما مارالیم اینجیسن

بسکه داداش بیله سفیه سن دغل عقلیوی خلق ایلوری ضرب المثل  
چوخ بگنورسن اوزیوی ماحصل هانسی عملدور اونا مغرورسن  
خلق بولور حمقیده مشهورسن

آپسالا باشوندان اگر نوختانی      تئز سوخولارسان پوزاسان بستانی  
 آغزیوین اوغلوب یمین آخ بیر تانی      آریا سامانلاندی سنون سازشون  
 گلبسره قارپیزا      باتماز دیشون  
 قانماسان عالمده حلال و حرام      هر یانا آغزون آتاسان ای عوام  
 بیرده ایاق اوسته ایشرسن مدام      صانکه چیخوبدور یارا قشلاریوه  
 یا که چکوبلر اوطی شلواریه  
 تا که ماشین آخره وئردی سؤزین      چکدی گینه نعره برلیدیب گؤزین  
 بینوا اشک ایتیروب اوز اوزین      هولکوب آتیلدی قولاغین شوشلیدی  
 قاچدی کنار اولدی ماشین ایشلیدی  
 تاپسا کریمی اگر عمرون زوال      یازدیقون اشعار قالار ماه و سال  
 لذتین آنلار سؤزیوین اهل حال      خلق سنی رحمتیله یاد ائدر  
 اوندا بو سؤزلر سنی دلشاد ائدر



باخما پیشیگین توبه سینه بینوا کهلیک  
 دوشسن الینه قانوه غلطان ائده جکدی  
 فعلاً که بوجور رایج اولوب سگّه تزویر  
 دوران هامونی بوذر و سلمان ائده جکدی

### ناشی ساعتساز

رفقادن بیری گویا منه ایلوردی گله  
 بو داماس ساعتی وئردیم بیری تهراندا سیله  
 دئدی رقاصی سینوب ایمدی دوزلدیم گل آپار  
 مزدی هم یدّی تومندور سنه خاطردی هله  
 دئدیم اولسون قییر اما منه چیخ بیر تومنین  
 اللرون آغریماسین اوستا بیر آز دقت ائله  
 آلدیم آخشام چاغی چوخ شوقیله سالدیم قولوما  
 وئردیم آلتی تومنین آلدی سالوب تنز دخیله  
 ایکی ساعتده گئچوب یدّی دقیقه قباقا  
 صبح گوردوم که یاتوب اوّل شبدن منیله  
 نقدر سیلکله دیم قوتدالادیم ایشلمدی  
 دئدیم افسوس که آلتی تومنینم گئتدی یله  
 تنز آپاردیم دئدیم اوستا گینه بو ایشلمیری  
 دئدی شاید ایلیشور قوی باخارام دقتیله  
 گلدیم آخشام چاغی گئتدیم دئدی صبح گل آپار  
 عجله ایلمه قوی بلکه مرتّب دوزهله  
 صباح اولدی دئدی حاضردی گوتور سال قولووا  
 قولووی سیلکله مه چوخ یریمه سرعتیله  
 دئدیم اوستا قولومی اولماسا بوینومدان آسوم  
 دئدی قوی گئت سنی تاری منی قویما متله

گوردوم آخشام گینه بیر ربع گئچوبدور قباقا  
 دئدیم حیوان نه اوجور یات نه بوجور ائت عجله  
 سنده بو مودباز آداملار کیمی چوخ پیس گئدیسن  
 وئریسن فکریوی آینا داراغا یاغلی تله  
 آجیقی گلدی سؤزیمدن دایانوب ایشله مه دی  
 دئدیم ایوای بئله ساعت ایچیوه کول توکیله  
 من سنه پند وئیردیم نیه بس قهر ائلدون  
 داشیلان آنلامازین باشی گرکدور ازیله  
 گینه گئتدیم دئدیم اوستا داخی بو ایشله میری  
 منی سن تنگه گتوردون سریدون سالدون اله  
 دئدی قوی بیر ایکی گون قالسین اوغول بیرده باخوم  
 لاپ داریخدیم اوقدر قالمادی باشیم گیجله  
 بو نه ساعتدی عزیزیم آلیسان یاخشیسین آل  
 بئله ساعتلی بالمره سُپور قات زیله  
 ذاتی ناپاک اولانی تربیت اصلاح ائلمز  
 هامی ظاهر ساز اولوب هئچ ایشی یوخ باطنیله  
 گئدیسوز ساعت آلاندا باخیسوز ظاهرینه  
 گوزیویز یوخ آتیسوز پولاری بیهوده چوله  
 شعر نو تک نه انی بللنوری نه اوزونی  
وزن یوخ قافیه یوخ بعض اوزون بعض کوله  
 گینه الله توکل باخارام چاره ندور  
 یوخدی وقتیم منیم اشعاريله هجو و هزله

قالدی اوچ گون اوتانیردیم داخی تعقیب ائلیم  
 یولادیم اوغلانی گئت گور دوزلوب یا نه هله  
 باشون آغریتمیوم آخر گینه ده ایشله مه دی  
 اولدوم آخر متوسل گینه شعر و غزله  
 بابا بیر شهریده که اولمادی ترتیب و اصول  
 بئله شهر بیله صنعت گر اوغول چوخ گوروله  
 وئریسن درزیه پالتار او قدر اینجیدیری  
 نه روادور بابا بیر خوت ایکی آیدا تیکيله  
 کاسبین پالتاری یرتیلماسا آلماز تازاسین  
 سنده انصاف ائله جهد ائتمه یازیق تنگه گله  
 یاخشی ساییله پیسین فرقی اولار بیر پنابات  
 دگول انصاف ایکی گونده تازا کوینک سوکوله  
 او که نجار عمونین عمده تقلبدی ایشی  
 باش آغاجدان ایش، ایش اولماز کیشی گلمز عمله  
 آغ قوواقدان دانیشور قاره قوواقدان قییرور  
 دولی باس قیز آدینا گور نه یاخوندور مثله  
 آلتی گروانکا زامسقایلا قاپی گلدی باشا  
 سونباتایلا آغادوب قوندارا تیکدون چوله  
 صورتین شیرلی خانملار کیمی گویچک بزیوب  
 قوتورا پودر و کرم، ایرتی ساچ قوی کچله  
 بابا چوخ پوخ یدی مشاطه خانم آنلامادی  
 او هاچان بیر نفره قوردی بو رنگيله تله

فر ششماهه قویان تک بزهدی سالدی مودا  
 دیه سن بس قالاغین باشینه قونمش قجله  
 چرمالان قوخما قوجاخلا چه حرام و چه حلال  
 ق... اولماز که بیرری هفته ده اوچ یول د...  
 آدامون قلبی صاف اولسا هامی ایشلر دوزهلر  
 کیشینون دینی مگر بسته دی سقل سبيله  
 ایاق اوسته ایشییوب سیل گ... کاغذیلن  
 حقّی تاپدون داخی بیجا اوزیوی سالما گله  
 عکّاس اوغلان چکیسن یاخشی کئفین جوهرینی  
 سؤیدگون قیزلاری سال پستویا دالدان رزه له  
 باغ که خلوتدی داداش دورما داراش شفتالیا  
 هولودی پسته دی فنّدیقدی دوشوب مفتّه اله  
 اوسنون گوگلیوی آلسین سن اونون عکسینی سال  
 ایش دولانسین بالا دنیاده عوضدور بدله  
 بئله بیر ملت خائن نئجه گئچسون قاباقا  
 گئچه بیلمز قولوی چرمالا دالدان ایتله  
 ای کریمی سنه وئرسونله گرک حقّ سکوت  
 بلکه خلقین قولاغی دینجله نطقون کسيله  
 سؤزلرون شهد شکردی بولن اشخاصه ولی  
 ایمدی بیر عده چیخوب زهر دیوللر عسله  
 قدیم ایامیدی اکرامله ارباب کلام  
 شاعره لطف ائده لر خلعت و انعام و صله  
 ایندی احسندی ماشااللهدی یاغور دام باجادان  
 ایکی یوز بیت غزل دگموری بیر توپ قزیله

### کچل حاضر جواب

چنین یاد دارم به وقت شباب  
تو کین رأس داری چو قرص قمر  
چنین داد پاسخ که ای بذله گو  
زمستان که خورشید پنهان شود  
اگر کیمیا سنگ مرمر بُدی  
اگر من کُله را بدارم ز سر  
زنان موی خود را کند خود به دست  
همه مرد و زن نوره بر سر نهند  
مجو جز مُد از ما تو کار دگر  
کسی چون درآورد شلوار خویش  
سخا و کرم از کریمی بجوی

### حیف سوراخ دعا گم کرده‌ای

بیر نفر واعظ فرشته لقا  
بیر کیشی ترسه قاندی بو خبری  
گوردی بارماقینی اوزینه سوخور  
دئدی اورگنمه‌میش دعانی داداش  
اولی مسواک آغیزدا استعمال  
تف سنون ذکر یوه عبادتیوه  
درد حمقه داداش دوا یوخدی  
اوردا مشروب ایچور یور تنزیل  
طویدا رقاص اولور چالور قارمان  
اوردا رقاص بوردا میرزادی  
ای کریمی جهاندا یکرنگ اول

ذکر مسواکی ایلوردی ادا  
اونی بیت‌الخلاده بیر نفری  
دلده تئز تئز همان دعانی اوخور  
وقت مسواکی اورگنیدون کاش  
اودا بعد از نماز ای بدحال  
فرق قویمورسان آغزیوا، گ...  
بوجور ایشک جهاندا چوخ چوخدی  
بوردا قرآن اوخور ائدیر تاویل  
یاسدا قاری اولور اوخور قرآن  
الده دونبکدی گ... ضرنادی  
رومی سن رومی زنگی سن زنگ اول



### حکایت زن فاجره

ثبت ائدم من کتابه مختصری  
 عشوہلی غمزہلی عدیم مثال  
 آی اونون گون جمالینه محتاج  
 لب لعلینده سؤزلری شکر  
 برگ گلدن لطیف اعضاسی  
 م... سینه سینده لیمو تک  
 واعظ شهر اولوردی دیوانه  
 اوزی باشند ایاقه شهوتیدی  
 دوغمامیشدی اوجور بت عیار  
 دائم الواسطه ائدردی زنا  
 اودی که عیش نوشی کاملیدی  
 فقرايه ائدردی چوخ احسان  
 هم وجاهتده هم سخاوتده  
 گئجه اوباش گوندوز اهل سئوال  
 بویوروب عقل کل مختصری  
 بیر یازار سیئاتینه خالق  
 بیرینه اون یازار حق یکتا  
 یرمیسین بیر فقیره وئرم من  
 بیر هیچ دوقوزی قازاشدی منه  
 اسگیك اولماز قلم دواتیمدن  
 دئدی بو نه عملدی ای طالح  
 گ... وئروب مسجده حصیر آلم

چوخ مناسبدی بوردا بو خبری  
 واریدی بیر زن فرشته جمال  
 شب یلدا وئردی زلفینه باج  
 ایکی مست خماری جادوگر  
 سرویدن راست قد رعناسی  
 خالی کنج لبینده هندو تک  
 هر چکن وقته زلفینه شانه  
 بدنی بیر یاغیدی بیر اتیدی  
 مادر روزگار کجرفتار  
 بو وجاهتله اول بت رعنا  
 وصلینه بسکه خلق مایلیدی  
 قازانوب هر گئجه نئچه همیان  
 اولدی مشهور مال و دولته  
 قاپوسیندا ائدردی قال و مقال  
 ساخلامیشدی یادیندا بو خبری  
 بیر گناه ائتسه بیر نفر فاسق  
 بیر ثواب ایلسه بیر ایا  
 آلارام بیر نفردن الی تومن  
 بیر ثوابه وئرله اون حسنه  
 بیرده حظ ایلرم حیاتیمدن  
 بو قضایانی بیلدی بیر صالح  
 اوزیوی مفتہ زحمتہ سالما

|                                  |                              |
|----------------------------------|------------------------------|
| پول گندوب هم حصیر یرتیلاجاق      | گ... گنلیقی سنه قالاجاق      |
| نه زنا ائت جانیم نه وئر احسان    | نه یالان سؤیله نه اوخی قرآن  |
| نه قمار اوینا شانسیوی یوخلا      | نه حسین وای دی باشیوه نیخلا  |
| ای عزیزیم عبادت اهلیندن          | اولی مقبول اطاعت اهلیندن     |
| اولسا جامونده غصبی ساپ بیر تئل   | اوندا قیلسان نماز اولور باطل |
| بیری بیر لقمه میل قیلسا حرام     | طاعتین ردّ ائدر خدای انام    |
| بیزیم احوالیمیزده ماحصلی         | اولدی او کتدی عورتین مثلی    |
| یاخشی کوک سیم خامیدی بدنی        | واریدی بیرجه قسّا پیرهنی     |
| بیر کیشی گوردی تنز ایتوردی اوزین | قوزادی دامنن دوتاندا یوزین   |
| بونى هئچ قانمادی او ایت بالاسی   | یوزینی دوتسا گورسه نر هاراسی |
| ای کریمی بوراخ بو گفتاری         | سؤزی قورتارگیلان سنی تاری    |



منه بیر دشمن جانی دیلیمدی  
 سالان تشویشه اعضانی دیلیمدی  
 هامی اعضا دیلیمدن ناگراندی  
 یازیق باشین نگهبانی دیلیمدی  
 دیه لرر گؤز بدن ملکونده شاهدی  
 گؤزونده باشقا سلطانی دیلیمدی  
 دلیم ساکت اوتورسا راحت من  
 وئرن یغمایه ایمانی دیلیمدی



### حکایت شاعر و مردبخیل

عهد سابقده بیر نفر شاعر  
نظم ائدوب بیر امیرایچون تعریف  
بویون اوخشاتدی سرو رعنايه  
کپریگین تیر گؤزلرین صیّاد  
حُسن صورتده ماه کنعانی  
گتوروب مجلسه به شوق تمام  
عوض جایزه او شخص لئیم  
مرحبا مرحبا فصاحتوه  
واقعا فن شعره داراسن  
سنی روح القدس ائدوب ارشاد  
هی پالان باسدی شاعرین بئلینه  
چیخدی شاعر امیریدن مایوس  
دئدیلر ای شعور دریاسی  
دئدی اگلشمیشم بو نیتیه  
عوض ائتسون امیر دنیاسین  
کرمین گورمدیم حیاتینده  
بلی واللّه لئیمه ثروت و مال  
او کسین که سخا الی شلدی  
کیشینون زینتی سخاوتدور  
واریدی علم شعریده ماهر  
اونون اخلاقین ایلوب توصیف  
قاشلارین قوسه صورتین آیه  
صولتین شیر پنجه سین فولاد  
بذل و بخششده حاتم ثانی  
اوخودی بلکه اخذ ائده انعام  
شاعره آفرین ائدوب تقدیم  
حبّذا حبّذا بلاغتوه  
آفرین عندلیب شیداسن  
تا به صنعتده اولموسان اوستاد  
قیممادی یوزتومن قویا الینه  
ایلدی آستانه سینده جلوس  
بوردا اگلشمیسن نه معناسی  
گورم عزرائیلی مهابتیه  
باشی اوستونده باشلیوم یاسین  
بلکه بیر فیض آلام مماتینده  
بهره وئرمز به غیر وزر و وبال  
ئولماقی قالماقیندان افضلدی  
بو صفت مایه شرافتدور

ای کریمی اماندی اولما بخیل

اوزیوی خلق ایچینده ائتمه ذلیل

### تویوق ئیلی

من دئدیم چیخما نینوندن دوشه سن چاهه تویوق  
توش اولارسان کوپکه، سو سارا، روباهه تویوق



سال هفتادو دو تقویمده چیخوبدور آدووا  
قوی گوراخ بینوا یوخسول دوشه جاق هئچ یادووا  
یا آغیزلار قالا جاقلار گینه حسرت دادووا

قویموشام هر شب جمعه سنی تنخواهه تویوق  
ایستی نین، مفتی سو، دن سویمه لی راحت قفسون  
قارنوا تپدی قودوردون یا داریخدی نفسون  
دامدا هر لاری خروس بانلادی گلدی هوسون

فوری دوشدون دالیجا باخمادون الله تویوق  
یاد خروسار سنه محرم دگی باخ عفتووه  
نه گلوب مذهبووه مکتبووه عصمتووه  
یاناسان مس تاوالاردا سپه لر دوز اتووه

اللهین لعنتی گل سین سن گمراهه تویوق  
سن گؤزل سن گؤزه لیم قیمتیوی آنلیاسان  
عقلون اولسا اوزون اوز نفسوی بیر دانلیاسان  
سنه توهیندی خروسدان سس آلوب بانلیاسان

دوز یولی بوشلیوبان باشلاما بی راهه تویوق  
خروسون تاجی سینیدی سنه میدان وئروری  
اوزی چونبتمه دوتوب آروادی جولان وئروری  
نقدر تولکی تازی سندن اتور جان وئروری

سوخلور گاه او، نینه، گاه بو جوتگاهه تویوق

هر اویوندان چیخاسان چیخ چالیسان هر هاوا چال  
 بو گنیش دنیا دا هئچ بولمه حرامیله حلال  
 اوددان انسانی عمل قورتاراجاق ائتمه خیال

دلخوش اولما فقط انشاءالله ماشالله تویوق

بانلاسان بیرده بو ائوده سنی وئرم سیده  
 سیده کیم گنده فکر ایلمه سالم قییده  
 اتووی گازدا قزاردوب توکووی بالش ائده

باشووی قشلاریوی قابلیا دسگاهه تویوق

آی شالاختا منه بیر سویله خانمسان کیشی سن  
 گاهی قاز تک اوچوسان بو قلمون تک شیشی سن  
 بانلاما بانلاماقون عییدی آخ سن دیشی سن

باخما کاهنلریمیز کوه دیور کاهه تویوق

یسین اوز باشووی بایقوش کیمی پیس بانلاماقون  
 بانلادون چیخدی یادوندان هامی یرتیق یاماقون  
 بش گونون شاهلقی شاهلقدی چاق اولسون داماقون

لو

قاپ خروس تاجینی قوی اوخشات اوزون شاهه تویوق

درا

گورورم شیشه دالیندان آغ اتولمش بدنون  
 (سولانور آغزیم او بودلاریوی گوردوخجا سنون)  
 (پلو استونده گوروم آغ لواش اولسون کفتون)

جگرون سوبدا جالانسین هامی درگاهه تویوق

بیرجه گورسم قباقیمدا اوزانوبسان سینی ده  
 سوخاری تک قیزاروب بلکه یانوبسان سینی ده  
 زعفرانه، ساری یاغه، بویانوبسان سینی ده

اون ایکی شمع دییرم نذر قدمگاهه تویوق

شیشه سن شیشه گاز اوسته یاناسان فرلانا سان  
سینی ده سینه وه تک داغ دوگویه قویلانا سان  
چنگلیله داراشام جانوه اوندا قاناسان

باخاسان منده کی عیش عشرته قاه قاهه تویوق

سوویرم هیکلیوی آغ تپه اوستن آشیرام  
قشلاروندان یاپیشام قرقی کیمی فوری جیرام  
ییم، اوستونده ایچم پیسینی ییغلاری بورام

قوه سن هم گؤزه هم معدیه هم باهه تویوق

گوید که قارقا پریلدیر یادیم سن دوشوسن  
گولده قورباغه قورولدیر یادیم سن دوشوسن  
او زیریلدیر بو هریلدیر یادیم سن دوشوسن

عشقویله اوچورام من کره ماهه تویوق

بیر یومورتا بیر اوویج بوغدویا وئر بیر گون آرا  
اونودا گؤزگؤز انت ایچ دیمدیگیوی چک دووارا  
کسرم یوز سنی قربان ائده رم بیر داوارا

سوتی سوتدی، یونی یون، بهره سی دلخواه تویوق

احترامه اوله قائل گرک آرواد آرینه  
ایت کیمی هر سؤزه چمخیرمیا اوز شوهرینه  
آتیلوب یاخشی مینوبسن خوروسین پیسرینه

واقعاً خط وئریسن حیلده روباهه تویوق

بیر یومورتا وئریسن قشقریسان های سالیسان  
دوغاقین اشقریسان آنباری باشه آلیسان  
پنتی سن بیتلننسن هی توپورورسن یالیسان

پوز وئروب ناز ائدیسن ماخلق اللهه تویوق

poxyeynlor bilomoz qodriv ay baxi karab

اغنيا قدریوی بولمز سنون ای عقلی فنا  
ییه جاق نصفیوی نصفون گئدر آشغال قابینا  
سوموگونله اوتارام من سنی با حمد و ثنا  
خیرخواهم سنه لعنت گله بدخواهه تویوق

گل منیم مجلسیمه من بولرم لذتیوی  
دیشیميله بالا دورد اللی گمیرم آتیوی  
نیلیوم گورجک اکتده یازیلان قیمتیوی  
بدنیم تتریری یوخ حوصله جنگاهه تویوق

چوخ یریکلر بو کریمی <sup>qieyvin</sup> تویوقون آغ آتینه  
کل اتی کهلیک اتی چاتماز اونون لذتینه  
حیف اولسون باهالیق ایشلری سالدی چتینه  
قسمت اولمور اسداللهه یداللهه تویوق

سن هارا توپ هارا کشتی هارا قانون اوتاسان  
سن گرک کشتی ده دوتسان، دوشک اوسته دوتاسان  
سنه شطرنج روادور اوتوزوب یا اوتاسان  
آی یومورتان گله ترسه یاناسان آهه تویوق

### تسبیح

دوستوم آماندی ذکر ائله تسبیحی تولاما  
تسبیحدی بو لیاقتون اولسون نه تولاما  
نه فکرون عارفانه نه ذکرون خدایسند  
اولدی ایشون پشون آدام آلاتما تولاما

### قان ائلیوبسن

گوژه لیم شانه کیمی گوگلومی شان شان ائلیوبسن  
 زلفوین نظمینه چوخ نظمی پریشان ائلیوبسن  
 لیلیا سومه لی ویلا کیمی خوش خوش بزَنوبسن  
 نئچه مجنونین ائوین یخمادا ویران ائلیوبسن  
 قرمزی قانله بارماقلارا فندیقجا قویوبسان  
 الی قانلی سنی کیم گورسه بولر قان ائلیوبسن  
 هر باخان قامتوه حُسنوه سسلور سنه قربان  
 دی گوروم حاجی مناده نئچه قربان ائلیوبسن  
 قاشلارون طاقنه باخماقدا دوشر سجديه کافر  
 بارک الله سنه مین گبری مسلمان ائلیوبسن  
 خم زلفونده کی خالون قارا کپرک قارا قاشلار  
 چهره ده نون و قلم سوره سین عنوان ائلیوبسن  
 ان یکاد آیه سی دلرده دی عشاق آراسیندا  
 سنه قربان هامونی قاری قرآن ائلیوبسن  
 سن او بلقیس زمانسان که منیم دیولر ایچره  
 باشیمی عرشه یتورماقدا سلیمان ائلیوبسن  
 دوشموشم قالب بی روح کیمی رهگذرونده  
 یریشونله باخیشونلا منی حیران ائلیوبسن  
 دلبریم منده که دل یوخدی دییم دوشمه دیلیمدن  
 بیر تکه آتدی اگر اولسادا بریان ائلیوبسن  
 دامنون سفره احساندی الیم چاتسا بسیمدی  
 نولی گورسم منی احسانوه مهمان ائلیوبسن  
 سنون اعجاز مسیحا قویوب الله نفسونده  
 قوجا وقتینده کریمی نی غزلخوان ائلیوبسن



### غزل ترکی

یارا قسم او زلف پریشانه یانمیشام  
 گوگلیم اولوبدی شانه کیمی شانه یانمیشام  
 ناز ائتمه نازنین نیه مندن گلیلی سن  
 نازون فداسی چک منی بیر یانه یانمیشام  
 ناز ایله عیبی یوخدی ولی نازون آز ائله  
 ائتمه بساط صبریمی ویرانه یانمیشام  
 روز جزاده یوخدی نصیبیم جهیمیدن  
 من بو جهاندا آتش هجرانه یانمیشام  
 عشقون علایمی منی رسوای شهر ائدوب  
 عشاق ایچینده اولموشام افسانه یانمیشام  
 سینه مده عندلیب دلی ساخلیانمادیم  
 زلفونده وئرمیشم اونا کاشانه یانمیشام  
 شانه ووراندا زلفیوه آهسته وور گؤزل  
 سیندیرما شهرین گلر افغانه یانمیشام  
 سال آغزیمه عقیق لبون تشنه دور گوگل  
 قوی اوینادیم الیمده او بیر جوت شمامه نی  
 مشغول اولوم گونوم یته پایانه یانمیشام  
 قول بوینووا سلیم ایکی پ... سوروم  
 شیر و شکر وئرله لب عطشانه یانمیشام

عشق عالمینده عار دگول عاری بوشلاماق

بیگانه قوی دئسین منه دیوانه یانمیشام

دیوانه شدت ایلسه باغللا رسمیدی

زلفونله باغلا سال منی زندانه یانمیشام

خون دلیم حلالیدی آب انار تک

ایچ قویما لبلرون باتا آلقانه یانمیشام

عشقون اودی زبسکه اولوب دلدۀ شعله‌ور

چوخ قورخورام شرر سالا ایمانه یانمیشام

سرمست ائدوب کریمینی صهبای عشق یار

سؤیلر شرار شمعۀ چو پروانه یانمیشام

### جواب

مندن قمیشون چک قالاسان قال یاناسان یان

مندن گۆزه‌لین تاپ آلاسان آل یاناسان یان

سندن منه آر چیخماز اوزون یورما یالاندان

داش باشوه هاردان سالاسان سال یاناسان یان

حسرت قازانیندا شرر آهویین اوسته

خونابه حلوا چالاسان چال یاناسان یان

### شیریلن پیشیکین حکایتی

نه گوردی بیر پیشیک چوخ لاغر و پیر  
 قیافه‌ندن بیزه چوخ بنزرون وار  
 بوجور خیردالماقوندا نه سبب وار  
 دئدی ای پادشاه جنگلستان  
 فشار زحمت اولاد آدم  
 ایشیم اولمش همیشه آه و ناله  
 خطاکار و تبه‌کار و طمعکار  
 که قارداش قارداشا ایلور خیانت  
 نه راه و رسم همنوعی قانورلار  
 قولون بورخارلا تتز بورکون قاپارلار  
 ولی هر بینوایه تور توخورلار  
 ولیکن اهل حقّه طعن ائده‌لر  
 همان پولدان گئدولر کربلایه  
 گئدولر بیته فخرالحاج اولوبلار  
 ولی عاجزلرین قانین سورالار  
 اوچی بیر جنسیدور بیر پارچا شردی  
 منه انسانی گورمک واجب اولدی  
 سنون من انتقامون اوندان آلام  
 بلدچی اول منه سن دوش قباقه  
 آلوم السیز ایاقسیزلار قصاصین  
 گئدردیله ولی بیر اوزگه حالدا  
 کسولر یولاری منزل به منزل  
 نشان وئردی پیشیک تتز یولانوب شیر

گزوردی بیر گونی جنگلده بیر شیر  
 دئدی حیوان عجب خوش منظرون وار  
 اگر بیز جنسیدنسن ایله اظهار  
 پیشیک بیر آه چکدی اولدی گریان  
 منی سالمیش بو حاله غصّه و غم  
 بنی آدم منی سالمیش بو حاله  
 بنی آدم دئمه روباه مکار  
 اولوبدور ایشلری جرم و جنایت  
 نه الله و نه پیغمبر تانورلار  
 هایاندا بیر نفر عاجز تاپارلار  
 مجالسده گؤزل قرآن اوخولار  
 یزیده دیلرینده لعن ائده‌لر  
 وئرولر پولاری نفع ربایه  
 قماربازلقدای بیر لیلج اولوبلار  
 پیمبردن خدادن دم وورالار  
 بنی آدمی انساندی بشردی  
 دئدی شیر ای پیشیک قلبیم او یولدی  
 اگر گورسم باشین غوغایه سالام  
 خراب اولدی قانیم تتز دور ایاقه  
 نشان وئر تتز قویوم آغلار آتاسین  
 پیشیک دوشدی قباقه شیر دالدا  
 خلاصه ائتدیلر طی مراحل  
 اوزاقدان گوردیلر بیر خارکش پیر

گلوب اوّل سلام ائتدی او پیره  
 دئدی شیر ای اولان سئوره دشمن  
 ائشیتجک بو سؤزی اول پیر اکمل  
 قولونی چرمادی شاد و خرامان  
 دئدی معذور دوت یوخ قوه منده  
 دئدی من بوردایام اولما معطل  
 قوجا گولدی دئدی ای شیر پر فن  
 دئدی گر احتیاطون وار قاچام من  
 طنبایله اودم پیر مکرم  
 بیر آز شهره طرف گئتدی قیتدی  
 دیشونله ال ایاقیوی آچارسان  
 دئدی گل آغزیمی باغلا یین گئت  
 عمو چون شیرین آغزین ائتدی بسته  
 ال آتدی بالتانی یردن گوتوردی  
 چکیلمشدی پیشیک گؤزدن کناره  
 قوجا بیر نئچه بالتا شیره ووردی  
 گلنده بالتا قالخیردی یاتیردی  
 دگنده بالتا هر یردن ازردی  
 دولاندیردی گؤزین با حال خسته  
 دئدی یولداش بو انسان ستمکار  
 قوتولسیدیم الهی بو بلادن  
 عجب بی رحم و ناهنجاریمیشلر  
 نه انساندور بئله انسانلیق اولماز  
 کریمی سؤزلرون قند و شکردور  
 بو صحبتدن عزیزیم اولما دلگیر

قوجا بیر وحشتیله باخدی شیره  
 سنیله گلیمشم کشتی دوتام من  
 آتوب تنز بالتانی الدن دئدی گل  
 ولی قصیدندن اولدی تنز پشیمان  
 که قویدوم زوریمی ائوده گلنده  
 گندوب تنز زوریوی ائودن گوتور گل  
 گلینجه من قاچارسان دؤزمه سن سن  
 گل ایندی ال ایاقیم باغلا گئت سن  
 او شیرین ال ایاقین ائتدی محکم  
 دئدی بیر سؤز منی قصیدمدن ائتدی  
 گلینجه اعتبارون یوخ قاچارسان  
 خیالون راحت اولسون آرخیین گئت  
 اونی دوندردی بیر آرخاسی اوسته  
 دئدی دور قارداشون زورین گتوردی  
 ائدیردی شیریه پیره نظاره  
 او ووردوخجا اسد یولداش چیغیردی  
 گ... قی ائتدی هریانین باتیردی  
 یازیق که قشقیروب گاهی چ...  
 پیشیک گوردی اوتورمش بیرداش اوسته  
 منی سن خیردالیقدا ائسه بوشلار؟!  
 قاچاردیم هر زمان جنس دوپادن  
 مزور حیلہ گر مگاریمیشلر  
 بوجور درنده بیر حیوان تاپولماز  
 ولی نااهله حق سوز تلختردور  
 که شیرنی نفس فرض ائت عقلیوی پیر

## رعیت مالکۀ بویورور

## تضمین از شعر حافظ

مالک دئدون اولوبسان یوز پارچا کنده دارا  
اولموشدی قلبون اَمّا مانند سنگ خارا  
قلبونده قالمامیشدی نه رحم و نه مدارا  
(هاتَ الصَّبُوحُ هَبَّوْا يَا أَيُّهَا السُّكَّارَا)

آلمیشدی هوشون الدن ری ملکینون هواسی  
گوردون اثر باغیشلار عاجزلرین دعاسی  
زهر ایلدی دماغون ظالمقون جزاسی  
(دردا که راز پنهان خواهد شد آشکارا)

ظالمقون جزاسین تئز آنلادون جهاندا  
وای حالیوه او گوندن حق انتقام آلاندا  
ایمدی واروندی فرصت کئف چک او یان بویاندا  
(نیکی بجای یاران فرصت شمار یارا)

سائل سئوال ائدنده مین افترا دیورسن  
مین بیکسی قویوب آج کهلیک پلو بیورسن  
مین بینوا قالبوت لوت اوچ مین بیری گیورسن  
(روزی تفقّدی کن درویش بینوا را)

اکسین اکینچی بیچسین سن قارنووی یوغوننات  
سویروشسه گر ایاقی بیردفعه داشینی آت  
قیشدا او قالسین عریان سن دلبرله جوت یات  
(دلبر که در کف او موم است سنگ خارا)

چوخ دوش وئروب دیردون ثروتده بیزلریندور  
ملّنده بیزلریندور دولته بیزلریندور  
روز جزاده باغ جنتده بیزلریندور

(گر تو نمی‌پسندی تغییر ده قضا را)

وئر پوللاری شرابه قیل زهرمار بی‌باک  
 گه بنگ و گاهی افیون، گه شیر، گاهی کونیاک  
 الدہ دوتوب گیلاسی سؤیله بو دُرد ناپاک

(أَسْأَلُهَا لَنَا وَ أَحْلِي مِنْ قِبَلِ الْعُذَارَا)

هر نعمتی خداوند ائندی سنه فراوان  
کفران نعمت ائتون اولدون بئله پشیمان  
سن بیلمدون بو سؤزدور نظم امور دوران

(با دوستان مروّت با دشمنان مدارا)

ایندی ندور علاجون گتدی ریاست الدن  
گوردون عجب نتیجه اوز اتدیقون عملدن  
چوخ پوزما حالون اولما رنجیده بو غزلدن

(ای) شیخ پاکدامن معذور دار (مارا)

یازما بو ماجرانی بسدور کریمی قورتار  
 قلبونده موج ائدر غم گؤزده سرشگون آرتار  
 قویماز بو ظلمی یرده خلاق حی قهار

فریاد ائندہ دوزخ (ہل من مزید ناراً)



### زبانحال ارباب به رعیت

نقدر اوزولمیوبدی بئلیوین داماری فعله  
چکهسن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله



گورورم که بعضی سؤزلر ائشیدیر منیم قولاقیم  
اودی پیس یوزون گورنده بئله تلخ اولور دماغیم  
سنی خلق ائدوبدی خالق اولاسان منیم اولاغیم

بئله ایستیوب مشیت دگول اختیاری فعله  
چکهسن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله

لب و لعل سرخ یاران پلو و کباب و شربت  
منه لطف ائدوبدی خالق بئله ایستیوب مشیت  
منی ایلوبدی مالک سنی ایلوب رعیت

سنه بیر قالین قایم جان منه بو تاتاری فعله  
چکهسن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله

دل سخت و روی خندان بولار اغنیالریندی  
غم و غصّه آه و افغان هاموسی گدالریندی  
رخ زرد و چشم گریان بودا بینوالریندی

کئفی مالک ایستیوبدور غم و انزجاری فعله  
چکهسن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله

الال اوسته خدمتیمده ایاق اوسته دور اوتورما  
باشیوی اشاقه سالما بئله بایقوشانه دورما  
دور اوزاقدا وئر سلامون الیوی الیمه وورما

الیمی جیروب قاناتدی الوین قباباری فعله  
چکهسن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله

نظر ائت کلام حقه سوادون وار آیه آیه  
و تُعِزَّ مَنْ تَشَاءُ وَ تُزِلَّ مَنْ تَشَاءُ  
نقدر شکایتون وار یتور عرض کبریایه

بئله که دیوب قسمنا حق کردگاری فعله

چکه سن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله

قودوروب دئمه که دولت سنی ملکه صاحب ائندی

هره گلدی بیر طرفدن یریمه تصاحب ائندی

من بینوانی درد و غمیله مصاحب ائندی

کسه بولمورم الیمدن آلوب اقتداری فعله

چکه سن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله

گوروشه گتورمیوبسن نه شیشک نه کلّه قندی

دیوسن مگر مباشر سنه تاپشوروب بو کندی

نئجه گور یوزین قزاردیر ائله بول قودوخ س...

نه اولوب مگر سورورسن آتی باش یوخاری فعله

چکه سن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله

بولوسن که من امیرم هر ایشه دخالتیم وار

وئرم باشون بدنن آیورالار قدرтім وار

نئجه مین کنیز و نوکر نئجه مین رعیتیم وار

دییرم ووروب دوگلر دوشه سن فراری فعله

چکه سن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله

منی گورجگین اوزاقدان هامی قورخودان آسردی

داخی سایمور ایمدی هیچکس بولار ایله خیره سردی

دالیوی منه چوویرمه ائله بیل خر اوغلی خردی

بیر ادب رعایت ایله یمه ننگ و عاری فعله

چکه سن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله



بولورم سنون کریمی اورگونده بیر مرض یوخ  
 گورورم بو سؤزلرونده بابا کینه و غرض یوخ  
 صلهوی خدادن ایسته داخی بیزده بیر عوض یوخ  
 داخی گئت چیخارت یادوندان غم روزگاری فعله  
 چکه سن گرک ئولونجه بو غم و فشاری فعله

### رعیتین اربابا جواب وئرمه سی

نیه بیله تورشادیرسان منه قاشقابقون ارباب  
 بئله سؤزلری دانیشما کسرم قولاقون ارباب  
 نیه بیله شاخانورسان گینه تلخ اولوب مزاجون  
 باشون عرشه ده دایانسا منه واردی احتیاجون  
 نیه جوش ائدوبدی معدون بوقدر قیزوبدی ساجون  
 سپرم سو قویمارام چوخ آلیشا اوجاقون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب  
 بو جهاندا کئف منیمدی یاتارام همیشه راحت  
 سنه هئچ میسر اولماز ایکی ساعت استراحت  
 گهی گئت خیالت ایله یریوی ائدولله قسمت  
 گهی دیزلرون قوجاقلا سویی گئچدی باغون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب  
 سنه ایشلورم همیشه دوزه لیر منیله سازون  
 ال ال اوسته خدمتونده چکورم همیشه نازون  
 دلی شیطان ایمدی سویلور یاپش اوز بونون بوغازون  
 دئگیلن بو سن بو جانون بودا ال ایاقون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب

منه گۆزلرین برلدر نئجه گور الینده شالآخ  
 بئلی اندیرم تپوندن آشاسان بشراون میالآخ  
 یوزه چکمه من فقیری داخی بسدی ائتمه قلاخ

منیله پیشیر طعامون یانوری چراغون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب

نه واریمدی فرش و قالی اولا اوغریدان هراسیم  
 نه بیرینه احتیاجیم نه بیریندن التماسیم  
 اوتوراندا قورخاسان سن اطودن دوشر لباسیم

قالی یرتیلار یواش قوی اوطاقا ایاقون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب

داخی سن گورن آغاجلار کسیلوب کورکلیک اولدی  
 ییزه چوخ افاده ساتما داخی سن دیین قوتولدی  
 آقالیق زمانی کؤچدی باباجان قوروق پوزولدی

منه بیرده شیللاق آتسان وورارام دالاغون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب

داخی قویمارام بو کنده باخا بیر کس ایت باخاندان  
 نه هراس وار نه قاشماق نه امیریدن نه خاندان  
 منی برکه قویما وورام ستیرون چیخار یاخاندان

چالارام قاراخ باشوندان قاپارام پاپاقون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب

نقدر شکایتیم وار دئدیم حی کبریایه  
 وَ تَذَلَّ مَنْ تَشَادَنْ اونا ایلدیم گلایه  
 نظر ائتدی رحمی گلدی من زار و بینوایه

دئمدم فقیرین آهی داغیدار تفاقون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب

گر اولیدون اوّلیندن کیشی حقّون اوسته راضی  
 داخی هئچکس ایستمزدی اولا قسمت اراضی  
 ایکی گونده بیر مباشر گلوب اولدی کنده قاضی  
 بیزی سویدی تا دوزلسین سنون اتّفاقون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب  
 گوتورولدی لفظ ارباب باشا یتدی بو کشاکش  
 داخی قورخمورام که سندن اولا خاطریم مشوّش  
 منه بیر نفر دیینمز یرون اگریدور دوز اگلش  
 دئمدم که قورخ اوگوندن اولا قورد اولاغون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب  
 بو جماعت ای کریمی مدنیت آنلامازلار  
 اوزیوی هدر یورورسان که نصیحت آنلامازلار  
 سؤزی هر لباسه سالسان بولار عبرت آنلامازلار  
 بو کلامی گر ائشیدسه دوتاچاق سراغون ارباب  
 داخی بیرده کنده گلسون کسرم قولاقون ارباب



دو دروازه دارد سرای کهن  
 از این در بیا و از آن در برو  
 کسی را نباشد مجال سخن  
 از این در بیا و از آن در برو  
 گلی ماندنی نیست در این چمن  
 نشستن نشاید در این انجمن  
 نه تو اهل این خاکدانی نه من  
 از این در بیا و از آن در برو

### خروسیلان پیشیک دانیشور

کای رفیق شفیق نیک خصال  
 سؤیله بو وحشیلوق ندور سنده  
 گاهی باشلار منیله اویناماقا  
 اوطاقین گاهی بیر بوجاقینده  
 چم خمیله چکور باشیما الین  
 قویروغومدان گهی قولاقیمدن  
 اولارا اوز وفامی بولدورم  
 گونده اوچ یول چیخوب اذان دیوسن  
 آقانی گورجگین دامای اوچیسان  
 آخ بو وحشیته ندور علّت  
 دئدی ای گربّه قشنگ و ملوس  
 تانیمورسان اوجور که من تانورام  
 بیر پیشیک باشینی کسه بو کیشی  
 پلو اوسته قویوب نقدری خروس  
 دوشوب اسهاله قورخودان س...  
 اصلی یوخ اسم بی مسمّادی  
 پیشیروллер آشین اوزلله باشین  
 باشینون مین بلا و محنتی وار  
 یوخ بولاردا مروّت آثاری  
 نه ادب وار نه غیرت و وجدان  
 باشی مؤمندی بالدیری کافر

بیرپیشیک بیرخروسدان ائتدی سؤال  
 سنده حیوان اهلی سن منده  
 منی گورجک آلار قوجاقه آقا  
 یاتارام که خانم قوجاقینده  
 که گوررسن آلوب قوجاقه گلین  
 که اوشاقلار چکر ایاقیمدن  
 اوینارام من اولاری گولدورم  
 سن بئش ایلدی بو ائوده دَن ییوسن  
 قیز گلین هانسی گلجاقین قاجیسان  
 دی گوروم ای رفیق خوش صورت  
 پیشیگین سؤزلرین ائشیتدی خروس  
 بولارین من مرامینی قانورام  
 هئچ گوروبسن بو ائوده سن بو ایشی  
 من گورندن ولی بو بی ناموس  
 اودی که بیر آدام گلور قاجیرام  
 باخما انساندی ظاهراً آدی  
 هر کسین یاغلی گورسه لر لواشین  
 هر کیمون بودلاریندا خوش اتی وار  
 ایشلری حیله مردم آزاری  
 نه حیا وار بولاردا نه ایمان  
 مذهبی شیعه اوزلری فاجر

شکر ایله قابلیتون یوخدې پلوا قاتمالی اتون یوخدې  
 سنی ده ساخلیوبلا ای حیوان ازدیروللر بو ائوده موش دوتاسان  
 منه ده دن توکلله شام و سحر کوکلم باشیمی دوتوب کسه لر  
 بونیدا ای کریمی دفتره یاز قجله دوزدی مفتی دال قاشیماز

### یالانچی پیغمبر یلن شیطانین مجادله سی

#### یالانچی پیغمبر دیور:

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی ییخدون عجب شهریده رسوا ائلدون

#### شیطان دیور:

گنده اشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
 من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

#### یالانچی پیغمبر:

سن منی تولادون آی ضرناچی سالدون تعبیه  
 یوخسا قورشانمیشیدیم من هله علم و ادبه  
 حرمت ایلردی منه تاجر و اهل کسبه  
 عاقبت بوشلامادون عقلیمه ائتدون غلبه

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی ییخدون عجب ده ریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

هئچ زمان سیز کیمی من انکه وئروب سوئسمدیم  
 سیز یین پوخلارین هئچ یوزده بیرین من یمدیم  
 سیز دین سؤزلرین عمریمده بیرین سویلمدیم  
 من که معبودیمه بیر کلمه دن آرتق دئمدم  
 گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
 من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

کبله گل ممدی گر تولاماسیدون گئده سن  
 سن س... نه نه می طویله ده مین زحمتیلن  
 ایمدی بالمره یمزدیم بئله پوخلار داخی من  
 باشیما بمچه سالانمازدی اوغول ایمدی گلن  
 سنه مین لعن اولاشیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

چوخ سنون تک اولاغی دهریده من پیله میشم  
 سالمیشام چوللره چوخ چوخلارینی طیله میشم  
 سیزه سنگ محکم هاموویزی سیله میشم  
 نه نه وی تولامیشام بس سنه من نیل میشم  
 گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
 من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

نقدر خلقیده وار حيله و تزوير و ریا  
 نقدر شهريده وار رونق تنزِيل و ربا  
 نقدر فتنه فساد اولسا لواطيله زنا  
 بولارين باعشی سن سن گنده ای کان خطا

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

گنده سیز هر بیر یوز رتبه ده مندن یکه سوز  
 یاسدا بیر قاری قرآن طوی اولاندا تکه سوز  
 آدمی یول یری ینده ایاق اوسته س...  
 قورخورام بیرگون اولا سیز منی یولدان چکه سوز

گنده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
 من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

گنده بو نوخدانی سن وورمادون آخر باشیما  
 سن بو بوزلی سوی قاتدون منیم ایستی آشیما  
 من که د... بو ایشی ایلمدیم اوز باشیما  
 بوشلا بو سؤزلریوی خلقی جهیمه داشیما

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

نیه هر ایشده الوزده منی عنوان ائدیسوز  
 من هارا سیز هارا سیز دعوی ایمان ائدیسوز  
 مندن آرتق گئده سیز عالمی ویران ائدیسوز  
 اوزوزی اوزگه لری داخل نیران ائدیسوز

گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
 من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

سجده ائتسیدون اگر آدمه ای منبع شر  
 ناره یانمازدی قیامته بنی نوع بشر  
 سؤزیوه بعلی دیین وزر و وبالہ بله شر  
 اویسا هر کیم سنه من تک باشی غوغایه دوشر

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

اعتقادون که سنون یوخدی بهشت و سقره  
 نیه بس بینیمیزه قورا چکورسن هدره  
 ق... آروادکیمی چوخ سؤیلمه هذیان کدره  
 بوشلا بو سؤزلری چوخ گئچمه گلن دردسره

گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
 من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم



**یالانچی پیغمبر:**

سن فساد ایلمدون روز ازل خلقتده؟  
 قویمادون آدم و حوّانی قالا جنتده  
 حشره تک قویدون او بیچاره لری تهمتده  
 قویموسان دهریده اولادینیده زحمتده

سنه مین لعن اولاشیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

مین اوچ یوز قرخیکی ایلدور که گلوبدور قرآن  
 هتک حرمت اونا من ائتمه میشم تا الآن  
 سن کیمی گ... هئچ گورمه میشم یانسن آتان  
 بئله قرآنه اهانت ائدینسن ای نادان

گنده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
 من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

یاندیروبسان دده می هئچکس ائشیتور سؤزیمی  
 او قدر قالمادی بو شیعه لر اویسون گوژی می  
 ووردیلار بسکه خیاباندا ایتوردیم اوزیمی  
 بی شرف سن منیم آخشام ائلدون گوندوزیمی

سنه مین لعن اولاشیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

آی یازیق سن بو تمّاده عجب اولدون خام  
فکر ائدیردون که بو تنزلقدا پوزولسون اسلام  
گورمدون سامری یه نیلدی بو خلق عوام  
اوز اوز ایشکلیقوی عالمه ائتدون اعلام

گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

من کیمی هر ایکی دنیاده اولا قاره یوزون  
اولسون آخرده گوروم بو گوژیوه تای او گوزون  
قالسون آغزوندا بالا من کیمی هر یرده سؤزون  
منی بدبخت ائلدون باری حیا ایله اوزون

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
اٹویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

چوخ دانیشما گئده سن ایت کیمی دائم هوروسن  
قائموسان آغزیوا هر پوخ گلور ایشک ییوسن  
گئچن ایشک لریمون آی سوپا سنده بیر سن  
نعشه وین وقتی گئچوب هرزه و هذیان دیوسن

گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

منه چوخ وعده لر ائتدون هاموسی اولدی یالان  
ال اولاغی کیمی باسدون بئلیمه یاخشی پالان  
آدیمی ایمدی قویوب خلق منیم ضرنا چالان  
منی گورجک هامی بیردن دیور آی ایشک آلان

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

یوزمین ایل آدم و حوا یوخیدی حی و دود  
ید غیبیله منی ائتدی عدمدن موجود  
خلق ائدوب آدم و حووانی من اولدوم مردود  
سن کیمی اولمامیشام من گینه اسلامه حسود

گنده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

گنده اول منی سن مین دیلیله یاغلامادون؟  
باشیما نوخدا ووروب ال قولومی باغلامادون؟  
چاللی چارپاز سینه می لاله کیمی داغلامادون؟  
من بیچاره ظالم ائله گون آغلامادون

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

چو خدی حیلهم منیم عالمده اوغول رنگ به رنگ  
لیک نو خدا دگی لازم سنه ای شوم و دبنگ  
سن دالیمجا گلیسن نو خداسیز ائتمه منی دنگ  
منه بهتان دئمه بیجا بو قدر ایلمه جنگ

گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یا لانچی پیغمبر:**

من سنی اوستا بولوردوم ولی الحق ناشیسان  
حکم آبادین خاکی اشک لرینون یولداشیسان  
سامری ساخت ائلین گاونرین قارداشیسان  
گوژیله بیرده گورونمه نه نه مین اویناشیسان

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
اٹویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

اون مین ایل دی گنده من ایشلمیشم سن ناشیسان  
کال قودوخ تک تانیمورسان یولی تئزتئز چاشیسان  
من بیرین سالسام اودا سن داخی مین مین داشیسان  
دوز یولی بوشلامیسان بس نیه داغدان آشیسان

گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

سن پیمبرلوق آدین باغلادون آخر دلیمه  
 بو آغیرلیقدا یوکی یوکلدون اوغلوم بئلیمه  
 ائویمی یخدون عجب حقیمی وئردون الیمه  
 قالمادی بیر نفر او یاخمیا پوخ سقلیمه

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

من دوتاخ لفظ پیمبرلوقی سالدیم دلیوه  
 ناشی گوردوم سنی باسدیم یالانی تئز بئلیوه  
 گورمه میش دوشدی جگر جن قره واش تک الیه  
 کس سسون بیرده دانیشسان س... سقلیوه

گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
 من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

ایمدی بیر چاره یولی تاپ منه لطف ائتسن اگر  
 چکدیکیم زحمته حیفیم گلوری گئتدی هدر  
 اکدیکیم تخملر آخر منه پیس وئردی ثمر  
 من دئدیم بیر آدیم اولسون بوئیدی عمده نظر

سنه مین لعن اولا شیطان منی اغوا ائلدون  
 ائویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

**شیطان:**

زَحَمَاتُون سوویسن اولمیا تا نقش بر آب  
تئز گوتور یاز اوز عقیدونله بش اون جلد کتاب  
سن ئولندن صورا شهرت تاپار ای خانه خراب  
اولی بیر عدّه بولر سؤزلریوی عین صواب

گئده ایشک نه زمان من سنی اغوا ائلدیم  
من هاچان فتنه و شر سن کیمی برپا ائلدیم

**یالانچی پیغمبر:**

چوخ ساغ اول یاخشی منی غصّه دن آزاد ائلدون  
عاقبت یاخشی یول آچدون منی ارشاد ائلدون  
چوخ بگندیم سؤزیوی خاطریمی شاد ائلدون  
واقعاً دوتدون الیمدن منه امداد ائلدون

سنه مین لعن اولای شیطان منی اغوا ائلدون  
اٹویمی یخدون عجب دهریده رسوا ائلدون

طالعیم قویمادی پیغمبر اولام دربدرم  
بیر نئچه جلد کتابی یازارام پخش ائدهرم  
آزدیروب نسل جوانی اوزوم ئوللم گئدهرم  
آنامین روحینه اهدا ائدهرم بی پدرم

آفرینلر سنه شیطان منی ارشاد ائلدون  
اللرون وار بو هنرده منی اوستاد ائلدون

### غلام سخن چین

نقل ائدور راویان خوش سیما  
 چوخ سخن چینیدی غلام شرور  
 نقدر دیل دیوب ائدوب تهدید  
 گتدی آخر غلامی بازاره  
 بیر نفر مشتری گلوب فی الحال  
 ائله که آلدی وئردی قیمتینی  
 دئدی چوخ ایش بولن مؤدبیدی  
 او بودور که بیر آز سخن چینیدی  
 دئدی تک بیر بو اولسا عیبی اگر  
 گتوروبدور ائوه همان ساعت  
 گلدی بیرگون او فاسق معلون  
 آقادران کشف ائدوم سنه اسرار  
 اونوی گویا خیالی وار آلسون  
 ائشیدنده خانم بو گفتاری  
 دئدی بس ای غلام مستحسن  
 دئدی ای نازنین چوخ اولما غمین  
 گئجه گوردون که گلدی یاتدی آقا  
 نئچه توک انگی آتدان آهسته  
 گتوررسن الونده ای خاتون  
 سنه آقانی ایلرم مشغول  
 واریمیش بیر غلام و بیر آقا  
 آقانی ایلیمیشدی دل رنجور  
 سؤزینه باخمادی او شوم و پلید  
 تا ساتا بیر نفر خریداره  
 او غلامی آلبودی چوخ خوشحال  
 سوروشوب اوندان عیب و علتینی  
 بیر ایشیندن هامی معذبیدی  
 عترتیم بو غلامه بدبینیدی  
 یاخشیدور یوخ معامله مده ضرر  
 او غلام اوردا قالدی بیر مدت  
 خانما عرض ائدوب که ای خاتون  
 بیر خانملان بئله قویوبلا قرار  
 سنی بیر عمر زحمته سالسون  
 سارالوب سؤلدی رنگ رخساری  
 منه بیر چاره نیلیوم بس من  
 چاره سی منده دور بو واقعه نین  
 گوتی مقراضی دورگلان ایاقا  
 قیچیله ای نگار نورسته  
 او خورام من او توکلره افسون  
 اونوی گؤزدن سالار چوخ اولما ملول

خانمی قوردی محکم اول شیطان  
 داخل اولدی ادبله وئردی سلام  
 خانمی گوردوم ای وفا گستر  
 منه مطلب بوجور اولوب معلوم  
 گئجه چوخ احتیاطیله یوخلا  
 آقانین حالی اولدی افسرده  
 سویونوب رختخوابه سالدی اوزون  
 یازیق عورت گوروب که یاتدی آری  
 کیشی گوردی قضیه ثابتدی  
 قوزانوب رختخوابدن پَران  
 بونی گورجک سوویندی قاچدی غلام  
 گلایلر الده خنجر عریان  
 قاچدی فوراً غلام کینه سیر  
 چکدیلر هر ایکی طرف شمشیر  
 ای اوغول سوزباز اولما عالمده  
 گوش قیلدون که بیر غلام دغا  
 ای کریمی داخی اوزاتما سؤزی  
 وئله داخلدی حشریده هُمَزَه

لعن و نفرین اولا سخن چینه

انگی یورک سزادی نفرینه



### بی شعور اوغول

به به دهم ئولدی داخی میدان اوزیمیندی  
 بوندان صوراکئف چکمه لی دوران اوزیمیندی  
 هر زاد که ده دمدن قالب الان اوزیمیندی  
 نوکر قره واش ثروت و سامان اوزیمیندی  
 باغ و میشه کروان سرا دکان اوزیمیندی



ایمدی داخی بو ائوده داداش آد منیم اولدی  
 لذتده منیم، کئفده منیم، داد منیم اولدی  
 دام داش، ائو ائشیک، پول پله، هر زاد منیم اولدی  
 چرداوغلی، چاراویماق، حسن آباد منیم اولدی  
 تملیک ائلدیم هر زادا هریان اوزیمیندی

افسوس ایشیمی پوخلادی تقسیم اراضی  
 گئتدی آقالیق اولدی رعیت منه قاضی  
 هئچگونه دگولدوم بو ایشه حاضر و راضی  
 البتّه خدائیلهدی مستقبل و ماضی  
 هر قدر یسم وار گینه ملیان اوزیمیندی

نیلوم گینه بیر طویله دولی مال داواریم وار  
 بیر نازلی گؤزل ایستمه لی دوزلی یاریم وار  
 عاجز دگولم چوخدا الیمده تاتاریم وار  
 هانسن کسم آزاد ائلیم اختیاریم وار  
 املیک قوزی، شیش، منقل سوزان اوزیمیندی

گیرم که دهم ئولدی بیر آز ال قول آچیلدی  
هر کس آلوب اوز حقینی گتدی یول آچیلدی  
قارداش باجی ال چکدی جانیم صاق صول آچیلدی  
افسوس چکوردیم سویی بیردن دول آچیلدی

غم چکمه چیخاردار گینه کنکان اوزیمیندی  
مرحوم آتامین خوشلامادیم بعضی خصالین  
قویمازدی ائویندن چیخا بیچاره عیالین  
بیچاره نه نم خلکیدن اورتردی جمالین  
هردم ائشیدردیم باجیمون قال و مقالین

من لوت گزیرم مال اوزیمین جان اوزیمیندی  
افسوس الیمدن گئدوب اولکی ریاست  
هر کنده گلنده باش اگردی منه ملت  
ال سینه ده شوقیله حضوریمده رعیت  
چینمازدی سسی هر کسه ائتسیدیم اذیت

شوقیله دیردیم که بو دهقان اوزیمیندی  
هئچ دوره ده اگلشمدی آسوده رعیت  
گاه اولدی مصدقچی گهی توده رعیت  
اینجیدیله آخر منی بیهوده رعیت  
گور بیر نئجه دوندی داشا پالوده رعیت

قویمور منی کنده دیور اوغلان اوزیمیندی  
نیلوم گینه آز چوخ خدَمیله حشمیم وار  
بیر عمر داغیتسام گینه چوخدور نه غمیم وار  
بو معرکه دن قاچارام الده علمیم وار  
انباردا اوتوز خروار ائله داش کلیم وار

باغ باغچا قوواقلیق سفی بستان اوزیمیندی

افسوس فلک اوزدی ریاستدن الیمی  
میندیردی منیم بوینوما بیر عدّه لئیمی  
چکدی یوزیمه گور نئجه اشخاص حلیمی  
وئرم بو مقالاتی چکر نظمه کریمی

شاعر اوزیمین منشی دیوان اوزیمیندی

قویمازدی آتام بعضی گروهه قوشولام من  
بیر عدّه چکن یا ایچنه تای توش اولام من  
خوش گونلره چیخدی داخی خوشدور خوش اولام من  
بیر دینجه قالام ایشلمیم ال بوش اولام من

تریک، هروئن، ووتقا، فراوان اوزیمیندی

موز دادمادی عمرینده دهم من دادین آلام  
بیر نازلی نظافتلی داماخلی قادین آلام  
قز وئرمسه اقوام و عشیره یادین آلام  
باغی ساتارام اوز عمیمین آروادین آلام

خوشگل زن عمی فاطمه سلطان اوزیمیندی

من ایستمورم گل گوتوری جاه و جلالی  
لازمی وورام داشه چیخام باشه بو مالی  
بو بوینوما گلکسین آتامین وزر و وبالی  
اود پارچاسیام من اوزوم عالی پوزوم عالی

محشرده جهنم تارینون جان اوزیمیندی

بیچاره دهم هی قالاچاق گؤزلری یولدا  
احسان ائلیم وار نظری قویدوقی یولدا  
بولموردی ثمر یوخ کوره کن، قیزدا، اوغولدا  
قویدوم شرفی غیرتیمی منده بو یولدا

محشرده جهنم تارینون جان اوزیمیندی

### خالا خاطرون قالماسون

آی کیشی یای چیخدی باغا گلمدون  
آلما، آریک، توت یماقا گلمدون



کلله دن آشمیشدی گیلان آلبالو بوللی، آلچا، اوزوم، شفتالو  
یاخشی هولو سؤیملی امروء آلو نسل ائدیردیم سن آقا گلمدون  
آی کیشی یای چیخدی باغا گلمدون

دوستووی هئچ بیر یادیوا سالمادون بیر گئجه چارداقدا گلوب قالماون  
نسل ائدردیم بیر اولاخ، اولماون هئچ مدده، ایشلماقا گلمدون  
آی کیشی یای چیخدی باغا گلمدون

دنیا دوتوب بسکه سیزی ماحصل سیزله وئرمز صله رحم ال  
بیر گئجه لطف ایلمدون لاقول یاغ قره نی دوشله ماقا گلمدون  
حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

کبله رسول گلدی قوناق ساخلادوم صبحه کیمی دامدا بادام قاخلاوم  
دسمالینا یاخشی اوزوم باغلاوم میندی گئندنه اولاغ گلمدون  
حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

چوخ گئجه قالدیم ائله چارداقدا تک بیر منیدیم بیر نوکریم بیر کوپک  
باخ واریدی ایگده لیریم خورما تک توکمیشوخ ایمدی اوطاقا گلمدون  
حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

گلدیله بیر گون ائویلن مش صمد سبزه باسیردوق گینه وئردی مدد  
آروادی دَرْدی اوزی چکدی سبد قیزلاری سَرْدی طباعا گلمدون  
حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

چارداقیمیژدا گنجه گوندوز فقط حاضر اولاردی ایکی اوچ بارداق آت  
هر کس ائیدیدی ناهارا مرحمت فوری باساردیم اوجاقا گلمدون

حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

اما سودان اوتری بیر آز اینجیدیم هر میرابا قوچ قوزی قربان دئدیم  
سیلی، تپوک، یاغلی کوتکلر یدیم ووردیلا دوشدیم بولاغا گلمدون

حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

یاندی آغاج، مو ائله حسرت یدیم بیر دولی سالخیم هئچ اوزوم گورمدیم  
علت اودور که سله گوندرمدیم باشیمیز اولدی اشاقا گلمدون

حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

آخ سیزه لازم که دگولدی دئماق اوزکه دگولدوز چاغیریدیم قوناق  
لطف ائلسیدوز گتورردیم اولاق یاخشی چیخاردیم قباقا گلمدون

حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

بیر گنجه بیر فعله نی گوردوم اوزوم دردی گئچنده ایکی سالخیم اوزوم  
باشینی دوردیم بدنندن اوزوم انگینی وئردیم نجاغا گلمدون

حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

من قوناقی چوخ سوورم آز یا چوخ اما بهار فصلی داداش یایدا یوخ  
چون باشیمیز اوندا اولار چوخ شولوخ باش وئرن اولماز قوناقا گلمدون

حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

ایمدی خزان فصلیدی یوخ قیل وقال دور گئداخ، اکبرده گله احتمال  
قلیانی بیر دولدوراق آسوده حال شوقله بیر سال داماغا گلمدون

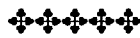
حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

سندہ کریمی کیمی آتدون بیزی بی وفاسان لاپ هئچه ساتدون بیزی  
دانلادون ازبسکه قوجاتدون بیزی چکدون اوزیوی قراغا گلمدون

حیف اولایای چیخدی باغا گلمدون

### جواب حسابی

کیشی قورتار سؤزی قوی گئت منی بسدور سریمه  
نه تعارفدی یالاندان باسیسان پیسریمه



سن هاچان آخ بیزی بیر دفعه چاغیردون باغووا  
قوی گئت ال چک یاخامیزدان سریمه د...  
او... چولمکیوه چارداغووا بارداغووا

آلتی آیدی گنده اصلاً گۆزه گورسنمه میسن

نئچه دفعه سنی دیندیرمیشم هئچ دینمه میسن

میدانا یوک گتورن وقته دونوردون ایلانا  
دوست گورنده یوزیوی فوری دوتوردون او یانا  
بیر اوزوم که وئرهلر باتمانین اون بش قرانا

اوندان اوتری ایته یوز دفعه ماشاءالله دئرم

بوینوما بیر چاتی سالام پولوم اولماز یمرم

وار یادوندا که ملاخلیق گتوروردون بش اولاغ  
منی گورجک اولاغی بیزلدون ای هفته داماغ  
تئز سخیلدون اولاغین قارنینا قاچدون تووواراغ

هله پیس پیس منی ایمدی باغا تکلیف ائدیسن

ایتیوی، ائشگیوی، قوردیوی تعریف ائدیسن

میراثا قالسین او باغ که گنده ای شعبده باز  
قاپوسین تک بیر اوزوندن صورا هئچکس تانیماز  
سائله وئرمه اوزوم سهلیدی بیر دسته پیاز

بیری ده باخسا قاپوندان ایچری دور ایاقا

باخما بیچاره دی یوخسولدی وئر انگین نجاغا

قاداسی جانیوه دوشسون باخ او کبلای صفره  
ننچه یول باغدا وئروب شوربا پلو فعله لره  
سله گوندردی اقلأ کیشی آتمیش نفره

هله من گلمه میشم بیر بئله منت ووروسان

بس دگول او... یل قباقیندا دوروسان

کیشیده اولماسا عالمده داداش جود و سخا  
قالمادان ئولماقی خوشدی بو سؤزی بیغ قولغا  
نه گؤزل سؤزدی دیوب سعدی فرخنده لقا

«شرف مرد به جود است و کرامت به سجد»

«هر که این هر دو ندارد عدمش به ز وجود»

منتها من دئمورم سن چوله آت اوز مالیوی  
گلنه پایلا داغیت آلما، اوزوم، شفتالیوی  
سائلی گورجک اوزاقدان باری پوزما حالوی

بیر نفر قونشویا بیر سالخیم اوزوم وئرمه میسن

من هله هئج باجیوا بیر سله گوندرمه میسن

نه یه دعوت ائدیسن ایمدی بیزی باغدا نه وار

کرمون جوشه گلوبدور قوری چارداخدا نه وار

ایمدی باغلاردا به غیر از خزل و شاختا نه وار

یا خزل یغدیراجاقسان دیوسن منده گلم

یا کومیر یاندىراجاقسان اودا که من دگولم

ناشی بیلمه تانیرام من نه توخومسان گنده سن

بیر قوناق گلسه سنه آخشاماتک ایشلده سن

گئدر اوچ هفته ناخوشلار اوقدر اینجیده سن

یسه هر کیسه سنون خرچاوی قارپوز س...

بیری بیر ایگنه دی میل ایتسه چووالدوز س...

وئرمه سن گر اوز الونله اوزون ای مرد بخیل  
 گوره سن بیر دولی گوندردی خداوند جلیل  
 وره زندن قانیا باشلادی شاقیلدادی سیل  
 یا گئجه بیر بوغی بورما سنی وئردی یوخویا  
 یوکونی باغلادی یولاندی اوخویا اوخویا  
 قان دوتوردی بازارا یوک گتیرنده گۆزیوی  
 ائله بول بوغدا بازارینده گوروردون اوزیوی  
 ابداً راضی دگولدم که گورم پیس یوزیوی  
 دیه سن باش گتوروبدور سؤزه باخ قهرینه باخ  
 منی یا داردان آچوب سیستمینه طهرینه باخ  
 نقدر سن قیساسان آوجیوی قیس ائتمه خیال  
 چیخاجاق گئج تئز الوندن بالا بو مال و منال  
 هئج کسه باغلامیوب بئل عمو بو ثروت و مال  
 کوره کن، قیز، گلین، اوغلان، ییه جاق کئف سوره جاق  
 خانمون صونکی آرین داغیدوب حال وئره جاق  
 بو عجوزه که نظرلرده بوجور جلوئلور  
 بزه نوبدور یوزینه باخماقا گۆز خیره لنور  
 هی دوشوبدور دالینا مشتری مین مین آلنور  
 بو او کافتاردی که چوخ آرلری بدبخت ائلیوب  
 چوخلی دامادی بو بی تاره<sup>۱</sup> نگون بخت ائلیوب  
 بوقدر چکمه کریمی سویا سجاده وی سن  
 بالا دنیا مالی شیریندی دادین بولمه میسن  
 الیوه دوشسه اگر سنده بولاردان بیر سن  
 پشیگین آغزی یتیشمز آته مُردار بولر  
 هر کس عالمده اوزون عاقل و هوشیار بولر



### قماربازین ترانه‌سی

بیر باخماقیلان عقلیمی یار آلدی الیمدن  
 دلداره باخون صبر و قرار آلدی الیمدن  
 شیرین یوخویا قالمیشام حسرت گنججه گوندوز  
 آسایش بیر چشم خمار آلدی الیمدن  
 صنعان کیمی عشق آتشینه یاندی وجودیم  
 ایمانیمی بیر لاله عذار آلدی الیمدن  
 دوتدوم اتگیندن دئدیم ئوللم منه چاره  
 دوتدی قولیمی وئردی فشار آلدی الیمدن  
 ساقی منه وئر باده نایله تسلی  
 سرمایه‌نی بالمره قمار آلدی الیمدن  
 پیسلوق مرضیندن بو قماربازلیقی پیس بیل  
 ائتدی منی انظاریده خوار آلدی الیمدن  
 ای وای آتادان قالما او ثروت هارا گئتدی  
 کیم ائتدی منی زار و نزار آلدی الیمدن  
 ساتدیم باغیمی، باخجانی، دگانی اوتوزدوم  
 کاروانسرا، کند هر نه که وار آلدی الیمدن  
 بیرگون گورورم میلیونیرام اوتמושام اما  
 صبح گورورم بیر گۆزی دار آلدی الیمدن  
 قالدیم کراکشلیقدا گۆزل دام داشی ساتدیم  
 آخر نجه گور عز و وقار آلدی الیمدن

حتی خانمون پالتارینی ساتدیم اوتوزدوم  
 بدجنس مصاحب عجب عار آلدی الیمدن  
خوت شلواری عالی شاپومی اوتدی حریفیم  
قویدی باشیما بیر لبه‌دار آلدی الیمدن  
 فرمایش پیغمبره من اولمادیم عامل  
 ایمدی ایکی دنیامی بو کار آلدی الیمدن  
 سالدیم اوز الیمله اوزومی نار جهیمه  
 تاب دلیمی وحشت نار آلدی الیمدن  
 به‌به نه گؤزل سؤزدی چکوب نظمه کریمی  
 بو پند حکیمانه قرار آلدی الیمدن  
 دنیادهده عقبادهده رسوادی قمارباز  
 دانلاقلا، دؤزوم خویش و تبار آلدی الیمدن  
 قالدیم بو ایشه مات اساسیه‌می یکسر  
 شه مات و پیاديله سوار آلدی الیمدن  
 نولدی او بی‌امو، او پیکان سواری  
 پیس یولداشی مین درده دچار آلدی الیمدن



# ملحقات رنگارنگ

## زیارتنامه مشهد

### با مدیریت آقایان اسد مکاری و روح الله کریمی

|                                |                            |
|--------------------------------|----------------------------|
| ای خط رشک مشک تاتاری           | میل بحر خفیف اگر داری      |
| فاعلاتن مفاعلن فعلن            | گوی چون بلبلان گلزاری      |
| ائندی طالع کریمیه امداد        | اولدی سلطان طوس زواری      |
| بیر ماشین بیر گروه خواه ونخواه | یاری آقا اولوب خانم یاری   |
| بیر گروهه ایکی مدیر گروه       | بیری روح الله بیرده مکاری  |
| ماشین ائندی مراغه دن حرکت      | قافله دؤندی طهرانا ساری    |
| میوه شیرنی قاریشدی بیر بیرینه  | بی تعارف هماش و همکاری     |
| وئردی قاسم یاریمچیلیق بیر اذان | شیخ حسن باشلادی عزاداری    |
| سیر ائدردوخ تفتنیه گوئل        | دشت و صحرانی درّه کُھساری  |
| هاردا بیر باصفا مکان گوردوخ    | دوشه دوخ عیش و نوشه ایزاری |
| حبذا صفحه طبعته                | دست قدرت ائدوب قلمکاری     |
| دوشیوب سفره بنده لردن اُتور    | هامونی دعوت ایلیوب تاری    |
| کرمی لطفی بحر تک مَواج         | بذل و احسانی نهر تک جاری   |
| بزی یوب کوه و دشتی گلرلیله     | قرمیزی آبی چهره ئی ساری    |

گونوزی خلق ائدوب معاشه گوره  
 سقف دنیادن اوتری نورافکن  
 بعضی گۆزلر سوزولدی بس دیه سن  
 بعضی باشلار چینندن آسلاندی  
 یوخلیاندا آدام نه حاله قالور  
 قاریشور سس سسه نفس نفس  
 ئولویه فرقی یوخ هواپیما  
 ئولیه یا کویر یا جنگل  
 یاتانا فرقی نه یا داشقا یا بنز  
 قیوریلیر هی دوگون دوشور بورولور  
 یازیق ایرانی باسدی صلواته  
 هی دئدیم یاتمیون یاتان بولمز  
 ایکی مین بش یوزئیل یاتان ملت  
 تا یتیشدوخ بلاد تهرانه  
 شامی آرامگاه رهبرده  
 مسجد جمکرانه عزم ائتدوخ  
 واقعاً بیر صفالی مسجددی  
 حضرت صاحب الزمان مهدی  
 صبحه تک اوردا ساخلادوق احیا  
 اوردان اولدوخ روان بلده قم  
 اوردا همشیره امام رضا  
 نشر اولور اوردان عالمه احکام  
 گینه باهم سوار اولوب ماشینا

یارادیب راحت شب تاری  
 ایلوب ثابتله سیاری  
 حبّیله یوخلادوبلا بیماری  
 یوزی چورولدی چیخدی آستاری  
 ئولی تک سالانور قولاقلاری  
 خورخوری خرخریله خارخاری  
 یا قاتار یا قاطر یادا گاری  
 یا تونل خطی یا چمنزاری  
 یا مسافربری یادا باری  
 صانکه آوسونلیوبلا شهماری  
 یاتان افراده وئردی هشدار  
 ناله نی صدای گیتاری  
 صلواتیله دورماز اجباری  
 نیمه با خواب و نیمه بیداری  
 یدوخ ایچدوخ دولونجا انباری  
 اورانین وار نمازی اذکاری  
 چوخ گورولر او یرده سالاری  
 اوردا لامعدی نور رخساری  
 ائلدوخ درک فیض اسحاری  
 اوردادی چرخ دینون اقماری  
 دفن اولوب وار مزاری زواری  
 هم احادیث علوم و اخباری  
 هم اوشاق، هم جوان، قوجا، قاری

الیرینه قطارین افساری  
 بشرین یاخشیلقدی معیاری  
 یاخشیلق بیرده مردم آزاری  
 شاه طوسین گوروندی انواری  
 جلب ائدیر هر طرفدن انظاری  
 گوژل ایوانلاری طلا کاری  
 اوردا یوزمین کلیمین آماری  
 اوردا باشلاا شیون و زاری  
 مرجبا خوانی خوان سالاری  
 متواتردی نقصدن عاری  
 شیعهنین سگزیمجی سرکاری  
 بیرده اعمال اولاندا مقداری  
 اوزی زوآرینون اولار یاری  
 اوردا وار اتقیا سمیناری  
 طوس اولار کربلا پرستاری  
 مَهر ائدر کربلا علمداری  
 باغ فردوس پیس دگول آری  
 ساخلیوب شاهنامه اشعاری  
 ایمدی وار قبرینون خریداری  
 شاعرین گرم اولوبدی بازاری  
 یاغلیوب بهر بهره برداری  
 بیمه، دارائی، قبض نوکاری  
 قالماسین سینه سینده گفتاری

ایکی راننده میز نجیب و ادیب  
 هاردا سؤدوخ او یرده ساخلادیلار  
 ایکی خصلت چتین چیخار یاددان  
 ناگهان مشرق خراساندان  
 ایکی گلدسته دسته گل تک  
 بارگاه اوسته گنبد زرین  
 طور سینادی بارگاه رضا  
 شب جمعه چهارده معصوم  
 بیر ناهار حضرته قوناق گئتدوخ  
 خوان احسانی خانه لطفی  
 اوچ محله گلر زیارتیوه  
 بیر اولان وقته نامه لر پَران  
 بیر صراطی عبور ائدن وقته  
 شب جمعه حرمدن آیریلما  
 او گئجه کربلا گلر طوسه  
 شیعه لر گوندرن عریضه لری  
 رُفقا سودی شهر طوسه گئداخ  
 اوردا فردوسی وار، که تاریخی  
 ساغلقیندا فراری اولدی یازیق  
 نفره یوز تومن ورودیه  
 هر گلن شاعری ائدوب آلت  
 دیری شاعرلرین سویون دریسین  
 دیری شاعرلرین بیلون قدرین

دیری شاعرلره حواله وئرون  
 ئولی شاعردن ایلون تجلیل  
 دیری شاعرلری سالون قفسه  
 نئجه پامال ائدولله قرآنی  
 اوتوزئیل زحمتین نتیجه سینه  
 هانسی ملّته اولماسا فرهنگ  
 ساغلقیندا آتالار اوستونه بیت  
 اوزونی داشلا قبرینه گل سپ  
 موزه فردوسی ایلدوخ گردش  
 اوردادی یازدقیق سِنق لولهین  
 گزدوخ آرامگاه فردوسی  
 ائتدی روح الله چاق بیر قلیان  
 یاد ائرددی باخان قیافه سینه  
 یا کریم خان زندی شیرازدا  
 خانم عطّاری تئز وئروب بیر چای  
 بیر مؤدّب خانمدی شعرشناس  
 بیر خانم التماس ائدوب مندن  
 دئدیم احسن سنون فراستوه  
 چوخلاری سرچیه دیور بلبل  
 سجن هارونه ایلدوخ رجعت  
 آلدی اطرافیمی مُحصللر  
 ساوالاندان، سهنددن قاری  
 دیرینون یوخ جهاندا مقداری  
 قارقاتک چیخسون عرشه قارقاری  
 عزّتیله اوپولله جامتاری  
 خلق اولوب قبرینون مُجوداری  
 بیله دور شاعریله رفتاری  
 ئولسه دنیا اولار هواداری  
 صحن و ایوانین ایله گلکاری  
 پیس دگولدی قدیمی آثاری  
 عزّتیله اولور نگهداری  
 یاده سالدوخ او مرد دینداری  
 نوهنین وار بابایه ایثاری  
 مرکب اوستونده نادر افشاری  
 یا سریر اوسته خان قاجاری  
 قند پهلوی عقیقی گلناری  
 شعر خواهانی سؤز خریداری  
 ایلسون باهم عکس برداری  
 تانیسان شاعریله بیطاری<sup>۱</sup>  
 آهویا اوخشادولّا کفتاری  
 درس عبرتدی نقش تالاری  
 اوخودوم اوردا قطعه اشعاری

شیخ گلدی شوره بلبل تک  
 قبر خواجه ربیعہ یول سالدوخ  
 شرح حالینده وار اونون گویا  
 گتوروب هر دانیشدیقین قلمه  
 باخوب آغلاردی چوخ دانیشماقینا  
 صبحه تک یاد ائدردی آغلاردی  
 گر دانیشماق گوموشدی فیروزه  
 باشین عمده بلاسی دیلدندی  
 دیل گلی خوار و زار ائدر چون خار  
 بویوروب النجاة فی صمتی  
 سؤز آجی دیلده زهردن آجیدی  
 دیلدی بدبخت ائدندی انسانی  
 هیکلین وزنی دیلدن آنلاشیلار  
 گه اباصلت گاهی خواجه مراد  
 پارک ملتده سازلادیق ناهاری  
 آش، پلو، پیسی، قیمه سبزی، خروش  
 حیف آغیز بیر دگولدی قافله ده  
 بیر چکدی دمه بیر سولویا  
 اودی که قصد انفراد ائلدیم  
 آچیلوب سفره ملوکانه  
 ائوون آباد یا امام رئوف  
 اولوب اوغولوم سنه پناهنده  
 اونا لطف ایله بیر گؤزل مسکن

مجلسه سالدی بیر شیرینکاری  
 ایلدوخ یاد او پیر ابراری  
 واریمیش بیر غلام هوشیاری  
 گوستردی یاتاندا طوماری  
 اعتذاره آچاردی گفتاری  
 وحشت قبری قهر و قهاری  
 ساکت اولماق قزیلدی میرواری  
 دیلدی بی سر قویاندی سرداری  
 دیل نظرلرده گل ائدر خاری  
 سوق عقلین رئیس تجاری  
 سروپانین بو دیلدی پاسداری  
 دیلدی خوش وقت ائدندی دلداری  
 مشت ایلر نمونه خرواری  
 گزدوخ القصه جمله اقطاری  
 نه ناهار نقص و عیبدن عاری  
 گونه گونه غذای درباری  
 رایلر ترش هفته بیجاری  
 بیرینون رأیی، نه، بیر آری  
 دور و بردن داغیتدیم انصاری  
 بی تعارف به سبک اخیاری  
 سنسن آواره لر پرستاری  
 ناامید ایلمه سنی تاری  
 اولماسین درد و غم گرفتاری

دسته‌دن چیخدیم ئلدن آیریلدیم  
 بیر اوغول دورد نۆم ایکی گلینیم  
 واقعاً یول محکدی یولداشه  
 چوخ گزن چوخ بولر قدیم سؤزدی  
 دیلینه باخما باخ صداقتینه  
 چاکرم، نوکرم، سنه عبدم  
 اَسفا ئولدی رحم و عاطفه‌لر  
 خلق خورمادان اُتری سینه وورور  
 بو گروهیندی حُمْلُوا التَّوْرَةَ  
 یاتورام بسته بسته پول تاپورام  
 آز قالور بیست و هشتتم صفره  
 شب دوشنبه اوتوزدی امریکا  
 نصف شب مردوزن چیخوب ائشیکه  
 چوخ خانم زیر پوشیله عریان  
 کف چالان اوینیوان گولن اوخیوان  
 سندیروبلار قداست صفری  
 یرویز بوش قاریشدی یاسدا طویا  
 یاخشی دوتدوردی خلق بیر بیرینه  
 بیر طرف طویدی بیر طرف ماتم  
 خوشدی مگارینون مصاحبتی  
 نئچه گون حضرت قوناق قالدوخ  
 سنه قربان اولوم امام رضا  
 هامونین وئر نیازینی یولا سال  
 رفقاندن چکیلدیم اجباری  
 بیرده یاریم اونوتدوم اغیاری  
 یولدی شخصیتین نموداری  
 یول سالار آشکاره اسراری  
 بعضی دیل وار یالاندی اقراری  
 قربانام، مفتی سؤزدی بازاری  
 ملّتین اولدی دینی دیناری  
 هئچ کسین یوخ خدائيله کاری  
 ائله تفسیر یحمل اسفاری  
 یوخودا آج توپوق گورر داری  
 مشهدی دولدوروب عزاداری  
 شانس ایرانه ایلدی یاری  
 هی ماشینلار چکر دیلر جاری  
 نه جورابی نه چادرا شلواری  
 وئلیوب ننگی آتدیلار عاری  
 احترام رسول مختاری  
 غم و شادی ائدوبله همکاری  
 سوز قرآنی ساز مضماری  
 بیر طرف تار و بیر طرف تاری  
 گوژی توخ باصفادی کرداری  
 حاله شاملدی لطف سرشاری  
 ای سالان دامه عشقی اقشاری  
 هامی گوژلر باخور سنه ساری



آستانوندن ایلمه محروم  
 هانی مأمون هانی او جاه و جلال  
 بشگونون عشرتی دوتوب گؤزونى  
 قارداشین دوغرادى مقام اوسته  
 شب جمعه کمیل صحن امام  
 شب شنبه یتوب زمان فراق  
 هرگلن بیرگون آیریلوب گنده جاق  
 خوش اونا بوش گله دولی قییده  
 اتگیمدن یاپشیدیلار نوله  
 منی آغلاتدی نرگس و صغرا  
 یادیمه دوشدی شاه کربوبلا

گؤزلریم دولدی اشگه ناچاری

سسلنوردی رقیّه گئتمه بابا  
 سنی ئولدورسلر یتیم اولام  
 شاه عطشان جواب وئردی قیزیم  
 ساخلا ویرانیه اُپوش گوروشی  
 کثرت غصّه دن داریخما قیزیم  
 ای حسینون سه ساله زهراسی  
 قزیم عمری یامان گونون آز اولار  
 سیلی شمر، زجر زجره دایان  
 سن قورو یرده یات حسین قزیسان  
 صبر ائله رعد و برق تک گئچه جاق  
 سعیون اولسون بی بوندن آیریلما  
 گورموسن هایهوی اشراری  
 تانورام من بو قوم خونخواری  
 ساخلا ویرانه شامه دیداری  
 سالما تأخیره بو دل افکاری  
 سسله هر دم جلیل جبّاری  
 توکمه رخساره دُرّ شهواری  
 نوشجان ایله نیش جرّاری  
 ساریان یخسا ایلمه زاری  
 وئر جهانخواره رخت زر تاری  
 سوگ و شادی و عزّت و خواری  
 غملینون غم گونونده غمخواری

گنجہلر یات اونون قوجاقینده  
الغرض ایلدی ماشین حرکت  
نچہ فرسخ قالوردی بجنوردا  
نه گؤزل آبشاری استخری  
چوخ کهنسال آغا جلاری واریدی  
پارک، بابا امان، امامزاده  
اوردا ائتدوخ نماز صبحی ادا  
فخر مؤمن عمود دیندی نماز  
ایاقین قویدی گازه راننده  
جنگل آبشاره صبحانه  
وار گؤزل آبشاری چوخ جالب  
وَجَعَلْنَا الْجِبَالَ اَوْتَادًا  
داش ایچیندن انار و مَو انجیر  
قوزیوب داغلاری گویون یوزونه  
ناهارى گلستان گرگاندا  
بعد صرف غذا ادای نماز  
ایکی زاد شخصی عزّته یتورر  
باصفا شهرلردن ائتدوخ عبور  
اَسَدین اَعْمده فکری خدمتیدی  
گاهی سو گاهی چای و نوشابه  
بشرین حقیدی قبول ائتسون

ایاقوندان چکر خس و خاری  
آشدی پست و بلند و همواری  
چیخدی بیر پارک خرّم اشجاری  
اوخی جنّات تحت الانهارى  
درک ائدن سرد و گرم ادواری  
گؤزل آثاری یاخشی زواری  
سایما مؤمن نمازی بیگاری  
چکر اوددان کناره احراری  
گتدی جولانه رخس رهواری  
پهن اولوندی بساط همیاری  
قَلّه کوهدن اولور جاری  
دست قدرت ائدوبدی حجّاری  
باغبان کیمدی حضرت باری  
بیر فقط لفظ، کُن، دی معماری  
باغ وحشیسی پارکی گلزاری  
ترک قیلدوخ او باغ پُرباری  
بیری سنگینی بیر سبکباری  
شهر بهشهریله نکا ساری  
حقّینون سعینون یوخ انکاری  
جلب ائدردی رضای حَضّاری  
بشریتدن اُتری آزاری

تختیه باخ ترقّیسیندن اُتور  
هر آغاجدانا کاردست اولماز  
وارد اولدوخ کنار دریایه  
رفقاند چوخی مینوب قایقا  
غربانین یری دووار دیبیدی  
چالوسا ساخلادیق شامی نمازی  
گنجه نوشهریده هتل قنووین  
مسجد جامعی مجللیدی  
یرمی دورد ساعتی آچیندی قاپی  
در و دیواری فرشی عطر آگین  
رامسرده اولوندی عزّ نزول  
آب معدنده اولدی آب تنی  
سو ملایمدی هی باتوب چیخدوخ  
کاروان رشته ایلدی حرکت  
گاهی شهنازی گاهی محدودی  
اشرف الدّینون آستانه سینون  
اوندان آیری نئچه زیارتگاه  
گنجه سرعینه وارد اولدی گروه  
یارادان، تیری بهمن ائتسه ائدر  
سرعینه گئدوب گلن آزیدی  
ایکی مین نقده بیر کیلو سرشیر  
سودا یانددیق سودان چیخوب دوندیق  
پتویا چولقانونوب مصدّق تک

نوش ائدیر جانہ نیش مسماری  
باسما دیواره سیخما نجّاری  
سیر ائداخ موجهای آبّاری  
بیزده دوتدوخ کنار دیواری  
هتل ایلر غریب، بلواری  
سفرین واردی الدہ معیاری  
دئمه یاددان چیخاتدی اخباری  
نئجه مسجد بهشت تالاری  
خادمی کفشداري آبداری  
نه کثافت نه دود سیگاری  
رامسردور شمالین عطّاری  
او سولاردی مریضه بهداری  
بدنین گئتدی چرکی مرداری  
گردشه نقطه گتدی پرگاری  
ایکی راننده ائتدی همکاری  
واردی خواهان فیض بسیاری  
سفرین اولدی زیب الاسفاری  
شاختا دونداردی بیز گنھکاری  
گتورن دوره چرخ دوّاری  
باهالیق سیندیروبدی قشلاّری  
آلما یارب بو فیض سرشاری  
فکر ائله زمهریریلہ ناری  
بعضی اوچ لای گیوبدی شلواری

ناهاری دوشله دیک یولا دوشدیک      دؤندی یوزلر مراغیه ساری  
 من کریمی مراغه شاعریم      بزّی یوب طبع شعریم اعصاری  
 گل طبعیم زبس معطرّدی      قلمیمن گلاب اولور جاری  
 ایلوب زنده شهریمی شعریم      چوخدی اشعاریمون طرفداری  
 هارا گتسم گینه مراغلیم      منه خوش گلستاندی نیزاری  
 وار بو توپراقدا ذاکرین قبری      مرد شاعر مفسّر و قاری  
 او که شاعردی اهل قافیه دی      عیب دوتماز منه بو تکراری  
 گزدیم آفاقی قافیه دالیجا      گندیم انشایه دار و ناداری  
 گزرم هفت شهر معرفتی      قاجوب آخر یتورم عطاری

سیزه خوش تحفه بهترین سوقات

بر محمد و آل او صلوات

### پندی چند

عاقلا گر تو اهل پرهیزی      دست خود را مزّن به هر چیزی  
 این همه معصیت نمی‌ارزد      پای میزان به آبروریزی  
 آه مظلوم را بُود اثری      بشکند طاق ظلم چنگیزی  
 شصت سال عیش و نوش حاصل عمر      نشود یک بهار پرویزی  
 بکجایند آن قدح نوشان      شد تُهی جامهای لبریزی  
 بازگشت همه بسوی خداست      خواه طهرانی خواه تبریزی  
 از تجمل بجز دو متر کفن      وقت رفتن نمی‌برد چیزی  
 سعی کن تا به خوابگاه لحد      شاد خُسی و شاد برخیزی

ای کریمی بهار عمر گذشت

غم بیارد ز ابر پائیزی

### خانه غم سالمندان

مرا اوفتاد از قضا قدر  
 عجب جای عبرت عجب درس پند  
 چه موهای آشفته روهای زرد  
 خزان دیده باغند بی باغبان  
 مگر بلبلانند بی آشیان  
 ز دست قضا بال بشکسته گان  
 به خود گفتم اینان که غرق غمند  
 چه بازار خوبی است و جای امید  
 بشارت بشارت به سوداگران  
 بیا مشتری سود بی حد ببر  
 به بیگانگان ثروت اندوختن  
 چو دیدم من آن رنگ پژمرده ها  
 به حالی که غرق تفکر بدم  
 «بنی آدم اعضای یک پیکرند»  
 «چو عضوی به درد آورد روزگار»  
 «تو کز محنت دیگران بی غمی»  
 ره نیکمردان آزاده گیر  
 بیا بهر امداد آواره گان  
 بیا بین سرانجام محصول عمر  
 بیا و بین حاصل عمر پیر  
 نه هستی چو در فکر بهزیستی  
 بیا خانه سالمندان ببین  
 کریمی کرامت به هوشیاری است  
 سوی خانه سالمندان گذر  
 به هم آشتی کرده انسان چند  
 نفسهای گرم و هوسهای سرد  
 اسیرند درمانده و ناتوان  
 غریبند و وا مانده از کاروان  
 زکار جهان بازبنشسته گان  
 خدایا همانند ما آدمند  
 از اینجا توان باغ جنت خرید  
 که حراج گشته متاع گران  
 بیا یک بده در عوض صد ببر  
 به حرمان بُوَد جان خود سوختن  
 همان زنده جسمان و دل مُرده ها  
 به سیر گلستان سعدی شدم  
 که در آفرینش ز یک گوهرند»  
 دگر عضوها را نماند قرار»  
 نشاید که نامت نهند آدمی»  
 چو ایستاده ای دست افتاده گیر  
 نگر حال جانسوز بیچاره گان  
 چنین است برنامه طول عمر  
 از این مدرسه درس عبرت بگیر  
 تفاخر به هستی مکن نیستی  
 گلی از گلستان عبرت بچین  
 نجات بشر در سبکباری است

## نعمتان مجهولتان الصِّحَّةُ وَالْأَمَانُ

گر تو ای دل طالب آسایشی  
بهترین نعمت که فوق نعمت است  
گفت مولا نعمتان مجهولتان  
گر نباشد عافیت اندر بدن  
گر بدن باشد علیل و ناتوان  
تندرستی نوبهار زندگیست  
نعمت دوم ولی امنیت است  
رنگ امنیت نگیرد گر جهان  
گر نباشد حبسها شلاقها  
قتل و غارتها ز حد افزون شود  
انتظامی ضامن امنیت است  
قوة قهریه نیروی نظام  
انتظامی نیروی شب‌زنده‌دار  
گر همین نیرو نباشد در نظام  
لاتها در دستها سیگارها  
این‌ور آن‌ور در پی صید شکار  
هرج و مرج آشوبها پیدا شود  
پاسبان سرباز و پاسدار و بسیج  
بارالها کن به حق هشت و چار  
این قوای جان به کف آماده‌باش  
حکمفرما اولماسا قانون اگر

غیر از امنیت چه داری خواهشی  
ایده‌آل مرد و زن امنیت است  
این دو نعمت هست صحت والامان  
روح ناشاد است در زندان تن  
انگبین باشد به کامت شوکران  
زجر بیماری فشار زندگیست  
فیض امنیت وفور نعمت است  
می‌شود قانون جنگل حکمران  
شهر را ویران کند سارساقها  
آنزمان حال رعیت چون شود  
پاسبان دارای حسن نیت است  
بر امور شهر بخشد انتظام  
باعث آسایش اهل دیار  
لأبالی و جری گردد عوام  
لوطیان در کوچه و بازارها  
همچو روباهان همه بی‌بندوبار  
مال و جان ناموسها یغما شود  
گر نباشد امن مردم هیچ‌هیچ  
انتظامات وطن را برقرار  
هست در آسایش ما در تلاش  
دولدورار دنیانی یکسر شور و شر

اولماسا گر مملکتده پاسبان  
 کیم آلا ر جز عامل نظم نظام  
 باس بئلی سینسین جنایتکارلارین  
 سیندیرون هر حوقابازین حوقاسین  
 خلق آلا قرآندن درس روش  
 خسته هرگز اولمیون بیر ثانیه  
 حکم قرآنیه رفتار ایلون  
 مؤمن اولساز یار اولار قرآن سیزه  
 سیز نگهبانسوز بو دین و ملتّه  
 ریشه کن اولسون بو کشوردن فساد  
 دوديله تاریک اولوب آئینه لر  
 طلسم اشراری سیندیرماق گرک  
 سیز شهیدلر قانینه مأمورسوز  
 سیز وطن سربازیسوز قربان سیزه  
 سیز سبب سوز راحت و آسایشه  
 ای خدا سن بول حسینون حرمتی  
 اولماسا صحت بدن رنجور اولار  
 بارالها خاطر میر حجاز  
 ای کریمی شکر ائله بو نعمته  
 صحت و امنیتین یوخ قیمتی

بیر باغا بنزر ولی بی باغبان  
 مفسد فی الارضلردن انتقام  
 اوغرونون قاتلترین قولدورلارین  
 کشور ایراندا خائن قالماسین  
 سوايچه بیر چشمه دن گرگیله میش  
 یار اولون جمهوری اسلامیه  
 کشور ایرانی گلزار ایلون  
 گوژ تیکوبدی ملت ایران سیزه  
 سعی ائدون آسایش و امنیته  
 یخماسین نسل جوانی اعتیاد  
 قیريله آسوالت اولوبدی سینه لر  
 اعتیادین ریشه سین قیرماق گرک  
 صاحب ثاراللها منظورسوز  
 سعی ائدون خصم اولماسین قرآن سیزه  
 ملّتی سوق ایلون آرامشه  
 آلا بیزدن صحت و امنیتی  
 امنسوز هم جامعه ناجور اولار  
 پرچم اسلامی ایله سرفراز  
 اول دعاگو باعث امنیته  
 الهه تا واردی بولونمز لذتی

سیز شهیدلر روحینی شاد ایلون

بیر اوجا صلواتیله یاد ایلون

### از آقای غلامرضا آزادی «دش غلام»

سپاس و حمد بر تو بارالها      کریمی را نگهدار از بلاها  
 خدایا فرصتم ده تا نمیرم      ز اشعار کریمی پند گیرم  
 بلی شعر کریمی پند باشد      برای عارفان گلقدن باشد  
 نهزل وطنز گوید حرف موزون      خدا عمرش کند صدسال افزون  
 چنان اشعار زیبا می‌سراید      که از دیگر کسان هرگز نیاید  
 اگر باشی رفیقش در سفرها      بینی احترامش در گذرها  
 بر بیگانگان چندان عزیز است      چنان کز نیش یاران اشکریز است  
 هنر در شهر ما بر چشم ناید      همین بس عیب ما اصلاح باید  
 بس است ای داش غلام کمتر سخن گو  
 عمل میجوی و راه نیکوان پوی



عوض اینکه بوریه مسجدی مشک عنبر ایگی  
 قاریشوب بیریره توستی قیر ایگی لن تر ایگی  
 بیر یورقوندی گئدیر چورتا بیر نیمه او یاق  
 بیرینون دال طیریندن گلوری پنچر ایگی!  
 مؤمن انصاف ائله مسجدی ملکلردن اوتان  
 جورابوندان گلن ایگ باطل ائدوبدی هر ایگی



## رادیو مراغه

افسوس مراغه سسی هر یانه یتیشمور  
بو شهر قدیمون سۆزی طهرانه یتیشمور



تبریز و مهاباد، مراغا رادیوسین آلمور  
وور برقه آپار اِفامه موجین سس اوجالمور  
باطری عوض ائت اوجی چوخالمیر که چوخالمور  
سس ائوده باتیر حجریه دگانه یتیشمور  
اِفام سیز اولان رادیو بیزیم شهری دوتانماز  
سس اوز ایچیمیزده قالار اغیاره چاتانماز  
یوخدان گینه ده ییدی آدام واردان اوتانماز  
چوخ شهرین الی بیر بئله امکانه یتیشمور  
نعمتدی بو رادیو حرکاتینده اثر وار  
ای کاش دیدی ائشیدیدوز نه خبر وار  
باغلاردا بازارلاردا گذارلاردا نهلر وار  
نیلیم سسیمیز کوه و بیابانه یتیشمور  
بوکدی باهالیق قدیمی دوندردی کمانه  
رنگیم غم الیندن سارالوب دؤندی سامانه  
نوسازی عوارض داخی گتدی منی جانه  
دارائی نه یالوارماقا افغانه یتیشمور  
محنت آبهنی کوشلادی غم کورلادی پانجی  
فکر ایله کیمین خرجینه کافیدی قازانجی  
بیر کیلو ات آلسام دولاجاق قارنیما سانجی  
نوبت دوگویه میوه الوانه یتیشمور

کسدوخجا بوغازدان وئرورم برقیله آبه  
 نسیه کسورم بقالی قارداش یاز حسابه  
 حسرتدی خانم قند و شکرله یاغا فابه  
 تلفن پولی، بیمه غمی پایانه یتیشمور  
 آتمیش تومنه بیر حلبی یاخشی یاغ آلدیم  
 یاغدان لیره چیخدی خانمین بوینونا سالدیم  
 کفران ائلدیم نعمته گوندن گونه قالدیم  
 یاغ سهلیدی پول قاره بادمجانه یتیشمور  
 ای کاش بو رادیو دیه هر ظلم و فساد  
 دولدوردی قاچاقچی هروئن ساز بو بلادی  
 دشمن غرض اوسته مرضه قویدی کئف آدی  
 کئف درد اولوب اما الی درمانه یتیشمور  
 بیر عمریدی یول گؤزله میشوخ گاز گله جاقدی  
 کهلیک گلوب اوردک گله جاق غاز گله جاقدی  
 گر گلمسه بو قشدا، گلن یاز گله جاقدی  
 گاز دولدوروب ایرانی بو سامانه یتیشمور  
 شهری که رصدخانه اولوب خواجه طوسه  
 بیر عمر هلاکولر ائدوب خاکینی بوسه  
 انصافیدی دیناردان آنه قدری فلوسه  
 یوخسا بورانین نسبتی ایرانه یتیشمور  
 بیرگون واریمیش اوحدی لر تک عرفاسی  
 اشراق و دخیل مجرم و ذاکر شعراسی  
 نه حوزة علمیه قالب نه علماسی  
 بیر کیمسه ده بو وضع پریشانه یتیشمور

رادیودا گرک حلّ اولاً بیر عدّه مسائل  
خلق امر به معروفین اولاً فیضینه نائل  
قرآنیله عترتدن اولاً نقل فضایل

شاید بیرى قانمور الی قرآنه یتیشمور

شکر آلله‌ها اسلاميله پیروزی‌دی ایران  
هر منطقه‌ده دایر اولوب مکتب قرآن  
ایرانه حسین آدی وئروب عزّت شایان

نامحرم الی دامن ایرانه یتیشمور

بیرگون بو سولان شهر گلستان اولاجاقدی  
بو شهر قدیمی گینه اوستان اولاجاقدی  
بوردا تلویزیوندا نمایان اولاجاقدی

باخما سسیمیز ایمدی طالبخانه یتیشمور

رادیو دیه‌جاق آیری خیابانلاریمیزدان  
هر هفته تصادفدن آخان قانلاریمیزدان  
سیگاریله ولول گزن اوغلانلاریمیزدان

سیگاریله نوبت داخی قلیانه یتیشمور

رادیو دیه‌جاق جرم و جنایتلریمیزدن  
جیب کسماقا بوک قویما تجارتلریمیزدن  
طویلاردا قوناقلقداکى بدعتلریمیزدن

صوندا دئمه ائو صاحبی مهمانه یتیشمور

رادیو دیه‌جاق منفی و مثبتلریمیزدن  
اخلاق و ادب نظم و نظافتلریمیزدن  
توخالی مساجده عبادتلریمیزدن

مسجد ائله کثرتدی سس ایوانه یتیشمور  
 رادیو دیه جاق حقه تجاوزلریمیزدن  
 چپ گوزلریمیزدن چپکی سوزلریمیزدن  
 دیوان جزاده اوتانان یوزلریمیزدن  
 مظلومین الی ایمدی که دیوانه یتیشمور  
 رادیو دیه جاق شهریمیزین نیک بدیندن  
 کبلای ولسیندن احدیندن صمدیندن  
 هم خائن، امین، ناخلف و معتمدیندن  
 ایش اهلی ایش اوسته یتیشور یا نه یتیشمور  
 رادیو دیه جاق نشعه لی منقال لاریمیزدان  
 منقال لارین اوستونده کی تونقال لاریمیزدان  
 ظاهرده کی خلوتده کی احوال لاریمیزدان  
 دین ظاهره حکم ایلوری پنهان یتیشمور  
 رادیو دیه جاق نولدی او آثار قدیمه  
 شاعرلرین دفن اولان اشعار قدیمه  
 بیرده دوشر آیا ایشه افکار قدیمه  
 ال شالاقا زندانه صمدخانه یتیشمور  
 رادیو دیه جاق نیلدی دیوانه کریمی  
 آتمیش بشاریل عمرین ائدوب افسانه کریمی  
 نه اصفهانا قاجدی نه طهرانه کریمی  
 قالدی خفه لندی سسی بیر یانه یتیشمور



### کمیته امداد

هزار شکر به خلاق عالم ایجاد  
 که کرد کشور ما را ز دست ظلم آزاد  
 کنون فرشته رحمت معین و یاور ماست  
 رها شدیم هم از چنگ دیو استبداد  
 کنون رواست به شکرانه چنین نعمت  
 کنیم میهن آسیب دیده را آباد  
 سزد به یاری مستضعفان قیام کنیم  
 دهیم دست به دست کمیته امداد  
 بلی کمیته امداد قشر محروم است  
 ز هر بلاکش و غمدیده می نماید یاد  
 کریمیا صدقات است حصن امن و امان  
 کرم برای کرم پیشه گان مبارکباد

### مبارک

دلا عید دلاویزان مبارک    مه و سال سحرخیزان مبارک  
 عطارد سنبله میزان مبارک    صفای صحت انگیزان مبارک  
 مبارک جشن گلریزان مبارک  
 نکوکاران نکوکاری مبارک    ز اهل خیر همیاری مبارک  
 ز هر غمدیده غمخواری مبارک    بهاران فصل پائیزان مبارک  
 مبارک جشن گلریزان مبارک  
 سرود لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ اَکْثَرُ    نوای تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ  
 گرفت آفاق را هامون به هامون    بِحَبْلِ اللَّهِ آوِيزَان مبارک  
 مبارک جشن گلریزان مبارک

فالننامہ کرپی

## فالنامه کریمی

گل ای رخساری گل عطری شمامه  
 سنه تقدیم ائدوم بیر فالنامه  
 ائدوب تیت الون قوی جدول اوسته  
 اوخی ئوز فالون ای یار خجسته  
 بیان ایلر سنه هر نیتون وار  
 دییر قلبونده هر نه حاجتون وار  
 اوخی ئوز فالیوی حالون خوش اولسون  
 دعا ائت شانس اقبالون خوش اولسون  
 بولار بعضی عوامانه مثلدور  
 خیال ائتمه مزخرفدور متلدور  
 بو تمثیلاتده دریاجه سؤز وار  
 اوخی معنا ائله گر سنده گؤز وار  
 بو تمثیلاته باخدیم عبرت آلدیم  
 گتوردوم شوقیله ترتیبه سالدیم  
 دروب هر گلستاندان بیر گل تر  
 سنه بیر دسته گل دوتدوم معطر

|     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 12  | 11  | 10  | 9   | 8   | 7   | 6   | 5   | 4   | 3   | 2   | 1   |
| 24  | 23  | 22  | 21  | 20  | 19  | 18  | 17  | 16  | 15  | 14  | 13  |
| 36  | 35  | 34  | 33  | 32  | 31  | 30  | 29  | 28  | 27  | 26  | 25  |
| 48  | 47  | 46  | 45  | 44  | 43  | 42  | 41  | 40  | 39  | 38  | 37  |
| 60  | 59  | 58  | 57  | 56  | 55  | 54  | 53  | 52  | 51  | 50  | 49  |
| 72  | 71  | 70  | 69  | 68  | 67  | 66  | 65  | 64  | 63  | 62  | 61  |
| 84  | 83  | 82  | 81  | 80  | 79  | 78  | 77  | 76  | 75  | 74  | 73  |
| 96  | 95  | 94  | 93  | 92  | 91  | 90  | 89  | 88  | 87  | 86  | 85  |
| 108 | 107 | 106 | 105 | 104 | 103 | 102 | 101 | 100 | 99  | 98  | 97  |
| 120 | 119 | 118 | 117 | 116 | 115 | 114 | 113 | 112 | 111 | 110 | 109 |
| 132 | 131 | 130 | 129 | 128 | 127 | 126 | 125 | 124 | 123 | 122 | 121 |
| 144 | 143 | 142 | 141 | 140 | 139 | 138 | 137 | 136 | 135 | 134 | 133 |
| 156 | 155 | 154 | 153 | 152 | 151 | 150 | 149 | 148 | 147 | 146 | 145 |
| 168 | 167 | 166 | 165 | 164 | 163 | 162 | 161 | 160 | 159 | 158 | 157 |
| 180 | 179 | 178 | 177 | 176 | 175 | 174 | 173 | 172 | 171 | 170 | 169 |
| 192 | 191 | 190 | 189 | 188 | 187 | 186 | 185 | 184 | 183 | 182 | 181 |
| 204 | 203 | 202 | 201 | 200 | 199 | 198 | 197 | 196 | 195 | 194 | 193 |
| 216 | 215 | 214 | 213 | 212 | 211 | 210 | 209 | 208 | 207 | 206 | 205 |
| 228 | 227 | 226 | 225 | 224 | 223 | 222 | 221 | 220 | 219 | 218 | 217 |
| 240 | 239 | 238 | 237 | 236 | 235 | 234 | 233 | 232 | 231 | 230 | 229 |
| 252 | 251 | 250 | 249 | 248 | 247 | 246 | 245 | 244 | 243 | 242 | 241 |
| 264 | 263 | 262 | 261 | 260 | 259 | 258 | 257 | 256 | 255 | 254 | 253 |
| 276 | 275 | 274 | 273 | 272 | 271 | 270 | 269 | 268 | 267 | 266 | 265 |
| 288 | 287 | 286 | 285 | 284 | 283 | 282 | 281 | 280 | 279 | 278 | 277 |
| 300 | 299 | 298 | 297 | 296 | 295 | 294 | 293 | 292 | 291 | 290 | 289 |



- ۱ - کوریلان چورک یی آللهی آرادا گور
- ۲ - آفتافا گورمین گ... لولهین گورنده خورولداری
- ۳ - آیران تاپمور ایچماقا چادرالی گئدیر س...
- ۴ - یورقانیوه گوره قیچیوی اوزات
- ۵ - ق... قازاندیقی انیک کیرشانا گئدیر
- ۶ - ق... دعاسی مستجاب اولسا گویدن اوستونه شی یاغار
- ۷ - قزیوی وئرمیسن اوغلومی ق... ایلمه
- ۸ - شرعه گئدن اوز سؤزون دانیشار
- ۹ - وزیر قارقا اولان قوشین دیمدیگی پوخدا اولار
- ۱۰ - قارقادان گؤزل قوش ایستدیلر بالاسین گتوردی
- ۱۱ - آنلیان آداما قول اولاسان
- ۱۲ - صبریلن حلوا پیشر ای غورا سندن
- بسله سن حجت اولار کل بوینوزوندان
- ۱۳ - درهده قورد آزیدی بیریده گمیلن گلدی
- ۱۴ - دیشون آغرور چک قوتول قونشون پیسیدی کوچ قوتول
- ۱۵ - درد گلنده خرواریلان گلر چیخاندا مثقالیلان
- ۱۶ - دوز یرده یری ینمیر شوخومدا شیللاق آتور
- ۱۷ - دالدان گلن داش توپوقا دگر
- ۱۸ - دادانانلا قودورانی ساخلاماق اولماز
- ۱۹ - آج قودورقان اولار چیلپاق اویناغان
- ۲۰ - قزارا قزارا ئولمک سارالا سارالا قالمقدان یاخشیدی

- ۲۱ - اورتولی بازار دوسلوقی پوزار
- ۲۲ - اوغورلقین اولی آی ایشیقنا دوشدی
- ۲۳ - آغ گون قره گونی یاددان چیخاردار
- ۲۴ - اوخشاماقین باشارمیان ئولوسین تونبتین سالار
- ۲۵ - باشاردیقینا گئدن پشیمان اولماز
- ۲۶ - دده مالین درج ایله، اونا گوره خرج ایله
- ۲۷ - الله یامانین یولین باغلا سین
- ۲۸ - اوز حماموندی تپیکده وورا بوله سن
- ۲۹ - الله آداما یلده وئروب یولدا
- ۳۰ - پالاسا بورین ایلینن سورین
- ۳۱ - ارمیلن سمنی قویما
- ۳۲ - آی گئدن ایت گل منی قاپ
- ۳۳ - ایکی دولتلی ساواشار آرادا کاسبین باشی سینار
- ۳۴ - ایتین آدین گل آلی قویوبلار
- ۳۵ - اشک اوسته قمه باغلیانه گوله لر
- ۳۶ - اوزگه آروادینون گ... یکه گورونر
- ۳۷ - آغ ایتین پانبوخچیا زیانی وار
- ۳۸ - ایتین سوچییه نه خیری
- ۳۹ - اورک یانماسا گؤزدن یاش چیخماز
- ۴۰ - ایتی دالیمآلمیشام قورد قورخوسیندان

- ۴۱ - آلتینا ایشه ماقی بس دگول شیرین چای ایستور
- ۴۲ - آج سؤسؤزلقدان ئولمدوخ آمان داغلارون گورهاگوروندان
- ۴۳ - وئرمه دوقوزی ییه سن توپبوزی وئرسن اوتوزی
- ۴۴ - ال الی یووار الده دونر اوزی یووار
- ۴۵ - ایچیوه قوسوم حمام خزنه سیده یوخدی
- ۴۶ - آرپا چورگی ... دلیلدی
- ۴۷ - ایشون چوخدی وئر جلفیا
- ۴۸ - زر قدرینی زرگر بولر
- ۴۹ - آقانین مالی چیخاندا نوکرین جانی چیخار
- ۵۰ - آجا میت حلالدی
- ۵۱ - آنقیران ائشگین باشیندان وورما
- ۵۲ - آرواد آلمامیش اوغول آرزوسی ائلمه
- ۵۳ - ایش یایشدی مایا بایقوش
- ۵۴ - آت آت اولونجا ییه سی مات اولی
- ۵۵ - آغ قوچی قره قوش اوخوما
- ۵۶ - آز آغری آسان ئولوم
- ۵۷ - ارمنی کندی حمام بورقوسی
- ۵۸ - ائشگی سورن هر زادینا قاتداشار
- ۵۹ - ایشی آستا گور اوستا گور
- ۶۰ - اوچ تومنلوق ائشگین اون بش قرانلوق بالاسی اولار

- ۶۱ - آشیقی اوتوزوب چولوینان اوینورسان
- ۶۲ - اویونا گیره نین باشیدا اوینار...
- ۶۳ - ایگیدی کوللوقدان گوتی چوره گی اللهدان ایسته
- ۶۴ - الله اوغول داغینا باخار قار وئرر
- ۶۵ - اوکوز اوزینه کروشنه اکنده باشی آغور
- ۶۶ - آهنیلن داش داشی جاهلینن بال یمه
- ۶۷ - دوستولان اوزون دانیش اوزگه سؤزی ائو یخار
- ۶۸ - الگی النوب غربیلی گویده فرلانور
- ۶۹ - الله بخيله پای وئرمز، وئرسه ده خیرین گورمز
- ۷۰ - ائوینده یوخدی اووالیق گوگلیندن گئچور کدخالیق
- ۷۱ - اولی باشیم سویی اولماز آشیم سویی
- ۷۲ - اوزگه اوزگه نین نمازین او... قیلار
- ۷۳ - ئولی اشک آختاروسان نالین چکه سن
- ۷۴ - اله دون الده دون کپه گینه قاتدون
- ۷۵ - آغین آدی وار قره نین دادی
- ۷۶ - تنبل لقوندان ائشگه دایی دئمه
- ۷۷ - آج آللهین پهلوانیدی
- ۷۸ - اولاندا حالیم حالای اولمیاندا حالیم قولای
- ۷۹ - ایت هورور خروس بانلیر دیوللر بس آبادانلیقدی
- ۸۰ - ایت بولور داغار جقدا نه وار چوپان بولور ایت نیلیوب

- ۸۱ - ائشگی مین آتا یتیشینجه
- ۸۲ - ایلانین زهره‌سی یارپوزدان گئدر اودا گۆزینون ائوینده بوتر
- ۸۳ - ائوین ییه‌سی اوشاقلارین دده‌سی سن
- ۸۴ - اوزاق یرین دوگمه‌جین هولینان دوگلر
- ۸۵ - ایش که یتیشدی دارلقا اوزیوی وور بی‌عارلقا
- ۸۶ - بّاز بازار یانسین سنه بیر دسمال اولسون
- ۸۷ - بالین یمه‌میش بلاسین چکیروخ
- ۸۸ - بوستانچی پوخی کیمی شیشمه
- ۸۹ - آره گئندنه بویوک قز، ائوده قالاندا کچیک قز
- ۹۰ - بیز قایل اولدوخ قازا، قاز اوزین قویدی نازا
- ۹۱ - بوردا منم بغداددا کور خلیفه
- ۹۲ - دولتینون ایتی یاتماز کاسبون س...
- ۹۳ - بیر تیکه بیر داغ آشیرار
- ۹۴ - باغلی قاپونون بیر عیبی وار آچوخ قاپونین مین عیبی
- ۹۵ - بقال داشدان کسر اجته یمیشدن
- ۹۶ - بی‌انصافاگ... وئرسن د...لاریندا قبالار
- ۹۷ - بوشدان بیر چینخار برکدن ایکی
- ۹۸ - باشیوی قاتقلیوب ایت قباقینا قویما
- ۹۹ - بابلی بابین تاپماسا گونی آخ وایلان گنچر
- ۱۰۰ - باشووا داشدا سالسان اوجا یردن سال

- ۱۰۱ - پیس آدامین ایگنه سین بین چووالدوز س...
- ۱۰۲ - پیشیک ئولدوروب گؤز قورخوتما
- ۱۰۳ - تویوقون پیسی برک یوموتدار
- ۱۰۴ - غم بین غم دوغار، آت غمی دوت دمی
- ۱۰۵ - تومانچاق گ... شلوار اوغورلاما
- ۱۰۶ - هر نه سالسان آشوا او چیخار قاشیقوا
- ۱۰۷ - تیکه قارین دیورماز محبت آرتورار
- ۱۰۸ - تویوقی انبارا سالسان دیشه نک آتار
- ۱۰۹ - جهتمه گندن اوزونه یولداش اختارار
- ۱۱۰ - جوانا گئتمین قز، قوجویا یالوارار گئدر
- ۱۱۱ - حکیم اشک اتی بویوروب
- ۱۱۲ - حلواچی قزی داخی داشیرین
- ۱۱۳ - ائو سوپورم یر سالام کیمین قزیندان قالام
- ۱۱۴ - خالق یخانی مخلوق نئجه قوزار
- ۱۱۵ - خلق گئدر قوش گتورر سنده گئت بایقوش گتور
- ۱۱۶ - خاکی اشک اوزین وئرر یارقانا بلکه ئوله صاحبی زیانه دوشه
- ۱۱۷ - آت گتورمیوب کوفته ایستور
- ۱۱۸ - دوننی دئمه بوگوننی دی لپهنی دئمه دوگوننی دی
- ۱۱۹ - دانیشماز دانیشماز دانیشاندا آئین اون اوچوندن دییر
- ۱۲۰ - دهویه دئدیلر شغلون ندی دئدی علاقه بتلوق

- ۱۲۱ - دوه اوینیاندا قار یاغار
- ۱۲۲ - دولتلیہ ساخسی لازم اولسا کاسب کوزہ سین سیندیرار
- ۱۲۳ - دوست دوستا قیلہ داشی یدیردر
- ۱۲۴ - دنیا مؤمنہ زنداندی کافره میدان
- ۱۲۵ - دوتولمامیش اوغری خاندان بگدن ایرہ لیدور
- ۱۲۶ - دولی قارین پوخ چیخاردار
- ۱۲۷ - وئرمسہ معبود نیلسون محمود
- ۱۲۸ - روس قاشقیلا فرانسه پوخی یمہ
- ۱۲۹ - مایا دوغار نر دوغماز
- ۱۳۰ - پول پولی قازانار مرد ایگیت اوزین یرتار
- ۱۳۱ - سامان سنوندی سامانلوق کہ سنون دگول
- ۱۳۲ - گوردون یارون یار دگول ترکین قیلماق عار دگول
- ۱۳۳ - سؤزی پیشیر صورا دوشور
- ۱۳۴ - قوسمامیش اوجاق باشی قویمامیشان
- ۱۳۵ - سیچان اولمامیش چووال دیبی دلمہ
- ۱۳۶ - ساواشان باریشار پیسلیق سؤزبازا قالار
- ۱۳۷ - سنونکین ییاخ منیمکین اویناداخ
- ۱۳۸ - سریمساق یماقی بس دگول گل عطری آختارور
- ۱۳۹ - سبزیچی ائشگی گلابتین نوختا
- ۱۴۰ - سوگتورمدون گلیفی یاش ایلدون

- ۱۴۱ - سۆزی آت یره صاحبی گوتورر  
 ۱۴۲ - سۆز سۆزی گتورر آرشین بزی  
 ۱۴۳ - شوربا وار پلودان یاخشیدی  
 ۱۴۴ - شادلقیوا شیتلیق ائلمه  
 ۱۴۵ - شاغی نه ییلور حیوا کالدی  
 ۱۴۶ - شورا کتده قودوخ تاپولمشدی قالمیشدی **لرکک دیشیسی**  
 ۱۴۷ - شعورلی اوغول نیلور دده مالین بی شعور **لوغول نیلور**  
 ۱۴۸ - چوخلوق پوخلوق  
 ۱۴۹ - چالجی قوش دیمدیگیندن بللنر  
 ۱۵۰ - شعورلی اوشاق پوخوندان بللنر  
 ۱۵۱ - یکه باشین یکه بلاسی وار.  
 ۱۵۲ - قاپونی گن قوی دوه سین آلهدهان ایسته.  
 ۱۵۳ - چاریقیندا ایتیرن پتاواسندا تاپار.  
 ۱۵۴ - چوره گی وئر چورکچیه بیرینده اوسته وئر  
 ۱۵۵ - کچله شیرلی داراق قوندارا باشماق چومله  
 ۱۵۶ - چاغیریلما میش قوناقین دالی سۆزلی اولار  
 ۱۵۷ - حنالی ال جیهه قویولماز  
 ۱۵۸ - حلال مالا زوال یوخدی  
 ۱۵۹ - حق دانیشانین بورکینون تپه سی یرتق اولی.  
 ۱۶۰ - یورقاننوا گوره قیچیوی اوزات.



- ۱۶۱ - قوناقا اوز وئرسن شی تاخجالاری گزر
- ۱۶۲ - چوخ قوری گ... وار بیر آزدا قارپوز یی.
- ۱۶۳ - ضرب دگنکدن یاغ چیخادار
- ۱۶۴ - چوبانین گوگلی اولسا قره سودان قیماق دوتار.
- ۱۶۵ - هئچ طوی گورمه میسن باجاسیندان باخمامیسان.
- ۱۶۶ - طمعکارین سقلی مفلسین گ... بیتر.
- ۱۶۷ - مسجد آشک باغلامالی یر دگول
- ۱۶۸ - ظالمون یاتماقی اویاقلقیندان افضلدی
- ۱۶۹ - ظلملن آباد اولان ائو عدیلن برباد اولار.
- ۱۷۰ - ای عمامه گور قییش نه چکور.
- ۱۷۱ - الی بورکون ولی باشینا ولی بورکون علی باشینا قوی.
- ۱۷۲ - عوضین بدلی آدینلی اوغلی وار.
- ۱۷۳ - عزیزیم عزیز، تربیتی اوندان عزیز.
- ۱۷۴ - نینوندان چیخمامیش نینوی بگنمیسن
- ۱۷۵ - غم بین غم س... آت غمی دوت دمی.
- ۱۷۶ - آرپا اکن بوغدا بیچنمز.
- ۱۷۷ - فریلدادانا عشق اولسون.
- ۱۷۸ - فلکین الوان الوان بورکی وار.
- ۱۷۹ - اگین یامااق گوتورر قارین یامااق گوتومز.
- ۱۸۰ - قودوران قنخ گون یاشار.

- ۱۸۱ - قوویم قوویمی سن... یا دالواسی گورین
- ۱۸۲ - قز قری ینده دایسی بوینونا دوشر.
- ۱۸۳ - آغیز یاندران آشی گۆز تانیر.
- ۱۸۴ - قارشقانین غمخواری بیر قچیدا یوخاری.
- ۱۸۵ - قاشین قایران یرده ووردون گۆزین چخاتدون.
- ۱۸۶ - قارین توخ اولاندا چوخ زاد یادا دوشر.
- ۱۸۷ - قره بخت داغلارا چیخاندا داغلاری دومان آلا.
- ۱۸۸ - قونشی اوغلوندا چراغ یانماز.
- ۱۸۹ - قبر دار اولاندا ئولی تونبتین دوشر.
- ۱۹۰ - قورقانین یانانی چتلار.
- ۱۹۱ - قوریان گۆزه چوب دوشر.
- ۱۹۲ - قورد نه بیلور قاطر باهادی.
- ۱۹۳ - قازان وئر قازانا آرتقین چراغ یاغینا.
- ۱۹۴ - قورخ اوندان که قورخماز تارسیندان.
- ۱۹۵ - کور نه ایستر ایکی گۆز بیرری اگری بیرری دوز.
- ۱۹۶ - کشینون قیمتی انگینون آلتیندادی.
- ۱۹۷ - کور آتین کوردا نعلبندی اولار.
- ۱۹۸ - کورا نه گئجه نه گونوز.
- ۱۹۹ - حلال کسب عبادتدندی.
- ۲۰۰ - کئفلنماقی بس دگول کدخدا ائوی خبر آلور.

- ۲۰۱ - اوددان کول تورر کولدن اود.
- ۲۰۲ - گمیده اوتوروب گمیچی گۆزی چیخاتما.
- ۲۰۳ - کور ئولر آدی قالار آلا گۆز.
- ۲۰۴ - گوزه لین آغلاماقی دا گۆزل اولار.
- ۲۰۵ - گئچی سنه قرباندی دریسی بش قراندی
- ۲۰۶ - گئچینون قوطوری چشمه نین گوزوندن سو ایچر.
- ۲۰۷ - گئچه جاق گئچوب گله جاقدا صحبت ائله.
- ۲۰۸ - گلبسر پولوینان آلتان ائشک سودا بوغولار.
- ۲۰۹ - گ... یوماقین باشار میر پیغمبرلیق ادعاسی ایلور.
- ۲۱۰ - دده سینی گورمین شاهلیق ادعاسی ائلر
- ۲۱۱ - گون او قدر اولدی کالاولارادا دوشدی.
- ۲۱۲ - گونوز چراغ یانديران گئجه قرانلو قدا قالار.
- ۲۱۳ - گلین ارکک چیخوب طوی باطل اولدی.
- ۲۱۴ - طویله ده یاتوب بالاخانا یوخوسی گورمه
- ۲۱۵ - طویدان صورا حنانی گ... یاخارلار
- ۲۱۶ - گورونن داغ اوزاق دگول.
- ۲۱۷ - گوردون یماق نه دئماق.
- ۲۱۸ - لالین دیلین نه نه سی بولر.
- ۲۱۹ - قمار اویناسان لیلای تاپ.
- ۲۲۰ - لای لای بولوسن نیه یاتموسان.

- ۲۲۱ - مسجدین قاپوسی آچیق اولدی ایتین حیاسینه نه گلوب
- ۲۲۲ - ایت سالآخ خانادان بیر سوموک آپارار اوز ایاقین کسر.
- ۲۲۳ - مسجد آچیلمامیش کور قاپونی آلدی.
- ۲۲۴ - آدام توپوردیگین یالاماز.
- ۲۲۵ - ماما چوخ اولاندا اوشاق ترسه گلر.
- ۲۲۶ - میخاناچینون شاهی اوزوم آزن اولار.
- ۲۲۷ - موره بین ائشگین قلمه گمیرن بالاسی اولی.
- ۲۲۸ - هر یاغان قار اولماز.
- ۲۲۹ - هامویا گلر گۆزی قاره قلم قاش، ییزده گلر دلباتی جریخ کچل باش.
- ۲۳۰ - هر اوستی اونلی دگرمانچی اولماز.
- ۲۳۱ - هر کس اوزینی بگنی دوده دیزین.
- ۲۳۲ - هئچکس اوز آیرانینا توش دئمز.
- ۲۳۳ - هاردان گلیسن چین ماچیندان ائله توکولور قول قچوندان.
- ۲۳۴ - هاردا خوش گئچینسن اورا وطندی.
- ۲۳۵ - هاردایدون اوردا یات.
- ۲۳۶ - همدان اوزاق کردیسی یاخون.
- ۲۳۷ - هامویا خاندان بگدن بیزده بیر آللهدان.
- ۲۳۸ - گ.... مفتش اولسا وای قاچاقچینون گونونه.
- ۲۳۹ - هر دده سینون گۆزین چیخادان کوراوغلی اولماز.
- ۲۴۰ - یخیلانی وورمازلار.

- ۲۴۱ - همیشه جوجه سبد آلتیندا قالماز.
- ۲۴۲ - گامیشی وکیل ایلسون آنباری اوزینه چیخار.
- ۲۴۳ - هر زاد قوتولدی ایت بورنی ساتان گلدی.
- ۲۴۴ - وئردون دویور، ووردون یخ.
- ۲۴۵ - یانشاقین گوتون کار یرتار.
- ۲۴۶ - یاغیش وورمیشون دامجیدان نه باکی وار.
- ۲۴۷ - یومورتووا گوره قاقیلدا.
- ۲۴۸ - یومورتامادون فالانی ایچمه.
- ۲۴۹ - یوکون ندی بیر تزک قازان اولسون ایکی تزک.
- ۲۵۰ - اینانما چوخ دوستووا سامان تپر پوستووا.
- ۲۵۱ - یماقیلان دویمیان یالاماقیلان دویماز.
- ۲۵۲ - یای گونوندن یاری میان پائیز گونوندن نه یاری یاجاق.
- ۲۵۳ - یتمیشده یتمین یدی ده یتیر.
- ۲۵۴ - یولو خدا نه وار قریقا نه وئره.
- ۲۵۵ - نه نه سینه باخ قیزین آل قراقینا باخ بزین آل.
- ۲۵۶ - ناخیرچینون قازانچی قودوخ س... اولار.
- ۲۵۷ - بولاغ گرک یریندن بولاغ اولاسو توکماقیلان بولاغ اولماز.
- ۲۵۸ - اولویا اولویا یووادا قورد گتورمه.
- ۲۵۹ - آج تویوق یاتار یوخودا داری گورر.
- ۲۶۰ - ائلچیزی گلوم اولانین باشینا کولوم اولار.

- ۲۶۱ - گوگل سوین گویچک اولار.
- ۲۶۲ - اوز قایردیقیم اولیا اوزیمه خصم اولدی.
- ۲۶۳ - ایچریم اوزیمی یاندریر ائشیگیم اوزگه‌نی.
- ۲۶۴ - سو گلنده یولون تاپار.
- ۲۶۵ - قیش چیخار یوزی قرطوق کوموره قالار.
- ۲۶۶ - ائله‌دون‌گی یاماقی تاپیلسون.
- ۲۶۷ - اوغری نمنسی گاه دئش بیر گاه دوشونه ورلر.
- ۲۶۸ - اوردک قاز یریشی یرسه جرجنگ اولار.
- ۲۶۹ - تولکی اولسان درون اون‌بش قرانا دگمز.
- ۲۷۰ - صونسوزا وئرسن اوشاق س... بیردن اوتار.
- ۲۷۱ - ناشیا ضرنانی وئرسن یاپوشار ترسه چالار.
- ۲۷۲ - قورد دومانلی گون آختارار.
- ۲۷۳ - متاعون متاع اولونجا بازارون بازار اولسون.
- ۲۷۴ - یاغسا هر یانا یاغار.
- ۲۷۵ - قوری پوخ یانا یاپیشماز.
- ۲۷۶ - هر یمیشین بیر دادی وار.
- ۲۷۷ - ... اوپیگیلن آغیر میردار اولماز.
- ۲۷۸ - قز قزسا تئز سوویر وای اوگوندن دول قزا.
- ۲۷۹ - آروادی آر ساخلار بوستانی ور.
- ۲۸۰ - بارلی آغاجین باشینا دولانالار.

- ۲۸۱ - ئولمه سین او یامان که یرینه یاخشیسی گله جک.
- ۲۸۲ - خیر سویله مه زه دئدیلر خیر سویله دئدی گنده سن گلمیه سن.
- ۲۸۳ - گوگلی بالیق ایستین گ... سویوق سویا باسار.
- ۲۸۴ - اوشاق ایشر بیر یانا گلین یاخار مین یانا.
- ۲۸۵ - خله قاپودان گلنده بیزه ده باجادان گلر.
- ۲۸۶ - صبریلن حلوا پیشر ای غورا سندن.
- ۲۸۷ - گئجه نین عریضه سین حضرت سلیمان اوخومیوب.
- ۲۸۸ - بیر گئجه نین اوغریسی بوله نی اون ایلین ملاسی بیلمز.
- ۲۸۹ - چادرا باشماق سیزلیقدان ائوده قالموسان.
- ۲۹۰ - بیر بارماق قاتقدان اوتری تولوقین گ... یرتما.
- ۲۹۱ - قلج یاراسی ساغالار دیل یاراسی یوخ.
- ۲۹۲ - چای گورمه میش چرمالانما.
- ۲۹۳ - آغ قچیلان قره قیچ چایدان گئچنده بولونر.
- ۲۹۴ - ئولونی اوز باشینا قویسان س... کفنین باتیرار.
- ۲۹۵ - سن دیین هولودی ایکی ایکی بیه للر.
- ۲۹۶ - پوفیلن پلو اولماز یاغینان دوگی گرک.
- ۲۹۷ - دلیکلی منجیق یرده قالماز.
- ۲۹۸ - جوجه نی پاییزدا سانالار.
- ۲۹۹ - آیینون مین اویونی وار بیر امرود اوسته.
- ۳۰۰ - الیمه یتیشمین امرود دهم خیرینه.

شکر

یعقوب پیری به سیر او غول لطف اندوخت خدا

یوسف آدیندا یوسف کنعان کیمی نجیب

خوشدور سلیقه سی وارا شنیده مهارتی

شایسته دور تشکره وارسته دور ادیب



## فهرست کتاب

|  |                              |
|--|------------------------------|
| ۷۲..... «آینا»                               | ۵..... فالچيام               |
| ۷۳..... قوتولدى                              | ۹..... عزرائيل و مريض        |
| ۷۵..... غزليات                               | ۱۵..... خواهش زن از شوهر خود |
| ۷۶..... واريدى                               | ۱۸..... «آى مه جمال»         |
| ۷۸..... اى پول                               | ۲۴..... بيزيم اوغلان         |
| ۸۱..... آى مَشْدى                            | ۲۷..... نسيه موقوف           |
| ۸۵..... گينه وار                             | ۲۸..... قيزلار سؤزى          |
| ۸۸..... دلبر خوب                             | ۳۱..... نه نه لر دليجه       |
| ۸۸..... دلبر بد                              | ۳۴..... قيزين ددهسى گلدی     |
| ۸۹..... اون بير آروادلى                      | ۳۸..... رمضان گلدی           |
| ۹۱..... غزل                                  | ۴۳..... آغ گونه چيخميشام     |
| ۹۲..... غزل                                  | ۴۵..... دامدان يخیلوب        |
| ۹۲..... اَدَبُ الْمِرءِ خَيْرٌ مِنْ ذَهَبِهِ | ۴۷..... شاعرم سؤز يازيرام    |
| ۹۳..... مى بينم                              | ۵۰..... يالوارما             |
| ۹۵..... خان عمو دييور                        | ۵۲..... نوليدى               |
| ۱۰۰..... خروس ديور                           | ۵۴..... گلينلر سؤزى          |
| ۱۰۶..... شاعرين مکالمهسى                     | ۵۷..... قينانلار سؤزى        |
| ۱۰۸..... جواب                                | ۶۱..... هم رنگ جماعت شو      |
| ۱۱۰..... يوخودا                              | ۶۳..... «کتاب»               |
| ۱۱۲..... غزليات                              | ۶۴..... دويمور بو قارين      |
| ۱۱۴..... گل سوري                             | ۶۷..... نصيحت برادرانه       |
| ۱۱۵..... مکالمه با گربه خيانتکار             | ۷۰..... سقاليم آغاردی        |

|   |                                   |
|---|-----------------------------------|
| ۱۴۹..... حکایت پادشاه.                  | ۱۲۰..... جواب دادن گربه           |
| ۱۵۰..... خود پرستی.                     | ۱۲۴..... نامه نگاری               |
| ۱۵۱..... بلای پیری                      | ۱۲۴..... جواب نامه نگاری          |
| ۱۵۲..... دریی وفائی دنیا                | ۱۲۶..... در زمان خشک سالی گفته شد |
| ۱۵۳..... حکایت                          | ۱۲۶..... یاغمر بو یاغیش.          |
| ۱۵۳..... عجب                            | ۱۲۸..... غزل                      |
| ۱۵۴..... قطرتون لیدلر قورماقی           | ۱۲۹..... ناشی سلمانی یا قدیم دلاک |
| ۱۵۴..... تاق تاق - قایی موگن            | ۱۳۰..... باش بند ایلمک            |
| ۱۵۴..... قطره دیور                      | ۱۳۰..... اشگیم نولدی.             |
| ۱۵۶..... قطرتون عالی دیور               | ۱۳۱..... شیر پز لر                |
| ۱۵۹..... رشوه.                          | ۱۳۲..... عذر بدتر از گناه.        |
| ۱۶۰..... قورمادی.                       | ۱۳۳..... پزشگه خانم               |
| ۱۶۳..... رفیق ناجنس.                    | ۱۳۴..... سلیقه‌لی آرواد           |
| ۱۶۴..... دیگر                           | ۱۳۷..... لطیفه.                   |
| ۱۶۴..... رباعی                          | ۱۳۸..... قاچاق یولی آختاریرام.    |
| ۱۶۴..... افیون محلول ثروت است.          | ۱۳۹..... حاجیلار اوغورلیقی.       |
| ۱۶۵..... تریاکین نتیجه‌سی.              | ۱۴۰..... مسئله عارض اولدی         |
| ۱۶۷..... زحمتدن قوتولموشام              | ۱۴۲..... گولمه‌لی سؤز             |
| ۱۷۰..... سوجوغون کسادلیقنا راجع         | ۱۴۲..... بخیل الی                 |
| ۱۷۲..... حاج اوغلونون الّه‌دان گلایه‌سی | ۱۴۳..... آمان آرواد الیندن.       |
| ۱۷۵..... الله بویورار                   | ۱۴۴..... از کلمات قصار            |
| ۱۷۸..... قدیم محلّه حماملاری            | ۱۴۴..... مژده می وئر              |
| ۱۷۹..... منت                            | ۱۴۵..... ننجه قاچورام.            |
| ۱۸۰..... بی‌زیم ائوده                   | ۱۴۶..... دل باشا بلادی            |
| ۱۸۳..... ماتان قیز                      | ۱۴۸..... وصیت.                    |

|          |                                    |          |                                 |
|----------|------------------------------------|----------|---------------------------------|
| ۲۵۷..... | بگی حمامه آپارولار                 | ۱۸۴..... | اوغلانلار سۆزی                  |
| ۲۵۸..... | جهاز یازما                         | ۱۸۹..... | آتالار دیلیجه                   |
| ۲۶۰..... | سفیه لقون منفعتی بودور             | ۱۹۳..... | پسر.....                        |
| ۲۶۴..... | گلینی آپارورلار                    | ۱۹۴..... | امان سوبایلوک الیندن            |
| ۲۶۶..... | گونولر سۆزی                        | ۱۹۹..... | قدیم ایام                       |
| ۲۶۶..... | تازا خانمون کهنه خانملان مجادله سی | ۲۰۲..... | بوزبوز باخیر                    |
| ۲۷۲..... | بیگین آما آتماسی                   | ۲۰۴..... | خان اوغلان                      |
| ۲۷۳..... | گلینی اوخشاماق                     | ۲۰۴..... | مدرسه شاگردلرینه نصیحت          |
| ۲۷۵..... | امان مشاطه خانمون الیندن           | ۲۰۸..... | ائوصاحبی موشا دیور              |
| ۲۷۸..... | وصال                               | ۲۱۳..... | موش بویورور                     |
| ۲۸۰..... | داماد دوستوما نصیحت                | ۲۱۹..... | دلی پلو                         |
| ۲۸۲..... | ای دلبریم                          | ۲۲۴..... | پلو دانیشور                     |
| ۲۸۴..... | گولملی تقویم                       | ۲۲۸..... | تازه گلین                       |
| ۲۸۸..... | حکایت                              | ۲۳۰..... | خانم جان خالانین ائلچی لیقی     |
| ۲۹۱..... | رادو آل                            | ۲۳۱..... | خالاجان آختاردیقین تاپدی        |
| ۲۹۶..... | کیشی دیور                          | ۲۳۴..... | خانم جان خالا، قیزی تعریف ایلور |
| ۲۹۹..... | آرواد                              | ۲۳۷..... | غریب اوغلانین حکایتی            |
| ۳۰۱..... | هرای داد موش الیندن                | ۲۳۷..... | مبارک باد                       |
| ۳۰۴..... | رازداری                            | ۲۴۱..... | ئلچی لرین جوابا گئتمه سی        |
| ۳۰۵..... | وضعیت بهداری در زمان سابق          | ۲۴۲..... | خانم                            |
| ۳۰۷..... | یادمزار                            | ۲۴۹..... | عقد خوانلیق                     |
| ۳۰۸..... | جوانلیق قدرینی بیل                 | ۲۵۰..... | پارچا بیچمه                     |
| ۳۱۰..... | قلیانین تعریفینده                  | ۲۵۰..... | طویون باشلانماقی                |
| ۳۱۲..... | شاعرین قلبی                        | ۲۵۱..... | خانمون آقای نصیحتی              |
| ۳۱۳..... | اوغولم                             | ۲۵۳..... | طوی مجلسی                       |

|   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| ۳۷۴..... شاعر اوغلو                           | ۳۱۴..... خانم قیزلارا نصیحت           |
| ۳۷۸..... تولدی بهالیق سوون                    | ۳۱۹..... دلبر                         |
| ۳۸۱..... درهم و برهم                          | ۳۲۰..... ناشی دوچرخه سوار             |
| ۳۸۵..... الک و کلک                            | ۳۲۴..... ترکی غزل                     |
| ۳۸۶..... عبدالواسقین                          | ۳۲۵..... نسیه بریلن بقالین مکالمه سی  |
| ۳۸۹..... پیشیک و خروس                         | ۳۳۲..... نه یازیم                     |
| ۳۹۰..... سنه خاطر                             | ۳۳۴..... شاعری ایت قاپماز             |
| ۳۹۱..... شیطان نامه                           | ۳۳۷..... شاعری ایت قاپمازا جواب       |
| ۳۹۶..... شیطانا جواب                          | ۳۴۰..... طلبکار                       |
| ۴۰۱..... عینک نمرعلار                         | ۳۴۱..... ضرناچینون دیشی دوشن وقتی     |
| ۴۰۵..... تازا مود                             | ۳۴۴..... نامرد کورپوسی                |
| ۴۰۸..... حاجی لیله کیلن قارقا ساواشیر         | ۳۴۵..... گورنه اسیر ائتدی بو سقل منی  |
| ۴۱۷..... شاعرین خاتمی دیور                    | ۳۴۷..... آزادگی                       |
| ۴۲۰..... شاعر دیور                            | ۳۴۸..... قاچان قاچدی، سینان سیندی     |
| ۴۲۴..... پول اولسون                           | ۳۵۰..... آرزو                         |
| ۴۲۷..... زشت و زیبا                           | ۳۵۱..... نااهل آروادینان یول گتتماق   |
| ۴۲۸..... رباعی در تعریف قلیان                 | ۳۵۵..... بازنشست اولموشام             |
| ۴۲۹..... دوخسان یاشیندا داماد تازا گلینه دیور | ۳۵۶..... بی نماز                      |
| ۴۳۱..... تازه گلین دیور                       | ۳۵۷..... قیش گلدی قلیچ کیمی           |
| ۴۳۵..... قویون یوخلاسین                       | ۳۶۱..... دنیا دنیا                    |
| ۴۳۹..... شاعرین، اوغلونا نصیحتی               | ۳۶۲..... ییلدون بو سینانلار نه سیندی؟ |
| ۴۴۳..... شاعرین ماغیرین مکالمه سی             | ۳۶۵..... بورکیمی یان قویموشام         |
| ۴۴۴..... ماغیرین شاعره جواب وئرمه سی          | ۳۶۷..... قوجالیق                      |
| ۴۴۷..... غزل ترکی                             | ۳۶۸..... سنده کچل منده کچل            |
| ۴۴۸..... قیامت مسافری                         | ۳۷۰..... رمضان نامه                   |

|   |   |
|---|---|
| ۴۵۵..... پیس او یاندی                       | ۵۳۰..... زبانحال ارباب به رعیت                              |
| ۴۵۸..... چهارشنبه سوری                      | ۵۳۲..... رعیتین اربابا جواب وئرمه‌سی                        |
| ۴۶۳..... قیز گنچوب اوغلان یرینه             | ۵۳۵..... خروسیلان پیشیک دانیشور                             |
| ۴۶۶..... سیزیلدار                           | ۵۳۶..... یالانچی پیغمبریلن شیطانین مجادله‌سی                |
| ۴۷۰..... ژیگولی                             | ۵۴۶..... غلام سخن چین                                       |
| ۴۷۲..... مشدی قلی دیور                      | ۵۴۸..... بی‌شعور اوغول                                      |
| ۴۷۴..... گلین بالدیز                        | ۵۵۱..... خالا خاطرون قالماسون                               |
| ۴۷۸..... وای بالدیز خانم یتیشدی             | ۵۵۳..... جواب حسابی   |
| ۴۸۴..... زلزله                              | ۵۵۶..... قماربازین ترانه‌سی                                 |
| ۴۸۹..... قیز خانمون کوچه‌ده اوتورماسی       | ۵۵۸..... زیارتنامه مشهد                                     |
| ۵۰۰..... کوره‌کن لرین قینانالاردان گلایه‌سی | ۵۶۷..... پندی چند   |
| ۵۰۴..... ایشک‌لریله ماشینلارین مکالمه‌سی    | ۵۶۸..... خانه غم سالمندان                                   |
| ۵۰۷..... ماشینین الاغا جواب وئرمه‌سی        | ۵۶۹..... نَعْمَتَانِ مَجْهُولَتَانِ الصَّحَّةُ وَالْأَمَانُ |
| ۵۱۱..... ناشی ساعتساز                       | ۵۷۱..... از آقای غلامرضا آزادی «داش غلام»                   |
| ۵۱۵..... کچل حاضر جواب                      | ۵۷۲..... رادیو مراغه  |
| ۵۱۵..... حیف سوراخ دعا گم کرده‌ای           | ۵۷۶..... کمیته امداد  |
| ۵۱۶..... حکایت زن فاجره                     | ۵۷۶..... مبارک  |
| ۵۱۸..... حکایت شاعر و مردبخیل               | ۵۷۸..... فالنامه کریمی                                      |
| ۵۱۹..... تویوق ئیلی                         |   |
| ۵۲۲..... تسبیح                              |   |
| ۵۲۳..... قان ائلیویسن                       |   |
| ۵۲۴..... غزل ترکی                           |   |
| ۵۲۵..... جواب                               |   |
| ۵۲۶..... شیریلن پیشکین حکایتی               |   |
| ۵۲۸..... رعیت مالکه بویورور                 |   |



## مراکز بخش

تهران، خیابان ناصر خسرو، کوچه حاج نایب، ساختمان جلفی، انتشارات پیری تفس ۳۳۹۲۴۷۵۳

مراغه، سراج بازار، کتابفروشی گری تفس ۲۲۲۷۰۹۸